



NAZIONALE

B. Prov.

IV  
579

NAPOLI

VITT. EM. III

BIBLIOTECA PROVINCIALE

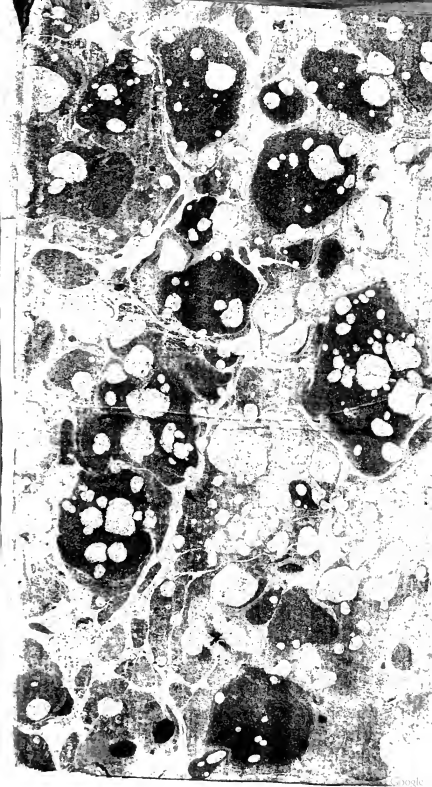
Armadio XXXI



Palchetti

Num.º d'ordine 22

*[Handwritten signature]*

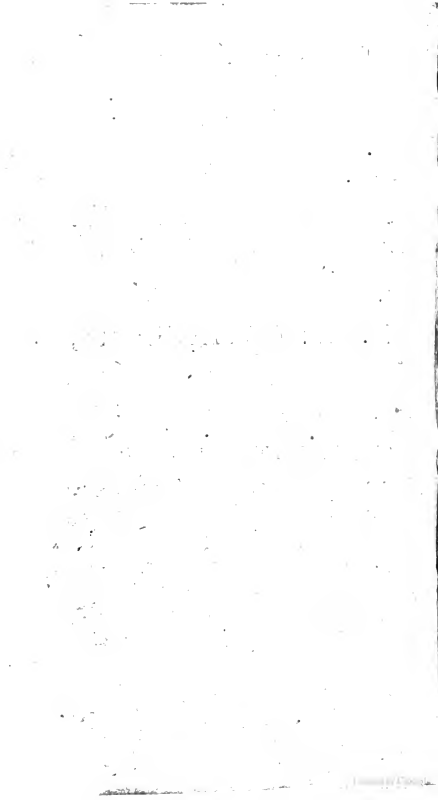






B. Prov.  
IV  
577

**LE MANUEL**  
**DES ARTISTES**  
**ET DES AMATEURS,**  
*O U*  
**DICTIONNAIRE HISTORIQUE**  
**ET MYTHOLOGIQUE**  
**DES EMBLÈMES, ALLÉGORIES, &c.**



614033 DON

**LE MANUEL  
DES ARTISTES  
ET DES AMATEURS,  
O U  
DICTIONNAIRE HISTORIQUE  
ET MYTHOLOGIQUE**

*Des Emblèmes, Allégories, Énigmes, Devises;  
Attributs & Symboles; relativement au Costume,  
aux Mœurs, aux Usages & aux Cérémonies:*

**C**ONTENANT tous les Caractères distinctifs &  
l'Explication de chaque sujet naturel ou moral,  
sacré ou profane, historique ou fabuleux; dont  
on peut faire usage dans la Poésie, la Peinture,  
la Sculpture, l'Architecture, le Dessin, l'Orne-  
ment & la Décoration, &c.

**O**UVRAGE utile aux Poètes, aux Artistes & aux  
Amateurs des Beaux Arts.

**C**OMPOSÉ en faveur des nouvelles Écoles Gratuites  
de Dessin :

**P**AR Messire JEAN-RAYMOND DE PETIT;  
Prédicateur de la Reine, Prieur-Commendataire  
de Vieux-Vicq & Dangeau.

**T O M E I V.**



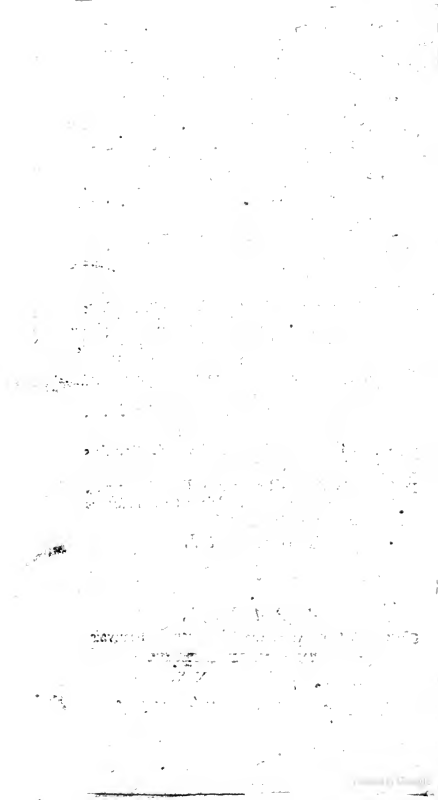
**A P A R I S;**

**Chez J. P. COSTARD, rue Saint-Jean-de-Beauvais.**



**M. D C C. L X X.**

*Avec Approbation & Privilège du Roi.*






# DICTIONNAIRE

DES

HIÉROGLYPHES, EMBLÈMES,

ALLÉGORIES, ÉNIGMES, DEVISES,

ATTRIBUTS ET SYMBOLES.

**Q**  **ET** **TRE** consonne, seizième de l'Alphabèt, qui se prononce comme le **K** & le **C** devant les **a**, **o** & **u** ; & qui a cela de particulier , qu'elle est toujours suivie d'un **u**. C'est une Lettre double , aussi bien que le **K** & l'**X** , qui n'est autre chose que **CV** ; car la figure est composée d'un **C** & d'un **V** renversés , joints ensemble qui font le même son.

Q'étoit chez les Anciens une Lettre numérale qui signifioit cinq cens , suivant ce Vers.

*Q velut a cum D. quingentos vult numerare.*

*Tome IV.*

**A**

Quand on mèt un titre au-dessus,  $\overline{Q}$  signifie cinq cents mille.

### QUADRATUS.

Surnom donné à Mercure, parcequ'anciennement on le représentoit sous la figure d'une pierre quarrée.

### QUALIFICATION.

C'est la Déesse qui fait connoître la naissance, les qualités & les dignités.

Elle se représente par une femme appuyée fermement sur un bouclier, où l'on voit un Chiffre ou des Armoiries, & qui déploie un papier, sur lequel est tracé un arbre généalogique.

### ÉNIGME I.

Nous sommes quatre enfans aussi vieux que le monde,

Qui dans un vaste lieu d'une figure ronde,

Bâti sans aucuns fondemens,

Occupons quatre appartemens

A quatre différens étages ;

Où le père commun, en faisant nos partages,

Nous mit après qu'il nous eut fait,

Pour suspendre l'effet d'une immortelle guerre,

Capable de confondre & le Ciel & la Terre,

Et nous faire jouir d'une durable paix.

Quoique souvent prêts à nous battre,  
Mille & mille sujets nous renferment tous quatre.

Ce n'est que par nos bons accords

Que subsistent les plus beaux corps ;

Ils sont tous composés du nôtre :

Et si quelqu'un de nous devient plus fort que l'autre,  
Dans la haute, moyenne, ou basse région,

Par de funestes coups que l'on ne peut comprendre,

Nos ouvrages détruits & tous réduits en cendres,

Nous reprochent bientôt notre désunion.

### É N I G M E II.

Un des mystérieux secrets

Du Catholique le plus sage,

Sont douze frères d'un même âge,

Composans quatre triolers,

Si vous voulez, quatre brigades,

Courans toujours sans s'arrêter ;

Peu commodes pour les malades,

Qu'il n'ont jamais sçu contenter ;

Faisant toujours fort maigre chère,

Augmentant même la pière :

En les suivant, Lecteur,

Tu trouves ton bonheur.

### É N I G M E III.

Sans devoir me vanter d'un destin fort heureux,  
Je me trouve souvent à côté d'une femme ;

Qui, d'un même mouvement d'âme,

M'embrasse, me caresse, & me fait les doux yeux,

A ij

M'outrage, me déchire, & se fait un mérite  
 De me priver de tous mes ornemens,  
 Pour en parer à mes dépens  
 Un nombre d'avortons que je traîne à ma suite.  
 Je paroïs rarement à la Ville, à la Cour ;  
 La Vanité m'en a bannie.  
 Aux Dames du grand air je ne fais point envie.  
 L'Histoire dit pourtant qu'un jour  
 Un Héros près de sa Clélie,  
 Me fit servir de trophée & d'atour  
 A son amoureuse folie.

### ÉNIGME IV.

Inconnuë à beaucoup de gens,  
 On dispute depuis long-temps,  
 Si dans ma fonction j'ai des droits légitimes :  
 Mais quoi qu'il en puisse être, il est certain, Lec-  
 teur,  
 Que je mets au jour bien des crimes.  
 Quand on éprouve ma rigueur,  
 Il est bien fin qui se peut taire.  
 Le plus ferme succombe à mon cruel effort ;  
 Et fatale aux méchans, je suis pour l'ordinaire  
 L'avant-courrière de leur mort.

### QUIES.

*Quies*, ou la Déesse du Repos, avoit,  
 selon S. Augustin, un Temple près de la  
 porte Colline à Rome, & un autre hors de



la Ville , en la voie appelée *Lavicana*.  
On invoquoit cette Divinité pour jouir du  
Repos & de la Tranquillité.

QUIÉTUDE, ou REPOS.

Ce sujet qui sert à exprimer la Tran-  
quillité de l'âme , se personnifie allégori-  
quement sous la figure d'une femme assise  
sur un Cube de marbre , qui est l'Emblème  
de la Solidité. Elle considère un à-plomb  
qui tombe du Ciel , & qui est sans mou-  
vement.

É N I G M E V.

Nous passons fort souvent par les plus viles mains ,  
Et sommes toujours maltraitées.

On nous choque , on nous heurte , & par les sots  
humains

Toutes nos chûtes sont comptées.

Nous formons d'ordinaire un bataillon carré ,

Mais qui n'est pas si bien serré ,

Que l'ennemi par-tout n'y fasse des désastres.

Quoique sans influence , & quoique sans pouvoir ,

On peut bien en un sens nous comparer aux Astres ,

Puisqu'un Globe nous fait mouvoir.

QUINQUATRIES,

Fêtes que l'on célébroit à Rome en  
l'honneur de Minerve , étoient semblables

à celles que les Athéniens appelloient *Panathénées*. On leur donna ce nom, parce-  
qu'elles duroient l'espace de cinq jours. Le  
premier jour on faisoit des Sacrifices & des  
Offrandes sans effusion de sang; le second,  
le troisième & le quatrième on faisoit des  
Combats de Gladiateurs; & le cinquième  
on faisoit une Cavalcade par la Ville. Elles  
commençoient le 18 Mars. Les Écoliers  
avoient congé pendant tout ce temps, &  
donnoient à leurs Maîtres un honoraire  
qui s'appelloit *Minerval*. On représentoit  
aussi des Tragédies; & il se faisoit un  
Combat entre les Personnes Doctes, Poë-  
tes & Orateurs, des ouvrages d'esprit où  
le vainqueur étoit couronné, & recevoit  
un Prix institué par l'Empereur Domitien.  
C'est où Stace, *Sylv. L. 4, Sylv. 2, v.*  
*67*, se vante d'avoir glorieusement vain-  
cu, & d'avoir reçu un présent de l'Em-  
pereur. \*

*Lux mihi Romanæ qualis sub collibus albæ.*

*Cum modò Germanas acies, modò dacia sonantem*  
*Prælia, palladio tua me manus induit auro.*

#### QUINTAINE,

Pal, Poteau ou *Jaquemar*, qu'on fiche  
en terre, où on attache un bouclier pour  
faire des Exercices militaires à cheval,

jetter des dards & rompre la lance. *Borel* dit que c'est un *Jaquemar* ou un *homme de bois*, planté en terre, auquel on tire au blanc : ce qui vient de *Quintus*, parcequ'on a imité ce jeu de ceux des Anciens, qui se faisoient de cinq en cinq ans.

La *Quintaine*, en plusieurs lieux, est un droit seigneurial, par lequel le Seigneur oblige les Meuniers, Bâteliers, ou jeunes gens à marier, de venir devant son château, tous les ans, pour rompre quelques lances ou perches, pour lui servir de divertissement. Ce jeu se pratique à *Saint Léonard*, en Limousin, de temps immémorial. Le jour de l'Octave de la Fête de *S. Léonard*, Patron de la Ville, c'est-à-dire, le 6 Novembre, on fiche un poteau en terre, surmonté d'un coffret tournant sur un pivot ; des cavaliers courant à toute bride, heurtent contre le coffret de la pointe d'un pieu, jusqu'à ce que le coffret soit rompu. Cet Exercice se nomme dans le pays *Tinquane* ou *Tincam*.

### QUIRINALES,

Fête en l'honneur de *Quirinus*, qui se faisoit le treize, avant les Calendes de Mars. On l'appelloit la Fête des Fous, parcequ'en ce jour ceux qui n'avoient pas pu faire la Solemnité des Fornacales, ou

qui en avoient ignoré le jour ; ceux-là , dis-je , pour expier leur faute ou leur Folie , sacrifioient à Quirinus.

### QUIRINUS,

Nom sous lequel Romulus fut adoré des Romains après sa mort. Ce nom lui fut donné , suivant le témoignage de Festus , à cause qu'il portoit une lance en sa main , & que les Sabins appelloient la Lance *Quiris* ; ou bien à cause que Romulus étoit cru fils de Mars , & que Mars étoit appelé *Quiris* , du nom de la Lance , avec laquelle il étoit toujours représenté. D'autres Auteurs croient que Romulus avoit été nommé *Quirinus* , à cause qu'il étoit Fondateur des Romains ; lesquels lui-même de son vivant il avoit appelés *Quirites* , après avoir fait part de sa nouvelle Ville aux Sabins , qui quittèrent la Ville de Cures , pour venir s'établir à Rome , comme le rapporte Tite-Live. On dit qu'un certain Proculus , qui avoit été fort aimé de Romulus , rendit témoignage au Sénat , après la mort de ce Fondateur de Rome , qu'il l'avoit vu revêtu d'une majesté divine & montant au ciel ; & que Romulus lui avoit prédit la future grandeur de la Ville de Rome , lui promettant d'en être le protecteur , & lui mar-

quant expreffément qu'il vouloit y être adoré fous le nom de *Quirinus*. Il avoit fon Temple fur la Montagne, qui de fon nom fut appellée *Quirinale*, & qui eft maintenant appellée *Monte-cavallo*; à caufe de deux Statuës de chevaux de marbre, de la façon de Phidias & de Praxitèle, qui y ont été placées. La porte même de Rome par où on alloit à cette Montagne, s'appella *Quirinale*; & les Fêtes qu'on célébroit tous les ans en l'honneur de Romulus, & où on lui faïoit des Sacrifices Solemnels, étoient auffi nommées *Quirinales*.

QUIRIS.

Junon étoit ainfi nommée par les femmes mariées; lorsqu'elles fe mertoient fous fa protection. On dit qu'une des Cérémonies du Mariage étoit de peigner la nouvelle époufe avec une pique qui eût été dans le corps d'un Gladiateur terraffé & tué. Or une pique s'appelloit *Curis*; & tout ce qui concernoit les Noces fe rapportoit à Junon, parcequ'elle y préfidoit comme Déesfe tutélaire des femmes enceintes & des accouchemens. D'autres difent qu'elle étoit appellée *Quiris*, parceque tous les ans on préparoit à Junon un repas public dans chaque Curie.

## QUOLIBÈT.

C'est une manière de parler fort triviale, usitée parmi la Populace, & fondée sur une froide allusion, sur une basse équivoque, ou sur quelque chose de pis. Exemples : *la Fortune lui a tourné le dos*, en parlant d'une personne contrefaite ; *c'est le chien de Jean de Nivelle, il s'enfuit quand on l'appelle*.

Il n'y a de différence entre la Turlupinade & le Quolibet ; que du plus au moins ; leur origine & leur nature est toute la même. Ils sont frère & sœur, pour m'exprimer de la sorte ; mais la sœur n'est pas tout-à-fait si ridicule que le frère ; c'est-à-dire, qu'il y a encore plus de bassesse & d'impertinence dans le Quolibet que dans la Turlupinade. L'usage des Quolibets, est le propre des gens de la lie du peuple qui font les plaisans, & qui affectent de railler les autres. Car le mot de Quolibet signifie aussi dans le même stile *Lardon & Brocard* : & nous disons en ce sens d'un petit Bourgeois qui a le mot pour rire, *Il ne voit passer personne, à qui il ne donne son Quolibet*. On ne laisse pas de trouver encore à la Cour & dans le grand monde quelques diseurs de Quolibets. Mais de tous les mauvais plaisans ce

sont les plus fastidieux ; & les personnes de bon goût ne les peuvent pas souffrir.

## R.

Lettre , consonne liquide , la dix-septième de l'Alphabèth.

L'R , selon les remarques de M. l'Abbé Dangeau , est une des quatre consonnes de notre Alphabèth , qui ne se divisent pas comme les autres en foibles , en fortes & en nazales. C'est une liquide. Les Anciens ont appelé l'R une lettre canine , parceque les chiens semblent souvent la prononcer en grondant & en aboyant.

R , étoit aussi autrefois une lettre numérale qui signifioit quatre-vingts , suivant ce Vers :

*Octoginta dabit tibi R, si quis numerabit.*

Quand on met un titre dessus R̄ , elle signifie quatre-vingt mille. Le C chez les Grècs valoit cent.

## ÉNIGME VI.

Je suis en liberté , sans sortir de prison ;  
Je suis au désespoir , sans quitter l'espérance,  
Quoique dans le péril , je suis en assurance ;  
Je paroiss en l'armée , & suis en garnison.

A vj

J'ai part, fans lâcheté, même à la trahison.  
Je sers à la richesse autant qu'à la souffrance ;  
Je préside à la rime, ainsi qu'à la raison :  
Et dernière en faveur, je suis seconde en France.  
Comme il n'est rien de grand ni de rare sans moi,  
Je me trouve à la Cour & dans l'esprit du Roi ;  
C'est avec moi qu'il rit, qu'il s'entretient, qu'il  
s'ouvre.  
J'assiste à son coucher, j'assiste à son réveil ;  
Il me souffre à Versailles, à Saint-Germain, au  
Louvre,  
Mais me laisse à la porte en entrant au Conseil.  
Je suis première en rang, & dernière à la Cour.  
J'en vaux deux au trictrac, & suis bonne à la prime.  
Je suis très-innocente & toujours dans le crime.  
J'accompagne l'Amour, & termine le jour.  
Je sers à la Peinture, à la Prose, à la rime.  
Je cours avec le Cerf, & vole avec l'Autour.  
On me voit en crédit, sans me voir en estime.  
Toujours sans passion, on me voit en amour.  
Au milieu de Paris je me trouve enfermée,  
Sans quitter un moment ni le Roi ni l'Armée.  
En robe je préside & j'entre au Parlement.  
J'ai dans tous les Arrêts une double séance.  
Je suis toujours présente à la moindre Ordonnance,  
Et ne me suis jamais trouvée en Jugement.





É N I G M E V I I.

Je n'ai ni bras ni mains ; quoi qu'il en soit, j'accolle

Et baise les gens quand je vole.

Mon usage jadis me rendit si commun,

Que j'étois l'ordinaire ornement de chacun :

Mais depuis quelque temps, la mode variable

Dans les emplois de Mars m'a rendu méprisable,

Par des motifs à ce mouvans.

Mais ce qui radoucit ma honteuse disgrâce,

C'est que je garde encor ma place

Chez la plupart de nos Sçavans.

É N I G M E V I I I.

Je suis à toute heure en danger,

Et chacun pense à m'outrager,

Contre toutes Loix de nature.

Avez-vous jamais entendu

Que l'on condamne à la torture

Celui que l'on a vu pendu.

R A I S O N.

On peint la *Raison* sous la figure d'une Matrone vêtue d'une côte d'armes, & ayant sur sa poitrine l'Égide de Minerve, pour marquer qu'elle est une force supérieure de l'âme, réglée & défendue par la Sagesse. Elle tient une Épée flamboyante

dont elle menace les vices , contre lesquels elle est sans cesse en guerre , & qui sont figurés par plusieurs Serpens ailés qu'elle foule sous ses pieds , & qu'elle tient enchaînés.

### RAISONNEMENT.

Ce sont les preuves que la raison emploie pour justifier , éclaircir , ou confirmer ce qu'elle a établi.

Ce sujet se personnifie par un homme d'âge viril , vêtu d'une robe longue , & tenant sur ses genoux un Livre ouvert , dont il montre un endroit. Il est en action de parler avec chaleur , & est assis sur un Cube de pierre , sur lequel est gravée cette Inscription.

*In perfectio quiescit.*

### RAMEAU D'OR.

Le *Rameau d'Or* que la Sibylle de Cummes fit prendre à Énée , pour lui servir de passeport aux Enfers : « Au milieu d'une » épaisse Forêt , dans le fond d'une ténébreuse vallée , est un arbre touffu qui » porte un *Rameau d'Or* consacré à la » Reine des Enfers. Il faut qu'un mortel » qui veut pénétrer dans l'Empire de Pluton , soit muni de ce *Rameau* pour le

» présenter à la Déesse. A peine est-il ar-  
 » raché de l'Arbre qu'il en renait un au-  
 » tre de même métal..... Si le Destin vous  
 » permèt de descendre sur les Sombres  
 » Bords , il se laissera cueillir sans peine ;  
 » mais si votre entreprise est contraire à la  
 » volonté de Jupiter , le *Rameau* vous  
 » résistera , vous y employerez des forces  
 » inutiles , le fer même ne pourra le sé-  
 » parer de l'arbre. » Énée , à l'aide de  
 deux Colombes envoyées par Vénus ,  
 trouva cet heureux *Rameau* , l'arracha de  
 l'arbre sans y trouver la moindre résistan-  
 ce , & le porta à la Sybille. Quand ils fu-  
 rent arrivés au Palais de Pluton , Énée at-  
 tacha le *Rameau d'Or* à la porte. Le *Ra-  
 meau d'Or* est vraiment la Clef qui ouvre  
 toutes les portes , celles des lieux les plus  
 inaccessibles.

É N I G M E IX.

J'ai vu , j'en suis témoin croyable ,  
 Un jeune enfant armé d'un fer vainqueur ;  
 Un bandeau sur les yeux , tenter l'assaut d'un cœur ,  
 Aussi peu sensible qu'aimable.  
 Bientôt après , le front élevé dans les airs ,  
 L'enfant tout fier de sa victoire ,  
 D'une voix triomphante en célébroit la gloire ,  
 Et sembloit pour témoin vouloir tout l'Univers.

Quel est donc cet enfant, dont j'admire l'audace ?  
Ce n'étoit point l'Amour : cela vous embarrasse.

### É N I G M E X.

Plus on me trouve rude ,  
Plus on me chérit en tous lieux :  
Je plais à la Campagne & dans la Solitude ,  
Et je charme l'ennui des jeunes & des vieux.  
Je suis généreuse & si bonne ,  
Que je rends tout ce qu'on me donne.  
Mais si je viens à m'adoucir ,  
On me méprise, on me rejette ;  
Et c'est à quoi je suis sujetté ,  
Lorsque j'ai fait trop de plaisir.

### R A P I N E.

Selon S. Thomas, c'est la fureur de s'emparer par force ou furtivement du bien d'autrui. On la représente armée, & ayant sur son casque un Milan, ou autre oiseau de proie. Elle tient de la main droite une Épée nue ; & sous son bras gauche un paquet enveloppé d'une étoffe : marche à grands pas, regardant derrière si elle est poursuivie. On lui donne aussi pour Attribut un Loup qui s'enfuit avec une proie.



É N I G M E X I.

Lorsque je fais mon exercice,  
Je rends l'homme muet, j'en fais un Jacquemart,  
Dès qu'il est au carcan, je le mets au supplice,  
Pour peu que je fasse un écart.

Malheur à l'avare vicillard,  
Qui lui-même se martyrise,  
Et qui sur lui me donne prise,  
Pour frustrer de ses droits mon adroit Gouverneur.

A d'autres vieux je fais honneur,  
En cachant un peu de leur âge.  
J'ai quelquefois servi la rage;  
Et par des coups adroits, j'ai servi la pitié.

Je prends par fois aussi les hommes par le pied,  
Leur faisant faire la grimace.  
Tant mieux pour qui je cours toujours légèrement;  
Car dans la route que je trace,  
Nul ne m'arrête impunément.

R É B E L L I O N.

Cet excès populaire contre la Discipline  
ou le Gouvernement, s'exprime par une  
femme robuste, qui a le regard féroce, &  
la physionomie sinistre. Elle est mal vêtue,  
& armée en désordre. Le Chat qu'elle a  
pour cimier à son casque, est le Hiéro-

glyphe du peuple , qui supporte avec peine la sujétion & la contrainte. Elle tient une lance , une fronde , & sous ses pieds sont un joug brisé , un Livre déchiré & des balances rompuës ; ce qui signifie que l'esprit de *Rebellion* ne connoît ni Raison , ni Loix , ni Justice.

## R É B U S.

C'est une figure énigmatique composée de Peintures ou de Lettres , lesquelles , par leur action , par leur arrangement , par leur nombre , par leur couleur , ou autrement , expriment un mot , un nom , un sentiment ou quelque autre chose. Par Exemple pour signifier *Vieux parchemin* , on peint un Vieillard qui chemine appuyé sur un bâton.

Pour exprimer ces paroles , *entre six & sept j'ai grand'appétit* ; on a mis entre les deux chiffres 6 & 7 un grand G , & un petit a en cette manière : 6. G. a. 7.

## R É C O N C I L I A T I O N.

Ce sujet se caractérise par deux femmes qui s'embrassent. L'une tient une Branche d'Olivier , Symbole de Paix ; & l'autre foule sous ses pieds un Serpent à face humaine , qui est l'Emblème de la fraude , & de la Méchanceté.

RÉFLÉXION.

Cette parole signifie proprement le retour d'une chose vers le côté d'où elle est partie. Par analogie à ce sens, elle exprime aussi l'action de l'esprit, occupé particulièrement à considérer quelque sujet. C'est pourquoi on la représente sous la figure d'une Matrone assise, & abandonnée à ses pensées. Elle tient un Miroir sur ses genoux, sur lequel frappe un rayon de lumière qui part de son cœur, & qui réfléchit à son front. Cet Emblème signifie que la *Réflexion* de l'esprit corrige les pensées du cœur.

RÉFORMATION.

C'est le changement de quelque chose dans la Discipline, dans les mœurs, ou dans la Doctrine; on la personnifie par une Matrone vêtue simplement, qui tient d'une main une Serpente de Jardinier, & de l'autre un Livre ouvert, sur lequel on lit ces mots :

*Castigo Mores.*

RÉFUGE.

Les Anciens exprimoient allégoriquement ce sujet par un homme en désordre,

qui regardant le ciel avec amour, se tenoit étroitement embrassé à un Autel.

Virgile fait retirer Priam & toute sa famille proche d'un Autel, comme dans un sûr asyle. L'Écriture nous peint Joab embrassant le coin de l'Autel pour sauver sa vie.

Ovide dit :

*Unica fortunis ara reperta meis.*

### R E G R È T.

On peint une femme éplorée, vêtue de noir, coëffée en désordre, & tournant ses regards vers le Ciel. Elle est à genoux sur un tombeau, tenant d'une main un Mouchoir, & de l'autre une Pierre dont elle se frappe la poitrine.

### R E I N E.

Junon, la Reine des Dieux, étoit quelquefois appelée tout court la *Reine* : elle eut sous ce nom une Statuë, qui lui avoit été érigée à Veïes, d'où elle fut transportée au Mont-Aventin en grande Cérémonie. Les Dames Romaines avoient beaucoup de vénération pour cette Statuë ; personne n'osoit la toucher que le Prêtre qui étoit à son service.



La fille aînée d'Uranus, selon les Atlantides, fut surnommée la *Reine* par excellence.

REINE D'OR.

Ancienne Monnoie de France, qu'on attribue à S. Louis, & qu'on prétend avoir été fabriquée en l'honneur de la Reine Blanche, sa mère; mais il y a toute apparence, dit le Blanc, que cette Monnoie doit son existence à *Philippe-le-Bel*. Il ajoute que celle de ces Monnoies où est empreinte la figure de la Reine Blanche, & qui se trouve au Cabinet du Roi, ne peut servir de preuve, parce qu'elle est contrefaite & très-certainement moulée.

RELIGION.

On la représente lumineuse sur des nuées, & ayant des aîles aux épaules. Le voile blanc qui la couvre presque toute, signifie que ses Mystères sont impénétrables. Elle est assise sur la Pierre angulaire, tient embrassée une Croix rayonnante posée sur un Autel, au bas duquel est le Livre des Évangiles. Sous ses pieds est une Tête de mort, pour marquer son triomphe sur le mort même, selon la dernière pensée de l'Épigramme suivante.

*Quænam tam lacero vestita incedis amicta ?*

*Religio summi vera patris soboles.*

*Cur vestes viles ? Pompas contemno caducas.*

*Quis liber hic ? Patris lex veneranda mei.*

*Cur nudum pectus ? Docet hoc candoris amicum.*

*Cur innixa cruci ? Crux mihi grata quies.*

*Cur alata ? Hominès doceo super astra volare.*

*Cur radians ? Mentis discutio tenebras.*

*Quid docet hoc frenum ? Mentis cohibere furores.*

*Cur tibi mors premitur ? Mors quia mortis ego.*

### REMORDS.

C'est l'état d'une conscience tourmentée par le triste souvenir des fautes commises. On caractérise allégoriquement ce sujet sous la figure d'un jeune homme nud, pour marquer le dépouillement de la grâce. Il est entouré de flammes ardentes, qui sont allusives à l'excès cuisant de ses peines, ainsi que le Serpent qui lui pique le cœur. On le peint en action de fuir, regardant avec horreur derrière lui, craignant d'y voir toujours l'horreur de son forfait, ce qui confirme cette expression d'Horace.

*Post equitem sedet atra cura.*



RENARD.

Dans la Fable de Céphale & Procris, il est parlé d'un *Renard* qui faisoit de grands ravages aux environs de Thèbes; & auquel les Thébains, par une horrible superstition, exposoient tous les mois un de leurs enfans, croyant par-là mettre les autres à couvert de la fureur de cet animal. Ce *Renard* avoit été envoyé par Bacchus, dont les Thébains avoient méprisé la Divinité. Céphale prêta à Amphitrion son fameux Chien nommé Lélape, pour donner la chasse à ce *Renard*, & dans le temps que Lélape alloit le prendre, ils furent tous deux changés en pierre. C'étoit quelque brigand qui infestoit les environs de Thèbes, & qu'Amphitrion força dans sa retraite.

RENOMMÉE,

Déesse, nommée par les Poètes la *Messagère de Jupiter*, étoit représentée par les Peintres sous la figure d'une femme vêtue d'une étoffe très-fine, ayant sa robe troussée, & des ailes semées d'yeux, avec une trompette à la bouche. Virgile la décrit presque de la même façon, & lui donne autant d'yeux toujours ouverts, qu'elle a de plumes, autant de bouches avec autant

de langues qui ne se taisent jamais , & autant d'oreilles toujours attentives. Il dit qu'elle va fans cesse volant la nuit , & qu'elle ne dort jamais ; que de jour elle se mèt sur les hautes tours , pour observer ce qui se passe , & qu'elle répand autant de fausses nouvelles que de vraies.

Les Poëtes l'ont personnifiée & en ont même fait une Divinité. On la fait Sœur des Géans Cée & Encélade , & le dernier Monstre qu'enfanta la terre , irritée contre les Dieux qui avoient exterminé ses enfans : pour se venger , elle enfanta ce Monstre ; afin qu'il divulguât leurs crimes & les fit connoître à tout l'Univers. Voici le beau portrait qu'en fait Virgile. « La  
 » Renommée est le plus prompt de tous les  
 » maux. Elle subsiste par son agilité , & sa  
 » course augmente sa vigueur. D'abord pe-  
 » tite & timide , bientôt elle devient d'u-  
 » ne grandeur énorme ; ses pieds touchent  
 » la terre , & sa tête est dans les nûës. Le  
 » pied de cet étrange oiseau est aussi léger  
 » que son vol est rapide , sous chacune de  
 » ses plumés , ô prodige ! il y a des yeux  
 » ouverts , des oreilles attentives , une  
 » bouche & une langue qui ne se taisent ja-  
 » mais. Il déploie ses aîles bruyantes au  
 » milieu des ombres , il traverse les airs  
 » durant la nuit , & le doux sommeil ne  
 » lui

» lui ferme jamais les paupières. Le jour  
 » il est en sentinelle sur le toit des hautes  
 » maisons ou sur les tours élevées. De-là il  
 » jette l'épouvante dans les grandes Vil-  
 » les, & sème la calomnie avec la même  
 » assurance qu'il annonce la vérité. » Ovide  
 fait habiter la *Renommée* sur une tour éle-  
 vée, dans un lieu également éloigné du  
 ciel, de la terre, & de la mer; d'où elle  
 considère tout ce qui se passe dans ces trois  
 Empires, pour le publier ensuite. Les  
 Athéniens avoient élevé un Temple à la  
*Renommée*, & lui rendoient un Culte ré-  
 glé. Furius Camillus, dit Plutarque, fit  
 bâtir un Temple à la *Renommée*.

Comme les différens portraits que les  
 Poètes ont donnés de la *Renommée*, de-  
 viendroient pour la plupart monstrueux en  
 Peinture; les Artistes ne peuvent la repré-  
 senter agréablement que par une femme  
 qui a de grandes aîles, & qui semble at-  
 tentive à écouter. Elle tient deux TROM-  
 PETTES, l'une d'argent, l'autre de bois;  
 cette distinction signifie que la *Renommée*  
 publie indifféremment les grandes actions  
 comme les moindres. Sa robe est compo-  
 sée d'un tissu d'yeux, de bouches & d'o-  
 reilles.

On peut lire la description qu'en donne  
 Voltaire.

*Du vrai comme du faux la prompte Messagère ;  
 Qui s'accroît dans sa course , & d'une aîle légère ,  
 Plus prompte que le temps , vole au-delà des Mers ,  
 Passe d'un Pôle à l'autre , & remplit l'Univers.  
 Ce Monstre composé d'yeux , de bouches , d'oreilles ,  
 Qui célèbre des Rois la honte ou les merveilles ;  
 Qui rassemble sous lui la curiosité ,  
 L'espoir, l'effroi, la honte & la crédulité ,  
 De sa brillante voix , &c.*

#### RÉPRIMANDE.

Le but de la *Réprimande* étant de mortifier & même de donner de la Terreur, on la représente par une vieille femme armée, dont le visage est irrité, & le regard menaçant. Le cornet à bouquin qu'elle s'apprête à sonner, signifie combien est disgracieux le son des paroles répréhensives, qui cependant doivent être mesurées avec prudence. C'est ce que l'Emblème de la langue humaine qu'elle tient indique, selon les paroles d'Aulugele, Liv. 8.

*Sapiens sermones præcogitat, & examinat prius in pectore, quàm proferat in ore.*

É N I G M E XII.

Je vois le jour , & n'eus jamais de père ;  
 Je n'habitai jamais la terre :  
 Je ne suis point né dans les eaux ;  
 Et je ne fus jamais du nombre des Oiseaux.  
 Chacun , comme il veut , me fait naître ;  
 Mais aussi-tôt je cesse d'être ;  
 Et le moment qui commence mon sort ,  
 Voit presque en même temps ma mort.  
 J'ai pour retraite un fort étroit passage.  
 Je sers à bien plus d'un usage :  
 L'Artisan me possède ainsi que le plus riche ;  
 Je suis au libéral , aussi-bien qu'au plus chiche.

R É S U R R E C T I O N .

Ce sujet est exprimé par une femme  
 nue qui sort d'un tombeau , tenant un  
 Phénix dans ses mains , & s'élevant dans  
 l'air vers le Ciel.

Les Anciens prétendoient que le Phé-  
 nix étoit le seul oiseau de son espèce ,  
 qu'il vivoit cinq cents ans , & qu'ensuite  
 il faisoit lui-même un bucher de bois  
 aromatique , l'allumoit en battant des aî-  
 les , & s'y consumoit ; que de sa cendre  
 il renaissoit un ver qui devenoit un autre  
 Phénix , lequel successivement terminoit  
 sa carrière , & la recommençoit comme  
 le premier.

## É N I G M E XIII.

Si l'on ne dormoit point, je serois inutile ;  
 Je suis pourtant ennemi du Sommeil,  
 Et l'on me voit souvent, même avant le Soleil,  
 Interrompre le cours d'un plaisir si tranquille.

Mais je reçois d'un autre ce pouvoir ;  
 Une fidelle sœur sçait fixer mon devoir.  
 Je frappe, & je réduis tantôt à l'indigence  
 Le pauvre qui se croit assis dans l'opulence ;

Tantôt par un autre revers ,  
 Je rends au riche, accablé sous les fers  
 D'un dur & pénible esclavage,  
 Sa première félicité.

Enfin le studieux fait de moi grand usage :  
 Mais si je vous produis, Mortels, quelque avantage,  
 C'est par mon importunité.

## RHADAMANTE.

*Rhadamante*, fils de *Lycaſte*, & Roi de Lycie, ſe rendit recommandable par ſa ſévérité & par ſon exactitude à rendre la Juſtice : ce qui a donné ſujèt aux Poètes de ſeindre qu'il étoit un des trois Juges de l'Enfer, & collègue d'*Æacus* & de *Minos*. *Strabon* dit qu'*Homère* ayant appris que *Rhadamante*, ancien Roi de Crète, y avoit établi autrefois des Loix fort ſainres, à quoi il avoit été inciré par *Minos* ; il en prit occaſion de les faire Juges de



tout le genre humain, dans le lieu où tout le genre humain s'assemble ; c'est-à-dire, dans l'autre monde, & de les dire enfans de Jupiter ; parceque pour autoriser leurs Loix ils avoient répandu ce bruit, que Jupiter les avoit dictées. Platon découvre les vérités cachées sous ces Fictions Poëtiques, lorsqu'il fait dire à Jupiter qu'il s'étoit lassé des plaintes qu'on lui faisoit des mauvais jugemens que l'on rendoit en terre, qu'il y remédieroit, en cachant aux hommes l'heure de leur mort, & ne les faisant juger qu'après leur mort, & même par des morts ; afin que la faveur & les faux témoins, les parens & les intérêts n'eussent plus de lieu, comme pendant leur vie ; qu'il avoit commis la charge de les juger à trois de ses fils, à *Rhadamanthe* pour les Asiatiques, à *Éaque* pour ceux de l'Europe, & à *Minos* pour terminer les difficultés qui pourroient survenir. Aussi le même Platon met *Minos* beaucoup au-dessus des deux autres, & lui donne un Sceptre d'or à la main, & aux deux autres une Verge seulement : *Minos autem considerans sedet solus aureum habens sceptrum.*

RHEIMS,

Ville en Champagne, une des plus an-

B iij

ciennes du Royaume. On prouve son antiquité par un célèbre monument qu'on y découvrit en 1677. C'est un Arc de Triomphe composé de trois arcades. Celle du milieu est nommée l'*Arcade des Saisons* ; celle de la droite, l'*Arcade de Romulus & de Remus* ; & celle de l'aîle gauche, celle de *Léda*. Quelques connoisseurs veulent que cet Arc de Triomphe ait été érigé en l'honneur de *Jules-César* ; lorsque, sous l'empire d'*Auguste*, on fit les grands chemins des Gaules, dont l'un aboutissoit à cette porte ; d'autres croient que *Jules-César* l'a fait bâtir lui-même, & d'autres jugent enfin que cette Architecture n'est pas des premiers siècles, & veulent que cet Édifice ait été bâti par *Julien l'Apostat*, quand il passa par *Rheims*, venant à Paris, au retour de ses Conquêtes d'Allemagne.

Tout ce que l'on peut dire, c'est que cet Arc de Triomphe a été élevé en l'honneur de quelqu'Empereur Romain, & que cela s'est fait après quelque victoire, dont on voit des marques au-dedans & au-dehors de cet ouvrage. Il y avoit un autre *Arc de Triomphe*, où étoit représentée *Vénus*, mère d'Énée. Ce second Arc est encore en vûë, mais plus qu'à demi-ruiné. Il ne reste plus que la voûte de l'ar-

cade du milieu , & quelques vestiges des deux autres qui étoient bâties sur les aîles.

La structure du Portail de la Cathédrale de *Rheims* , est la plus estimée de France pour son Architecture ; ses figures & ses bas-reliefs , la rendent une pièce achevée. C'est dans cette Église que se fait la Cérémonie du Sacre de nos Rois.

### R H É S U S ,

Roi de Thrace , vint au secours de Troye la dixième année du siège. Il sçavoit qu'un Oracle avoit déclaré aux Grècs , comme une des fatalités de cette Ville , qu'elle ne pouvoit être prise , à moins qu'on n'empêchât les chevaux de *Rhésus* de boire de l'eau du Xanthe , ( Fleuve de Phrygie ) & de manger de l'herbe des champs de Troie. C'est pourquoi il résolut de n'arriver que de nuit , & campa près de Troye , pour y entrer le lendemain matin. Les Grècs en ayant été avertis par Dolon , l'espion des Troyens , envoyèrent cette même nuit Ulysse & Diomède , qui , sous la protection de Minerve , arrivèrent sans être apperçus au quartier des Thraces : ils les trouvèrent dormant tranquillement , ayant chacun près de soi ses armes & ses chevaux. *Rhésus* au mi-

lieu d'eux dormoit profondément, ayant aussi près de lui ses chevaux attachés derrière son char. Diomède lui plongeait son épée dans le sein, & fut pour ce malheureux Prince un songe funeste que Minerve lui envoya, dit Homère, pendant qu'Ulysse détachoit les chevaux de *Rhésus*, pour les emmener dans son Camp. Cet Oracle concernant *Rhésus* & ses chevaux pouvoit bien être un artifice d'Ulysse, qui auroit répandu le bruit de cette fatalité de Troye, pour porter efficacement les Grecs à prévenir le secours que le Roi de Thrace amenoit aux Troyens.

#### RHÉTORIQUE.

Elle est représentée sous la figure d'une belle femme assise sur une chaire, parée de superbes habillemens, ornée d'une très-belle chevelure, ayant en tête une Couronne d'Immortalité; tenant de la main droite des Foudres, de la gauche le Caducée de Mercure, ou Scèptre, signifiant que son pouvoir lui vient de l'Étude. On voit à ses pieds une Lyre à sept cordes, entrelacée de fleurs de toutes espèces. Étant assise sur une chaire, elle annonce la supériorité des Orateurs. Ses superbes habillemens désignent la majesté du Style;

sa belle chevelure exprime les beautés de l'Éloquence : les Foudres qu'elle tient de la main droite , sont de puissantes armes pour dissiper l'Erreur , la Fraude , & les Ténèbres de l'Ignorance. Le Caducée de Mercure , qu'elle porte de la main gauche , est le Symbole du Dieu de l'Éloquence. La Lyre à sept cordes entrelacée de fleurs de toutes espèces , est l'Allégorie simple & naturelle de la Poësie.

Ovide , Hésiode & Nazianzène entendent par la Chimère les trois parties de la *Rhétorique* ; la Judicielle exprimée par le Lyon , à cause de la frayeur qu'elle donne aux criminels ; la Démonstrative figurée par la Chèvre ; parceque l'Orateur se réjouit , pour ainsi dire , & prend plaisir à se donner carrière ; la Délibérative désignée par le Dragon ou Serpent ; pour nous faire comprendre la diversité des Argumens , & longs circuits dont il faut user en persuadant.

#### R H I N .

Les anciens Gaulois honoroient ce Fleuve comme une Divinité. Ils croyoient que c'étoit lui qui les animoit au Combat , qui leur inspiroit le courage & la force pour défendre ses rives ; aussi l'invoquoient-ils souvent au milieu des dan-

gers. Lorsqu'ils soupçonnoient la fidélité de leurs femmes, ils les obligeoient d'exposer sur le *Rhin* les enfans dont ils ne se croyoient pas les pères ; & si l'enfant alloit au fond de l'eau, la mère étoit censée adultère : si au contraire il furnageoit & revenoit à sa mère, le mari, persuadé de la chasteté de son épouse, lui rendoit sa confiance & son amour. L'Empereur Julien, de qui nous apprenons ce fait, ajoute que ce Fleuve vengeoit par son discernement l'injure qu'on faisoit à la pureté du lit conjugal.

#### R H O D E S.

Les Habitans de cette Isle furent les premiers qui sacrifièrent à Minerve ; c'est pourquoi Jupiter son père, dit Pindare, couvrit toute l'Isle d'une nuée d'or, d'où il fit pleuvoir sur les Habitans des richesses infinies ; Fable allégorique, qui nous apprend que ceux qui honorent Minerve, ou la Sagesse, sont comblés de biens.

#### É N I G M E X I V.

Mon nom renferme en soi toute mon existence ;  
 Il fait voir clairement quelle est mon impuissance ;  
 Il n'est aucun endroit où je puisse habiter.  
 On ne peut, ni mes ans, ni mon temps limiter.

Je suis commun en Vers, je suis commun en Prose.  
On me trouve souvent en cherchant autre chose :  
Mais, hélas ! quel profit a-t-on de me trouver ?  
Ne me cherchez donc plus, & cessez de rêver.

RIGUEUR.

La *Rigueur* ne pardonne rien, sur-tout  
dans les occasions où les exemples sont  
nécessaires : ainsi on la représente sous  
un aspect féroce & rigide, tenant de la  
main droite une Verge de fer élevée, &  
s'appuyant de la gauche sur le Livre des  
Loix. Elle a dans la même main des Ba-  
lances, dont un des côtés emporte l'autre  
de beaucoup.

É N I G M E X V.

Je suis une femelle assez hétéroclite,  
Qui, sous deux sexes différens,  
Nouveau genre d'Hermaphrodite,  
Amuse tous les jours mainte espèce de gens.  
Ce commerce est d'une nature  
A ne pouvoir donner aucun mauvais soupçon :  
De crainte cependant que quelqu'un ne murmure,  
Quiconque fîse de moi, se contraint par raison  
A garder certaine mesure.  
Quand avec ma compagne on veut m'apparier,  
Souvent je fais la difficile :  
Dans d'autres momens plus facile,  
Je m'offre sur le champ sans me faire prier.

B vj

Se gouverner ainsi , Lecteur , que vous en semble ?  
 C'est suivre son humeur , plutôt que la raison.  
 Aussi m'est-il permis d'oublier sa leçon ,  
 Car il n'est pas commun de nous trouver ensemble.

### RIRE.

Selon Aristote , le ridicule excite le *Rire* ; ainsi ce sujet est caractérisé par un jeune homme vêtu gracieusement , & qui rit en regardant un masque laid & grimacier ; il tient l'Inscription :

*Amara risu tempera.*

Les plumes dont sa tête est ornée , sont allusives à la légèreté ou l'aliénation de l'esprit : c'est pourquoi le Sage a dit :

*Risus abundat in ore stultorum.*

### RIS , ou RISUS.

Divinité à laquelle les Lacédémoniens avoient élevé des Statuës , comme au plus aimable de tous les Dieux , & à celui qui fait tout l'agrément de la vie , & tout l'adoucissement des peines & des travaux. Ses Statuës étoient toujours placées auprès de celles de Vénus , avec les Plaisirs & les Amours. Les Theffaliens faisoient tous les ans des Sacrifices célèbres à ce Dieu. Pausanias & Apulée en font mention.



RIVALITÉ.

Elle est excitée par l'envie de plaire, & d'être préférée à ses concurrens. On personnifie ce sujet par une femme vêtue galamment, & couronnée de Roses, dont les épines indiquent les motifs piquans de la Jalouſie. La Chaîne d'or qu'elle préſente gracieuſement, ſignifie que les dons ſont ſouvent un puiffant ſecours pour remporter la victoire deſirée. Les deux Béliers qui ſe battent, ſont l'Emblème de ce ſujet.

ROBIGALES,

Fête que les Romains célébroient le 25 Avril, en l'honneur du Dieu qu'ils appelloient *Robigus*. On ſacrifioit à cette Divinité proche des bleds, afin qu'elle en détournât la Nielle, qui les gâte & les pourrit. On lui immoloit une Brebis & un Chien, ou un jeune Veau. Numa Pompilius inſtitua cette Fête vers la fin du mois d'Avril, parceque c'eſt en ce temps principalement que la Nielle corrompt les Bleds. *Robigo* ou *Rubiga* en Latin ſignifie la *Nielle*.

RODGAST,

Divinité des anciens Germains, qui

portoit une tête de Bœuf sur la poitrine, un Aigle sur la tête, & tenoit une Pique de la main gauche.

### Roi.

Après que les Athéniens eurent chassé les Rois, ils élevèrent une Statue à Jupiter, sous le nom de Jupiter *Roi*, pour faire connoître qu'ils n'en vouloient pas d'autre à l'avenir. A Lébanie, on offroit de même des Sacrifices à Jupiter *Roi*. Enfin ce Dieu a souvent le titre de *Roi* chez les Anciens.

Le second Magistrat d'Athènes, ou le second Archonte s'appelloit *Roi*; mais il n'avoit d'autres fonctions que celles de présider aux Mystères & aux Sacrifices, de même que sa femme, qui avoit le nom de Reine, avec les mêmes fonctions. L'origine de ce Sacerdoce, dit Démocrène, venoit de ce qu'anciennement dans Athènes le Roi exerçoit les fonctions du Sacerdoce, & la Reine entroit dans le plus secret des Mystères; cela étant dû à sa qualité de Reine. Après que Thésée eût donné la liberté à Athènes, & mis l'État en forme de Démocratie, le Peuple continua d'élire d'entre les principaux & les plus gens de bien des Concitoyens, un Roi pour les choses sacrées; & établit une

Loi, que sa femme devoit toujours être de la Ville d'Athènes, & Vierge quand il l'épouserait; afin que les choses sacrées fussent administrées avec toute la pureté & la piété convenable: & afin qu'on ne changeât rien à cette Loi, il fut décidé qu'on la graverait sur une colonne de pierre. Ce *Roi* présidoit donc aux Mystères; il jugeoit les affaires qui regardoient le violement des choses sacrées: en cas de meurtre, il rapportoit l'affaire au Sénat de l'Aréopage, & déposant sa Couronne, il s'asséyoit pour juger avec eux. Le *Roi* & la Reine avoient des Ministres qui servoient sous eux, tels que les Épimélètes, les Hiérophantes, les Gérères, & les Céryces.

La même chose se pratiqua chez les Romains: il y avoit un *Roi* des Sacrifices, ou *Roi* Sacrificateur, lequel avoit soin du Culte Divin; mais il étoit subordonné au Souverain Pontife. On choissoit ordinairement le plus ancien parmi les Pontifes & les Anciens.

## ROME.

Les Anciens représentoient *Rome* en Déesse, vêtue comme Pallas, avec un air jeune, pour nous dire peut-être que *Rome* étoit toujours dans la vigueur de la jeu-

nessé, & qu'elle ne vieillissoit point. On lui donnoit un Casque en tête & la Pique à la main, avec un habit long; pour marquer, qu'elle est également prête à la guerre & à la Paix : puisqu'elle étoit habillée comme Pallas, que l'on représentoit avec la Pique & le Casque, & comme Minerve que l'on dépeignoit avec la robe longue. On trouve souvent cette tête de *Rome* dans les Médailles Consulaires; & même dans quelques Médailles Grécques, on la voit jointe avec celle du Sénat, représenté en vieillard, parceque le Sénat étoit composé de vieillards. Les titres qui accompagnent les têtes de *Rome* & du Sénat dans les Médailles Grécques, sont la *Déesse Rome*, & *Dieu Sénat*, ou le *Sacré Sénat*. Ils avoient même élevé dans tout l'Empire des Temples à l'honneur de la Déesse *Rome*; & enfin les moindres titres de leur flatterie étoient *ROMA VICTRIX*, *Rome victorieuse*; *ROMA INVICTA*, *Rome invincible*; *ROMA ÆTERNA*, *Rome éternelle*; *ROMA SACRA*, *Rome sacrée*. Les Médailles de Maxence représentent *Rome éternelle*, assise sur des enseignes militaires, armée d'un Casque; elle tient d'une main son Scèptre, & de l'autre un Globe, qu'elle présente à l'Empereur, couronné de Laurier; pour lui dire, qu'il

étoit le Maître & le Conservateur de tout le monde, avec cette Inscription : *Conservatori Urbis æternæ*. Les Médailles de Vespasien nous la font voir ayant le Casque en tête, couchée sur les sept montagnes de *Rome*; tenant son Scèptre, & ayant à ses pieds le Tibre sous la figure d'un vieillard. Dans les Médailles d'Adrien, elle tient un Rameau de Laurier de la main gauche, & de la droite la Victoire sur un Globe, comme victorieuse de tout le monde. Ceux de Smyrne ont les premiers dressé un Temple à la Ville de *Rome*, sous le Consulat du vieux Caton; lorsqu'elle n'étoit pas encore montée à ce haut faite de grandeur, où elle parut après la défaite de Carthage, & la conquête de l'Asie.

ROSE.

Cette Fleur étoit particulièrement consacrée à *Vénus*, parcequ'elle avoit été teinte du sang d'Adonis, qu'une de ses épines avoit blessée : ce qui avoit fait changer en rouge la couleur blanche qu'elle avoit avant cette aventure.



## É N I G M E X V I.

Je suis d'une , de deux , même de trois couleurs ;  
Un habit en naissant m'enveloppe la tête ;

Bien des Amans qui me font fête ,  
Par d'innocens baisers me prouvent leurs ardeurs.  
L'un m'aime un seul moment , l'autre un jour , l'autre une heure.

Quand on m'a fait sortir du lieu de ma demeure ,  
Je me vois transformée en plus d'une façon.  
Héros , après la mort , vous vivez dans l'Histoire ;  
Moi , je me puis donner la gloire ;  
D'avoir fait composer un Roman sur mon nom.

## R O S S I G N O L S.

Les Thrâces disoient , au rapport de Pausanias , que les *Rossignols* , qui ont leurs nids aux environs du Tombeau d'Orphée , chantent avec plus de force & de mélodie que les autres.

## R U M I E ,

Déesse que les Romains invoquoient pour élever les enfans à la mamelle , avoit été appelée anciennement *Ruma* par les Latins. Dans les Sacrifices de cette Déesse , on n'usoit point de Vin ; mais on y offroit du Lait , & de l'Eau mêlée avec du Miel.

S.

S, chez les Anciens, étoit une Lettre numérale, qui signifioit *Sept*, suivant ce Vers :

*S verò septenos numeratos significabit.*

Dans les Livres de Marine, S signifie *Sud* ; S O, *Sud-Ouest* ; S S O, *Sud Sud-Ouest* ; S E, *Sud-Est* ; S S E, *Sud Sud-Est*.

SABAÏSME.

*Sabaïsme* ou l'Adoration des Astres : c'est la plus ancienne Idolatrie, & peut-être la plus excusable de toutes. On en trouve des vestiges chez presque toutes les Nations du Monde ; on croit qu'elle a précédé le Déluge, & qu'elle a pris naissance dès le temps d'Hénoch. Dans cette opinion les Étoiles & les Planètes passaient pour les Dieux inférieurs, & le Soleil étoit le Grand Dieu, le Souverain des Dieux. Les Chaldéens qui cultivèrent les premiers l'Astronomie, s'attachèrent à ce genre d'Idolatrie, & le communiquèrent aux anciens Perses, qui en ont fait longtemps leur Religion dominante. Quant à la Dénomination de *Sabaïsme*, les sçavans

ne conviennent pas de ce qui peut y avoir donné lieu. On pourroit en trouver l'Étymologie dans les Langues Orientales.

## SABBAT.

C'est un mot Hébreu qui signifie proprement *Repos*, & qui est le jour que nous appellons *Samedi*. Rabbī Moïse, dans son *More nevochim*, part 2, c. 31, dit que l'observation de ce jour a été commandée aux Juifs comme le fondement de leur Religion, touchant la création du Monde; afin qu'ils se souvinssent toujours, que Dieu avoit créé de rien le monde en six jours, & qu'il s'étoit reposé le septième jour. Ainsi le Sabbat a été institué, pour conserver la mémoire de la création. Les Anciens Pères de l'Église conviennent en cela avec les Juifs, comme il paroît par les constitutions faussement dites des Apôtres, qui ordonnoient d'observer le jour du Sabbat, aussi bien que le Dimanche; parceque l'un est consacré à la mémoire de la Création, & l'autre à la mémoire de la Résurrection. Moïse rapporte une seconde raison de l'institution du *Sabbat*, qui regarde purement les Juifs; sçavoir leur Délivrance de la captivité d'Égypte; afin qu'ils se souvinssent, qu'ils avoient été esclaves en ce pays-là, & que



Dieu avoit fait succéder le Repos aux misères qu'ils avoient souffertes en Égypte. Le précepte de la Célébration du *Sabbat* fut établi, ou plutôt renouvelé par la Loi de Moïse ; & depuis exactement observé par les Juifs , qui considèrent le *Sabbat* comme un jour consacré particulièrement au Culte de Dieu. Il commence le Vendredi au soir , suivant l'usage général des Juifs , qui célèbrent leurs *Sabbats* ou leurs Fêtes , depuis un soir jusqu'à l'autre. Les Juifs lisoient , & ils lisent encore dans leurs Synagogues , tous les jours de *Sabbat* , la Loi qui leur est expliquée par les Docteurs ou Rabbins , & passent ce jour-là en prières. Les Anciens Juifs observoient même avec exactitude la cessation de toute œuvre en ce jour , & la pouissoient même jusqu'au scrupule , comme Jesus-Christ le leur reproche dans l'Évangile. On lit dans l'Histoire des Machabées , que les Juifs étant attaqués au jour du *Sabbat* , se laissèrent massacrer plutôt que de combattre. Mais Mathatias fit connoître aux Juifs qu'il ne falloit point faire difficulté de se défendre , quand on étoit attaqué le jour du *Sabbat*. *L. 1 des Machabées , Ch. 2.* Les Rabbins ont marqué exactement tout ce qui leur est défendu de faire pendant le jour du *Sabbat* : ce qu'ils réduisent à

trente-neuf Chefs , qui ont leurs dépendances. Ces trente-neuf Chefs sont ainsi rapportés par R. Léon de Modène. Il leur est défendu de Labourer , de Semer , de Boteler & Lier des gerbes , de Battre le grain , de Vanner , de Cribler , de Moudre , de Bluter , de Paitrir , de Cuire , de Tordre , de Blanchir , de Peigner ou de Carder , de Filer , de Retordre , d'Ourdir , de Traquer , de Teindre , de Lier , de Délrier , de Coudre , de Déchirer ou mettre en morceau , de Bâtir , de Détruire , de Frapper avec le marteau , de Chasser ou de Pêcher , d'Égorger , d'Écorcher , de Préparer & Racler la peau , de la Couper pour en travailler , d'Écrire , de Raturer , de Regler pour écrire , d'Allumer , d'Éteindre , de Porter quelque chose d'un lieu particulier en public. Ces trente-neuf Chefs renferment diverses espèces ; par exemple , Limer , est une dépendance de moudre ; & les Rabbins ont exposé toutes ces espèces avec de grands raffinemens. Quoiqu'ils ne pussent allumer de feu ce jour-là , ils peuvent néanmoins se servir , pour leur en allumer , de quelqu'un qui ne soit pas Juif ; mais ils n'apprennent ni ne font cuire aucune chose pour manger ; il ne leur est pas permis de parler d'affaire , ni du prix de quoi que ce soit ,

d'arrêter aucune chose qui regarde l'achat ou la vente, ni de donner, ni de recevoir. Ils ne peuvent sortir plus d'un mille hors la Ville & des Fauxbourgs. Le *Sabbat* commence chez eux, environ une demi-heure avant le coucher du Soleil, & alors toutes ces défenses s'observent. Les femmes sont obligées d'allumer une lampe dans la chambre, qui a d'ordinaire six lumignons, ou au moins quatre, & qui dure une grande partie de la nuit. De plus, elles dressent une table couverte d'une nappe blanche, & mettent du pain dessus, qu'elles couvrent d'un autre linge long & étroit : ce qu'ils font, disent-ils, en mémoire de la Manne qui tomboit de la sorte, ayant de la rosée dessus & dessous ; & le jour du *Sabbat* il ne pleuvoit point.

É N I G M E X V I I.

Deux cachots contigus composent ma structure ;  
 On y voit jour, quoique sans ouverture.  
 De l'un à l'autre, on voit d'un cours égal  
 Passer mille captifs. Mille ? Je compte mal ;  
 Car seulement pour changer de demeure,  
 Il leur faut quelquefois une heure.  
 Mais l'Inspecteur les a-t-il fait passer,  
 Que c'est encor tout à recommencer.  
 Dans leur manège, ils se culburent,  
 Et follement ils se disputent

L'honneur de passer les premiers ,  
 Puisque les moins gênés sont toujours les derniers.  
 Pour achever de faire ma peinture ,  
 Tu peux , Lecteur , quand tu voudras ,  
 Sans craindre cependant de changer ma figure ,  
 Me renverser du haut en bas.

### É N I G M E   X V I I I .

Dans le monde je fais du bruit ;  
 Mon corps est porté par ma mère :  
 Cependant je porte mon père ,  
 Quoiqu'il soit grand & moi petit.

### S A C E R D O C E .

Toute religion suppose un *Sacerdoce* ;  
 c'est-à-dire , des Ministres qui ayent soin  
 des choses de la Religion. Le *Sacerdoce*  
 appartenoit anciennement aux Chefs de  
 famille , d'où il a passé aux Chefs des peup-  
 les , aux Souverains , qui s'en sont dé-  
 chargés en tout ou en partie sur des Mi-  
 nistres subalternes. Les Grècs & les Ro-  
 mains avoient une véritable Hiérarchie ;  
 c'est-à-dire , des Souverains Pontifes , des  
 Prêtres & d'autres Ministres subalternes.  
 A Delphes il y avoit cinq Princes des Prê-  
 tres , & avec eux des Prophètes qui an-  
 nonçoient les Oracles. Le *Sacerdoce* à Sy-  
 racuse étoit d'une très-grande considéra-  
 tion,

tion , selon Cicéron , mais il ne duroit qu'un an. Il y avoit quelques Villes Grèques comme Argos , où les femmes exerçoient le *Sacerdoce* avec autorité.

C'étoit principalement à Rome que cette Hiérarchie avoit lieu. Le *Sacerdoce* fut d'abord exercé par soixante Prêtres , élus deux de chaque Curie , dans la suite le nombre fut augmenté. Au commencement c'étoient les seuls Patrices qui exerçoient le *Sacerdoce* , auquel étoient attachées de grandes prérogatives ; mais les Plébéiens s'y firent admettre dans la suite , comme ils avoient fait dans les premières Charges de l'État. L'élection se fit d'abord par le College des Prêtres : bientôt après le Peuple s'attribua les élections , & les conserva jusqu'au temps des Empereurs. Le *Sacerdoce* avoit à Rome différens noms & différentes fonctions : Le Souverain Pontife , le Roi des Sacrifices , les Pontifes , les Flamines , les Augures , les Aruspices , les Saliens , les Arvales , les Luperces , les Sibylles , les Vestales.

Le *Sacerdoce* étoit fort honoré à Rome & jouissoit de grands privilèges. Les Prêtres pouvoient monter au Capitole sur des Chars , ils pouvoient entrer au Sénat : on portoit devant eux une branche de laurier & un flambeau pour leur faire honneur.

On ne pouvoit les prendre pour la guerre, ni pour tout autre office onéreux ; mais ils fournissoient leur part des frais de la guerre. Ils pouvoient se marier , & leurs femmes pour l'ordinaire prenoient part au Ministère. Quand il s'agissoit d'élire un Prêtre , on examinoit sa vie , ses mœurs & même ses qualités corporelles ; car il falloit qu'il fût exempt de ces défauts qui choquent , comme d'être borgne , boiteux , bossu , &c. Romulus avoit ordonné que les Prêtres auroient au moins cinquante ans accomplis.

#### SACRÉES ,

Fêtes qu'on faisoit autrefois à Babylone en l'honneur de la Déesse Anaitis : c'étoit , comme les Saturnales à Rome , une Fête pour les esclaves : elle duroit cinq jours , pendant lesquels , dit Athénée , les esclaves commandoient à leurs maîtres , & l'un d'entr'eux , revêtu d'une robe royale qu'on appelloit Zogane , agissoit comme le maître de la maison. Une des Cérémonies de cette Fête étoit de choisir un prisonnier condamné à mort , & de lui permettre de se donner tous les plaisirs qu'il pouvoit souhaiter , avant d'être conduit au supplice.



SACREMENTS.

Le mot de *Sacrement*, en général, est employé dans les saintes Écritures, pour signifier une chose sainte & sacrée. Exemple : dans le Livre de la Sagesse, il est dit que les Méchans n'ont point connu les secrets de Dieu : *Nescierunt Sacramenta Dei.* c. 2. Ce mot pris dans une signification moins étendue, signifie une chose sainte & sacrée, en tant qu'elle dévouë les hommes à Dieu ; & en ce sens il a la même signification que celui de *Mystère*, mot grec, qui veut dire le signe extérieur d'une chose sacrée & secrète. Ainsi Saint Paul, en parlant du *Mystère* de l'Incarnation, dit : *Manifestè magnum est pietatis SACRAMENTUM, quod manifestatum est in carne* : & ailleurs, parlant de l'union du mari & de la femme : *SACRAMENTUM hoc magnum est, ego autem dico in Christo & in Ecclesiâ.* Eph. 5. Dans l'Apocalypse, on voit ces expressions : *SACRAMENTUM septem stellarum . . . . . Angeli sunt septem Ecclesiarum.* c. 1.

Le mot de *Sacrement* a été mis en usage dès les premiers siècles de l'Eglise, pour signifier les *Sacrements* que Jesus-Christ a institués : en effet, les Saints Pères ont attribué les mêmes significations à ces

deux mots de *Mystère* & de *Sacrement* ; & ont entendu, tantôt par l'un, tantôt par l'autre, les *Sacremens* de Baptême & de l'Eucharistie. Les *Sacremens* de l'ancienne Loi étoient des signes sacrés, qui avoient la vertu de signifier la grâce qui devoit être communiquée aux hommes par la Passion de Jesus-Christ. Car c'est ainsi qu'ils sont définis dans le Décrèt du Pape Eugène, *Act. du Conc. de Florence*. Ils étoient la figure & l'ombre des *Sacremens* de la nouvelle Loi : *Umbrarum enim habens lex futurorum bonorum, non ipsam imaginem rerum*. Heb. 10. mais ils n'avoient pas la vertu de conférer la Grâce. Ils consistoient en diverses Ablutions & en des Cérémonies charnelles, & imposées jusqu'au temps que cette Loi seroit corrigée par une nouvelle : *Et variis baptismatibus & iustitiis carnis usque ad tempus correctionis impositis*. Heb. 9.

Les *Sacremens* de la nouvelle Loi, selon la définition du Catéchisme du Concile de Trente, sont un signe sensible ; qui, par l'institution divine, a la vertu de signifier & de produire la sainteté & la justice. Ils ont tous été institués par Jesus-Christ ; puisque, comme dit Saint Paul, les Apôtres n'ont été que les dispensateurs des *Mystères* de Dieu ; *Sic nos existimet homo*



*ut ministros Christi & dispensatores mysteriorum Dei.* 1. Cor. 4. Sur quoi Saint Ambroise dit : *Ergo auctor Sacramentorum, quis est? nisi Dominus Jesus Christus.* lib. 4, de Sacr. cap. 4. C'est la Doctrine des Pères, & celle de toute l'Eglise; car le Concile de Trente prononce anathème contre ceux qui soutiennent le contraire : *Si quis SACRAMENTA novæ legis, &c. non fuisse omnia à Jesu Christo Domino nostro instituta, anathema sit.* Sess. 21, c. 2. Et en effet il n'y a que Dieu seul qui ait pu donner aux *Sacremens*, par sa puissance souveraine, la vertu & la force qu'ils ont. Les Pères du même Concile déclarent que l'Eglise a le pouvoir de changer & de régler quelque chose touchant les Cérémonies des *Sacremens*; mais qu'elle ne peut rien changer touchant la substance des *Sacremens*; c'est-à-dire, ce qui en fait l'essence : & quoique les Cérémonies & autres choses instituées pour la solennité des *Sacremens*, ne soient pas exprimées dans les saintes Ecritures, l'Eglise les a cependant apprises des Apôtres par une tradition non interrompue.

La cause principale de l'effet intérieur des *Sacremens*, c'est Jesus-Christ comme Dieu par sa puissance souveraine : la cause méritoire & efficiente, c'est Jesus-Christ

comme homme par la vertu de sa passion, qui est la cause méritoire & instrumentelle de notre justification, en ce que les mérites de la Passion du Fils de Dieu agissent dans les *Sacremens* ; qu'ils sont célébrés par l'invocation de son saint nom, & que les *Sacremens* ont reçu leur vertu de l'institution qu'il en a faite.

La fin des *Sacremens* est, 1°. la rémission des péchés ; c'est-à-dire, qu'en les instituant, le dessein de Jesus-Christ a été de nous donner, par les *Sacremens*, des moyens pour effacer nos péchés, & nous rendre justes & agréables à Dieu : car les uns, tels que le Baptême & la Pénitence, nous remettent dans la Grâce de Dieu, en effaçant nos péchés ; & les autres nous conservent dans cette Grâce, en l'augmentant après que nous l'avons reçue ; comme la Confirmation, l'Eucharistie, & les autres. 2°. Ils ont été institués pour unir les Fidèles ensemble dans un corps de Religion, par des signes qui fassent connoître qu'ils sont d'une même Religion. Cette raison est rapportée dans le Catéchisme du Concile de Trente : *Ut scilicet notæ quædam & symbola essent, quibus Fideles . . . . . fecernerentur.*

Il n'y a que sept *Sacremens* dans l'Eglise. Le Canon du Concile de Trente y

est formel : *Si quis dixerit SACRAMENTA esse plura vel pauciora quam septem : videlicet , Baptismum , Confirmationem , Eucharistiam , Pœnitentiam , Extremam-Uctionem , Ordinem & Matrimonium . . . . . anathema sit.* Ce Concile n'a fait en cela, que confirmer la Doctrine de l'Eglise, qui a toujours déclaré qu'il n'y avoit que sept *Sacremens*. Cette Doctrine est conforme à l'Ecriture & à la Traditon. C'est ce dont on peut se convaincre dans tous les articles qui établissent le Dogme de chaque *Sacrement* en particulier. Tertullien, qui vivoit au deuxième siècle de l'Eglise, fait mention des sept *Sacremens*. L. de Præsc. c. 40. Saint Ambroise & Saint Augustin en font de même. Il est vrai que, dans les saintes Ecritures, ni dans les Ouvrages des Pères, on ne trouve pas ce nombre déterminé de sept; mais il n'y a aucun des sept *Sacremens*, dont il ne soit fait mention. Et si l'Eglise a enseigné par un article exprès de sa Doctrine, qu'il n'y en avoit que sept, ç'a été à l'occasion de plusieurs Hérésies qui se sont élevées, dont les unes & les autres n'admettoient qu'un certain nombre de *Sacremens*; & elle a été obligée de donner sur cette matière des Décisions dans les Conciles, pour faire connoître à ses enfans la véritable

Doctrine qu'elle avoit reçue de Jesus-Christ.

A l'égard de la dignité de chaque *Sacrement* en particulier, en les comparant les uns aux autres, le Concile de Trente a marqué cette différence, & les a changés selon l'ordre qu'ils doivent avoir, à raison de leur excellence. Par cette raison, 1°. l'Eucharistie doit tenir le premier rang, comme contenant le Corps & le Sang de Jesus-Christ : 2°. le Baptême, car c'est le *Sacrement* le plus nécessaire : 3°. l'Ordre & la Confirmation, à cause de la perfection où ils portent les Fidèles : 4°. le *Sacrement* de Pénitence & d'Extrême-Onction. Et le même Concile déclare anathème contre ceux qui soutiennent qu'il n'y en a pas un plus digne que l'autre : *Si quis dixerit, hæc septem SACRAMENTA esse inter se paria, ut nulla ratione aliud sit dignius alio, anathema sit.* Sess. 7, Can. 3 ; & dans le Can. 4, il prononce anathème contre ceux qui soutiennent que les *Sacremens* ne sont point nécessaires pour le salut des hommes : *Non esse ad salutem necessaria, sed superflua.* Cependant il ajoute qu'ils ne sont pas tous nécessaires d'une égale nécessité : *Non parem & æqualem necessitatem habere.* Mais il y en a trois absolument neces-

fares : *Præ cæteris necessaria dicuntur* : ſçavoir , le *Sacrement* de Baptême d'une néceſſité abſoluë ; le *Sacrement* de Pénitence , ſi on eſt tombé en péché mortel ; & le *Sacrement* de l'Ordre pour l'Egliſe en général , mais non pour les Fidèles en particulier : *Non ſingulis Fidelibus , toti tamen Eccleſiæ neceſſarius eſt*. La Matière & la Forme , & l'intention du Miniſtre , ſont les parties eſſentielles des *Sacremens* ; elles ſont d'Inſtitution divine , & abſolument néceſſaires dans chaque *Sacrement*.

La Matière des *Sacremens* , c'eſt la choſe ſenſible qui ſe rencontre dans chaque *Sacrement* ; car il eſt compoſé de choſes ſenſibles & de paroles : par exemple , l'Eau , l'Huile , l'Onction , le Pain , le Vin , l'Impoſition des mains ; toutes ces choſes ſont la Matière éloignée ; & l'application de cette même Matière , ou l'action qui ſe fait lorsque le Miniſtre confère le *Sacrement* , eſt la Matière prochaine.

La Forme des *Sacremens* , ſont les Paroles qui ſont jointes avec les choſes ſenſibles qui ſont la Matière du *Sacrement*.



## SACRIFICE,

Culte que l'on rend à Dieu par l'oblation de quelque Victime , ou par quelque autre présent. Le premier *Sacrifice*, dont il soit parlé dans l'Écriture Sainte , est celui d'Abel , qui immoloit à Dieu la graisse de son bétail , pendant que Caïn ne lui offroit que des fruits. Moïse parle encore du *Sacrifice* de Noë , lorsqu'il fut sorti de l'Arche , après que les eaux du Déluge se furent retirées ; de celui de Melchisédech , qui étant venu à la rencontre d'Abraham , présenta pour lui du pain & du vin au Seigneur , selon les Interpretes catholiques. On lit aussi dans la Génèse , qu'Abraham , Isaac & Jacob firent plusieurs *Sacrifices* à Dieu. Lorsque Dieu délivra son peuple de la servitude d'Égypte , il commanda à Moïse de préparer le *Sacrifice* de l'Agneau Paschal , lequel fut immolé le quatorzième jour du mois de Nisan , qui répond à notre mois d'Avril : ce que le Peuple Juif continua depuis. Les premiers *Sacrifices* se faisoient par les Pères de famille ou par les Aînés de la maison ; mais ensuite on établit des Prêtres & des Sacrificateurs. Les Cérémonies des *Sacrifices* parmi les Israélites , furent réglées par Moïse , suivant l'ordre qu'il en

avait reçu de Dieu. Aaron fut le premier Grand Pontife des Juifs ; & les *Sacrifices* ne se firent plus que par les Prêtres & les Lévites , dans le Tabernacle ou dans le Temple. Avant que la Victime fût immolée , celui qui l'offroit , tenant la main dessus , faisoit une confession publique de ses péchés ; puis on tuoit la Victime , on l'écorchoit , & on la coupoit en six parties ou en neuf. Ensuite on ôtoit les entrailles qu'on lavoit , & on recevoit le sang de la Victime dans des coupes. Le Prêtre arrosoit de ce sang les quatre cornes de l'Autel , au pied duquel il versoit ce qui restoit dans la coupe. Ensuite , si le *Sacrifice* étoit un *Holocauste* , toute la Victime étoit consumée par le feu : dans les autres *Sacrifices* , on n'en brûloit qu'une partie , comme les entrailles & la graisse. Les Lévites chantoient alors des hymnes à la louange de Dieu , & le prioient d'agréer le *Sacrifice*. Les parties de la Victime qui n'étoient pas brûlées , étoient pour les Prêtres & pour le Peuple , qui en faisoient un Festin après le *Sacrifice*. Il y avoit cinq sortes de Victimes dans les *Sacrifices* des Juifs ; 1. des vaches , des taureaux ou des veaux ; 2. des brebis ou des bœufs ; 3. des chèvres ou des boucs ; 4. des pigeons ; 5. des tourterelles. Les *Sacrifices* que l'on ap-

pelloit *Oblations*, étoient de pure farine de froment, avec de l'huile & de l'encens. Le Prêtre mettoit tout l'encens sur l'Autel avec une poignée de farine & un peu d'huile, pour y être consumés; & le reste étoit pour lui, suivant la Loi de Dieu. Il n'étoit pas permis de présenter du miel ou du levain dans ces *Oblations*; mais il y falloit toujours ajouter du sel. Les *Libations* étoient une espèce de *Sacrifice*, où l'on présentoit du vin & de l'huile, que l'on versoit sur l'Autel. Les *Sacrifices* de l'Ancienne Loi ont été abolis dans la nouvelle, par le *Sacrifice* de Jesus-Christ sur la croix, qui s'est offert pour tous les hommes, qui est le seul & unique *Sacrifice* qui se continue tous les jours d'une manière non sanglante sur nos Autels, dans l'Oblation de l'Eucharistie.

Les Idolâtres pratiquoient d'autres Cérémonies dans leurs *Sacrifices*, dont néanmoins quelques-unes paroissent avoir été empruntées des Hébreux, ou par les choses que les Philosophes Païens avoient lues dans les Livres de Moïse; ou parceque le Démon vouloit se faire adorer de la même manière que le vrai Dieu. Lorsque la Victime étoit auprès de l'Autel, le Sacrificateur, chez les Romains, tenant la main sur l'Autel, faisoit de certaines prières,



qui commençoient par une invocation de Janus & de Vesta, auxquels on s'adressoit d'abord dans tous les *Sacrifices*, comme à des Divinités qui donnoient accès auprès des autres Dieux ; puis il imploroit le secours du Dieu auquel il sacrifioit. Ensuite il jettoit de la farine cuite au four, mêlée de sel, sur la tête de la Victime, qu'il arrosoit aussi de Vin, après en avoir goûté un peu, & en avoir donné à goûter à ceux pour qui il offroit le *Sacrifice*. La Cérémonie de la farine s'appelloit *Immolation*, du mot Latin *Mola*, qui signifie Farine ou Pâte salée ; & celle de Vin se nommoit *Libation*, du mot *libare*, qui veut dire, *égoutter*, ou *verser légèrement*. Ensuite le Sacrificateur arrachoit du poil d'entre les cornes de la Victime, & le jettoit dans le feu qui étoit allumé sur l'Autel, offrant cette Victime à la Divinité à laquelle il sacrifioit ; puis il la livroit aux Ministres du *Sacrifice*, qui l'égorgeoient, recevant le sang dans des coupes ; & qui, après l'avoir écorchée, la lavoient, pour la remettre entre les mains du Sacrificateur, ou du Devin, que l'on appelloit *Aruspex*. Il découpoit les entrailles, comme le foie, le poumon, le cœur ou la rate, pour en tirer des Augures, par rapport à l'état où ces parties se trouvoient. Lorsque cette Céré-

monie étoit achevée, les Ministres coupoient un petit morceau de chaque membre & de chaque partie intérieure de la Victime, qu'ils enveloppoient dans de la farine de froment, qu'ils apportoit dans de petits paniers au Sacrificateur, lequel les jettoit dans le feu de l'Autel. L'Offrande du Dieu auquel on sacrifioit, étant consumée, on faisoit un Festin du reste de la Victime, avec d'autres mets. On y chantoit les louanges de ce Dieu, & on dansoit autour de l'Autel au son des Tymbales.

## SACRILÈGE.

On représente ce sujet par un homme qui a l'aspect affreux, & la physionomie scélérate. Il fuit chargé des dépouilles d'un Autel qu'il a volé. Proche de lui est un Porc, qui foule des Roses sous ses pieds. Ce Hiéroglyphe signifie le mépris que le Vice fait de la Vertu. Selon Saint Thomas, I, 2. Q. 99.

*Sacrilegium est sacra rei violatio, seu usurpatio,*

## SAGES.

Les sept Sages de la Grèce. Dans le Parvis du Temple de Delphes, dit Pausanias, on voit de belles Sentences, qui

sont d'une grande utilité pour la conduite de la vie ; elles y ont été écrites de la main même des sept *Sages* de la Grèce. Le premier de ces *Sages* fut *Thalès* de Milet, qui naquit dans la trente-cinquième Olympiade ; il descendoit d'Agénor. Le second fut *Pittacus* de Mitylène, qui fleurit vers la quarante-deuxième Olympiade. *Bias* de Prienne dans la Carie étoit contemporain & ami de *Pittacus*. *Solon* fut Préteur d'Athènes vers la quarante-sixième Olympiade. *Cléobule* de Linde étoit de même âge, & avoit les mêmes sentimens que *Solon*. *Myson* de Chènes en Laconie, qui vécut presque toujours en solitude : & *Chilon* de Sparte, qui mourut vers la cinquante-deuxième Olympiade. Ces grands Personnages, continuë Pausanias, étant venus à Delphes, y consacrèrent à Apollon ces préceptes, qui depuis ont été dans la bouche de tout le monde, comme, par exemple ceux-ci : *Connois-toi toi-même ; rien de trop ;* & les autres.

C'est *Bias* qui donnoit cette idée de l'Amitié : *Regardez vos meilleurs Amis comme s'ils pouvoient devenir vos ennemis les plus cruels.* *Bias* étant un jour dans une Foire où l'on vendoit beaucoup de superfluités rares & curieuses, s'écria : *Que voilà de choses, dont je sçais me passer.*

Chilon parvint de bonne heure à la dignité d'Éphore de Lacédémone, & exerça toute sa vie la Magistrature. A sa mort, il osa se vanter de n'avoir fait en sa vie qu'une action dont il pût se repentir : *c'étoit d'avoir sauvé un coupable de la mort, mais un coupable son meilleur ami.*

Diogène Laërce raconte à quelle occasion le titre de *Sage* fut donné à ces illustres Grècs. Des Pêcheurs de l'Isle de Cos ayant jetté leurs filets en Mer, il survint des Étrangers de Milèt, qui en achetèrent le premier trait. Quand ces filets furent tirés de l'eau, on vit avec surprise qu'ils contenoient un Trépied d'or. Il s'éleva d'abord une longue dispute au sujet de ce Trépied, d'abord entre les Pêcheurs & les Étrangers de Milèt; les premiers soutenant qu'ils n'avoient eu dessein de vendre que le Poisson qui pouvoit s'arrêter dans leurs filets; & les autres qui n'avoient rien désigné en particulier, voulant profiter de l'équivoque. Mais bientôt cette dispute devint une Guerre de Nation à Nation; & elle auroit eu des suites funestes, sans l'Oracle de Delphes, qui ordonna que le Trépied seroit donné au plus *Sage* des Grècs. On l'envoya d'abord à Thalès, qui vivoit à Milèt. Thalès déclara avec modestie, qu'il ne méritoit point un si noble

présent, & le renvoya à Bias; Bias à Pittacus, Pittacus à Solon, Solon à Cléobule, Cléobule à Myson, Myson à Chylon, qui le fit enfin rapporter à Thalès. Il reconnut alors qu'aucun homme ne pouvoit avec justice s'approprier le nom de *Sage*, & il consacra le Trépied à Apollon.

S A G E S S E.

Elle se peint assise sur un Cube de marbre, qui est l'Emblème de la Solidité. Son vêtement & ses armes blanches désignent sa Force & sa Pureté. Le Coq qui est sur son Casque, est, selon Platon, le Symbole de son Intelligence & de sa Vigilance. Les deux Rayons de lumière qui lui sortent des Tempes, comme à Moïse, signifient Dignité & Sainteté. Le Livre fermé des sept Sceaux, démontre que les Jugemens de la *Sagesse* sont inconnus & cachés. L'Agneau qui est sur le Livre, est le Symbole de la Douceur; & le Saint-Esprit rayonnant est sur son Bouclier, parceque *Sapientiam docet Spiritus Dei*.

Il ne paroît pas que les Grècs ayent jamais divinisé la *Sagesse*, qu'ils appelloient Σοφία, mais ils l'ont du moins personnifiée, le plus souvent sous la figure de Minerve, Déesse de la *Sagesse*. Son Symbole ordinaire étoit la Chouette, Oi-

seau qui voit dans les ténèbres, & qui marque que la vraie *Sagesse* n'est jamais endormie. Les Lacédémoniens représentoient la *Sagesse* sous la figure d'un jeune homme qui a quatre Mains & quatre Oreilles, un Carquois à son côté, & en sa main droite une Flûte. Ces quatre Mains semblent désigner que la vraie *Sagesse* est toujours dans l'activité; les quatre Oreilles, qu'elle reçoit volontiers des conseils; la Flûte & le Carquois, qu'elle doit se trouver par-tout, au milieu des armées, comme dans les plaisirs.

#### VRAIE SAGESSE.

Dans ce Siècle de fer, j'ai peu de Sectateurs ;  
 Les hommes aiment les grandeurs,  
 Et la véritable SAGESSE  
 Déclame contre elles sans cesse.

Cette Vertu n'a rien que de céleste ; aussi la représente-t-on sous la figure d'une femme bien haute, élevée par-dessus la terre ; elle est presque toute nue, ayant des aîles au dos & des rayons célestes qui l'environnent, & des nuages sous les pieds : Emblèmes qui signifient qu'elle foule les Vanités d'ici-bas, dont les Brouillards & les Nuages sont les Symboles ; que sa nudité lui plaît, étant dépouillée des Gran-

deurs & des Richesses du Monde ; que ses Pensées n'ont pour but que le Ciel, & qu'elle n'a point d'autres desirs, que de servir Dieu ; ce qu'elle déclare par ces paroles sacrées : *Domine, ante te omne Desiderium meum.*

SAGITTAIRE,

L'un des douze Signes du Zodiaque, où le Soleil entre au mois de Novembre, est représenté moitié Homme & moitié Cheval, tenant un Arc & tirant une Flèche ; ce qui montre la Violence du Froid, & la Rapidité des Vents qui règnent en ce mois-là. Les Fables disent que c'est Chiron le Centaure, ou, selon quelques-uns, Crocus, fils d'Euphème, Nourrice des Muses, lequel s'étant adonné à la Chasse sur le Mont Parnasse, fut, après sa mort, placé dans le Ciel en faveur des Muses.

SAINTETÉ.

Elle est représentée sous la figure d'une belle femme, vêtue d'une draperie violette, & d'un manteau de toile d'argent. Elle s'élève sur ses pieds, étend les bras, & regarde le Ciel dans une espèce d'extase. Le Saint-Esprit rayonnant, qui est au-dessus de sa tête, signifie qu'elle est un

Don de Dieu, selon les paroles du Pseaume 84, *Gratiam & gloriam dabit Dominus.*

### SAISONS.

Les Anciens avoient personnifié les *Saisons* : les Grècs les représentoient en femmes, parceque le mot grec *ἡμερα* est du genre féminin. Les Romains, qui appelloient les *Saisons*, *Anni Tempora*, du genre neutre, les exprimoient souvent par de jeunes garçons qui avoient des aîles, ou par de tres-petits enfans sans aîles, avec les Symboles particuliers à chaque *Saison*. Le *Printemps* est couronné de Fleurs, tenant à la main un Cabri qui vient en cette *Saison*, ou bien il trait une Brebis ; quelquefois il est accompagné d'un Arbrisseau qui pousse des feuilles & des rameaux. L'*Esté* est couronné d'Épis de Bled, tenant d'une main un Faisceau d'Épis, & de l'autre une Faucille. L'*Automne* a dans ses mains un Vase plein de Fruits, & une grappe, ou bien un Panier de Fruits sur la tête. L'*Hyver*, bien vêtu, bien chauffé, ayant la tête voilée ou couronnée de Branches sans feuilles, tient d'une main quelques Fruits sècs & ridés, & de l'autre des Oiseaux aquatiques. Les aîles qu'on donne quelquefois aux quatre



*Saisons*, conviennent non-seulement au Temps, mais aussi à toutes les parties. On pourroit dire en un sens, qu'elles conviendroient mieux à ses parties, qu'au Temps même : ces parties passent successivement ; au lieu que le Temps, généralement parlant, passe, & dure toujours.

Ovide, au second Livre des *Métamorphoses*, mèt proche du Trône de Phébus les quatre *Saisons de l'année*, disant :

*Verque novum stabat cinctum florente corona.  
Stabat nuda Æstas : & spicea ferta gerebat.  
Stabat & AUTUMNUS calcatis sordibus uvis.  
Et glacialis HYEMS canos hirsuta capillos.*

### ÉNIGME XIX.

Je suis un composé de douceurs & de charmes.  
Les Dieux, pour me former, s'intéressent pour moi.  
Neptune, par sa mère, m'offre je ne sais quoi ;  
Cybèle par son sein, l'Aurore par ses larmes.

Minerve, par ses fruits, fournit une liqueur ;  
Vertumne, par ses Dons, se mèt de la partie ;  
Bacchus, par ses raisins, y mêle un peu d'aigreur.  
Et de tout leur mélange, on me voit assortie.

Fait-on quelque régal, quelque noble festin ?  
On m'invite aussi-tôt pour venir à la table.  
Je n'y bois, ni ne mange, & vois plus d'une main  
Qui s'arme contre moi : suis-je pas misérable ?

## SALIENS,

Prêtres de Mars, institués à Rome par Numa Pompilius, étoient au nombre de douze, & furent nommés Saliens à *saliendo* ; parcequ'à certains jours ils dansoient par la Ville de Rome ; ou à cause de Salius de Samothrace ou de Mantinée, qui avoit apporté cette Danse en Italie. Ils avoient une Robe brochée d'or, nommée *Trabea*, un Bonnet pointu appelé *Apex*, & un Baudrier de cuivre, où pendoit leur Épée. Ils portoient à la main droite un petit Bouclier à la Thracienne, qu'on nommoit *Ancile*, & dans la gauche un Javelot, avec lequel ils frappaient en cadence sur leur Bouclier d'airain, & ils ajoutoient leurs pas & leur voix à ce bruit. Les *Saliens* alloient ainsi à la Ville en chantant & dansant. Ils faisoient entre eux des Festins magnifiques les jours de leurs Fêtes, se mettant sur la tête des couronnes de branches d'arbres entrelacées, & y prenant plusieurs sortes de divertissemens. On croit que ce qui donna lieu à leur institution, fut un de ces Boucliers que Numa Pompilius dit lui avoir été envoyé du Ciel, comme un gage certain de la protection des Dieux pour la Ville de Rome. Il assura que la Nymphe Égérie &

les Muses lui avoient conseillé de le garder soigneusement, parceque les Destinées de l'Empire y étoient attachées. Afin qu'il ne pût être enlevé, il en fit forger onze par Véturius Mammurius, si semblables, qu'on ne pouvoit le distinguer des autres; & il créa un Collège de douze Prêtres, pris de l'Ordre des Patriciens, à qui il confia la garde de ces Boucliers, qu'il mit dans le Temple de Mars. Ce Sacerdoce étoit très-auguste à Rome, & les plus grands Capitaines Romains en étoient. Ils s'appelloient les *Saliens Palatins*, à cause que leur Temple étoit sur le Mont Palatin: c'étoit aussi afin de les distinguer des Saliens appelés *Collini*, qui étoient aussi au nombre de douze, & de l'Ordre des Patriciens institués par Tullus Hostilius.

SALMONÉE,

Frère de Sisyphus, étoit fils d'Éole & petit-fils d'Hellen. Ayant conquis toute l'Élide jusqu'aux rives de l'Alphée, il eut la témérité de vouloir passer pour un Dieu: pour cet effet, il fit faire un pont d'airain, qui traversoit une grande partie de sa Capitale, sur lequel il faisoit rouler un Charriot, qui imitoit le bruit du Tonnerre. Il lançoit de-là des Torches allu-

mées sur quelques malheureux, qu'il faisoit tuer à l'instant, pour inspirer plus de terreur à ses Sujets. « J'ai vu, dit Énée, » dans les horreurs d'un cruel supplice, » l'impie *Salmonée*, qui eut l'audace de » vouloir imiter le Foudre du Maître des » Dieux. Armé de feux, ce Prince, d'un » air triomphant, parcouroit sur son Char » la Ville d'Élis, exigeant de ses Sujets » les mêmes honneurs qu'on rend aux Immortels; insensé, qui, par le vain bruit » de ses chevaux & de son pont d'airain, » croyoit contrefaire un bruit inimitable : » mais Jupiter lança sur lui le véritable » Foudre, l'investit de flammes ( ce n'étoient pas de vains Flambeaux ), & le précipita dans l'Abyme du Tartare.

#### SALUT DU GENRE HUMAIN,

Femme majestueuse, qui embrasse une Croix, & qui tient l'Arche de Noé. C'est ainsi que ce sujet est exprimé dans la Bibliothèque du Vatican.

#### SALUTS D'ANGLETERRE.

Monnoie d'Angleterre, ainsi nommée, parcequ'elle portoit l'empreinte de la Vierge, recevant la salutation de l'Ange. Ces espèces furent frappées sur la fin du Règne

Règne de *Charles VI*, Roi de France, & sous celui de *Henri IV*, Roi d'Angleterre. Elles étoient de soixante-trois au marc, & valoient ving-cinq sols tournois.

SAMNITES,

Espèces de Gladiateurs, ainsi nommés à cause de leurs armes. C'étoient les Gladiateurs que les Particuliers employoient d'ordinaire pour le Spectacle de leurs Festins, comme dit Tite-Live; *Quod Spectaculum inter epulas erat* : & ils ne combattoient pas alors avec de véritables armes, mais avec des Fleurêts. Lucius, en parlant d'un certain Q. Velocius, dit :

*Quamvis bonus ipse*

*Samnis in ludo, ac rudibus cuivis satis asper.*

C'est-à-dire, quoiqu'il fût assez bon Gladiateur, *Samnite* dans la Salle, est assez redoutable au Fleurèt. Ces fausses armes faisoient, d'un côté, que leur combat durait long-temps; ce qu'Horace appelle *lento duello*; & de l'autre, qu'ils se donnoient de grands coups, sans se faire de véritables blessures.



## É N I G M E X X.

Je donne un vif éclat au beau teint de Sylvie ;  
Je suis le doux lien qui joint l'âme & le corps ;  
C'est moi qui rends les hommes forts :  
Celui que j'abandonne , abandonne la vie.

Brun , gris , bleu , jaune & verd , thé , café blanc &  
noir ,  
Tout change dans mon creux en couleur cardinale ;  
Quel prodige ! Rien ne m'égale :  
Je dois , pour me garder , nuit & jour me mouvoir.

## S A N T É .

Je suis un bien inestimable ;  
Sans moi , pauvres Mortels , vous le sentez tous  
bien :  
Le plus riche est plus misérable ,  
Que celui qui n'a du tout rien.

Ce précieux Trésor de la vie humaine  
se personnifie par une femme robuste , re-  
nant un Coq ; cet Animal étant consacré  
à Esculape , Dieu de la Médecine. Elle  
tient un Bâton , autour duquel est un Ser-  
pent : c'est de tous les Reptiles , l'Animal  
le moins sujet aux maladies.



ÉNIGME XXI.

Des plaisirs je suis la source ;  
Je fais des malheureux  
La dernière ressource ;  
Et je punis les heureux ,  
En désertant d'avec eux.

C'est de moi que l'Amour emprunte ses délices :  
Quoique pourtant je serve aux Vices ,  
A la Vertu je ne nuis pas ;

Et pour les plus dévots j'eus toujours des appas ,  
Souvent j'échappe , on le sçait bien ,  
Et l'on gémit de mon absence.  
On me regarde comme rien ,  
Quand on jouit de ma présence.

Hommes, retenez bien ces mots :  
Trop de ménagement me met souvent en fuite ;  
Et je suis bientôt détruite ,  
Quand d'un soin importun l'on trouble mon repos ;

SAPIENCE.

Le Livre que je tiens est la Sainte Ecriture ;  
Quand on puise dans cette eau pure ,  
Le Fidèle est certain d'arriver au vrai but ,  
Puisqu'il opère son salut.

La *Sapience* est représentée par une  
jeune fille , qui , dans l'obscurité de la  
nuit , tient de la main droite une Lampe  
allumée. Sa jeunesse commande aux Af-

tres, qui ne la peuvent faire vieillir, ni lui ôter l'intelligence, par la clarté qu'elle porte dans son entendement, en dissipant les ténèbres du vice. Elle tient le Livre des Saintes Écritures, qui conduit infailiblement les âmes au Salut.

### SAPIENCE DIVINE.

Je brille d'un éclat qui n'a point de pareil ;  
Ma clarté le dispute à celle du Soleil ;  
Mais n'en sois point surpris : céleste d'origine ;  
Ma lumière est toute Divine.

### SAPIENCE HUMAINE.

On doit, pour m'acquérir, mettre tout en usage ;  
Ecouter tout, tout retenir,  
Le ruminer, s'en souvenir :  
C'est par ce moyen-là qu'on peut devenir Sage.

### SCAMANDRE,

Rivière de la Troade, ou petite Phrygie, porte encore aujourd'hui le nom de *Scamandro*, & doit être distinguée du *Xantus* & du *Simoïs*, plus célèbres, aussi-bien qu'elle, par la Fable, que par leurs cours. Elle sort du Mont Ida, & se va jeter dans la Mèr Égée. Les Vierges avoient accoutumé de s'y aller laver, par principe de Religion, la veille de leurs



noces; & y alloient offrir leur Virginité  
au Dieu de cette Rivière.

SCANDALE.

Quand tu vois sur ton chef les frimats & les glâces;  
Tu dois prendre congé de Vénus & des Grâces;  
Comédie, Opéra, lecture d'Amadis  
Ne sont plus de saison pour gens à cheveux gris.  
Vicillard, songe à mourir, & quitte tes sottises;  
Tu fais rire les gens, ou tu les scandalises.

Dans le Sens de l'Écriture, ce mot  
signifie toutes les choses qui sont de mau-  
vais exemple; & Jesus-Christ dans l'É-  
vangile en fait voir l'horreur par ces pa-  
roles :

*Væ homini per quem SCANDALUM  
venit.*

On caractérise ce sujet par la figure  
d'un vieillard atteint des vices de la jeu-  
nesse, puisque les moindres défauts dans  
leur conduite deviennent un sujet de  
*Scandale*. Il est vêtu galamment; tient  
d'une main une Bouteille, de l'autre le  
Portrait d'une jeune femme. Il est auprès  
d'une table couverte d'un tapis verd, où  
sont des cartes à jouer & des dez.



## ÉNIGME XXII.

Je suis tout seul quelquefois,  
 Et j'ai quelquefois un frère ;  
 Nous suivons les mêmes loix ,  
 Par un chemin tout contraire.  
 Sans regret je suis caché  
 Dans une sombre demeure :  
 Je l'aime tant que je pleure ,  
 Lorsque j'en suis arraché.  
 Quoique sans cesse je nage  
 Sur un perfide Élément ,  
 Je ne crains point le naufrage ,  
 Et me noie à tout moment.  
 Je n'ai bras , ni pieds , ni tête ,  
 Je ne suis de chair ni d'os ,  
 Et si-tôt que l'un m'arrête ,  
 L'autre trouble mon repos.

## SÇEAUX DE NOS ROIS.

Charlemagne n'en avoit point d'autre  
 que le *POMMEAU* de son Épée, où son  
*Sçeau* étoit gravé, & avec lequel il sçel-  
 loit les Ordres qu'il donnoit. Ce Prince,  
 en montrant ce *Sçeau*, disoit ordinaire-  
 ment : *Voilà mes Ordres* ; & il ajoutoit,  
 en montrant son Épée : *Voilà qui les fera*  
*respecter de mes ennemis*. Ce qui rendoit

ses Ordres plus respectables, c'étoit la Justice qui les accompagnoit. Tout étoit grand dans ce Monarque.

Le *Sceau*, sous *Philippe Auguste*, tenoit encore lieu de signature. *Saint Bernard*, *Epist.* 330 & 339, s'excuse de n'avoir pas son *Cachèt* ou son *Sceau*.

Nous avons vû *Louis XV* tenir le *Sceau* assez long-temps; c'est-à-dire, plus d'un an après la mort de *M. Berrier*: après quoi il a nommé *M. Feydeau de Brou*, ensuite *M. de Maupeou*, qui est Garde des *Sceaux* & Chancelier de France, depuis le 9 Octobre 1763.

Ce n'est pas une chose nouvelle. *Louis XIV*, après la mort du Chancelier *Séguier*, en 1672, garda le *Sceau* pendant trois mois. *Louis XIII* le tint au Camp devant Montauban, après la mort du Connétable de *Luynes*. *Henri IV* le tint en 1690, après que *Montholon* s'en fut démis; & *Henri III* scella lui-même des Lettres patentes, que le Chancelier de *Birague* avoit refusé de sceller.

Comme il y a trois sortes de Chancellerie, la grande Chancellerie de France, celle des *Parlemens*, & celle des *Présidiaux*; il y a trois espèces de *Sceaux*.

Le grand *Sceau*, qui est celui de la grande Chancellerie, a l'image du Roi,

empreinte d'un côté, & de l'autre les Armes de France. On en scelle les Édits, Ordonnances, Déclarations, Lettres de provision d'Offices, Abolitions, Rémissions, Légitimations, Naturalités, Dons, Expéditions de Finance, Lettres de Grâce, &c.

Il y a un autre *grand Sceau*, appelé *Dauphin*, qui est pour sceller les Expéditions qui regardent la Province du Dauphiné. On voit dans ce *Sceau* l'image du Roi à cheval, armé de toutes pièces, ayant un écu pendu au col, dans lequel sont empreintes les Armes de France, écartelées avec celles du Dauphiné, le tout dans un champ semé de Fleurs de lis & de *Dauphins*. Les Lettres qui concernent la Province du Dauphiné, appelées *Chartres*, & autres, sont accordées à perpétuité, & sont scellées en cire verte, de ce *grand Sceau Dauphin*.

Il y a un *Sceau* particulier dans chacune des Chancelleries du Parlement, cependant toujours avec la même empreinte des Armes de France. Celui du Parlement de Paris a cette Inscription autour : *Sigillum parvum, pro absentia magni* ; pour signifier qu'en l'absence du *grand Sceau*, on y peut sceller toutes sortes de Lettres, sur-tout les Commissions sur Arrêt du

Parlement & du Grand Conseil, & autres  
Expéditions de Justice.

SCÈPTRE.

Le mot *Scèptre* est un mot grec, dont on prétend que *Cicéron* s'est servi le premier, parmi les Écrivains Latins. C'est une marque de la Royauté, qu'il est plus ancienne que la Couronne des Rois; & c'est un de leurs principaux ornemens, lorsqu'ils paroissent en Cérémonie.

Depuis un temps immémorial, ils sont représentés, sur les Monnoies & sur les Sceaux, avec un *Scèptre* à la main. Celui dont nos Rois se servent à leur Sacre, & qui est gardé au Trésor de l'Abbaye de Saint Denis, est un Bâton fort long, au haut duquel est une petite figure d'Empereur, que quelques-uns disent être celle de *Charlemagne*.

La *Main de Justice* est aussi une espèce de *Scèptre* que l'on mèt à la main gauche du Roi revêtu de ses Ornemens Royaux. C'est un Bâton d'une coudée de haut, au bout duquel est la figure d'une main faite d'ivoire. Nos Rois s'en servent principalement à leur Sacre.

Cet Ornement a été inconnu aux Rois des première & seconde Races : l'opinion commune veut que ce soit le Roi *Louis-*

*Hutin* qui s'en soit servi le premier. Ce Prince se trouve représenté avec la *Main de Justice* dans tous les *Sceaux* que nous avons de lui. Il faut que ces *Sceaux*, dit *Piganiol de la Force*, aient été entièrement inconnus au sçavant *Fauchet*, puisqu'il rapporte dans la *Vie de Louis d'Outremèr*, que le *Roi Charles V* semble avoir été le premier qui a porté cette *Main* pour son *Sceau de Justice*, ainsi qu'on le voit, Introduction à la Description de la France, Tome I, page 102.

#### SCÈPTRE D'AGAMEMNON.

Ce *Scèptre* avoit une grande réputation parmi les Grècs : on l'adoroit à Chéronée, où il recevoit tous les jours des Sacrifices. L'Intendant de ce Culte avoit un *Scèptre* en dépôt dans sa maison, pendant tout le temps de son Intendance, qui étoit d'un an, & le remettoit avec cérémonie à son Successeur. On prétend que ce *Scèptre* fut trouvé avec beaucoup d'or en Phocide, où il avoit été porté par Électre. Les Phocéens prirent l'or, & ceux de Chéronée le *Scèptre*, auquel ils attribuèrent une espèce de Divinité, jusqu'à prétendre qu'il faisoit des miracles. Homère en fait, pour ainsi dire, la Généalogie ; en disant comment il étoit passé entre les mains d'Agamem-

non. Ce *Scèptre*, dit-il, Ouvrage incomparable de Vulcain, qui l'avoit donné au fils de Saturne, passa de Jupiter à Mercure; puis à Pélops, à Atrée, à Thyeste, & à Agamemnon. Il étoit encore du temps d'Homère, & on le conserva encore longtemps après.

# SCIENCE.

Cet homme bouffi d'arrogance,  
Se croit plus sçavant qu'on ne pense;  
Mais une chose sçais-je bien,  
Qu'il est tout rempli d'ignorance :  
Qui croit tout sçavoir, ne sçait rien.

La *Science* est toute la profondeur des connoissances qui ont un rapport particulier avec ce qui est spéculatif. Platon en donne cette définition :

*SCIENTIA est opinio vera cum ratione.*

On la peint dans l'âge avancé, parce qu'elle est le fruit d'une longue Expérience. Le rayon de lumière qui l'entoure, signifie qu'elle est un Don du Ciel. Elle a des aîles à la tête, & regarde dans un Miroir.

Selon les Philosophes :

*SCIENTIA est abstrahendo.*

C'est ainsi que l'imagination reçoit

l'impression des choses par le moyen des sens. Le Triangle équilatéral signifie les trois termes d'une Proposition.

### SCIRIES,

Fêtes qu'on célébroit dans l'Arcadie, en l'honneur de Bacchus, dont on portoit la Statuë sous un Parasol. En cette solennité, des femmes se soumettoient à la flagellation devant l'Autel du Dieu, pour obéir à l'Oracle de Delphes.

### SCIRON,

Insigne voleur, qui habitoit proche de Mégare, & qui jettoit les passans dans la Mèr : d'autres disent que c'étoit un Prince, qui maria sa fille Endéide à Éaque, fils de Jupiter, & qui eût d'elle Pélée & Télamon. Les Poëtes feignent que *Sciron* ayant été précipité dans la Mèr par Thésée, ses os furent changés en rochers, qui ont depuis porté son nom ; ils sont entre Corinthe & Mégare. Il y avoit à Athènes un Vent qui portoit le nom de *Sciron*, parcequ'il venoit du côté de cette Montagne.

### SCRUPULE.

Ce sujet est caractérisé par un Vieil-



lard, dont la maigreur & l'air chagrin indiquent les embarras d'une conscience qui s'attache aux minuties. Sa robe blanche, & la chaîne d'or qu'il a au col, à laquelle est attaché un Cœur, sont les Emblèmes de la Candeur & du bon Conseil. Il tient un Calendrier, qu'il considère attentivement; & un Crible, qui est l'Attribut de la distinction du bien & du mal.

Son attitude est craintive, selon cette expression de Ménandre, Poëte Grèc :

*Qui aliquid sibi conscius est etiamsi fuerit audacissimus.*

*Conscientia tamen facit illum timidissimum.*

## SCULPTURE.

La *Sculpture* est de tous les Arts libéraux celui dont l'origine est la plus ancienne, puisque l'Écriture parle des Idoles de Laban. Il faut la représenter d'un âge avancé, vêtuë avec simplicité, & couronnée d'une branche de Laurier & d'une branche d'Olivier. Elle s'appuie sur le Torse, qui est le plus parfait fragment de l'Antiquité Grècque dans ce genre. Le Compas & le Porte-crayon, qu'elle tient, signifient que son principal objet est la Justesse des Proportions, & l'Élégance du Dessin.

La *Sculpture* est donc un Art par lequel on forme toutes sortes de figures en Terre, en Cire, en Bois, en Pierre, en Marbre, & avec tous les autres Métaux qui peuvent se travailler au ciseau. Il est très-ancien, puisqu'on lit aussi dans l'Écriture, que les Israélites dressèrent un Veau d'OR dans le Désert. On ignore quand cet Art commença dans la Grèce, & qui fut le premier qui s'y appliqua : les uns veulent que ce soit un Potier de Sycione, nommé *Dibutade* ; les autres soutiennent qu'il prit son origine dans l'Isle de *Samos*, & qu'un certain *Idéocus* & un nommé Théodore furent les premiers qui firent des *STATUES*, long-temps avant que l'Ouvrier de *SYCIONE* parut. *PLINE* croit que cet Art commença en même temps que les *Olympiades*. Il est toujours vrai que les Grecs avoient porté cet Art à sa perfection, avant que les Romains le connussent. L'Ébène, l'ivoire, l'Olivier, le Citronnier, le Cyprés, le Palmier, le Buis, le Cèdre, & même la Vigne, furent d'abord les Bois qui leur servirent à faire des *Statuës* : dans la suite ils employèrent le *Marbre blanc* de Paros, le *Jaspé*, le *Tacheté* de Chio. Leurs *Statuës* étoient presque nuës ; ce qui faisoit voir l'habileté de l'Ouvrier, en donnant ainsi la représentation du corps

au naturel. Souvent ils mêloient l'Argent & l'ivoire ; & leurs plus belles Statuës étoient ordinairement faites de ces deux matières. Ils fondoient les Métaux pour en faire des figures ; & dans cette fonte, ils y en mêloient de différens, & avec un Art si merveilleux, que, par la diversité des couleurs, ils sçavoient exprimer dans les Statuës les différentes passions & les différens sentimens.

L'Art de fondre & de jetter en bronze fut porté, chez les Grècs, à la dernière perfection ; ils n'employoient que le bel *Airain* de Corinthe & de Délos. Parmi leurs *Sculpteurs* fameux, dont les noms sont parvenus jusqu'à nous, sont *Phydias*, *Miron d'Athènes*, *Polyclète*, *Lisyppe de Syçione*, Ville du Péloponnèse ; *Praxitèle*, *Stéopas* de l'Isle de Paros, & beaucoup d'autres. Ainsi l'on peut dire que la GRÈCE a été la première École & le Centre de la *Sculpture*.

*DÉMARATE*, père du premier *TARQUIN*, qui se retira en Italie, y porta l'Art de la *Sculpture*, qu'il avoit pris chez les Grècs. Deux Ouvriers célèbres, qui le suivirent, communiquèrent cet Art aux *TOSCANs* ; & *TARQUIN*, fils de *DÉMARATE*, établi à Rome, y appella un nommé *Torionus*, Disciple des deux

Grècs. Il leur fit faire, avec de la terre cuite, la Statuë de *JUPITER*, & quatre chevaux de même matière, pour mettre devant le Temple de ce Dieu. Mais les Romains ne tardèrent pas à se perfectionner dans cet Art; & Rome se vit bientôt remplie d'un nombre infini de *STATUES* faites, ou en l'honneur de la multitude des Divinités qu'on y adoroit, ou en l'honneur des grands hommes qui avoient dignement servi la Patrie. Comme la *Sculpture* y fut d'abord plus cultivée que les autres Arts, il n'est pas étonnant qu'on y soit parvenu à ce point de correction & d'élégance, qui distingue les *STATUES* que les Romains nous ont laissées. On y remarque en effet, sur-tout dans celles qui sont à nud, outre la régularité des contours & les justes proportions, une exactitude d'Anatomie d'autant plus admirable, qu'ils n'avoient qu'une connoissance très-imparfaite de cette Science. Mais il est à présumer que les Spectacles, où les Lutteurs & les Gladiateurs, qui combattoient nuds, leur découvroient tous les différens mouvemens extérieurs des muscles, des nerfs & des vaisseaux, leur tenoient lieu d'École d'Anatomie.

Mais si les Romains ont tant excellé dans les *STATUES*, il paroît qu'ils n'ont

connu qu'imparfaitement les Règles de la Perspective ; on en juge par les bas-reliefs qui nous restent : on y voit des Maisons, des Tours, & d'autres Édifices, dont l'alignement est si mal observé, que les figures humaines qui en sont proches, sont plus grandes que les Édifices mêmes. Au reste, le travail est très-fini, comme on le voit dans les Dessains qu'on a tirés des Colonnes *TRAJANES & ANTONINES*.

Nos *Sculpteurs* peuvent être mis en parallèle avec les Anciens ; c'est ce que nous font voir les *STATUES* en marbre qu'on voit dans le Jardin des Tuileries, dans le Parque de Versailles, le Tombeau du Cardinal de *RICHÉLIEU* dans le Chœur de l'Église de la Sorbonne, &c. On peut encore citer les Chevaux que l'on voit à l'Abreuvoir de Marly, exécutés par M. COURTOU ; les *Sculptures* de la Fontaine de la Rue de Grenelle, la Statue de *Louis XV* à Paris, par BOUCHARDON ; les Monumens érigés au Roi dans les principales Villes du Royaume ; le Mercure, dont Sa Majesté a fait présent au Roi de Prusse ; le *MAUSOLÉE* du Maréchal de *SAXE*, par M. PIGALLE, qui n'est pas encore achevé, & dont le modèle a été exposé aux yeux du Public il y a quelques années ; le Tombeau de

l'ancien Curé de Saint Sulpice. En jettant les yeux sur tous les beaux Édifices qui embellissent le Royaume, on conviendra que nos *Sculpteurs* ont pris la place de ces grands hommes qui ont décoré la Grèce, Rome & l'Italie; car les progrès rapides que la *Sculpture* a faits, depuis le Règne de *Louis XIV* jusqu'à nos jours, passent encore pour être supérieurs à ceux de la Peinture.

## SCYLLA,

Fameux Monstre de la Mèr de Sicile, avoit été autrefois une belle Nymphé, dont Glaucus, Dieu Marin, fut amoureux; mais n'ayant pu la rendre sensible, il eut recours à Circé, fameuse Magicienne; qui composa un poison, qu'elle jetta ensuite dans une Fontaine où la Nymphé avoit coutume de se baigner. A peine *Scylla* fut-elle entrée dans la Fontaine, qu'elle se vit changée en un Monstre qui avoit douze griffes, six gueules & six têtes : une foule de chiens lui sortoit du corps autour de sa ceinture, & par des hurlemens continuels effrayoient tous les passans. *Scylla*, effrayée elle-même de sa figure, se jeta dans la Mèr, près de l'endroit où est le fameux Détroit qui porte son nom : mais elle se vengea de

Circé, en faisant périr les Vaisseaux d'Ulyffe son Amant.

Voici le portrait qu'Homère fait de ce Monstre. *Scylla* a une voix terrible, & ses cris affreux ressemblent au mugissement du Lion. C'est un Monstre horrible, dont l'aspect feroit frémir un Dieu même. Il a six longs cols, & six têtes énormes; & dans chaque tête trois rangs de dents qui recèlent la mort. Lorsqu'elle voit passer des Vaisseaux dans le Détroit, dit Virgile, elle avance la tête hors de son antre, & les attire à elle pour les faire périr. Depuis la tête jusqu'à la ceinture, c'est une Fille d'une beauté séduisante; poisson énorme dans le reste de son corps: elle a une queue de Dauphin, & un ventre de Loup.

On croit que *Scylla* étoit un Navire des Tyrréniens, qui ravageoit les Côtes de Sicile, & qui portoit sur sa proue la figure monstrueuse d'une femme qui avoit le corps environné de têtes de chiens. Ajoutons que le bruit que font les vagues qui se brisent contre les Rochers du Détroit, imitant l'aboyement des chiens, & l'eau qui se précipite avec impétuosité dans des Gouffres, ont aidé à la Fable.



## SECOURS.

Cette figure seule exprime les différentes manières de secourir le prochain. Elle est armée, & tient une Épée nue : c'est le *Secours* contre les incursions des ennemis. Elle porte une Bourse & un Panier rempli de vivres : c'est le *Secours* dans les Calamités & la Famine. L'Action de marcher à grands pas, signifie qu'il faut être prompt & actif à *secourir*.

## ÉNIGME XXIII.

On ne devoit point m'approcher :

Je suis de diverse nature ;

On veut me voir & me cacher.

Chez le Sèxe sur-tout je cours mainte aventure.

Sans être un corps, je pèse ; & cependant je vois

Qu'à me poursuivre l'on s'attache ;

Mais j'en suis bien vengé : l'importun qui m'arrache,

Prend souvent mon ombre pour moi.

L'obscurité m'est nécessaire ;

Elle fait mon mérite, & sur-tout en amour :

Eh ! n'ai-je pas raison de chercher le mystère ?

Je meurs dès que je vois le jour.

## SECRET.

Ne fais cas d'un ami, que lorsqu'il est discret,

Et qu'il sçait garder le SECRET.



On caractérise le *Secrèt* par un jeune homme totalement enveloppé d'une draperie noire, pour signifier que les *Secrèts* qui nous sont confiés, doivent être ensevelis dans un profond oubli, dont le Noir est la couleur emblématique. Il a un Bandeau sur la bouche, sur lequel il imprime encore un Cachèt. Selon Lucien :

*Arcanum ut celet, claudenda est lingua sigillo.*

**É N I G M E XXIV.**

Le Ciel, la Terre & l'Eau m'ont donné la naissance ;  
Ce dernier Élément sans cesse me détruit :  
Dans les coffres du Roi j'augmente la finance ,  
Mais il y faut veiller & le jour & la nuit.  
Je répands en tous lieux une odeur agréable ,  
Chacun est convaincu de mon utilité ;  
C'est pourquoi tous les jours sans incivilité ,  
Je me trouve placé des premiers à la table.

**É N I G M E XXV.**

Je n'ai qu'un ventre creux, un dos aride & sec.  
Ma tête faite en œuf, se courbe comme un bœuf.  
On a beau fort souvent me charger de cuisine,  
Plus maigre qu'un hareng, je n'ai rien que l'échine,  
On voit d'ordinaire engagé  
Un animal vivant & fort gros dans mon ventre.  
Qu'il marche, qu'il sorte, ou qu'il rentre,  
Je suis toujours à jeun, jamais je n'ai mangé.

J'ai toutefois cet avantage,  
 Qu'avec un si maigre corſage,  
 Faut-il ou vaincre ou terraffer ?  
 Avec peine de moi Mars ſe pourroit paſſer.  
 Souvent j'aide aux fuyards comme à ceux qui pour-  
 ſuivent :  
 Je les fers tous également ;  
 Et ſoit qu'ils meurent, ou qu'ils vivent,  
 Quand tout agit, je ſuis ſans mouvement.

## S É L I M N U S ,

Fleuve de l'Achaïe, qui a ſon embou-  
 chute près d'une Fontaine appellé *Argyre*.  
*Sélimnus*, diſoit-on, fut autrefois un beau  
 jeune Berger, qui plut tant à la Nymphe  
*Argyre*, que tous les jours elle ſortoît de  
 la Mèr, pour le venir trouver. Cette paſ-  
 ſion ne dura pas long-temps ; il ſembloit  
 à la Nymphe, que le Berger devenoit  
 moins beau : elle ſe dégoûta de lui, &  
*Sélimnus* en fut ſi touché, qu'il mourut  
 de déplaiſir. Vénus le métamorphoſa en  
 Fleuve ; mais tout Fleuve qu'il étoit, il  
 aimoit encore *Argyre*. La Déeſſe ayant  
 donc pitié de lui encore une fois, lui  
 fit perdre entièrement le ſouvenir de la  
 Nymphe. « Auffi croit-on dans le Pays ,  
 » ajoute Pausanias, que les hommes &  
 » les femmes, pour oublier leurs Amours ,  
 » n'ont qu'à ſe baigner dans le *Sélimnus* :

« ce qui en rendroit l'eau d'un prix inestimable, si l'on pouvoit s'y fier.

S É M É L É ,

Fille de Cadmus & d'Harmonie, ayant plu à Jupiter, devint mère de Bacchus. Junon, muë de jalousie contre cette Rivale, descendit du Ciel, & prenant la Figure de Béroë, Nourrice de *Sémélé*, lui inspira adroitement des soupçons sur la personne de son Amant, lui faisant entendre que, s'il étoit véritablement Jupiter, comme il se vantoit de l'être, il ne se déguiseroit pas toujours, pour venir la voir, sous la figure d'un mortel ordinaire; & que, pour éclaircir ce doute, il falloit exiger de lui qu'il parût devant elle avec la même Majesté qu'il se laissoit voir à Junon. *Sémélé* suivit le conseil de la fausse Béroë; & lorsqu'il vint la voir, elle l'obligea de lui jurer par le Styx, qu'il lui accorderoit sa demande, quelle qu'elle pût être. « Quand vous viendrez me voir, dit-elle, » paroissez avec toute la Majesté dont » vous êtes revêtu, lorsqu'en qualité d'É- » poux, vous approchez de Junon. » Jupiter voulut lui fermer la bouche, pour l'empêcher d'achever sa demande, mais il n'en étoit plus temps. A peine fut-il entré dans le Palais, qu'il l'embrasa entière-

ment, & *Sémélé* périt dans cet incendie ; mais le fruit qu'elle portoit ne périt pas avec elle. Quand Bacchus fut grand, il descendit aux Enfers, pour en retirer sa mère ; & obtint de Jupiter, qu'elle seroit au rang des Immortels, sous le nom de Thioné. Quelque galanterie qu'eut cette Princesse, & dont l'issuë fut peut-être tragique, donna lieu à cette Fable. Pausanias dit que Cadmus s'étant aperçu de la grossesse de *Sémélé*, la fit enfermer dans un coffre elle & son fruit, & qu'ensuite ce coffre fut abandonné à la merci des flots, qui le portèrent jusques chez les Brahiates dans la Laconie ; que ces Peuples ayant trouvé *Sémélé* morte, lui firent des magnifiques funérailles, & prirent soin de l'éducation de son fils :

*Sémélé*, dit le Poëte Nonnus, fut transportée au Ciel, où elle conversoit avec Diane & Minerve, & mangeoit à la même table avec Jupiter, Mercure, Mars & Vénus. Le faux Orphée l'appelle Déesse & Reine de tout le monde. Il ne paroît pourtant pas que son Culte ait été fort en vogue. On trouve dans une pierre gravée, rapportée par Bèger, ces mots : *Les Génies tremblent au nom de Sémélé* ; d'où on peut inférer que *Sémélé* avoit reçu de Jupiter quelque autorité sur les Génies ou Divinités

Divinités inférieures. Philostrate dit enfin que, quand *Semélé* fut brûlée à l'arrivée de Jupiter, son image monta au Ciel; mais qu'elle étoit obscure, & noircie par la fumée de la Foudre.

SÉMENTINES.

Les Fêtes *Sémentines* étoient des Fêtes que les Romains faisoient tous les ans pour obtenir de bonnes Semailles : elles se célébroient dans le Temple de la Terre, le 24 de Janvier pour l'ordinaire; car le jour n'étoit pas toujours le même. On prioit la Terre de donner croissance aux Grains, & aux autres fruits qu'on a jetés dans son sein.

SÉMIRAMIS,

Reine des Assyriens, fille de la Déesse Syrienne Derceto, ou *Atergatis*, fut d'abord mariée à *Menon*, Général des Armées du Roi Ninus. Son penchant, qui la portoit à suivre son mari dans les Armées, & à combattre à ses côtés, la fit connoître à *Ninus*, qui en devint amoureux. Elle abandonna *Menon*, qui se pendit de regret, & se donna à ce Prince, qu'elle accompagna dans ses conquêtes. Depuis, comme Tutrice du jeune *Nynias* son fils.

elle succéda à Ninus. Elle étendit les conquêtes du Roi son Époux, d'un côté jusqu'à l'Éthiopie, de l'autre jusques dans les Indes. Après avoir soumis la Médie, la Lybie & l'Égypte, où elle fit la guerre au Roi Stabrobates, elle éleva un magnifique Tombeau à Ninus, changea la montagne de Bagistone en Statuë, en fit renverser d'autres pour applanir les grands chemins; & ayant achevé Babylone, elle y fit bâtir ces murailles, selon l'opinion commune, & élever ces Jardins, qui passèrent pour des Merveilles du Monde. Quelques Auteurs attribuent à Nitocris, qui vécut longtemps depuis, la construction de ces murs merveilleux de Babylone; mais ils conviennent que *Sémiramis* fit renfermer entre des chaussées très-élevées l'Euphrate, qui inondoit auparavant tout le pays. Cette Héroïne souilla sa gloire, en s'abandonnant à des impuretés extraordinaires. On dit qu'elle faisoit égorger ceux qui lui avoient servi à contenter ses lubricités, & qu'ensuite elle leur faisoit élever de magnifiques Tombeaux. Son fils Nynias lui plut tant, qu'elle le sollicita à commettre un inceste; mais ce Prince la fit mourir, après qu'elle eut régné quarante-deux ans, & qu'elle en eut vécu soixante-deux. Ceux qui admettent ce récit,

que Diodore de *SICILE* a pris de Ctésias, ne s'accordent pas entre eux sur le temps auquel on doit rapporter ces grands évènements. Il n'y a pas lieu de s'en étonner, puisque tous les systèmes qu'on a imaginés là-dessus, n'ont plu qu'à ceux qui en ont été les Inventeurs. Ninus ne trouve point de place dans la vraie Chronologie ; mais *Sémiramis*, dont on ignore l'Époux, y en tient une honorable ; car on trouve qu'elle étoit Reine d'Assyrie, dans le temps même où l'Assyrie devint un puissant État, ou, si l'on veut, un Empire. C'est à l'année 2806 du Monde, 1229 ans avant Jésus-Christ, qu'on la trouve jettant les Fondemens de ce grand Empire, qui subsista cinq cents vingt ans, selon Hérodote. Il y avoit alors mille quatre ans que Babylone étoit fondée ; ce qui s'accorde à ce qu'a écrit Erranius, ancien Auteur, cité par Étienne de Byfance : & Troye fut prise par les Grècs quarante-six ans après ; ce qui revient encore parfaitement à ce que Porphyre assure, que divers Auteurs avoient écrit que *Sémiramis* vivoit très-peu de temps avant ce mémorable évènement de l'Histoire Grécque.



## LES SENS.

## LA VUE.

Les Égyptiens ont donné pour Attribut au *Sens* de la *Vûe*, un Autour & un Aigle : l'Autour a la *Vûe* très-pénétrante ; & l'Aigle l'a si forte, qu'il peut regarder fixement le Soleil sans être ébloui. Le Miroir lui est aussi donné pour Emblème, comme l'image de l'Œil, qui reçoit & rend les objets par d'égaux répercussions.

Plutarque, dans son *Traité d'Isis & d'Osiris*, dit :

*Accipite etiam picto sæpè Osirin proponunt,  
Ea enim avis pollet visus acumine.*

## L'OUÏE.

Le *Sens* de l'*Ouïe* se représente par une jeune fille qui joue de deux Flageolets à l'antique. L'Attribut ordinaire que les Égyptiens donnoient à ce sujet, étoit le Lièvre, dont Plutarque dit :

*Celeritate exaudiendi videtur aliis anteire,  
Cujus admiratione dicti Ægyptii in suis sacris  
Lit. eris picto lepore Auditum significant.*

## L'ODORAT.

Le *Sens* de l'*Odorat* a pour Attribut



une Cassolette où fument des parfums, & un Bouquet de Roses. Le Chien brac est aussi l'Emblème que lui donnoient les Égyptiens, étant un animal d'un odorat très-fin.

### LE GOUT.

Les Anciens n'ont point donné d'autres Attributs à la figure dont ils représentoient le Sens du *Gout*, qu'une Corbeille remplie de différens fruits dont elle mange.

Les sentimens des Auteurs sont différens sur la partie la plus susceptible de ce Sens. Les uns prétendent que c'est le Palais; d'autres la Langue; & d'autres le Gofier.

Aristote dit que :

*Linguae sensum movet saporum, osculensorum autem omnium voluptas in descendendo corrtigit.*

Et paulò post.

*In devorando gulæ tactione suavitas existit, & gratia.*

### LE TOUCHER.

Le Sens du *Toucher* se caractérise par un jeune homme, qui, de la main droite, se touche le poignet du bras gauche, pour sentir le mouvement de son poulx.

Les différentes qualités de toutes les choses que l'on touche, fourneroient des Attributs en quantité, & n'occasionneroient que de la confusion.

Aristote, dans son Histoire des Animaux, dit que le *Toucher* leur est commun.

*Omnibus sensus unus inest communis Tactus.*

#### SEPTEMBRE.

Quand une belle Vendangeuse  
 Sur sa cuve tourne les yeux,  
 C'est pour nous préparer dans la saison vineuse  
 Un breuvage délicieux.

Ce Mois, le septième de l'Année Romaine, & le neuvième de la nôtre, étoit sous la protection de Vulcain : on le trouve personnifié sous la figure d'un homme presque nud, ayant seulement sur l'épaule une espèce de Manteau, qui flotte au gré des vents. Il tient de la main gauche un Lézard attaché par une jambe à une ficelle : ce Lézard suspendu en l'air se débat autant qu'il peut. Au pied de l'homme sont deux cuves ou vases préparés pour la Vendange, comme le marquent les quatre vers d'Aufone, dont voici le sens. « *Septembre* cueille les grappes ; c'est

» en ce Mois que les fruits tombent, Il  
 » se divertit à tenir en l'air un Lézard at-  
 » taché par le pied, qui se démène d'une  
 » manière agréable. » Les Fêtes de ce  
 Mois étoient : le 3 les Dionysiaques ou les  
 Vendanges : le 4 les Jeux Romains pen-  
 dant huit jours : le 15 les Grands Jeux  
 Circenses voués pendant cinq jours : le  
 20 la naissance de Romulus : le 30 les  
 Méditrinales.

SEPTÉNAIRE.

Le *Septénaire* est composé du nombre  
 Ternaire, qui est Sacré & Divin ; & du  
 nombre Quaternaire, qui est le nombre  
 Elémentaire. C'est pourquoi le nombre  
 Sept est consacré dans les Livres saints,  
 & dans la Religion des Juifs, par un grand  
 nombre d'événemens & de circonstances  
 mystérieuses. Dieu crée le monde dans  
 l'espace de Sept jours ; il consacre au re-  
 pos le Septième jour. Ce repos du Septième  
 jour marque, selon S. Paul, le repos  
 de l'Eternité. Non-seulement le Septième  
 jour est en honneur chez les Hébreux, par  
 le repos du Sabbat ; toutes les Sept années  
 sont aussi consacrées au Repos de la terre,  
 sous le nom d'Année Sabbatique ; de mê-  
 me que toutes les semaines des Sept an-  
 nées ; c'est-à-dire, les quarante-neuf

vièmes années, en l'année du Jubilé. Dans le style des Prophètes, *une semaine* marque souvent Sept années. Jacob sert pendant Sept années son beau-père Laban, pour chacune de ses filles. Le Songe mystérieux de Pharaon lui représente Sept vaches grasses, Sept vaches maigres ; & Sept épis pleins, & autant de vuides & desséchés, qui marquoient les Sept années de fertilité, & les Sept années de stérilité. Le nombre de Sept jours observés dans les Octaves des grandes Solemnités de Pâques, des Tabernacles, de la Dédicace du Tabernacle & du Temple ; les Sept branches du chandellier d'or ; le nombre de Sept victimes, ordonné dans plusieurs occasions ; Sept trompettes, Sept Prêtres qui en sonnent ; Sept jours pendant lesquels on fait le tour de Jéricho.

Le Prophète Roi prioit Sept fois le jour. Suivant la même harmonie, les premiers fondemens de la Religion Chrétienne sont aussi consacrés, observés, & entièrement conformes au nombre *Septénaire*. Sept Sacremens, Sept Dons du Saint-Esprit, Sept demandes dans l'Oraison Dominicale, Sept Œuvres de Miséricordes spirituelles, Sept Œuvres de Miséricorde temporelles, Sept péchés capitaux, Sept ordres dans l'Eglise, Sept paroles de Jesus-Christ à la

croix, Sept paroles de la Sainte Vierge, Sept degrés de Sagesse dans Saint Jacques, Sept degrés de Vertus dans Saint Pierre.

Dans l'Apocalypse, Sept Églises, Sept Chandeliers, Sept Esprits, Sept Étoiles, Sept Lampes, Sept Sceaux, Sept Anges, Sept Phioles, Sept Plaies, &c. En un mot, le nombre Sept se trouve, pour ainsi dire, à chaque page dans l'Écriture. Isaïe dit que Sept femmes prendront un homme pour lui demander qu'il les épouse. Jérémie, 18, 9, se sert de la même expression. Dieu menace son Peuple de le frapper Sept fois pour ses péchés. Le Psalmiste parlant d'un argent bien épargné, dit qu'il est épuré Sept fois. Le Meurtrier de Caïn sera puni Sept fois; mais celui de Lamech le sera Septante fois Sept fois. Le Paresseux s'estime plus sage que Sept hommes qui prononcent des Paraboles; il croit mieux valoir que Sept Sages. Saint Pierre demande au Sauveur : Combien de fois pardonnerai-je à mon prochain? jusqu'à Sept fois? Et Jésus-Christ lui répond : Je ne vous dis pas jusqu'à Sept fois, mais jusqu'à Septante fois Sept fois. Amos répète plusieurs fois, *Super tribus sceleribus, & super quatuor non parcam*. Je ne pardonnerai pas les Sept péchés de Damas, d'Édom, de Gaze, de Tyr, d'Am-

mon, &c. mais je les punirai dans toute la rigueur.

Que tout homme de bon sens reconnoisse donc que cette belle Harmonie est émanée d'un Dieu souverainement Sage ; lequel a voulu que Tout, dans ce vaste Univers, fût exécuté par Poids, Nombre, & Mesure, *Pondere, Numero, & Mensurâ omnia disposuisti.*

### SEPTENTRION.

Les Peuples septentrionaux

Sont vaillants, nés pour les travaux ;  
Ennemis de la Paix, quand une aveugle envie  
Les porte à se venger aux dépens de leur vie.  
Leur Climat tout de glace, éloigné du Soleil,  
Peut fort bien s'appeller un Climat sans pareil.

Le *Septentrion* nous est représenté sous la figure d'un homme d'âge, bien fait : il est habillé en guerrier, couvert d'Armes blanches, & en action de mettre l'Épée à la main. Il porte une Écharpe bleuë, avec les trois Signes célestes qui se trouvent sous le Zodiaque.

### SÉRAPÉON,

Temple fameux d'Alexandrie, ainsi nommé, parcequ'on y avoit déposé la Statue du Dieu *Sérapis*. Ce Temple avoit

une Bibliothèque, qui devint fameuse dans tous les siècles suivans, par le nombre & le prix des Livres qu'elle contenoit. Ptolomée Soter la commença, & la plaça dans le quartier d'Aléxandrie, qu'on nommoit *Bruchion*, où étoit le Museon, espèce d'Académie qu'il fonda. Son fils Philadelphes la laissa composée de cent mille Volumes; & sous ses Successeurs, on y comptoit jusqu'à sept cents mille Volumes. Quand elle fut si grosse, qu'on ne trouva plus de place pour tant de Livres, on commença à mettre dans le *Sérapeon* les Volumes nouveaux qu'on y ajoutoit. Cette dernière Bibliothèque étoit donc comme un supplément de l'autre; aussi voit-on qu'on l'appelloit sa fille; & avec le temps il se trouva dans cette dernière jusqu'à trois cents mille Volumes.

Dans la Guerre qu'eut César avec ceux d'Aléxandrie, un incendie, qui en fut l'effet, consuma la Bibliothèque de *Bruchion* avec ces quatre cents mille Volumes. La Bibliothèque de *Sérapeon* ne souffrit aucun dommage; & ce fut là apparemment que Cléopatre mit les deux cents mille Volumes de celle de Pergame, dont Marc-Antoine lui fit présent. Cette addition, avec les autres qui s'y firent de temps en temps, rendit la nouvelle

Bibliothèque d'Alexandrie plus nombreuse & plus considérable que la première ; & quoique pillée plus d'une fois pendant les troubles & les révolutions qui arrivèrent dans l'Empire Romain , elle se remettoit toujours de ses pertes , & recouvroit son nombre de Volumes. Elle a ainsi subsisté un grand nombre de siècles , ouvrant ses trésors aux Sçavans & aux Curieux , jusqu'au septième siècle , qu'elle eut enfin le même sort que sa mère , & qu'elle fut brûlée par les Sarrafins , lorsqu'ils prirent la Ville l'An de grâce 642. La manière dont la chose arriva est trop singulière , pour ne la pas mettre ici.

Jean , surnommé le Grammairien , fameux Sectateur d'Aristote , se trouva dans Alexandrie quand elle fut prise. Comme il étoit fort bien dans l'esprit du Général de l'Armée des Sarrafins , qui estimoit beaucoup son sçavoir , il demanda à ce Général la Bibliothèque d'Alexandrie. Ce Général lui répondit , que la chose ne dépendoit pas de lui , mais qu'il en écriroit au Caliphe , pour avoir ses ordres , sans lesquels il n'osoit en disposer. Il écrivit effectivement à Omar , Caliphe dans ce temps-là , dont la réponse fut : Que si ces Livres contenoient la même Doctrine que l'Alcoran , ils étoient inutiles , puisque



l'Alcoran contenoit toutes les vérités nécessaires; mais que s'ils contenoient des choses contraires à l'Alcoran, il falloit les brûler. En conséquence, il lui ordonnoit, sans autre examen, de les brûler tous. On les donna aux Bains publics, où ils servirent pendant six mois à les chauffer au lieu de bois : ce qui fait bien voir le nombre prodigieux de Livres qu'il y avoit dans cette Bibliothèque. Ainsi périt ce trésor inestimable de science.

Je finirai cet article par une remarque, touchant la manière singulière dont se forma cette fameuse Bibliothèque : voici comment on s'y prit. On faisoit généralement tous les Livres Grècs & autres qui entroient en Égypte; & on les envoyoit au Museon, où l'on en faisoit faire des Copies par des gens qu'on y entretenoit exprès. Après cela on rendoit ces Copies aux Propriétaires, & l'on retenoit les originaux pour la Bibliothèque.

Ptolomée Évergète, par exemple, emprunta des Athéniens les Œuvres de Sophocle, d'Euripide, & d'Eschille; & ne leur renvoya que les Copies, qu'il en fit faire les plus belles qu'il put, avec quinze talens ( quinze mille écus ), dont il leur fit présent pour les Originaux qu'il retenoit.

## SÉRAPIS,

Fausse Divinité que les Égyptiens adoroient. Cette Divinité étoit adorée dans plusieurs endroits de la Grèce, & principalement à Athènes. Les Romains bâtirent un Temple à cette Divinité dans le Cirque de Flaminius, qui étoit dans le neuvième quartier de Rome. Dans la suite, les Romains défendirent en différens temps de célébrer dans leur Ville les Cérémonies des Sacrifices de *Sérapis*. L'Idole, dont l'Empereur Adrien, & après lui Julien l'Apostat, voulurent avoir une copie, étoit composée de toutes sortes de métaux, de bois & de pierres précieuses. Le Temple & la Statuë furent démolis du temps de Théodose le Grand, en 398, après une sédition excitée à Alexandrie par les Païens. Ils étoient irrités de ce que Théophile d'*Alexandrie* ayant demandé un vieux Temple à l'Empereur, on y avoit trouvé des grottes souterraines, qui dévoient le secrèt honteux de leurs Mystères. Quelques Auteurs prétendent que le nom de *Sérapis* est tiré d'un mot qui veut dire, *Sauveur du Monde*; & que les Égyptiens, par *Sérapis*, ont voulu représenter Joseph, qui, par sa sage prévoyance, sauva

l'Égypte pendant une longue famine. Julius Firmicus Maternus le fait venir du nom de *Sara*. Nymphodore, dans Clément *Alexandrin*, le tire d'un mot Grec, qui veut dire *Mort* ; & d'autres croient en découvrir l'origine dans le nom d'*Apis*, & le mot Hébreu *Sor*, qui signifie *Bœuf* : ainsi on a dit *Sor-apis*, puis *Sérapis* ; comme si on eût voulu dire, *le Bœuf d'Apis*. D'autres enfin en cherchent l'étymologie dans les mots Hébreux *Sar-abit*, qui signifient *Prince puissant*. Quoi qu'il en soit, *Sérapis* étoit regardé comme l'Inventeur & le Dieu de la Médecine.

Le Symbole ordinaire de *Sérapis* est une espèce de Panier ou de Boisseau, appelé en Latin *Calathus*, qu'il porte sur la tête ; pour signifier l'Abondance que ce Dieu, pris pour le Soleil, apporte à tous les hommes. On représente *Sérapis* barbu ; & au Boisseau près, il a par-tout presque la même forme que Jupiter ; aussi est-il pris souvent pour Jupiter dans les Inscriptions. Lorsqu'il est *Sérapis* Pluton, il tient à la main une Pique ou un Scèptre, & il a à ses pieds le Cerbère, Chien à trois têtes.



## É N I G M E X X V I.

D'une Nymphé j'ai pris mon nom.  
Je n'ai fait aucun crime, & je suis détenuë  
Dans une obscure tour, flanquée & défenduë  
D'un bastion bien muni de canons.

Au lieu de me venger d'une telle injustice,  
J'en fors, quand on le veut, pour secourir les gens;  
Et loin de vendre mon service,  
Ce qu'on me donne, je le rends.

On me connoît pour si discrète,  
Qu'à peine se voit-il quelqu'un qui ne commette  
Sa plus secrète affaire à ma fidélité;  
Et quand on m'emploie, on me traite  
Ainsi qu'une Divinité.

## S E R M E N S.

Quand les anciens François partoient pour la Guerre, ils juroient de ne se point faire la barbe, qu'ils n'eussent vaincu leurs ennemis; c'est ce qu'ils firent, quand *Clovis* les conduisit contre *Alaric*. L'usage étoit encore de tirer, d'agiter, & de secouer leurs Épées, quand ils s'engageoient par *Serment* de faire observer quelque chose.

Le *Serment* a été aussi en usage chez les François, après leur conversion; & ils ne

pensoient pas qu'un Chrétien pût prendre à témoin d'une fausseté, ce qu'il a de plus sacré : ils se persuadoient que Dieu ne manqueroit pas de punir le parjure, comme en effet il arrivoit souvent.

Ceux qui *JUROIENT*, devoient être à jeun ; & c'étoit communément dans quelque Lieu saint que l'on recevoit leur *Serment*.

Ils juroient sur l'*Évangile*, sur la *Croix*, ou sur les *Reliques* des Saints. Ils étoient à genou, & ils élevoient la main pour toucher l'Autel, & ce qu'on y avoit placé, soit l'*Évangile*, soit la *Croix*, &c.

Mais les Évêques & les Prêtres ne touchoient point les choses sur lesquelles ils juroient ; ce qu'on appelloit *jurare inspectis sacris* ; c'est-à-dire, *jurer en présence des choses saintes* ; & l'autre manière s'appelloit *jurare super sacra* ; ce qui signifie *jurer sur les choses saintes*. C'est de-là, sans doute, que nous est restée la coutume de lever la main en faisant *Serment* ; & pour les Prêtres, de la tenir étendue sur la poitrine.

Plus le crime étoit grave, plus on faisoit jurer de personnes avec l'accusé ; c'est ce qu'on appelloit *jurare tertiâ manu, septimâ, duodecimâ* ; c'est-à-dire, *jurer par trois, sept, douze mains*, selon le nombre

de ceux qui juroient avec l'accusé, & qui devoient être de sa condition.

Des *Nobles* faisoient jurer des *Nobles*; un *Prêtre* faisoit jurer des *Prêtres*; une *femme* faisoit jurer des *femmes*: une partie de ces personnes étoient choisies par l'accusé, & l'autre par l'accusant.

L'accusé prononçoit seul la formule de son *Serment*; & ceux qui juroient avec lui, disoient seulement: *Je jure que je crois qu'il dit la vérité.*

Les Rois de France faisoient communément prêter les *Sermens* qu'ils exigeoient, sur la *Chape de Saint Martin*, que l'on conservoit dans l'oratoire de leur Palais; quelquefois pour une plus grande assurance de fidélité, ils faisoient jurer la même personne dans les différentes Églises où reposoient les corps des Saints les plus célèbres; comme de *Saint Martin*, de *Saint Denis*, de *Saint Germain*, de *Saint Médard*, de *Saint Aignan*, &c. Quand les uns attestoient un fait que les autres nioient, on choisissoit un *Champion* de chaque côté, pour se battre avec le *Bouclier* & le *Bâton*. Le vaincu, réputé *parjure*, avoit la main coupée; les autres témoins de son parti payoient l'amende, pour *racheter leur main*: de-là est venu le Proverbe: *Les battus payent l'amende.*

Cette dernière Loi avoit été portée par *Louis le Debonnaire*. Quelquefois même on admettoit en preuve le *Serment* de personnes qui ne pouvoient avoir une connoissance certaine du fait dont il s'agissoit : par exemple , un père faisoit *Serment* que sa fille étoit fidelle à son mari.

Quand on refusoit de recevoir la preuve du *Serment*, on en venoit à celle du *Duel*; & le vaincu étant toujours censé être le coupable, subissoit la peine dûë au crime dont il étoit l'accusateur ou l'accusé.

Plusieurs de nos Rois avoient un *Serment* qui leur étoit particulier. *Philippe-Auguste* juroit par les Saints de France, *per Sanctos Franciæ* : ce *Serment* n'avoit rien de scandaleux. Un des *Sermens* favoris de *Louis XI*, étoit *Pâques-Dieu*, ainsi que celui qu'il faisoit sur la Croix de Saint Lo d'Angers. Celui de *Henri IV* étoit, *Ventre-saint-gris*. On lit que le Maréchal de Rets, Gouverneur de Charles IX, lui enseignoit pour maxime, que les *Sermens* étoient l'ornement du discours. Quelle éducation pour un Prince, qui alloit régner sur un grand Peuple, à qui il devoit l'exemple !

#### SERPENT.

Cet Animal est un Symbole ordinaire

du Soleil, dit Macrobe ; en effet, rien n'est plus commun dans les Monumens : dans quelques-uns il se mord la queue, faisant un cercle de son corps ; ce qui marque le cours ordinaire du Soleil. Dans les figures de Mithras, il entoure quelquefois Mithras à plusieurs tours, pour figurer le cours annuel du Soleil sur l'Écliptique, qui se fait en ligne spirale.

Le *Serpent* étoit aussi le Symbole de la Médecine, & des Dieux qui y président, comme *Apollon*, *Esculape*. Pline en rend plusieurs raisons : c'est parceque, dit-il, le *Serpent* sert à plusieurs remèdes, ou parcequ'il marque la vigilance nécessaire à un Médecin ; ou peut-être enfin parceque tout de même que le *Serpent* se renouvelle en changeant de peau, l'homme aussi est renouvelé par la Médecine, qui lui donne comme un corps nouveau par la force des remèdes. Pausanias nous dit que, quoique les *Serpens* en général soient consacrés à Esculape, cette prérogative appartient pourtant sur-tout à une espèce particulière, dont la couleur tire sur le jaune : ceux-là ne font point de mal aux hommes, & l'Épidaurie est le seul Pays où il s'en trouve. Le *Serpent* d'Épidaure, qui fut transporté à Rome pour Esculape, étoit de cette espèce. C'étoit peut-être aussi de



cette même espèce de *Serpent*, dont les Bacchantes entortilloient leurs Thyrses, ou les Paniers mystiques des Orgies ; ce qui ne laissoit pas d'inspirer de l'horreur ou de la crainte aux Spectateurs.

Les Égyptiens ne se contentoient pas de mêler le *Serpent* avec leurs Divinités ; les Dieux eux-mêmes étoient souvent représentés chez eux n'ayant que leur tête propre avec le corps, & la queue du *Serpent*. Tel étoit pour l'ordinaire Sérapis, qu'on reconnoît dans les Monumens, à sa tête couronnée d'un Boisseau ; mais dont tout le corps n'est qu'un *Serpent* à plusieurs toûrs. Apis se voit aussi avec une tête de Taureau, ayant le corps & la queue de *Serpent* retroussée à l'extrémité.

Les Génies ont été quelquefois représentés sous la figure d'un *Serpent*. Deux *Serpens* attelés tiroient le Char de Triptolème, lorsque Cérès l'envoya parcourir la terre, pour apprendre aux hommes à semer le bled. Les Poëtes ont imaginé que les *Serpens* étoient nés du sang des Titans, qui fut répandu dans la guerre qu'ils eurent contre Jupiter, & qui tombé sur la terre, produisit tous les Animaux venimeux, les *Serpens*, les Vipères, &c. D'autres les attribuent au sang de Python ou de Typhon.

## SERVITUDE.

L'esclavage m'est odieux ;  
Quand j'aurois tous les biens de la Terre & de  
l'Onde ,  
Si, selon mon desir, il faut que je réponde ,  
Sçachez que j'aime beaucoup mieux  
Etre libre , qu'avoir tous les biens du Monde.

Le Joug qu'on lui mèt sur les épaules,  
& les Épines sur lesquelles elle marche,  
signifient la gênante obligation de l'état  
servile. Son vêtement est simple ; & les  
aîles qu'elle a aux pieds , désignent la  
promptitude qu'elle doit avoir à obéir. La  
Gruë, qui tient une pierre dans sa patte,  
est l'Emblème de l'attention & de la vigi-  
lance qui lui conviennent, selon les pa-  
roles de l'Évangile :

*Beati servi illi, quos, cùm venerit Do-  
minus, invenerit vigilantes.*

## SERVITUDE, OU ESCLAVAGE.

Celle-ci est distinguée de la précédente  
en ce qu'elle est vêtue encore plus simple-  
ment, & qu'elle s'occupe à un travail pé-  
nible. Sa tête rasée & les chaînes qu'elle  
a aux pieds & au col, sont les marques  
de l'*Esclavage*. Elle est en action de rouler  
une pierre extrêmement pesante, pour

désigner l'excès de tyrannie qui accable cet état.

SÉVÉRITÉ.

Un Prince, un Magistrat, nos Précepteurs, nos pères,

Ne sçauroient être trop sévères.

Une Matrone dans une attitude soutenue, & dont le regard est fier, caractérise ce sujet. Elle est couronnée d'une branche de Chêne, qui est l'Attribut de la Force. Sa robe est de couleur violette, tirant sur le noir, pour marquer que l'excès de la gravité engendre la tristesse. Elle s'appuie sur un Livre des Loix, & tient une Verge de fer. Le Cube, dans lequel est planté le poignard, désigne sa fermeté & son inflexibilité, selon ce Vers de Virgile, *En. Liv. 4.*

*Mens immota manet, lachrymæ volvuntur inanes.*

SÈXE.

Le beau Sèxe fut en une très-grande considération dans les siècles de l'ancienne Chevalerie & des Tournois. Le desir de lui plaire étoit l'âme de toutes les belles actions de ces preux Chevaliers.

Un *Chevalier*, prêt d'aller au combat, fut ceint de son *Épée* par une *jeune Demoiselle*.

Le jeune *Lancelot* fut fait *Chevalier* par la femme du Roi *Artus*, & cette *Princesse* lui ceignit l'*Épée*.

*Partenopex* de Blois dit, dans son *Roman*, qu'il fut fait *Chevalier* par une *Dame*, sans qu'elle le connût.

Des *Écuyers* ne voulurent être armés *Chevaliers*, que par les *Dames*; c'est-à-dire, qu'elles leur ceignoient l'*Épée*.

On lit dans un des curieux *Mémoires* de l'*ancienne Chevalerie*, par M. de Sainte-Palaye, que, pendant qu'on préparoit les lieux destinés aux *Tournois*, on étaloit, le long des *Cloîtres* de quelques *Monastères* voisins, les *écus* & *armoiries* de ceux qui prétendoient entrer en lice. Ils y restoient plusieurs jours, exposés à la curiosité, & à l'examen des *Dames* & des *Demoiselles*. Un *Hérault*, ou *Poursuivant d'Armes*, nommoit ceux à qui ils appartenoient; & si, parmi les prétendants, il s'en trouvoit quelqu'un, dont une *Dame* eût sujet de se plaindre, soit parcequ'il avoit mal parlé d'elle, soit pour quelque autre offense ou injure, elle touchoit le *Timbre* ou *Écu de ses Armes*, pour le recommander au *Juge du Tournois*. Celui-ci, après avoir fait les informations

informations nécessaires, prononçoit ; & si le crime avoit été prouvé juridiquement, la punition suivoit de près.

La plupart de ces *Dames & Demoiselles*, qui étoient alors en si haute considération parmi cet Ordre Militaire de *Chevaliers*, dont la noblesse égaloit la bravoure, prenoient le titre d'*Équitissa*, de *Militissa* : ce n'est pas qu'elles fussent *Chevalières*, & *Guerrières*, comme l'a prétendu la Roque, dans son *Traité de la Noblesse*, page 430 ; la foiblesse de leur *Sèxe* ne le permettoit pas : si elles se qualifioient ainsi, c'est que leurs *Pères*, ou leurs *Maris*, peut-être leurs *Frères* ou leurs *Amans*, étoient *Chevaliers*. C'est comme aujourd'hui les *Dames* de Condition, qui prennent les qualités dont sont personnellement revêtus leurs *Maris*.

L'office de ces anciens *Chevaliers* étoit de maintenir les *Femmes veuves*, les *Orphelins*, les *hommes mal-aisés & non-puissans*, & sur-tout l'honneur des *Dames*. C'est, de toutes les Loix de la *Chevalerie*, celle qui se soit maintenüe avec plus de vigueur parmi la *Noblesse Française*.

Une seule autorité suffit pour le prouver. *Brantôme* dit que, si une honnête *Dame* veut se maintenir en sa fermeté & constance, il faut que son serviteur n'épargne nullement sa vie pour la maintenir &

défendre, si elle court de moindre fortune au monde, soit ou de sa vie, ou de son honneur, ou de quelque méchante parole; ainsi que j'en ai vu en notre Cour plusieurs, qui ont fait taire les médisans tout court, quand ils sont venus à détracter leurs Maîtresses & Dames, auxquelles, par devoir de Chevalerie, & par ses Loix, nous nous sommes tenus de servir de Champions à leurs afflictions.

Mais ce beau Droit que les Dames avoient sur la Chevalerie, étoit conditionnel. Le sçavant Académicien, Auteur des Mémoires de l'ancienne Chevalerie, nous apprend qu'il supposoit que la conduite & la réputation des Dames ne les rendoit pas indignes de l'espèce d'association qui les unissoit à cet Ordre de Chevalerie, uniquement fondé sur l'honneur.

Une Princesse, suivant le témoignage de *Tirant le Blanc*, Tome I, page 266, se soumit de perdre tout droit à la Chevalerie, & consentit que jamais Chevalier ne pût prendre Armes pour sa défense, si elle ne tenoit pas la Promesse de mariage qu'elle avoit donnée à un Chevalier, qui l'aimoit.

Il faut juger par-là, que les Dames étoient assujetties à avoir les mœurs pures & honnêtes, que les Chevaliers exigeoient

d'elles, & à s'observer scrupuleusement dans toutes les démarches de leur vie : & c'étoit, dit M. de Sainte-Palaye, un nouveau service que la *Chevalerie* rendoit à la Société.

Une *Demoiselle*, dont *Gérard de Nevers* entreprit la défense, ayant vu l'empressement avec lequel il s'y porta, prit son *Gant sénéstre*, le lui donna, en disant : *Sire, mon Corps, ma Vie, mes Terres, mon honneur, je les mets en la garde de Dieu, & de vous, auquel je prie Dieu qu'il doint à vous telle grâce octroyer, que au-dessus en puissiez venir, & nous ôter au danger où nous sommes.*

Il n'y a point d'honneur que ces *Preux Chevaliers* ne rendissent aux *Dames & Demoiselles* qui avoient bonne renommée. En temps de paix, ils leur donnoient des Fêtes. S'il s'en trouvoit parmi elles, dont la conduite fut équivoque, ces *bons Chevaliers*, sans égard à leur Naissance, aux Richesses, au rang des Pères & des Époux, ne craignoient point de venir à elles, & de placer celles qui avoient une bonne Réputation, devant & au-dessus de celles qui n'en jouissoient pas. Par cette distinction, les unes étoient honorées autant qu'elles devoient l'être, & les autres humiliées autant qu'elles le méritoient. Telles

étoient les mœurs de ce temps-là : nous n'en sommes pas bien éloignés ; & malgré un libertinage affiché , on distingue encore dans les Sociétés , la Sagesse & la Vertu du Sèxe.

Les *Chevaliers vainqueurs* faisoient leurs offrandes aux *Dames* ; quelquefois ils leur présentoient les *Champions* qu'ils avoient renversés , & les *Chevaux* , dont ils avoient fait vuidier les arçons.

Quand les *Chevaliers* , dans les joûtes , avoient leurs habits si déchirés , qu'on ne les reconnoissoit plus à leurs blasons , les *Dames spectatrices* , pour les distinguer dans la mêlée , leur envoioient des *Bannières* ou *Timbres* , pour leurs *Héaumes* ; des *Écus chargés de parures* ; leurs propres *Mantelets fourrés*. *Perceforest* fait la description d'un *Paon artificiel* , qu'une *Demoiselle* envoya à son *Ami* , pour être porté sur son Casque dans un *Tournois*.

A celui de *Saint-Denis* , en 1389 , ordonné pour la *Chevalerie* du Roi de Sicile & de son frère , les *Dames* , après le souper , comme *Juges du Champ & de l'Honneur de la Lice* , adjudèrent le prix à deux *Chevaliers*.

*Bayard* ayant le mieux fait dans un *Tournois* , qu'il fit publier à Aire en Picardie , les *Dames* & les *Gentilshommes*



lui déférèrent l'honneur de remettre lui-même le prix à qui bon lui sembleroit.

On lit dans le *Roman de Perceforest*, qu'une Reine, précédée de deux Ménestriers, jouant de leurs Instrumens, & marchant entre deux *Demoiselles*, qui, les mains élevées, portoient le prix, s'avança vers les deux *Chevaliers*, qui avoient également partagé l'honneur du *Tournois*; qu'elle les complimenta, & leur dit, que le *Roi* pouvoit bien leur donner de riches prix, mais qu'à leur âge, le plus agréable étoit un chapeau de roses, qui étoit un trésor pour les Amoureux, qui furent assises par les mains des deux *Demoiselles*, sur le chef d'un chacun d'eux; car on n'avoit pu discerner lequel avoit le mieux fait.

Un *Baiser* étoit aussi le prix du *Tournois*. Celui de l'Isle, en 1433, fut remporté par M. de Charolois: les Officiers d'Armes lui amenèrent deux *Demoiselles*, qui étoient les Princesses de Bourbon & d'Estampes, qu'il embrassa.

Autres temps, autres divertissemens. Aujourd'hui la jeune *Noblesse Française* n'est ni moins polie, ni moins galante, ni moins courageuse (c'est un héritage de nos pères, qui se transmèt d'âge en âge): & nos Preux & hardis *Chevaliers* modernes, sans insulter publiquement à la foi-

blesse, sans marquer de la craie les maisons des personnes qui ne sont pas bonnes à fréquenter, sont, comme leurs ancêtres, les *Champions* de l'Honneur & de la Vertu; & ne cherchant qu'à plaire, quand le Prince ou les Généraux l'ordonnent, dans des Camps de Paix, ils sçavent, par de sçavantes & fatigantes évolutions militaires, retracer au Sexe & à tout un Public, l'idée des *Tournois* & des *Joutes*.

## SIAM,

Ville des Indes au-delà du Gange, Capitale du Royaume de *Siam*. Elle est située dans une Isle que forme le Fleuve *Mé-nan*, & elle est coupée par un grand nombre de canaux qu'on a tirés de ce Fleuve, & qui la traversent, de telle sorte qu'il y a peu de maisons où l'on ne puisse aller en bateau.

Elle a plusieurs belles rues : ses bâtimens sont d'une belle structure; & la richesse des Pagodes ou Temples des faux Dieux, surpasse tout ce qu'il y a de plus superbe dans les Indes.

Le Palais du Prince est sur le bord de la rivière; il est d'une prodigieuse étendue; ses Dômes & ses Pyramides sont dorés.

Entre les Pagodes les plus superbes, est

celui du Palais du Roi : l'or y éclate de toutes parts sur les murs, sur les lambris, aux voutes & aux piliers ; les couches sont si épaisses, & en même temps si unies, qu'il semble que tout soit revêtu de lames de ce métal.

On voit sur l'Autel quatre Pagodes ( l'on donne ce nom aux Idoles, comme aux Temples ) d'or massif, à peu près de la hauteur d'un homme, dont les jambes sont croisées à la siamoise.

Outre cela, il y a dans le Chœur ( si l'on peut donner ce nom à un Temple profane ) une Statuë colossale d'or massif, de quarante-cinq pieds de haut, sur sept ou huit de largeur, qu'on estime douze ou treize millions.

Assez près de ce Pagode, on en voit un autre qui renferme, à la vérité, moins de richesses, mais dont l'Architecture est beaucoup plus belle.

Il est bâti en forme de croix, comme la plupart de nos Églises, & surmonté de cinq Dômes, dont celui du milieu est le plus exhaussé & le plus vaste.

Ce Temple est environné de quarante-quatre Obélisques de différentes proportions, disposés au pourtour avec symétrie, par trois plans de différente hauteur. Les uns se terminent en pointe, & les

autres en petit Dômes. Le tout est en-fermé dans une espèce de Cloître quarré, où l'on voit plus de quatre cents Pagodes de brique, disposées avec symétrie, & parfaitement dorées.

## SIBYLLES.

Les Païens donnèrent ce nom à de certaines femmes qu'ils disoient inspirées de l'esprit prophétique. Diodore croit qu'elles furent ainsi appellées, ou du nom de celle de Delphes, ou d'un mot Grec, qui signifie inspiré, ou conseillé par les Dieux. On convient assez communément qu'il y a eu des *Sibylles*, mais on ne s'accorde pas sur le nombre. Platon, le premier des Anciens qui en ait parlé, semble n'en reconnoître qu'une; car il dit simplement, la *Sibylle*. Quelques Auteurs modernes ont soutenu, après ce Philosophe, qu'il n'y avoit eu effectivement qu'une *Sibylle*; sçavoir, celle d'Érythrée en Ionie; qu'elle a été multipliée dans les Écrits des Anciens, parcequ'elle a beaucoup voyagé & vécu très-long-temps. Solin & Ausone en comptent trois, l'Érythréenne, la Sardienne, & la Cumée. Élien en admet quatre; sçavoir, celle d'Érythrée, celle de Sardes, l'Égyptienne, & la Samienne. Enfin Varro, cité par Lactance, & suivi du plus grand

nombre des Sçavans, distingue dix *Sibylles*, qu'il nomme en cet ordre : la *Perfique* ; c'est celle qui, dans les Vers Sibyllins supposés, se dit bruë de Noé ; on la nommoit Sambethe : la *Libyenne*, qu'on disoit être fille de Jupiter & de Lamia, & qui voyagea en plusieurs endroits, à Samos, à Delphes, à Claros, &c. La *Delphique* étoit fille de Tiréfius Thébain. Après la prise de Thèbes, elle fut consacrée au Temple de Delphes par les Épigones, & eut la première le nom de *Sibylle*, au rapport de Diodore, parcequ'elle étoit souvent éprise d'une fureur divine. La *Cumée*, qui faisoit sa résidence ordinaire à Cumes en Italie. L'*Érythréenne*, qui prédit le succès de la Guerre de Troye, dans le temps que les Grècs s'embarquoient pour cette expédition. La *Samienne*, dont on avoit trouvé les Prophéties dans les anciennes Annales des Samiens. La *Cumienne*, née à Cumes dans l'Éolide ; c'est celle qu'on nomme Démophile, Hérophile, ou même Amalthée, & qui apporta à Tarquin l'ancien ses Vers à vendre. L'*Hell.spontine*, née à Marpèze dans la Troade, qui avoit prophétisé du temps de Solon & de Cyrus. La *Phrygienne*, qui faisoit son séjour à Ancyre où elle rendoit ses Oracles. Et enfin la *Tiburtine*, nommée Alburnée, qui

fut honorée comme une Divinité à Tibur ou Tivoli sur le Tévéron.

On peut ajouter ici ce que Virgile dit de la manière dont elle rendoit ses Oracles. « Vous trouverez au fond d'une grotte » une *Sibylle*, qui annonce aux humains » les Secrèts de l'Avenir : elle écrit ses » Oracles sur des feuilles volantes, qu'elle » arrange dans sa caverne, où ils restent » dans l'ordre qu'il lui a plu de leur donner. Mais il arrive quelquefois que le » Vent, lorsqu'on ouvre la porte, dérange » les feuilles : la *Sibylle* dédaigne alors de » rassembler ces feuilles éparées dans sa » caverne, & néglige de rétablir l'ordre » des Vers. Ceux qui la viennent consulter, frustrés ainsi de leur espérance, s'en » retournent sans réponse, en maudissant » & la Prêtresse & son Antre.

Voici l'origine des Livres Sibyllins. Après que Tarquin en eut fait l'acquisition, il en confia la garde à deux Prêtres particuliers, nommés *Duumvirs*, dont tout le Sacerdoce se borna d'abord aux soins que demandoit ce Dépôt sacré : on y attacha ensuite la fonction de célébrer les Jeux Séculaires. Ces Livres étoient consultés dans les grandes calamités ; mais il falloit un Arrêt du Sénat pour y avoir recours ; & il étoit défendu, sous peine

de mort, aux Duumvirs, de les laisser voir à personne.

Valere Maxime dit, que M. Arilius, Duumvir, fut puni du supplice des parricides, pour en avoir laissé prendre une copie par Pétronus Sabinus.

Ce premier Recueil d'Oracles Sibyllins périt dans l'incendie du Capitole, sous la Dictature de Sylla. Après cet accident, le Sénat, pour réparer cette perte, envoya en différens endroits, à Samos, à Troye, à Érythrée, & à plusieurs autres Villes de l'Italie, de la Grèce, de l'Asie, pour recueillir ce qu'on pourroit trouver de Vers Sibyllins; & les Députés en rapportèrent un grand nombre: mais comme il y en avoit sans doute beaucoup d'apocryphes, on commit des Prêtres pour en faire un choix judicieux.

Ces nouveaux Livres Sibyllins furent déposés au Capitole, comme les premiers; mais on n'y eut pas tant de foi, & ce qu'ils contenoient ne fut pas aussi secrètement gardé; car il paroît que la plupart de ces Oracles étoient publics, & que chacun, selon les évènements, en faisoit l'application à sa fantaisie.

Il n'y eut que les Vers de la *Sibylle* de Cumes, dont le secret fut toujours gardé. On forma un Collège de quinze person.

nes, pour veiller à la conservation de cette collection, qu'on nommât les Quindecimvirs des *Sibylles*. On avoit une si grande foi aux prédictions qui y étoient contenues, que dès qu'on avoit une guerre importante à entreprendre, une sédition violente à appaiser, lorsque l'armée avoit été défaite, que la peste, ou la famine, ou quelque maladie épidémique affligeoit la Ville ou la Campagne, ou enfin si on avoit observé quelques prodiges qui menaçaient d'un grand malheur, on ne manquoit pas d'y avoir recours. C'étoit une espèce d'Oracle permanent, aussi souvent consulté par les Romains, & avec autant de confiance, que celui de Delphes par les Grecs.

Quant aux Oracles qu'on avoit recueillis des autres *Sibylles*, & dont le Public avoit connoissance, les Politiques sçavoient en faire usage pour leurs propres intérêts; souvent même ils les inventoient, & les faisoient courir parmi le Peuple comme anciens, afin de les faire servir aux desseins de leur ambition. C'est ainsi que P. Lentulus Sura, un des Chefs de la conjuration de Catilina, faisoit valoir une prétendue prédiction des *Sibylles*, que trois Cornéliens auroient à Rome la puissance souveraine. Sylla & Cinna, tous



ux de la Maison Cornélienne, avoient  
 ja vérifié une partie de la prédiction.  
 entulus, qui étoit de la même famille,  
 persuada que les deux tiers de la pré-  
 diction ayant déjà été vérifiés, c'étoit à  
 lui à l'achever en s'emparant du pouvoir  
 suprême ; mais la prévoyance du Consul  
 Cicéron empêcha les effets de son ambi-  
 tion.

Pompée voulant rétablir Ptolémée Au-  
 lètès dans son Royaume d'Égypte, la fac-  
 tion qui étoit contraire à Pompée, publia  
 une prédiction *Sitylline*, qui portoit que,  
 si un Roi d'Égypte avoit recours aux Ro-  
 mains, ils ne devoient pas lui refuser ses  
 bons offices, mais il ne falloit pas lui four-  
 nir de troupes. Cicéron, qui étoit dans le  
 parti de Pompée, ne doutoit pas que l'O-  
 racle ne fût supposé ; mais au lieu de le  
 réfuter, il chercha à l'éluder : il fit or-  
 donner au Proconsul d'Afrique d'entrer en  
 Égypte avec une armée, & d'en faire la  
 conquête pour les Romains ; ensuite on  
 en fit présent à Ptolémée.

Lorsque Jules César se fut emparé de  
 l'autorité souveraine, sous le titre de Dic-  
 tateur perpétuel, ses partisans cherchant  
 un prétexte pour lui faire déferer le titre  
 de Roi, répandirent dans le Public un  
 nouvel Oracle Sibyllin, selon lequel les

Parthes ne pouvoient être assujettis que par un Roi des Romains. Le Peuple étoit déjà déterminé à lui en accorder le titre, & le Sénat devoit en rendre le décret, le jour même que César fut assassiné.

Pausanias rapporte, dans ses *Alchaïques*, une prédiction des *Sibylles* sur le Royaume de Macédoine. L'Oracle étoit conçu en ces termes. « Macédoniens, qui vous van-  
» tez d'obéir à des Rois issus des anciens  
» Rois d'Argos, apprenez que deux Phi-  
» lippes feront tout votre bonheur & tout  
» votre malheur : le premier donnera des  
» Maîtres à de grandes Villes & à des Na-  
» tions : le second, vaincu par des Peuples  
» sortis de l'Occident & de l'Orient, vous  
» perdra sans ressource, & vous couvrira  
» d'une honte éternelle. » En effet, l'Empire de Macédoine, après être parvenu à un haut point de gloire, sous Philippe, père d'Alexandre, tomba en décadence sous un autre Philippe, qui devint tributaire des Romains. Ceux-ci étoient au couchant de la Macédoine, & furent secondés par Attalus, Roi de Mysie, qui étoit à l'Orient. Les *Sibylles* avoient aussi prédit apparemment ce grand tremblement de terre, qui ébranla l'Isle de Rhodes jusques dans ses fondemens ; car Pausanias dit à cette occasion, que la *Prédic-*

*z de la Sibylle ne se trouva que trop  
omplie.*

Nous avons encore aujourd'hui une collection de Vers Sibyllins en huit Lieres, qui contient, sur la Religion Chrétienne & sur les Mystères saints, des prédictions infiniment plus claires que toutes celles d'Isaïe & des autres Prophètes sacrés. Mais tous les Critiques conviennent que c'est un ouvrage supposé, le fruit de la pieuse fraude de quelques Chrétiens du second siècle de l'Eglise, plus zélés que habiles, & qui prétendirent prêter des armes à la Religion, & combattre le Paganisme avec plus d'avantage; comme si la Vérité avoit besoin de l'appui du mensonge, pour triompher de l'erreur.


# SIÈCLE.

C'est l'espace de cent années. On personifie ce sujet par un vieillard décrépît, pour faire connoître que le *Siècle* est la plus longue durée de la vie humaine. Le Phénix, qui renaît de sa cendre, est l'Emblème qu'on lui donne; parceque, selon quelques Auteurs, cet Animal termine volontairement sa carrière au bout de cent ans; & selon d'autres, c'est au bout de cinq cents ans.

## SIÈCLE D'OR.

O le bienheureux Temps ! O l'Age fortuné !  
Tout caufoit du plaisir, rien n'étoit incommode.  
Puisse-t-il pour toujours nous être ramené,  
Que toutes ces douceurs redeviennent à la mode.

Le *Siècle d'Or* est attribué au Règne de la Terre, parceque d<sup>u</sup> son temps le Dieu Janus apporta au monde cet Age d'or si célèbre dans les Écrits des Anciens. La Terre, sans être cultivée, produisoit alors toutes sortes de biens ; la Justice régnoit ici-bas, & tous les humains vivoient en commun dans une parfaite union. Cet âge dura jusqu'à ce que Saturne fut chassé de son Royaume, qui étoit le Ciel, selon les anciens Poëtes. Mais à proprement parler, ce temps convient à celui qu' nos premiers parens passèrent dans le Paradis terrestre, & qu'Adam fut chassé de ce lieu de délice. Cet agréable temps nous est représenté sous la figure d'une belle fille, couronnée d'un Guirlande de Fleurs. Elle est vêtue d'un simple habillement, tenant d'une main une Ruche de Mouches à miel, & de l'autre un Rameau d'Olivier,



SIÈCLE D'ARGENT.

entôt l'ambition s'empara des Humains ;  
 le desir d'acquérir & la concupiscence  
 ouillèrent aussi-tôt leurs cœurs avec leurs mains ,  
 & le monde perdit sa tranquille innocence.

Le *Siècle d'Argent* est attribué au Règne de Jupiter , accusé , par Virgile , d'avoir donné du Poison aux Serpens , & d'avoir suscité à leurs places des Loups , pour faire la guerre aux hommes. Alors la terre ne produisit que par la culture. Il s'éleva parmi eux des Tyrans , qui , pour se rendre plus puissans , opprimoient les autres par leurs violences & leurs injustices. Ce qui arriva au Règne de Nemrod , petit-fils de Caïn , qui se rendit redoutable en faisant bâtir Babylone , & jeta les fondemens de l'Empire du Monde l'an 1771 , quinze ans après le Déluge universel. Le Peuple de Dieu fut assez heureux sous les Patriarches jusqu'à Abraham ; ainsi le *Siècle d'Argent* est représenté par une fille belle , & l'ajustement de cette Beauté supplée aux charmes de la précédente. Elle est vêtue de gaze d'argent , coëffée de pierreries , tenant la main droite appuyée sur un Soc de Charruë ; & de la gauche , elle tient une Gerbe d'Épis.

## SIÈCLE D'AIRAIN.

Voici l'âge tissu des plus funestes jours,  
Qui comble les Mortels de mille maux étranges :  
Puisse-t-il pour jamais finir son triste cours,  
Et nous rendre par-tout la douceur de l'orange.

Le *Siècle d'Airain* a commencé, au temps où des hommes furieux étoient possédés par l'injuste passion de dominer, en s'élevant au-dessus des autres. Tel fut Nemrod, qui commença à faire la guerre à ses voisins pour les détruire. L'on doute avec raison, que l'homme ait dans la nature un ennemi plus cruel que l'homme. Sous ce Siècle malheureux, arriva l'embrasement de Troye par les Grècs, l'an du monde 2820. Le Peuple de Dieu eut beaucoup plus à souffrir que leurs pères : aussi représente-t-on le *Siècle d'Airain* sous la figure d'une femme, dont le visage marque une grande résolution. Elle est armée d'un Héaume, sur lequel est représentée la tête d'un Lion. Elle est vêtue d'une robe en broderie, tenant en main une Lance.



SIÈCLE DE FER.

leur de perdre un bien avec peine amassé,  
lors ressentir de mortelles alarmes ;  
pour le conserver, l'homme se vit forcé  
venter les procès, & de forger des armes.

Le *Siècle de Fer* commença l'an du  
onde 3228, où toutes sortes de crimes  
commencèrent à inonder la Terre : la Pu-  
ur & la Justice se retirèrent pour faire  
ce à la Violence, à l'Effronterie, à la  
uberie, & aux Assassins. Au lieu que  
hommes se contentoient auparavant des  
chesses que la Nature leur offroit, ils en-  
ouvrirent les entrailles de la terre, afin  
en tirer l'or & l'argent qu'elle y cachoit :  
urce fatale de tous les désordres & de  
us les malheurs. Ce Siècle est aussi repré-  
nté sous la figure d'une femme épouvan-  
ble à voir. Son Habillemeut de couleur  
e fer, une Tête de Loup sur son Héau-  
e, l'Epée nuë qu'elle tient d'une main,  
Bouclier de l'autre, font assez connoître  
u'elle n'aspire qu'après les Combats, la  
alamité de la Guerre, & de la Destruc-  
on des hommes.

SIGALION.

Dieu des Égyptiens : c'étoit le Dieu du

Silence qu'on représentoit, ayant l'Index de la main droite sur les lèvres. On portoit sa Statuë dans les Fêtes d'Isis & de Sérapis.

### SIGILLATEURS.

C'étoient, chez les Égyptiens, les Prêtres qui étoient chargés de marquer les Victimes destinées au Sacrifice. Comme il falloit que l'Animal fût entier, pur & bien conditionné, pour être sacrifié, il y avoit des Prêtres destinés à examiner ceux qu'on destinoit à être victime. Ils examinoient toutes leurs parties, & jusqu'au poil, pour voir s'il y en avoit un seul qui fût noir. Quand la Bête se trouvoit propre aux Autels, ils la marquoient, en lui attachant aux cornes de l'écorce de l'herbe appelée Papyrus, & en imprimant leur cachet sur de la terre sigillée, qu'ils lui appliquoient. On punissoit de mort quiconque offroit une Victime qui n'avoit pas été ainsi marquée, selon Hérodote.

### SILENCE.

On le représente par un jeune homme qui tient un doigt sur sa bouche, & qui de l'autre main fait signe de se taire. Son Attribut est une Branche de Pêcher. Les Anciens consacroient cet Arbre à Harpo-



, Dieu du *Silence* ; parceque sa feuille  
e la forme de la langue humaine.  
ioſte donne une chaſſure de Feutre  
*lence*, & un manteau noir , parcequ'il  
mi de la nuit ; & dans la peinture  
fait de la grotte du Sommeil, il dit :

*inſio va intorno , e fa la ſcorta ;  
e ſcarpe di feltro , e il mantel bruno ;  
quanti incontra di lontano ,  
non debbian venir ecuna con mano.*

es Païens avoient des Dieux du *Si-*  
*e*, comme il y en avoit pour la Parole.  
mian Marcellin dit qu'on adoroit la  
inité du *Silence*, *Silentii numen coli-*

Les Égyptiens l'appelloient Harpo-  
e ; les Grècs, Sigalion ; & les Romains,  
*perona.*

### É N I G M E XXVII.

Je règne en grand nombre de lieux ,  
Où mon règne eſt toujours paſſible.  
ais qui que ce ſoit ne m'a vu de ſes yeux ;  
Auffi ſuis-je très-inviſible.  
règne, ou plutôt ſi je ne règne point ,  
d'un des autres ſens on peut bien le connoître.  
Je hais le monde juſqu'au point ,  
l'on me trouvera bien plutôt dans un Cloître.  
ar l'Antiquité l'on doit être eſtimé ,  
is au monde avant que l'homme fût formé :

Et si par une femme il perdit l'innocence,  
Ce Sexe me trahit très-ordinairement;  
Car souvent sans se faire extrême violence,  
Il semble qu'il ne peut me garder un moment.

## SILÈNE.

Les plus considérables & les plus âgés d'entre les Satyres étoient nommés *Silènes*, au rapport des anciens Historiens, qui les nomment souvent au pluriel; mais il y en a un principal, appelé *Silène*, fort renommé dans la Fable, & à qui les Mythologues donnent plusieurs fonctions. Il étoit né de Mercure ou de Pan, & d'une Nymphé. Nonnus, dans ses Dionysiaques, le fait fils de la Terre; c'est-à-dire, qu'on ne connoît guère son origine. Diodore, suivant une ancienne Tradition, dit que le premier *Silène* régnoit dans une Isle que fait le Fleuve Triton en Lybie; que ce *Silène* avoit une queue derrière lui, & que toute sa postérité l'eut de même. D'anciens Monumens nous représentent en effet les *Silènes* avec une queue derrière. On lui donne aussi des cornes, & un gros nez retroussé, une petite taille, mais une corpulence charnuë. On le représente tantôt assis sur un Ane, sur lequel il a bien de la peine à se soutenir, tantôt marchant appuyé sur un bâton, ou sur un Thyrsé.

*Silène* étoit fort agréable aux Dieux ; dit Orphée , à l'assemblée desquels il se trouvoit fort souvent. Il fut chargé de l'enfance de Bacchus , & accompagna ensuite ce Dieu dans ses voyages. Ovide raconte qu'un jour *Silène* n'ayant pu suivre Bacchus , quelques Paysans le rencontrèrent ivre & chancelant , autant par son grand âge , que par le vin ; & après l'avoir paré de guirlandes & de fleurs , ils le conduisirent devant Midas. Dès que ce Prince eut reconnu qu'il avoit en sa puissance un Ministre fidèle du Culte de Bacchus , il le reçut magnifiquement , & le retint pendant dix jours , qui furent employés en réjouissances & en Festins ; ensuite il le renvoya à ce Dieu.

Mais c'est principalement dans Virgile , qu'il faut voir le portrait de *Silène*.  
 « Deux Bergers le trouvèrent un jour en-  
 » dormi au fond d'une grotte. Il avoit ,  
 » selon sa coutume , les veines enflées du  
 » vin qu'il avoit bu la veille. Sa couronne  
 » de fleurs , tombée de sa tête , étoit au-  
 » près de lui , & un vase pesant , dont  
 » l'anse étoit usée , pendoit à sa ceinture.  
 » Ces Bergers se jettent sur lui , & le lient  
 » avec des guirlandes. Eglé , la plus jolie de  
 » toutes les Nymphes , se joignant à eux ,  
 » encourage les deux Bergers timides , &

» au moment qu'il commence à ouvrir les  
» yeux, elle lui barbouille tout le visage du  
» jus de mures. Le bon *Silene* riant de ce ba-  
» dinage, leur dit : Pourquoi, mes enfans,  
» me liez-vous ? Laissez-moi libre, je vais  
» vous satisfaire. Il se mèt à chanter ; vous  
» eussiez vu aussi-tôt les Faunes & les Bêtes  
» farouches accourir & danser autour de  
» lui, & les Chênes même agiter leurs  
» cimes en cadence. La Lyre d'Apollon ne  
» fit jamais tant de plaisir sur le sommèt  
» du Parnasse ; jamais Orphée, sur les  
» Monts Rhodope & Ismare, ne se fit tant  
» admirer.

Le Poëte lui fait débiter ici, au milieu de son ivresse, les principes de la Philosophie d'Épicure, sur la formation du monde. Élien rapporte la conversation que *Silene* eut avec Midas sur ce monde inconnu, dont Platon & quelques autres Philosophes ont tant parlé. Ce qui fait voir qu'il ne faut pas toujours regarder *Silène* comme un vieux débauché, presque toujours ivre ; puisqu'on le peint souvent comme un Philosophe, & même comme un grand Capitaine. C'est en effet le portrait qu'en fait Lucien, lorsqu'il dit que, des deux Lieutenans de Bacchus, l'un étoit un petit vieillard camus, tout tremblant, vêtu de jaune, avec de grandes oreilles droites,

droites, & un gros ventre..... mais au  
reste grand Capitaine. L'autre, c'est-à-dire,  
Pan, un Satyre cornu, &c.... Euripide,  
dans son Cyclope, fait raconter à *Silène*  
ses exploits. « Dans la Guerre des Géans,  
» *Silène* étoit à tes côtés, ô Bacchus ! Je  
» signalai ma valeur, & je perçai de ma  
» lance Encélade, malgré son énorme Bou-  
» clier. » Le Poëte suppose que *Silène* avec  
ses quatre fils, étant à chercher sur mèr  
Bacchus, qu'il avoit perdu, fut jetté sur le  
rocher d'Etna, où le Cyclope Polyphème  
le fit son esclave, jusqu'à ce qu'Ulysse  
vint l'en tirer.

SILVAIN,

Dieu Champêtre chez les Romains, qui  
présidoit aux Forêts, comme son nom l'in-  
dique. On croit qu'il étoit fils de Faune ;  
d'autres le font fils de Saturne, & le con-  
fondent avec Faune. C'étoit peut-être le  
Pan des Grècs, qu'ils appelloient Égipan,  
ou Pan chèvre.

Macrobe distingue trois *Silvains* : l'un  
étoit Dieu Domestique, ou Dieu Lare ;  
l'autre, Dieu Champêtre, & c'étoit le mê-  
me que Faune ; le troisième, Dieu Orien-  
tal, ou le Dieu Terme, & celui-ci étoit  
proprement *Silvain*. Servius dit que c'é-  
toit là l'opinion commune, mais que les

Philosophes disoient que *Silvain* étoit le Dieu de la matière, qui est la masse & la lie des Élémens; c'est-à-dire, ce qu'il y a de plus grossier dans le Feu, dans l'Air, dans l'Eau, & dans la Terre.

On trouve *Silvain* représenté, tantôt avec les cornes & la moitié du corps de chèvre, tantôt avec toute la forme humaine. Les Attributs de *Silvain*, sous la forme humaine, sont une Serpe à la main, une Couronne grossièrement faite de Feuilles & de Pommes de Pin, un habit rustique qui lui descend jusqu'au genou, un Chien après lui, & des Arbres à ses côtés, comme Dieu des Forêts.

*Silvain*, en la forme de Pan, étoit avec les cornes, les oreilles, & toute la partie inférieure du corps de chèvre, tout nud, couronné de Lierre, mais dont les cornes percent la couronne; portant de la main gauche une Branche de Pin, où tiennent des Pommes de cet Arbre; ce qui montre que le Pin étoit l'Arbre favori de ce Dieu. Souvent au lieu de Pin, c'est une Branche de Cyprès, à cause de la tendresse qu'il avoit pour le jeune Cyparissus, qui fut métamorphosé en Cyprès; où, selon les Historiens, parcequ'il a le premier appris à cultiver cet Arbre en Italie.

Une troisième manière assez ordinaire

de représenter *Silvain*, c'est en forme de Terme, où l'on ne voit que la tête & la moitié du corps sans bras, le reste se terminant en Pillier, dont la grosseur diminuë toujours jusqu'à la base.

*Silvain* fut extrêmement honoré en Italie, où l'on croyoit qu'il avoit pris naissance, & qu'il avoit régné utilement pour les hommes. Il avoit plusieurs Temples à Rome ; un dans les Jardins du Mont Aventin ; un autre dans la Vallée du Mont Viminal ; & un troisième sur le bord de la Mèr, d'où il étoit appelé *Littoralis*. Ses Prêtres formoient un des principaux Colléges du Sacerdoce Romain. Il n'y avoit que des hommes qui pussent lui sacrifier. Au commencement on ne lui offroit que du Lait ; on lui immola ensuite un Cochon : on paroît ses Autels de branches de Cyprès ou de Pin ; c'est pour cela qu'on l'appelloit *Dendrophore*.

*Silvain* étoit un Dieu ennemi des enfans, & dont on leur faisoit peur comme du Loup ; c'est à cause de l'inclination qu'ont tous les enfans à détruire & à rompre des branches d'Arbres : pour les en empêcher, on leur représentoit *Silvain* comme un Dieu qui ne souffriroit pas impunément qu'on gâtât des choses qui lui étoient consacrées. Mais pourquoi *Silvain*

étoit-il la terreur des femmes en couche, & falloit-il implorer contre lui la protection des Divinités Intendo, Pilumnus & Déverra ? C'est que *Silvain* étoit regardé comme Incube.

### SIMONIE.

C'est la pratique criminelle de vendre ou d'acheter à prix d'argent des biens ou des Dignités Ecclésiastiques. On la personnifie allégoriquement par une femme vêtue d'une draperie obscure, & dont la tête est couverte d'un voile noir ; pour indiquer que les Simoniaques tiennent cachées leurs intentions. Près d'elle, est un petit Temple, où brille dans des rayons éclatans le Saint-Esprit en forme de Colombe. Elle tient d'une main au-dessus du Temple une Bourse, & de l'autre cette Inscription :

*Intuitu pretii.*

L'Étymologie de ce nom vient du crime de Simon Magicien, dont il est parlé dans les Actes des Apôtres.

### SIMPLICITÉ.

On la représente dans la première jeunesse, & vêtue d'une draperie blanche, qui est la couleur symbolique de la Can-



deur. La Colombe, qu'on lui donne pour Attribut, signifie la *Simplicité* des mœurs. Quant à la *Simplicité* de l'esprit, qui tient un peu de l'Imbécillité, son Emblème est un Faisan, qui cache sa tête dans un Buisson : cet Animal s'imagine n'être point vu, lorsqu'il ne voit point.

SINCÉRITÉ.

Qu'on voit peu de Candeur dans le siècle où nous sommes !

Les suivans en cela se ressembleront tous :

Tant que les hommes seront hommes,  
Ils dissimuleront tout de même que nous.

Cette Vertu est représentée sous la figure d'une belle Vierge, vêtue modestement d'une robe blanche, & dont le regard plein de majesté & de douceur, inspire la Confiance & le Respect. Elle tient une Colombe contre son sein, & présente gracieusement un Cœur rayonnant.

SINCÉRITÉ D'ÂME.

On se piquoit du temps jadis,  
De SINCÉRITÉ, de franchise :  
Cette Vertu n'a plus de prix ;  
Un Cœur double est ce que l'on prise.

La *Sincérité d'Âme* est représentée par  
G iij

une jeune Fille, sur le sein de laquelle éclate un Soleil ; marque de la *Sincérité* de son âme : & pour témoigner qu'elle n'a point de plaisirs qui ne soient innocens & purs, elle donne à manger à un poulèt blanc ; tient de la main gauche un Lis entouré d'un rouleau où ces mots sont écrits : *Et Spiritum rectum innova in visceribus meis* : c'est-à-dire ; renouvellez l'esprit de mon Innocence.

### É N I G M E X X V I I I.

Je suis un corps formé de diverses parties,  
 Toujours assez bien assorties,  
 A les prendre par la longueur,  
 Car elles sont souvent de bizarre couleur.  
 Elles ne tiennent qu'à ma tête,  
 Et sont libres par le bas bout ;  
 Ce qui fait que chacune est prête,  
 Sans le quitter, d'aller par-tout.  
 La matière qui me compose,  
 Entre dans les habits des Princes & des Rois.  
 Quoique l'or & l'argent me parent quelquefois,  
 Cela ne va pas à grand'chose.  
 Plaignez l'état où je me vois :  
 A ma place, Lecteur vous mourriez de tristesse ;  
 Je ne puis m'acquitter de mes plus beaux emplois,  
 Que je ne sois en laisse.



SINGES.

Ces Animaux étoient en vénération en Égypte, comme tous les autres. Diodore dit que le Culte des *Singes* passa d'Égypte dans l'Isle de Pytéeuse, appelée l'Isle des *Singes*, à cause des honneurs qu'on leur y rendoit. Chez les Romains, c'étoit un mauvais présage de rencontrer un *Singe* en sortant de sa maison.

SINIUS,

Géant surnommé le Ployeur de Pin, ou Pityo-campès, demouroit dans l'Isthme de Corinthe, & faisoit mourir d'une mort cruelle tous les Étrangers qui tomboient entre ses mains. Il plioit deux arbres voisins par la cime, & y attachant ces malheureux, il laissoit aller ensuite ces arbres à leur état naturel, pour les démembrer; ou, selon Pausanias, il courboit des branches de Pin jusqu'à terre, y attachoit par les bras & par les jambes ceux qui tomboient entre ses mains; de sorte que ces branches d'arbres venant à se relever & à se rejoindre à leur tronc, les misérables qui y étoient attachés, avoient les membres tout disloqués. Mais Thésée le fit périr lui-même de la même manière.

G iv.

## SIRÈNES.

C'étoient les Filles du Fleuve Achéloüs, & de la Muse Calliope. On en compte ordinairement trois, que les uns nomment Parthénopée, Leucosie, & Ligée; d'autres Aglaophème, Thelxiépée, & Pisinoë: tous ces noms roulent sur la Douceur de leur voix, & le Charme de leurs paroles.

Hygin raconte qu'au temps du Rapt de Proserpine, les *Sirènes* vinrent dans la Terre d'Apollon; c'est-à-dire, dans la Sicile; & que Cérès, en punition de ce qu'elles n'avoient pas secouru sa fille Proserpine, les changea en Oiseaux. Ovide dit au contraire, que les *Sirènes*, désolées du Rapt de Proserpine, prièrent les Dieux de leur accorder des aîles pour aller chercher cette Princesse par toute la terre. Elles habitoient des rochers escarpés sur le bord de la Mèr, entre l'Isle de Caprée & la Côte d'Italie.

L'Oracle avoit prédit aux *Sirènes*, qu'elles vivroient autant de temps qu'elles pourroient arrêter tous les passans; mais que dès qu'un seul passeroit sans être arrêté pour toujours par le charme de leurs voix & de leurs paroles, elles périroient. Ces Enchanteresses ne manquoient pas d'arrêter, par leur harmonie, tous ceux

qui arrivoient près d'elles, & qui avoient l'imprudence d'écouter leurs chants. Elles les enchantoient si bien, qu'ils ne pensoient plus à leur pays; & que, comme enforcélés, ils oublioient le boire & le manger, & mouroient faute d'alimens. La terre des environs étoit toute blanche des monceaux d'ossements de ceux qui avoient péri de la sorte.

Ulysse, qui devoit passer dans son Navire devant ces *Sirènes*, averti par Circé, boucha les oreilles de tous ses Compagnons avec de la cire, & se fit attacher au mât du Navire par les pieds & par les mains; afin que, si, charmé par les doux sons & les attrails des *Sirènes*, l'envie lui prenoit de s'arrêter, ses Compagnons qui avoient les oreilles bouchées, loin de condescendre à ses desirs, le liassent plus fortement avec de nouvelles cordes, selon l'ordre qu'il leur en avoit donné.

Ces précautions ne furent pas inutiles; car Ulysse, malgré l'avis donné du danger où il alloit s'exposer, fut si enchanté des sons flatteurs de ces *Sirènes*, & des promesses séduisantes qu'elles lui faisoient de lui apprendre mille belles choses, qu'il fit signe à ses Compagnons de le délier; ce qu'ils n'eurent garde de faire. Les *Sirènes*, dit Hygin, n'ayant pu arrêter Ulysse, se

précipitèrent dans la Mèr ; & ce lieu fut depuis appelé de leur nom Sirénide.

• Les *Sirènes*, selon l'opinion des Anciens, ou avoient la tête & le corps de femme jusqu'à la ceinture, & la forme d'oiseau de la ceinture en bas ; ou elles avoient tout le corps d'oiseau & la tête de femme ; car on les trouve représentées en ces deux manières sur les anciens Monumens, & dans les Mythologues. On leur mèt à la main des Instrumens ; l'une tient une Lyre ; l'autre deux Flûtes ; & la troisième un Rouleau comme pour chanter.

Quelque Auteurs modernes ont prétendu que les *Sirènes* avoient la forme de poisson de la ceinture en bas, & que c'étoit d'une *Sirène* qu'Horace entendoit parler, quand il représente une belle femme, dont le corps se termine en poisson : *Desinit in piscem mulier formosa superne*. Mais il n'y a aucun Auteur qui nous ait représenté les *Sirènes* comme femmes poissons.

Ceux qui veulent moraliser sur cette Fable, disent que les *Sirènes* étoient des femmes de mauvaise vie, qui demeuroient sur les bords de la Sicile, & qui, par tous les attraits de la Volupté, attiroient les passans, & leur faisoient oublier

leur course, en les enivrant de délices. On prétend même que le nombre & le nom des trois *Sirènes* ont été inventés sur la triple Volupté des sens ; la Musique, le Vin, & l'Amour, qui sont les attraits les plus puissans pour attacher les hommes. C'est pourquoi on a tiré l'étymologie de *Sirènes* d'un mot Grec, qui signifie une chaîne ; comme pour dire qu'il étoit impossible de se tirer de leurs liens, & de se détacher de leurs attraits invincibles. Hésichius dérive leur nom d'un petit Oiseau.

Pausanias rapporte encore une Fable sur les *Sirènes*. « Les Filles d'Achéloüs, » dit-il, encouragées par Junon, prétendent à la gloire de chanter mieux que les Muses, & osèrent les défier au combat ; mais les Muses les ayant vaincues, leur arrachèrent les plumes des aîles, & s'en firent des couronnes. » En effet, il y a d'anciens Monumens qui représentent les Muses avec une plume sur la tête. Strabon dit que les *Sirènes* eurent un Temple près de Surrente.

SISIPHE,

Descendant d'Éole, & frère de Salmonée, régna à Corinthe, après que Médée se fut retirée. On dit qu'il avoit enchaîné

la Mort, & qu'il la retint jusqu'à ce que Mars la délivra, à la prière de Pluton; dont l'Empire étoit désert, à cause que les hommes ne mouroient plus. Homère explique comment *Sisiphe* avoit lié la Mort; c'est parcequ'il aimoit la Paix, & que non-seulement il la gardoit avec ses voisins, mais travailloit encore à la maintenir entre ses voisins mêmes; c'étoit aussi, dit le Poëte, le plus sage & le plus prudent des Mortels. Cependant les Poëtes unanimement le mettent dans les Enfers, & le condamnent à un supplice particulier, qui est de rouler incessamment une grosse roche au haut d'une montagne, d'où elle retomboit aussi-tôt par son propre poids; & il étoit obligé sur le champ de la remonter, par un travail qui ne lui donnoit aucun relâche. On donne plusieurs raisons de ce supplice. Les uns ont dit que c'étoit pour avoir révélé les secrets des Dieux. Jupiter ayant enlevé Égine, la fille d'Afopos, celui-ci s'adressa à *Sisiphe*, pour savoir ce qu'étoit devenu sa fille: *Sisiphe*, qui avoit connoissance de l'enlèvement; promit à Afopos de l'en instruire, à condition qu'il donneroit de l'eau à la Citadelle de Corinthe. *Sisiphe* à ce prix révéla son secret, & en fut puni dans les Enfers. Selon d'autres, ce fut pour avoir



débauché Tyro sa nièce, fille de Salmo-  
née.

Noël-le-Comte en donne une autre rai-  
son plus singulière, d'après Démétrius,  
ancien Commentateur de Pindare sur les  
Olympiques. *Sisiphe* étant près de mou-  
rir, dit-il, ordonna à sa femme de jeter  
son corps au milieu de la place, sans sé-  
pulture : ce que la femme exécuta très-  
ponctuellement. *Sisiphe* l'ayant appris  
dans les Enfers, trouva fort mauvais que  
sa femme eût obéi si fidèlement à un or-  
dre, qu'il ne lui avoit donné que pour  
éprouver son amour pour lui. Il demanda  
à Pluton la permission de retourner sur la  
terre uniquement pour châtier sa femme  
de sa dureté. Mais quand il eut de nou-  
veau goûté l'air de ce monde, il ne vou-  
lut plus retourner en l'autre, jusqu'à ce  
qu'après bien des années, Mercure, en  
exécution d'un Arrêt des Dieux, le saisit  
au coller, & le ramena de force aux En-  
fers, où il fut puni pour avoir manqué à  
la parole qu'il avoit donnée à Pluton. Ce  
retour de *Sisiphe* à la vie, signifie peut-  
être que ce Prince revint d'une maladie,  
qu'on avoit jugée mortelle ; & qu'ayant  
recouvré la santé dans le temps qu'on le  
croyoit mort, il avoit ensuite vécu jus-  
qu'à une extrême vieillesse.

D'autres Mythologues, sans avoir égard au portrait avantageux qu'Homère fait de *Sisiphe*, ont dit qu'il exerçoit toutes sortes de brigandages dans l'Attique, & qu'il faisoit mourir de divers supplices tous les Étrangers qui tomboient entre ses mains : que *Thésée*, Roi d'Athènes, lui fit la guerre, & le tua dans un combat ; & que les Dieux le punirent avec raison dans le Tartare pour tous les crimes qu'il avoit commis sur la terre. Ce rocher qu'on lui fait rouler incessamment, est l'Emblème d'un Prince ambitieux, qui roula longtemps dans sa tête des desseins qui n'eurent point d'exécution.

#### SMINTHÉUS,

Surnom d'Apollon, dont on rapporte deux raisons différentes. La première est de Clément Aléxandrin. Les descendans de Teucer étant sortis de l'Isle de Crète, pour aller chercher fortune, apprirent de l'Oracle, qu'ils devoient s'arrêter dans l'endroit où les habitans viendroient les recevoir. Comme ils furent obligés de passer la nuit sur les bords de la Mer, dans l'Asie Mineure, un grand nombre de Rats vinrent la nuit manger leurs ceinturons & leurs boucliers, qui étoient de cuir. Le lendemain, les Crétois ayant vu ce dégât,

comprirent que c'étoit là l'accomplissement de l'Oracle, se fixèrent en cet endroit, y bâtirent une Ville, qu'ils appelèrent *Sminthie*, & un Temple à Apollon sous le nom de *Smintheus*, & enfin tinrent pour sacrés tous les Rats des environs de ce Temple. Athénée donne une autre origine à ce Temple. Il y avoit, dit-il, dans la Ville de Chryse en Mysie, un Prêtre d'Apollon, nommé *Crimès*, contre lequel ce Dieu étoit irrité pour la négligence avec laquelle il remplissoit son Ministère; & pour l'en punir, Apollon envoya des Rats, qui désolèrent toutes les terres de *Crimès*. Ce Prêtre instruit de l'Auteur & de la cause de ses maux, travailla à fléchir le Dieu, & à réparer sa faute. Apollon apporta lui-même le remède au mal; il tua à coups de flèches tous les Rats; & en actions de grâces eut un Temple nouveau, sous le titre d'Apollon *Smintheus*. Ce Temple devint célèbre dans la suite, par un Oracle qui fut souvent consulté.

SOBRIQUÈT,

Surnom, Épithète burlesque qu'on donne le plus souvent à quelqu'un en dérision de quelque chose qu'il a dit ou fait mal-

à-propos ; ou à cause de quelque défaut personnel. Vers la fin de la seconde Race, les *Sobriquets* commencèrent à se multiplier. On y eut même recours pour distinguer ceux qui portoient des noms semblables. On attachoit à ces *Surnoms*, ou *Sobriquets*, une idée honorable ou ridicule. Souvent ils étoient pris du lieu de la naissance, d'un Fief, d'une Seigneurie, d'un défaut, ou d'un talent naturel ; & ces *Sobriquets* devinrent dans la suite des *Surnoms*.

Les *Mercur*es de Septembre 1733, de Mars 1734, & de Février 1735, nous ont conservé des Listes de *Sobriquets* tirés d'un ancien Manuscrit de plus de quatre ou cinq cents ans, donnés à plusieurs Villes, Provinces, & habitans de ces mêmes Villes & Provinces.

On y lit en vieux langage :

|                          |                         |
|--------------------------|-------------------------|
| Personne de Rains :      | Li forcuidie de Cou-    |
| Seignor de Laon :        | tances :                |
| Cervaice de Cambray :    | Li Cloistrier de Canz : |
| Buriers de Tournay :     | Li pourc orgueilleux de |
| Li prive de S. Denis :   | Tors :                  |
| Li esgare de Teroanne :  | Li enfran de Tol :      |
| Li garfilleor de Roan :  | Li damoisel d'Amiens :  |
| Li donneor de Lifisies : | Li bachelerie de Beau-  |
| Li jureor de Daix :      | vez :                   |

Li bardeor d'Arraz : Li Chieor de Borges :  
 Li nience de Chaalons : Li plus enquerrant en  
 Li chanteor de Sens : Normandie :  
 Li Clerc de N. D. de Li plus belles femmes  
 Chartres : sont en Flandres :  
 Li Chanoine de Paris : Li plus bel homme en  
 La boule de Noyon : Allemagne :  
 La ribaudie de Soissons : Li meilleur failleor en  
 Li cointerel de Troyes : Poitou :  
 Li chietif de Senlis : Li meilleur arch ( appa-  
 La crote de Mialz : remment archers ( en  
 Li perdior de Nantes : Anjou :  
 Li buveor d'Auxerre : Li meilleur juglor en  
 Li maître de Lyons : Gascogne :  
 Li larron de Mâcon : Li plus roignox en Li-  
 Li mufart de Verdun : mosin :  
 Li uzuriers de Metz : Chevalier de Champai-  
 Li poissonniers de Nan- gne :  
 tes : Écuyer de Bourgoigne :  
 Li sonneur d'Angers : Champion de Eu :  
 Li papelart du Mans : Vilain de Beauvoisin :  
 Li mangeor de Poitiers : Usurier de Chaorse :

*Les Sobriquèrs qui suivent , sont plus modernes.*

Les pelletiers de Blois : La moquerie de Châ-  
 Camus d'Orléans ; d'au- teau-Landon :  
 tres disent : Bossus Bain de Bourbon :  
 d'Orléans , & Guef- Les friands de Noyon :  
 pins d'Orléans. Les fots de Ham :

Les ivrognes de Péron- Les beyeurs de Saint-  
ne : Quentin :

**Les cocus de Nefle : Les Corbeaux de la**

**Les dormeurs de Com-**      **Ferre :**

piège : Les larrons de Ver-

- Les Singes de Chauny: mand.

Voilà de quoi exercer le génie de ceux qui connoissent les anciennes Coutumes & le génie des Peuples. Il ne peut y avoir que de la badinerie dans ces *Epithètes* ou *Sobriquets* donnés aux Habitans des Villes & Provinces mentionnées dans cette Liste ; & personne ne peut se fâcher de cette recherche. Les mœurs sont bien changées depuis ce temps-là ; & souvent ce qui a fait désigner telle Ville par telle ou telle dénomination , n'est peut-être venu que d'un petit nombre de ses Habitans , ou d'une Société, ou d'un fait qui sera arrivé. Un particulier ne doit pas prendre pour lui ce qui ne se dit qu'en général.

On ne voit point de Normand se fâcher de l'ancienne Épithète donnée à la Province, qui a fourni, & qui fournit tous les jours de si grands hommes dans tous les états. Les Picards ne se mettent point en colère, quand on dit qu'ils ont la tête chaude : *Ducange*, qui étoit Picard, n'a pas même dédaigné de fournir quelques

preuves, pour faire voir que le mot *Picard* n'a pas une origine des plus honorables; quoiqu'un peu plus bas, il se moque de celle que *Valois* lui donne dans sa *Notitia Gallorum*.

Un bon Curé Champenois du quatorzième siècle inséra dans son Livre d'Eglise ces deux Vers sur les Picards :

*Isti Picardi non sunt ad prælia tardi ,  
Primò sunt hardi , sed sunt in fine cohardi.*

Ce dernier mot signifie, en vieux langage, *Timide, Fuyard, Couard*. Dans la Ville d'Angers, quoique plus petite que plusieurs autres Villes, il y a tant de Chapitres & de Communautés, qu'on y entend perpétuellement sonner des cloches; c'est ce qui a fait nommer *Li sonneur d'Angers*. Le Sobriquet *Li uzuriers de Metz* n'a aussi en vuë que les Juifs de Metz. Si les Gascons sont appelés *Joculator*, c'est qu'il y a plus de quatre cents ans qu'ils passaient pour les meilleurs Jongleurs.

Au sujet des *Bossus d'Orléans*, un Poëte a dit que la Nature ayant purgé de Montagnes la Beauce, les avoit transportées sur le dos des Orléanois; mais c'est une badinerie. On lit dans un vieux Rituel d'Orléans, que le Curé demandoit à Dieu

de préserver ses Paroissiens de *Boces* : ces Boïsses étoient une espèce de Galle, mal épidémique, Cloux, Feux, &c. Pour le nom Guespin, qu'on donnoit aux Orléanois, *Richelèt* & les autres Auteurs du Dictionnaire de Trévoux, disent que *c'est un Sobriquet qu'on emploie, quand on veut signifier qu'une personne est fine & rusée, & qu'elle est d'Orléans.*

Un Auteur Orléanois, qui a pris la défense de sa Patrie, dit que les Orléanois ont de l'esprit assurément, & que c'est une justice qu'on doit leur rendre ; mais que pour être fins & rusés, c'est un reproche qu'ils ne méritent pas. Ils sont trop unis & trop naturels : c'est même ce caractère, ajoute-t-il, qui fait en partie celui de *Guespin*, qu'il dépeint par ces Vers, où *Boileau* (Sat. 1.) fait son portrait sous le nom de *Damon* :

Je suis rustique & fier, & j'ai l'âme grossière ;  
Je ne puis rien nommer, si ce n'est par son nom ;  
J'appelle un chat un chat, & Rolèt un fripon.

Quant à l'origine du nom *Guespin* donné aux Orléanois, il derive de *Guespin*, dont on s'est servi dans la basse Latinité, pour *Vespa*, une Guêpe. Cet Insecte, comme il l'avouë, n'est pas d'un favorable augure ; aussi les anciens Philosophes en fai-



soient-ils celui d'un Esprit querelleur ; & il a plu au fameux *Alciat*, dans son cinquante-unième Emblème, d'en faire celui de la Médifance :

*Vespas*

*Esse ferunt linguæ certa figilla malæ.*

Dans les Mémoires de la Ligue, *Tome III*, page 344, l'Auteur dit : Le naturel du *Guespin* ( j'en prends Orléans à témoin pour exemple ) est d'être Hagard, Noisieux & Mutin ; & M. de Valois ( *Notitia Gallorum* ) dit, en parlant des Orléanois : *Vespis quarum ad volantium molestos ictus importunos bombos, ac pugnandi libidinem, vino suo inflati clamoribus, rixis & conviciis imitantur.* Mais si l'Auteur de la Notice des Gaules a si mal parlé des *Guespins*, *Théodore de Bèze*, qui avoit étudié à Orléans, & dont l'esprit & le cœur étoient intéressés à aimer cette Ville, parcequ'il y avoit pour Maîtresse, *Marie de l'Étoile*, dont on voit l'Épitaphe dans le Cimetière, en prose Latine & François, a expliqué le mot de *Guespe* en faveur des Orléanois : *Juvenilia*, page 43 verso.

*Aurelias vocare Vespas suevimus*

*Vi dicere olim mos erat nasum Atticum.*

Voilà une comparaison flatteuse des

Orléanois avec les Athéniens les plus spirituels de la Grèce.

*Bonaventure des Périers*, dans ses nouvelles Récréations & joyeux Devis, page 71, Edition de Lyon, 1558, oppose le mot de *Guespin* à Civil & Poli. C'est dans le Conte d'une Dame d'Orléans qui aimoit un Écolier, & il dit : *Une Dame gentille & honnête, encore qu'elle fût Guépine*. Un autre passage, pour joindre à celui de *Théodore de Bèze*, où le mot *Guespin* est employé sans mauvaise interprétation, c'est dans la Relation de l'entrée de l'Empereur *Charles-Quint* dans la Ville d'Orléans, en 1539 : *Après, venoient les Maîtres d'École, les Médecins, puis les Officiers de l'Université, les Conseillers & Guespins d'icelle*.

Un autre Écrivain, peu content de ces différentes qualifications données au mot *Guespin*, & de son étymologie, lui en a trouvé une bien plus favorable, & qui fait honneur aux Orléanois.

Orléans, dit-il, est une des plus anciennes Villes des Gaules, & fondée par une Colonie Grèque, sortie des environs de l'Épire, deux cents cinquante ans après la destruction de Troye; & comme dans ces temps-là, les Grecs étoient les seuls Peuples adonnés aux Sciences, ils firent

de leur Colonie ( d'Orléans ) la plus sçavante Ville des Gaules On remarquoit dans les Habitans un certain Génie vif & brillant , qu'on ne distinguoit point dans les autres Gaulois : aussi leur donna-t-on dès-lors un nom Grec , qui signifie Pierre brillante ; c'étoit une espèce de Caillou transparent , qui se trouvoit aux environs de l'Épire , & qui a long-temps décoré les Temples des Grecs. Ce nom leur est resté depuis , & par corruption de langage , a été changé en celui de *Guespin*. Ceci est extrait de deux Lettres insérées dans le Mercure de Mai , page 917 , & de Septembre , page 2143 , année 1732. L'Auteur de la première est un Orléanois ; & celui de la seconde , un Marseillois. Les Orléanois doivent avoir plus d'obligation au Provençal , qui a trouvé une si belle origine au mot *Guespin* , qu'à leur Compatriote.

Si l'on dit les *Sots de Ham* , c'est qu'il y avoit dans cette Ville une Compagnie de Fous ou de *Sots*. Leur Chef étoit nommé le *Prince des Sots*. Ces Fous montoient sur un Ane , tenant la queue au lieu de la bride. On ne pouvoit faire de folies sans la permission de ce Prince , sous peine d'amende. La petite-fille du dernier Prince étoit encore vivante en 1735 , & on l'appelloit *Princesse*. Mais

ces folies ont cessé par les soins des Missionnaires.

On donne aux Habitans de Chauny le *Sobriquet* de *Singes*, parceque les Arquebusiers de cette Ville ont un *Singe*, Animal fort laid, dans leur Étendard.

Les *Beyeurs* de *Saint-Quentin* veut dire, Curieux; gens qui regardent les Étrangers au nez; & ce n'est pas un grand défaut.

On a dit, *les Larrons de Vermand*. Le *Vasseur*, dans ses *Annales* de Noyon, prouve que Vermand a été Ville. Quand quelqu'un de cette Ville passoit par les Villages d'alentour, & étoit reconnu, chacun le *houpoit*; c'est-à-dire, le huoit, & crioit après lui: Voilà un des *Larrons de Vermand*. Le même *le Vasseur*, Tome II, pag. 373, dit aussi qu'un Doyen de Noyon disoit, en 1633: *Noyon-la-Sainte*, *Saint-Quentin-la-Grande*, *Péronne-la-Dévote*, *Chauny-la-bien-aimée*, *Ham-la-bien-placée*, *Buhain* (Bouchain) *la Frontière*, *Nesle-la-Noble*, & *Athie-la-Désolée*.

Quant à la Principauté de Ham, ce sont des Principautés de cette nature (du moins cela est probable), qui ont rendu le nom de *le Prince* & celui de *le Roi* si communs en France. On créoit des Royaumes, non-seulement à l'occasion des repas  
du

du 6 Janvier ; mais encore pour des objets bien différens. Dans un Extrait d'un Registre baptistaire, du 10 Janvier 1575, en Bourgogne, on lisoit qu'un garçon baptisé ce jour-là, qui étoit le Jeudi gras, dans la Paroisse de S. L..... d'A..... le Curé avoit écrit : *Edme Fanay, Roi des Poles*. C'étoit sans doute parceque ledit *Edme Fanay* étoit Roi de la *Joûte aux Coqs* ; laquelle Joûte se faisoit par les jeunes Écoliers, qui fournissoient chacun un *Coq*, bien abreuvé de vin, & les mettoient en bataille les uns contre les autres le Jeudi gras. Or, comme il y avoit toujours un *Coq victorieux*, ce *Coq* valeureux & magnanime méritoit bien par excellence le titre noble de *Roi des Poles* ; & c'étoit le Propriétaire du *Coq*, qui avoit tous les honneurs de la victoire. On écrivoit alors *Poles* pour *Poules*, & *Dobles* pour *Doubles*.

Dans le Mercure de Février 1735, les *Mirandolins de Joigny*. Le mot paroît Italien, dit l'Auteur d'une Lettre insérée dans ce Journal ; & il ajoute que, descendant un jour du côté de Paris par le Coche d'eau d'Auxerre, il entendit plusieurs personnes, qui, de cette voiture, saluèrent à haute voix le Corps des Habitans de la Ville de Joigny, non sous le nom de *Mirandolins*, mais

sous celui de *Maillotins*. Il est parlé des *Maillotins* de Paris dans les Écrivains du quinzième siècle. *Voyez* pour un plus long détail sur les *Sobriquets* donnés à plusieurs Villes, Provinces, & à leurs Habitans, les *Mercur* cités; d'où nous avons tiré cet Extrait.

### SOIF DE JUSTICE.

Venez, enfans de Dieu, de la Grâce altérés,  
 Etancher votre soif à ces canaux sacrés;  
 Desquels l'eau nous conduit en l'éternelle vie :  
 Par elle notre cœur s'unit à Jesus-Christ;  
 Et notre âme en étant d'un saint plaisir ravie,  
 Nous y tient attachés, & de corps, & d'esprit.

Une Fontaine d'eau vive, rejaillissante  
 par ses divers canaux, nous représente  
 d'où distillent les Eaux de la Grâce, que  
 Jesus-Christ communique à ceux qui s'en  
 approchent avec des sentimens d'Humilité,  
 de Modestie, & d'un Cœur contrit.

### SOIN.

Ce n'est ni les Beautés du corps,  
 Ni les Agrémens du dehors,  
 Qui te rendent recommandable;  
 C'est le soin que tu prends, pour te rendre agréable.

Quoique le *Soin* vieillisse, il ne laisse

pas de prendre l'occasion par les cheveux, & de retenir ce qui est bon. Aussi on le peint avec des aîles, qui semblent l'élever avec une extrême vîtesse. D'un côté, il tient deux Horloges de fable, tandis qu'il est animé par le Chant du Coq, qui est à ses pieds : de l'autre côté, le Soleil, qui sort de l'Onde, & qui ne s'arrête point dans sa course, en désigne le véritable Emblème.

### SOIR. (le)

Les journées les plus charmantes  
Ont moins de charmes que le SOIR ;  
Lorsque du Firmament les Etoiles brillantes  
Commencent à se faire voir.

Le *Soir* ne sçauroit être mieux représenté, que sous la figure de Diane, Déesse de la Chasse. Elle tient de la main droite un Arc, & de l'autre des Chiens entrelacés, qu'elle mène ; pour montrer que, de toutes les parties du jour, il n'en est point de plus propre ni de plus favorable aux Chasseurs, que celle du *Soir*.

### SOL D'ARGENT.

Si l'on en juge, dit M. le Blanc, dans son *Traité des Monnoies*, par le poids du

H ij

denier qui étoit , sous Philippe-Auguste ; de vingt-trois à vingt-quatre grains , il devoit peser une demi-once : ainsi , dans ce siècle , où le Marc d'Argent est à cinquante-deux livres , le *Sol d'Argent* vaudroit trois livres cinq sols.

Pour le *Sol d'Or* , qui étoit une Monnoie usitée en France , sous *Philippe I* , le même Auteur croit que ce peut être la même chose que le *Franc* ou le *Florin*.

### SOLEIL.

Cet Astre a été le premier objet de l'Idolatrie. L'idée d'un Être purement Spirituel s'étant effacée dans l'esprit des hommes , ils portèrent leurs vœux à ce qu'ils trouvèrent dans la Nature de plus approchant de l'idée qu'ils avoient de Dieu : la Beauté du Soleil , le vif éclat de sa lumière , la rapidité de sa course , sa régularité à éclairer successivement toute la terre , & à porter par-tout la lumière & la fécondité ; tous ces caractères essentiels à la Divinité , trompèrent aisément des hommes grossiers & charnels. C'étoit le *Bel* ou *Baal* des Chaldéens , le *Motoch* des Chananéens , le *Béelphégor* des Moabites , l'*Adonis* des Phéniciens & des Arabes , le *Saturne* des Carthaginois , l'*Osiris* des Égyp-



tiens, le *Mithras* des Perses, le *Dionisius* des Indiens, & l'*Apollon* ou *Phœbus* des Grècs & des Romains. Il y a des Sçavans qui ont prétendu même que tous les Dieux du Paganisme se réduisoient au *Soleil*, & toutes les Déeses à la Lune. !

Mais le *Soleil* a été encore adoré sous son propre nom. Les anciens Poètes ont distingué ordinairement Apollon du *Soleil*, & les ont reconnus comme deux Divinités différentes. Homère, dans l'adultère de Mars & de Vénus, dit qu'Apollon assista au spectacle, comme ignorant le fait ; & que le *Soleil*, instruit de toute l'intrigue, en avoit donné connoissance au mari. Le *Soleil* avoit aussi ses Temples & ses Sacrifices à part : on lui donnoit encore une origine différente ; il étoit fils d'Hypérion, selon les Grècs ; & Apollon, de Jupiter. Lucien dit que le *Soleil* étoit un des Titans. Les Marbres, les Médailles & tous les anciens Monumens les distinguent ordinairement : ce qui n'empêche pas que les Philosophes & les Physiciens, qui recherchent la nature des choses, n'aient pris Apollon pour le *Soleil*, comme Jupiter pour l'Air, Neptune pour la Mer, Diane pour la Lune, & Cérès pour les Fruits de la Terre.

On représentoit ordinairement le *Soleil*

en jeune homme, qui a la tête rayonnante : quelquefois il tient en sa main une Corne d'Abondance, Symbole de l'Abondance dont le *Soleil* est l'Auteur ; assez souvent il est représenté sur son Char, tiré par quatre Chevaux, qui vont tantôt de front, & tantôt comme séparés en deux couples. Le nom de ses Chevaux, selon Fulgence, est *Érythrée* ou le *Rouge*, *Ætéeon* le *Lumineux*, *Lampos* le *Resplendissant*, & *Philogée* qui aime la Terre. Le premier nom d'*Érythrée* se prend du Lever du *Soleil*, où les rayons sont rougeâtres ; & de-là vient qu'Homère appelle l'Aurore *ῥοδοδάκτυλος*, qui a les doigts de couleur de rose ; les doigts sont pris pour les Rayons. Le second, *Ætéeon*, prend son nom de la clarté du *Soleil*, lorsqu'il a fait une partie de sa course, vers les neuf ou dix heures, & que n'ayant plus un Atmosphère si épais à percer, il répand une lumière plus pure. Le troisième, *Lampos* le Resplendissant, tire son nom du *Soleil* vers son midi, où il a toute sa splendeur. Le quatrième, *Philogée* qui aime la Terre, prend son nom du *Soleil* à son coucher, où il semble tendre vers la Terre. Ovide donne aux Chevaux du *Soleil* des noms différens ; *Pyræis*, *Éoüs*, *Æthon*, & *Phlégon*.

Le *Soleil* étoit la grande Divinité des Rhodiens ; c'étoit à cet Astre qu'ils avoient consacré ce magnifique *Colosse*, dont nous avons parlé. L'Empereur Éliogabale se glorifia toujours d'avoir été Prêtre du *Soleil* dans la Syrie, & lui consacra un superbe Temple à Rome. On trouve sur une Médaille de cet Empereur, un *Soleil* couronné de rayons, avec cette Inscription, *Sancto Deo Soli*, au Soleil Dieu Saint. Sur une autre Médaille on lit, *Invicto Soli*, à l'Invincible Soleil. Les Massagètes, selon Hérodote, & les anciens Germains, selon Jules César, adoroient le *Soleil* nommément, & lui sacrifioient des Chevaux, pour marquer, par la légèreté de cet Animal, la rapidité du cours du *Soleil*. Sur une Montagne près de Corinthe, il y avoit, dit Pausanias, plusieurs Autels dédiés au *Soleil*. Les Trœzénienens consacrèrent un Autel au *Soleil* Libérateur, après qu'ils furent délivrés de la crainte de tomber sous l'esclavage des Perses.

É N I G M E X X I X.

Je fers également & le pauvre & le riche ;  
J'entre dans les maisons des Bergers & des Rois ;  
J'habite les Cités, de même que les Bois ;  
Et si j'ai des trésors, je n'en suis jamais chiche.

H iv

Je marche avec agilité,  
 Quoique je sois sans pieds, sans jambes, & sans  
 tête ;

On ne voit point que je m'arrête,  
 Et je ne vas jamais pendant l'obscurité.

Je regarde un chacun, & cependant les Belles ;  
 Je ne sçais comment ni pourquoi,  
 Contraintes d'avouer que je suis plus beau qu'elles,  
 S'éloignent de ma vûë, & se cachent de moi.

De même qu'aux Enfers les tristes Danaïdes  
 S'efforcent de remplir des tonneaux toujours vuides,  
 Ainsi le travail que je fais,  
 Recommence toujours, & ne finit jamais.

#### SOLITUDE.

Elle se représente vêtue simplement,  
 & assise tranquillement, s'appuyant sur un  
 Livre ; parceque l'amour de la Simplicité,  
 de la Tranquillité & de la Méditation en-  
 gage à chercher la *Solitude*. Elle est dans  
 un lieu désert, & ses Attributs sont un  
 Passereau, & un Livre. David :

*Sicut Passer solitarius in deserto.*

#### SOLSTICE D'ESTÉ.

Dès que je touche à certain point,  
 Dans le plus fort de ma carrière,  
 Il faut que je tourne en arrière ;  
 Le Soleil ne s'arrête point.

C'est lorsque le Soleil se trouve dans son plus grand éloignement de l'Équateur, qui est à vingt-trois degrés & demi, ce qui arrive deux fois l'an : dans le *Solstice d'Esté*, le Soleil est au Tropique du Cancer ; & c'est ce qui donne le plus long jour de l'Esté, & la nuit la plus courte.

On le représente nud, pour indiquer les chaleurs de cette Saison. Le Cercle, dont sa tête est entourée, lequel est orné de neuf Etoiles, & du Signe du Cancer, signifie ce Tropique. Il est en action de retourner en arrière, parcequ'il semble, pendant le *Solstice*, que le Soleil rétrograde ou s'arrête ; & c'est de cette action qu'on a composé le mot Latin *Solstitium*. La Boule qu'il tient, dont un quart est ombré, & les trois autres quarts lumineux, désigne la grandeur des joars, & la brièveté des nuits.

### SOLSTICE D'HYVER.

Le Soleil paresseux à fournir sa carrière,  
Semble nous envier sa brillante lumière.

Dans le *Solstice d'Hyver*, le Soleil est au Tropique du Capricorne ; c'est ce qui donne le jour le plus court, & la nuit la plus longue : ainsi qu'il est désigné par la Boule que tient cette Figure, qui n'a

H v

qu'une quatrième partie d'éclairée, & les trois autres obscures. On l'habille de fourrures, pour marquer la rigueur de la Saison dans laquelle il arrive. Le Cercle qu'il a aux jambes avec douze Étoiles, & le Signe du Capricorne, sont les marques distinctives de ce Tropicque.

## SOMMEIL.

Homère & Hésiode font le *Sommeil* fils de l'Érèbe & de la Nuit, & frère de la Mort, dont il est la plus parfaite image. Junon voulant endormir Jupiter, pour l'empêcher de voir ce qui se passoit dans le Camp des Grècs & des Troyens, va trouver le *Sommeil* à Lemnos son séjour ordinaire, & le prie d'assoupir les yeux trop clair-voyans de Jupiter, en lui promettant de beaux présens, & l'appelant le Roi des Dieux & des hommes.

« Je me souviens, lui dit-il, d'une semblable prière que vous me fîtes au sujet  
 » d'Hercule : je m'insinuai auprès de Jupiter ; je fis couler dans ses yeux & dans  
 » son esprit mes douceurs les plus puissantes, & vous profitâtes de ces momens  
 » pour persécuter ce Héros. Jupiter s'étant  
 » éveillé, entra dans une si grande colère,  
 » qu'il me chercha par-tout pour me punir. J'étois perdu sans ressource, il m'au-

» roit jetté dans les abymes les plus pro-  
 » fonds de la Mer, si la Nuit, qui dompte  
 » les Dieux comme les hommes, ne m'eû-  
 » sauvé. Je me jettai entre ses bras secout-  
 » rables ; & Jupiter, quelque irrité qu'il  
 » fût, s'appaîsa ; car il craignoit la Nuit,  
 » & n'osoit forcer cet asyle : & aujour-  
 » d'hui vous venez m'exposer encore au  
 » même péril. » Cependant Junon le ga-  
 » gna, en lui promettant en mariage la plus  
 » jeune des Grâces.

Ovide établit le domicile du *Sommeil*  
 dans le Pays des Cimmériens, que les An-  
 ciens croyoient être plongé dans les plus  
 épaisses ténèbres. « Là est une vaste Ca-  
 » verne, dit-il, où les rayons du Soleil  
 » ne pénètrent jamais. Toujours environ-  
 » née de nuages sombres & obscurs, à  
 » peine y jouit-on de cette foible lumière  
 » qui laisse douter s'il est jour ou nuit. Ja-  
 » mais les Coqs n'y annoncèrent le retour  
 » de l'Aurore ; jamais les Chiens ni les  
 » Oies, qui veillent à la garde des mai-  
 » sons, ne troublèrent, par leurs cris im-  
 » portuns, le tranquille Repos qui y rè-  
 » gne ; nul Animal, ni féroce, ni domes-  
 » tique, ne s'y fit jamais entendre. Le  
 » Vent n'y agit jamais ni les feuilles, ni  
 » les branches. On n'y entend ni querel-  
 » les, ni murmures ; c'est le séjour de la

» douce Tranquillité. Le seul bruit qu'on  
» y entend, est celui du Fleuve d'Oubli,  
» qui, coulant sur des petits cailloux, fait  
» un doux murmure, qui invite au repos.  
» A l'entrée de ce Palais, naissent des Pa-  
» vots, & une infinité d'autres Plantes,  
» dont la Nuit ramasse soigneusement les  
» sucs assoupissans, pour les répandre sur  
» la terre. De crainte que la porte ne fasse  
» du bruit en s'ouvrant ou en se fermant,  
» l'antre demeure toujours ouvert, & on  
» n'y voit aucune garde. Au milieu de ce  
» Palais, est un lit d'Ebène, couvert d'un  
» rideau noir : c'est là que repose sur la  
» plume & sur le duvèt le tranquille Dieu  
» du *Sommeil*. . . . Iris, envoyée par Ju-  
» non, s'étant approchée de ce lit, le *Som-*  
» *meil*, frappé de l'éclat de ses habits, ou-  
» vre ses yeux appesantis, fait un effort  
» pour se relever, & retombe aussi-tôt.  
» Enfin, après avoir laissé souvent tomber  
» son menton sur son estomac, il fait un  
» dernier effort, & s'appuyant sur le cou-  
» de, demande à Iris, quel étoit le sujet  
» de son arrivée.

On représentoit ce Dieu comme un  
enfant enseveli dans un profond Som-  
meil, qui a la tête appuyée sur des Pa-  
vots. Tibulle lui donne des aîles : un au-  
tre Poëte lui fait embrasser la tête d'un



Lion qui est couché. Les Lacédémoniens, au rapport de Pausanias, joignoient ensemble la Représentation du *Sommeil* & celle de la Mort. Lorsqu'on invoquoit le *Sommeil* pour les Morts, il s'agissoit alors du *Sommeil* éternel, qui étoit la Mort.

On le représente gras, replet, couronné de Pavots, & dormant paisiblement sur un lit d'Ébène, au bas duquel coule un petit ruisseau. Il tient un Cornet noir & poli, d'où sort une vapeur, qui, selon les Grècs, signifie les Songes. *Silio Ital. Liv. 10.*

..... : .... *Curvoque volueris  
Per tenebras portat medicata papavera cornu.*

*M. de B. dans sa Descrip. du Matin :*

Le Dieu du Repos,  
Couvert de Pavots,  
Remonte avec peine  
Sur son Char d'Ebène.  
Dans les airs portés,  
Les aimables Songes,  
Suivis des Mensonges,  
Sont à ses côtés.

É N I G M E X X X.

Je suis le frère aîné d'une cruelle sœur,  
Qui ne peut inspirer que la crainte & l'horreur.

Pour moi , plus bienfaisant , j'ai pour mon apanage ,  
Paix , douceur & repos ; tout vient me rendre hom-  
mage.

Je sçais m'assujettir les Bergers & les Rois ,  
Et tout ce qui respire est sujet à mes loix.

Le plus sublime esprit , sans entrer en délire ,  
Egare sa raison abordant mon Empire.

Je puis , quand il me plaît , répandre à pleines  
mains ,

Selon leurs goût divers , cent dons sur les humains.

Mais quelquefois aussi , par un égal caprice ,

Je les conduis moi seul au fond du précipice.

Ce n'est pas tout encor ; je verse sur Iris ,

Sans le secours de l'Art , le plus beau coloris.

Pour comble de faveurs , j'offre à tous un asyle ,

Où le plus malheureux , pour un temps , est tran-  
quille.

### SONGES.

Ils étoient les enfans du Sommeil , se-  
lon les Poëtes. Les *Songes* , dit Ovide , qui  
imitent toutes sortes de figures , & qui  
sont en aussi grand nombre que les épis  
dans les plaines , les feuilles dans les Fo-  
rêts , & les grains de sable sur le rivage  
de la Mèr , demeurent nonchalamment  
étendus autour du lit de leur Souverain ,  
& en défendent les approches. Entre cette  
multitude infinie de *Songes* , il y en a trois  
principaux , qui n'habitent que les Palais

des Rois & des Grands ; les autres sont pour le Peuple.

Pénélope ayant raconté un *Songe* qu'elle avoit eu , par lequel le prochain retour d'Ulysse & la mort des poursuivans lui étoient promis , ajoute ces paroles : « J'ai  
 » toujours oui dire , que les *Songes* sont  
 » difficiles à entendre , qu'on a de la peine  
 » à percer leur obscurité , & que l'évène-  
 » ment ne répond pas toujours à ce qu'ils  
 » sembloient promettre ; car on dit qu'il  
 » y a deux portes de *Songes* , l'une est de  
 » corne & l'autre d'ivoire : ceux qui vien-  
 » nent par la porte d'ivoire , ce sont les  
 » *Songes* trompeurs , qui font attendre des  
 » choses qui n'arrivent jamais ; & ceux  
 » qui ne trompent point , & qui sont vé-  
 » ritables , sont les *Songes* qui viennent  
 » par la porte de corne. Hélas ! je n'ose  
 » me flatter que le mien soit venu par  
 » cette dernière porte. » Virgile a copié  
 cette idée d'Homère. « Il y a aux Enfers ,  
 » dit-il , deux portes appelées les portes  
 » du Sommeil , l'une de corne & l'autre  
 » d'ivoire : par celle de Corne , passent les  
 » Ombres véritables , qui sortent des En-  
 » fers , & paroissent sur la terre. Par celle  
 » d'Ivoire , sortent les vaines illusions &  
 » les *Songes* trompeurs. Énée sortit des  
 » Enfers par la porte d'ivoire. » Horace a

aussi adopté ces deux portes : lorsqu'Europe se voit transportée dans l'Isle de Crète sur le dos d'un Taureau, dans la surprise elle s'écrie : « Ne seroit-ce point » un vain *Songe*, échappé par la porte » d'Ivoire ? » Tous les Commentateurs se sont tourmentés pour expliquer ces deux portes, dans un sens physique ou moral : je ne rapporterai que l'opinion de Madame Dacier, qui croit que, par la Corne, qui est transparente, Homère a entendu l'Air, le Ciel qui est transparent ; & par l'Ivoire, qui est solide, opaque, il a marqué la Terre. Les *Songes* qui viennent de la terre, c'est-à-dire, des vapeurs terrestres, sont les *Songes* faux : & ceux qui viennent du Ciel, sont les *Songes* vrais ; c'est-à-dire, les *Songes* envoyés de Dieu.

Lucien nous a donné la description d'une Isle des *Songes*, dans laquelle on entre par le Havre du Sommeil : elle est entourée d'une Forêt de Pavôts & de Mandragores, qui est pleine de Hiboux & de Chauve-souris ; ce sont les seuls Oiseaux de l'Isle. Il y a un Fleuve au milieu, qui ne coule que de nuit. Les murs de la Ville sont fort hauts ; ils sont de couleurs changeantes, comme l'Arc-en-Ciel. Elle a quatre portes : des deux premières, l'une est de Fer & l'autre de Terre, par où

fortent les *Songes* affreux & mélancoliques : des deux autres, l'une est de Corne & l'autre d'Ivoire ; c'est par celles-ci qu'on entre dans la Ville. Le Sommeil est le Roi de l'Isle, la Nuit en est la Divinité. Le Coq y a aussi un Temple. Les Habitans sont les *Songes*, qui ont tous la taille & la forme différentes ; les uns beaux & de belle taille, les autres hideux & contrefaits ; ceux-ci riches, & vêtus d'or & de pourpre, comme des Rois de Théâtre ; ceux-là gueux, & tout couverts de hail-lons, &c.

Il y avoit des Dieux qui rendoient leurs Oracles en *Songes*, comme Hercule, Amphiaraiis, Sérapis, Faunus. Les Magistrats de Sparte couchoient dans le Temple de Pasiphaë, pour être instruits en *Songes* de ce qui concernoit le bien public. Ennapius a écrit que le Philosophe *Œdésus* reçut en *Songe* un Oracle d'une manière bien singulière. Il le trouva à son réveil écrit dans sa main gauche en Vers hexamètres. Cet Oracle lui promettoit une grande renommée, soit qu'il demeurât dans les Villes, soit qu'il se retirât à la Campagne. Enfin on cherchoit à deviner l'avenir par les *Songes*, & cet Art s'appelloit *Oncirocratie*.



## É N I G M E X X X I.

Je suis bon ou mauvais, agréable ou fâcheux ;  
Je divertis ou je chagrine ;  
J'enrichis ou bien je ruine ;  
Je rends content ou malheureux.

Je donne la mort aux vivans,  
Aux morts je sçais rendre la vie ;  
Mais, hélas ! tous ces changemens  
Ne sont qu'une pure folie.

En un mot, sans pinceau, je peins d'après nature,  
Je travaille la nuit plus souvent que le jour ;  
Et je suis quelquefois favorable à l'Amour :  
Mais tout ce que je fais, n'est rien qu'une impos-  
ture.

Je fis d'un innocent autrefois un coupable ;  
J'armai ses proches contre lui ;  
Mais par un retour favorable,  
Je causai sa fortune, & je fus son appui.

Les temps sont bien changés ; il seroit ridicule  
De m'ajouter la moindre foi :  
Aussi les vrais Dévots s'en font-ils un scrupule ;  
Et c'est avec raison, car tout est faux chez moi.

S O P H I E. (S<sup>re</sup>.)

C'étoit anciennement l'Église Patriar-  
chale de Constantinople, & le Temple le

plus superbe du monde. Elle fut bâtie par Constantin, & établie par Justin & par Justinien. Les Turcs, Nation barbare dans son origine, & ennemie des Arts, en ont détruit ou laissé périr la plus grande partie; & il n'en reste aujourd'hui que le superbe Dôme, qui, quoiqu'assez vaste pour faire une grande Église, n'étoit cependant que le Chœur de l'ancienne: son diamètre est de cent treize pieds.

Cette espèce de Rotonde est environnée d'une galerie soutenuë de cent vingt colonnes de marbre ou de porphyre, de même volume, & de même ordonnance.

Lorsque cette Église appartenoit aux Chrétiens d'Orient, les femmes étoient obligées de se placer dans ces galeries, dont l'entrée étoit interdite aux hommes.

Cette Église n'avoit anciennement qu'un Autel; aujourd'hui elle n'en a point du tout. Proche du lieu où étoit cet Autel, on voit encore au milieu d'un demi-Dôme orné de mosaïques & de dorures, une grande Statuë de la Sainte Vierge, qui est représentée assise sur un Trône, tenant sur ses genoux l'Enfant Jesus, qui semble donner la bénédiction. Au-dessus est gravée l'Image de la Sainte Face de Jesus-Christ sur un voile; & aux deux côtés, sont deux grands Anges, dont les aîles cachent tout

le corps. Plus haut, sous l'Arcade ou le Ceintre, on voit quatre Saints & une Vierge au milieu, avec plusieurs ornemens d'Architecture; & dans les deux vuides qui sont entre cette Arcade & la partie orientale du Dôme, il y a deux Séraphins à six aîles chacun. Au-dessus de la porte de l'Eglise en-dedans, est encore l'Image du Sauveur assis, qui donne sa bénédiction à un Empereur prosterné : celle de la Vierge est à sa gauche.

C'est une chose assez surprenante, que les Turcs aient laissé ces Figures dans leur Mosquée; car, dans tous les autres endroits de ce Temple, ils ont brisé ou couvert de chaux les Images qui y étoient.

A côté de l'ancien Autel, en tournant vers le midi, est le *Mirabe* ou *Marahal*, c'est-à-dire, la niche où l'on met l'Alcoran. Cette niche est tournée vers le *Keblé* ou Mosquée de la Mècque, & vers Médine, où est le tombeau de Mahomèt; & c'est de ce côté-là que les Mahométans doivent s'incliner en priant.

Les ornemens de l'entrée & du dedans de ce Temple, sont tous de beau marbre, d'albâtre, de serpentine, de porphyre, de nacre de perles, de cornalines, & d'autres pierres de grand prix. Le pavé est de marbre par compartimens, & couvert de



riches tapis de Turquie. Le Dôme est orné de Figures en mosaïque, & l'or y éclate de toutes parts.

Dans cette superbe Mosquée, on voit une espèce de Tribune pratiquée dans la muraille, & destinée pour le Grand Seigneur, qui y arrive par un escalier dérobé, lorsque sa dévotion l'appelle à la Mosquée.

Les Turcs montrent aussi dans cette Mosquée un Tombeau, qu'ils disent être celui de l'Empereur Constantin.

Devant le Portail, on voit des Turbes de marbre; c'est-à-dire, de petits réduits en façon d'Oratoires, & couverts d'un petit Dôme, qui servent de sépultures à quelques jeunes Princes Ottomans.

Au-delà du Portique qui est devant cette Mosquée, & dans lequel les femmes Mahométanes viennent quelquefois faire leurs prières, il y a neuf portes de bronze, dont il n'y en a qu'une d'ouverte pour entrer dans la Mosquée. On y voit aussi en-dehors quatre *Minarèts* ou petites Tours à plusieurs étages, avec des balcons en saillie. Des hommes appelés *Meuzins* y montent cinq fois le jour à de certaines heures, pour appeler les Turcs au *Naa-mad*, c'est-à-dire, à l'Oraison; car les Turcs ne se servent point de cloches.

## SORBONNE.

La *Sorbonne*, avant le Cardinal de Richelieu, n'étoit célèbre que par son ancienneté, & par la réputation d'être la plus sçavante École du monde.

Ce Ministre, grand dans tous ses projets, résolut d'en faire un des plus magnifiques Édifices. Jacques le Mercier fut chargé de cette grande entreprise.

Le Bâtiment de la *Sorbonne* est un quarré long, & consiste en quatre grands Pavillons joints par de grands corps de logis, où sont trente-six appartemens de Docteurs, & plusieurs belles salles. La Cour est vaste, & est terminée du côté de l'Église par un péristile formé par dix Colonnes Corinthiennes, où l'on arrive par quinze degrés.

Le Portail de l'Église est décoré de deux Ordres d'Architecture l'un sur l'autre; le premier est Corinthien; le second est formé par des Pilastres composites seulement; ce qui rend ce Portail un peu nud.

Le Dôme est accompagné de quatre Campaniles, & terminé par une Lanterne où sont les timbres pour les heures & les quarts, avec une balustrade en-dehors.

Le dedans de l'Église est orné en son pourtour de Pilastres Corinthiens, séparés par des niches remplies de Statuës.

Le grand Autel est du dessein de le Brun : il est orné de six Colonnes Corinthiennes d'un beau marbre ; les bases & les chapiteaux sont de bronze doré d'or moulu. Au milieu de l'Autel est un beau Crucifix de marbre blanc sur un fond noir ; c'est un des meilleurs Ouvrages de François Anguierre. Les deux Colonnes du milieu forment un corps en ressauf, couronné d'un fronton, sur lequel sont deux Anges d'un beau travail. Entre deux autres Colonnes, sont deux belles Figures de marbre, dont l'une représente la Vierge, & l'autre Saint Jean.

Le Dôme a été peint par Philippe de Champagne, & cette Église en général est fort décorée.

Mais le plus superbe Monument qu'on y trouve, est le Mausolée du grand Cardinal, Bienfaiteur de cette Maison.

Ce Ministre est représenté sur son séant ; la Religion le soutient, & la Science est à ses pieds ; la tête penchée, les bras joints, enforte qu'une main lui couvre la moitié du visage, qui paroît baigné de pleurs : deux Anges soutiennent l'Écusson du Cardinal.

## SORCIER.

C'étoit un Emploi sacré que celui de *Sorcier*, qui avoit la fonction de jeter les Sorts : elle étoit exercée par des hommes & par des femmes au choix du Pontife ; on les appelloit *Sortiarii*, & *Sortiariae* ; d'où sont venus les noms de *Sorcier* & *Sorcière*. Mais ceux qui jettoient les Sorts, n'avoient pas le pouvoir de les tirer : on se servoit pour cela du ministère d'un jeune enfant. Parmi les Inscriptions recueillies par Gruter, on en trouve une d'un nommé C. Stiminius Héracla, qui se qualifie de *Sorcier de Vénus Érycine*.

## SORCIÈRES.

Celles de Thessalie avoient, dit-on, le pouvoir d'attirer, par leurs enchantemens, la Lune sur la terre. Elles empruntoient leurs charmes des Plantes venimeuses que leur Pays fournissoit en abondance ; depuis que Cerbère, passant la Thessalie, lorsqu'Hercule l'emmenoit enchaînée au Roi de Mycènes, avoit vomi son venin sur toutes les Herbes : Fable fondée sur ce qu'on trouve en Thessalie beaucoup plus de Plantes venimeuses, qu'ailleurs.



SORT.

## · SORT, OU DESTIN.

J'ai toujours, pendant ma jeunesse,  
Éprouvé tes rigueurs, Fortune ; mais enfin  
Je suis heureux dans ma vieillesse ;  
Il entre par-tout du Destin.

On représente le *Destin* sous la figure d'une femme bizarrement vêtue d'une robe de couleur obscure, tenant de la main droite une Couronne d'or, avec une Bourse pleine d'argent : elle tient de la main gauche une Corde, Symbole du bon ou du mauvais *Destin* ; en quoi les Anciens ont pu se tromper.

## · SORTS.

Les *Sorts* étoient le plus souvent des espèces de Dés, sur lesquels étoient gravés quelques caractères ou quelques mots, dont on alloit chercher l'explication dans des Tables faites exprès. Les usages étoient différens sur les *Sorts* : dans quelques Temples, on les jettoit soi-même ; dans d'autres, on les faisoit sortir d'une Urne, d'où est venuë cette manière de parler si ordinaire aux Grècs : *Le Sort est tombé*. Ce Jeu de Dés étoit toujours précédé de Sacrifices & de beaucoup de Cérémonies. Les Lacédémoniens allèrent un jour con-

*Tome IV.* I

sulter les *Sorts* de Dodon, sur quelques guerres qu'ils entreprenoient. Après toutes les Cérémonies faites, sur le point qu'on alloit jeter les *Sorts* avec beaucoup de respect & de vénération, voilà un Singe du Roi des Molosses, qui, étant entré dans le Temple, renverse les *Sorts* & l'Urne. La Prêtresse effrayée dit aux Lacédémoniens, qu'ils ne devoient pas songer à vaincre, mais seulement à se sauver; & tous les Écrivains assurent que jamais Lacédémone ne reçut un présage si funeste.

Les plus célèbres entre les *Sorts* étoient à Préneste & à Antium, deux petites Villes d'Italie; à Préneste étoit la Fortune, & à Antium les Fortunes. Cicéron raconte l'origine des *Sorts* de Préneste. On lit dans les Mémoires des Prénestins, dit-il, qu'un certain Numérius Sufficius, homme de bien & d'une noble famille, avoit été souvent averti en songe, & même avec menaces, d'aller en un certain endroit couper une pierre en deux; qu'effrayé par des visions continuelles, il se mit en devoir d'y obéir, à la vuë de tous ses Citoyens, qui s'en moquoient; & que quand la pierre eut été fendue, on y trouva les *Sorts* gravés, en caractères antiques, sur une planche de chêne. Ce lieu-là est aujourd'hui enfermé & religieusement gar-

dé, dit le même Auteur, à cause de Jupiter enfant, qui y est représenté avec Junon, tous deux dans le sein de la Fortune; qui leur donne la mamelle; & toutes les mères y ont grande dévotion..... C'est dans ce lieu-là qu'on conserve les *Sorts*; & qu'on les en retire quand il plaît à la Fortune. Mais que pensoit des *Sorts* cet Auteur, un des plus sages d'entre les Païens? Ecoutons-le parler au même endroit.

Qu'est-ce, à votre avis, que les *Sorts*, disoit-il à un Stoïcien? C'est à peu près comme de jouer au nombre, en haussant & en fermant les doigts, ou de jouer aux osselets & aux dés; en quoi le hasard & peut-être une mauvaise subtilité peuvent avoir quelque part, mais où la Sagesse & la Raison n'en ont aucune. Les *Sorts* sont donc pleins de tromperies; & c'est une invention ou de la Superstition, ou de l'Avidité du gain..... La Divination par les *Sorts* est désormais entièrement décriée : la beauté & l'antiquité du Temple ( de Préneste ) a véritablement conservé le nom des *Sorts* de Préneste, mais parmi le Peuple uniquement. Car y a-t-il quelque Magistrat, quelque homme un peu considérable qui y ait le moindre recours? Par-tout ailleurs on ne parle plus.

des *Sorts* ; & c'est ce qui faisoit dire à Car néade , qu'il n'avoit jamais vu la Fortune , plus fortunée qu'à Préneste.

Dans la Grèce & dans l'Italie , on tiroit souvent des *Sorts* de quelque Poète célèbre , comme Homère , Euripide : ce qui se présentoit à l'ouverture du Livre , étoit l'Arrêt du Ciel. Deux cents ans après la mort de Virgile , on faisoit déjà assez de cas de ses Vers , pour les croire Prophétiques , & pour les mettre en la place des *Sorts* qui avoient été à Préneste ; car Alexandre Sévère , encore particulier , & dans le temps que l'Empereur Héliogabale ne lui vouloit pas de bien , reçut pour réponse , dans le Temple de Préneste , cet endroit de Virgile , dont le sens est ; « Si » tu peux surmonter les Destins contrai-  
» res , tu feras Marcellus.

#### SOSIPOLIS,

Dieu des Éléens. Pausanias raconte que les Arcadiens ayant fait une irruption en Élide , les Éléens marchèrent contre eux : comme ils étoient sur le point de livrer bataille , une femme se présenta aux Chefs de l'Armée , portant entre ses bras un enfant à la mamelle , & leur dit , qu'elle avoit été avertie en songe , que cet enfant combattoit pour eux. Les Généraux



Éléens crurent que l'avis n'étoit pas à négliger : ils mirent cet enfant à la tête de l'Armée , & l'exposèrent tout nud. Au moment que les Arcadiens commencèrent à donner , cet enfant se transforma tout-à-coup en Serpent. Les Arcadiens furent si effrayés de ce prodige, qu'ils prirent la fuite : les Éléens les poursuivirent vivement, en firent un grand carnage, & remportèrent une Victoire signalée. Comme par cette aventure, la Ville d'Élis fut sauvée, les Éléens donnèrent le nom de *Sosipolis* à ce merveilleux enfant, & lui bâtirent un Temple à l'endroit où, changé en Serpent, il s'étoit dérobé à leurs yeux. Il eut une Prêtresse particulière pour présider à son Culte, & pour faire toutes les Purifications requises. Elle offroit au Dieu, suivant l'usage des Éléens, une espèce de Gâteau pétri avec du miel. Le Temple étoit double : la partie antérieure étoit consacrée à Lucine, parceque les Éléens étoient persuadés que cette Déesse avoit singulièrement présidé à la naissance de *Sosipolis*. Tout le monde avoit une entrée libre dans cette partie du Temple ; mais dans le Sanctuaire du Dieu, personne n'y entroit que la Prêtresse, qui même, pour exercer son ministère, se couvroit le visage & la tête d'un voile blanc. Les filles &

les femmes restoient dans le Temple de Lucine : elles chantoient là des Hymnes, & brûloient des parfums en l'honneur du Dieu ; mais elles n'usoient point de Vin dans leurs Libations. La Prêtresse étoit obligée de garder la chasteté. Jurer par *Sosipolis*, étoit, pour les Éléens, un serment inviolable. On représentoit ce Dieu d'après une apparition en songe, dit le même Historien, sous la forme d'un enfant avec un habit de plusieurs couleurs & semé d'étoiles, tenant d'une main une Corne d'Abondance.

On peut croire que les Chefs des Éléens, pour effrayer leurs ennemis, & donner du courage à leurs troupes, s'avisèrent d'un stratagème, en exposant un enfant à la tête de leur Camp, & faisant mettre ensuite à sa place un Serpent. Pour soutenir la Ruse, on y fit intervenir la Religion.

#### SOSTRATE DE SICYONE,

Célèbre Pancratiaste, que l'on surnommoit Achrocherste, parcequ'il tenoit les mains de ses antagonistes si serrées entre les siennes, qu'il leur écrasoit les doigts, & les obligeoit à lui céder la victoire. Il fut couronné douze fois, tant aux Jeux Néméens, qu'aux Jeux Isthmiques ; douze fois aux Jeux Pythiques, & trois fois aux

Olympiques. Après sa mort, il eut une Statue à Olympie.

S O T E R , S O T E R I A ;

C'est-à-dire, Conservateur, Conservatrice. On trouve que ces noms étoient souvent donnés aux Divinités, lorsqu'on croyoit leur être redevable de sa conservation. On les donnoit particulièrement à Jupiter, à Diane, & à Proserpine. Il y avoit, chez les Grècs, des Fêtes appelées *Soterias*, qui se célébroient en actions de grâces, quand on étoit délivré de quelque péril.

S O T T I S E.

On personnifie ce sujet par une femme vêtue ridiculement, & qui tient un Moulinet de carte qui tourne au vent, & dont elle rit de toute sa force ; ce qui justifie la parole de Salomon, que, dans la bouche des fots, le rire abonde. Elle a une Calotte de plomb sur la tête, pour marquer que son génie est pesant, *plumbeum ingenium*. Proche d'elle, est un Dinde qui fait la rouë. Cet Attribut lui est donné, pour marquer que la *Sottise* est toujours accompagnée d'un esprit de superbe, qui n'a nul fondement.

## É N I G M E XXXII.

De bien des métiers je me mêle ;  
 Toujours à couvert de la grêle ,  
 Je me cartonne auprès du feu :  
 Chez le pauvre , on me trouve peu.  
 Suivant les lieux , je change de figure ;  
 Petit auprès des Grands , & grand chez les petits.  
 Mes ornemens sont assortis  
 Par fois de galons d'or , & par fois de ferrures.  
 Sans connoître A MI LA , D LA RE' , C SOL UT ,  
 Je sers à composer de sçavante Musique ;  
 Mais quand je suis sans âme , on me jette au rebut ,  
 Je reste sans Panégyrique.

## É N I G M E XXXIII.

Pour bien arranger ma matière ,  
 Une forme m'est nécessaire ,  
 Laquelle , devinez pourquoi ,  
 Est matière tout comme moi.  
 Ce qui vous surprendra peut-être ,  
 C'est ma mort qui m'a donné l'être ;  
 Car il est sûr que quand je vis ,  
 Je ne suis pas ce que je suis.  
 Tantôt je suis mal fait , tantôt fait à merveille ;  
 Selon la main qui me conduit.  
 J'ai double quartier , double oreille.  
 Je sers très-rarement la nuit ,

Lorsque je suis trop grand , je fais laide figure ,  
 Sans avoir tort , ni raison.  
 Je sers entre la terre & l'homme ;  
 Et suis à Paris comme à Rome :  
 Et joint avec un certain bois ,  
 Je sers pour aggrandir le Sèxe de trois doigts.

É N I G M E XXXIV.

Nous sommes deux enfans sortis d'un même père ,  
 Et fort étroitement unis ;  
 Toujours ensemble , & toujours bons amis ,  
 L'un ne va point sans l'autre , & les deux font la  
 paire.

SOULIERS A LA POULAINÉ

Malgré la Publication de la Loi Somp-  
 tuaire de *Philippe le Bel*, il s'établit, sous  
 son Règne ; la mode bizarre d'une chaus-  
 sure, qu'on nommoit *Souliers à la Pou-  
 laine*, du nom, peut-être, de celui qui l'a-  
 voit imaginée. Ces *Souliers* finissoient en  
 pointe ; le béc en étoit plus ou moins  
 long, suivant la qualité de la personne :  
 c'étoit pour les gens du commun, un de-  
 mi-pied ; pour les plus riches, un pied ;  
 pour les grands Seigneurs & les Princes,  
 deux pieds. On l'ornoit quelquefois de  
 cornes, quelquefois de griffes, ou de quel-

ques autres figures grotesques : plus il étoit ridicule, plus il sembloit beau. Les Evêques fulminèrent long-temps sans succès, contre cette mascarade.

On ignore l'origine des *Souliers à la Poulaine*. Selon *Villarèt*, dans une *Note de la page 111*, T. X, voici la plus vraisemblable des différentes opinions. *Henri*, fils de *Geoffroi Plantagenèt*, Comte d'Anjou, étoit estimé le Prince le plus accompli de son temps ; sa beauté, sa taille avantageuse excitoient l'admiration de tous les Courtisans. Un seul défaut défiguroit cet extérieur prévenant. Il avoit, à l'extrémité du pied, une croissance de chair assez longue. Pour dérober la vue de cette difformité, il portoit une chaussure, dont le bout présentoit une forme de griffe. Cette chaussure bizarre fut aussitôt adoptée par les Seigneurs ; & le Peuple, vrai singe de la Noblesse, ne tarda pas à l'imiter. Cette Mode subsista pendant trois siècles. Elle ne fut éteinte, qu'en condamnant à dix florins d'amende ceux qui s'obstineroient à la suivre. Ce fut sous *Charles VI*, qu'à cette chaussure aiguë, succéda la mode des *Souliers* faits en béc de canne, remplacée ensuite par des *Souliers* d'un pied de large.



SOUPÇON.

On peint le *Soupçon* par une figure, dont le regard est inquiet. Elle est sur la défensive, & remparée derrière avec un grand Bouclier à l'antique, sur lequel est représenté un Tigre en fureur.

Cet Animal lui est donné pour Attribut, parceque, selon Aristote, il est si soupçonneux, qu'il prend tout en mauvaise part, même les sons les plus mélodieux de Musique. Le Coq qui est sur le Casque de cette figure, est l'Emblème de la Vigilance.

L'Arioste, dans le second des cinq Chants ajoutés à son Poëme, dépeint ainsi le *Soupçon*.

*Grida da merli, te tien le gouvardie deste,  
Né mai riposa al Sol, né al Ciel oscuro:  
E ferro sopra ferro, e ferro veste:  
Quanto piu s'arma, e tanto men ficuro:  
Mata, ed accresce, or quelle cose, or queste  
Alle porte, al ferra glio, al forso, al micro  
Per dame altrui munizion, gli avanza,  
E non gli per che mai n'abbia abbastanza.*



## É N I G M E X X X V .

Pour recevoir le jour que je perds en naissant ;  
 Je sors, sans être vû, d'un lieu rempli d'alarmes ;  
 On n'y rencontre point, que je ne sois absent ,  
 La Paix, la Douceur, & ses charmes.

Je ne rentre jamais dans ce sombre séjour ;  
 Mais je suis en tous lieux le maître de Cythère ;  
 Et l'endroit le plus solitaire  
 Est quelquefois celui qui me donne le jour.

Le trépas est souvent le prix de mon ardeur ,  
 Pour avoir exprimé certain brûlant desir.  
 J'annonce, interprète du cœur,  
 L'excès de la tristesse, & l'excès du plaisir.

## É N I G M E X X X V I .

A deux choses bien différentes,  
 Un même nom convient ; ce nom qu'il faut trouver,  
 Sans le secours des remarques suivantes,  
 Pourroit, Lecteur, te faire trop rêver.

Pour te faciliter ce que tu te proposes,  
 Je te dirai que l'une de ces choses  
 S'exprime en genre masculin,  
 Et l'autre en genre féminin.

L'une est gracieuse, agréable,  
 D'un accueil doux & favorable ;



Et très-volontiers se produit ;  
L'autre toujours est ténébreuse ,  
Timide , inquiète , ombrageuse ,  
Et s'éfarouche au moindre bruit.

L'une fait toujours bonne mine ,  
L'autre ne vit que de rapine ,  
Et ravage par-tout où son corps peut passer.

L'une est un vrai gâte-ménage ;  
D'amour & d'amitié l'autre est un vrai témoignage ;  
Mais un moment suffit aussi pour l'effacer.

### SPARTES.

On donne ce nom aux Compagnons de Cadmus , qui , selon la Fable , étoient nés des dents du Dragon dont Minerve avoit jonché la terre. On croit plus probablement qu'ils furent ainsi nommés , parce que s'étant établis avec Cadmus dans la Béotie , leurs habitations étoient éparées de côté & d'autre. Quelques-uns disent qu'ils étoient au nombre de treize , tous fils de Cadmus & de diverses femmes.

### SPECTACLES.

On ne comptoit à Athènes , que cinquante ans depuis *Thespis* , jusqu'à *Sophocle* , *Aristophane* , & les autres Fondateurs du Théâtre des Grècs ; & nous comptons plus de quatre cents ans , depuis qu'à

l'exemple de *Theſpis*, l'*Infanterie Dijonnoïſe* promenoit ſes *Vignerons*, juſqu'à la première époque de la gloire, dont le *Théâtre François* eſt redevable à *Corneille*, à *Racine*, & à *Molière*.

Les Perſonnages de l'*Infanterie Dijonnoïſe*, déguifés en *Vignerons*, chantoient, ſur des charrettes, des Chanſons & des Satyres, qui contenoient la censure des mœurs du temps. Les Ducs de Bourgogne, les Gouverneurs, les Magiſtrats, les Prélats même, vouloient être aggrégés à cette aſſociation appellée, *Mère folle*, & *Infanterie Dijonnoïſe*. Elle ſubiſta juſqu'en 1630, que *Louis XIII* la ſupprima. Un de nos Hiſtoriens modernes dit, que nous pouvons avoir un modèle de ces inſtitutions, uniquement fondées ſur la censure des mœurs, dans la *burleſque Confraternité* du Régiment de la Calotté, qui fleurifſoit encore au commencement de ce Règne. Mais revenons à l'origine de nos *ſpectacles*. •

De tous les *ſpectacles* que les Romains avoient apportés dans les Gaules, les François ne conſervèrent que les Combats d'Animaux; & leur ardeur guerrière borna long-temps tous leurs amuſemens aux *Jouez*, aux *Tournois*, aux *Aſſauts à outrance*. Vers l'an 600, les *Pantomimes* commen-

cèrent à joindre leurs Jeux à ce premier Spectacle.

*Clovis* fit demander à *Théodoric* un *Pantomime*, qui joignoit à l'excellence de son Art le talent de la Musique. Ces *Mimes* furent nos premiers *Comédiens*, ainsi qu'ils l'avoient été chez les Grècs & chez les Romains. Ces *Histrions Mimes*, ou *Farceurs* de la Cour de nos Rois des première & seconde Races, & même d'une partie de la troisième, se répandirent dans les Provinces, & tâchèrent de se rendre agréables aux Spectateurs, par des Postures indécentes, des Chançons malhonnêtes; c'est ce qui les rendit infâmes; & *Charlemagne* les déclara incapables de porter témoignage contre des personnes libres.

Ces *Histrions* furent effacés par les *Troubadours*, qui se réformèrent sur eux, & introduisirent une action dans un récit composé de chant & de déclamation. Ces Compositeurs, Danseurs, Joueurs d'Instrumens, Acteurs & Chanteurs, furent connus sous les noms généraux de *Jongleurs* & *Menestriers*.

Ces sortes de Spectacles ou Jeux publics étoient permis sous Saint Louis. Ils consistoient alors en quelques mauvais récits du plus bas burlesque, en gesticulant, en tours de passe-passe; dont les Acteurs étoient

hommes, ou singes, quelquefois tous les deux ensemble.

On nomma ces hommes *Jongleurs*, & les femmes *Jongleresses*. Ils se retirèrent à Paris dans une seule rue, qui, de leur nom, fut appelée *Rue des Jongleurs* : c'est aujourd'hui Saint Julien des Ménétriers.

La preuve qu'ils existoient sous le Règne de *Saint Louis*, c'est que dans le tarif qui fut fait par ce Monarque, pour régler les droits de Péage à l'entrée de Paris, il est dit : *Le Marchand qui apporte un Singe pour le vendre, payera quatre deniers ; si le Singe appartient à quelqu'un qui l'ait acheté pour son plaisir, il ne donnera rien ; s'il est à un Joueur, il le fera jouer devant un Péager, qui se contentera de cette monnoie*. C'est de-là, sans doute, que vient cet ancien Proverbe populaire, *payer en monnoie de Singe*, c'est-à-dire, *payer en gambades*. Un autre article porte qu'à l'égard des *Jongleurs*, ils seront quittes de tout Péage, en faisant le récit d'un couplet de Chanson devant le Péager. Voyez le *Traité de la Police par la Marre*, Tome II, Livre. 3, Tit. 3, page 336.

Ces *Jongleurs* étoient appelés à toutes les Fêtes ; ils formoient, dans les grandes Villes, un corps particulier ; & ils avoient

un Chef & des Statuts, & seuls le privilège d'amuser la Nation. Mais des Pèlerins revenus de la Palestine, de l'Espagne, & même de plusieurs lieux de la France, vinrent leur disputer la palme, & se firent connoître sous le nom de *Confrères de la Passion*.

On peut remonter l'origine de ces *Spectacles* pieux, où l'on jouoit les Mystères de la Religion, jusqu'à l'an 1313, sous *Philippe le Bel*, qu'on éleva des Théâtres ornés de superbes courtines, où l'on jouoit maintes Fêtes, dit *Godefroi de Paris*. Ce fut à l'occasion de la Chevalerie des fils de *Philippe le Bel*, Louis Hutin, Philippe le Long, & Charles le Bel; & cette Fête dura trois jours.

Ces *Confrères de la Passion* représentèrent d'abord sur des échafauds dressés dans les rues, au milieu des Carrefours ou des Places publiques. Ils choisirent le Bourg de Saint-Maur-lès-Fossés, près de Paris, pour y dresser un Théâtre, où ils représentèrent l'Histoire de la mort du Sauveur; on y accouroit en foule. Mais assurés d'un état tranquille sous la protection du Souverain (c'étoit sous les Règnes de *Charles V* & *Charles VI*), ils vinrent dresser un Théâtre dans la grande salle de la Trinité; & voilà le Berceau de la Scène

Françoise. Ces représentations étoient des espèces de Poëmes dramatiques, dont la grossière irrégularité n'étoit pas le moindre défaut. Les sujets de ces Poëmes étoient aussi tirés de l'*Écriture Sainte* & de la *Légende des Saints*. Parmi tous ces Ouvrages, qui se multiplièrent presque à l'infini, on distinguoit le *Mystère de la Vengeance de la Mort de Jésus-Christ*..... la *Destruction de Jérusalem* (le tout par personnages), le *Mystère de la Conception & de la Nativité de la Vierge*, son mariage; la *Nativité*, la *Passion*, la *Résurrection*, l'*Ascension de Jésus-Christ*, joués à Paris en 1507; & aussi le *Mystère* & le *beau Miracle de Saint Nicolas*, à vingt-quatre personnages. Jean Petit, Joseph de Marnes, Debondance, & Louis Croquet, furent les Poëtes les plus fameux en ce genre.

Il y eut une autre espèce de Mystères; où la Religion n'eut point de part. On les représentoit aux Fêtes de nos Rois. Un de ceux qu'on estimoit le plus, est intitulé: *Mystère où la France se présente en forme de personnages au Roi Charles VII, pour le glorifier des grâces que Dieu a faites pour lui, & qu'il a reçues en sa cause durant son Règne, & parlant ensemble en forme de dialogue; puis les Ba-*

*rons du Roi parlent l'un après l'autre, chacun en deux couplets.*

Une autre Société d'Acteurs, d'un genre moins sérieux, unis entre eux par une conformité de goût pour le plaisir & le penchant à la raillerie, s'étoit formée à peu près dans le même temps que les *Confrères de la Passion*, sous le titre d'*Enfans sans souci*. Les extravagances humaines furent l'objet de leurs plaisanteries. Les Acteurs étoient de jeunes gens des meilleures Maisons de la Ville. Leur Chef prenoit le titre de *Prince des Sots*, & leur drame étoit intitulé la *Sottise*. Ils étoient tout-à-la-fois Auteurs & Acteurs. Leur Théâtre étoit ovale. Leur *Spéctacle*, qui n'étoit qu'un ingénieux badinage, charma la Cour & la Ville; & *Charles VI* le confirma par Lettres-Patentes

Les *Clercs de Procureurs au Parlement*, connus sous le nom de *Basochiens*, inventèrent, vers le même temps, une autre espèce de drame, appelée *Moralités*. C'étoient des Allégories insipides, qui avoient besoin d'être échauffées par des scènes piquantes : c'est ce qui fit que les *Basochiens* transigèrent avec les *Enfans sans souci*, qui leur permirent de représenter des *Sottises* & des *Farces*; & en échange,

ils eurent la liberté d'introduire la *Morale* sur leur Théâtre.

Les *Clercs du Châtelet* & ceux de la *Chambre des Comptes*, distingués sous le titre de *Jurisdiction du S. Empire*, voulurent aussi, comme les *Clercs du Palais*, avoir leur Théâtre; mais leurs succès ne furent ni si constans, ni si brillans. Le célèbre *Clément Marot* travailla pour le Théâtre des *Enfans sans souci*, & celui des *Basochiens*.

La licence des guerres civiles, qui survinrent peu après, introduisit dans les Jeux de ces Sociétés des critiques amères, & des Satyres personnelles, que les désordres du temps autorisoient. Cet abus ne put être réformé par les Magistrats, que quand la réunion des Factions eut amené la tranquillité.

La fureur de représenter gaignoit tous les Ordres. Les *Écoliers de l'Université* jouoient aussi des Farces; se masquoient, & éliosoient entre eux un Roi des Foux; s'habilloient en Évêques, &, dans cet état, courtoient les rues, battoient le guet, & commettoient mille désordres. L'Histoire du Théâtre François fait encore mention de ces Scènes indécentes qui se passaient dans nos Églises, & où des Acteurs gros-



fiers imitoient nos plus respectables Myſtères.

De toutes ces Sociétés, il n'y eut que celle des *Enfans ſans ſouci* qui s'acquit quelque célébrité. Les autres tombèrent peu-à-peu, & furent défenduës même par le Parlement. Mais pluſieurs Particuliers, entraînés par le goût, ou par l'attrait du plaisir, ſe dévouèrent entièrement à ces Amusemens, qui étoient devenus ſi fort à la mode; ils devinrent Comédiens de profeſſion, & prirent le nom d'*Enfans ſans ſouci*. C'eſt le nom qu'on pourroit encore donner à nos Acteurs de Théâtre, qui ne doivent pas faire difficulté de les reconnoître pour leurs pères; car c'eſt à ces Comédiens, que la Confrérie de la Paſſion, qui, par ignorance, ne pouvoit jouer des Pièces profanes, fut obligée de louer le Théâtre dont elle avoit fait l'acquiſition, au lieu même où ſubſiſte aujourd'hui la Comédie Italienne.

La *Farce* qu'ils jouoient n'étoit que d'un Acte; la plus courte paſſoit pour la meilleure. Ces *Farces* étoient remplies de pointes, d'équivoques, ſouvent indécentes & accompagnées de jeux groſſiers.

Celle de l'*Avocat Patelin* a toujours paſſé pour être très-amuſante. Les perſonnages de cette ancienne *Farce* étoient Pa-

*Patelin, Avocat, Maître passé en tromperies; Guillemette sa femme, qui le seconde; Guillaume, Marchand Drapier; Maître Badaut, qui est duppé par Patelin de six aunes de drap, valant neuf livres. On y introduisoit aussi un Berger, nommé Agnellet, accusé devant le Juge, par Guillaume, de lui avoir égorgé plusieurs moutons, sous prétexte de la maladie de la gravelée, pour les vendre au Boucher. C'est cette Farce que Pasquier dit avoir lue & relue, & qu'il ne craint point d'opposer aux Comédies Grecques & Latines. L'Abbé de Bruys en a tiré le fonds, la conduite & le personnage d'une Comédie intitulée, l'Avocat Patelin, qu'on joue souvent aux François, & qui est une des meilleures & des plus amusantes petites Pièces dont ce Théâtre soit en possession.*

Les noms de *Tabarin, Turlupin, Gautier, Garguille, Gros-Guillaume, Guillot-Gorju*, sont les plus célèbres dans la Liste de ces anciens Farceurs.

*Etienne Jodelle, Parisien, mort en 1573, âgé de quarante-un ans, est le premier de nos Poètes François, qui, dans notre Langue, ait donné des Tragédies & des Comédies. Sa Cléopâtre est la première qui ait porté en France le nom de Tragédie. La nouveauté de ce Spectacle fit la*

meilleure partie de sa réputation, & rendit son nom célèbre. Il ne méditoit rien, sa main pouvoit suivre son imagination. La plus longue & la plus difficile de ses Pièces de Théâtre ne l'occupa jamais plus de dix matinées. On dit de lui, qu'il composa, par une gageure, dans une seule nuit, plus de *cinq cents Vers* Latins. Il nous reste de lui deux Tragédies, sçavoir, *Cléopâtre captive*, *Didon sacrifiant*; & trois Comédies, *Eugène*, *les Mascarades*, & *la Rencontre*. Voyez *Jodelle*, & *Moréri*, sur ce Poète, ou l'*Histoire des Théâtres*, par MM. *Parfait*.

Mais c'est *Alexandre Hardy*, Parisien, qui, avant *Corneille*, est l'Auteur fameux du *Théâtre François*. On lui a, pour ainsi dire, l'obligation d'avoir tiré la Tragédie du milieu des Ruës & des Carrefours. Il s'étoit associé, pour une part, avec une Troupe de Comédiens, à la charge de leur fournir chaque année six Tragédies; & il en faisoit souvent une en quinze jours. C'est à l'ignorance du siècle, & à l'enfance du Théâtre, qu'il faut attribuer l'admiration que l'on avoit pour les Compositions lourdes & embarrassées, les Vers rudes & raboteux, le mauvais goût, & presque tous les défauts d'un Auteur, qui n'aimoit rien tant qu'à varier le lieu de la Scène d'un mo-

ment à l'autre. Le même Personnage parloit à Paris, à Naples, à Madrid, à Cracovie, &c. Il nous reste cinq gros Volumes in-8°. des Pièces de cet Auteur ; si toutes avoient été imprimées, elles pourroient fournir vingt Volumes. *Théophile*, Contemporain de *Hardy*, a dit de ce Poëte :

HARDY, dont le plus grand Volume,  
N'a jamais sçu tarir la plume,  
Pousse un torrent de tant de Vers,  
Qu'on diroit que l'eau d'Hypocrène  
Ne tient tous ses vaisseaux ouverts,  
Que lorsqu'il y remplit sa veine.

Il est étonnant ( c'est la réflexion de plusieurs de nos Historiens ) que , chez une Nation vive, ingénieuse, idolâtre du plaisir, & portée à la raillerie, on n'ait vu naître, qu'après une révolution de plusieurs siècles, le bon goût de la Comédie. *Sophocle* & *Eschille* firent fleurir le Théâtre d'Athènes, cinquante ans après *Thespis*, & furent bientôt suivis d'*Aristophane* ; & *Rotrou* & *Corneille* n'ont paru que dans le 17<sup>e</sup> siècle ; quoique, plus de quatre cents ans avant eux, on eût vu à Dijon cette Société dont nous avons parlé au commencement de cet article, & qui étoit pareille à celle que *Thespis* promenoit dans l'Attique.

Mais enfin *Corneille* parut ; & son génie  
l'éleva

l'éleva bientôt jusqu'au sublime d'un Art qu'il avoit créé, pour ainsi dire, parmi nous. La Tragédie ne fut plus une machine énorme, que l'on faisoit mouvoir à force d'intrigues, d'incidens, de ruses, de méprises & de bravades : elle ne fut plus un Roman construit à la hâte, chargé de personnages épisodiques, de combats, de déguisemens & de reconnoissances. La Tragédie prit une marche régulière : l'Art seconda la Nature, & *Melpomène* se montra avec toute la dignité, toute la décence & toute la majesté qui lui conviennent, & qu'elle n'avoit pas eues jusqu'alors.

C'est ici le lieu de parler du *grand Corneille*. Dans le temps que sa *Tragédie du Cid* avoit, à la Cour & à la Ville, ces brillans succès, qu'il n'est pas aisé de s'imaginer, dit *Péliston*, on ne pouvoit se lasser de la voir ; on en parloit dans toutes les Compagnies ; chacun en sçavoit par cœur quelque partie, & on la faisoit apprendre aux enfans.

Un Étranger (c'étoit en 1637), en arrivant à Paris, n'eut rien de plus pressé que de s'informer de tout ce qui regardoit *Pierre Corneille*. Sa surprise fut extrême, quand il apprit que ce Poëte n'étoit pas *Ministre d'État*. Les Détails militaires répandus dans la *Tragédie de Sertorius*,

faisoient dire au *grand Turenne* : Où donc *Corneille* a-t-il appris l'Art de la guerre ? Et c'est, sans doute, la *Tragédie d'Othon*, qui a fait dire au Maréchal de *Grammont* : *Corneille est le premier des Rois*. Ce Prince de nos Poëtes Tragiques avoit dans son cabinet la *Tragédie du Cid*, traduite en toutes les Langues de l'Europe, excepté l'Esclavonne & la Turquie. Dans plusieurs Provinces de France, il étoit passé en proverbe de dire : *Cela est beau comme le Cid*.

Tout le monde sçait que le Cardinal de *Richelieu* n'épargna rien pour obtenir que ce Drame parût, de façon à faire croire au Public, qu'il en étoit l'Auteur ; mais *Corneille* tint bon, plus de deux cents Critiques parurent presque en même temps que la Pièce ; c'est ce qui donna occasion à *Boileau* de dire dans une de ses Satyres :

En vain contre le *Cid* un Ministre se ligue,  
Tout Paris pour Chimène a les yeux de Rodrigue.

L'Académie Française prononça sur cette Pièce : & le *grand Corneille* se soumit. Le rôle de l'Infante a été supprimé, comme épisodique & entièrement superflu. Ce changement est l'ouvrage du *grand Rousseau*. Il ne faut pas s'étonner si le Cardinal de *Richelieu* vouloit passer pour l'Auteur du *Cid*. Ce Ministre joignoit à

L'Amour des Lettres, le talent de l'Exécution. Il y avoit plus de cinq cents Vers de sa façon, dans un Drame intitulé, la *Grande Pastorale*, qui n'a point paru.

Vint aussi le célèbre *Racine*, qui moissonna de nouveaux lauriers dans une carrière, que *Corneille* avoit parcourue avec tant de gloire; & déjà *Molière* avoit réformé la Comédie, & lui faisoit prendre une forme nouvelle. Il imitoit les Anciens, les surpassoit, devenoit lui-même inimitable, & contribuoit, avec *Corneille* & *Racine*, à élever la *Scène Française* à côté de celle d'Athènes, au-dessus de tous les Théâtres du monde, & dans l'état enfin où nous la voyons aujourd'hui, faisant l'admiration de l'Europe.

### SPHINX,

Monstre fabuleux, auquel les Anciens donnoient ordinairement un visage de femme avec un corps de Lion couché. Rien de plus commun que le *Sphinx* dans les Monumens Égyptiens. Les uns sont représentés avec des aîles, d'autres sans aîles, mais avec de longues tresses de cheveux. Plutarque dit qu'on mettoit des *Sphinx* devant les Temples des Égyptiens, pour marquer que la Religion Égyptienne étoit toute énigmatique.

La *Sphinx* la plus fameuse dans la Fable, est celle de Thèbes, qu'Hésiode fait naître d'Échidne & de Typhon. Junon, irritée contre les Thébains, envoya ce Monstre dans le territoire de Thèbes, pour le désoler. On représentoit la *Sphinx* de Thèbes différemment de celles d'Égypte : elle avoit la tête & le sein d'une jeune fille, les griffes d'un Lion, le corps d'un Chien, la queue d'un Dragon, & les aîles comme les Oiseaux. Elle exerçoit ses ravages sur le Mont Phicée, d'où se jettant sur les passans, elle leur proposoit des Énigmes difficiles, & mettoit en pièces ceux qui ne pouvoient les expliquer. Voici l'Énigme qu'elle proposoit ordinairement : Quel est l'Animal qui a quatre pieds le matin, deux sur le midi, & trois le soir. Sa destinée portoit qu'elle perdrait la vie dès qu'on auroit deviné son Énigme. Déjà plusieurs personnes avoient été les victimes du Monstre ; & Thèbes se trouvoit dans de grandes alarmes, lorsqu'Œdipe se présenta pour expliquer l'Énigme, & fut assez heureux pour la deviner : disant que cet Animal étoit l'homme, qui, dans son enfance, qu'on devoit regarder comme le matin de sa vie, se traînoit souvent sur les mains & sur les pieds : vers le midi, c'est-à-dire, dans la force de son âge, il



n'avoit besoin que de ses deux jambes ; mais le soir, c'est-à-dire, dans sa vieillesse, il se servoit d'un bâton comme d'une troisième jambe pour se soutenir. La *Sphinx*, outrée de dépit de se voir devinée, se cassa la tête contre un rocher.

Il y en a, dit Pausanias, qui prétendent que *Sphinx* étoit fille naturelle de Laïus ; & que, comme son père l'aimoit fort, il lui avoit donné connoissance de l'Oracle que Cadmus avoit apporté de Delphes. Après la mort de Laïus, ses enfans s'entredisputèrent le Royaume ; car outre son fils légitime, il en avoit laissé plusieurs de diverses concubines. Mais le Royaume, suivant l'Oracle de Delphes, ne devoit appartenir qu'à un des enfans de Jocaste. Tous s'en rapportèrent à *Sphinx*, qui, pour éprouver celui de ses frères qui avoit le secret de Laïus, leur faisoit à tous des questions captieuses ; & ceux qui n'avoient point connoissance de l'Oracle, elle les condamnoit à mort, comme n'étant pas habiles à succéder. Œdipe, instruit de l'Oracle par un songe, s'étant présenté à *Sphinx*, fut déclaré successeur de Laïus. D'autres ont dit que *Sphinx*, fille de Laïus, peu contente de n'avoir aucune part au Gouvernement, s'étoit mise à la tête d'une troupe de bandits, qui com-

mettoient mille désordres aux environs de Thèbes ; ce qui la fit regarder comme un Monstre. On lui donnoit pour père Échidne & Typhon ; c'étoient toujours les père & mère de ce qu'il y avoit de plus monstrueux. Les Griffes du Lion marquoient sa cruauté ; son Corps de Chien , les désordres dont une fille de ce caractère étoit capable ; ses Aîles , l'agilité avec laquelle elle se transportoit d'un lieu à un autre , pour éviter les poursuites des Thébains ; ses Énigmes , les embuches qu'elle dressoit aux passans , les attirant dans les rochers & dans les brossailles du Mont Phicée , où elle habitoit , & dont il leur étoit impossible de se dégager , faute d'en sçavoir les issues , qu'elle connoissoit parfaitement. Œdipe la força dans ses retranchemens , & la fit mourir.

Hérodote parle aussi d'un *Androsphinx* ; à qui il donne une tête d'homme. On voit un de ces *Sphinx* auprès des grandes Pyramides d'Égypte , environ à quatre milles du Caire vers l'Occident , proche le rivage du Nil. Il est d'une grosseur extraordinaire ; & l'on doute si cette figure monstrueuse a été taillée d'une roche , que la Nature ait formée en cet endroit , ou si elle y a été transportée d'ailleurs : ce qui est assez vraisemblable , parceque les terres des envi-

rons sont des sables déliés & unis. Pour s'en éclaircir, on a voulu creuser sous le *Sphinx*, mais on n'a pu en venir à bout, parcequ'il est enseveli dans le sable jusqu'aux épaules. Cette Figure est toute d'une pièce, & la matière en est fort dure. Les proportions du visage y sont bien gardées. Pline en parle en ces termes : *Au-devant des Pyramides, il y a un Sphinx, qui est encore plus admirable. C'est comme la Divinité Champêtre des Habitans. On croit que le Roi Amasis y est enterré, & que cette machine y a été apportée d'ailleurs. Il est taillé d'une seule pierre polie. La tête de ce Monstre a douze pieds de circuit, quarante-trois pieds de longueur ; & en profondeur, depuis le sommet de la tête jusqu'au ventre, cent soixante-deux pieds.* Les Historiens racontent plusieurs Fables de cette Figure. Ils disent entr'autres qu'elle rendoit des Oracles ; mais c'étoit une fourberie des Prêtres, qui avoient creusé un canal sous terre, lequel aboutissoit au ventre & à la tête de ce Monstre ; & passoient par-là pour rendre leurs réponses équivoques à ceux qui venoient consulter l'Oracle. Comme le son de la voix s'augmentoient extrêmement dans le creux de cette Figure, & qu'il n'en sortoit que par la bouche, cela faisoit un grand bruit ; &

les Païens, trop crédules, s'imaginoient entendre la voix terrible de cette prétendue Divinité. Pline rapporte qu'il y avoit un grand nombre de ces *Sphinx* dans les lieux inondés par le Nil, pour connoître l'accroissement de ses eaux. Aben Vafchia, Auteur célèbre, est aussi de ce sentiment. Le *Sphinx*, à cause du sens allégorique que les Égyptiens lui donnoient, étoit dépeint en deux manières ; ou sous la forme d'un Monstre, qui avoit le corps d'un Lion & le visage d'une fille ; ou sous la figure d'un Lion étendu sur un lit de Justice. La première figure étoit pour marquer l'accroissement du Nil ; & la seconde représentoit *Momphta*, Divinité Égyptienne, qui commandoit sur les eaux, & étoit comme la Directrice des débordemens du Nil. Ces figures ne sont pas une preuve que ces Peuples aient cru qu'on trouvoit de semblables Animaux en quelque-endroit du monde. Ce n'étoient que des Emblèmes, & des Caractères sensibles qui exprimoient leurs pensées ; & les *Sphinx* ne signifioient autre chose que l'état où le Nil est, quand il inonde l'Égypte. Comme ces inondations arrivent aux mois de Juillet & d'Août, lorsque le Soleil parcourt les Signes du Lion & de la Vierge, & que les Égyptiens sont naturellement

portés à faire de ces sortes d'unions monstrueuses ; ils imaginèrent cette figure rampante contre terre , composée de la tête d'une Fille & du corps d'un Lion , pour marquer que le Nil se débordoit , lorsque le Soleil parcouroit ces deux Signes. Quelques-uns croient que de-là est venue la coutume , chez les Égyptiens , & ensuite chez tous les Peuples de l'Europe , de faire les Tuyaux , les Canelles & les Robinets de Fontaine , en forme de tête de Lion. Les Anciens mettoient aussi des *Sphinx* au-devant des Portaux de leurs Temples , pour faire connoître que la Science des choses divines est enveloppée de Mystères & d'Énigmes.

Diodore assure qu'on trouve dans l'Éthiopie , & dans le Pays des Troglodytes , de vrais *Sphinx* , qui sont d'une figure semblable à celles que leur donnent les Peintres , excepté qu'ils sont plus velus. Ces Animaux sont très-doux & très-dociles de leur nature , & ils apprennent aisément tout ce qu'on leur montre. Aujourd'hui la représentation des *Sphinx* fait un ornement de nos Jardins , on les met sur les rampes des terrasses , comme les deux *Sphinx* de marbre blanc , qui sont devant le Parterre à la Dauphine , à Versailles.

## SPLENDEUR.

Ce sujet est caractérisé allégoriquement par la figure d'une Matrone de bel aspect, vêtue d'une robe de couleur pourpre, enrichie d'or. Cette parure étoit consacrée, par les Anciens, aux personnes illustres. La Massue, sur laquelle elle s'appuie, étoit aussi, chez eux, le Symbole des Vertus, comme la Chaîne & la Médaille d'or en étoient la récompense. Elle a une Couronne d'Hyacinthe, Fleur qui étoit dédiée à Apollon ; & le Flambeau allumé, qu'elle tient, est allusif à l'éclat des belles actions.

## SPLENDEUR DE NOM.

Tu sera toujours en ma bouche ;  
 Grand Héros ; ma Lyre & mes Vers  
 Feront connoître à l'Univers,  
 Combien le souvenir de ton grand nom me touche.

La *Splendeur de Nom* nous est représentée par un homme de bonne mine, de belle taille, & d'un âge viril : sa présence semble animer le courage à faire des actions éclatantes. Il porte une robe tissue d'or & de pourpre, le plus noble des habillemens. Son âge, qui ne témoigne rien d'éventé par la jeunesse, ni rien de foible

par la vieillesse, ne respire que les actions de gloire; afin que son nom soit écrit au Temple de Mémoire. Il est couronné d'une Guirlande d'Hyacinthe rouge, portant au col une Chaîne d'or. Sa main droite est appuyée sur une Massue, comme celle d'Hercule, tenant de la main gauche une Torche allumée.

SPONDIUS.

Apollon avoit un Autel dans le Temple d'Hercule à Thèbes, sous le nom de *Spondius*; c'est-à-dire, Apollon qui préside aux Traités. Cet Autel étoit fait de la cendre des Victimes. Là se pratiquoit une espèce de Divination tirée de tout ce que l'on a pu apprendre, soit par la renommée, soit autrement.

STABILITÉ.

La figure, dont on se sert pour caractériser ce sujet, est vêtue d'une draperie noire; parceque cette couleur ne pouvant être changée, par la teinture, en aucune autre couleur, est un des plus significatifs Emblèmes de la *Stabilité*. Le Cube de marbre sur lequel elle est assise, & les deux Pieux plantés d'à-plomb en terre sur lesquels elle s'appuie & se soutient, signifient qu'elle est ferme & immuable.

## STATOR,

Surnom de Jupiter. Romulus voyant les Soldats plier dans un combat contre les Samnites, & commencer à prendre la fuite, pria Jupiter de rendre le courage aux Romains, & de les arrêter dans leur fuite : la prière fut exaucée ; & en mémoire de cet évènement, Romulus bâtit un Temple à Jupiter, au pied du Mont Palatin, sous le titre de *Stator*, le Dieu qui arrête. La Statuë, qu'on lui consacra, représentoit Jupiter debout, tenant la Pique de la main droite, & la Foudre de la gauche. Cicéron rapporte que le Consul Flaminius, marchant contre Annibal, tomba tout d'un coup lui & son cheval devant la Statuë de Jupiter *Stator*, sans qu'il parut aucune cause ; ce qui fut pris par ses Troupes pour un mauvais augure, ou plutôt pour un avis que le Dieu lui donnoit de s'arrêter, & de ne pas aller combattre. Mais le Consul méprisa l'avis ou l'Augure, & fut battu à la journée de Trasimène.

## STATUËS,

Figures des faux Dieux, des Héros, & des Hommes illustres, que l'on a dressées pour leur rendre quelque vénération, ou



pour honorer leur mémoire. Les Grècs en ont établi l'usage, qui passa ensuite dans l'Italie. Les *Statuës* de Romulus & de ses Successeurs, que l'on a gardées plusieurs siècles dans le Capitole, furent presque les seules qu'il y eût à Rome, pendant que la souveraine Puissance fut entre les mains des Rois. Celles de Brutus, d'Horatius Coclès, de Clélie, & une infinité d'autres parurent bientôt après ; & ces marques d'honneur devinrent si communes, par la liberté que chacun avoit de se faire ériger des *Statuës*, qu'il fut ordonné qu'on ôteroit des Places publiques toutes celles qui y avoient été mises sans l'ordre du Sénat ou du Peuple. Ainsi le droit de décerner des *Statuës* demeura au Sénat & au Peuple jusqu'au temps des Empereurs. Les femmes mêmes aspirèrent à cet honneur, & l'obtinrent non-seulement dans les Provinces, mais aussi dans Rome. Sous les premiers Empereurs, on vit un nombre prodigieux de *Statuës*, & il est remarqué dans l'Histoire, que l'on ne pouvoit compter celles de Séjan, Favori de Tibère. Les Temples, les Palais, les Portiques, les Amphithéâtres, les Thermes ou Bains, & les Places publiques étoient remplies de *Statuës*, que le mérite ou la flatterie avoit élevées ; ce qui fit dire assez ingénieuse-

ment à un Ancien, qu'il y avoit dans Rome un Peuple de marbre & de bronze, qui égaloit presque le nombre des Citoyens. Caligula & Claudius s'opposèrent aux entreprises des particuliers, qui usurpoient cet honneur; & ordonnèrent qu'il ne seroit accordé qu'à ceux qui avoient rendu des services considérables à la République dans la guerre ou dans les Magistratures. A l'égard de la matière, la plus ancienne étoit le bronze ou le marbre. On y employa ensuite l'argent, l'or & l'ivoire. Les *Statuës* d'argent commencèrent à être en usage sous le Règne d'Auguste; mais cet Empereur trouvant cette dépense excessive, fit fondre les siennes, & en fit faire de bronze ou de marbre. Il n'en fut pas de même de ses Successeurs, & principalement de Domitien, qui voulut que celles qu'on lui consacrerait, dans le Capitole, fussent d'or & d'argent, & d'un certain poids. Caligula, Claudius & Commode eurent des *Statuës* d'or: & il parut encore quelque chose de cette magnificence sur la fin du quatrième siècle, au temps de l'Empereur Théodose, pour qui Arcadius en fit faire une d'argent, qui pesoit jusqu'à sept mille quatre cents livres. Les *Bustes* de cire, que les personnes de qualité avoient droit d'exposer dans les Vesti-

bules de leurs maisons, n'étoient pas, à proprement parler, des *Statuës*; mais des Images de leurs Ancêtres, à demi-corps, dont le nombre marquoit la noblesse des Romains.

On trouve de quatre sortes de *Statuës* dans l'Antiquité; les Colossales, les Curules, les Équestres, & les *Statuës* en pied. Les Colossales étoient d'une grandeur extraordinaire, & l'on n'en faisoit que pour les Dieux. Néron fut le premier des Empereurs Romains, qui voulut avoir de ces *Statuës*. Zénodore lui en fit une de cent dix pieds de hauteur; mais ce Prince étant mort presque dans le même temps, elle fut consacrée au Soleil. Commode en fit ôter la tête, & mettre la sienne à la place de celle de Néron. Adrien & Alexandre Sévère exigèrent aussi des *Statuës* Colossales. Les *Statuës* appelées Curules étoient posées sur des Chars à deux ou à quatre Chevaux; & se decernoient à ceux qui avoient triomphé, ou qui avoient étendu les bornes de l'Empire Romain. Auguste honora de ces *Statuës* la plupart de ses Généraux. On en voit aussi de lui & de ses Successeurs, sur des Médailles, où les Chars sont quelquefois tirés par des Éléphants; & cela étoit emprunté des Grecs, qui rendoient ces sortes d'honneurs à leurs

Athlètes victorieux. Quant aux *Statuës Équestres*, celle de Clélie montre que l'usage en étoit fort ancien à Rome : & l'on sçait que Sénèque a pris de-là occasion de reprocher aux hommes de son siècle, qu'ils devoient rougir de paroître en Litière dans une Ville, où les femmes avoient mérité des *Statuës* à Cheval. Ces *Statuës* néanmoins n'ont pas été si communes en Italie, que dans la Grèce ; & l'on ne voit pas qu'aucun Romain ait fait dresser tout-à-la-fois six vingts *Statuës Équestres*, comme fit Alexandre pour autant de Cavaliers tués dans un combat. Les Poëtes Latins ont célébré celle de l'Empereur Domitien, qu'ils ont comparée, pour sa grosseur, au Cheval de Troye ; & l'on voit encore aujourd'hui à Rome celle de Marc Aurele. Pour ce qui est des *Statuës* en pied, il y en avoit plus que de toutes les autres ensemble : aussi est-ce l'état le plus naturel, celui qui exprime mieux l'air & la taille, & qui convient le plus aux personnes majestueuses. On érigeoit les *Statuës* des Empereurs, avec de grandes magnificences. Les Panégyriques, le Jeu du Cirque & l'Amphithéâtre, les Comédies, les Festins, & les largesses publiques faisoient partie de la Cérémonie, & cela recommençoit tous les ans. On

rendoit à ces *Statuës* des honneurs presque divins : on leur offroit même de l'Encens & des Victimes, comme à celles des Dieux ; & elles servoient d'asyle à ceux qui y avoient recours. *Frigelius, de statuis illustrium Romanorum.*

Bergier remarque que les grandes *Statuës* étoient distinguées en Augustes, Héroïques & Colossiques. Les Augustes représentoient les Empereurs, les Rois, & les Princes. Les Héroïques étoient les images des Héros ou demi-Dieux, & avoient deux fois la grandeur d'un homme. Les Colossiques se faisoient pour les Dieux, & contenoient trois hauteurs ; comme le Jupiter Olympien d'Élide en Grèce, qui étoit un ouvrage du célèbre Phydias ; la Minerve d'Athènes, haute de trente-six coudées, faite d'ivoire & d'or ; le Jupiter du Capitole à Rome, que Carvilius fit faire des corselets & des casques des Samnites, qu'il avoit vaincus ; le Colosse d'Apollon de quarante coudées de hauteur ; dans la Ville de Tarente, travaillé par le fameux Lysippe ; & le Colosse du Soleil, que Charès Lyndius éleva sur le Port de Rhodes. Pline rapporte qu'en une Ville d'Auvergne, dans les Gaules, on voyoit une *Statuë* Colossique de Mercure, qui avoit quatre cents pieds de haut, à la

quelle Zénodore avoit employé dix ans de travail.

Les Grècs faisoient leurs *Statuës* presque nus, pour faire paroître l'excellence de leur Art, en représentant les corps au naturel. Mais les Romains les revêtoient d'habits de guerre, ou de paix. Telles sont les *Statuës* de Jule César & d'Auguste, que l'on voit encore aujourd'hui au Capitole de Rome.

#### STATUËS ÉQUESTRES DE LOUIS XIV ET DE LOUIS XV.

Il y a plusieurs Villes dans le Royaume, où l'on voit plusieurs *Statuës*, tant Équestres, que Colossales, érigées en l'honneur de *Louis XIV* & de *Louis XV*.

La Ville de Lyon a fait ériger une *Statuë Équestre* à *Louis XIV*, où ce Prince est représenté en habit de Triomphateur Romain, tenant un bâton de commandement. Le piédestal, sur lequel cette *Statuë* est élevée, est orné de deux grandes & belles figures de bronze, dont l'une représente le Rhône, & l'autre la Saone. Sa dédicace s'est faite le 27 Décembre 1713; mais le piédestal de cette *Statuë* n'a été revêtu de ses ornemens, qu'en 1722.

Les États de Bretagne chargèrent, en 1685, *Goyzevox* d'exécuter, pour la Ville

de Rennes , une *Statuë Equestre de Louis XIV* en bronze. Cette *Statuë* ne fut posée sur son piédestal , qu'en 1726 , onze ans après la mort du Roi ; ce Prince y est représenté habillé à la Romaine.

Les États de Bourgogne firent exécuter , à Paris , une *Statuë de Louis XIV* en bronze , par le *Hongre*, Sculpteur du Roi , qui ne fut placée sur son piédestal , qu'en 1725 ; ce fut alors M. de la Brise , Intendant de la Province , qui en fit l'*inauguration*.

*Louis XIV* n'étoit plus , lorsque les États de Languedoc , en 1716 , résolurent de lui élever une *Statuë Equestre* au milieu du Peyrou , à Montpellier. L'*inauguration* s'en fit le 27 Février 1718.

Bordeaux , qui est une des plus belles , & une des plus commerçantes Villes du Royaume , forma , en 1728 , le dessein de construire une place sur son Port , & d'y ériger une *Statuë Equestre* de Sa Majesté *Louis XV* , pour marque de son amour & de son attachement. Feu M. *Gabriel* , premier Architecte du Roi , fut chargé , par la Ville , d'en donner le dessein. La *Statuë* du Roi fut faite à Paris dans les Fauxbourgs du Roule. Il y avoit plus de quarante ans , qu'on n'avoit coulé en France de *Statuë Equestre* en bronze , lorsqu'on

entreprit celle de Bordeaux : tous les Fon-  
deurs qui en avoient exécuté, n'étoient  
plus ; mais *M. de Boffrand*, témoin ocu-  
laire de la fonte du Monument élevé à  
*Louis XIV*, par la Ville de Paris, à la  
place Vendôme, qui avoit conservé des  
dresseins du procédé dont on s'étoit servi  
pour opérer cette grande fonte, les com-  
muniquea à *M. le Moyne*. Le Vaisseau  
chargé de cette *Statuë*, arriva dans la Ca-  
pitale de la Guienne, le 12 Juillèt 1743 :  
le 24, elle fut débarquée, & posée dans  
la Place ; & le 29 de la même année, on  
en fit l'*inauguration*.

En 1744, le Roi ayant séjourné huit  
jours à Valenciennes, les Magistrats, pour  
célébrer cet honneur favorable, formèrent  
le dessein d'élever dans cette Ville la *Sta-  
tuë Pédestre* de Sa Majesté *Louis XV*. C'est  
*M. Saly*, célèbre Sculpteur de l'Académie  
de Peinture & de Sculpture, qui fut char-  
gé de l'exécution de ce Monument ; & Sa  
Majesté fit présent à la Ville de Valen-  
ciennes du bloc de Marbre. Cette *Statuë*  
fut exécutée à Paris, arriva à Valenciennes  
le 5 Septembre 1752, fut placée sur son  
piédestal le 7, demeura couverte jusqu'au-  
dit jour marqué pour la Cérémonie de son  
*inauguration*. Cette *Statuë Pédestre* a en-  
viron neuf pieds de proportion. Sa Majesté



est représentée en Héros de l'Antiquité, couronnée de Laurier, tenant de la main gauche la poignée de son Épée, qui est commencée à tirer du fourreau, & étendant la droite, dans l'action de donner des ordres ; elle est placée sur un piédestal de marbre blanc veiné, de onze pieds de haut, élevé sur trois marches.

A Rennes Capitale de la Bretagne, on voit dans la grande Place, où est placé le Parlement, la *Statuë Équestre* de *Louis XIV.* Lors de l'incendie arrivé en 1720, qui réduisit en cendre la moitié des maisons & des édifices de Rennes ; Sa Majesté y envoya feu M. *Gabriel*, son premier Architecte, qui donna le projet d'une autre Place dans le centre de la Ville ; & les États de Bretagne ordonnèrent que le Monument auroit pour objet de célébrer sa convalescence & ses victoires. M. *le Moyne*, Sculpteur de Sa Majesté, fut chargé de l'exécution. Ce Monument fut placé & achevé dans le courant de 1754. Il est composé de trois Figures, qui concourent à fournir une action. La *Statuë Pédestre* du Roi est placée sur un piédestal de quatorze pieds de hauteur, accompagnée de Trophées & de Drapeaux. Sa Majesté est représentée tenant le bâton de commandement, vêtue

à la Romaine , & prête à marcher à de nouvelles conquêtes. La Déesse de la Santé est au côté droit du piédestal , tenant d'une main un Serpent , qui mange dans une patère qu'elle lui présente de l'autre main. On voit auprès de la Déesse un Autel entouré de fruits, Symbole des vœux des Peuples. De l'autre côté du piédestal , est la Bretagne , avec les Attributs de la guerre & du commerce. La *Statuë* du Roi a onze pieds trois pouces de hauteur ; les Figures qui l'accompagnent , dix pieds de proportion. Toutes les trois sont de bronze , ainsi que les ornemens.

La Ville de Nancy , Capitale de la Lorraine , ne consistoit anciennement que dans ce qu'on appelle aujourd'hui la *Vieille-Ville*. Ce ne fut que sous le Règne du grand Duc *Charles* , que la nouvelle fut commencée à bâtir. L'une & l'autre s'embellirent beaucoup sous le Règne de *Léopold* , qui commença un nouveau Palais sur les ruines de l'ancien. Ce Bâtiment , qui étoit de la plus grande magnificence , & dont il n'y eut de bâti que la façade , occupoit la place qu'on nomme aujourd'hui la *Carrière Boffrand* ; un des premiers Architectes François en donna le plan. La mort de *Léopold* fit discontinuer ce projet. Feu son fils , l'Empereur *Fran-*

*gois I*, élevé sur un plus grand Trône, ne put suivre ces vastes desseins pour l'embellissement de cette Capitale. Ce fut dans ces circonstances, que *Stanislas I*, que la mort nous a enlevé sur la fin de Février 1766, quittant sa Patrie pour pacifier l'Europe, vint combler les vœux des Lorrains, & essuyer leurs larmes. Il suivit l'exemple de *Léopold*. Parmi les Merveilles dont ce Prince embellit la Lorraine, on distingue sur-tout la Place qu'il a fait élever à Nancy, pour y élever une Statue à *Louis XV*, son Gendre ; elle est *Pédestre* & en bronze, de onze pieds quatre pouces de hauteur. Ce Prince est représenté en habit de Triomphateur Romain, dans l'attitude la plus noble, avec un manteau royal sur ses épaules. Elle fut coulée à Lunéville le 15 Juillèt 1755 ; & le jour de sa dédicace fut fixé au 26 Novembre de la même année.

La Ville de Rheims, une des plus grandes de la Champagne, & qui a le privilege de sacrer nos Rois, s'est beaucoup embellie sous ce Règne. Feu *M. de Pouilly*, Lieutenant des Habitans, avoit conçu le projet d'orner la Ville d'une Place royale, avec un Monument à la gloire du Roi. La mort l'ayant surpris avant que son dessein fut rempli, *M. Roger*, son Successeur, a suivi ses vœux ; & *M. le Gendre*,

aujourd'hui un des Inspecteurs Généraux de la Généralité de Paris, fut chargé, par la Ville de Rheims, d'en composer les desseins, qui furent approuvés par Sa Majesté. Les premiers travaux pour la construction de la Place qui environne le Monument, furent commencés en 1756. C'est une *Statue Pédestre* en bronze, de la plus grande beauté, exécutée par M. *Pigalle*, Sculpteur du Roi : elle a 11 pieds & demi de proportion. *Louis XV* est représenté couronné de Lauriers, habillé à la Romaine, regardant son Peuple avec bonté, & étendant sa main sur ses Sujets, en signe de protection. La première pierre de ce Monument a été posée en 1761 ; & la cérémonie de cette *Statue* s'est faite en 1765.

Le dessein d'une Place royale à Rouen ayant été présenté au Roi par feu M. le Maréchal de *Luxembourg*, alors Gouverneur de la Province, le 3 Avril 1757 ; Sa Majesté l'ayant agréé, en autorisa l'exécution cette même année, par un Arrêt de son Conseil. La première pierre, pour un nouvel Hôtel-de-Ville, fut posée le 28 Juillèt 1758. A cette occasion, la Ville de Rouen fit frapper une Médaille gravée par M. *Roitier*, représentant d'un côté le portrait du Roi, vu de profil ; & de l'autre la principale façade de cet Édifice. Cette

Médaille

Médaille fut enfermée dans une boîte de plomb, qui contenoit aussi une plaque de cuivre, sur laquelle étoient gravés les noms du Gouverneur, de l'Intendant de la Province, des Officiers Municipaux, & de l'Architecte. On a encore mis dans cette boîte plusieurs pièces d'argent monnoyé, qui instruiront la Postérité de l'Époque de la construction de ce Monument. Au milieu de cette Place royale, sera érigée la *Statuë Pédestre* de Sa Majesté, portée sur un Bouclier par trois Soldats. *Louis XV* est représenté avec une cuirasse, des brassards, & des cuissards. Il a un manteau royal & une écharpe. Par-dessus sa cuirasse, est son Cordon bleu, & l'Ordre de la Toison d'Or, dont il est décoré : une de ses mains est appuyée sur le côté ; de l'autre il tient le bâton de commandement. Les Soldats qui le portent, sont élevés sur un Tronc de Colonnes, qui sert de piédestal au Monument, & qui signifie en même temps que la Colonne de l'État étant brisée, il en renaît de son sein une nouvelle. Aux quatre coins de la base, sont des Trophées de Guerre, qui désignent les Victoires du Roi. Sur le Tronc de la Colonne, on lira cette belle Inscription, qui est gravée dans les cœurs de tous les François.

SI NON JUS ; AMOR EVEHERET.

Cet article curieux sur les différentes *Satues Pédestres & Équestres*, élevées en l'honneur de *Louis XIV* & de *Louis XV*, est extrait des Monumens érigés en France à la gloire de *Louis XV*, par M. *Patte*, Architecte de S. A. S. Monseigneur le Prince Palatin, Duc règnant des *Deux-Ponts*, qui nous a permis de profiter de ses recherches & de son travail.

STELLIO.

Cérès, cherchant sa fille par mèr & par terre, un jour qu'elle étoit accablée de lassitude, & pressée de la soif, alla frapper à la porte d'une cabane, d'où sortit une vieille femme nommée Baubo, à qui elle demanda à boire. Cette bonne femme lui ayant présenté un breuvage, la Déesse l'avalâ avec tant d'avidité, qu'un jeune enfant, qui étoit dans la cabane, en éclata de rire. Cérès, piquée de ce que cet enfant sembloit se moquer d'elle, jeta à cet enfant ce qui restoit dans le vase ; & sur le champ il fut changé en Lézard.

STENTOR.

Junon, dans Homère, prend la ressemblance du généreux *Stentor*, dont la voix

étoit plus éclatante que l'airain , & qui seul, lorsqu'il se mettoit à crier, se faisoit entendre de plus loin , que cinquante hommes des plus robustes : sa voix servoit de Trompettes à l'Armée.

STÉRILITÉ.

Les Anciens ont exprimé ce sujet par une femme , dont le maintien est languissant, & le visage mélancolique. Elle s'appuie sur une Mule, & tient une Branche de Saule : ces Attributs lui conviennent, parceque ni l'un ni l'autre ne portent de fruit. Elle tient & regarde un Bouquet d'Apios ; c'est une Plante de l'Isle de Candie , faite à peu près comme la Ruë , & qui a la même propriété.

Pline , *Liv. 20, Ch. 11* , dit que , dans le cœur de l'Apios, naissent de petits vers, qui rendent stériles les femmes, & même les hommes qui en mangent.

*Glande vermiculos gigni, ideòque eos , qui ederent*

*Sterilefcere mares , fœminasque.*

STIRITIS.

Cérès avoit un Temple à *Stiris*, Ville de Phocide , sous le nom de Cérès *Stiritis*, dans lequel on lui rendoit, dit Pausanias,

tous les honneurs imaginables. Ce Temple étoit bâti de briques cruës ; mais la Déesse étoit du plus beau marbre : elle tenoit un Flambeau de chaque main.

### STONE-HINGE,

Édifice surprenant, & le Monument ancien le plus curieux qu'on voie en Angleterre ; il est dans la Plaine de Salisbury, dans le Comté de Wilte. Il est composé de plusieurs grandes pierres grisâtres, qui n'ont point été taillées, dont quelques-unes ont vingt-huit pieds de long & dix d'épaisseur ; elles sont posées deux à deux, à plomb, avec une troisième, qui est en travers, & elles sont liées avec des tenons & des mortaises. Speed croit que ce Monument est l'ouvrage d'Aurélius Ambrosius, Roi de la Grande Bretagne. Mais l'Auteur d'un Livre Anglois écrit sur ce sujet, & qui est intitulé, *Stone-Hinge Restored*, entreprend de prouver que c'est un Temple construit par les Romains en l'honneur de *Cælum*, le plus ancien des Dieux : voici ses raisons.

Que ce soit un Ouvrage des Romains, cela paroît, dit-il, par l'Architecture & par la forme de ce Monument. Ce sont quatre triangles équilatéraux inscrits dans un cercle, avec un double portique ; mo-



dèle fort usité chez les Romains dans leurs Edifices : ajoutez que les Architraves sont toutes sans mortier ; ce qui étoit fort ordinaire chez les Romains.

La situation , ajoute l'Auteur Anglois , l'aspect & la forme de cet Édifice , montrent que c'étoit un lieu consacré au Dieu *Cælum*. En effet , il est dans une plaine ouverte de toutes parts , sans bois , sans Village à l'entour. Il est découvert , & n'a point de toit ; sa figure est circulaire , &c. Voilà ce que dit l'Auteur Anglois.

Cambden croit que ce sont des pierres artificielles , faites sur les lieux par fusion , ou par impastation , & que les Anciens avoient ce secret. C'est ainsi , dit-il , que les Citernes de Rome étoient faites de sable , dont les grains étoient unis ensemble par une espèce de ciment , & devenoient par-là aussi durs que les pierres. Il ajoute qu'on trouve , en creusant dans cet endroit , des ossemens de corps humain. On a une représentation de cet Édifice , gravée par le célèbre Sébastien le Clerc , dans le Livre intitulé , *Histoire des Singularités naturelles d'Angleterre* , imprimé à Paris en 1667.

Childéric , autre Écrivain Anglois , soutient que cet Édifice , qui a tant exercé l'esprit des Antiquaires , n'est qu'un amas

de pierres brutes & naturelles, que le hasard a assemblées dans ce lieu; en ce cas, ce Monument seroit quelque chose de fort commun, & les Antiquaires Anglois auroient fait là une dépense d'esprit fort inutile.

### STRASBOURG,

Ville de la basse Alsace, fameuse par son Arsenal, sa Maison de Ville, son Pont de bois, sa belle Cathédrale, & par la Tour pyramidale qui l'accompagne.

Cette Tour a cinq cents soixante-quatorze pieds de hauteur; l'on y monte par sept cents degrés. C'est là qu'est ce bel Horloge, si connu sous le nom d'Horloge de *Strasbourg*. Il a divers Cadrans, qui indiquent les heures, les jours, & les mois de l'année, le cours du Soleil & de la Lune, & des autres Planètes. Les sept jours de la semaine sont figurés par les sept Planètes, qui passent tour à tour dans un charriot. Il y avoit aussi des ressorts, qui servoient à marquer les Éclipses de Lune & de Soleil; mais ces ressorts ne marchent plus.

### STRATAGÈME MILITAIRE.

Pour caractériser ce sujet, on peint un Soldat armé, qui est aux aguets derrière

un retranchement palissadé. Il couvre un piège , en étendant dessus une draperie d'étoffe d'or. Près de lui , est un Renard , qui est l'Attribut de la Fourberie & de la Finesse.

STRATAGÈME UTILE.

L'origine de cet Emblème vient d'Anni-bal , fameux Général Carthaginois. Lorsqu'il se trouva à la veille d'être entièrement défait par la multitude de ses ennemis , il fit comme un prudent Capitaine doit faire ; c'est-à-dire , de nécessité vertu ; en mettant des fagots ardents sur les têtes de ses bœufs : c'est ce qui le tira d'un péril évident.

STRÉNIA,

Déesse Romaine , qui présidoit aux présens qu'on se faisoit les uns aux autres le premier jour de l'an , qu'on nommoit *Strena* , d'où est venu notre mot d'*Étrennes*. On célébroit sa Fête le même jour , & on lui sacrifioit dans un petit Temple proche de la Voie Sacrée.

STROZZI,

Palais de *Strozzi* à Venise. Il est situé sur une des Places publiques de la Ville ; sa principale vûe est sur la rue *Sainte*.

*Marie de Fleurs* ; sa forme est presque carrée. Par la grande entrée, laquelle est au milieu de la façade, on arrive à un grand vestibule, au milieu duquel, à droite comme à gauche, il y a un grand escalier, large, clair, & fort orné, faisant retour dans l'angle, chacun de ces escaliers ayant un perron semblable à l'autre. À la droite, derrière l'escalier, il y a deux grandes Salles, & à la gauche deux semblables, à la manière de Florence. Au bout du vestibule, il y a une ouverture, par laquelle on entre sous une galerie, dont le dessus est soutenu par des portiques, qui entourent une grande cour, par laquelle tous les logemens, qui sont aussi à l'entour, sont éclairés. Au bout de la Galerie d'entrée, à la gauche, il y a une porte ouverte sur la rue ; & vis-à-vis, au bout de la même galerie, à la droite, il y a une autre porte pour entrer dans le Jardin : plus avant, du même côté, il y a un appartement un peu élevé, distribué en deux pièces semblables. Au derrière, il y a une Cour close du mur voisin, par-dessus lequel vient la clarté, & à chaque bout de cette Cour, il y a un escalier par lequel on communique aux appartemens d'en-haut, & à ceux d'en-bas, où sont, outre les caves, les offices, cuisines, &c.

Ce Palais est un peu élevé de terre, pour lui donner plus de grandeur ; & sa belle hauteur est distribuée en trois étages : le premier est d'Ordre Dorique, à bossage, ayant des pilastres couplées au portail, & aux deux extrémités de la façade, lesquels ont tous leurs ornemens : les fenêtres ont aussi leurs ornemens particuliers, & au-dessus de ces fenêtres il y a des tables quarrées, renfoncées dans le mur, lesquelles sont remplies de Sculptures ou bas-reliefs, représentant diverses Histoires, ayant aussi leurs chambranles, ou cadres ornés de moulures. Le second est d'Ordre Ionique, avec des Pilastres accompagnés de leurs ornemens, & au milieu sur la porte d'entrée, une arcade, ayant son appui soutenu de balustrades. Elle est aussi accompagnée de pilastres, qui répondent à ceux du portail ; & à chaque trumeau, entre toutes les fenêtres, il y a aussi un pilastre dans toute la longueur de la façade, avec des Statuës couchées sur les frontons des fenêtres, dont les bandeaux ou chambranles sont ornés de moulures ; Le troisième est d'Ordre Romain, avec des pilastres accompagnés de tous les ornemens, & distribués de même qu'à l'étage de dessous ; les fenêtres aussi couronnées de frontons, avec des Statuës ; tous

les appuis soutenus de balustres , & dans la frise , des jours en ovale , avec leurs ornemens autour. Toute la façade est ornée de Cadres, Chambranles, Bandeaux, Couronnemens, Frontons, Statuës, Histoires, Inscriptions, Armoiries ; & dans tous les endroits propres & convenables à chacun de ces ornemens.

La façade de derrière est ornée des mêmes Ordres que les dehors. Ce Palais a été bâti sur les desseins du Scamozzi.

### STUPIDITÉ.

C'est un défaut de sentiment , qu'il ne faut pas confondre avec la Bêtise , qui est un défaut d'intelligence. On représente ce sujet par une femme vêtue négligemment , pour marquer que les Stupides ne sont affectés de rien. Elle est couronnée de Narcisse , parcequ'on prétend que l'odeur de cette Fleur appesantit l'esprit. Elle est assise dans une espèce d'assoupissement , & s'appuie sur une Brebis , Animal naturellement stupide.

### STYMPHALE,

Lac d'Arcadie. Il y avoit sur ce Lac des Oiseaux monstrueux , dont les aîles , la tête & le bec étoient de fer , & les ongles

extrêmement crochus. Ils lançoient des dards de fer contre ceux qui les attaquoyent ; le Dieu Mars les avoit lui-même dressés au combat. Ils étoient en si grand nombre , & d'une grosseur si extraordinaire , que , lorsqu'ils voloient , leurs aîles ôtoient la clarté du Soleil. Hercule ayant reçu de Minerve une espèce de Tymbales d'Airain , propres à épouvanter ces Oiseaux , s'en servit pour les attirer hors du bois , où ils se retiroient , & les extermina tous à coups de flèche. On croit qu'il s'agit ici de quelques Troupes de Brigands qui ravageoient la Campagne , & détruisoient les Payfans aux environs du Lac *Stymphale*. Hercule trouva peut-être le moyen de les faire sortir de leur retraite , & les fit périr avec le secours de ses Compagnons.

Paufanias dit que les Déserts de l'Arabie , qui engendrent tant de sortes de Bêtes , ont aussi des Oiseaux nommés *Stymphalides* , qui ne sont guères moins à craindre , pour les hommes , que les Lions & les Léopards ; car , lorsqu'ils sont poursuivis par les Chasseurs , ils fondent tout-à-coup sur eux , les percent de leur bec , & les tuent. Le fer & l'airain sont de foible résistance. Ils sont de la grandeur des Gruës , & ressemblent aux Cigognes , avec

cette différence qu'ils ont le bec plus fort, & qu'ils ne l'ont pas recourbé. « Je ne puis » dire, continuë l'Historien, s'il y a eu » autrefois en Arcadie des Oiseaux de » même nom que ceux de l'Arabie ; mais » supposé que l'espèce des *Stymphalides* » soit unique, je me persuade que les » *Stymphalides* sont des Oiseaux d'Arabie, dont quelques-uns auront volé vers les rives du *Stymphale* ; & que dans la » suite la gloire d'Hercule, & le nom des » Grècs, beaucoup plus célèbre que celui des Barbares, aura fait appeller ces Oiseaux *Stymphalides*, dans l'Arabie même ; au lieu qu'auparavant ils avoient un autre nom.

#### STYMPHALIE,

Surnom de Diane, qui avoit un Temple dans la Ville de *Stymphale* en Arcadie : sa Statuë étoit de bois doré. La voûte de ce Temple étoit ornée de figures d'Oiseaux *Stymphalides*. Sur le derrière du Temple, on voit des Statuës de marbre blanc, qui représentent de jeunes filles avec des cuisses & des jambes d'Oiseau. Les Habitans de *Stymphale* éprouvèrent, dit-on, la colère de la Déesse d'une manière terrible. La Fête de Diane étoit négligée ; on n'y observoit plus les Cérémonies.



nies prescrites par la coutume. Un jour les eaux du Lac Stympale grossirent prodigieusement, jusqu'au point d'inonder toute la Campagne l'espace de plus de quatre cents stades; de sorte qu'elle paroissoit n'être qu'un très-grand Lac. Un Chasseur, qui couroit après une Biche, se laissant emporter à l'envie d'avoir sa proie, se jetta à la nage dans ce Lac, & ne cessa de poursuivre l'Animal, jusqu'à ce que, tombés tous deux dans le même gouffre, ils disparurent, & se noyèrent. Les eaux se retirèrent à l'instant, & en moins d'un jour la terre parut sèche. Depuis cet événement, la Fête de Diane se célébra à Stympale avec plus de pompe & de dévotion.

STYX,

Étoit fille de l'Océan & mère de l'Hydre de Lerne, selon les Poëtes, qui la changèrent ensuite en Fleuve d'Enfer. Le *Styx*, dit Virgile, se repliant neuf fois sur lui-même, tient les morts pour toujours emprisonnés sur ses bords. Le nom du *Styx* imprimoit tant de terreur, que le Serment le plus inviolable étoit de jurer par le *Styx*; & les Dieux mêmes étoient très-religieux à le garder: la punition de ceux qui se parjuroient après ce Serment,

étoit très-rigoureuse. Jupiter leur faisoit présenter une coupe pleine de l'eau empoisonnée de ce Fleuve, qui les laissoit sans âme, dit Hésiode, ou sans vie pendant un an, & leur Divinité étoit suspendue pour neuf ans. Lorsque les Dieux juroient par le *Styx*, ils devoient avoir une main sur la Terre & l'autre sur la Mèr.

*Styx* étoit une Fontaine de l'Arcadie, près du Mont Cyllène, qui dégoûtoit d'un rocher extrêmement élevé. Après s'être fait une route à travers les rochers, elle tomboit dans le Fleuve Crathis. Cette eau, dit Pausanias, est mortelle aux hommes & à tout animal. Souvent des Chèvres sont mortes pour en avoir bu ; mais l'on a été du temps à s'en appercevoir. Une autre qualité fort surprenante de cette eau, c'est qu'aucun vase, soit de verre, soit de crystal, soit de terre cuite, soit même de marbre, ne la peut contenir sans se casser. Elle dissout ceux qui sont de corne ou d'os ; elle dissout même le fer, le cuivre, le plomb, l'étain, l'ambre, l'argent, & même l'or, quoiqu'au rapport la rouille ne l'altère jamais ; ce qui est aussi confirmé par l'expérience : mais cette même eau du *Styx* n'agit point sur la corne du pied des Chevaux. On a dit qu'Alexandre, fils de Philippe, a été empoisonné de cette eau.

C'est sans doute cette mauvaise qualité de l'Eau de la Fontaine du *Styx*, qui a donné lieu aux Poëtes d'en faire un Fleuve ou un Marais d'Enfer. Quant au Serment des Dieux par le *Styx*, on croit que l'idée en est venue de ce qu'on se servoit anciennement de l'Eau du *Styx*, pour faire les épreuves des coupables & des innocens.

### SUBSTANCE.

Cette terre qui nous soutient,  
Nous nourrit & nous entretient :  
C'est en elle que tout abonde ;  
Elle suffit à tout le monde.

La *Substance* est ce qui constitue proprement chaque chose, & qui en est l'essence. On distingue des *Substances* spirituelles & des *Substances* matérielles : c'est cette dernière que l'on traite ici, & qui se personnifie par une belle femme dans un parfait embonpoint, couronnée de Pampres & d'Épis de Bled, & pressant ses mamelles, dont elle fait jaillir le lait en abondance.

### SUBTILITÉ DE GÉNIE.

Les Grecs exprimoient allégoriquement ce sujet par une Minerve, qui tenoit un Javelot sur la tête d'un Sphinx. C'est ce

que rapporte P. Val. *Lib. VI*, sur l'autorité de Plin :

*Ea verò hasta palladiæ cuspidi subjècta ostendit  
Nihil tam abditum , & reconditum esse , quod ingenii*

*Acumine exeri , & palam proferri non possit : ita  
Quidem Sphynsis.*

### SUCHUS.

A Arsinoë en Égypte , on honoroit les Crocodiles , parmi lesquels on en choisissoit un , que les Prêtres avoient soin d'apprivoiser : ils l'ornoient magnifiquement le jour de sa Fête ; & les Dévots à cette Divinité venoient lui présenter du Pain & du Vin , qu'il prenoit de leurs mains. Le Crocodile apprivoisé étoit surnommé *Suchus*. Hérodote ne nous apprend pas l'origine de ce mot.

### ÉNIGME XXXVII.

Je suis fille d'une mère,  
Et volage & très-légère,  
Qui me produit en passant,  
Et puis se perd à l'instant.  
On me chasse, on me fait la guerre ;  
J'ai sous moi la flamme & les feux.  
Il n'est permis qu'à quelques malheureux  
De venir me jeter par terre.

Si l'on me laisse augmenter & grossir,  
Si je pérís dans ma sombre demeure,  
On est trop tard sujet au repentir ;  
Je fais passer de très-méchans quarts-d'heure ;

É N I G M E X X X V I I I.

T'habite un lieu très-noir, d'un accès difficile ;  
Pour m'en faire déloger,  
On va chercher un Etranger,  
En cela plus qu'un autre habile :  
Il m'attaque, il m'abat ; & fier de sa victoire,  
Il chante à haute voix ma défaite & sa gloire.

S U M M A N U S ,

Un des Dieux des Enfers. Les Mythologues ne s'accordent point sur cette Divinité. Ovide, parlant des Temples qu'on rebâtit en l'honneur de ce Dieu pendant la guerre contre Pyrrhus, témoigne que l'on ne sçavoit pas bien quel Dieu c'étoit. Pline le Naturaliste dit qu'on attribuoit à *Summanus* les Foudres & les Tonnerres qui arrivoient pendant la nuit, au lieu que ceux qui se faisoient entendre de jour, étoient censés venir de Jupiter. Les anciens Romains avoient eu plus de vénération pour ce Dieu infernal, que pour Jupiter même, dit S. Augustin, jusqu'au temps qu'on bâtit le fameux Temple du

Capitole, qui attira alors tous les vœux des Romains, & fit oublier jusqu'au nom de *Summanus* : cependant il avoit encore un Temple à Rome du temps de Pline, auprès de celui de la Jeunesse, & une Fête qu'on célébroit le vingt-quatre de Juin. On lui immoloit deux Moutons noirs, ornés de bandelettes noires. Macrobe prétend que *Summanus* n'est qu'un surnom de Pluton ; que c'est l'abrégé de *Summus Manium*, le Chef & le Souverain des Mânes, ou le Prince des Dieux de l'Enfer. Cicéron raconte que *Summanus* avoit une Statuë, qui n'étoit que de terre, placée sur le faite du Temple de Jupiter. Cette Statuë ayant été frappée de la Foudre, & la tête ne s'en étant trouvée nulle part ; les Auspices consultés répondirent que le Tonnerre l'avoit jettée dans le Tybre : elle y fut effectivement trouvée toute entière, à l'endroit qu'ils avoient désigné.

#### SUOVETAURILIA,

Où les Sacrifices du Bélier, du Verrat, & du Taureau. C'étoient les plus grands & les plus considérables Sacrifices que l'on faisoit à Mars. Ce Sacrifice se faisoit pour la Lustration ou l'Expiation des Champs, des Fonds de terre, des Armées, des Villes, & de plusieurs autres choses, pour les

sanctifier, ou les expier, ou les purifier ; & attirer la protection des Dieux par cet Acte de Religion. Les *Suovetaurilia* étoient distingués en grands & en petits : les petits étoient ceux où on immoloit de jeunes Animaux, un jeune Cochon, un Agneau, un Veau : les grands étoient ceux qui se faisoient avec des Animaux parfaits, qui avoient toute leur taille, comme le Verrat, le Bélier, le Taureau. Avant les Sacrifices, on faisoit faire à ces Animaux trois fois le tour de la chose dont on vouloit faire l'Expiation, comme le dit Virgile : Que la Victime qui doit être offerte, soit promenée trois fois autour des Moissons. Le Verrat étoit toujours immolé le premier, comme l'Animal qui nuit le plus aux Semences & aux Moissons, & successivement le Bélier & le Taureau. Les *Suovetaurilia* étoient, chez les Romains, un Sacrifice à Mars ; mais chez les Grècs, ce Sacrifice étoit offert à d'autres Dieux ; dans Homère, à Neptune ; & à Esculape dans Pausanias, comme aussi à Hercule, & peut-être à d'autres encore.

### SUPERBE.

L'orgueil est aussi sot, comme il est incommode ;  
C'est pourtant le vice à la mode.

Selon Saint Bernard, c'est la soif des Grandeurs, & la complaisance outrée pour son mérite personnel : c'est pourquoi on peint ce sujet sous la figure d'une belle femme ; dans une attitude altière, vêtue richement ; sa coëffure est enrichie d'or & de quantité de perles. Ses Attributs sont un Miroir, dans lequel elle se contemple avec plaisir. Le Paon, qui étale sa queue, lui étoit aussi donné pour Emblème ; parcequ'il est si occupé de sa beauté, qu'il méprise la compagnie des autres Oiseaux.

Dante cite Lucifer pour l'exemple de ce vice, disant au Chant du Paradis :

*Principio Dei cades, fu il maledetto*

*Superbis di colui che tu vedesti*

*Da tutti i pesti del mondo costretto.*

#### „SUPERSTITION.

C'est une vénération religieuse, fondée sur la crainte & sur l'ignorance des hommes, selon ce Vers de Virgile ; *Livre 8, Énéid.*

*Vana superstitio, veterumque ignara Deorum.*

Elle s'exprime par une vieille femme, qui tient un Cierge allumé, & un Cercle d'Etoiles qui entoure les Signes des sept Planètes. Ses Attributs sont le Hibou &



la Corneille, qui servoient à la *Superstition*. Virgile, *Egl.* 1, dit :

*Sæpe sinistra cava prædixit ab ilice cornix.*

# SUPPORTS.

Ce sont les Figures peintes à côté de l'Écu, qui semblent le supporter. Les *Supports* de l'Écu de France sont des Anges. Il y en a qui ont des Sauvages pour *Supports*. Les Princes de Monaco ont des Moines Augustins pour *Supports*; les Ursins, des Ours, par équivoque à leurs noms. Les Rois d'Angleterre ont d'un côté un Léopard; de l'autre une Licorne. D'autres y ont mis des Lions, des Aigles, des Griffons, &c. Quelques-uns mettent de la différence entre *Tenant* & *Support*. Quand l'Écu est porté par un seul Animal, on le nomme alors *Tenant*; quand il est porté par deux, on les nomme *Supports*; d'autres disent qu'on ne doit appeller *Supports*, que les Figures des Animaux; & que quand ce sont des Anges, ou des Figures humaines, on les doit appeller *Tenans*; car c'est le propre des hommes de tenir. Le Père Ménéstrier semble confondre *Supports* & *Tenans*, quand il dit : Nous trouvons d'ancien usage trois sortes de *Tenans*, ou de *Sup-*

*ports* des Armoiries. On tient que Charlemagne est le premier qui a fait supporter son Écu par deux Anges, n'y en ayant qu'un auparavant. D'autres disent que ce fut Philippe VI, qui le premier fit les *Supports* des Armoiries de France de deux Anges, ayant fait sa Devise d'un Ange qui renversoit un Dragon, à cause que les Anglois avoient un Dragon pour Devise. Les Ducs de Bourgogne ont aussi fait supporter le leur par deux Anges. Le Roi Charles VI a pris deux Cerfs pour *Supports*.

#### SUPPLICATION.

Ce sujet, tiré d'une Médaille de Néron, & rapporté par César Ripa, étoit, chez les Romains, le nom d'une Solemnité religieuse ordonnée par le Sénat, pour apaiser les Dieux, les supplier d'être propices, ou pour les remercier de quelques faveurs reçus. On étendoit des Lits magnifiques à terre, dans les Temples aux pieds des Autels; & les Sénateurs alloient, avec leurs familles & le Peuple, chanter des Hymnes, & présenter des Offrandes de Fleurs odoriférantes de toutes les sortes.

Une jeune Vierge, gracieuse, couronnée de Laurier, à genoux sur un de ces Lits, & parant un Autel d'une guirlande

de Fleurs, est l'Allégorie de la *Supplication*.

SURCOT,

Espèce de Soubreveſte, que, dans le XIV<sup>e</sup> Siècle, on portoit ſur la Cotte. Du *Surcot*, ſont venus nos *Surtouts*.

SURETÉ.

Déſie-toi de tout, quoi que tu puiſſe faire,

Et ne t'endors jamais dans la ſécurité.

La méfiance en toutes affaires,

Eſt mère de la SURETÉ.

La *Sûreté* eſt représentée de différentes façons; mais celle-ci eſt dépeinte par Maclin ſur une Médaille. On voit la figure d'une femme, qui, de ſa main droite, s'appuie ſur une Pique. Son bras gauche ſe repoſe ſur une Colonne, qui eſt le Symbole de la Fermeté.

BONNE SURETÉ.

Une âme vraiment héroïque

Trouve par-tout des lieux de SURETÉ;

Et vit même en tranquillité

Parmi les Monſtres de l'Afrique.

Le Sage, qui ſçait que la vie

N'eſt que le chemin de la Mort,

Ne craint jamais d'aller au port

Où ſa naiſſance le convie.

La meilleure *Sûreté* de l'homme, c'est la bonne Conscience : aussi la représente-t-on sous la figure d'un Voyageur, qui ne porte ni verge ni bâton ; il méprise même des armes qu'il trouve en son chemin, quoiqu'il apperçoive des Monstres affreux sur la route.

### SURTOUT,

Est un nom qu'on a donné à une grosse Casaque, ou Justaucorps, qu'on met en Hyver par-dessus les autres Habits, ou Justaucorps. Anciennement on appelloit la même chose *Souravis*, comme qui diroit *Surhabits*. On trouve ce mot dans le Sire de Joinville. On trouve aussi que, dès l'an 1226, il est défendu aux Religieux de Saint Benoît, par leur Règle, de porter des Habits de Laïcs, comme des Balandrans & des *Surtouts*, qui sont appelés en François *Surcots*. Outre la veste, on prend (à la Chine) par-dessus une espèce de *Surtout* à manches larges & courtes comme celles des robes de Palais. Les Gens de Lettres les portent fort longs ; les Cavaliers, & sur-tout les Tartares, les veulent courts ; & ceux dont ils usent, ne descendent que jusqu'à la hauteur de la poche. Les Dames Chinoises portent, comme les hommes, une longue veste de  
fatin

satén, ou de brocard rouge, bleu, ou verd,  
selon leur goût particulier. Les plus âgées  
s'habillent de noir ou de violet : elles ont  
outre cela, par-dessus, une espèce de *Sur-*  
*tout*, dont les manches extrêmement lar-  
ges traînent jusques à terre.

*É N I G M E XXXIX.*

Vous autres, Curieux, qui voulez tout sçavoir,

Il faut contenter votre envie.

Je suis un nouveau né, brunèt, gris, blanc, ou noir :

La couleur ne dépend que de la fantaisie ;

Et chacun me diversifie,

Selon qu'il en a le pouvoir.

Je sers aux Champs comme à la Ville,

Et suis de toutes les Saisons.

Mais c'est dans le temps des glaçons,

Qu'on me trouve le plus utile.

Je fais honneur à qui je suis,

Je le distingue du vulgaire :

Il semble que je l'enrichis,

Mais aussi quelquefois je cache sa misère.

Ceux qu'on voit aujourd'hui soumis,

Par une catastrophe étrange,

Faisoient jadis seuls mon emploi :

Voyez un peu comme tout change.

Je ne suis pas juste, il est vrai ;

Mais en cela je vous dirai,

Que la mode est de ne pas l'être,

Et qu'ainsi je plais à mon Maître.

*Tome IV.*

*M.*

## SYCA,

Nymphe, dont Bacchus devint amoureux, & qu'il transforma en Figuier. C'est pour cela qu'on trouve ce Dieu souvent couronné de feuilles de Figuier.

## É N I G M E XL.

Quand nous nous assemblons, l'artifice des hommes  
Nous fait changer de nom, de sort, de qualité ;  
Vous nous voyez ici cinquante que nous sommes,  
Sans pouvoir découvrir notre subtilité.

## SYLVE,

Jeu public des Romains, pour lequel on faisoit une Forêt artificielle dans le Cirque, où les Soldats apportoit de grands arbres, qu'ils replantoient pour représenter un bois. On y lâchoit quantité de bêtes, que le Peuple poursuivoit comme dans une Chasse, & qu'il tâchoit d'attraper à la course ; car il n'avoit point d'armes, & il falloit prendre les bêtes vives. C'est pourquoi on n'y mettoit guère d'Animaux farouches, & qui pussent blesser dangereusement les Chasseurs. L'Empereur Héliogabale, au lieu des pièces d'argent qu'on jettoit au Peuple, & des petits Animaux qu'on lui exposoit, fit

mettre dans le Cirque, des Bœufs, des Chameaux & des Cerfs. L'Empereur Gordien donna une *Sylve*, qui est fameuse dans l'Histoire; où il y avoit deux cents Cerfs, trente Chevaux farouches, cent Chèvres, dix Élans, cent Taureaux, trois cents Autruches, trente Anes sauvages, cent cinquante Sangliers, deux cents Chèvres sauvages, & deux cents Dains. Depuis Constantin, l'Histoire ne parle plus de ces *Sylves*; mais il est encore fait mention du Pancarpe, qui étoit un autre Spectacle.

SYMARE,

Mante à longue queue traînante; les Dames Romaines l'attachoient avec une agraffe plus ou moins riche sur l'épaule.

Il faut sçavoir que les Dames, par-dessus leur Stole, portoient la Mante ou la *Symare* dont nous venons de parler. La queue extrêmement traînante de cette *Symare*, se détachoit de tout le reste du corps, depuis les épaules où elle étoit attachée avec une agraffe, le plus souvent garnie de pierreries, & se soutenoit à une longue distance par son propre poids: la partie supérieure portoit ordinairement sur l'épaule & sur le bras gauche, pour donner plus de liberté au bras droit, que les femmes portoient découvert comme

les hommes ; elle formoit par-là, en descendant, un grand nombre de plis, qui donnoient de la dignité & de la grace à cet habillement.

Quelques-uns ont prétendu que la forme en étoit quarrée, *Quadrum pallium*. Le fond étoit de pourpre, & les ornemens d'or. Isidore s'est plu à l'enrichir de pierrieres : *Affixis in ordinem gemmis distincta*. La mode de cette *Symare* s'introduisit sur la scène, & les Comédiens balayoient les Théâtres avec leur longue queue :

, . . . . . *Longo Symate vertit humum.*

#### SYMBOLE,

Signe, Type, espèce d'Emblème, ou représentation de quelque chose morale, par les Images, ou par les propriétés des choses naturelles. Le *Lion* est le *Symbole* de la Valeur ; la *Boule*, de l'Inconstance ; le *Pélican*, de l'Amour paternel. Chez les Égyptiens, les *Symboles* étoient fort estimés, & couvroient la plupart des Mystères de Morale. Les Hiéroglyphes de Pié-rius passent pour des *Symboles*. Les Lettres des Chinois sont la plupart des *Symboles* significatifs. Le Père Caussin a écrit un Livre de *Symboles*. Les Médaillistes ap-



pellent *Symboles* certaines marques, ou certains Attributs particuliers à certaines personnes, ou à certaines Dées. Par exemple ; la *Foudre*, qui accompagne quelquefois la tête d'un Empereur, marque la souveraine Autorité, & un Pouvoir égal aux Dieux. Le *Trident* est le *Symbole* de Neptune ; le *Paon* est celui de Junon ; une Figure appuyée sur une Urne, représente un *Fleuve*. Les Provinces, les Villes ont aussi leurs *Symboles* différens sur les Médailles.

On sçait que les *Symboles* se trouvent sur l'une ou l'autre face des Médailles, c'est-à-dire, sur la tête, ou sur le revers, & quelquefois sur les deux côtés. Nous réservons à parler au *mot tête*, des ornemens & des *Symboles* qu'on voit le plus ordinairement sur ce côté de la Médaille. Mais comme c'est particulièrement sur les revers, que sont placés les *Symboles* ou Types, sans la connoissance desquels les Curieux ne peuvent tirer des Médailles, ni le plaisir, ni l'instruction qu'ils s'en promettent ; il en faut traiter ici avec un peu d'application, d'étendue, & de méthode.

Nous remarquerons d'abord qu'il y a des revers où les *Symboles* sont attachés aux figures ; d'autres où les figures mêmes

servent de *Symboles* ; soit que ce soit des figures d'hommes ou d'animaux , ou des choses insensibles.

Des *Symboles* attachés aux figures , les uns sont communs à plusieurs , qui ne se distinguent que par la Légende : d'autres sont uniques , & tiennent lieu de Légende , lorsqu'il ne s'y en rencontre point ; car il ne faut point de Légende pour deviner , par exemple , qu'une Figure qui tient la Foudre à la main , & un Aigle à ses pieds , est Jupiter ; ou qu'une autre qui tient une Harpe & une branche de Laurier , est Apollon.

L'Haste , qui est un Javelot sans fer , ou plutôt un ancien Scèptre , convient à toutes les Divinités ; parcequ'il designe la bonté des Dieux , & la conduite de leur Providence , également douce & efficace. Justin marque expressément que la coutume d'en donner à toutes les Déeses , vient de la superstition des Anciens , qui , dès le commencement du monde , avoient adoré le Scèptre comme les Dieux mêmes ; sans doute que les Statuës n'étoient point alors si communes qu'elles l'ont été depuis ; car il ne faut pas s'imaginer qu'ils les adorasent comme de véritables Déeses.

La Patère , dont on se servoit pour les Sacrifices , se met pareillement à la main

de tous les Dieux, soit du premier, soit du second ordre, pour faire connoître qu'on leur rendoit les honneurs divins, dont le Sacrifice est le principal. La Patère se voit aussi à la main des Princes, pour marquer la Puissance Sacerdotale unie avec l'Impériale, par la qualité de Souverain Pontife : c'est pourquoi il y a souvent un Autel, sur lequel il semble que l'on verse la Patère.

La Corne d'abondance se donne à toutes les Divinités, aux Génies, & aux Héros, pour marquer les Richesses, la Félicité, & l'Abondance de tous les biens, procurés par la bonté des uns, ou par les soins & la valeur des autres : quelquefois on en met deux, pour indiquer une Abondance extraordinaire.

Le Caducée est encore un *Symbole* commun, quoiqu'attribué à Mercure par préférence ; il signifie la bonne Conduite, la Paix, & la Félicité. Il est composé d'un Bâton qui marque le Pouvoir, de deux Serpens qui désignent la Prudence, & de deux Aîles qui marquent la Diligence ; toutes qualités nécessaires pour réussir dans ses entreprises.

Les *Symboles* que j'appelle *uniques*, sont sans nombre ; il suffit de marquer ici les plus ordinaires.

Le Thyrsé, qui est un Javelot entouré

de Lierre ou de Pampre, est le *Symbole* de Bacchus, & caractérise la fureur que le vin inspire.

La Foudre dans la main d'une Figure, & ou à côté ou au-dessous du Buste, lorsque ce n'est pas la Tête d'un Empereur, marque la tête du Vé-jove, c'est-à-dire, de Jupiter foudroyant & irrité; car il y a quelques Empereurs qu'on a flatté jusqu'à leur mettre la Foudre en main, comme à Jupiter.

Une Branche de Lautier à la main d'un Empereur, fait voir ses victoires, ses conquêtes, & son triomphe, comme la Branche d'Olivier représente la Paix qu'il a donnée ou conservée à l'État. Les autres Plantes particulières désignent les Pays où elles naissent, comme la Rose marque l'Isle de Rhodes, &c.

Deux mains jointes peignent la Concorde des Particuliers, ou les Alliances, ou l'Amitié.

L'Enseigne Militaire placée sur un Autel, marque une nouvelle Colonie, dont le bonheur doit dépendre de la protection des Dieux : j'entends une Colonie faite de vieux Soldats, car c'est ce que l'Enseigne veut dire; & quand il s'en trouve plusieurs, cela signifie que les Soldats ont été tirés de différentes Légions. Le nom

s'y distingue assez souvent, comme *Leg. XXII*, dans Septime Sévère, dans Gallien, &c.

Un Gouvernail posé sur un Globe accompagné de Faisceaux, est le *Symbole* de la souveraine Puissance. Dans la Médaille de Jules, où l'on y a joint le Caducée, la Corne d'abondance, & le Bonnet pontifical, on a voulu marquer que César gouvernant la République, y faisoit fleurir la Paix, la Félicité, & la Religion.

Le Bouclier signifie des vœux publics rendus aux Dieux pour la conservation des Princes, ou marque que le Prince est l'assurance & la protection de ses Sujets. Ces sortes de Boucliers s'appelloient *Clipei votivi* : on les pendoit aux Autels, ou aux colonnes des Temples. L'on en voit deux d'une figure extraordinaire sur une Médaille d'Antonin Pie, avec ce mot *Ancilia* : c'est, par allusion au Bouclier fatal envoyé du Ciel, une marque que ce bon Prince étoit regardé comme le Maître de la destinée de l'Empire. On portoit ces Boucliers aux Jeux séculaires, & à certaines Processions publiques, qui se faisoient dans les nécessités de l'État.

Des Boîtes & des Urnes mises sur une Table, d'où il sort des Palmes, ou des

Couronnes placées à côté avec le Sym-pule, qui est un petit vase dont on faisoit les Libations, désignent les Jeux auxquels on joignoit ordinairement des Sacrifices.

Un Vaisseau en course annonce la Joie, la Félicité, le bon Succès, l'Assurance. Quand on en voit plusieurs aux pieds d'une figure tourelée, ils indiquent que c'est une Ville maritime, où il y a un port & du commerce. Quand ils sont aux pieds d'une Victoire ailée, ils marquent des Combats de Mer, où l'on a vaincu la Flotte ennemie.

Une Grappe de Raisin signifie Abondance, la Joie, & un Pays fertile en bon Vin.

Une ou deux Harpes marquent les Villes où Apollon étoit adoré, comme chef des Muses.

Le Boisseau d'où il sort des Épis de Bled & des Pavots, est le *Symbole* de l'Abondance, & des grains qu'on a fait venir pour le soulagement du Peuple, dans un temps de famine.

Les Signes Militaires qui se trouvent quelquefois jusqu'à quatre, font connoître, ou les Victoires remportées par les Légions, ou le serment de fidélité qu'elles prêtent à l'Empereur, ou les Colonies

qu'elles ont établies ; quelquefois ce sont des Drapeaux pris par les ennemis, & renvoyés & repris par force. L'Aigle est l'Enseigne principale de chaque Légion : les autres Signes Militaires sont les Enseignes des Cohortes ; le Guidon est l'Enseigne de la Cavalerie.

Un Bâton tourné par en-haut en forme de Crosse, est la marque des Augures ; on l'appelle en Latin *Lituus*. Ils s'en servoient pour partager le Ciel, lorsqu'ils faisoient leurs observations. On y joint quelquefois des Poulèts à qui l'on donne à manger, ou des Oiseaux en l'air, dont on observe le vol. Les Augures croyoient par les uns & par les autres deviner les choses à venir.

Un Bonnèt surmonté d'une pointe croisée sur le pied, avec deux pendants que les Romains nommoient *Apex* & *Filamina*, peint la Dignité Sacerdotale & Pontificale, soit que ce Bonnèt se rencontre seul, soit qu'on le trouve joint aux Instrumens dont on se servoit pour les Sacrifices : ces Instrumens étoient un Vase, un Plat-bassin, un Aspersoir, une Hache, avec la Tête d'un Animal, un Couteau, un Tranchoir, un Sympule. La Tête désigne la Victime, la Hache sert pour l'assommer, le Bassin pour recevoir les entrailles,

& les chairs qui devoient être offerres ; le Couteau pour les couper , le Vase pour mettre l'Eau lustrale , & l'Aspersoir pour la répandre sur les Assistans pour les purifier ; le Sympule pour les Libations , & comme l'essai des Liqueurs, qu'on répandoit sur la tête des Victimes.

La Chaise Curule représente la Magistrature , soit des Édiles , soit du Prêteur , soit du Consul ; car tous avoient droit de s'asseoir dans une chaise d'ivoire en forme de pliant. Quand elle est traversée par une Hasté , c'est le *Symbole* de Junon , qui est en usage pour désigner la Consécration des Princesses.

Quelquefois le Sénat décernoit une Chaise d'or qu'il faut sçavoir distinguer , aussi-bien que les Statuës de ce métal.

Un ornement de Vaisseau recourbé , soit à la poupe , que les Grècs nommoient *ἀφλάσου* , soit à la prouë , en Grèce *ἄχροστολον* , marque les Victoires navales , & les Vaisseaux pris ou coulés à fond ; quelquefois les Villes maritimes , comme Sidon , &c. On arrachoit ces ornemens aux Vaisseaux ennemis qu'on avoit pris , & l'on en faisoit comme des Trophées de la Victoire.

Un Char traîné , soit par des Chevaux , soit par des Lions , soit par des Éléphans ,



veut dire ou le Triomphe, ou l'Apothéose des Princes. Quant au Char couvert, traîné par des Mules, il n'est usité que pour les Princesses, dont il marque la consécration, & l'honneur qu'on leur faisoit de porter leurs Images aux Jeux du Cirque.

Une espèce de Porte de Ville ou de Tour, qui se trouve, depuis Constantin, avec ces mots, *Providentia Augusti*, désigne des magasins établis pour le soulagement du Peuple ; ou, comme d'autres pensent, la Ville de Constantinople, dont l'Étoile qui paroît au-dessus de la Tour est le *Symbole*, aussi-bien que le Croissant.

Un Panier de Fleurs & de Fruits signifie la beauté & la fertilité du Pays.

Une espèce de Cheval de frise avec des pieux enlacés, comme dans la Médaille de Licinius, montre un Camp fortifié & palissadé, pour la sûreté des Troupes.

Le Trépié couvert ou non, couvert avec une Corneille & un Dauphin, est le *Symbole* des Quinze-virs députés pour garder les Oracles des Sibylles, & pour les consulter dans l'occasion. On les conservoit aux pieds de la Statuë d'Apollon Palatin, à qui la Corneille est consacrée, & à qui le Dauphin servoit d'Enseigne dans les Cérémonies des Quinze-virs.

Le Zodiaque avec toutes ses figures, le Soleil & la Lune au milieu, comme dans une Médaille d'Alexandre Sévère, figure l'heureuse étoile des Princes, & la conservation de tous les Membres de l'État, que le Prince soutient, comme le Zodiaque fait les Astres.

Passons aux *Symboles* des Médailles qui concernent principalement les Dées.

L'Ancre qui se voit sur plusieurs Médailles des Rois de Syrie, étoit un Signe que tous les Séleucides portèrent à la cuisse, depuis que Laodicée, mère de Séleucus, s'imagina être grosse d'Apollon, & que ce Dieu lui avoit donné un anneau sur lequel une Ancre étoit gravée. Dans son sens naturel, l'Ancre marque les Victoires navales.

Un Bouquet d'Épis est le *Symbole* du soin que le Prince s'étoit donné de faire venir du bled pour le Peuple, ou simplement de la fertilité du Pays, comme sur la Médaille d'Alexandrie.

La Colonne marque quelquefois l'Assurance, quelquefois la Fermeté d'esprit.

Le Char attelé de deux, de quatre ou de six Chevaux, ne marque pas toujours la Victoire ou le Triomphe. Il y a d'autres Cérémonies où l'on se servoit de Chars; on y portoit les images des Dieux dans

les supplications ; on y mettoit les images des familles illustres aux funérailles , & de ceux dont on faisoit l'apothéose. Enfin on y conduisoit les Consuls qui étoient en charge , comme nous l'apprenons par les Médailles de Maxence & de Constantin ; l'un & l'autre porte , *Felix processus Consul Augusti nostri*.

Les Étoiles dénotent quelquefois les enfans des Princes régnans ; quelquefois au contraire les enfans morts , & mis dans le Ciel au rang des Dieux.

La Harpe est l'Attribut d'Apollon. Quand elle est entre les mains d'un Centaure , c'est Chiron , le Maître d'Achille. On sçait que Mercure en fut l'Inventeur , & qu'il en fit présent à Apollon. Quand elle est jointe au Laurier & au Couteau , elle marque les Jeux Apollinaires.

Le Masque est le *Symbole* des Jeux Scéniques , qu'on faisoit représenter pour divertir le Peuple , & où les Acteurs étoient ordinairement masqués. Il y en a dans la famille Hirtia.

Des Branches de Palme signifient les enfans des Princes , selon Artémidore.

Un Panier couvert avec du Lierre à l'entour , & une peau de Faon , annoncent les Mystères des Bacchanales ; on le connoît par la Statuë de Bacchus , qui se

trouve souvent au-dessus. On sçait que Sémélé, grosse de Bacchus, fut mise par Cadmus dans une corbeille, & jettée dans la rivière.

Une Rouë désigne les chemins publics raccommodés par ordre du Prince, pour la commodité des charrois, comme *Via Trajana*. Au pied de la Fortune, elle désigne l'Inconstance : à ceux de Némésis, elle indique le supplice des méchans.

Une espèce de Siège sur lequel est assis Apollon, dans le revers des Médailles des Rois de Syrie, qu'on prendroit pour une petite montagne percée de plusieurs petits trous ; c'est le couvercle qu'on mettoit sur l'ouverture où les Prêtres d'Apollon alloient recevoir les Oracles, ou se remplir de la fureur sacrée qui les faisoient eux-mêmes répondre en gens inspirés, à ceux qui les consultoient.

La Toise marquée à chaque pied signifie une nouvelle Colonie dont on avoit toisé l'enceinte, & les champs qui lui étoient attribués. Cette Toise se trouve quelquefois accompagnée d'un Boisseau, qui désigne le bled qu'on avoit donné pour commencer à ensemençer les terres.

Les Déités se reconnoissent presque toutes par des *Symboles* particuliers, dont je ne marquerai que les principaux.

Jupiter , par la Foudre & par l'Aigle.  
Neptune , par le Trident & le Dauphin.  
Quelques-uns veulent que le Trident marque la troisième Région qui tient l'eau dans le monde , après le feu & l'air.

Les Dieux Marins , Mélécerte , Palémon & Portunus , soit qu'ils ne fassent que la même Déesse sous trois noms différens , soit qu'on les ait regardés comme trois Dieux , n'ont que le même *Symbole* ; car ils sont représentés par un enfant assis sur un Dauphin , & ils désignent les Jeux de l'Isthme , qui furent institués par Sisyphus en l'honneur du premier de ces Dieux.

Junon se reconnoît par le Paon , qui devint son oiseau , après qu'elle en eut donné la forme à son fidele Argus.

Esculape , Hygiee & Salus , par le Serpent , qui est le premier Inventeur de ce que la Médecine cherche inutilement , à savoir le moyen de rajeunir.

Bacchus est couronné de Pampres , marque de la joie que le Vin inspire ; le pot à la main , toujours prêt à boire , & à faire boire les autres ; un Panthère est à ses pieds , parceque le Vin rend furieux. Un Thyrsus est à la main de ce Dieu , & son Char est tiré par des Tygres. Il est tantôt barbu , tantôt sans barbe , parceque les jeunes gens boivent par débauche , &

les vieillards par nécessité ; quelquefois nud, d'autres fois habillé, parceque l'excès du Vin ruine les buveurs, au lieu que le Vin pris modérément entretient la santé, & aide la chaleur naturelle.

Le Canope, Dieu d'Égypte, est représenté par un Pôt de terre, d'où il sort une tête qui porte la fleur d'Ifis. Ce Pot plein d'eau, percé de tous côtés, mais dont les trous étoient bouchés avec de la cire, éteignit le feu des Perses, qui consumoit toutes les autres Déeses. Ainsi furent confondus les Prêtres de Mithra, qui se vantoient que leur Dieu étoit le plus grand de tous les Dieux.

Le Dieu Lunus est distingué par le Croissant, dont il a les épaules chargées ; par le Bonnet Arménien qui lui couvre la tête, & par un Coq qu'on met auprès de lui : Latone, mère de Diane, avoit fait du Coq son oiseau favori, depuis qu'il lui avoit été d'un grand secours dans ses couches.

Astarte, la Déesse des Sidoniens, est placée sur un Char à deux roues ; c'est ainsi qu'on la menoit dans le pays, pour amasser de l'argent. Quoique l'on ne connût ni de son nom, ni de sa figure, on croit avec assez d'apparence, que c'est l'Astartoth, dont il est parlé dans l'Écriture.

On la voit quelquefois sur un Lion, tenant en main la Foudre, principalement sur les Médailles de Carthage.

Cybèle porte la Couronne de Tours, parceque la terre porte les Villes. Elle a des Lions à ses pieds, qui marquent ses amours furieuses pour Atys. Le Crotale, espèce de tambour de basque, est l'Instrument dont ses Prêtres se servoient, comme ceux d'Isis du Sistre.

Iris a pour *Symbole* une Étoile, c'est la Canicule; un Sistre qui rappelle à l'imagination l'Harmonie des Cieux dans leur mouvement continuel; une Fleur sur la tête, parceque les immortels ne vieillissent point.

Cérès se reconnoît par la Couronne d'Épis, par le Char que traînent des Serpens, & par les Flambeaux allumés au Mont Ethna, pour chercher Proserpine.

Proserpine a pour *Symbole* une Grenade, parceque Cérès ayant pressé Jupiter de lui faire rendre sa fille, il la lui promit, pourvu qu'elle n'eût encore rien mangé chez Pluton. Or il se trouva qu'elle avoit mangé quelques grains de Grenade.

Diane s'annonce par le Croissant, par l'Arc, par le Carquois, par l'Habit de Chasseuse, & par le Char où des Cerfs sont attelés.

Pour la Diane d'Éphèse, son Type est très-singulier ; elle a une infinité de mamelles, parcequ'on la regarde comme la mère de toutes choses ; elle est soutenue sur des appuis, ayant à ses pieds, tantôt deux Cerfs, tantôt deux Bœufs, & sur la tête un Panier de Fruits. Tout cela est mystérieux, & se trouve expliqué dans le sçavant Ouvrage de M. Ménétrier, intitulé, *Symbolica Dianæ Ephesiæ Statua*. Rom. 1657. in-4°. Il y en a aussi une Édition in-folio.

On donne ordinairement à Minerve le Chat-huant & le Serpent, tous deux *Symboles* de la Sagesse ; l'un parcequ'il voit clair au milieu des ténèbres, l'autre parcequ'il sçait garder adroitement sa tête, & exposer tout son corps pour la couvrir. Il a l'adresse de se dépouiller de sa vieille peau pour en prendre une nouvelle ; enfin il sçait se précautionner contre les charmes de l'enchanteur, en se bouchant les oreilles.

Vénus se connoît par la Pomme que Pâris lui adjugea, par son fils Cupidon qui est souvent auprès d'elle, & par un Gouvernail qu'on lui donne, pour montrer le pouvoir de l'Amour ; quelquefois par le Bouclier & le Casque, pour peindre la force de cette passion. Dion dit que Jules,



dans les affaires les plus importantes, se servoit d'un Cachèt où étoit gravé *Venus Victrix*; & qu'à la Bataille de Pharsale, il donna ce mot aux Soldats, comme Pompée celui d'*Hercules invictus*.

La Vénus adorée à Paphos, n'avoit point d'autre figure qu'une pierre taillée en borne, telle qu'on la voit sur quelques Médailles de cette Ville, & sur celle d'Hadrien, frappée avec ces mots, *παφίη cap-  
SIAVOT*.

Jupiter étoit aussi figuré par une grosse pierre ronde coupée par la moitié, tel qu'on le voit sur les Médailles avec l'Inscription *ΣΕΥΚΑΚΙΟC*. La tête est de Trajan, & le revers porte *CEAE TKEON πίσπιαν*, où étoit adoré celui que Cicéron appelle *Jupiter Lapis*.

Vesta est représentée ordinairement assise, ou debout, tenant d'une main le Palladium, & de l'autre une Patère, ou la *Capeduncula*. On trouve même dans le Livre de M. Vaillant, une Médaille de Julia Pia, où, au lieu d'une Patère, Vesta tient une Corne d'abondance; d'autres fois elle tient une Haste, ou droite, ou transversale. On la voit assise au revers d'une Médaille de Vitellius, tenant d'une main la Patère, & de l'autre un Flambeau allumé; elle est debout avec les mêmes Sym-

*boles* sur une Médaille de Salomine : l'une & l'autre se trouvent dans le sçavant Ouvragé de M. Spanhein, *de Vestâ & Pritanibus* ; & on verra dans le même Livre les différens Types de cette Déesse, tant sur les Médailles Grécques, que sur les Latines.

Mars est figuré avec le Casque & la Cuirasse, tenant une Pique ou Haste d'une main, & un Trophée de l'autre.

La Paix se fait connoître par la Branche d'Olivier, ou par un Flambeau avec lequel elle mèt le feu sur un monceau d'armes.

La Providence porte une Baguette dont elle semble toucher un Globe, pour marquer qu'elle gouverne le Monde. Elle est très-souvent aussi représentée tenant un Globe à la main droite, & de la gauche une longue Haste transversale.

L'Abondance étale ses Épis ; elle a à ses pieds un Boisseau d'où sortent des Épis, & un Pavor, pour figurer l'attention du Prince à entretenir l'abondance dans ses États. Quelquefois on y voit un Vaisseau, qui montre qu'on a fait venir du bled des Pays éloignés.

La Piété est ordinairement couverte d'un grand voile ; quelquefois elle a les bras étendus en forme de suppliante. On la voit aussi tenant en main un Temple,

où une Boîte d'Encens pour jeter sur un Autel ; à ses pieds est une Cigogne. Tous ces *Symboles* signifient que la Piété paroît dans les Prières publiques & particulières, & dans les devoirs que l'on rend à ses parens. On dit que les Cigognes nourrissent les leurs, & qu'elles ont été nommées pour cela par les Hébreux & les Latins, *Aves piæ*.

La liberté tient d'une main le Bonnet, parceque les esclaves étoient toujours tête nue, & qu'en les affranchissant, on leur mettoit un Bonnet. De l'autre main elle porte une Baguette nommée *Vindicta* ; dont le Prêteur touchoit aussi les esclaves, pour apprendre qu'il les tiroit de la servitude & du pouvoir de leur maître.

La Libéralité tient à la main une Tablette quarrée, emmanchée, piquée d'un certain nombre de points qui marquent ce que le Prince donnoit de bled ou d'argent. Elle préside à tous les congiaires.

La Clémence porte le plus souvent une Branche d'Olivier, qui caractérise la Douceur ; quelquefois une Branche de Laurier, parcequ'on s'en servoit pour expier les Criminels.

La Noblesse porte une Haste, ou Javelot, pour marquer qu'elle nous approche des Dieux ; & une petite Image, parce-

qu'on consacroit celle de ses Ancêtres, & que le nombre de ces images étoit la preuve de l'antiquité de la race.

La Pudicité est couverte d'un grand voile, & a le doigt sur la bouche, pour régler les habits, les regards & les paroles.

La sécurité est assise négligemment sur une chaise, la tête appuyée sur sa main, pour montrer qu'elle n'a rien à craindre.

La Fortune est tantôt assise, & tantôt debout, tenant un Gouvernail, parceque les Païens croyoient que le Hasard gouvernoit tout. On voit une Rouë à côté d'elle, pour annoncer son inconstance; & dans sa main une Corne d'abondance, parce qu'elle répand aveuglément tous les biens.

La Valeur, *Virtus*, est représentée sous la figure d'une femme casquée, tenant d'une main la Haste, & de l'autre le Parazonium, Type assez semblable à celui de Rome.

La Félicité est peinte par une femme debout, vêtue de la Stole, tenant le Caducée d'une main, & la Corné d'Abondance de l'autre.

L'Espérance offre de la main droite une poignée d'herbes naissantes, ou un bouquet de fleurs; & de la gauche relève sa robe par derrière.

La

La Fécondité est représentée sur une Médaille de Julia Domna, par une femme demi-nuë, couchée à terre, appuyée le bras gauche sur une Corbeille remplie de Fruits ; de la main droite, elle touche un Globe, autour duquel sont quatre petits enfans.

La Joie, *Hilaritas*, brille sous la figure d'une femme debout, qui tient de la main droite une Palme, ou une Branche d'Arbre ; & de la gauche la Corne d'abondance.

La Foi, *Fides* ou *Fides publica*, est le plus souvent figurée tendant la main à quelqu'un en signe d'assurance, suivant ce passage de Valère Maxime : *Venerabile Fidei manum dexteram suam, certissimum salutis humanæ pignus, ostentat.* Cependant sur les Médailles d'Hadrien, & de plusieurs autres Empereurs, elle est désignée par une femme debout, qui tient de la main droite des Épis, & de la gauche un petit Plat chargé de Fruits.

On ne finiroit pas, si l'on vouloit décrire tous les Types de ces Divinités subalternes ; on apprendra à les connoître par l'usage même des Médailles.

On trouve aussi sur les revers des Médailles des Figures sans bras & sans pieds, que nous appellons Termes ; & si nous en

croyons Polibe, la superstition en est venuë des querelles que les Peuples ont eues pour leurs limites, lesquelles étant appaifcées, ils élevoient des Statuës aux Dieux qu'ils croyoient avoir présidé à leur accord. De-là vient le *Jupiter terminalis* des Crotoniates & des Sybarites.

L'Équité & la Monnoie portent également la Balance; souvent on mèt trois Figures pour la Monnoie, qui ont chacune à leurs pieds une figure, à cause de l'or, de l'argent, & du cuivre, qui sont les trois métaux sur lesquels on bat la Monnoie. On y voit plus souvent trois petits tas de monnoie.

Deux Figures, au milieu desquelles est ce mot, *OMONOA*, marquent l'alliance que faisoient certaines Villes les unes avec les autres, dont elles vouloient que leurs Dieux fussent les témoins & les garans.

Deux Figures qui ont à leurs pieds une Rouë, & qui tiennent le doigt sur la bouche, sont les Décßes vengeresses des crimes, dites Néméßis. La Rouë dénote la Sévérite; & le doigt sur la bouche apprend à ne pas se plaindre de la Justice des Dieux, comme si la Colère épargnoit les coupables, pour ne tourmenter que les gens de bien : *Lento enim gradu ad sui vindictam divina procedit ira; sed tardi-*

*tatem supplicii gravitate compensat*, dit Valère Maxime.

Trois Figures qui se tiennent par la main, comme pour danser, sont les trois Graces.

Trois Figures qui supportent un grand voile étendu en arc sur leur tête, marquent l'Eternité, ou les trois différences du temps passé, présent & futur, qui sont confondus dans un seul instant, incompréhensible à l'esprit humain. L'Eternité est encore marquée par une Figure debout, qui tient dans une de ses mains la tête du Soleil, & dans l'autre celle de la Lune; parceque ce sont les deux Dieux que les Egyptiens croyoient éternels.

Trois autres Figures armées de Flambeaux, de Poignards & de Serpens, sont les Furies, nommées autrement *Euménides* & *Erynnies*, qui portent la Discorde, le Fer & le Feu par-tout.

Quatre petites Figures désignent les quatre *Saisons* de l'année. La seule qui est vêtue, marque l'*Hyver*; l'Automne se distingue par un *Lievre*, parceque c'est la Saison de la Chasse; le *Printemps* porte un Panier de Fleurs; l'*Esté* une Faucille pour les moissons.

Une espèce de grosse Pierre en forme de montagne, traînée sur un Char, repré-

sente le Soleil, tel qu'Hélagabale l'adoroit, selon l'opinion de ceux qui croyoient que cet Astre étoit une pierre enflammée. L'Étoile qui paroît au-dessus, est l'Étoile qui précède le Soleil ; & cette Étoile nous sert à distinguer les Médailles de ce Prince d'avec celles de Caracalle, à ce que prétend le Père Jobert. Sa remarque seroit juste, si toutes les Médailles de Caracalle avoient une Étoile ; mais cette Étoile ne s'y trouve pas toujours ; & quand elle paroît, elle accompagne le plus souvent des Types, qui ayant un rapport marqué avec le Sacerdoce d'Hélagabale, applanissent toute difficulté.

Quant au Soleil levant, il est représenté par une Figure nuë, couronnée de rayons, avec un Fouët à la main, à cause de la rapidité de sa course.

Les Figures couchées & appuyées sur un Vase, sont les Fleuves ; quelquefois cependant les Rivières paroissent comme des Figures à mi-corps, qui nagent dans l'eau.

M. Vaillant assure que les Fleuves ne sont représentés couchés, que quand ils en reçoivent d'autres qui les grossissent, & qu'alors le Fleuve qui porte les eaux dans un autre, est représenté debout.

Mais cette remarque de M. Vaillant



est détruite par plusieurs Médailles ; je me contenterai d'en citer deux. La première, qui est de Gordien Pie, a été frappée par les Saïtténiens dans la Lydie : on y voit au revers deux Figures couchées avec des Joncs & des Urnes ; ce sont deux Rivières, dont l'une, qui est le Pactole ou l'Hyllus, se jette dans l'Hermus. Dans la seconde Médaille, qui est d'Apamée, on voit le Méandre & le Marsyas ; tous les deux couchés, quoique le Marsyas se jette dans le Méandre. Ces deux Médailles sont citées par M. Spanhein, dans une de ses Lettres à Morel.

Les Figures couchées dans des Lits sont des exemples d'une Cérémonie particulière aux Païens, nommée *Lectisterne*. En effet, dans les grandes nécessités, comme pour faire cesser les maladies contagieuses, ils mettoient dans des Lits magnifiques des Idoles de certaines Déeses ; comme Apollon, Diane, Latone, Cérès, la Fortune, Neptune, Hercule, Mercure. Tite-Live prétend que cette superstition, qu'Arnobé reproche aux Païens, commença l'an 366 de Rome.

Il faut parler maintenant des *Symboles* des Provinces & des Villes.

Les Provinces ont pareillement des marques qui les font connoître, soit dans

leurs habillemens, soit dans les *Symboles* qui les environnent.

L'Afrique est coëffée d'une tête d'Éléphant. Elle a auprès d'elle un Scorpion, un Serpent ou un Lion, tous animaux qui naissent dans ce pays. On y voit quelquefois des Montagnes, à cause de celles qui s'élèvent jusqu'aux nuës, dans la Mauritanie Tingitane.

L'Asie est désignée par le Serpent & par un Gouvernail, pour montrer que c'est un pays où l'on ne pouvoit aller que par Mèr. Je ne sçais si les deux Serpens sur la Médaille d'Auguste, *Asia subacta*, ne signifient pas plutôt que l'Asie divisée entre lui & M. Antoine, revint en entier à Auguste, après la Bataille d'Actium.

L'Europe n'a point de *Symbole* particulier; car les Médailles où l'on voit Europe enlevée par Jupiter transformé en Taureau, sont les Médailles de Sidon.

L'Orient est figuré par une tête jeune, couronnée de rayons; souvent le mot *Orient* y est exprimé.

La Macédoine est vêtue en Cocher, le Fouët à la main, ou parcequ'elle fournissoit d'excellens Chevaux, ou parcequ'elle honoroit particulièrement le Soleil. Les Médailles de ce pays-là portent aussi la

Massuë d'Hercule, dont les Rois de Macédoine se vantoient de descendre.

La Mauritanie se marque par un Cheval ou par une Houssine, à cause de la vitesse de ses Coursiers, à qui l'on ne donnoit jamais de l'éperon, comme on ne leur mettoit jamais de mors à la bouche.

L'Égypte se connoît par le Sistre, par l'Ibis, & par le Crocodile. Alexandrie prend un Bouquet d'Épis & un Cèp de Vigne.

L'Achaïe se distingue par un Lapin, dont elle nourrit grande quantité; ce qui la fait nommer par Catulle *Cuniculosa*. On la voit en habit de Soldat, avec un petit Bouclier, & deux Javelots, à cause de la valeur de ses peuples. Elle tient des Épis, à cause de sa fertilité.

La Gaule a une espèce de Javelot, que Virgile nomme *Gæsum*. Elle est vêtue d'une Saie assez semblable au Justaucorps qu'on y porte aujourd'hui. La Saie étoit un habit militaire.

La Judée est en robe, & se connoît par le Palmier qu'elle porte, ou contre lequel elle s'appuie; c'est parcequ'elle fait partie de la Phénicie, à qui proprement appartient le Palmier, dont elle a pris le nom.

L'Arabie se marque par le Chameau,

qui, dans ce pays-là, va plus vîte que le Cheval, à ce que dit Aristote, par la canne parfumée & par l'arbre qui porte l'encens.

La Dace est représentée en habit de femme, portant un Javelot avec une Tête d'Ane, Type de sa valeur; les Anciens ayant nommé cet animal *ζῶον ἀντίπλον*, & en ayant fait en Orient la monture des Princes: quelquefois c'est une Tête de Bœuf ou de Cheval, qui sert de *Symbole* à la Dace, à cause des trompettes paphlagoniennes, dont le son approchoit fort du cri de ces Animaux. Elle est aussi quelquefois assise sur une Cotte d'armes, avec une Palme & une Enseigne, à cause de la bravoure de son peuple.

La Sicile est désignée par une Tête au milieu de trois Cuisses, qui sont ses trois promontoires. Elle a quelquefois une Faucille & des Épis, pour faire connoître sa fertilité.

La Pannonie est marquée par deux Figures de femmes vêtues, à cause de la froideur du climat. Elle tient des Enseignes militaires à la main, pour caractériser la vaillance de ses habitans.

L'Italie, comme Reine du monde, est assise sur un Globe, la couronne tourelée sur la tête, à cause de la quantité de Villes

qu'elle renferme, & qui marque son Empire sur l'Univers : la Corne d'abondance qu'elle tient d'une main, désigne sa fertilité. Ce Type de l'Italie se rencontre sur les Médailles de Titus, d'Antonin-Pie, de Commode, &c. Dans Hadrien, l'Italie est représentée debout, s'appuyant de la main droite sur une Haste sans fer, & tenant de la gauche une Corne d'abondance. La Légende est *Italia*.

La Germanie est taillée en grande femme, avec un Javelot & un Bouclier, plus long & plus étroit que ceux des Romains. Les Grisons & la Ville d'Ausbourg ont pour *Symbole* la Pomme de Pin, à cause de la quantité de Pins qui se trouvent sur les Alpes voisines du pays, dit Ortélius.

L'Arménie porte le Bonnet en Coqueluche, avec l'Arc & les Flèches.

Le Royaume des Parthes est représenté par une femme habillée à la mode du pays, avec l'Arc & le Carquois, à cause de l'habileté des Parthes à tirer des flèches même en fuyant.

La Bithinie tient un Cartouche pareil à celui qu'on met à la main de la Libéralité. Ce *Symbole* pourroit bien être particulier aux Médailles d'Adrien, *Restitutori Bithyniæ*, & peindre les largesses que fit ce Prince, pour rétablir les Villes

de ce pays, que les tremblemens de terre avoient renversées, principalement Nicomédie & Niçée.

La Cappadoce porte la Coutonne tourelée, & un Guidon de Cavalerie, qui marque les troupes que les Romains en tiroient. Elle est aussi ordinairement accompagnée du Mont Argée, soit qu'elle le tienne à la main, soit qu'on le voie placé à ses pieds. On sçait que les Cappadociens l'adoroient comme une Déesse.

La Mésopotamie figure entre deux Fleuves, le Tygre & l'Euphrate, avec une espèce de Mitre sur la tête, dit Antoine Augustin : mais si la Médaille de Trajan, qu'il cite, est celle sur laquelle nous lisons *Armenia & Mesopotamia in potestatem P. R. redacta*, il y a apparence qu'il a pris l'un des deux Fleuves, qui figure la Mésopotamie, pour la Province même.

La Grande Bretagne, qui est une Isle, se reconnoît par le Gouvernail sur lequel elle s'appuie, & par une Prouë de Navire à ses pieds, ainsi que par la forme du Bouclier & du Javelot plus long que le Romain.

Les Villes particulières ont eu aussi des *Symboles*, sur lesquels je ne m'étends point, parcequ'ordinairement la Légende les indique ; outre qu'ayant à parler des

Animaux, je vais être forcé de faire mention de la plupart de ces *Symboles*.

L'Abeille est l'Emblème de la Ville d'Ephèse, parceque les Muses, sous la figure d'Abeilles, y conduisoient la Flotte des Athéniens, qui, selon l'Oracle de Delphes, formèrent en même temps seize Colonies. Les Médailles Latines où l'on trouve des Abeilles représentées, ont été frappées à Rome pendant le temps de la République, & elles entrent dans la suite des Consulaires. *Voyez la Dissertation intitulée : Jo. Petri Bellorii nota in numismata, tum Ephesia, tum aliarum Urbium, Apibus insignita. Rom. 1658, in-4°.*

L'Aigle est le *Symbole* naturel des Légions, dont il étoit la principale Enseigne. Il signifie la *Puissance Souveraine*, parceque Jupiter s'en sert pour porter son foudre. On le donne aussi aux Ministres des Princes, dont on veut qu'il marque les bonnes qualités; parcequ'Élien déclare que ces Oiseaux ne mangent point de chair, ne vont jamais à la proie, & ne vivent que de certaines herbes.

Le Bœuf ou le Taureau désigne cent choses différentes. Sur les Médailles d'Égypte, c'est Apis : on s'en sert aussi pour marquer la consécration d'Antinous, que les Égyptiens mirent au nombre de leurs

Dieux, comme un second Apis. Sur d'autres Médailles, ils signifient la *Force*, la *Patience*, la *Paix*, favorable au Laboureur ; enfin les Sacrifices où ces Animaux servoient de Victimes : alors ils ont les cornes chargées de rubans, & on les appelle *Tauri vittati*, ou *infutati*, ou *Mithrati*.

Quand ils sont en posture de frapper de la corne, ils annoncent la guerre, ou simplement des combats de Taureaux qu'on a donnés pour spectacle. Quand ils sont ou passans ou accouplés, & conduits par un homme voilé, ils marquent les Colonies, dont on traçoit l'enceinte avec la charruë.

On sçait peut-être la cérémonie qui se pratiquoit pour les Villes qu'on vouloit bâtir. On atteloit, non pas une paire de Bœufs, mais un Bœuf & une Vache, & on mettoit le Bœuf en-dehors & la Vache en-dedans. Le sens de ce mystère est que le Bœuf marque les *hommes*, qui doivent aller & venir pour les affaires ; & la Vache marque les *femmes*, qui doivent garder le logis, & prendre soin du domestique.

Le Cancre décèle les Villes maritimes. C'est encore le *Symbole* de la Prudence, & il est consacré à Minerve, Déesse de la



Sageſſe, à cauſe de l'induſtrie qu'il a de ſe défaire de ſon écaille quand il en eſt incommodé. On le trouve joint à un Papillon, à cauſe du bon mot d'Auguſte, *Feſtina lente.*

Le Capricorne, ou ſimple ou double, eſt le *Symbolé* de cet Empereur. On croit que c'eſt le Signe ſous lequel ce Prince vint au monde, & qu'il marquoit l'Horoscope qui lui fut faite à Apollonie par Théogène, lorsqu'il lui prédit l'Empire. Cette opinion cependant ſe trouve combattue par les Sçavans, qui ſoutiennent qu'Auguſte n'eſt point né ſous le Capricorne.

Le Chameau nous annonce l'Arabie.

Le Cheval, dans les Médailles puniques, eſt le *Symbole* de Carthage, bâtie, ſelon l'Oracle, dans le lieu où l'on apperçut une tête de Cheval. Les Chevaux paiffans marquent la *Paix* & la *Liberté*, ou ſimplement un Pays abondant en pâturages. Le Cheval bondiffant dénote l'Eſpagne fertile en excellens Chevaux; quelquefois il désigne les Victoires remportées dans les Jeux publics, comme ſur les Médailles du Roi Hiéron: quelquefois c'eſt le Bucéphale d'Alexandre, ou ſimplement l'Emblème des Rois de Macédoine.

Le Chien est l'image de la Fidélité. On le donne à Minerve, à cause de sa vigilance & de son industrie à découvrir ce qu'il quête. Diane a ses Lévriers pour *Symbole*. Quand le Chien est auprès d'une coquille, & qu'il a le museau barbouillé de rouge, il marque la Ville de Tyr; car c'est là que le Chien d'Hercule, ayant mangé le *Murex*, en revint le nez tout empourpré, & fit connoître cette belle couleur. On possède une Médaille d'argent consulaire de la famille *Mamilia*, sur laquelle l'on voit d'un côté la tête de Mercure couverte du pétase, & le Caducée derrière : de l'autre, est un homme en habit de voyageur, qui s'appuie de la main gauche sur un grand bâton, & qui tend la main droite sur un Chien, qui semble le reconnoître & s'approcher pour le caresser. Tout le monde reconnoît là l'aventure d'Ulysse, racontée dans l'*Odissee* d'*Homère*. La Légende de la Médaille est *C. Mamillimea*. Elle a été restituée par Trajan.

La Cigogne, qui nourrit son père & sa mère durant leur vieillesse, est le *Symbole* de la Piété. Elle se place ordinairement aux pieds de cette Déesse, ou à côté des enfans qui ont singulièrement honoré leurs parens.

Le Coq est l'Attribut de la Vigilance. On le donne au Dieu Lunus & à Mercure ; quelquefois à Bacchus, parcequ'on le lui sacrifioit pour la conservation des vignes. Il dénote aussi les Combats & la Victoire.

La Corneille est le *Symbole* d'Apollon, le Dieu des Devins : quand elle est perchée, elle désigne la Foi conjugale.

Le Crocodile représente le Nil & l'Égypte qu'il arrose, parcequ'il naît dans ce Fleuve : quelquefois il marque des Spectacles, où l'on avoit donné le plaisir au Peuple de voir ces Animaux extraordinaires.

Le Dauphin, entortillé à un trident ou à une ancre, spécifie la liberté du Commerce & l'Empire de la Mèr : quand il est joint au Trépié d'Apollon, il caractérise le Sacerdote des Quinze-virs, qui, pour annoncer leurs Sacrifices solennels, portoient par toute la Ville un Dauphin au bout d'une perche, & qui regardoient ce Poisson comme étant consacré à Apollon, ainsi que la Corneille parmi les Oiseaux.

L'Éléphant figure l'Éternité, parcequ'il est d'une très-longue vie ; plus souvent néanmoins il marque les Jeux publics, où l'on en exposoit aux yeux du Peuple.

Dans les Médailles de Jules, du temps

de la République, lorsqu'il n'étoit pas encore permis de mettre sa tête sur les Monnoies, il fit graver à la place cet animal, dit le Père Jobert, parcequ'en langue punique, *Cæsa* signifie un *Éléphant*. Mais il n'est pas vraisemblable que César ait employé cette frivole équivoque ; de plus, l'Histoire nous apprend que le surnom de César étoit dans la famille des Jules, dès le temps de la seconde guerre punique.

La Harpie est l'Emblème de la Valeur.

Le Hibou, qui voit comme le Chat dans les ténèbres, est le *Symbole* de la Sagesse ; il est consacré à Minerve, & placé quelquefois sur son Casque, quelquefois à ses pieds.

L'Hippopotame représente le Nil & l'Égypte que ce Fleuve arrose.

Le Lièvre & le Lapin sont le *Symbole* de l'Espagne : on en voit aussi sur les Médailles de Sicile. Ils caractérisent en général l'Abondance, à cause de leur fécondité.

Le Loup & la Louve signifient, ou l'origine de la Ville de Rome, fondée par les deux frères qu'on publioit avoir été allaités par une Louve, ou simplement la Domination Romaine, à laquelle les Peuples étoient soumis : peut-être désignent-ils le Pays où il se trouvoit quantité de Loups,

comme l'exprime la Médaille de la Ville de Mérida. Souvent on voit les deux frères, Rémus & Romulus, attachés à la tête de la Louve.

Le Paon & l'Aigle peignent la consécration des Princesses, comme on peut le voir sur des Médailles de Plotine, de Marciana, de Matidie & de Sabine, rapportées par M. Vaillant. Comme on croyoit que ces Oiseaux favoris, l'un de Junon & l'autre de Jupiter, portoient les âmes au Ciel, on les voit quelquefois au-dessus du bucher.

Le Pégase ailé est le *Symbole* de Corinthe, où Minerve le donna à Bellérophon, pour combattre la Chimère. Il se trouve aussi sur les Médailles des Villes d'Afrique, & sur celles de Sicile, depuis que les Carthaginois s'en furent rendus les maîtres; parcequ'on tenoit que ce Cheval miraculeux étoit né du sang de Méduse, qui étoit Afriquaine. Siracuse en particulier, qui avoit une étroite alliance avec Corinthe, gravoit un Pégase sur ses murailles.

Le Phénix, qui renaît, à ce qu'on prétend, de ses cendres, signifie, tantôt l'espérance d'un plus heureux temps, tantôt l'Éternité même & la durée de l'Empire. On le voit quelquefois seul perché sur un

Globe ; le plus souvent il est dans la main du Prince.

Les Pigeons sont consacrés à Vénus , & se trouvent quelquefois à son Char & à celui de son fils ; ils sont ordinairement sur ses Temples & à côté de ses Autels.

Les Poissons marquent les Villes maritimes ; mais les Thons , appelés *Pélamides* , sont le *Symbole* particulier de Bizance , parcequ'on y en pêche quantité.

\* Le Porc , sur les Médailles d'Antonin , signifie les commencemens de Rome , & le lieu où Lavinium fut bâti , selon l'Oracle qui avoit ordonné qu'on le plaçât à l'endroit où la truie se seroit arrêtée , promettant qu'après autant d'années qu'elle auroit de petits cochons , on se trouveroit en état d'en bâtir une bien plus considérable.

Le Sanglier est le *Symbole* des Jeux Séculaires qui se faisoient en l'honneur de Diane , à qui cet Animal étoit consacré : quelquefois il désigne de certaines chasses dont on donnoit le plaisir au peuple.

Le Serpent seul est mis ordinairement pour Esculape , ou pour Glycon , le second Esculape : & quand il est ou à l'Autel , ou dans la main d'une Déesse , c'est toujours le *Symbole* d'Higée ou de la Santé. Le double Serpent est la marque de l'Asie :

quelquefois il signifie la Guerre & la Discorde, quand il est aux pieds de la Paix. Quand il est aux pieds de Minerve, à qui Plutarque dit qu'il étoit consacré, il marque le soin qu'on doit prendre des filles, qu'il faudroit, s'il est possible, garder avec le Dragon des Hespérides. Quand il sort d'une Corbeille, ou qu'il accompagne Bacchus, il marque les Orgies de ce Dieu. Quand il est au-dessus d'un Trépié, il marque l'Oracle de Delphes, qui se rendoit par un Serpent.

La Sirène, dont l'image se trouve sur les Médailles de Cumès, est Parthénopée qui y est enterrée.

Le Sphinx représente la Prudence, & se donne à Apollon & au Soleil, à qui rien n'est caché. On le mettoit à l'entrée des Temples, pour marquer la sainteté des Mystères. Sur les Médailles d'Auguste, il nous représente le Cachet de ce Prince, qui prétendoit montrer par-là que les Secrets des Princes doivent être impénétrables.

La Tortuë est un *Symbole* de Vénus; il apprend alors que les femmes doivent se tenir à la maison.

La Tourterelle est l'image de la Concorde entre la femme & le mari.

Certains Animaux extraordinaires qui

se rencontrent sur les Revers avec ce mot, *Munificentia Aug.* ou bien avec celui-ci, *Sæculares Aug.* ne signifient autre chose, sinon que les Princes dont la Médaille porte le nom, les ont fait venir des pays étrangers, afin de les donner en spectacle au Peuple.

On a quelquefois pris le soin de spécifier sur les Médailles, l'ordre dans lequel on les avoit fait voir au Peuple ; c'est ce qu'expriment certains chiffres qui se trouvent sur les Médailles des Philippes, I, II, III, &c. Ils veulent dire que cet Animal parut le premier, le second, &c.

#### SYMMÉTRIE.

Une juste proportion

Nous garantit en tout de la confusion ;

Mais qu'il faut d'art & d'industrie,

Pour garder cette Symmétrie !

La *Symmétrie* est une juste & une convenable mesure qui se fait de toutes sortes de choses. Elle se représente par une femme d'une singulière beauté, bien proportionnée dans toutes les parties de son corps, dont le milieu est couvert avec une écharpe semée d'Étoiles, qui désigne les sept Planètes. Elle a devant elle la Statue d'une Vénus toute nue, dont elle



prend les proportions avec un Compas & une Règle, qu'elle tient en ses deux mains.

On personnifie encore ce sujet par une femme dans une attitude *Symétrique* ; c'est-à-dire, ayant la tête droite & vuë de face ; les bras étendus dans la même position, & tenant dans chacune de ses mains un Flambeau à égale distance & à égale hauteur.

### SYMPATHIE.

Un de nos Poëtes en a donné une assez juste définition dans ces quatre Vers :

*Il est des nœuds secrets, il est des Sympathies,  
Dont par les doux rapports, les âmes assorties  
S'attachent l'une à l'autre, & se laissent piquer  
Par un je ne sçais quoi, qu'on ne peut expliquer.*

### SYNODE D'APOLLON.

C'étoit une espèce de Confrérie d'Apollon, où l'on recevoit des gens de Théâtre appelés Scéniques, des Poëtes, des Musiciens, des Joueurs d'Instrumens : cette Société étoit fort nombreuse. Nous trouvons dans Gruter soixante aggrégés au *Synode d'Apollon*, désignés par leurs noms & leurs surnoms, entre lesquels je n'en nommerai qu'un seul, Marc Aurele Sep-

rention, Affranchi d'Auguste, & le premier Pantomime de son temps, qui étoit Prêtre du *Synode d'Apollon*, Parasite du même Apollon, & qui fut honoré par l'Empereur de Charges considérables.

## SYRIENNE,

La Déesse *Syrienne*. Il y a en Syrie, dit Lucien, une Ville qu'on nomme Sacrée; ou Iérapolis, dans laquelle est le plus grand & le plus auguste Temple de la Syrie; car outre les Ouvrages de grand prix, & les offrandes qui y sont en très-grand nombre, il y a des marques d'une Divinité présente. On y voit les Statuës suer, se mouvoir, rendre des Oracles; & l'on y entend souvent du bruit, les portes étant fermées... Les richesses de ce Temple sont immenses, car on y apporte des présents de toutes parts, d'Arabie, de Phénicie, de Cappadoce, de Cilicie, d'Assyrie, & de Babylone. Les portes du Temple étoient d'or, aussi-bien que la couverture, sans parler du dedans, qui brilloit par-tout du même métal. Pour les Fêtes & les Solemnités, il ne s'en trouve pas tant nulle part. Les uns croient que ce Temple a été bâti par Sémiramis en l'honneur de Déocéto sa mère. D'autres disent qu'il a été consacré à Cybèle par Atys, qui le premier

enseigna aux hommes les Mystères de cette Déesse ; mais c'étoit l'ancien Temple dont on entendoit parler. Pour celui qui subsistoit du temps de Lucien, il avoit été bâti par la fameuse Stratonice, Reine de Syrie. Parmi plusieurs Statuës des Dieux, on voyoit celle de la Déesse qui présidoit au Temple : elle avoit quelque chose de plusieurs autres Déeses ; car elle tenoit un Scèptre d'une main, & de l'autre une Grenouille : sa tête étoit couronnée de rayons & coëffée de tours, sur lesquelles on voyoit un voile comme celui de Vénus céleste. Elle étoit ornée de pierreries de diverses couleurs, entre lesquelles il y en avoit une sur la tête, qui jettoit tant de clarté, que tout le Temple en étoit éclairé la nuit ; c'est pourquoi on lui donnoit le nom de Lampe. Cette Statuë avoit une autre merveille, c'est que de quelque côté qu'on la considérât, elle sembloit toujours vous regarder.

Apollon rendoit des Oracles dans ce Temple, mais il le faisoit par lui-même, & non par ses Prêtres. Quand il vouloit prédire, il s'ébranloit ; alors ses Prêtres le prenoient sur leurs épaules, & à leur défaut il se remuoit lui-même & suoit. Il conduisoit lui-même ceux qui le portoient, & les guidait comme un Cocher fait ses

Chevaux, tournant de çà & de là, & passant de l'un à l'autre, jusqu'à ce que le souverain Prêtre l'interrogeât sur ce qu'il vouloit sçavoir. Si la chose lui déplaît, dit Lucien, il recule ; sinon il s'avance, & s'élève quelquefois en l'air. Voilà comme ils devinent sa volonté : il prédit le changement des temps & des Saisons, & la mort même.

Apulée fait mention d'une autre façon de rendre les Oracles, dont les Prêtres de la Déesse *Syrienne* étoient les Inventeurs. Ils avoient fait deux Vers, dont le sens étoit : Les Bœufs attelés coupent la terre, afin que les Campagnes produisent leurs fruits. Avec ces deux Vers, il n'y avoit rien à quoi ils ne répondissent. Si on venoit les consulter sur un mariage, c'étoit là chose même, des Bœufs attelés ensemble, des campagnes fécondes : si on les consultoit sur quelques terres qu'on vouloit acheter, voilà des Bœufs pour les labourer, voilà des campagnes fertiles. Si on les consultoit sur un voyage, les Bœufs sont attelés & tout prêts à partir, & ces campagnes fécondes vous promettent un grand gain. Si on alloit à la guerre, ces Bœufs sous le joug ne vous annoncent-ils pas que vous y mettrez aussi vos ennemis.

Cette Déesse, qui avoit les Attributs de plusieurs

plusieurs, étoit, selon Vossius, la Vertu générative & productive que l'on désigne par le nom de Mère des Dieux.

SYRINX,

Nymphe d'Arcadie, fille du Fleuve Ladon, étoit une des plus fidelles compagnes de Diane, dont elle avoit les inclinations. Le Dieu Pan l'ayant un jour rencontrée comme elle descendoit du Mont Lycée, tâcha de la rendre sensible à son amour, mais inutilement. *Syrinx* se mit à fuir, & Pan à la poursuivre : déjà elle étoit arrivée sur les bords du Ladon, où se trouvant arrêtée, elle pria les Nymphes ses sœurs de la secourir. Pan voulut alors l'embrasser, mais au lieu d'une Nymphe, il n'embrassa que des roseaux : il se mit à soupirer auprès de ces roseaux, & l'air poussé par les Zéphirs répétoit ses plaintes ; ce qui lui fit prendre la résolution d'en arracher quelques-uns, dont il fit cette Flûte à sept tuyaux, qui porta le nom de la Nymphe. Cette Fable peut signifier que quelqu'un de ceux à qui les Grècs donnoient le nom de Pan, s'étoit servi des roseaux du Fleuve Ladon pour faire cette sorte de Flûte. Elle peut aussi avoir rapport à quelque aventure d'une fille, qui, jalouse de conserver son hon-

neur, s'étoit couchée parmi des roseaux, pour se dérober à des poursuites.

## T.

Cette Lettre, comme les autres muettes, se prononce avec peine ; c'est pour cela que Lucien lui fait reprocher par l'M, qu'elle semble vouloir déchirer la voix. Elle a souvent pris la place de l'S, aussi on a dit *Pultare* pour *Pulsare* ; & comme elle a une très-grande conformité avec le D, on a prononcé indifféremment l'une pour l'autre. C'est pour cela que les Anciens ont quelquefois écrit *Alexanter* & *Cassantra* pour *Alexander* & *Cassandra*. On s'en servoit encore pour autoriser les Ordonnances du Sénat ; & le T vouloit dire que les Tribuns avoient approuvé ce que contenoient ces Edits. Aufone compare cette Lettre à un mât de Navire :

*Malus ut antennam fert vertice, sic ego sum T.*

Lucien ajoute que comme elle est faite en forme de croix, on s'en servoit pour désigner le crime d'un voleur qui méritoit cette punition. Mais depuis que le Sauveur du Monde eut consacré cette sorte de supplice par sa mort, le T a été une marque de Salut par sa ressemblance avec

la Croix, conformément à ces paroles du Prophete Ezéchiel : *Super quem videritis Thau, ne occidatis.* C'est dans ce sens, que Gaston & les premiers Supérieurs de l'Ordre de Saint Antoine Viennois ordonnèrent que les Religieux de leur Institut porteroient sur leurs habits un T bleu, pour dire qu'ils étoient sous la protection de la Croix ; & qu'ils ne craignoient rien avec cette marque salutaire, que les Égyptiens considéroient comme le Symbole de la vie, conformément à la remarque de Rufin, de Socrate & de Sozomène.

TAAUT, ou TAAUTUS,

Étoit, selon Sanchoniaton, un des descendans des Titans, & le même qu'Hermès Trismégiste. C'est lui, dit-il, qui le premier inventa les Lettres. M. Huet dit que les Phéniciens, gens uniquement adonnés au trafic, adoroient Mercure sous ce nom.

TABARE.

*Ducange* dit que c'étoit un Manteau rond & court, affecté d'abord aux gens de Guerre, dans le temps que les habits amples & longs étoient en usage. Ces Manreaux parurent indécens aux Ecclé-

siastiques, & aux personnages graves; qui n'obtinrent la permission d'en porter, qu'en allongeant leur forme, & les faisant descendre jusqu'aux talons.

### TABERNACLE,

Lieu sacré que Moïse fit construire suivant l'ordre de Dieu, pour servir de Temple aux Israélites, dans le désert; & même dans la Terre-Sainte, jusqu'à la fondation du Temple de Salomon. Il est ainsi appelé, du Latin *Tabernaculum*, qui signifie une Tente; parceque sa structure représentoit à peu près une Tente de guerre. Il avoit trente coudées de long & douze de large. Sa hauteur égaloit sa largeur. Les planches, dont il étoit construit, étoient revêtues de lames d'or. Vers le fond du *Tabernacle*, Moïse avoit fait dresser quatre colonnes de bronze, dont les corniches étoient d'argent, & les bases de bronze doré. Les Sacrificateurs pouvoient aller dans tout le reste du *Tabernacle*: mais il ne leur étoit pas permis d'entrer dans l'espace enfermé entre ces quatre colonnes, que l'on regardoit comme un Ciel, où la Majesté de Dieu habitoit; & où il n'y avoit que le grand Pontife qui y entroit une fois l'an. Tout le *Tabernacle* portoit le nom de *Saint*:



mais cet endroit séparé étoit nommé *le Saint des Saints*. Il y avoit à l'entrée du *Tabernacle* cinq colonnes d'or posées sur des bases de bronze. Proche de ces colonnes, descendoit un voile de lin attaché au haut du *Tabernacle* : ce voile étoit de couleur de pourpre, d'hyacinthe & d'écarlate, & figuré de toutes sortes de fleurs & d'autres ornemens, à l'exception des animaux. Pour le conserver, on le couvroit d'un autre voile, fait d'une étoffe propre à résister à la pluie. Le Saint des Saints étoit caché à la vue des Sacrificateurs, par un voile de même tissure & de même couleur que le premier. Le haut & les côtés du *Tabernacle* étoient ornés de riches tapisseries ; & les dehors étoient couverts de peaux de chèvres, pour les préserver contre la pluie, & les grandes ardeurs du Soleil. Le *Tabernacle* étoit dressé au milieu d'une enceinte, qui formoit un quarré long de cent coudées, & large de cinquante. Il y avoit de chaque côté de cette enceinte vingt colonnes de bronze, & dix dans le fond sur la largeur. La face étoit aussi large que le fond, mais la disposition en étoit différente, à cause de l'entrée qui étoit ornée d'une double colonne de bronze revêtue d'argent, & accompagnée au-dedans de trois autres colonnes, rangées des deux

côtés en droite ligne , pour former une espece de vestibule , proche duquel il y avoit un grand vaisseau de cuivre sur une base de même métal , où les Sacrificateurs prenoient de l'eau pour laver leurs mains , & pour arroser leurs pieds. Toute cette enceinte étoit environnée d'un grand voile de lin tendu à l'entour , qui lui servoit comme de mur. Le voile de l'entrée étoit de lin , de couleur de pourpre & d'hyacinthe , & embelli de diverses figures.

Moïse enferma dans le *Tabernacle* l'Arche d'Alliance , la Table des Pains de Propositions , le Chandelier d'or , & les Autels. L'Arche d'Alliance étoit une espece de coffre , fait d'un bois incorruptible , que les Hébreux nomment Héoron , & étoit entièrement couverte de lames d'or , dedans & dehors. Il y avoit au-dessus de l'Arche deux figures de Chérubins avec des aîles , selon que Moïse les avoit vus proche du Trône de Dieu. Cette Arche où Moïse avoit mis les deux Tables de la Loi sur lesquelles étoient écrits les dix Commandemens de Dieu , avoit son lieu destiné dans le Sanctuaire. La Table étoit ordinairement placée du côté du Septentrion , assez près du Sanctuaire ; & on mettoit dessus douze pains sans levain , faits de pure fleur de farine , rangés les uns sur

les autres, six d'un côté, six de l'autre; & sur ces pains étoient deux vases d'or pleins d'encens. Chaque jour de Sabbat on ôtoit ces douze pains, pour en mettre douze autres en leur place. Vis-à-vis de cette Table, du côté du Midi, il y avoit un Chandelier à sept branches, dont chacune portoit une lampe; le pied & les branches étoient d'or, & la beauté du travail égaloit ou surpassoit le prix de la matière. Il étoit enrichi de petites boules rondes, de lys, de pommes de grenades, & de petites figures en forme de tasses, jusques au nombre de soixante-dix, qui formoient les sept branches. Entre la Table & le Chandelier, étoit un petit Autel quarré, sur lequel on brûloit des parfums en l'honneur de Dieu. Cet Autel étoit revêtu d'une lame de cuivre; & il y avoit dessus un brasier d'or, environné de couronnes du même métal. A l'entrée du *Tabernacle*, étoit un autre Autel plus grand, sur lequel, au lieu de brasier, il y avoit une grille, au travers de laquelle les charbons & la cendre de ce qu'on y brûloit, tomboient à terre; car il n'avoit point de piédestal.

#### T A B E R N A C L E S.

Les Juifs ont une Fête qu'ils nomment la Fête des *Tabernacles*, ou des Tentes; en

mémoire de ce qu'ils campoient ainfi dans le Désert, à la sortie d'Égypte. On l'appelle Scénopégie, qui signifie *construire, faire, planter* les Tentes. Elle se célèbre le 15 du mois Tifri, qui répond à celui de Septembre. Cette Fête est commandée dans le Chapitre vingt-troisième du Lévitique, où il est dit : *Vous habiterez sept jours dans des Tabernacles, ou Tentes.* Léon de Modène dit que chacun fait chez soi en un lieu découvert une cabane couverte de feuillages, tapissée à l'entour, & ornée autant qu'on le peut. Ils boivent & mangent là-dedans, & quelques-uns même y couchent ; du moins ils y passent tout le temps du jour & de la nuit qu'ils ont accoutumé d'être à la maison, & cela pendant sept jours. Le huitième jour est solennisé avec de grandes Cérémonies dans une Assemblée publique. La Fête de la Réjouissance de la Loi *Lætitia Legis*, qui se célèbre le lendemain, fait partie de la Fête des *Tabernacles*, laquelle dure ainfi neuf jours. Les deux premiers jours & les deux derniers de cette Fête sont solennels ; mais les cinq qu'ils renferment ne le sont pas tant. Ils sont si bien qu'ils recouvrent pour ce temps-là une branche de Palmier, trois de Myrte, deux de Saule, une de Citronnier ; & lorsque dans la Synagogue on récite les

Pseaumes *Hallel*, ils prennent dans leur main droite toutes ces branches liées ensemble, excepté celle de Citronnier, qu'ils tiennent à la gauche, & en les approchant les unes des autres, ils les agitent vers les quatre Parties du Monde, comme il est dit au Lévitique, *Ch. 23, v. 40. Et vous prendrez au premier jour un beau fruit d'arbres & palmes de datiers.* Puis chantant quelques Cantiques, ils font une fois chaque jour le tour de ce petit Autel ou *Pitrite* qui est dans la Synagogue, tenant en leurs mains ces branches d'arbres, parcequ'autrefois on faisoit la même Cérémonie dans le Temple autour de l'Autel.

É N I G M E X L I.

Je possède des biens, & n'en saurois jouir.  
Je suis de tous festins, & jamais je n'y mange.  
Quand on me veut parer, il me faut du mélange;  
Et quand je divertis, c'est sans me réjouir.

J'assiste aux entretiens sans pouvoir les ouïr.  
Qui me fait de l'honneur, reçoit de moi le change;  
Qui me fait un affront, trouve en moi qui se venge.  
La terre en ma faveur doit se laisser fouir.

Quand on m'habille bien, on y trouve son compte;  
Quand on m'habille mal, on en souffre la honte.

O V

On m'apporte, je porte ; on me charge, je rends.

J'exige en ces emplois de la vicissitude.

On y voit un travail exempt de lassitude.

Je ne demande rien ; qu'on me donne, je prends.

### TABLE RONDE,

Sorte de Joûte, ou Combat singulier, ainsi nommé, parceque les Chevaliers qui y avoient combattu, venoient au retour souper chez celui qui étoit l'Auteur de la Joûte, où ils étoient assis à une *Table ronde*. Les anciens Romains donnent au fameux Arthus, Roi des Bretons, la gloire d'avoir inventé les Tournois, les Joûtes & la *Table ronde* ; & les Anglois même se persuadent que c'est cette Table qui se voit encore à présent attachée aux murailles du vieux Château de Winchester en Angleterre : ce que le sçavant Cambden révoque en doute avec sujet, remarquant que cette Table est d'une fabrique bien plus récente. Thomas de Walsingham dit que le Roi Édouard III, qui commença de régner en 1042, fit bâtir au Château de Windsor une maison, à laquelle il donna le nom de *Table ronde*. Quoi qu'il en soit, il y avoit cette différence entre les Tournois & les Combats de *Table ronde*, que les premiers se faisoient en troupes, & ceux-ci

étoient des Combats singuliers, dont l'arme propre étoit la Lance. Matthieu Paris distingue ces deux Exercices militaires, l'an 1252, par ces paroles : *Non in hastiludio illo quod Torneamentum dicitur, sed potius in illo Ludo militari qui Mensa rotunda dicitur.*

É N I G M E X L I I.

Je suis enfanté sans douleur :  
De me voir enleyer, mon père a le courage,  
Et n'estime point un malheur,  
Quand on me pend à la fleur de mon âge,  
Je vis pourtant des siècles sans vieillir.  
Si je suis chagrin, c'est sans peine,  
Et si je paroiss gai, c'est toujours sans plaisir.  
J'attends sans mouvement & sans aucune gêne,  
Tous ceux qui de me voir ont le moindre desir.  
En mon habit j'ai cela de commode,  
Qu'étant riche ou sans ornement,  
Il ne craint point le changement,  
Ni le caprice de la mode.  
Je touche quelquefois des cœurs,  
Quelquefois aussi l'on me baise ;  
Mais fort insensible aux douceurs,  
Je n'en paroiss nullement aise.  
Que je sois bon, méchant, mon père également  
En a le blâme ou la louange.  
On me loge superbement,  
Ou bien au grenier on me range.

## TACITA,

Déesse du *Silence* : elle fut inventée par Numa Pompilius, qui jugea cette Divinité aussi nécessaire à l'établissement de son nouvel État, que la Divinité qui fait parler.

## TAILLE,

Stature : la *Taille* se prend depuis les épaules jusqu'à la ceinture. Sa beauté consiste principalement dans les épaules, que les Peintres doivent faire larges dans les hommes & dans les femmes ; mais plus dans ceux-là, que dans celles-ci.

En terme de gravûre, on appelle *Taille* l'impression du burin, de l'échope, du cizelèt, & des autres instrumens de gravûre.

On appelle *Tailles-douces*, ou Figures en *Tailles-douces*, les Estampes gravées au burin.

On appelle *Tailles* de bois les Figures gravées sur bois. La *Taille* de bois a ses beautés comme la *Taille-douce*, & d'habiles Graveurs, comme *Albert-Dure* & *Strimmer* l'ont souvent préférée.

La différence essentielle de l'une à l'autre, est que la première marque par ses



parties élevées, & la seconde par ses parties creuses.

TALASIUS,

Étoit un jeune Romain non moins recommandable par sa valeur, que par ses autres vertus. Lorsque les Romains enlevèrent les Sabines, quelques-uns d'entre le Peuple, amis de *Talafius*, ayant trouvé une jeune Sabine d'une beauté parfaite, la réservèrent pour le jeune Romain, & la conduisirent chez lui en criant à ceux qui vouloient la leur ôter : C'est pour *Talafius*. Son mariage fut fort heureux ; il fut père d'une belle & nombreuse famille, enforte qu'après sa mort on souhaitoit aux gens mariés le bonheur de *Talafius*. Bientôt on en fit un Dieu du Mariage, que les Romains invoquèrent comme les Grècs Hyménée. Plutarque rapporte une autre origine du mot *Talafius*. « Pourquoi, dit-il, chante-t-on dans les noces *Talafius* ? » Est-ce à cause de l'apprêt des laines, signifié par ce mot *Talafia* ? Car quand on introduit la nouvelle épouse, on étend une toison ; elle porte une quenouille & un fuseau, & elle borde de laine la porte de son mari. »



## T A L E ,

Neveu de Dédale , autrement nommé *Perdix* : ayant beaucoup d'esprit , il apprit l'Architecteure , sous son oncle , en peu de temps ; & il inventa l'usage de la Scie & du Compas. Dédale envieux de son industrie , de peur qu'il ne le surpassât un jour en son art , le précipita du haut de la Tour de Minerve : mais cette Déesse favorable aux beaux esprits , le reçut au milieu de l'air , & le changea en oiseau , lui donnant pour récompense de sa subtilité , la légèreté des aîles. C'est pourquoi la *Perdrix* , qui retient son nom , n'ose s'élever en haut , & ne fait que voler près de terre , où elle fait son nid ; car son ancienne chute lui fait fuir les lieux hauts.

## T A L E D .

C'est le nom que les Juifs donnent à un certain voile blanc fait de laine , qui est quarré , & qui a des houppes aux coins. Ils ne font jamais leurs Prières dans les Synagogues , qu'ils ne le mettent sur leur tête , ou au moins à l'entour de leur cou. Léon de Modène , Rabbin de Venise , dit que l'usage de ce *Taled* ou voile , est afin que les Juifs soient plus attentifs à la Prière ,

& qu'ils ne regardent ni de côté ni d'autre. Mais ceux qui ont hanté dans leurs Synagogues, peuvent témoigner qu'il n'y a point de gens au monde qui soient si immodestes que les Juifs dans leurs Prières. Ils se contentent de jeter ce *Taled* sur leur chapeau, car ils prient Dieu le chapeau en tête; ou sur leur cou & sur leurs épaules; puis ils récitent leurs Prières avec une étrange confusion, sans aucun ordre, & même parlent le plus souvent de leurs affaires.

# TALION.

C'est une Loi ainsi nommée, parcequ'elle ordonnoit de punir le coupable de la même peine qu'il avoit fait souffrir. Cette Loi, fondée sur les Principes de la Nature, & ordonnée dans l'Ancien Testament, avoit été établie chez les Grecs par Solon, & passa des Grecs aux Romains, qui l'insérèrent dans la Loi des Douze Tables. Il y a deux sortes de *Talion*; le *Talion* d'identité, quand on fait précisément au coupable le même tort qu'il a fait, ce qui est dit dans l'Evangile, *Œil pour Œil, Dent pour Dent*; & le *Talion* d'équivalence, quand le Juge ordonne une perte proportionnée à l'injure ou au dommage.

Le sçavant Auteur de l'*Esprit des Loix*, Liv. VI, Chap. 19, dit que les États despotiques qui aiment les Loix simples, usent beaucoup de la *Loi du Talion*. Elle est établie dans l'Alcoran. Les États modérés la reçoivent quelquefois ; mais il y a cette différence, que les premiers la font exercer rigoureusement, & que les autres lui donnent presque toujours des tempéramens.

### TALISMANS.

On appelle ainsi certaines Figures, gravées sur des pierres ou sur des métaux, dont l'Auteur anonyme du Livre intitulé, les *Talismans* justifiés, fait ainsi la description. Le *Talisman*, dit-il, est le Sceau, la Figure, le Caractère, ou l'Image d'un Signe Céleste, d'une Constellation, ou d'une Planète, gravée sur une pierre sympathique, ou sur un métal correspondant à l'Astre, dans un temps commode pour recevoir les influences de cet Astre. Les effets que l'on attribue à ces Figures, sont tout-à-fait merveilleux. On dit, par exemple, que la Figure d'un Lion gravée en or, pendant que le Soleil est dans le Signe du Lion, préserve de la gravelle ceux qui portent ce *Talisman* : & que celle d'un Scorpion, faite sous le Signe du Scorpion, ga-

ranit des blessures de cet animal. Pour la Joie, la Beauté & la Force du corps, on grave la Figure de Vénus dans la première face de la Balance, des Poissons, ou du Taureau. Pour acquérir aisément les Honneurs & les Dignités, on grave l'Image de Jupiter ; c'est-à-dire, un homme ayant la tête d'un Bélier, sur de l'argent ou sur une pierre blanche : & portant ce *Talisman* sur soi, on voit, dit-on, des effets surprenans. Pour être heureux en marchandise & au jeu, on représente Mercure sur de l'argent. Pour être courageux & victorieux, on grave la Figure de Mars, en la première face du Scorpion. Pour avoir la faveur des Rois, on représente le Soleil sous la Figure d'un Roi assis dans un Trône, ayant un Lion à son côté, sur de l'or très-pur, en la première face du Lion. En voilà assez pour faire connoître ce que c'est qu'un *Talisman*. Bodin, dans sa Démonomanie, rapporte que l'on dit qu'au Palais de Venise, il n'y a pas une seule mouche & qu'au Palais de Toledé en Espagne, on n'en voit qu'une ; & il ajoute que si cela est, il y a quelque Idole enterrée sous le seuil du Palais, c'est-à-dire, quelque *Talisman*. Tous ces effets ne peuvent venir que d'un pacte exprès ou tacite fait avec le Démon : car il n'y a aucune vertu dans ces Figures qui

en puisse être la cause. On mèt au nombre des *Talijmans* le Palladium de Troye ; les Boucliers Romains appelés *Ancilia* ; les Statuës fatales de Constantinople , pour la conservation de cette Ville ; la Statuë de Memnon en Égypte , qui se mouvoit & rendoit des Oracles , aussi-tôt que le Soleil avoit donné dessus ; la Statuë de la Déesse Fortune , qu'avoit Séjan , laquelle porta bonheur à tous ceux qui la possédèrent ; la Mouche d'airain & la Sangsuë d'or de Virgile , qui empêchèrent les mouches d'entrer dans Naples , & firent mourir les Sangsuës d'un puits de cette Ville : la Figure d'une Cigogne , qu'Apollon mit à Constantinople pour en chasser ces animaux ; la Statuë d'un Chevalier , qui servoit de préservatif à cette Ville contre la peste ; & la Figure d'un Serpent d'airain , qui empêchoit tous les Serpens d'entrer dans le même lieu. D'où il arriva que Mahomèt II , après la prise de Constantinople , ayant cassé d'un coup de flèche les dents de ce Serpent , une multitude prodigieuse de Serpens se jeta sur les habitans de cette Ville , sans néanmoins leur faire aucun mal , parcequ'ils avoient tous les dents cassées , comme celui d'airain.

On distingue de trois sortes de *Talifman* ; à sçavoir , d'Astronomiques , de Ma-

giques, & de Mixtes. Les Astronomiques se reconnoissent aux Signes ou Constellations célestes, qui y sont gravées avec d'autres Figures, & quelques Caractères intelligibles. Les Magiques ont des Figures extraordinaires avec des mots superstitieux, & des noms d'Anges inconnus. Les Mixtes sont composés de Signes, & de noms barbares, mais qui ne sont ni superstitieux, ni d'Anges inconnus. On les ensevelit dans la terre, ou on les place dans des lieux publics, ou bien on les porte sur soi. Quelques-uns croient qu'*Apollonius Tyaneus* est le premier Auteur de la Science des *Talismans* : mais d'autres sont d'avis que les Égyptiens en sont les inventeurs ; ce qu'Hérodote semble insinuer au Livre second de son Histoire, lorsqu'il dit que ces Peuples ayant les premiers donné le nom à douze Dieux Célestes, ils gravèrent aussi des animaux sur des pierres. Les habitans de l'Isle de Samothrace faisoient des *Talismans* avec des anneaux d'or, qui avoient du fer enchassé, au lieu de pierre précieuse. Pétrone en parle, lorsqu'il dit que Trimalcion portoit une bague d'or, garnie d'étoiles de fer. Les Dieux qu'on appelloient de Samothrace, étoient ceux qui présidoient à la Science des *Talismans* : ce que confirment les In-

scriptions de ces trois Autels dont parle Tertullien : *Devant les Colonnes*, dit-il, *il y a trois Autels dédiés à trois sortes de Dieux*, que l'on nomme *Grands*, *Puissans* & *Fort* ; & que l'on croit être ceux de *Samothrace*. Apollonius fait mention de trois Divinités, à qui il joint *Mercur*, & rapporte les noms barbares de ces Dieux, qu'il étoit défendu de révéler ; sçavoir, *Axierus*, *Axiocerso*, *Axiocersus*, & *Casmilus* ; qu'il dit être *Cérès*, *Proserpine*, *Pluton*, & *Mercur*.

Les Égyptiens, de qui la plûpart des autres Peuples ont appris le secret de ces Anneaux, avoient aussi d'autres *Talismans* pour toutes les parties du corps : c'est peut-être pour cela qu'on trouve tant de petites Figures de Dieux, d'Hommes & d'Animaux, dans les anciens Tombeaux de ce pays. Richelèt apporte plusieurs raisons, pour combattre les *Talismans*, & pour détourner ceux qui voudroient s'appliquer à cette Science, qui n'est fondée que sur des Figures, lesquelles n'ont aucune vertu, & ne sont que des artifices du démon, pour surprendre les hommes, & les engager dans des superstitions criminelles. Il y en a néanmoins qui osent soutenir que l'on peut faire des *Talismans* sans magie, & par des principes tirés de la Philosophie ;



on suivant des expériences que l'on ne doit point condamner, quoiqu'on n'en sçache point la cause; non plus que d'une infinité d'autres effets que les Sçavans mêmes admirent. Ils s'appuient sur l'autorité de Symphorien, de Campège, de Campanella & de Bacon; ils prétendent que l'application des choses naturelles faite à propos, est suffisante pour prévenir, ou pour produire plusieurs effets extraordinaires: ils disent que l'on ne peut douter des influences célestes sur les corps sublunaires; & que les Astres ont quelque ressemblance avec les choses d'ici-bas, ou plutôt quelque sympathie; c'est pourquoi les premiers Philosophes leur ont donné le nom des choses sur lesquelles ils agissoient plus particulièrement. Ce n'est pas, disent-ils, que ce soient les figures & les images seules qui déterminent les Corps célestes à leur communiquer leurs influences & leurs vertus; la matière y contribuë aussi, comme on voit dans les miroirs d'acier, dont l'opération est si prompte & si surprenante pour recevoir & réunir les rayons du Soleil. Ainsi il y a des matières plus capables de recevoir les vertus des Astres, & de produire des effets qui soient conformes à leurs influences. Ils ajoutent que les plus anciens *Talisman*s se sont faits sur des

plantes, des branches d'arbres, ou des racines. Joseph en parle au Livre de ses Antiquités, & en attribue l'invention à Salomon. *On attachoit, dit-il, au nez du malade ( possédé du démon ) un anneau dans lequel, à la place d'une pierre, il y avoit une racine enchassée : Salomon l'avoit enseigné dans ses ouvrages.* Cet Historien dit même qu'il en a vu l'effet; & qu'un Juif nommé Éléazar guérit une fois plusieurs possédés de cette manière, en présence de l'Empereur Vespasien. Les anciens Égyptiens ont cru que certaines pierres taillées en escarbots avoient des vertus considérables, pour procurer de la force & du courage à ceux qui les portent; parceque, dit Élien, cet animal n'a point de femelle, & qu'il est une image du Soleil. On mettoit aussi des figures de Grenouilles dans les *Talismans*; & Pline témoigne que, si on croit ceux qui cultivent cette Science, *les Grenouilles doivent être estimées plus utiles à la vie, que les Loix.* Élien indique que celles d'Égypte prennent un roseau, qui les empêche d'être dévorées par les Hydres ou Crocodiles du Nil; & qu'elles sont le Symbole de la Sagesse & de la Prudence. Tzetzes rapporte qu'un Philosophe appaisa une peste à Antioche par un *Talisman* de pierre, où il y

avoit une tête de Charon gravée. Apollonius employoit la figure des Cigognes contre les Serpens ; & les Égyptiens se servoient communément de la figure de Sérapis, de Canope, Dieu des Égyptiens, de l'Épervier, & de l'Aspic, contre les maux qui pouvoient venir des quatre Éléments, la Terre, l'Eau, l'Air & le Feu. Les *Talismans* modernes ne sont pas si curieux que les anciens ; & on les reconnoît par les caractères, qui sont purement Arabes, Turcs, ou d'autres Langues Orientales. Les principaux Auteurs qui ont traité de cette matière dans les derniers siècles, sont Camilli, Léonardi qui a fait le Miroir des Pierres, Geber, Bacon & Paracelse, qui ont parlé de la Magie Astrologique, & de la Sympathie des Pierres, des Métaux, & des Planètes. Gaffarel a composé sur ce sujet un Livre intitulé, *les Curiosités inouïes* ; & Agrippa en a traité dans sa Philosophie occulte. Grégoire de Tours rapporte, que la Ville de Paris avoit été bâtie sur une Constellation, qui la défendoit de l'embrasement, des Serpens, & des Souris ; & qu'un peu avant l'incendie qui arriva l'an 585, on avoit trouvé en fouillant une arche d'un Pont, les deux *Talismans* préservatifs de cette Ville, qui étoient un Serpent & une Souris d'airain.

## T A L M U D.

C'est proprement le Livre qui contient le Droit Civil & Canon des Juifs, & il est composé principalement de deux parties; dont la première, qui sert comme de texte, se nomme *Misna*; & l'autre qui en est comme la glose, s'appelle *Guemara*. La *Misna*, comme le remarque R. Simon dans son Catalogue des Auteurs Juifs, est écrite d'un Hébreu de Rabbin assez pur; mais qui est si concis, qu'il est difficile de l'entendre, à moins qu'on ne sçache la matière dont il est traité. La *Guemara* qui est une glose pire que le texte, est écrite en méchant Chaldéen, & d'un style fort embarrassé, qui est même entendu de fort peu de Juifs. On voit quantité d'Éditions de la *Misna* séparément; mais la plus belle & plus commode est une qui a été faite depuis quelques années par les Juifs de Hollande, à laquelle ils ont ajouté les points voyelles. Il y a eu aussi plusieurs Éditions du *Talmud* entier: celle qui est la plus recherchée de toutes, & qui est devenue fort rare, parceque les Juifs du Levant en ont fait venir chez eux la plupart des exemplaires, est l'Édition de Venise par Bombergue, qui est en plusieurs Volumes.

mes. R. Simon remarque dans son Supplément aux Cérémonies des Juifs, que les Juifs ayant deux célèbres Écoles, sçavoir, celle de Babylone & celle de la Palestine, où ils enseignoient leurs Traditions, cela donna occasion à deux différens recueils de ces Traditions, & par conséquent à deux *Talmuds*; dont l'un se nomme *le Talmud de Babylone*, & l'autre *le Talmud de Jérusalem*. Ce dernier a été composé le premier; mais il est si obscur, que les Juifs ne s'en servent presque point; de sorte que quand ils citent le *Talmud*, ils citent ordinairement celui de Babylone; & quand ils veulent marquer l'autre, ils disent *Jérusalem*. Outre les Fables dont le *Talmud* est rempli, il y a des faussetés manifestes, dans l'Histoire & dans la Chronologie; mais la plupart des Juifs n'y prennent pas garde de si près. Ce *Talmud* est défendu dans toute l'Italie aux Juifs, qui n'osent le lire ni le garder chez eux.

É N I G M E X L I I I.

Je suis le ferme appui de la plus belle plante  
Que le Ciel ait jamais produit;  
Et je sers à porter un fruit,  
Dont la vuë est toujours charmante.

Tome IV.

P

J'ai le nom d'un grand homme honoré de Thémis ;  
 Et jadis un Héros que la Grèce révère ,  
 A la Parque sans moi n'eût point été soumis.  
 On sçait qu'en Ibérie est une Loi sévère ,  
 Qui défend au beau Sexe en mainte occasion ,  
 De me faire sortir tout nud de ma prison.

### É N I G M E X L I V .

Je suis ce que je suis ; si je ne le suis pas  
 C'est qu'on n'est pas toujours ce que l'on paroît être.  
 Je suis rampant , soumis à l'emploi le plus bas ;  
 J'élève qui me porte , au moins le quart d'un pas.  
 Mes porteurs sont ma maîtresse & mon maître.

### É N I G M E X L V .

Je n'ai gosier , langue ni bouche ,  
 Cependant je m'explique bien :  
 Mais il me faut contraindre , ou je ne dirai rien.  
 Lorsque je suis rempli , je suis comme une foughe :  
 Quand je ne le suis pas , on se plaît à m'ouïr ;  
 Et ma voix grossière & farouche  
 Ne laisse pas de réjouir.

Je suis dans une grande estime ;  
 Les plus grands , les plus fiers sont soumis à mes  
 loix ;  
 Et quand on fait refus d'obéir à ma voix ,  
 Ce refus passe pour un crime.

TANAGRA,

Fille d'Éole, ou, selon d'autres, d'Asope, donna son nom à la Ville de Tanagre en Béotie : elle eut une vie si longue, que ses voisins ne la nommoient plus que la *Grée* ; c'est-à-dire, la Vieille : nom qui passa à la Ville ; car Homère dans son dénombrement ne lui en donne point d'autre. On voyoit à Tanagre le Tombeau d'Orion, & le Mont Cérycius, où l'on dit que Mercure a pris naissance. Les Tanagréens passaient pour les plus religieux peuples de la Grèce, en ce qu'ils avoient bâti leurs Temples dans un lieu séparé du commerce des hommes, où il n'y avoit point de maisons, & où l'on n'alloit que pour adorer les Dieux.

TANTALE,

Roi de Phrygie & de Paphlagonie, fils, selon les Poëtes, de Jupiter & de la Nymphé Ploté, fut le seul de tous les Princes voisins que Tros n'appella point à la première solennité, qui se fit dans la Ville de Troye : & pour se venger de ce Roi, il enleva Ganimède son fils pendant qu'il se divertissoit à la chasse. Ilus, autre fils de Tros, leva une puissante armée, & con-

traignit *Tantale* de se retirer dans le Péloponnèse. L'Histoire fabuleuse rapporte que *Tantale* reçut un jour à sa table Jupiter & les autres Dieux ; & que pour éprouver leur Divinité, ayant fait tuer son fils Pélops, il le coupa en morceaux, & le fit servir parmi les autres viandes. Les Dieux s'apperçurent de ce meurtre, & n'y voulurent point toucher, à la réserve de Cérès, qui ne songeant qu'à sa fille Proserpine, mangea, sans y penser, l'épaule gauche. Jupiter rassembla tous les membres de Pélops, & l'ayant ressuscité, lui donna une épaule d'ivoire en place de celle de chair qui avoit été mangée. A l'égard de *Tantale*, il fut condamné à être tourmenté dans les Enfers, par une faim & une soif excessive & perpétuelle. On le mit dans un Lac, dont l'eau lui alloit jusqu'au menton, & où une branche d'arbre chargée de fruits, descendoit jusques sur ses lèvres. Mais lorsqu'il vouloit prendre de ce fruit, la branche se redressoit en haut, & quand il vouloit boire, l'eau se retiroit. Hygin dit que *Tantale* souffroit cette peine, pour avoir révélé aux hommes les secrets que Jupiter avoit coutume de lui confier. D'autres disent que c'étoit un châtiment de son Avarice insatiable. Ovide en parle ainsi :



*Quærit aquas in aquis , & poma fugacia captat  
Tantalus , hoc illi garrula lingua dedit.*

Lib. II. Amor.

Voici l'application qu'Hoface en fait à un Avare.

*Tantalus à labris fitiens fugientia captat  
Flumina. Quid rides ? Mutato nomine , de te  
Fabula narratur : congestis undique saccis  
In dormis inhians , & tanquam parcere sacris  
Cogeris , aut piæis tanquam gaudere tabellis.*

Lib. I. Serm.

Hygin ajoute que ce malheureux Roi avoit toujours au-dessus de sa tête une grosse pierre suspendue en l'air , qui sembloit aller l'écraser : & Lucrèce en fait aussi mention.

*Nec miser impendens magnum timet ære saxum  
Tantalus.*

Les Anciens ne sont pas d'accord sur la nature du châtimement de *Tantale* ; & Cicéron , après avoir suivi Horace , & Virgile en sa première Tusculane , *Cap. 5* , adopte en la quatrième Tusculane , *C. 16* , la tradition d'Euripide , de Pindare & de Platon , qui représente *Tantale* ayant la tête au-dessous d'un rocher , dont la chute le menace à tout moment. Ce Philosophe ,

parlant de la douleur que cause la crainte, dit : « C'est de ce supplice que les Poëtes » ont voulu nous tracer l'image, en nous » peignant *Tantale* dans les Enfers, avec » un rocher au-dessus de sa tête, toujours » prêt à tomber pour le punir de ses crimes. »

Quels étoient ses crimes ? Les Poëtes sont encore moins d'accord sur ce point : les uns l'accusent d'avoir fait servir aux Dieux dans un festin les membres de son propre fils qu'il avoit égorgé, pour éprouver leur Divinité ; c'est-à-dire, comme l'explique un Mythologue moderne, d'avoir voulu faire aux Dieux le barbare sacrifice de son fils. D'autres l'accusent d'avoir révélé le secret des Dieux, dont il étoit Grand Prêtre ; c'est-à-dire, d'avoir découvert les Mystères de leur Culte. Selon Pindare, il ne mérita ce supplice, que parcequ'ayant été admis à la table des Dieux, il déroba le Nectar & l'Ambrosie pour en faire part aux Mortels ; ou enfin, selon Lucien, parceque *Tantale* avoit volé un Chien que Jupiter lui avoit confié, pour garder son Temple dans l'Isle de Crète. Le Dieu lui ayant fait demander ce qu'étoit devenu ce Chien, il répondit qu'il n'en sçavoit rien. Cicéron, sans exprimer aucun des crimes de *Tantale* en particulier, dit qu'il est

puni de ses forfaits, de sa fureur, & de son orgueil : *Ob scelera animique impotentiam, & superbi loquentiam.* Horace trouve le portrait de l'Avare dans le supplice de *Tantale* au milieu des eaux, qui fuient si-tôt qu'il veut boire. « Avare, de qui pensez-vous rire ? dit-il ; c'est de vous que » parle la Fable sous un nom emprunté. »

# É N I G M E X L V I.

On veut que je sois d'origine

D'une barbare Nation :

Quoi qu'il en soit, sans nulle ambition,  
Je n'ai rien de barbare, à me voir à la mine.  
L'Iris dans sa beauté n'a pas tant de couleurs

Qu'il en éclatte sur ma robe :

Le temps cruel tous les jours m'en dérobe,  
Et chasse de mon teint la jeunesse & les fleurs.  
Tantôt haut, tantôt bas, par un fort inmanquable,  
On me voit à la Cour, comme au lieu le plus saint.  
Je fais honneur par-tout, même jusqu'à la Table,  
Où je me tiens toujours, sans jamais avoir faim.

## T A P I S S E R I E S.

Les Manufactures de *Tapisseries* de haute-lisse & d'étoffes de soie & d'or, établies au Caire, dans *Aléxandrie*, ou à *Dâmas*, dont nos *Damas* ont retenu le nom, étoient fort supérieures à toutes nos Fabri-

ques en ce genre. La Manufacture d'Arras fournissoit alors des *Tapisseries de haute-lisse* ; & *Charles VI* en envoya une à *Bajazet*, Empereur Turc, qui représentoit l'Histoire d'Alexandre. Il y joignit des toiles peintes fabriquées à Rheims.

\* Sous *François I*, il y avoit déjà des *Tapisseries* de grand prix. Ce Monarque donna jusqu'à vingt-deux mille écus d'une en soie & en or, où étoit représenté le triomphe de Scipion, & dix-huit mille écus d'une autre pièce, où étoit représentée la Vie de *Saint Paul*. Ces *Tapisseries* se voient encore parmi les meubles de la Couronne.

Celles de Haute-lisse se sont perfectionnées de nos jours. Anciennement on ne faisoit que des ouvrages les plus communs. Il falloit découper le modèle par bandes, pour le placer sur la *Tapiserie* ; & par surcroît, comme on travaille à revers, la difficulté de comparer le coloris du tableau avec l'ouvrage, paroissoit un obstacle invincible, pour pouvoir bien exécuter en ce genre une certaine perfection. *M. de Vaucanson* a remédié à ces inconvéniens, en inventant un nouveau métier, qui, au lieu d'être immobile comme auparavant, peut se mouvoir sur de petits pivots, comme ces petits mé-

tiers, dont se servent les femmes, qui s'inclinent à volonte. Par-là il a mis l'Ouvrier à portée de voir son modèle quand il veut, & de le comparer aussi souvent qu'il le veut. Les *Tapisseries* de Beauvais sont fort estimées. Les *Tapisseries* de la Savonnière, & les Verdures d'Aubusson, ont reçu de grands accroissemens.

La Manufacture Royale des Gobelins est fameuse; elle est située à Paris, au Fauxbourg Saint-Marcel (qu'on nomme aujourd'hui *Saint-Marceau*), qui fut autrefois occupée par de célèbres Teinturiers en laine, dont le premier, Gilles Gobelin, sous le Règne de *François I*, trouva, à ce qu'on dit, le secret de teindre la belle écarlate, qui depuis ce temps-là a été nommée l'*Écarlate des Gobelins*. La Maison en a aussi retenu le nom, ainsi que la petite rivière, qui coule auprès, autrement appelée la *Rivière de Bièvre*.

Cette Manufacture Royale a été établie par *Louis XIV*: elle est composée d'excellens Ouvriers en Peinture, en *Tapissierie*, en Orfèvrerie, & en Sculpture; sous la direction du Directeur Général des Bâtimens, Arts & Manufactures de France.



## TARANIS,

Nom que les Gaulois donnoient à Jupiter, & sous lequel ils lui immoloient des victimes humaines. *Taranis* répondoit au Jupiter tonnant des Romains; mais ce Dieu n'étoit pas chez ces Peuples le Souverain des Dieux, il n'alloit qu'après Ésus. Le Dieu de la Guerre étoit la grande Divinité des Gaulois.

## TARAS,

Fils de Neptune, passe pour le Fondateur des Tarentins, qui le mettoient sur leurs Médailles, sous la forme d'un Dieu Marin, monté sur un Dauphin comme sur un Cheval, & tenant ordinairement le Trident de son père, ou bien la Massue d'Hercule, Symbole de la Force; ou une Chouette, pour désigner Minerve, Protectrice des Tarentins; ou une Corne d'abondance, pour signifier la bonté du pays où il avoit bâti Tarente; ou enfin avec un Pot à deux anses, & une Grappe de Raisins avec la Thyrsé de Bacchus, Symbole de l'Abondance du Vin chez les Tarentins. *Taras* avoit une Statuë dans le Temple de Delphes, où on lui rendoit les honneurs dûs aux Héros.

TARAXIPPE.

C'est le nom d'un certain Dieu, qui étoit adoré par les Peuples de l'Élide dans le Péloponnèse. Son Autel étoit placé dans la Lice, où se faisoient les courses des Charriots; & voici ce qui donna lieu à l'établissement de ce Culte. Il y avoit au bout de cette Lice, pour marquer l'endroit où il falloit tourner & revenir sur ses pas, une bande d'une largeur considérable, tracée sur la terre en demi-rond, d'une couleur d'écarlate, afin qu'elle fût facilement apperçue dans l'impénosité de la course. Il arrivoit souvent que, lorsque les Chevaux étoient parvenus en cet endroit, & qu'ils étoient sur le point de prendre leur tour, ils étoient saisis d'une frayeur subite, qui leur faisoit quelquefois renverser leurs Conducteurs & briser leur Char; soit que cela vint de ce que les Cochers empressés vouloient tourner trop court, ou de ce que les Chevaux ardents étoient trop frappés tout d'un coup de cette couleur éclatante qui bornoit la carrière. Les Peuples Grecs superstitieux, ne sçachant à quelle cause attribuer cet effet, se figurèrent qu'il y avoit quelque Dieu qui vouloit être adoré en ce lieu-là,

& le nommèrent *Taraxippe* ; c'est-à-dire ; en François, *Terreur des Chevaux*. Dans la suite, il y a eu parmi ces Peuples diverses opinions là-dessus. Les uns ont attribué la cause de ces accidens à l'ombre de Myrtilé, Cocher d'Oénomaüs, Roi d'Élide. Ils ont prétendu que lorsque Pélops ayant corrompu ce Myrtilé, demeura vainqueur dans la Lice, & qu'à la prière d'Oénomaüs mourant, il tua ce Cocher perfide, l'ombre ou le génie de Myrtilé demeura au même endroit où il avoit été tué ; & que c'est cette ombre ou ce génie qui épouvantoit les Chevaux. Les autres ont dit que Pélops avoit reçu d'Amphion un Talisman qu'il avoit caché en ce lieu-là, pour faire cet effet sur les Chevaux de tous ceux qui viendroient à courir dans cette carrière ; peut-être afin que personne ne fit jamais après lui d'aussi belles courses que celles qu'il y avoit faites.

#### TARPÉIUS.

Jupiter a quelquefois ce surnom, à cause du Temple qu'il avoit sur le Mont Tarpéien, depuis appelé Capitoile. Il y avoit aussi les Jeux Tarpéiens que l'on célébroit en l'honneur de Jupiter.





TARTARE.

C'étoit dans les Enfers la prison des impies & des scélérats, dont les crimes ne pouvoient s'expier ; Prison d'une telle profondeur, dit Homère, qu'elle est aussi éloignée des Enfers, que les Enfers le sont du Ciel. Virgile en donne une autre idée : Le *Tartare* est une vaste prison dans les Enfers, qui est fortifiée de trois enceintes de murailles, & entourée du Phlégéon : une haute tour en défend l'entrée ; les portes en sont aussi dures que le diamant ; tous les efforts des Mortels & toute la puissance des Dieux ne pourroient les briser. Tisiphone veille toujours à la porte, & empêche que personne n'en sorte, tandis que Rhadamante y livre les criminels aux Furies.

C'étoit l'opinion commune qu'il n'y avoit point de retour ni de grace à espérer, pour ceux qui étoient une fois précipités dans le *Tartare*. Ce n'étoit pas le sentiment de Platon, qui parle en ces termes : « Ceux qui ont commis de grands » crimes, mais qui ne sont pas sans re- » mède, comme ceux qui sont coupables » d'homicide, mais qui en ont eu ensuite » du regret, ceux-là sont nécessairement » précipités dans le *Tartare* ; & après

» qu'ils y ont passé une année, un flot  
 » les en retire. Alors ils passent par le Co-  
 » cyte ou le Péryphlégéton, & de-là au  
 » Lac Achérusia, où ils appellent par leur  
 » nom ceux qu'ils ont tués, & les sup-  
 » plient instamment de souffrir qu'ils sor-  
 » tent de ce Lac, & de leur faire la grâce  
 » de les admettre en leur compagnie. S'ils  
 » peuvent obtenir cela d'eux, ils sont d'a-  
 » bord délivrés de leurs maux : sinon ils  
 » sont de nouveau rejettés dans le *Tar-*  
 » *tare*, & ensuite reviennent aux Fleuves  
 » comme devant ; & réitèrent toujours  
 » jusqu'à ce qu'ils puissent fléchir ceux  
 » qu'ils ont offensés. C'est la peine établie  
 » par les Juges.

On croit que l'idée du *Tartare* a été  
 formée sur le *Tartesse* des Anciens, qui  
 étoit une petite Isle à l'embouchure du  
*Bétis*, aujourd'hui Guadalquivir en Espa-  
 gne. On envoyoit peut-être en cette Isle  
 les criminels d'État.

### TATIUS,

Roi des Sabins, qui, indigné de ce que  
 les Romains avoient enlevé les filles de  
 ses sujets, leur vint faire la guerre : elle  
 fut terminée par la prudence de ces fem-  
 mes, qui se mirent entre leurs pères &  
 leurs maris. Cela arriva la quatrième an-

née de la fondation de Rome : trois ans après, la paix fut jurée entre les Romains & *Tatius*. Ce dernier s'établit à Rome, d'où les Romains prirent le nom de *Quirites*. Il fut assassiné six ans après, & on crut que c'étoit par ordre de *Romulus*, à qui ce partage de domination & de commandement ne plaisoit pas.

ÉNIGME XLVII.

Avant de sçavoir qui je suis,  
Lecteur, admire en moi la bizarre nature.  
J'étois blanche quand je naquis,  
Ensuite j'ai passé, sans avoir rien acquis,  
A la couleur la plus obscure.  
J'occupe une vaste maison,  
Où je suis, sans comparaison,  
Plus à l'étroit qu'un mort dans la fatale bière :  
Malgré cela je ne puis guère,  
Lorsque j'ai besoin d'aliment,  
Le prendre qu'en me promenant.  
Le travail m'est héréditaire.  
Qui croiroit que dans cet état,  
D'un rustique mortel j'excitasse l'envie ?  
Il en veut si fort à ma vie,  
Qu'il se fait de ma mort un triomphe d'éclat :  
Le pis est que de lui je ne puis me défendre ;  
Car tel est mon malheureux sort,  
Que plus je cherche à fuir la mort,  
Plus je travaille à me laisser surprendre.

## TAURÉADORES,

Nom que les Espagnols donnent à ceux qui tâchent d'arrêter le Taureau, en lui jettant un manteau sur les yeux, dans la course des Taureaux à Madrid. Cette course est un Combat qui dure plusieurs jours ; & se fait lorsqu'on solemnise la Fête de quelque Saint, ou qu'on célèbre le mariage ou la naissance de quelque Prince du Sang Royal. Le Roi & les personnes de la Maison Royale se placent dans les galeries d'un Palais appelé *el Consistorio*, & les Ambassadeurs se mettent vis-à-vis. Les Combattans sont des personnes de qualité : ce jour-là ils ne sont vêtus que de noir, mais les *Créades* ou Estafiers, qui les suivent, sont habillés richement, & le plus souvent en habits de Turcs, de Mores, ou de Sauvages. On ne lâche jamais qu'un Taureau à la fois, & on ne lui oppose qu'un Combattant, qui l'attaque, ou avec la Lance, ou avec des *Réjones* ; c'est ainsi qu'ils appellent les Javelots. On ouvre le Combat sur les quatre heures du soir, & le Combattant entre dans la carrière à cheval, & les jambes à la genette, selon l'usage du pays ; c'est-à-dire, tellement racourcies, que les

pieds touchent contre les flancs du cheval. Le Cavalier, accompagné de ses Créades, va faire la révérence au Roi, ensuite il va saluer les Dames les plus apparentes, tandis que l'on irrite le Taureau, qu'on tient enfermé dans une cabanne au bout de la place, & qu'on lâche quand il est en furie. Le Cavalier se détourne un peu de lui; mais en passant il tâche de donner le coup de lance ou de javelot dans le col du Taureau, qui est l'endroit favorable pour le tuer d'un seul coup. Si le Taureau est mort, on fait entrer dans la place des Mules richement enharnachées, qui l'entraînent au son des Trompettes: mais si le Cavalier, en frappant le Taureau, a son cheval blessé, ou que lui-même soit désarçonné par la rencontre du Taureau, il est obligé de mettre pied à terre, & d'aller à coups de sabre tuer le Taureau: ce qui s'appelle un *Empeno*. Mais en ces occasions, les Créades du Cavalier & ses amis préviennent leur maître, & attaquent le Taureau, qui bien souvent en tue plusieurs en se défendant.

#### TAUREAU.

Second Signe du Zodiaque, où le Soleil entre le 21 Avril. Il est composé de

rente-trois Étoiles. Ceux qui ont écrit de l'Astronomie fabuleuse, disent que c'est le *Taureau* qui transporta Europe de Phœnicie en Candie : les autres, que c'est Io ; laquelle Jupiter , après l'avoir changée en Vache , l'enleva au Ciel.

### TAUREAUX D'AIRAIN ;

Ils gardoient la Toison d'Or à Colchos. Jason , pour avoir cette Toison , devoit mettre sous le joug deux Taureaux , présent de Vulcain , qui avoient les pieds & les cornes d'airain , & qui vomissoient des tourbillons de feux & de flammes. Jason , par le secours des enchantemens de Médée , sçut les apprivoiser , & les attacha même à la charruë. La Fable de ces *Taureau d'airain* est sur l'équivoque d'un mot Syrien , qui signifie également une Muraille ou un *Taureau* : apparemment que le trésor étoit gardé dans un lieu fermé de deux portes d'airain , dont Médée donna la clef à Jason.

### TAUREAU FURIEUX ,

Dompté par Hercule. Neptune , irrité contre les Grècs , suscita autour de Marathon un Taureau , qui jettoit le feu par les narines , faisoit de grands dégats , & tuoit

beaucoup de monde. Hercule envoyé par Eurysthée pour le prendre, le dompta, & le lui amena; mais comme il étoit consacré aux Dieux, il le lâcha. On voit dans une Médaille de Commode, Hercule appuyé sur une colonne, qui tient sa massue sur la tête d'un Taureau.

### TAUREAU DE MITHRAS.

On voit communément Mithras sur un Taureau, dont il tient le muse ou les cornes de la main gauche, tandis que de l'autre il lui enfonce un poignard dans le cou. Comme Mithras représente le Soleil, on prétend que le Taureau marque la Terre, que le Soleil perce de ses rayons, comme d'un couteau, pour la rendre féconde & propre à nourrir les animaux. D'autres croient que, par les cornes du Taureau, la Lune est désignée; & la supériorité que le Soleil a sur la Planète, donne l'explication de l'Emblème.

Le Taureau étoit la Victime la plus ordinaire dans les Sacrifices. On l'immoloit principalement à Jupiter, à Mars, à Apollon, à Minerve, à Cérès, à Vénus, aux Lares. On choissoit des Taureaux noirs pour Neptune, Pluton, & les Dieux Infernaux. Avant de les immoler, on les

ornoit de différentes manières : ils avoient sur le milieu du corps une grande bande d'étoffe ornée de fleurs, qui pendoit des deux côtés ; leurs cornes étoient accompagnées de festons : le Taureau qu'on sacrifioit à Apollon, avoit ordinairement les cornes dorées.

Le Taureau céleste qui forme le second des douze Signes du Zodiaque, c'est le Taureau qui enleva Europe.

#### TAURICORNE,

Surnom qu'on donnoit à Bacchus, parcequ'on le représentoit quelquefois avec une corne de Taureau à la main : cette corne étoit proprement un vase à boire, qui tenoit la forme d'une corne de Taureau. C'est en effet le Symbole le plus convenable à Bacchus.

#### TAUROBOLE.

C'étoit un nouveau genre d'expiation, que les Païens inventèrent dans les commencemens du Christianisme, pour l'opposer au Baptême des Chrétiens. Le Poète Prudence nous a donné en Vers Latins l'Histoire & la Description des *Tauroboles* : comme c'est une cérémonie des plus bizarres & des plus singulières du Paga-



nisme, il est à propos de la faire connoître ; M. de Fontenelle va nous la raconter d'après le Poëte Latin. On creusoit une fosse assez profonde, où celui pour qui se devoit faire la cérémonie, descendoit avec des bandelettes sacrées à la tête avec une couronne, enfin avec tout un équipage mystérieux. On mettoit sur la fosse un couvercle de bois percé de quantité de trous. On amenoit sur ce couvercle un Taureau couronné de fleurs, & ayant les cornes & le front ornés de petites lames d'or. On l'égorgeoit avec un couteau sacré ; son sang couloit par ces trous dans la fosse, & celui qui y étoit, le recevoit avec beaucoup de respect ; il y présentoit son front, ses jouës, ses bras, ses épaules, enfin toutes les parties de son corps, & tâchoit à n'en laisser pas tomber une goutte ailleurs que sur lui. Ensuite il sortoit de-là hideux à voir, tout souillé de ce sang, ses cheveux, sa barbe, ses habits tout dégouttans ; mais aussi il étoit purgé de tous ses crimes & régénéré pour l'Éternité ; car il paroît positivement par les Inscriptions, que ce Sacrifice étoit pour ceux qui le recevoient une régénération mystique & éternelle. Il falloit le renouveler tous les vingt ans ; autrement il perdoit cette force qui s'étendoit dans tous les siècles à venir. Les fem-

mes recevoient cette régénération aussi bien que les hommes. On y associoit qui l'on vouloit ; des Villes entières la recevoient même par députés. Quelquefois on faisoit ce Sacrifice pour le Salut des Empereurs. Des Provinces faisoient leur cour d'envoyer un homme se barbouiller en leur nom de sang de Taureau , pour obtenir à l'Empereur une longue & heureuse vie.

Ces *Tauroboles* se faisoient principalement pour la consécration du Grand Prêtre , & des autres Prêtres de Cibèle. On trouva en 1705 , sur la montagne de Fourvière à Lyon , une Inscription d'un *Taurobole* , qui fut célébré sous l'Empereur Antonin le Pieux , l'an 160 de Jesus-Christ. Elle nous apprend qu'il se fit par ordre de la Mère des Dieux Idéenne , pour la santé de l'Empereur & de ses enfans , & pour l'État de la Colonie de Lyon.

#### T É L A M O N ,

Frère de Pélée , étoit fils d'Éaque , & d'Endéis , fille de Chiron. Jouant un jour avec Phocus son autre frère , mais de différente mère , le palét de *Télamon* cassa la tête à Phocus & le tua. Éaque informé de cet accident , & sçachant que les

Princes ses fils avoient eu auparavant quelque différend ensemble, il chassa *Télamon* de l'Isle d'Égine, & le condamna à un exil perpétuel. Ce jeune Prince se mit sur un Vaisseau, & lorsqu'il fut un peu éloigné du rivage, *Télamon* envoya un Héraut à son père, pour l'assurer que s'il avoit tué Phocus, c'étoit par un malheur, & nullement par un dessein prémédité. Mais Éaque lui fit dire qu'il ne remît jamais les pieds dans son Isle, & que s'il vouloit se justifier, il pouvoit plaider sa cause de dessus son Vaisseau. *Télamon* entra la nuit suivante dans le Port, & ayant fait une espèce de tertre avec de la terre, il voulut se justifier; mais ayant perdu sa cause, & les soupçons d'Éaque ne se trouvant que trop justifiés, il fit voile vers Salamine. Cychréus, qui en étoit Roi, lui donna sa fille Glaucé en mariage, & le fit son successeur. *Télamon* régna en effet dans l'Isle de Salamine. Après la mort de Glaucé, il épousa Péricée, fille d'Alcathoüs, Roi de Mégare, dont il eut le célèbre Ajax. *Télamon* eut pour troisième femme Hésione, sœur de Priam; & voici comme le mariage se fit.

*Télamon* avoit suivi Hercule dans la guerre contre Laomédon; & parceque *Télamon* fut le premier qui monta sur les

murailles de Troye, Hercule lui fit présent d'Hésione, dont il eut Ajax. *Télamon* se signala encore en d'autres rencontres à la suite de ce Héros; comme dans la guerre des Amazones, dans le combat contre le Géant Alcyonée : il avoit été de l'expédition des Argonautes; & s'il n'alla point au siège de Troye, ce fut apparemment la vieillesse qui l'en empêcha; mais il y envoya ses deux fils Ajax & Teucer. L'on montroit encore du temps de Pausanias, proche le Port de Salamine, le rocher où il s'assit pour suivre des yeux autant qu'il pourroit le Vaisseau sur lequel ils s'embarquèrent. Il étoit encore en vie quand les Grècs revinrent de Troye : ayant appris la mort de son fils Ajax, & que Teucer son autre fils ne l'avoit ni empêchée ni vengée, il témoigna son ressentiment à celui-ci, en le chassant honteusement, & lui défendant l'entrée. Il songea à venger lui-même la mort d'Ajax : Ulysse qui en étoit la cause ayant paru avec sa Flotte sur les côtes de Salamine, *Télamon* scut l'attirer dans des rochers, & fit périr une partie de ses Vaisseaux.

#### TELCHINES,

Anciens Personnages des temps fabuleux, sur lesquels il règne d'étranges contrariétés

trariétés dans les Traditions mythologiques : contrariétés qui se sont étendues jusques sur le nom de *Telchines* ; en s'éloignant de la signification naturelle & primitive, la Fable a changé en Magiciens odieux ceux qui ont été les Inventeurs des Arts les plus nécessaires. Mais c'est M. Frérêt qui a le premier débrouillé ce mélange d'idées & d'attributs dans des Mémoires pleins de sagacité, qui embellissent beaucoup l'Histoire de l'Académie des Inscriptions & Belles-Lettres.

Nous devons, dit ce Sçavant profond & ingénieux, rejeter également les deux Traditions opposées qui faisoient les *Telchines* pères ou enfans des Dactyles Indiens. Ces noms, comme ceux des Corybantes & des Curetes, n'étant point des noms de Peuples ou de Familles, mais des simples épithètes, il ne faut les regarder que comme servant à désigner l'emploi & les occupations de ceux auxquels l'Antiquité les donnoit.

On trouve des *Telchines* dans le Péloponnèse, sous les premiers descendans d'Inachus, & long-temps avant l'arrivée des Dactyles : on suppose qu'ils habitoient le territoire de Syécone, qui porta d'abord le nom de Telchinie ; & qu'après une guerre de quarante-sept ans, ils furent

enfin chassés du pays par Apis, successeur de Phoronée. On ajoute que du continent de la Grèce, ils passèrent en Crète, de-là dans l'Isle de Chypre, & de cette Isle dans celle de Rhodes, où ils s'établirent enfin. Mais tous ces voyages sont une Fable imaginée par les Critiques du moyen âge, qui trouvant le nom de *Telchines* donné à des hommes de différens pays, supposèrent qu'ils avoient passé de l'un dans l'autre, sans réfléchir que, dans le temps où ils plaçoient ces transmigrations successives, les Grecs n'avoient point de Vaisseaux. Ces passages prétendus des *Telchines* sont antérieurs à *Cécrops*, à *Cadmus*, à *Danaüs*, d'environ trois cents ans, selon la Chronologie de Castor, adoptée par Africain & par Eusèbe.

La plus légère attention sur ce que signifioit le nom de *Telchines* auroit détrompé les Critiques. Ce nom écrit indifféremment *Telchines* ou *Telghines* se dériveroit du mot *ἰαλῆναι*, soulager, guérir, adoucir la douleur. C'est de la même racine que sortoient le nom de *Τελχίνα*, donné à Junon par les Jalysiens, & celui de *Τελχίνας*, qu'Apollon portoit dans quelques Temples.

Cependant nous voyons dans Hésychius & dans Strabon, que, malgré la significa-

tion primitive, ce terme étoit devenu dans la suite un mot injurieux, un Synonyme des noms d'Enchanteurs, de Sorciers, d'empoisonneurs, de Génies ou Démonz malfaisans. On accusoit les *Telchines* d'avoir inventé cette Magie qui donnoit le pouvoir d'exciter des orages, & de jeter des sorts sur les hommes. Ils se servoient, dit-on, d'un mélange de soufre avec de l'eau du Styx pour faire périr les plantes. Ovide leur attribue même la faculté de fasciner ou d'empoisonner par leur simple regard, les végétaux & les animaux.

Malgré ce déchaînement de la plupart des Grècs, occasionné peut-être par les invectives des anciens Écrivains de l'Histoire d'Argos, dévoués aux Successeurs de Phoronée, les *Telchines* avoient leurs partisans, qui regardoient toutes ces imputations comme les suites de la jalousie inspirée par le mérite de leurs découvertes.

Les *Telchines* étoient, selon Diodore, fils de la Mère, & furent chargés de l'éducation de Neptune : d'autres leur donnoient une mère nommée *Zaps* ; mais *Zaps*, dans l'ancien Grèce, signifioit la mer, si nous en croyons Euphorion & le Poète Denys, cités par Clément Alexandrin, *Stromat. v. 4. 5.* Cette origine &c

cet emploi, qui les supposent des Navigateurs, s'accordent avec la Tradition, qui leur faisoit habiter successivement les trois Isles principales de la Mèr Égée. On van-  
roit aussi leur habileté dans la Métallurgie ; c'étoient eux, disoit-on, qui avoit forgé la Faulx dont la Terre arma Saturne, & le Trident de Neptune. On leur attribuoit l'Art de travailler le Fer & l'Airain : probablement ils l'apprirent dans l'Isle de Chypre, célèbre par ces mines, & dont les Habitans sçurent les premiers mettre le Cuivre en œuvre. L'usage de ce métal, aussi connu sous le nom d'Airain, avoit précédé celui du Fer, du moins dans la Grèce, & on en fabriquoit des armes. Le Fer étoit rare dans cette contrée ; la dureté qu'il est capable d'acquérir par la trempe, lui faisoit donner le nom d'*Adamas*, d'inflexible, qui depuis a passé au Diamant.

- Comme les anciens usages consacrés par la Religion s'observent toujours avec un soin qui les perpétue, on continua d'employer l'Airain pour les Instrumens des Sacrifices, & dans la fabrique des armes qu'on offroit aux Dieux. Il est même assez vraisemblable que ces Épées & des Instrumens de cuivre qu'on déterre de temps en temps, eurent autrefois cette destination exclusivement à tous autres. En effet, dès



que le Fer devint commun, on ne continua pas sans doute à se servir, comme auparavant, du Cuivre ; métal aigre, cassant, & beaucoup plus pesant que le Fer. Si l'on ne découvre aujourd'hui que peu d'armes de fer, c'est que le fer se détruit par la rouille ; au lieu que celle du cuivre le couvre d'un vernis qui en conserve la substance, & dont la dureté résiste quelquefois au burin le mieux trempé.

Il n'est pas surprenant que les premiers Sauvages de la Grèce aient cru tout ce qu'on débitoit du pouvoir magique des *Telchines*. Cette crédulité régna dans les siècles les plus éclairés d'Athènes & de Rome. Peut-être même ce mélange du soufre avec l'eau du Styx, réduit au simple, n'est que l'ancienne pratique de purifier les troupeaux avec la fumée du soufre, avant que de les mener aux champs pour la première fois à la fin de l'hyver : peut-être a-t-il quelque rapport à cet autre usage non moins ancien, d'arroser ou de froter les plantés avec des infusions de drogues amères, pour les garantir des insectes. Caton, Columelle, Pline, & tous les Géoponiques sont pleins de différentes recettes, qu'on croyoit propres à composer ces fumigations & ces liqueurs.

Lorsqu'on examine les pratiques de

l'ancienne Magie, on adopte l'idée que Pline s'en étoit faite. Ce judicieux & sçavant Naturaliste la regardoit comme une espèce de Médecine superstitieuse, qui joignoit aux remèdes naturels, des formules auxquelles on croyoit de grandes propriétés. Caton nous rapporte sérieusement quelques-unes de ces formules : nous voyons même que le préjugé vulgaire attribuoit à de simples remèdes, à des fumigations, le pouvoir d'empêcher la grêle & de chasser les démons. Végèce, dans un de ses Ouvrages, termine la longue recette d'une fumigation qu'il prescrit, par ces mots étranges : *Quod sustinentum præter curam jumentorum, sanat hominum passiones, grandinem depellit, dæmones abigit, & larvas.* Cette fumigation utile aux troupeaux, guérit de plus les passions des hommes, détourne la grêle, chasse les démons & les spectres. *Histoire de l'Acad. des Belles-Lettres, Tome XXIII. in-4°.*

### TÉLÉGONE,

Fils d'Ulysse, & de Circé, célèbre Enchanteresse & fille du Soleil, naquit dans l'Isle Æée. Circé, qui y faisoit son séjour, fut touchée de la bonne mine d'Ulysse, qui y avoit abordé par hasard. Elle se fit

aimer de ce Prince par ses charmes, & le retint quelque temps dans son Île, après avoir transformé ses compagnons en bêtes. Long-temps après qu'Ulyffe en fut parti, elle fit embarquer *Télégone*, qu'elle avoit eu de lui, pour le chercher. Il fut jetté par une tempête sur les bords d'Itaque, où la faim le contraignit de piller la campagne. Les Sujets d'Ulyffe, qui voulurent s'en venger, furent défaits par *Télégone*, qui tua même Ulyffe, sans le connoître, dans un combat. Un Oracle avoit averti ce dernier de se garder de la main de son fils. *Télégone* au désespoir de cet accident, fut consolé par Minerve, qui lui fit épouser Pénélope. Cette Déesse leur ordonna de porter dans l'Île d'Æée le corps d'Ulyffe, où Circé lui rendit les honneurs de la sépulture. Du mariage de Pénélope & de *Télégone*, naquit Italus; lequel, selon Hygin, donna son nom à l'Italie. Cette Opinion tout-à-fait fabuleuse ne doit point tenir place dans l'Histoire : car, si l'on en croit Varron, le nom d'Italie vient de la grandeur des Bœufs qu'elle produisoit; parceque, dit-il, les anciens Grècs appelloient les Taureaux *Ιταλοι*. Servius au contraire prétend qu'un Italus, Roi de Sicile, s'étant emparé des lieux voisins du Tibre, leur donna son nom. Quelques

Auteurs disent, que *Télégone*, après son retour d'Ithaque en Italie, jeta les fondemens de la Ville de *Tusculum*, maintenant *Frescati* ; ou, selon d'autres, de *Preneſte*, nommée aujourd'hui *Paleſtrine* ; mais ces origines ſont mal fondées.

## T É L É M A Q U E ,

Fils d'Ulyſſe & de Pénélope, fut le ſeul enfant qu'ils eurent de leur mariage. Il y avoit peu de temps qu'ils étoient enſemble, & *Télémaque* venoit à peine de naître, lorsqu'Ulyſſe ſon père fut preſſé par les autres Princes Grècs de ſ'embarquer avec eux pour la célèbre expédition que l'enlèvement d'Hélène leur fit entreprendre contre les Troyens. Ulyſſe, charmé de ſa nouvelle épouſe, contrefit l'inſenſé pour ſe diſpenſer de l'engagement qui alloit l'éloigner d'elle. On dit même que pour mieux feindre, il enſemença ſes terres avec du ſel, & les laboura avec une charruë bizarrement attelée ; mais Palamède pénétrant ſon artifice, prit *Télémaque*, qui étoit encore au berceau, & le jeta devant la charruë d'Ulyſſe. Ce Prince, effrayé du danger que couroit ſon fils, détourna ſa charruë de peur de le bleſſer, & fit voir par cette précaution que ſa folie n'étoit que ſimu-

lée. Il fut obligé de partir, & laissa *Télémaque* auprès de Pénélope, & de Laërtes son aïeul paternel, qui prit soin de son éducation. Les Amans que la beauté de Pénélope attira de tous côtés à Ithaque, pendant l'absence d'Ulysse, causèrent de grands chagrins à cette Princesse & à son fils *Télémaque*; lequel, lorsqu'il commença de se sentir, fut outré de l'injure qu'on faisoit à son père, & du dégât qu'Antinoüs, Eurymaque & les autres faisoient dans ses terres. Il se préparoit à s'en venger, lorsqu'Ulysse arrivant à Ithaque, après vingt années d'absence, tua tous ces téméraires à coups de flèches, étant secondé par *Télémaque*. Depuis, Télégone, autre fils d'Ulysse, qu'il avoit eu pendant ses voyages, de Circé, fille du Soleil, fut envoyé par sa mère à Ithaque. Il en vint aux mains avec des gens d'Ulysse. Ce Prince étant accouru à leur secours, fut tué de la main de Télégone, qu'il ne connoissoit point, & auquel il étoit inconnu. Minerve, qui avoit toujours protégé Ulysse, prit soin de sa famille, & ordonna à *Télémaque* d'épouser Circé. *Télémaque* eut un fils de Circé, appelé Latinus, qui, selon quelques-uns, donna son nom au pays Latin: mais l'opinion la plus commune est que ce *Latinus* étoit fils de Faune.

## TÉLESPHORE,

Un des Dieux de la Médecine, étoit proprement le Dieu des Convalescens. Il étoit fort honoré à Pergame : les Épidauriens l'appelloient Acésios, qui rend la santé, qui la soutient, & qui guérit les maladies ; & ceux de Sycione le nommoient Évémérion, qui fait vivre longtemps. *Télesphore* étoit toujours représenté jeune homme, quelquefois même comme un enfant. Il accompagne assez souvent Esculape & Hygiéa sa fille, Divinités de la Médecine. D'autre fois il est avec Hercule, le Dieu de la Force, pour marquer que la Force ne se peut conserver qu'avec la santé, ou qu'Hercule a besoin de *Télesphore* pour le soutenir.

## TELLUS,

Fut cruë par les Anciens la Déesse de la Terre, & est appellée par Homère la Mère des Dieux ; pour montrer que tous les Éléments sont engendrés l'un de l'autre, & que la terre est leur fondement. Ils la faisoient, ou femme du Soleil, ou du Ciel ; parceque le Soleil ou le Ciel la rend fertile. Ils la peignoient comme une femme qui avoit quantité de mamelles,

pour signifier que la terre nourrit toutes sortes d'Animaux. Plusieurs la confondent avec la Déesse Cérès.

TEMPÉRANCE.

Les Attributs ordinaires de cette Vertu sont l'Eau & le Vin qu'elle mêle ensemble, pour corriger l'un par l'autre. L'Éléphant lui est aussi donné pour Symbole ; cet Animal n'excédant jamais la même quantité de nourriture qu'il est accoutumé de prendre. P. Valer. *Lib. 1*, dit :

*Assuetus enim certæ pabuli mensuræ, si quid largius, opulentiùsq̃ apposueris, tantum assumit, quantum quotidiana consuetudine pascere sit institutus.*

TEMPÊTE.

Les Romains avoient déifié la *Tempête*. Marcellus lui fit bâtir un petit Temple hors la porte Capenne, en action de grâces de ce qu'il avoit été délivré d'une violente *Tempête* entre les Isles de Corse & de Sardaigne. On trouve sur d'anciens Monumens des Sacrifices offerts à la *Tempête*.

La *Tempête* peut entrer dans le nombre des Nymphes de l'Air. On la peint le visage irrité, dans une attitude furibonde, &

assise sur des nuages orageux, parmi lesquels sont plusieurs vents qui soufflent dans un sens opposé. Elle répand de la grêle en abondance, qui brise des arbres & détruit des moissons. On peut joindre à ces désastres l'image d'une Mèr agitée, & quelques Vaisseaux qui périssent.

L'imagination de l'Artiste peut être fructueusement excitée par la description qu'en fait Virgile.

*Hæc ubi dicta, earum conversa cupide montem  
Impulit in latus : ac venti, velut agmine facto,  
Qua data porta, ruunt & terras turbine perfluant.  
Incubere mari, totumque à sedibus imis  
Una Eurufque, Notusque ruunt creberque procellis  
Africus, & vastos volvunt ad littora fluctus  
Insequitur clamorque virum, stridorque rudentum,  
Eripiunt subito nubes cælumque, diemque  
Teucrorum & oculis ; ponto nox incubat atra.  
Intonuere poli, & crebris micat ignibus Æther,  
Præsentemque viris intentant omnia mortem.*

Vide cætera paulò post Lib. 1. *Æneid.*

### TEMPLES,

Édifices sacrés élevés à l'honneur de quelques Divinités. Les Égyptiens & les Phéniciens sont les premiers, au rapport d'Hérodote & de Strabon, qui ayent érigé des *Temples* aux Dieux. Les Perses &



tous ceux qui suivoient la Doctrine des Mages, ont été long-temps sans avoir de *Temples*; disant que le monde entier étoit le *Temple* de Dieu, & qu'il ne falloit pas renfermer dans des bornes étroites celui que l'Univers ne pouvoit contenir. Ils sacrifioient donc à leurs Divinités en plein air, & par-tout où ils se rencontroient; mais principalement sur des hauteurs.

Les *Temples* des Anciens étoient partagés en plusieurs parties : la première étoit l'Aire ou le Vestibule, où étoit la Piscine dans laquelle on puisoit l'eau lustrale, pour expier ceux qui vouloient entrer dans les *Temples*; ce qu'on appelloit *Naos*, qui étoit comme la Nef de nos Églises, où tout le monde entroit : & le lieu saint ou l'*Adytum*, dans lequel il n'étoit pas permis au Peuple d'entrer, ni même de regarder. En certains *Temples*, il y avoit au-delà de l'*Adytum* un lieu plus reculé, appelé *Exedra*, comme qui diroit l'*arrière Temple*. Ils avoient aussi quelquefois des Portiques, comme les *Temples* de Diane. Autour des *Temples*, règnoient des galeries couvertes, soutenues d'un rang de colonnes, quelquefois de deux, comme sont aujourd'hui nos Cloîtres. On montoit aux *Temples* par des degrés, & fort souvent ces degrés règnoient tout autour

comme les galeries. La montée du *Temple* de Jupiter Capitolin étoit de cent degrés.

L'intérieur des *Temples* étoit souvent très-orné : car outre les Statuës des Dieux, qui étoient quelquefois d'or, d'ivoire, d'ébène, ou de quelque autre matière précieuse, & celle des grands hommes qui y étoient souvent en grand nombre : il étoit ordinaire d'y voir des peintures, des dorures, & d'autres embellissemens, parmi lesquels il ne faut pas oublier les offrandes ou les *ex Voto* ; c'est-à-dire, des Prouës de Vaisseaux, lorsqu'on croyoit avoir été garanti du naufrage par le secours de quelque Dieu, des tableaux pour la guérison d'une maladie, les armes prises sur les ennemis, des trépieds, des boucliers votifs, & souvent de riches dépôts.

Les Païens avoient un si grand respect pour les *Temples*, que, selon Atrien, il étoit défendu d'y cracher & de s'y moucher. On y montoit quelquefois à genoux, dit Dion. C'étoit un lieu d'asyle ; il n'étoit pas permis d'en tirer par force ceux qui s'y réfugioient. Dans les adversités publiques, les femmes se prosternoient à terre dans les *Temples*, & balayoient le pavé de leurs cheveux. Mais si malgré les Prières & les Sacrifices, les choses continuoient toujours d'aller mal, le Peuple perdoit

quelquefois patience, & s'emportoit jusqu'à jeter des pierres contre les *Temples*, comme on peut voir dans Suétone sur Caligula.

Lorsqu'on vouloit bâtir un *Temple*, les *Auruspices* étoient employés à choisir le lieu & le temps auquel on devoit en commencer la construction : ce lieu étoit purifié avec grand soin, au rapport de Tacite ; tout l'espace destiné à l'Edifice étoit environné de rubans & de couronnes : les *Vestales*, accompagnées de jeunes garçons & de jeunes filles ayant père & mère, lavôient ce lieu avec de l'eau pure & nettre ; le Pontife achevoit de l'expier par un Sacrifice solennel. Alors les Magistrats & les personnes les plus considérables mettoient la main à une grosse pierre qui devoit entrer dans les fondemens, & y jetoient quelques pièces de métal qui n'eût pas encore passé par le creuset. Telle fut la consécration du *Temple* que Vespasien fit rebâtir au Capitole.

Il y avoit des *Temples* qui ne devoient pas être bâtis dans l'enceinte des Villes, mais hors les murs ; comme ceux de Mars, de Vulcain, & de Vénus : voilà la raison qu'en donne Vitruve. « C'est, dit-il, de peur que si Vénus étoit dans l'intérieur de la Ville même, cela ne fût

» une occasion de débauche pour les jeu-  
» nes gens , & pour les mères de famille.  
» Vulcain devoit être aussi en-dehors ,  
» pour éloigner des maisons la crainte  
» des incendies. Mars étant hors des murs ,  
» il n'y aura point de dissension entre  
» le Peuple ; & de plus il fera là comme  
» un rempart pour garantir les murailles  
» de la Ville des périls de la guerre. Les  
» *Temples* de Cérès étoient aussi hors  
» des Villes , en des lieux où on n'al-  
» loit guère que pour lui offrir des Sacri-  
» fices , afin que la pureté n'en fût point  
» souillée. » Cependant ces distinctions ne  
furent pas toujours observées. Quant aux  
Dieux Patrons des Villes , on plaçoit leurs  
*Temples* aux lieux les plus élevés , d'où  
l'on pût voir la plus grande partie des  
murs qu'ils protégeoient. Si c'étoit à Mer-  
cure , on devoit mettre son *Temple* à l'en-  
droit où se tenoit le Marché ou la Foire.  
Ceux d'Apollon ou de Bacchus devoient  
être près des Théâtres : ceux d'Hercule ,  
près du Cirque , s'il n'y avoit ni Cym-  
nase , ni Amphithéâtre , &c.

Les *Temples* les plus célèbres dans l'An-  
tiquité Païenne , ont été celui de Vulcain  
en Égypte , que tant de Rois eurent bien  
de la peine à achever ; celui de Jupiter  
Olympien ; celui d'Apollon de Delphes ;

celui de la Diane d'Éphèse ; le Capitole & le Panthéon de Rome ; & enfin le *Temple* de Bélus à Babylone, le plus singulier par sa grandeur & par sa structure.

Les Autels étoient des lieux élevés ordinairement dans les *Temples*, souvent hors des *Temples*, & en plein air, pour sacrifier aux Dieux. Selon Porphyre, on érigeoit des Autels aux Dieux célestes, des Foyers aux Dieux terrestres & aux Héros ; aux Dieux des Enfers, on faisoit des Fosses ; au monde & aux Nymphes, on destinoit les antres. Cet usage n'a pas toujours été suivi, car il n'est point de Divinité à qui on ne sacrifîât sur des Autels. Les premiers Autels n'ont été que de simples monceaux de terre, ou de gazon, ou de pierres brutes ; comme étoient ceux de Noé & de nos premiers Patriarches. Mais dans la suite, la matière & la forme changèrent souvent. Il y en eut de différentes formes ; de quarrés, de quarrés longs, de ronds, de triangulaires ; comme de différentes matières, de pierre, de marbre, de bronze, & d'or même. Il y en avoit aussi de bois, mais plus rarement. Celui de Jupiter Olympien n'étoit qu'un ras de cendres ; d'autres n'étoient qu'un simple amas de cornes de différens animaux. Tel étoit un Autel de Diane à

Ephèse, qu'Apollon, selon Ovide, avoit construit des cornes des Chevreuils que Diane avoit tués à la chasse.

Les Autels différoient aussi par leur élévation : les uns n'alloient pas à la hauteur du genou ; d'autres alloient jusqu'à la ceinture : ceux de Jupiter & des Dieux célestes étoient encore plus élevés. Il y en avoit de massifs ; d'autres étoient creux, pour recevoir les Libations & le sang des victimes ; d'autres enfin étoient portatifs, pour servir dans les voyages, & dans les occasions. On en trouvoit communément sur les montagnes, & sur les lieux hauts qui étoient environnés de bois ; genre d'Idolatrie que l'Écriture Sainte a souvent reproché aux Israélites mêmes. Enfin chaque particulier pouvoit avoir dans sa maison de petits Autels pour sacrifier à ses Dieux Lares, aux Génies, aux Junons, aux Divinités protectrices de la famille.

L'Autel étoit la partie la plus sacrée du *Temple*, & celle pour laquelle on avoit plus de vénération. C'étoit aux Autels que se faisoient les Traités & les Sermens pour les rendre plus inviolables. On touchoit les Autels en jurant, dit Cicéron, pour rendre les juremens plus solennels. C'étoit devant les Autels que se célébroient

les Noces , & que se contractoient les amitiés les plus étroites : les exemples en sont fréquens dans les anciens Auteurs. Les Autels ont été de tout temps des lieux d'asyle , mais qui n'ont pas toujours été respectés. Enfin c'étoit près des Autels qu'on faisoit les repas publics , comme il paroît par Virgile.

Il y a une Constellation , l'une des quinze méridionales , appelée l'Autel ; les Poëtes disent que c'est l'Autel sur lequel les Dieux prêtèrent serment de fidélité à Jupiter avant la guerre contre les Titans , & que ce Dieu le mit dans les Astres après sa victoire. D'autres disent que c'est l'Autel sur lequel Chiron le Centaure immola un Loup , dont la Constellation est dans le Ciel , proche de l'Autel.

#### T E M P S .

On divinisa le *Temps* avec ses parties ; Saturne en étoit ordinairement le Symbole. On représentoit le *Temps* avec des aîles , pour marquer la rapidité avec laquelle il passe ; & avec une faux , pour signifier ses ravages. Le *Temps* étoit divisé en plusieurs parties ; le Siècle , la Génération ou espace de trente ans , le Lustre , l'Année , les Saisons , les Mois , les Jours , & les Heures ; & chacune de ces parties

avoit sa figure particulière, en hommes ou en femmes, suivant que leurs noms étoient ou masculins ou féminins; on portoit même leurs images dans les Cérémonies religieuses.

Les Poëtes représentent le *Temps* sous la figure de Saturne; c'est-à-dire, d'un Vieillard sec & décharné, ayant une longue barbe, & la tête chauve. Il a des aîles aux épaules, pour marquer la vélocité dont il passe. D'une main il tient une Faulx, & de l'autre une Horloge à sable: l'une est l'Emblème de la destruction, & l'autre celui de la vicissitude des choses terrestres. Ceux qui y ajoutent un Serpent, qui se mordant la queue forme un cercle, le peignent comme une image de l'Éternité.

On peut lire cette description du *Temps* par Rousseau.

*Ce Vieillard qui, d'un vol agile,  
Fuit sans jamais être arrêté,  
Le Temps, cette image mobile  
De l'immobile Eternité,  
A peine du sein des ténèbres  
Fait éclore les faits célèbres,  
Qu'il les replonge dans la nuit.  
Auteur de tout ce qui doit être,  
Il détruit tout ce qu'il fait naître,  
A mesure qu'il le produit.*



TÉNACITÉ.

Le Lierre étant de toutes les Plantes le plus tenace, comme le dit Catulle dans l'Épithalame de Manlius,

*Uf tenax hedera huc, & huc,  
Arborem implicat errans.*

sert d'Attribut à ce sujet, qui n'est exprimé que par cette Plante, qui lie, entoure & serre étroitement une femme d'âge avancé.

Il étoit de sinistre Augure chez les Romains, que le Prêtre de Jupiter non-seulement toucha, mais encore nomma le Lierre : ils prétendoient que les Prêtres devoient être absolument libres pour sacrifier.

TENTATION,

Jeune, & belle Vierge, vêtue simplement. Elle tient sur ses genoux un Vase de Feu, qu'elle attise. Un Génie noir & laid lui présente une Bourse & des Joyaux ; & un Génie blanc & gracieux s'efforce de lui faire accepter une Palme. Elle paroît indécise dans le choix.

TERPSICORE,

Une des Muses à laquelle on attribue

l'invention du Bal & de la Danse. On la représente couronnée d'une guirlande, tenant une Harpe à la main, avec des Instrumens de Musique à ses pieds.

## T E R R E.

Il y a eu peu de Nations païennes qui n'ayent rendu un Culte religieux à la *Terre*. Les Égyptiens, les Syriens, les Phrygiens, les Scythes, les Grècs & les Romains ont adoré la *Terre*, & l'ont mise avec le Ciel & les Astres au nombre des plus anciennes Divinités. Hésiode dit qu'elle naquit immédiatement après le Chaos; qu'elle épousa le Ciel, & qu'elle fut Mère des Dieux & des Géans, des Biens & des Maux, des Vertus & des Vices. On lui fait aussi épouser le Tartare, & le Pont ou la Mèr, qui lui firent produire tous les monstres que renferment ces deux Élémens; c'est-à-dire, que les Anciens prenoient la *Terre* pour la Nature ou la Mère universelle des choses, celle qui produit & nourrit tous les êtres; c'est pourquoi on l'appelloit communément la Grande Mère, *Magna Mater*. Elle avoit plusieurs autres noms; Titée ou Titéia, Ops, Tellus, Vesta, & même Cybèle: car on a souvent confondu la *Terre* avec Cybèle.

Les Philosophes les plus éclairés du Paganisme croyoient que notre âme étoit une portion de la Nature Divine; *Divinæ particulam auræ*, dit Horace. Le plus grand nombre s'imaginoit que l'homme étoit né de la *Terre* imbibée d'eau, & échauffée par les rayons du Soleil. Ovide comprit l'une & l'autre opinion dans ces beaux Vers, où il dit, que l'homme fut formé, soit que l'Auteur de la Nature l'eût composé de cette Semence divine qui lui est propre, ou de ce germe renfermé dans le sein de la *Terre*, lorsqu'elle fut séparée du Ciel.

Paufanias parlant d'un Géant Idien d'une taille extraordinaire, ajoute : « Si » dans les premiers temps, la *Terre* en- » core toute humide, venant à être échauf- » fée par les rayons du Soleil, a produit » les premiers hommes, quelle partie de la » *Terre* fut jamais plus propre à produire » des hommes d'une grandeur extraordi- » naire, que les Indes, qui encore aujour- » d'hui engendrent des animaux tels que » les Éléphants » ? Il est souvent parlé dans la Mythologie des enfans de la *Terre* : en général, lorsqu'on ne connoissoit pas l'origine d'un homme célèbre, c'étoit un fils de la *Terre*; c'est-à-dire, qu'il étoit né dans le pays, mais qu'on ignoroit ses parens.

La *Terre* eut des Temples, des Autels, des Sacrifices, & même des Oracles. A Sparte, il y avoit un Temple de la *Terre*, qu'on nommoit *Gasepton*; je ne sçais pourquoi. A Athènes, on sacrifioit à la *Terre*, comme à une Divinité qui présidoit aux noces. En Achaïe, sur le Fleuve Crathis, étoit un Temple célèbre de la *Terre*, qu'on appelloit la Déesse au large sein, Εὐρυσεπρον; sa Statuë étoit de bois. On nommoit pour sa Prêtresse une femme, qui dès ce moment étoit obligée de garder toujours la chasteté, encore falloit-il qu'elle n'eût été mariée qu'une fois; & pour s'assurer de la vérité, on lui faisoit subir une terrible épreuve; sçavoir, de boire du sang de Taureau: si elle étoit parjure, ce sang devenoit pour elle un poison mortel.

Les Romains avoient fait bâtir un Temple à la Déesse *Tellus* ou la *Terre*; mais les Historiens ne nous apprennent point quelle figure on donnoit à la Déesse: il y avoit plusieurs Attributs de Cybèle qui ne lui convenoient que par rapport à la *Terre*; comme le Lion couché & apprivoisé, pour nous apprendre qu'il n'est point de *Terre* si stérile & si sauvage, qui ne puisse être bonifiée par la culture: le Tambour, Symbole du Globe de  
la

la *Terre* : les Tours sur la tête, pour représenter les Villes semées sur la surface de la *Terre*.

Avant qu'Apollon fut en possession de l'Oracle de Delphes, c'étoit la *Terre* qui y rendoit ses Oracles, & qui les prononçoit elle-même, dit Pausanias ; mais elle étoit en tout de moitié avec Neptune. Daphné, l'une des Nymphes de la Montagne, fut choisie par la Déesse *Tellus*, pour présider à l'Oracle. Dans la suite, *Tellus* céda tous ses droits à Thémis sur Delphes, & celle-ci à Apollon.

Entre les souhaits qu'on faisoit aux Morts chez les Anciens, un des plus communs étoit celui-ci : Que la *Terre* vous soit légère, *Sit tibi terra levis* : ce qu'on exprimoit souvent par les seules lettres initiales S. T. T. L. Et quand on vouloit faire des imprécations contre quelqu'un qu'on avoit haï pendant sa vie, on disoit au contraire : Que la *Terre* vous soit pesante, *Sit tibi terra gravis* : S. T. T. G. On en trouve plusieurs Exemples dans les anciens Poëtes, Ovide, Catulle, &c.

#### TERREUR PANIQUE.

Les Anciens croyoient que Pan couroit la nuit par les montagnes : ce qui a fait

Tome IV.

R

nommer *Terreur panique*, cette épouvante dont on est saisi pendant l'obscurité de la nuit, ou par une imagination sans fondement. Il est souvent arrivé que des Armées fort nombreuses ont été frappées tout-à-coup d'une semblable *Terreur*, & sont tombées dans la consternation. On dit que Pan accompagna Bacchus dans les Indes, & qu'il l'aida beaucoup à remporter tant de victoires. On a cru aussi que c'étoit par son secours que les Athéniens avoient gagné la Bataille contre les Perses dans la Plaine de Marathon : car on dit que Miltiade étant prêt à se battre contre l'ennemi, Pan parut à la tête de l'Armée sous l'apparence d'une stature plus qu'humaine ; qu'ayant fait sonner aux Trompettes & aux Cors un air qui inspiroit de l'horreur, toute l'Armée des Perses prit l'épouvante : d'où quelques-uns disent, qu'est venu le mot de *Terreur panique*.

La *Terreur* se représente furieuse, marchant à grands pas, & sonnant de la trompette ; pour indiquer la crainte qu'elle inspire. Elle est coiffée & vêtue d'une peau de Lion, qui est l'Emblème du Courage ; & tient un Bouclier, sur lequel est la Tête de Méduse.



TÊTE,

Côté de la Médaille opposé au revers. L'on voit peu de Médailles antiques sans *Tête*, c'est-à-dire, sans qu'on y ait frappé ou le buste, soit de quelque Divinité, soit de quelque Personnage humain ; ou bien il se rencontre sur ce côté de la Médaille quelque chose qui en tient lieu. Il se trouve aussi très-peu de Médailles antiques sans revers, à moins qu'elles ne soient incuses.

Les *Têtes* se connoissent d'abord par la Légende ; mais les ornemens qui les accompagnent, sont autant d'Énigmes capables d'embarrasser par leur obscurité, si l'on n'a au moins les premières notions de la Science des Antiquaires. C'est à tracer ces premières notions à l'égard des *Têtes*, que cet article est destiné.

Les *Têtes* ou Personnages qui se voyent sur les Médailles, sont quelquefois de simples *Têtes*, qui finissent avec le col ; quelquefois ce sont de simples bustes avec les épaules & les bras ; quelquefois des figures à mi-corps. Chacune de ces positions reçoit des ornemens différens.

Les simples *Têtes* sont quelquefois toutes nues ; d'autres sont couvertes en diverses façons.

Nous ne parlerons point de celles des femmes , parcequ'il n'est pas possible de donner des noms propres à leurs différentes coëffures. On ne peut que les connoître à l'œil , & les exprimer ensuite par des noms qui ayent quelque analogie aux coëffures modernes. Cependant on trouvera dans le *Valesiana*, pag. 99, 103, un petit article sur les coëffures qui se voyent sur les Médailles des Impératrices. Ce léger essai auroit dû porter des Antiquaires à faire quelques recherches sur les différentes coëffures qui ont été en usage , tant dans le haut que dans le bas Empire ; mais personne n'y a songé.

Dans les Médailles impériales , lorsque la *Tête* est toute nue , c'est ordinairement la marque que ce n'est point une *Tête* d'Empereur , mais de quelqu'un de ses enfans , ou véritables , ou adoptifs , ou de quelque héritier présomptif de l'Empire. Tel est le jeune Néron , Aëlius adopté par Hadrien , Aurélius par Antonin , &c. ou bien ce sont des Princes qui n'ont jamais régné , comme Brusius , Germanicus , &c. Cependant on ne peut sur cela faire des règles générales ; car si l'on vouloit dire que personne n'a porté sur les Médailles la couronne avant que de régner , on feroit voir de simples Césars couronnés de lauriers , ou pa-



rés du Diadème, comme Constantin le jeune, & Constantius dans la famille de Constantin. Et si l'on vouloit avancer, qu'au moins tous les Empereurs régnans ont pris la Couronne ou le Diadème; on montreroit avec la même facilité plusieurs Médailles d'Auguste déjà Empereur, de Néron, de Galba, d'Orhon, d'Hadrien, &c. où leur *Tête* se trouve toute nue.

Les *Têtes* couvertes le sont, ou du Diadème, ou d'une Couronne, ou d'un voile, ou de quelque ornement étranger.

*DES ORNEMENS DE TÊTES SUR LES MÉDAILLES.*

Le Diadème est plus ancien que la Couronne; c'est le propre ornement des Rois, qui n'est devenu que dans le bas Empire, celui des Empereurs. Je sçais qu'un Sçavant a prétendu que le Diadème étoit un privilège attaché à la qualité d'Auguste; & Jornandès dit, qu'Autélien est le premier des Empereurs Romains qui s'en soit paré. Le Diadème est un tissu, tantôt plus & tantôt moins large, dont les extrémités nouées derrière la *Tête*, tombent sur le col. Ce n'est que depuis Constantin que les Empereurs Romains s'en sont servis, en le relevant par des perles & par des diamans, ou simples ou à double rangs; &

permettant même aux Impératrices de le porter ; ce qui ne s'étoit point vu dans le haut Empire , où jamais *Tête* de femme ne fut couronnée. Je dis *dans l'Empire* , & *dans le haut Empire* , parceque nous trouvons des Reines sur les Médailles Grèques & dans le bas Empire , qui portent le Diadème ou la Couronne , témoin Jotape, Théodora, Galéria Valéria.

La Couronne des Empereurs est ordinairement de laurier : le droit de la porter fut accordé à Jules César par le Sénat ; & ses Successeurs ont continué d'en jouir.

Justinien est le premier qui ait pris une espèce de Couronne fermée , qui tantôt est plus profonde en forme de bonnet , & tantôt plus plate , en approchant du Mortier de nos Présidens , excepté qu'elle est surmontée d'une croix , & souvent bordée de perles à double rang. C'est ce que M. du Cange nomme *Camelaucium* , que l'on a confondu ordinairement avec le mantelèt , qu'on appelle *Camail* , à cause de la ressemblance du mot , quoique l'un soit fait pour couvrir les épaules , au lieu que l'autre est pour couvrir la *Tête*.

Les Couronnes radiales se donnoient aux Princes , lorsqu'ils étoient mis au rang des Dieux , soit avant , soit après leur mort ; cette sorte de Couronne n'étant

propre qu'à des Déités, comme dit Ca-  
faubon.

Je ne prétends pas néanmoins faire de  
cela une maxime constante ; car je sçais  
combien il y faudroit d'exceptions parti-  
culièrement depuis les douze Césars. Nous  
ne voyons point qu'aucun Empereur vivant  
ait pris la Couronne radiale avant Néron,  
qui la méritoit le moins de tous ; Auguste  
même n'ayant eu cet honneur qu'après sa  
mort.

Il se trouve sur les Médailles plusieurs  
autres façons de Couronnes qu'il faut dis-  
tinguer : les unes appellées *Rostrales*, sont  
composées de prouës de vaisseaux enlacées  
les unes dans les autres ; elles se don-  
noient après les victoires navales. Agrippa  
reçut cette Couronne d'Auguste, après  
qu'il eut défait les flottes de Sextus Pom-  
péius & de M. Antoine.

D'autres appellées *Murales*, sont com-  
posées de tours ; c'étoit la récompense de  
ceux qui avoient pris des Villes, comme  
c'est l'ornement des Génies & des Déités  
qui les protègent. C'est pourquoi Cybèle,  
Déesse de la Terre, & tous les Génies  
particuliers des Provinces & des Villes,  
portent des Couronnes tourelées.

On en voit de Chêne que l'on donnoit  
à ceux qui avoient sauvé la vie à un Ci-

toyen : telle est celle qui enferme les Inscriptions, *Ob Civis servatos*, & qui se voit quelquefois sur la *Tête* même du Prince.

Il y en a de destinées à couronner ceux qui remportoient le prix aux Jeux publics. Ainsi aux Jeux de l'Isthme de Corinthe, nommés *Isthmia*, les Victorieux étoient couronnés d'Ache, qui est une espèce de Persil plus fort & plus grand que le nôtre ; on en voit la forme sur une Médaille de Néron. Adrien, en faveur d'Antinoüs, en fit faire une de Lotus, à laquelle il donna son nom, *ANTHUSIA*, qui se lit sur ses Médailles.

Les Prêtres, pour marquer le Sacerdoce, en faisoient de crânes de Bœufs, enlacés avec les plats où l'on mettoit les entrailles des victimes, & les rubans dont elles étoient parées quand on les conduisoit à l'Autel. Cette Couronne se trouve sur une Médaille d'Auguste.

Les Dées ont leur *Têtes* ornées de Couronnes particulières : Bacchus est couronné tantôt de Pampre, tantôt de Lierre ; Hercule en porte une d'un feuillage semblable au Lierre ; celle de Cérès est d'Épis de Bled ; celle de Flore est de Fleurs. Au reste, le Lecteur peut voir sur les Couronnes, les Diadèmes & les autres ornemens

de *Têtes*, représentés sur les Médailles des Rois, des Empereurs, des Impératrices, des Prêtres, des Athlètes, &c. le sçavant Ouvrage de Charles *Paschal*, intitulé, *Caroli Paschali coronæ opus*, Libris X, *distinctum, quibus res omnia coronaria, è prisorum monumentis eruta, continetur.* Paris, 1610, in-4°. & *Lugd. Bat.* 1671, in-8°.

On peut aisément connoître à l'œil les différentes façons de Casques, soit à la Grèque, soit à la Romaine. C'est le plus ancien habillement de *Tête* qui paroisse sur les Médailles, & le plus universel; les Rois, les Empereurs & les Dieux mêmes s'en sont servis. Le Casque qui couvre la *Tête* de Rome, a d'ordinaire deux aîles, comme le Pétafle de Mercure. Celui de quelques Rois est paré des cornes de Jupiter Hammon, ou simplement des cornes de Taureau ou de Bélier, pour marquer une force extraordinaire.

Les Habillemens étrangers sont la *Mitre* des Rois d'Arménie de Syrie, presque semblable à celle de nos Evêques, excepté qu'elle est quelquefois quarrée, ou crénelée par le haut; tel est sur nos Médailles l'ornement de *Tête* d'Abgare, Roi d'Édesse.

La *Tiare*, fort semblable à celle des

Papes, servoit aux Rois de Perse, & aux Parthes.

On voit aussi le Bonnet Phrygien ou Arménien sur les Médailles de Midas & d'Athys, & sur celles de Zémisçès, dont le revers, qui représente l'Adoration des Mages, fait voir ces trois Princes avec ce même Bonnet. Telle est du moins la pensée de M. du Cange, que tout le monde n'approuve pas : mais ce n'est pas ici le lieu de décider de ce différend.

Plusieurs Rois Grècs ont affecté de se coëffer de la dépouille du Lion, à l'imitation d'Hercule, comme Philippe, père d'Alexandre Sévère, &c. C'est ce qui paroît par les *Têtes* de leurs Médailles.

Le Voile qui couvre souvent la *Tête* des Princes & des Princesses, marque, ou les fonctions sacerdotales qu'ils exercent, comme de faire des Sacrifices, ou qu'ils sont mis au rang des Dieux ; honneur qui leur a été rendu par les Païens jusqu'à Constantin, dont on souffrit l'apothéose sur la monnoie ; les Empereurs Chrétiens ne se croyant pas encore assez maîtres pour bannir généralement toutes les Cérémonies païennes. Mais bientôt après, les Princes & les Princesses affectèrent par dévotion de faire paroître sur leurs Médailles une main qui sortoit du Ciel, &

qui leur mettoit la Couronne sur la *Tête* : telles sont les Médailles d'Eudoxia & de son mari Arcadius, d'Honorius, de Galla Placidia, &c.

On remarque quelquefois, sur-tout dans les Médailles du bas Empire, tout autour de la *Tête* des Empereurs, une espèce de cercle rayonnant, que l'on appelle *Nimbe*.

Les *Têtes* des Dèités portent, comme les Princes, ou la Couronne, ou le Casque, ou le Voile, ou le Bonnet, ou quelque autre Symbole qui les doit faire reconnoître.

La Couronne de Laurier distingue Apollon, & le Génie du Sénat ou du Peuple, appelé *Ιερα συγκλητος ιερος δημος*.

La Couronne d'Épis est le Symbole de Cérès.

La Couronne de Fleurs fait connoître Flora.

La Couronne de Lierre ou de Pampre marque Bacchus ou les Bacchantes.

La Couronne de Rayons marque le Soleil, quand les rayons partent de la *Tête*, sans être liés par un cercle.

Le Casque convient à Mars & à Minerve; mais quand il est surmonté par le Chat-huant, c'est indubitablement Minerve.

La Barete avec deux aîles est le Chapeau de Mercure, nommé par les Latins, *Petafus*.

Un Bonnet sans bords, comme nos bonnets de nuit, marque Vulcain, les Cyclopes, ou les Cabires & Forgerons.

Deux semblables Bonnets surmontés chacun d'une Étoile, marquent Castor & Pollux. On dit que ce sont les coques des œufs dont on prétend qu'ils sont sortis.

Le Bonnet recourbé en pointe se donne au Dieu Lunus.

Le Boisseau qui se voit sur la Tête de Sérapis & de tous les Génies, désigne la Providence, qui ne fait rien qu'avec mesure, & qui nourrit les hommes & les animaux.

Télesphore, Dieu de la Santé, porte une Capote toute semblable à celle de nos Matelots, ou des Soldats qui font l'Hyver en faction.

Junon est souvent voilée ; mais celle qui préside aux Noces, sous le nom de *Juno pronuba*, est enveloppée presque à mi-corps d'un grand voile nommé *Flammeum*. Junon, dite *Sospita*, est coiffée d'une dépouille de Chèvre avec les deux cornes.

Il y a d'autres Déités, particulièrement chez les Égyptiens, qui ont la Tête nue



avec un Symbole. Apis est un Taureau, qui porte une Fleur de Lotus entre les deux cornes, une marque blanche au milieu du front, & le Croissant blanc sur la Tête. Osiris a le même Symbole. Isis & le Canope portent sur le devant de la Tête une espèce de Fleur plus large & plus épanouie que le Lis : on dit que c'est la Fleur d'Aufone, dite par les Grècs *ἀβροτόνον*. Elle est commune aux deux Canopes, pour l'un & l'autre sexe, comme on le voit sur quelques Médailles ; le Dieu retenant le nom de *Canope*, & la Déesse prenant celui d'*Euménythis*. L'Espérance porte la même Fleur plus approchante du Lis.

Les Têtes parées des Symboles de plusieurs Dités différentes, se nomment *Panthées*.

#### DES ORNEMENS DE BUSTES.

Les Bustes qu'on voit sur les Médailles, se trouvent accompagnés de Symboles qui leur sont particuliers, sur-tout quand les deux bras paroissent, comme il est ordinaire dans les Médaillons, & dans les plus petites Médailles du bas Empire. Souvent ils tiennent dans la main un Globe, pour marquer qu'ils sont les Maîtres du monde. Ce Globe est quelquefois surmonté

d'une Victoire ailée, qui tient une Couronne ; afin de faire connoître que c'est à la Victoire que le Prince doit l'Empire du monde ; quelquefois ce Globe est surmonté d'une Croix, sur-tout depuis Constantin.

Le Scèptre qu'ils tiennent à la main, lorsqu'ils sont en habit consulaire, & c'est ainsi que sont presque tous les Empereurs de Constantinople, est surmonté d'un Globe chargé d'une Aigle. Dès le temps d'Auguste, on voit sur les Médailles le Scèptre consulaire dont nous parlons.

Phocas est le premier qui ait fait ajouter une Croix à son Scèptre.

Lorsqu'ils sont représentés en armes, outre le Casque & le Bouclier, ils ont ordinairement un Javelot à la main, ou sur l'épaule.

Quand ils sont en robe dans le bas Empire, le Scèptre est une fêrule, qui consiste en une tige assez longue, dont le haut est quarré & plat. L'usage en est fort ancien parmi les Grècs, qui appelloient leurs Princes *Narticophores*, Porte-fêrule.

Dans la famille de Constantin, & dans quelques autres, on voit souvent les Princes portant une espèce de Guidon, nommé *Labarum*.

La Foudre, qui est quelquefois placée derrière la *Tête* des Princes, comme sur une Médaille d'Auguste, marque la souveraine autorité, & un pouvoir égal à celui des Dieux.

• Depuis Anastase, on voit dans la main des Empereurs une espèce de sachet, ou de rouleau long & étroit, dont il n'est pas aisé de pénétrer le mystère. Les uns prétendent que c'est un mouchoir plié, que celui qui présidoit aux Jeux jettoit de sa loge pour les faire commencer ; & c'est pour cela que les Consuls dont nous avons les figures, en tiennent un semblable. D'autres veulent que c'est ce sachet que l'on présentait à l'Empereur à la Cérémonie de son Sacre : il étoit plein de cendre & de poussière, & on le nommoit *Akakia*. Peut-être que ceux qui disent simplement, que ce n'est qu'un rouleau de papier & de mémoires que l'on présentait aux Princes & aux Consuls, & qu'ils tenoient à la main pour y répondre, sont aussi bien fondés que les autres dans leurs conjectures ; d'autant plus que, lorsque les Statuës sont entières, on voit ordinairement au pied une petite cassette pour serrer ces papiers.

Le Croissant est souvent employé pour soutenir le Buste des Princesses ; elles

tiennent dans l'État, dont le Prince est le Soleil, la place que l'on donne à la Lune dans le Ciel. Le Dieu Lunus porte le Croissant aux épaules, pour Symbole naturel, selon la pensée superstitieuse de certains Peuples, qui ont cru que la Lune étoit une Déesse mâle, & que ceux qui l'adoroient comme une Déesse, étoient malheureux dans leur mariage.

Le Buste des Amazones est ordinairement orné d'une petite Hache d'armes, qu'elles portent sur l'épaule avec un petit Bouclier fait en croissant, que les Latins nomment *Pelta*.

Les Cabires portent un gros Maillèt à deux *Têtes*; & Vulcain des Tenailles & un Marteau, qui souvent dans le revers se mettent avec l'Enclume.

Anubis est connu par sa *Tête* de Chien, & par le Sistre d'Isis qu'on lui met à la main.

La Massue & la dépouille du Lion sont le Symbole d'Hercule, & des Princes qui prétendoient être de ses descendants, ou les imitateurs de sa valeur, comme les Macédoniens.

Je finis par ces espèces de Bustes qui vont jusqu'à mi-corps, tels qu'il s'en rencontre sur des Médaillons ou sur le grand Bronze. On y voit le Casque, le Bouclier,

& un Cheval qu'on tient par la bride, pour marquer les Victoires remportées, ou dans le combat de la guerre, ou dans les jeux du Cirque.

Il se trouve encore sur les Médailles, principalement sur les Grècques, d'autres petits Symboles du côté de la *Tête*, qui sont la marque, ou des Charges que possédoient ceux qui y sont représentés, ou des Victoires qu'ils avoient remportées, ou les Monogrammes des Villes, ou les Symboles des Déeses honorées singulièrement par les Princes ou par les Villes, ou des contre-marques de la différente valeur des Monnoies.

T É T H I S ,

Femme de l'Océan, fut mère de Nérée & de Doris, qui se marièrent ensemble. C'est de ce mariage que sortirent les Nymphes de la Terre & de la Mèr. *Téthys* la jeune fut la plus belle de toutes, & inspira de l'amour à Jupiter, qui voulut l'épouser. Mais ayant sçu des Destinées, qu'elle enfanteroit un fils qui s'éleveroit au-dessus de son père, il appréhenda que ce fils ne le détrônât un jour, & la maria à Pélée. Les noces furent magnifiques, & on y invita tous les Dieux & toutes les Déeses, excepté la Discorde, dont on

craignoit les artifices. Elle s'en fâcha ; & pour s'en venger , elle jeta dans l'Assemblée une Pomme d'Or , sur laquelle on avoit gravé ces paroles : *C'est pour la plus belle.* Pallas , Vénus & Junon se flattèrent qu'elles y avoient bonne part , & firent Pâris juge de leur différend. *Téthys* fut mère d'Achille.

### THALIE,

Mère des Dieux Palices , une des Grâces & des neuf Muses , dont le nom signifie la *Florissante*. On la fait présider à la Comédie & à la Peinture naïve des mœurs & des ridicules qu'on expose au Théâtre.

Des jeux innocens de THALIE  
L'amusant spectacle étalé ,  
Des hommes montrent la folie ;  
Aux ris le vice est immolé ;  
La fureur du jeu , l'imprudence ,  
Le faux-sçavoir & l'arrogance  
Y sont percés de mille traits :  
Là le Misantrope bizarre ,  
Le Jaloux , l'Imposteur , l'Avare ,  
Rougissent de voir leurs portraits.

On représente *Thalie* appuyée contre une colonne , & tenant un Masque de la main droite.

THARGÉLIES,

Fêtes que les Athéniens célébroient en l'honneur d'Apollon & de Diane, comme auteurs de tous les fruits de la terre. On y faisoit l'expiation des crimes de tout le Peuple, par un crime encore plus grand ; c'est - à - dire, par le Sacrifice barbare de deux hommes, ou d'un homme & d'une femme, qu'on avoit soin d'engraisser auparavant. La Fête a pris son nom du mois Thargelion, qui répond au mois d'Avril, dans lequel elle se célébroit : & ce mois étoit ainsi appelé chez les Athéniens, parceque le Soleil chauffe la terre en ce mois.

THÉAGÈNE,

Luteur très-célèbre de l'Isle de Thasos, remporta jusqu'à quatorze cents Couronnes, en divers Jeux de la Grèce : c'est pourquoi on le mit sur un Oracle d'Apollon au rang des Héros, & on lui dressa une Statuë de bronze après sa mort. Un envieux de sa réputation alloit souvent battre cette Statuë à coups d'étrivières : elle tomba enfin sur lui, & l'accabla. Alors les enfans firent appeller en jugement cette Statuë ; ( car, selon les Loix de Dæcon, les choses inanimées pouvoient être

assignées, en cas d'homicide. ) La Statue fut condamnée à être jetée dans la Mèr. Mais les Thaséens ayant ensuite été attaqués de famine, l'Oracle fut consulté, & répondit qu'ils rappellassent leurs bannis : ce qu'ayant fait, sans que la stérilité cessât, ils consultèrent une seconde fois l'Oracle, qui leur reprocha qu'ils ne s'étoient point souvenus de *Théagène*. Là-dessus ils firent repêcher cette Statue, la firent remettre en sa place, & lui sacrifièrent comme à un Dieu, qui acquit la réputation de guérir plusieurs maladies.

### THÉMIS,

Fille du Ciel & de la Terre, ou d'Uranus & de Titaïs, étoit sœur aînée de Saturne & tante de Jupiter. Elle se distingua par sa prudence & par son amour pour la Justice. C'est elle, dit Diodore, qui a établi la Divination, les Sacrifices, les Loix de la Religion, & tout ce qui sert à maintenir l'ordre & la paix parmi les hommes. Elle régna dans la Thessalie, & s'appliqua avec tant de sagesse à rendre la Justice à ses Peuples, qu'on la regarda toujours depuis comme la Déesse de la Justice, dont on lui fit porter le nom. Elle s'appliqua aussi à l'Astrologie, & devint



très-habile dans l'Art de prédire l'avenir ; & après sa mort, elle eut des Temples où se rendoient des Oracles. Pausanias parle d'un Temple & d'un Oracle qu'elle avoit sur le Mont Parnasse, de moitié avec la Déesse Tellus, & qu'elle céda ensuite à Apollon. *Thémis* avoit un autre Temple dans la Citadelle d'Athènes, à l'entrée duquel étoit le tombeau d'Hyppolite.

La Fable dit que *Thémis* vouloit garder sa virginité, mais que Jupiter la força de l'épouser, & lui donna trois filles ; l'Équité, la Loi, & la Paix. C'est un Emblème de la Justice, qui produit les Loix & la Paix, en rendant à chacun ce qui lui est dû. Hésiode fait encore *Thémis* mère des Heures & des Parques.

*Thémis*, dit Festus, étoit celle qui commandoit aux hommes de demander aux Dieux ce qui étoit juste & raisonnable : elle préside aux conventions qui se font entre les hommes, & tient la main à ce qu'elles soient observées.

#### THÉÆNIÈS.

C'étoient des Fêtes de Bacchus chez les Athéniens. Le Dieu lui-même étoit appelé *Theanos*, le Dieu du Vin, ou pour mieux dire, le Dieu *Vin*.

## THENSES.

Les *Thenses* étoient, comme nos Châsses, ornées de figures : on les faisoit en forme de Char, de bois, d'ivoire, & quelquefois d'argent. Il y a une Médaille de l'Empereur Claude, qu'on trouve également en or & en argent, représentant d'un côté la tête de ce Prince couronné de Laurier, & ayant de l'autre une *Thense*. C'est un des honneurs qui fut rendu à l'Empereur Claude après sa mort, par ordre du Sénat. On portoit dans des *Thenses* les Statuës des Dieux ; & s'il est permis de se servir du mot suivant, en parlant des faux Dieux, toutes leurs reliques, qui s'appelloient *Exuviae*, Dépouilles.

## THÉOGAMIE,

Nom d'une Fête que les Siciliens Païens célébroient à l'honneur de Proserpine, & en mémoire de ses noces avec Pluton. On solemnisoit cette Fête avec des Luttes & des courses à Nyssa, Ville de Carie, & l'on y étoit admis à disputer le prix, de quelque pays que l'on fût, comme on le voit par une Médaille frappée à Nyssa, sous Valérien. On y voit deux Palmes avec cette Inscription, *Theogamia dicumenica*.

THÉOLOGIE.

C'est la Science qui traite de Dieu & de la Religion. On la représente assise sur un Globe terrestre, tenant un Livre, & dans la contemplation du Ciel, qui est ouvert. Son vêtement est composé des couleurs symboliques des trois Vertus théologiques : le Voile blanc désigne la Foi ; la Jupe verte, l'Espérance ; & le Corsèr rouge, la Charité. Le Saint-Esprit, dont les rayons l'éclairent, signifie que les connoissances de cette Science émanent de l'Esprit Divin.

THÉORIE.

C'est l'opposé de la Pratique. Comme elle n'a pour objet que la partie spéculative d'une Science, on la représente assise tranquillement dans une attitude pensive, & s'appuyant sur un Livre fermé. Elle a sur sa tête un Compas ouvert, dont les pointes sont dirigées vers le Ciel. Cet Emblème hiéroglyphique signifie qu'elle s'attache plutôt à la démonstration, qu'à la pratique des Vérités.

THÉOXÉNIES.

C'étoit un jour solennel, où l'on sacrifioit à tous les Dieux ensemble. Cette

Fête avoit été instituée par les Dioscures, Castor & Pollux. On y célébroit ensuite des Jeux, où le prix du Vainqueur étoit une Veste appelée *Calena*.

### THERME,

Dieu protecteur des Bornes que l'on met dans les Champs, & vengeur des usurpations, *Deus terminus*. C'étoit un des plus anciens Dieux des Romains; la preuve en est dans les Loix Romaines faites par les Rois, dans lesquelles on ne trouve le Culte d'aucun Dieu établi avant celui du Dieu *Therme*. C'est Numa qui inventa cette Divinité, comme un frein plus capable que les Loix d'arrêter la cupidité. Après avoir fait au Peuple la distribution des terres, il bâtit au Dieu *Therme* un petit Temple sur la roche Trapéienne. Dans la suite, Tarquin le superbe ayant voulu bâtir un Temple à Jupiter sur le Capitole, il fallut déranger les Statuës, & même les Chapelles qui y étoient déjà. Tous les Dieux cédèrent sans résistance la place qu'ils occupoient : le Dieu *Therme* tint bon contre tous les efforts qu'on fit pour l'enlever, & il fallut nécessairement le laisser en sa place; ainsi il se trouva dans le Temple même qui fut construit en cet endroit.

endroit. Le conte se débitoit parmi le Peuple, pour lui persuader qu'il n'y avoit rien de plus sacré que les limites des Champs : c'est pourquoi ceux qui avoient l'audace de les changer, étoient dévoués aux Furies, & il étoit permis de les tuer.

Le Dieu *Therme* fut d'abord représenté sous la figure d'une grosse pierre quarrée, ou d'une foughe : dans la suite, on lui donna une tête humaine placée sur une borne pyramidale ; mais il étoit toujours sans bras & sans pieds ; afin, dit-on, qu'il ne pût changer de place.

On honoroit ce Dieu non-seulement dans ses Temples, mais encore sur les bornes des Champs, qu'on ornoit ce jour-là de guirlandes, & même sur les grands chemins. Les Sacrifices qu'on lui faisoit, ne furent pendant long-temps que des Libations de lait & de vin, avec des offrandes de fruits, & quelques gâteaux de farine nouvelle. Dans la suite, on lui immola des Agneaux & des Truies, dont on faisoit ensuite un festin auprès de la borne.

Les *Thermes* étoient aussi chez les Romains de grands Édifices, principalement destinés pour les Bains chauds ou froids : nous verrons dans la suite, que ces Bains étoient publics ou particuliers.

Les Romains, par les *Thermes*, enten-

doient des Bains d'eau chaude ; & on l'appliqua tellement aux Édifices où étoient ces Bains , qu'il s'étendit même jusqu'à ceux où l'on se baignoit dans l'eau froide.

Les *Thermes* eurent rang parmi les Édifices les plus somptueux de Rome & on s'y lavoit l'Hiver avec de l'eau tiède , quelquefois avec des eaux de senteur ; ou bien , par une autre sorte de mollesse , on faisoit seulement sentir à son corps les vapeurs chaudes de l'eau : pendant l'Hiver , on s'oignoit le corps avec des huiles & des parfums de prix ; & pendant l'Esté , après être sorti du bain tiède , on alloit se rafraîchir dans de l'eau froide. Gordien voulut bâtir dans un même lieu des *Thermes* pour l'Hiver & pour l'Esté ; mais la mort qui le prévint , l'empêcha d'achever l'ouvrage. L'Empereur Aurélien fit bâtir au-delà du Tibre des *Thermes* pour l'Hiver seulement.

Les *Thermes* étoient si vastes , qu'Ammien Marcellin , *Liv. XVI, Ch. 6* , pour donner une idée de leur grandeur , les compare à des Provinces entières : *In modum Provinciarum extructa lavacra*. Ce qui nous reste encore aujourd'hui de quelques anciens *Thermes* , nous fait juger de leur étendue prodigieuse.

Le nombre de ces *Thermes* étoit aussi

surprenant à Rome, que leur grandeur. Publius Victor dit, qu'il y en avoit plus de huit cents ; & Pline le jeune, *Lib. IV, Epist. 8*, qu'ils s'étoient augmentés à l'infini : *Quæ nunc Romæ ad infinitum auxere numerum*. Les Empereurs les firent d'abord bâtir pour leur usage particulier ; ensuite ils les abandonnèrent au Peuple, ou en firent bâtir pour lui. Outre les *Thermes* où l'on ne payoit rien, il y en avoit qui se donnoient à ferme ; & de plus les principaux Citoyens avoient des bains particuliers chez eux.

Les *Thermes* étoient accompagnés de divers Edifices, & de plusieurs pièces & appartemens. Il y avoit de vastes réservoirs, où se rassembloit l'eau par le moyen des aqueducs ; des canaux qu'on avoit ménagés, servoient à faire écouler les eaux inutiles. Les murailles des réservoirs étoient si bien cimentées, que le fer avoit de la peine à rompre la matière employée pour la liaison des pierres : le pavé des *Thermes*, comme celui des bains, étoit quelquefois de verre ; le plus souvent néanmoins on y employoit la pierre, le marbre, ou des pièces de rapport, qui formoient un ouvrage de marqueterie de différentes couleurs.

La description des *Thermes* de Dioclé-

S ij

rien, qui nous a été donnée par André Baccius, fournit une idée complète de la grandeur & de la magnificence romaine dans ces sortes d'ouvrages. On y voit entre autres un grand Lac, dans lequel on s'exerçoit à la nage; des portiques pour les promenades; des basiliques où le Peuple s'assembloit avant que d'entrer dans le bain, ou après en être sorti; des appartemens où l'on pouvoit manger; des vestibules & des cours ornées de colonnes; des lieux où les jeunes gens faisoient leurs exercices; des endroits pour se rafraîchir, où l'on avoit pratiqué de grandes fenêtres, afin que le vent y pût entrer aisément; lieux où l'on pouvoit suer; des bois délicieux plantés de planes & autres arbres; les endroits pour l'exercice de la course; d'autres où l'on s'assembloit pour conférer ensemble, & où il y avoit des sièges pour s'asseoir; des lieux où l'on s'exerçoit à la lutte; d'autres où les Philosophes, les Rhéteurs & les Poëtes cultivoient les Sciences par manière d'amusement; des endroits où l'on gardoit les huiles & les parfums; d'autres où les Lutteurs se jettoient du sable l'un sur l'autre, pour avoir plus de prise sur leurs corps, qui étoient frottés d'huile.

L'usage des *Thermes*, comme celui des Bains, étoit très-ancien à Rome. Les Peu-



ples de l'Asie en donnèrent l'exemple aux Grècs, & ceux-ci le transmirent aux Romains, qui avoient des *Thermes* avant que les Médecins Grècs eussent mis le pied à Rome; époque que l'on rapporte à l'an 535 de la fondation de cette Ville, sous le Consulat de L. Émilius & de M. Licinius. Homère, *Odiff.* v. 248, compte l'usage des *Thermes* au nombre des plaisirs honnêtes de la vie.

THERSITÉ,

Étoit un misérable bouffon de l'armée des Grècs, qui ne s'occupoit qu'à faire rire le monde, & à invectiver contre les Généraux. Cet homme, dit Homère, parlant sans borne & sans mesure, faisoit un bruit horrible; il ne savoit dire que des injures, & toutes sortes de grossièretés; il parloit d'Agamemnon & des autres Rois avec une insolence tout-à-fait Cynique: avec cela c'étoit le plus laid de tous les hommes; il étoit louche & boiteux; il avoit les épaules courbées & ramassées sur la poitrine, la tête pointuë & parsemée de quelques cheveux. Un jour qu'il faisoit les plus sanglans reproches à Agamemnon sur le mauvais succès du siège de Troye, Ulysse, qui étoit présent, le menaça, s'il

continuoit , de le déchirer à coups de verges comme un vil esclave ; en même temps il le frappa de son scèptre sur le dos & sur les épaules. La douleur du coup fit faire à *Thersite* une grimace si hideuse , que les Grècs , quelque affligés qu'ils fussent , ne purent s'empêcher d'en rire. Cela contint le railleur pour quelque temps ; mais ayant osé s'attaquer de même à *Achille* , ce Héros n'eut pas tant de patience , & le tua d'un coup de poing. Ce *Thersite* a fondé une espèce de Proverbe parmi les Gens de Lettres : quand on veut parler d'un homme mal-fait & qui a l'esprit encore plus mauvais , on dit : *C'est un vrai Thersite.*

#### THÉSÉE,

Qu'on mèt au nombre des Demi-Dieux , étoit fils d'Égée , Roi d'Athènes , & d'Æthéra , fille de Pithée , & donna des marques de courage en diverses occasions , faisant la guerre à tous ceux qui , par leurs violences , troubloient le repos du Public. Il défit d'insignes Voleurs , dompta des Monstres , porta la Guerre chez les Amazones , & battit Créon , Roi des Thébains. Les Poëtes ont feint qu'il avoit tué le Minautore de Crète , dont Minos étoit Roi. Mais la vérité est que ce même Minos

très-puissant sur Mèr, voulant se venger du meurtre de son fils Androgeos, contraignit, à main armée, les Athéniens à lui payer tous les ans un tribut de garçons & de filles. Ils furent dégagés de cette obligation par la valeur de *Thésée*, qui tua un des Chefs de Minos, appelé *Taurus*; & se délivra des détours embarrassés du Labyrinthe, avec le secours d'Ariadne, fille du Roi. Cette Princesse le suivit; mais elle en fut abandonnée dans l'Isle de Naxos. *Thésée* fit battre de la monnoie, qu'il fit marquer de la figure d'un Bœuf; ou à cause du Minotaure, ou parcequ'il vouloit, par une semblable figure, inviter les Athéniens à l'Agriculture; & c'est de là, au sentiment de Plutarque, que sont venuës ces façons de parler parmi les Anciens : *Telle chose vaut dix Bœufs, telle autre chose en vaut cent*; à cause qu'elle valoit autant de pièces de monnoie marquées à ce coin-là. *Thésée* institua les Jeux Isthmiques en l'honneur de Neptune, imitant Hercule qui en avoit dédié d'autres à Jupiter. Pirithoüs fut son ami particulier. *Thésée* étant revenu à Athènes, trouva son père Égée mort; & étant devenu maître du Royaume, il réunit les douze Villes de l'Attique, & commença à y établir une République l'an 1236 avant Je-

fus-Christ. Étant allé faire un voyage en Épire, il fut arrêté par Aidonéus, Roi des Molosses ; & pendant qu'il étoit détenu prisonnier, Ménésthée, petit-fils d'Erichthée, se rendit maître d'Athènes. *Thésée*, délivré de prison, se retira à Scyros, où il périt, précipité du haut d'un rocher, après avoir régné trente ans à Athènes.

### THESMOPHORIES,

Fêtes instituées en la Ville d'Éleusis ; en l'honneur de la Déesse Cérès, que les Païens regardoient comme Législatrice & comme Inventrice des Moissons. Il n'étoit pas permis aux hommes d'assister aux *Thesmophories* ; il n'y avoit que les filles ou femmes de condition libre qui eussent droit de les célébrer. Elles se rendoient à Éleusis, pour la solennité de ces Fêtes. Pendant ce temps, plusieurs Vierges portoient sur leurs têtes certains Livres, qui contenoient les Mystères secrets du service de cette Déesse. Ces Cérémonies & ces Sacrifices étoient observés si religieusement, que pendant ce temps-là les femmes étoient tout le jour au Temple, couchées contre terre, sans boire ni manger ; & que même il n'étoit pas permis à leurs maris de coucher avec elles. Aussi falloit-

il que ceux qui entroient y fussent purifiés de toutes sortes de crimes : ce qui leur étoit dénoncé par le Prêtre appelé *Hiérophante*. L'on y observoit aussi d'autres Cérémonies, selon la diversité des lieux. Les Femmes Siciliennes alloient courant avec des flambeaux allumés, & appelloient à haute voix Proserpine, à cause que Cérès avoit fait la même chose en la recherche de sa fille. Les Laboureurs solémnisoient aussi une Fête en l'honneur de Cérès, nommée par les Latins *Ambarvales*, qui étoient certaines Processions qui se faisoient autour des Champs. Ils avoient encore la coutume, après les Moissons faites, de présenter à cette Déesse les prémices de leurs grains, selon que l'année rapportoit; & ceux qui étoient parens ou alliés, faisoient ensemble un Festin. Comme il étoit défendu, sur peine de la vie, de révéler les Mystères d'Éleusis, l'Antiquité ne nous en a découvert que peu de chose; il faut même le ramasser de divers Auteurs, comme a fait Jean Meursius, dans son Livre intitulé *Eleusiana*.

THEUTATÈS,

Divinité Gauloise, dont Lucain fait mention. C'est par l'effusion du sang, dit-il, que ces Peuples se rendent propice le

cruel *Theutatès*. Lactance & Minutius Félix l'expliquent du sang humain ; & disent qu'on immoloit à *Theutatès* des Victimes humaines, ou plutôt inhumaines.

### THIA,

Femme d'Hypérion, étoit, selon Hésiode, mère du Soleil, de la Lune & de l'Aurore. *Thia* signifie Divine ; ainsi en disant qu'elle étoit mère du Soleil, de la Lune & de l'Aurore, le Poëte a voulu marquer que tous les biens nous venoient de la bonté de Dieu.

### THISBÉ,

Étoit la plus aimable Fille de tout l'Orient, dit Ovide ; & Pyrame son Amant étoit le jeune homme le plus accompli. Ils avoient leurs maisons proche l'une de l'autre à Babylone : le voisinage leur donna bientôt lieu de se connoître & de s'aimer, & leur amour s'accrut avec le temps. Mais leurs parens, que des intérêts particuliers divisoient, s'opposèrent à leur bonheur, & leur défendirent même de se voir. Dans le mur qui séparoit leurs deux maisons, étoit une fente aussi ancienne que le mur : nos deux Amans furent les premiers qui s'en apperçurent, & qui la firent

servir à leurs entretiens. Quelque temps après, peu contents de cette ressource, & lassés de la dure contrainte où ils étoient réduits, ils se donnèrent un rendez-vous hors de la Ville, près du tombeau de Ninus, sous un Murier blanc. *Thisbé* couverte d'un voile s'échappa la première, & se rendit au lieu convenu; mais ayant aperçu au clair de la Lune une Lionne, qui avoit la gueule encore ensanglantée, elle s'enfuit avec tant de précipitation, qu'elle laissa tomber son voile. La Lionne le trouva sur son passage, le déchira, & y laissa des traces du sang dont elle avoit la gueule teinte. *Pyrame* arriva au rendez-vous un peu après; & ayant trouvé le voile de *Thisbé* ensanglanté, il ne douta point qu'elle n'eût été dévorée par quelque bête, & sans autre examen il se perça de son épée. Il respiroit encore, lorsque *Thisbé*, sortit du lieu où elle s'étoit cachée, cherchant des yeux son Amant; & brûlant d'envie de lui raconter le péril dont elle s'étoit garantie, elle s'avança sous le Murier, & y trouva un corps tout palpitant & baigné dans son sang: elle reconnut aussi-tôt *Pyrame*; & ne doutant point qu'il ne se fût tué lui-même, & que le voile déchiré n'eût causé quelque erreur dont il étoit la victime, elle se perça de

la même épée, & tomba sur le corps de son Amant. Le Murier fut teint de leur sang, & le fruit dont il étoit chargé changea de couleur, & de blanc qu'il étoit, devint d'un noir pourpré. Ovide & Hygin sont les seuls qui content cette aventure, dans laquelle il n'y a rien que de vraisemblable, hors le Murier qui est un ornement de Poëte.

### THYESTE,

Fils de Pélops & d'Hyppodamie, père d'Égisthe, & frère d'Attrée, commit un inceste avec sa belle sœur Europe, femme d'Attrée ; lequel, pour s'en venger, mit en pièces l'enfant qui en étoit né, & le fit servir sur la table à *Thyeste*. Les Poëtes disent que le Soleil retourna en arrière, & se couvrit pour ne point voir une action si horrible.

### THYIADES.

C'étoient des surnoms qu'on donnoit aux Bacchantes ; parceque, dans les Fêtes & les Sacrifices de Bacchus, elles s'agitoient comme des furieuses, & couroient comme des folles. Ces *Thyiades* étoient quelquefois saisies d'enthousiasme, ou vrai ou simulé, qui les poussoit même jusqu'à la fureur ; ce qui pourtant ne diminuoit



en rien le respect du Peuple à leur égard.  
 Sur quoi Plutarque rapporte cette Histoire.  
 « Après que les Tyrans des Phocéens eurent pris Delphes, dans le temps que les Thébains leur faisoient pour cela la guerre, qu'on appelloit Sacrée, les femmes Prêtresses de Bacchus, qu'on nomme *Thyiades*, furent saisies d'une espèce de fureur baccnique, & errant pendant la nuit, elles se trouvèrent, sans le savoir, à Amphisse ; où, fatiguées de l'agitation que leur avoit causé cet enthousiasme, elles se couchèrent & s'endormirent dans la place publique. Alors les femmes de cette Ville confédérée des Phocéens, craignant que les Soldats des Tyrans ne fissent quelqu'insulte à ces *Thyiades* consacrées à Bacchus, coururent toutes au marché, se rangèrent en cercle tout autour d'elles, afin que personne ne pût en approcher, gardant un profond silence, de peur de les éveiller. Après que les *Thyiades* furent éveillées & revenueës de phrénésie, les Amphissiennes leur donnèrent à manger, les traitèrent avec honneur, & obtinrent permission de leurs maris de les reconduire jusqu'en lieu de sûreté. »

Les Éléens avoient une Compagnie de ces femmes consacrées à Bacchus, qu'on

appelloit les Seize ; parce qu'elles étoient toujours en ce même nombre. Dans le temps qu'Aristorime, qui avoit occupé la Tyrannie, les traitoit avec la dernière dureté, voulant obtenir de lui quelque grâce, ils lui envoyèrent les Seize, chacune ornée d'une des Couronnes consacrées au Dieu Bacchus. Le Tyran étoit alors dans la grande place, entouré des Soldats de sa garde, qui voyant arriver les Seize, se rangèrent, par respect, de côté & d'autre, pour les laisser approcher d'Aristorime. Le Tyran ayant appris le sujet de leur venue, se mit en colère, fit battre & chasser les *Thyiades*, & les condamna chacune à deux talens d'amende. Ce qui indigna tellement les Éléens, qu'ils conspirèrent sa perte, & se défirent de lui.

## T H Y I A S E S.

On appelloit ainsi les Danfes que faisoient les Bacchantes en l'honneur du Dieu qui les agitoit. Il y a d'anciens Monumens qui nous représentent les gestes & les contorsions affreuses qu'elles faisoient dans leurs Danfes. L'une paroît un pied en l'air, haussant la tête vers le Ciel, ses cheveux épars & négligés, flottant au-delà des épaules ; tenant d'une main un

Thyrse, & de l'autre une petite figure de Bacchus. Une autre plus furieuse encore, les cheveux épars & flottans, le corps à demi nud dans la plus violente contorsion, tient une épée d'une main, & de l'autre la tête d'un homme, qu'elle vient de couper.

THYRSE.

C'étoit une Lance ou un Dard enveloppé de pampres de Vigne ou de feuilles de Lierre, qui en cachotent la pointe. On dit que Bacchus & son Armée le portèrent dans leurs guerres des Indes, pour tromper les esprits grossiers des Indiens, qui ne connoissoient pas les armes. C'est de-là qu'on s'en servoit dans les Fêtes de ce Dieu. Phornutus donne au *Thyrse* une autre origine. Le *Thyrse*, dit-il, est donné à Bacchus & aux Bacchantes, pour marquer que les grands buveurs ont besoin d'un bâton pour se soutenir, lorsque le vin leur a troublé la raison. C'est le Symbole ordinaire aux Bacchantes. Les Poètes attribuoient au *Thyrse* une vertu surprenante. Une Bacchante, dit Euripide, ayant frappé la terre avec le *Thyrse* qu'elle portoit, il en sortit sur le champ une Fontaine d'eau vive; & une autre fit rejaillir de la même manière une Source de vin.

## TIARE,

Espèce de Bonnèt rond & élevé, environné de trois couronnes d'or, enrichies de pierreries; posées en trois rangs l'une sur l'autre. Ce Bonnèt se termine en pointe, & soutient un Monde ou un Globe surmonté d'une Croix. L'Abbé de Choisi dit dans son *Histoire de Philippe de Valois*, que les Papes ne portoient au commencement qu'un simple Bonnèt d'une forme semblable aux Mîtres Phrygiennes, dont se servoient autrefois les Sacrificateurs de Cybèle. Mais le Pape Hormisdas, qui fut élu en 514, mit sur ce Bonnèt la Couronne Royale d'or, dont l'Empereur de Constantinople avoit fait présent à Clovis, Roi de France, & que ce Monarque avoit envoyée à Saint Jean de Latran. Boniface VIII, qui fut élu en 1293, enrichit cette *Tiare* d'une seconde Couronne, à l'occasion des démêlés qu'il eut avec le Roi Philippe le Bel, sur la puissance temporelle, voulant marquer par là la double autorité qu'il s'attribuoit. Enfin Jean XXII trouva à propos, vers l'an 1328, d'y mettre la troisième, qui fait le dernier ornement de la *Tiare* Pontificale, que les Italiens appellent *Il Règno*, & quelquefois *Il tri Règno*; ce qui arriva,

& qu'il se montroit inébranlable à ne point reconnoître l'Empereur Louis de Bavière.

TIBRE,

Fleuve d'Italie, qui baigne les murs de Rome. On le trouve personnifié sous la figure d'un Vieillard couronné de Laurier, à demi-couché, tenant une Corne d'abondance, & s'appuyant sur une Louve, auprès de laquelle sont les deux petits enfans, Rémus & Romulus. C'est ainsi qu'on le voit représenté dans ce beau Groupe en marbre qui est au Jardin des Tuileries, copié sur l'antique à Rome.

TIGRE.

Ce cruel Animal accompagne assez souvent les Monumens de Bacchus, & des Bacchantes. Le Char de Bacchus est ordinairement tiré par des *Tigres*. Quelquefois on voit des *Tigres* aux pieds des Bacchantes. Seroit-ce pour caractériser la fureur dont elles sont agitées ?

TIMANTHE,

Cléonien, Athlète renommé, qui remporta plusieurs fois le prix du Ceste & de la Lutte aux Jeux Olympiques. Étant de-

venu vieux , & voyant qu'il ne pouvoit plus bander un arc d'acier , qu'un jeune homme plioit facilement ; il en eut tant de chagrin , qu'il se jetta dans un bucher allumé , & s'y brûla tout vif , comme un autre Hercule.

## TIMÉSIUS,

A été un homme puissant dans Clazomène sa patrie. Il y possédoit une telle autorité , qu'il faisoit tout ce qu'il vouloit ; & comme il avoit rendu beaucoup de services à la République , il ne croyoit pas être devenu odieux par son crédit. Il fut assuré du contraire , lorsque passant par un lieu où quelques petits enfans se divertissoient à jouer aux offelèts , il entendit ce qu'ils disoient. Il s'agissoit de faire sauter un offelèt hors d'un trou : la chose paroissoit si difficile , que la plupart des enfans dirent qu'elle ne se feroit pas ; mais celui qui devoit jouer en jugea d'une autre manière. *Plût aux Dieux* , dit-il , *que je fisse sauter la cervelle de Timésius , comme je ferois sauter cet offelèt.* Timésius ne douta plus qu'il ne fut extrêmement haï dans la Ville ; & dès qu'il fut de retour chez lui , il raconta à sa femme ce qu'il venoit d'ouïr , lui ordonna de plier bagage & de le suivre , & sortit hors de Clazomène. On croit que ce

fut depuis ce temps-là qu'il entreprit de conduire une Colonie dans la Thrace, où il voulut rebâtir la Ville d'Abdère : dessein qui ne lui réussit pas ; car il fut chassé par les Thraces, avant que d'avoir mis en ordre ce nouvel établissement. Les Téiens, qui, dans la cinquante-neuvième Olympiade, abandonnèrent la Ville, réussirent incomparablement mieux que lui, dans le dessein de rebâtir Abdère. Ils conservèrent pour lui tant de respect, qu'ils l'honorèrent comme un Héros. Il éprouva qu'on lui avoit répondu juste, lorsqu'il avoit consulté l'Oracle touchant le dessein de conduire une Colonie. *Cherchez, lui répondit-on, des essains d'abeilles, vous aurez abondance de guêpes.* Le mal fut qu'au lieu de faire comme les abeilles, qui, au témoignage de Virgile, chassent les frêlons, les guêpes le contraignirent à déguerpir.

TIRÉSIAS,

Devin très-expert, étoit fils d'Evère & de la Nymphé Chariclo. On dit qu'un jour ayant vu deux Serpens frayer ensemble sur le Mont Cythéron, & ayant observé lequel des deux étoit la femelle, il la tua, & fut à l'instant transformé en femme. Mais comme sept ans après il en

eut encore trouvé deux accouplés, il tua le mâle, & fut ainsi rétabli en sa première forme d'homme. On ajoute que Jupiter & Junon disputant ensemble pour sçavoir qui recevoit plus de plaisir de l'homme ou de la femme dans l'action conjugale, choisirent pour arbitre *Tirésias*, qui avoit possédé l'un & l'autre sexe. Il prononça en faveur de Jupiter, qui soutenoit que la Femme étoit plus sensible ; de sorte que Junon indignée l'aveugla. Mais Jupiter en récompense, au lieu des yeux corporels, lui augmenta ceux de l'entendement, lui accordant le don de Prophétie, qu'il garda jusques dans les Enfers. D'autres disent qu'il fut privé de la vuë pour avoir révélé quelques secrets des Dieux, ou pour avoir apperçu Minerve toute nue, lorsqu'elle se lavoit dans la Fontaine d'Hippocrène. Strabon dit que son sépulcre étoit auprès de la Fontaine de Tilphuse, où il mourut, fuyant de Thèbes, & déjà fort âgé. Les Thébains lui consacrèrent des Honneurs divins. Il fut l'Inventeur des Auspices. On l'honora comme un Dieu à Orchomène, où son Oracle devint muet, après avoir été célèbre pendant plusieurs siècles.





TISIPHONE,

Une des Furies, couverte d'une robe ensanglantée. *Tisiphone* est assise nuit & jour à la porte du Tartare, où elle veille sans cesse. Dès que l'Arrêt est prononcé aux criminels, *Tisiphone*, armée d'un fouët vengeur, les frappe impitoyablement, & insulte à leurs douleurs : de la main gauche, elle leur présente des Serpens horribles, & elle appelle ses barbares sœurs pour la seconder. Tibulle dit que *Tisiphone* étoit coëffée de Serpens au lieu de cheveux. Le nom de *Tisiphone* signifie proprement celle qui venge les meurtres.

TITAN,

Fils du Ciel & de la Terre, ou de Vesta, & frère aîné de Saturne, devant succéder à son père, céda néanmoins son droit à Saturne son frère puîné, à la prière de sa mère, à condition qu'il n'élèveroit aucun mâle, afin que la Couronne revint aux enfans de *Titan*. Mais après que Jupiter, Neptune & Pluton eurent été nourris & élevés par l'adresse de Rhéa leur mère, & femme de Saturne, *Titan* & ses enfans se voyant frustrés de leur espé-

rance, prirent les armes contre Saturne; lequel fut vaincu & emprisonné, jusqu'à ce que Jupiter son fils le délivra, & défit entièrement ces *Titans*. Quelques-uns, comme Diodore, ne mettent que six *Titans* & six filles, du nombre desquels fut Japet, père de Prométhée, & Hypérion, qui fut père du Soleil & de la Lune, d'où le Soleil est même appelé *Titan*, & la Lune *Titanis*. Les Égyptiens en mettoient jusqu'au nombre de quarante-cinq. Quelques-uns confondent ces *Titans* avec les Géans; mais d'autres distinguent, & disent que les *Titans* firent la guerre à Saturne, & les Géans à Jupiter. *Tit*, en Phénicien, signifie de *la bouë*; ce qui s'accorde avec la Fable, qui fait les *Titans* fils de la Terre.

#### TITHÉNIDIES,

Fêtes des Lacédémoniens, dans laquelle les Nourrices portoient les enfans mâles dans le Temple de Diane Corythallienne; & pendant qu'on immoloit à la Déesse de petits Cochons pour la santé de ces enfans, les Nourrices dansoient.

#### TITYRES.

Strabon & d'autres Auteurs admettent

des *Tityres* dans la Troupe Bacchique. Ils avoient tout-à-fait la figure humaine, des peaux de bêtes leur couvroient une petite partie du corps. On les représentoit dans l'attitude de gens qui dansent en jouant eux-mêmes de la Flûte : quelquefois ils jouoient en même temps de deux Flûtes, & frapportoient des pieds sur un autre Instrument appelé *Scabilla*, ou *Crupézia*. Virgile & Théocrite employent ce nom dans leurs Bucoliques, & le donnent à des Bergers qui, jouissant d'un grand loisir, s'amusent à jouer de la Flûte.

TITVUS,

Géant, fils de Jupiter & de la Nymphé Elare, fille d'Orchomène. Jupiter craignant l'indignation de Junon, pour cette Nymphé, qui étoit grosse de lui, la cacha dans une caverne sous terre. Lorsque son terme fut expiré, elle enfanta ce *Tityus*, qui étoit d'une grandeur prodigieuse; mais elle mourut en travail : ensuite de quoi la terre nourrit & éleva *Tityus*, qui fut surnommé fils & nourrisson de cette Déesse. Depuis il fut assez téméraire pour attenter à l'honneur de Latone, mère d'Apollon; mais il fut tué par Apollon & par Diane à coups de flèche, & fut ensuite

foudroyé & précipité dans les Enfers, où son corps étendu couvroit neuf arpens de terre. Un Serpent (selon Homère) ou un Vautour lui dévoroit sans cesse le foie, qui renaissoit avec la Lune.

### TMOLUS,

Roi de Lydie, étoit fils de Mars & de la Nymphé Théogène, selon Clytophon; ou de Supilus & d'Eptonie, selon Eustathe. Un jour que ce Prince étoit à la chasse, il apperçut une compagne de Diane, qui se nommoit Arriphé. Elle étoit parfaitement belle, & *Tmolus* en devint sur le chant éperdument amoureux. Résolu de satisfaire sa passion, il poursuivit vivement cette jeune Nymphé, qui, pour ne pas tomber entre ses mains, alla chercher un asyle dans le Temple de Diane. Mais le lieu ne fut pas respecté, & Arriphé fut violée aux pieds des Autels de la Déesse. Un affront si sanglant la jeta dans l'accablement & dans le désespoir: elle ne voulut pas survivre un instant à son malheur, & se perça le sein, en conjurant les Dieux de la venger. En effet sa mort ne resta pas impunie: *Tmolus* fut un jour enlevé par un Taureau furieux, & tomba sur des pieux, dont les pointes le firent expirer

expirer au milieu des douleurs les plus cuisantes. Il fut inhumé sur une Montagne de Lydie qui prit son nom. C'est ce même Prince qui, selon Ovide, fut pris par Mydas pour arbitre dans un défi que Pan avoit fait à Apollon sur l'excellence de sa flute, contre la Lyre du Dieu. *Timolus* ayant jugé en faveur d'Apollon, fut refusé par Mydas, qui reçut alors des oreilles d'âne pour marque de son bon goût.

## T O L É R A N C E.

C'est une qualité compatissante du cœur, & qui s'acquiert par l'expérience & par la considération de la fragilité humaine; ainsi on la peint sous la figure d'une femme dans la maturité de l'âge, qui avec tranquillité supporte sur son estomac une grosse pierre sur laquelle est ce mot :

*Rebus me serva secundis.*

## T O M B E A U.

C'est ce que les Anciens nommoient *Arca*, & qu'ils faisoient de terre cuite, de pierre ou de marbre, creusé au ciseau

*Tome IV.*

T

quarrément ou à fond de cuve, & couvert de dales de pierre ou de tranches de marbre, avec des Bas reliefs & des inscriptions. Il y avoit aussi des *Tombeaux* faits d'une espece de pierre qui consumoit les corps en peu de tems. On les appelloit *Sarcophages*, Mange-chair, d'où est venu le nom de *Cercueil*.

Les Rois d'Égypte, pour se consoler de leur mortalité, se bâtissoient des maisons éternelles qui devoient leur servir de *Tombeaux* après la mort. Voilà l'origine de leurs Obélisques & de leurs superbes Pyramides.

Les Romains avoient trois sortes de *Tombeaux*, le Sépulchre, le Monument & le Cénotaphé.

Le *Sépulchre* étoit un lieu destiné à enterrer les corps des défunts, ou les os & les cendres des corps qu'on brûloit. C'étoient des lieux sacrés; & ceux qui violent les Sépulchres, ou qui y fouilloient, furent toujours odieux à toutes les Nations, & on les punissoit très-sévèrement. Les Pyramides étoient bâties pour servir de Sépulchre aux Rois d'Égypte. Les Égyptiens appelloient leurs *Tombeaux* des maisons éternelles, au lieu qu'ils n'honoroient leurs palais & leurs maisons que du titre d'Hôtelleries, pour le

peu de tems que nous demeurons en cette vie, en comparaison du séjour que nous faisons dans le Sépulchre.

*Perpetuas sine fine domos mors incolit atra.*

*Æternosque levis possidet umbra lares.*

Ce n'étoit pas assez que les plus fameux des Payens eussent témoigné par leur conduite que la Vanité étoit le grand mobile de leurs actions, s'ils ne l'eussent encore fait revivre après leur mort. Les Mausolées, les Obélisques & les Monumens superbes qu'ils se faisoient dresser en sont des preuves incontestables. » C'est » une belle chose, disoit une Reine, dans » l'histoire d'Hérodote, d'être honorée » après sa mort d'un magnifique Monu- » ment, qui soit un témoignage de notre » Gloire à la postérité. « Varron parle d'un Barbier nommé *Licinus*, qui eut l'ambition d'avoir un Tombeau de marbre :

*Magnoreo Licinus tumulo jacet, & Cato parvo;*

*Pompeius nullo : credimus esse Deos?*

La Pyramide des Cestius, qui subsiste encore à Rome, & qui avoit au-dedans une chambre peinte de la main d'un très-bon maître, n'est que le Tombeau d'un particulier. Les gens de qualité avoient

des voûtes sépulchrales, où ils plaçoient les cendres de leurs ancêtres. On en a trouvé autrefois à Nîmes une semblable, avec un riche pavé de marqueterie, qui avoit tout-à-l'entour des niches dans le mur, où étoient rangées dans chacune, des Urnes de verre doré remplies de cendres.

On bâtiſſoit les Sépulchres ſur les grands chemins les plus fréquentés, comme ſur le chemin qui conduiſoit à Brindes, dit *Via Appia*, ou le Chemin d'Appius; ſur le Chemin de Flaminius, ou ſur le Chemin Latin, où étoit le Sépulchre des Collatius, des Scipion, des Serviliens & des Marcellus; & cela pour faire ſouvenir les paſſans qu'ils étoient mortels, & les porter à l'imitation des Vertus des grands hommes, qui étoient représentés ſur ces Superbes *Tombeaux*, ou dans les inſcriptions qu'on y liſoit. Agene Urbique fait mention de quelques autres places dans les fauxbourgs qui ſervoient à bâtir des Sépulchres. Il y en avoit une nommée *Culina*, où étoient enterrés les pauvres & les eſclaves; une autre, dite *Sestertium*, où étoient mis les corps de ceux que les Césars faiſoient mourir.

Il y avoit des Sépulchres de famille,



& d'autres héréditaires. Les Sépulchres de famille étoient ceux qu'une personne faisoit faire pour soi & pour tous ceux de sa famille; c'est à dire, pour ses enfans & proches parens, & pour ses affranchis. Les Héréditaires étoient ceux que le testateur ordonnoit pour soi & pour ses héritiers, ou qu'il avoit acquis par droit d'héritage. Les personnes pouvoient se réserver un Sépulchre particulier, où personne n'eût été mis. Ils pouvoient aussi défendre par Testament d'enterrer dans leur Sépulchre de famille aucun de leurs héritiers. Quand on vouloit montrer qu'il n'étoit pas permis à un héritier d'être enterré en un Sépulchre, on y gravoit ces lettres qui se trouvent encore aujourd'hui en une infinité de lieux, H. M. H. N. S. c'est-à-dire : *Hoc Monumentum hæredes non sequitur*, CE TOMBEAU N'EST POINT POUR LES HÉRITIERS; ou ces autres, H. M. *ad* H. N. TRANS. c'est-à-dire, LE DROIT DE CE TOMBEAU NE SUIT POINT L'HÉRITIER.

Le *Monument* offroit aux yeux quelque chose de plus magnifique que le simple Sépulchre; c'étoit l'Édifice construit pour conserver la Mémoire d'une

personne, sans aucune solemnité funèbre. On pouvoit ériger plusieurs *Monumens* à l'honneur d'une personne, mais on ne pouvoit avoir qu'un seul Tombeau. Gruter a rapporté l'Inscription d'un *Monument* élevé en l'honneur de Drusus, qui nous instruit en même tems des fêtes que l'on faisoit chaque année sur ces sortes de *Monumens*.

Lorsqu'après avoir construit un Tombeau, on y célébroit les funérailles avec tout l'appareil ordinaire, sans mettre néanmoins le corps du mort dans ce Tombeau, on l'appelloit *Cénotaphe*, c'est-à-dire *Tombeau vuide*. L'idée des *Cénotaphes* vint de l'opinion des Romains, qui croyoient que les âmes de ceux dont les corps n'étoient point enterrés, erroient pendant un siècle le long des Fleuves de l'Enfer, sans pouvoir passer dans les Champs Élysées. *Hæc omnis quam cernis inops inhumataque turba est.* On élevoit donc un Tombeau de gazon, ce qui s'appelloit *Injectio glebæ*. Après cela on pratiquoit les mêmes cérémonies que si le corps eût été présent. C'est ainsi que Virgile, *Ænéid. liv. 6*, fait passer à Caron l'âme de Déiphobus, quoique *Ænée* ne lui eût dressé qu'un *Cénotaphe*. Suétone,

dans la *vie de l'Empereur Claude*, appelle les Cénotaphes des *Tombeaux honoraires*, parcequ'on mettoit dessus ces mots : *ob Honorem* ou *Memoriâ*, au lieu que dans les Tombeaux où reposoient les cendres, on y gravoit ces lettres D. M. S. pour montrer qu'ils étoient dédiés aux Dieux Mânes.

Les Anciens ornoient leurs Tombeaux de bandelettes de laine & de festons de fleurs; mais ils avoient sur-tout soin d'y faire graver des ornemens qui servissent à les distinguer, comme des figures d'Animaux, des Trophées militaires, des Emblèmes caractéristiques, des Instrumens; en un mot, différentes choses qui marquassent le mérite, le rang, ou la profession du mort.

Dans ces tas de pousière humaine,  
Dans ce cahos de bouë & d'ossemens épars,  
Je cherche, consterné de cette affreuse scène,

Les Alexandres, les Césars,  
Cette foule de Rois, fiers rivaux du tonnerre,  
Ces nations la gloire & l'effroi de la terre,  
Ce peuple Roi de l'univers,  
Ces sages dont l'esprit brilla d'un feu céleste:  
De tant d'hommes fameux voilà donc ce qui reste,  
Des Urnes, des Cendres, des Vers!

## TOUR DU LOUVRE.

Elle est de la plus haute Antiquité. On la voyoit encore au commencement du seizième siècle : sa structure étoit si solide que l'on fut quatre mois entiers à la détruire. Elle fut abbatuë sous le Règne de *François I*, en 1527. Ce Prince y fit ensuite jetter les fondemens des ouvrages que l'on nomme aujourd'hui le *Vieux Louvre*.

Ce fut dans cette Tour que *Philippe Auguste*, en 1214, fit enfermer *Ferrand*, Comte de Flandres, après la fameuse Bataille de *Bouvines*, que ce Prince gagna sur l'Empereur *Othon*, & sur le Comte de Flandres, son feudataire, qui s'étoit révolté contre lui.

Au retour de cette signalée Victoire, *Philippe Auguste*, fit son entrée dans Paris, & le Comte *Ferrand* y parut chargé de chaînes, traîné dans un charriot par quatre chevaux ferrans, & le peuple chantoit ces vers.

Quatre ferrans bien ferrés,  
Traînent Ferrand bien enfermé.

Quant à cette *Tour du Louvre*, depuis *Philippe Auguste*, elle servit à garder les trésors & les Archives des Rois ses

successeurs, & l'on croit qu'elle fut bâtie pour recevoir les hommages & le serment de fidélité des Seigneurs qui relevoient de la Couronne, & qu'elle étoit la prison de ceux qui manquoient à venir y rendre leur foi & hommage. On la considéroit, & en effet elle étoit le siège seigneurial, duquel dépendoient tous les grands Fiefs de la Couronne; & quoique cette Tour ne subsiste plus, quantité de grands Seigneurs ne laissent pas de faire foi & hommage au *Louvre*, & prêter serment de fidélité, dit *Sauval*, à l'ombre de cette *Tour*; c'est-à-dire, à son nom qui subsiste toujours.

C'étoit dans ces tems-là la coutume de bâtir de *Hautes tours* dans les châteaux sur lesquels on en construisoit une plus petite, appelée le *Donjon*, & qui étoit la marque de la Seigneurie. Il n'y a point de province dans le Royaume qui n'ait ses anciens vestiges de *Tours* & de *Tourelles*.

### T O U R N O I.

En latin *Torneamentum*, dit *Du-Cange*, appelé par les étrangers *Combat des François*, ou à la manière des *François*. En effet nos Ancêtres sont les Instituteurs de ces jeux guerriers : c'étoit leur passe-tems

chéri. Ils quittoient tout pour y aller, & ils vendoient tout pour y paroître. Le *Tournoi* étoit annoncé dès le jour qui le précédoit par les proclamations des Officiers d'Armes; & un Gentil-homme n'étoit estimé qu'autant qu'il s'y étoit distingué; & la preuve la plus authentique qu'il pouvoit donner de sa noblesse, c'étoit d'y avoir combattu. M. de *Sainte-Palaye*, dans son *Mémoire sur l'Ancienne Chevalerie*, dit que les jeunes gens regardoient les *Tournois* comme une école honorable pour se former au métier des armes; les gens faits, comme une occasion de faire admirer leur adresse; les Amans, comme un moyen d'acquérir l'estime de leurs maîtresses.

Les Dames présidoient à ces Jeux, en faisoient l'ornement, distribuient le prix & donnoient, avant le combat, ce qu'on appelloit *Faveur*, *Joyau*, *Noblesse* ou *Enseigne*, dont le Chevalier favorisé couvroit le haut de son heaume ou de sa lance, son écu, sa cotte d'armes, ou de quelque autre partie de son armure.

On n'est point d'accord sur l'Antiquité de ces Jeux guerriers; on en attribue l'invention à *Geoffroi de Preuilly*, mort en 1066; mais on croit que ce *Geoffroi* n'a fait que rédiger les loix qui devoient

s'observer dans ces Jeux; puisqu'il y eut des combats à cheval entre les Gentilshommes de la suite de Charles le Chauve, & de Louis son frère, Roi d'Allemagne.

Quoi qu'il en soit, ce noble amusement passa de nos Cours dans celles d'Allemagne & d'Angleterre. Les armes étoient des lances sans fer, des épées sans taillant ni pointe, quelquefois des épées de bois, même de simples cannes. Ces *Tournois* n'étoient que pour s'exercer & former la Noblesse au métier de la guerre. On n'admettoit point indifféremment à ces nobles Exercices toutes sortes de personnes; il falloit être Gentil-homme de deux ou trois races, d'une probité reconnue, & être sans reproche du côté de la galanterie.

Un Noble qui s'étoit mésallié ou déshonoré par quelque action indigne de sa naissance, en étoit exclus, même pour avoir mal parlé du beau sexe. Les usages varièrent par rapport aux *Tournois*, suivant les divers tems de la Chevalerie. Dans le commencement, les plus anciens Chevaliers jouïtoient ensemble; & le lendemain de cette joute, les nouveaux Chevaliers s'exerçoient dans d'autres *Tournois*, auxquels les Anciens Chevaliers se faisoient un plaisir d'assister en qualité de

spectateurs. La coutume changea depuis : ce fut la veille des grands *Tournois* que les jeunes Chevaliers s'essayèrent les uns contre les autres, & l'on permit aux Écuyers de se mêler avec eux. Ceux-ci étoient récompensés par l'Ordre de la Chevalerie, lorsqu'ils se distinguoient dans ces sortes de combats. Ce mélange de Chevaliers & d'Écuyers introduisit dans la suite divers abus dans la Chevalerie, & la fit bientôt dégénérer.

Il ne se faisoit presque point de *Tournois*, qu'il n'y eût une infinité de gens blessés dans l'action, écrasés sous les échafauds, foulés aux pieds des chevaux, étouffés de poussière : des accidens sans nombre firent juger à propos d'en dispenser les Souverains & les Princes de leur sang. Philippe-Auguste prit le serment de ses fils, Louis & Philippe, qu'ils n'iroient en aucun *Tournoi*, sans sa permission, sous prétexte d'y signaler leur valeur & d'y remporter le prix.

Ce Monarque, en 1203, pressé de rassembler des troupes, & les mener contre le Duc de Normandie, se rendit à Morêt dans le Gâtinois, où il sçavoit que des Gentils hommes s'étoient rendus en grand nombre pour un *Tournoi*. Ce Prince les détermina facilement à le sui-



vte ; & au lieu de s'amuser à des combats simulés , ils allèrent gaiement faire lever le siège d'Alençon.

Les combattans qui , comme on l'a dit , arrivoient plusieurs jours auparavant le *Tournoi* , pour se préparer à ce noble Exercice , se ruinoient ( la plupart ) pour former leur équipage , où l'or , les rubis , les perles & les émeraudes brilloient avec une profusion surprenante. Les tenans & assaillans partagés en quadrille , se rangeoient en ordre de bataille dans une carrière préparée exprès & environnée d'amphitéâtres richement décorés. On donnoit la charge ; les quadrilles se mêloient ; le combat étoit long & opiniâtre ; on recueilloit les voix , & on distribuoit le prix avec la plus grande équité. Les Dames présidoient à ces sortes de combats , & en étoient ordinairement les juges.

Philippe le Hardi fit publier plusieurs *Tournois* , pour faire honneur au Prince de Salerne , fils du Roi de Sicile. Ces Jeux furent funestes au jeune Robert , Comte de Clermont ; qui y reçut sur la tête de si furieux coups , qu'il en perdit l'esprit. Il venoit d'être fait Chevalier , & avoit épousé l'héritière de Bourbon.

Les Papes ont défendu , mais inutile-

ment, sous de grièves peines les *Tournois* : on y couroit comme on court aujourd'hui aux spectacles, que les casuistes condamnent. Il n'a pas moins fallu que la mort tragique de Henri II, pour en éteindre la fureur dans le cœur des François.

Ce dernier *Tournoi* se donna, en 1559, à l'occasion du mariage de sa fille Elisabeth avec Philippe II, Roi d'Espagne, & de sa sœur Marguerite avec le Duc de Savoye. Henri II, après avoir remporté, pendant deux jours, toute la gloire de ces sortes de combats qu'il aimoit beaucoup, & dans lesquels il montrait la plus grande adresse, voulut, comme on étoit prêt de finir, rompre encore une lance avec le Comte de Montgomery, Capitaine des Gardes Écossaises. La Reine conjura le Prince plusieurs fois de n'en rien faire; mais il s'obstina & parut dans la lice. Les deux lances se rompirent au premier choc. Le Comte atteignit le Roi d'un tronçon qui lui resta dans la main, & un éclat entra fort avant dans l'œil droit du Roi, qui en mourut onze jours après, & qui recommanda, en mourant, de ne point inquiéter le Comte de Montgomery, qui étoit la cause innocente de sa mort.

Mais la Reine, sous prétexte de la

rebellion de ce Comte qui avoit été pris les armes à la main, demanda sa mort avec autant de vivacité, que s'il avoit commis un assassinat. Elle le poursuivit pendant quinze ans, & le fit mourir sur l'échafaud, en l'an 1574. Ce malheureux Comte avoit onze enfans, neuf garçons & deux filles. Le même arrêt qui condamna le père à la mort, dégrada de noblesse les enfans, & les déclara *vilains* (c'est-à-dire roturiers) intestables & incapables de posséder aucun office dans le royaume. Le Comte, monté sur l'échafaud, harangua le peuple, & finit par ces mots : *Faites sçavoir à mes enfans qui sont ici déclarés roturiers, que s'ils n'ont la vertu des nobles pour s'en relever, je consens à l'arrêt.*

Si depuis plusieurs siècles il n'y a plus eu de *Tournois* en France, on les fait revivre de tems en tems dans les pays du nord; & on a vû que l'année 1766; il y en a eu deux en Russie par l'ordre de l'Impératrice de toutes les Russies.

#### T O R T U E.

Cet animal est un Symbole assez ordinaire de Mercure. Appollodore dit que « ce Dieu ayant trouvé devant sa caverne » une *Tortue* qui broutoit l'herbe, il la

» prit, vuida tout le dedans, mit sur  
 » l'écaille des cordelettes faites de peaux  
 » de bœufs qu'il venoit d'écorcher, & en  
 » fit une Lyre. » En effet cet instrument  
 s'appelloit en latin *Testudo*, Tortuë, par-  
 ceque sa forme approchoit assez de l'é-  
 caille d'une *Tortuë*. La Tortuë étoit aussi  
 un Symbole de Silence.

### TOURMENT.

Ce sont les divers Attributs que l'on  
 donne à ce sujet qui caractérisent les  
*Tourmens* divers dont l'humanité peut  
 être affligée.

On représente une figure dont l'atti-  
 tude agitée indique les douleurs qu'elle  
 ressent. Sa tête entourée d'épines, signifie  
 les *Tourmens* de l'esprit. L'affreux Ser-  
 pent qui la menace, dénote que la crainte  
 du péril le rend plus redoutable, & le  
 Vautour qui lui ronge le cœur est l'image  
 de la souffrance corporelle, sous laquelle  
 l'humanité est obligée à la fin de succomber.

### TOURNESOL.

On dit que cette Plante se tourne tou-  
 jours vers le soleil. Mais ce nom lui a été  
 donné, parce que cette fleur paroît dans  
 les plus grandes chaleurs, lorsque le Soleil  
 est dans le Tropique du Cancer.

## TOURTERELLE.

Oiseau, Symbole de Fidélité entre amis, entre mari & femme, & même des sujets envers leurs Princes, & des armées envers leurs Généraux. On trouve sur le revers d'une Médaille d'Éliogabale une femme assise, tenant d'une main une *Tourterelle* avec cette Inscription, *Fides exercitûs*. Ce Symbole est fondé sur ce que dans cette espece d'oiseau, le mâle & la femelle volent ordinairement ensemble, & qu'elle semble gémir quand elle a perdu son pair.

## TRAGÉDIE.

La dignité de ce Poëme, la douleur qu'il cause, & la terreur qu'il inspire, sont caractérisées par la figure d'une belle femme majestueuse, chaussée en cothurne, vêtue de deuil, & tenant un poignard ensanglanté. Elle a un mouchoir dont elle essuye ses larmes, & dans le fond on voit un Trophée de dépouilles héroïques, & un Palais embrasé.

Boileau, dans le Chant 3<sup>e</sup>. de son Art Poétique, dit :

Ainsi pour nous charmer, la *Tragédie* en pleurs,  
D'Œdipe tout sanglant fit parler les douleurs ;

D'Oreste parricide exprima les alarmes ;  
Et pour nous divertir, nous arracha des larmes ;

## T R A H I S O N.

Cet infame excès qui déshonore l'humanité, est personnifié par une vieille femme d'aspect affreux, qui caresse un jeune adolescent, & qui dans le même tems qu'elle lui donne un baiser, se prépare à lui donner un coup de poignard.

## T R A N Q U I L L I T É.

On a trouvé à Nettuno dans la Campagne de Rome, sur le bord de la mer, un Autel avec cette inscription : Autel de la Tranquillité, *Ara Tranquillitatis*, sur lequel est représentée une barque avec une voile tendue, & un homme assis au gouvernail. On dit qu'elle avoit un Temple à Rome hors la porte Collatine. Cette Divinité étoit bien distinguée de la Paix & de la Concorde.

La *Tranquillité* est représentée assise paisiblement, & regardant une mer en calme. Son Symbole est un Alcion dans son nid. Cet oiseau a le plumage bleu, vert & rouge, & le bec tranchant. Les Anciens le confidéroient comme le précurseur du beau tems.

Voyez dans les *Métamorphos.* d'Ovide, Liv. II, ce qu'il dit de l'Alcion.

*Perque dies placidos hyberno tempore septem  
 Incubat halcyone pendentibus aquore nidis.  
 Tum via tuta maris : ventos custodit & arcet  
 Æolus egressu : præstatque nepotibus aquor.  
 Hos aliquis senior circum freta lata volantes  
 Spectat : & ad finem servatos laudat amores.*

## TRÉPIED SACRÉ.

C'étoit un instrument à trois pieds, qui entroit dans les Actes de Religion chez les Payens. Ils étoient faits pour l'ordinaire à l'imitation de celui du Temple de Delphes, sur lequel la Pythie s'asseyoit pour rendre ses Oracles. Ce *Trépied* étoit posé sur l'ouverture d'une caverne, d'où sortoit une exhalaison prétendue divine, qui inspiroit l'avenir. Hérodote dit que les Grecs victorieux des Perses à la Bataille de Platée, levèrent un dixième sur les dépouilles, pour en faire un *Trépied* d'or qu'ils consacrerent à Apollon. Ce *Trépied* fut posé sur un Serpent d'airain à trois têtes, dont les différens contours faisoient une grande base, qui s'élargissoit à mesure qu'elle descendoit vers la terre. Athenée appelle ce *Trépied*, le *Trépied de la Vérité*; & dit qu'il appartient à Apollon, à cause de la Vérité de ses oracles; & à Bacchus,

à cause de la Vérité qui est dans le vin & dans les ivrognes. Ces *Trépieds* sacrés se trouvent de différentes formes : les uns ont des pieds solides, les autres sont soutenus sur des verges de fer. Il y en avoit qui étoient d'espèces de sièges, ou de tables, ou bien en forme de cuvettes : il y en avoit aussi qui servoient d'Autels, & sur lesquels on immoloit des victimes.

## T R È V E.

Elle est assise sur un Trophée d'armes, & sans casque. Elle a cependant encore sa cuirasse, pour marquer que les hostilités ne sont que suspendues, par une condition réciproquement fondée sur la bonne foi : ce qui est indiqué par sa main gauche qu'elle tient appuyée sur sa poitrine, en signe d'assurance; & par l'épée qu'elle tient de la main droite, dont la pointe est baissée vers la terre.

## T R I B U L A T I O N.

Cette affliction intérieure de l'âme est caractérisée par une femme vêtue d'une robe noire, ayant les cheveux épars & abattus. Elle tient un Cœur sur une enclume, & le bat avec un petit fléau,



fait comme ceux dont on se sert pour battre le bled. C'est du nom Latin de cet instrument, que l'on a formé le mot de *Tribulation*.

### TRICEPS.

On donnoit à Mercure le nom de *Triceps*, ou à trois têtes; parcequ'il se trouvoit également en fonction & dans le ciel, & sur la terre, & dans les enfers; & qu'il avoit trois différentes formes, suivant les trois différens endroits où il étoit employé.

### TRIDENT,

Scèptre à trois pointes, ou fourche à trois dents, qui fait le Symbole le plus commun de Neptune, pour marquer son triple pouvoir sur la mèr, de la *Conserver*, de la *Troubler*, & de l'*Appaiser*. C'étoit peut-être une espèce de Scèptre dont les Rois se servoient autrefois, ou plutôt un instrument de marin, un Harpon dont on fait souvent usage en mèr pour piquer les gros poissons que l'on rencontre. Ce furent les Cyclopes qui en firent présent à Neptune dans la guerre contre les Titans. On dit que

Mercure vola un jour à Neptune son Trident ; c'est-à-dire, qu'il devint habile dans la Navigation.

### TRIÉTÉRIDES.

Fêtes de trois en trois années , que faisoient les Péoriens & les Thraçes en l'honneur de Bacchus , & en mémoire de son expédition des Indes qui dura trois ans. Cette Solemnité étoit célébrée par des Matrones divisées par bandes , & par des Vierges qui portoient les Thyrses ; les unes & les autres saisies d'enthousiasme ou d'une fureur bachique , chantoient l'arrivée de Bacchus , qu'elles croyoient présent à leur compagnie pendant cette fête , même qu'il vivoit & conversoit parmi les hommes.

### TRIGLIA.

Femme à trois têtes que les anciens habitans de la Lusace adoroient. On nourrissoit dans son Temple un cheval noir , qui étoit spécialement consacré à la Déesse , & lorsqu'il y avoit demeuré quelques années , le Prêtre qui en avoit soin le mouroit à la guerre pour en tirer des présages.

## TRIOCULUS.

Il y avoit dans le Temple de Minerve à Corinthe, un Jupiter en bois, qui avoit deux yeux, comme la nature les a placés aux hommes, & un troisième au milieu du front. On peut raisonnablement conjecturer, dit Pausanias, que Jupiter a été représenté avec trois yeux, pour signifier qu'il règne premierement dans le Ciel, comme on le voit communément; secondement dans les Enfers; car le Dieu qui tient son empire dans ces lieux souterrains est aussi appelé Jupiter par Homère; troisièmement enfin sur les Mers, comme le témoigne Eschile. » Quiconque a donc » fait cette Statuë, je crois qu'il lui a » donné trois yeux, pour faire entendre » qu'un seul & même Dieu gouverne les » trois parties du Monde, que les autres » disent être tombées en partage à trois » Dieux différens.

## TRIPTOLÈME,

Fils d'Eleusine, selon Hygin, ou plutôt, comme dit Pausanias, fils de Céléus, fils d'Eléusine & de Méhaline, enseigna le premier en Grèce la manière de cultiver la terre. C'est de-là que les Poëtes

ont feint qu'il avoit été élevé & instruit par Cérès, qui l'ayant mis sur un char auquel étoient attachés des serpens ailés, l'envoya par toute la terre, pour enseigner aux hommes à labourer la terre & à semer le bled. Le Philosophe Xénocrate rapporte les Loix que *Triptolème* avoit données aux Athéniens, écrites dans les tems d'Eleusine, lesquelles se rapportent à trois chefs : qu'il faut adorer les Dieux, honorer ses parens, & ne point manger de chair. Quelques-uns disent que *Triptolème* étoit petit-fils de Cranaüs, Roi d'Athènes, & fils de Pharos, qui avoit reçu Cérès ; d'autres disent que celui que les Grecs ont appelé *Triptolème*, est Osiris, lequel avoit apporté d'Égypte des bleds en Grèce, sur des vaisseaux, que l'on peut comparer à des serpens ailés.

#### TRISMEGISTE.

*Trois fois grand*, ou Hermès, Philosophe Égyptien, qui dans cette langue se nommoit *Taüth*, étoit Conseiller d'Osiris, Roi d'Égypte. On lui attribue l'invention d'une infinité de choses utiles à la vie, entr'autres de l'Écriture, soit ordinaire, soit Hyéroglyphique : les premières Loix  
des

des Égyptiens , des Sacrifices , de l'Harmonie , de l'Astrologie , de la lutte & de la lyre. Il fut , dit-on , Conseiller d'Isis , femme d'Osiris.

Il y a eu , outre celui-là , un autre Hermès qui traduisit les ouvrages du précédent , concernant la Médecine , l'Astrologie , & la Théologie Égyptienne. Clément Alexandrin nous apprend qu'il y avoit trente-deux livres de Théologie & de Philosophie , & six de Médecine. Ces livres se sont perdus , & nous n'avons aujourd'hui que quelques livres qui portent son nom , & qui sont supposés. On dit qu'Hermès composa un traité , *de duodecim locorum sive signorum appellationibus* ; un recueil de cent sentences d'Astrologie , & un traité d'Horoscopes. Quant à l'ouvrage qui est intitulé *Pimander* , Casaubon croit que ç'a été un chrétien qui l'a fait , pour soutenir le Christianisme par une fraude pieuse , en faisant dire à Hermès une partie de ce que les chrétiens croient. On juge que ce livre a été composé au commencement du deuxième siècle.

*Hermès* , étoient aussi des Statuës du Dieu Mercure , faites de marbre pour l'ordinaire , & quelquefois aussi de bronze , sans bras & sans pieds. Les Grècs & les Romains avoient coutume d'en mettre

dans les carrefours, & aux vestibules des maisons & des Temples. Suidas rapporte qu'on plaçoit des *Hermès* à Athènes, à l'entrée des Temples & des autres Édifices; parce que Mercure étoit le Dieu de la parole & de la vérité, qui devoit régner en ces lieux : c'est pourquoi, dit-il, ces Statuës étoient quarrées, pour signifier que la vertu est toujours semblable à elle-même, de quelque côté qu'on la regarde. Ces *Hermès* se mettoient aussi dans les carrefours, & grands chemins, parce que Mercure qui étoit le courier des Dieux, présidoit aux chemins. L'origine des *Termes*, que nous voyons aux portails, & aux balcons de nos bâtimens, vient de ces *Hermès* Athéniens; qu'on plaçoit aux vestibules des maisons, & aux ornemens des Temples. On feroit mieux de les appeller *Hermes*, que des *Termes*; car quoique les *Termes* appellés *Termini* par les Latins, fussent des pierres quarrées, auxquelles ils ajoûtoient quelquefois une tête; néanmoins ils étoient plutôt employés, pour marquer les limites des champs & des possessions de chaque particulier, que pour servir d'ornement aux bâtimens. Les Latins même avoient d'autres noms pour signifier les figures & Statuës des femmes sans bras & sans

pieds, qu'ils plaçoient dans les Édifices, pour soutenir les galeries & les portiques, & pour porter les architraves. Ils les appelloient, après les Grecs, *Caryatides* ou *Perfiques*; & ils nommoient *Télamones*, les figures d'hommes, qui soutenoient les faillies des corniches; mais notre langue, qui craint les aspirations, a préféré le nom de Termes, à celui de *Hermès*. On voit encore à Rome quantité de ces Statuës quarrées, apportées de la Grèce, qui soutiennent les têtes de plusieurs Poëtes, Philosophes & Capitaines illustres.

Les femmes cultivoient particulièrement ces Statuës, & les ornoient aux parties que la pudeur ne permet pas de nommer. Prétendant par-là se procurer une fécondité qu'elles n'avoient point.

## T R I T O N.

Dieu marin, étoit fils de Neptune & d'Amphytrite ou de la Nymphé Salacie; ou (selon d'autres) de l'Océan & de Thétis. Les Poëtes ont débité qu'il étoit le Trompette de Neptune, & l'ont représenté sous la figure d'un homme jusqu'au nombril, dont le bas du corps finit en poisson, avec une queue de dauphin, &

qui a les deux pieds semblables à ceux d'un cheval, portant toujours en main une conque creuse, qui lui sert de Trompette. La plupart des Dieux Marins se nomment *Tritons*, & se peignent ordinairement avec des coquillages, des perles & du corail, ainsi que les Néréides.

On veut qu'il y ait eu des *Tritons*; & beaucoup d'Historiens en font foi. Pline, *L. 9, c. 51*, rapporte que certains Ambassadeurs, venus de Lisbonne, témoignèrent à l'Empereur Tibère qu'ils avoient vu & ouï un *Triton* jouer de sa conque dans une caverne sur le rivage de la mer. Le Pere Girardi, dans *ses additions sur Ælien*, témoigne que lorsqu'il étoit en Albanie, on en prit un qui violoit les filles, lorsqu'il les attrapoit sur la côte, & qui, de déplaisir, se laissa mourir de faim.

## T R I V I A.

Surnom de Diane ou d'Hécate, parce que, dit Varron, on la mettoit aux lieux qui faisoient le concours de trois chemins, ou parce qu'elle est la même que Lune, qui suit trois chemins dans sa course en hauteur, largeur & longueur.





## T R O I E.

Ville célèbre de l'Asie mineure, sur le bord de la mer : Laomédon la fit environner de si fortes murailles, qu'on attribua cet ouvrage à Apollon, Dieu des beaux arts. Les fortes digues qu'il fallut faire contre les vagues de la mer, passèrent pour l'ouvrage de Neptune; &, comme dans la suite les vents & les inondations ruinèrent une partie de ces ouvrages, on publia que Neptune s'étoit vengé du perfide Laomédon.

Le siège de Troie dura dix ans : la destinée de cette Ville, selon Homère, dépendoit d'Hector ; Troie devoit se défendre tant qu'il seroit en vie, c'est-à-dire, que ce Prince fut son plus grand défenseur. Les Poëtes postérieurs à Homère ont ajouté que la ruine de *Troie* étoit attachée à certaines fatalités qui devoient être accomplies auparavant. La première étoit qu'elle ne pouvoit être prise, s'il n'y avoit parmi les assiégeans un descendant d'Éacus. Secondement, il falloit avoir les flèches d'Hercule : en troisième lieu, on devoit enlever le Palladium. Il falloit quatrièmement empêcher que les chevaux de Rhésus ne bussent de l'eau du Xanthe.

La cinquième fatalité étoit la mort de Troile, fils de Priam, & la destruction du Tombeau de Laomédon. Enfin Troie ne pouvoit être prise sans que les Grècs eussent, dans leur armée, Téléphe, fils d'Hercule, & d'Angé, allié des Troyens.

A la fin de la dixième année, les Grècs, lassés d'un siège qui duroit depuis tant d'années, & rebutés par tant de vaines attaques où le destin leur avoit été contraire, eurent recours à un stratagème. Ils s'avisèrent de construire, suivant les leçons de Pallas, un cheval énorme, haut comme une montagne, composé de planches de sapin artistement jointes ensemble; & ils publièrent que c'étoit une offrande qu'ils consacroient à cette Déesse pour obtenir un heureux retour. On tira ensuite au sort les Soldats qui devoient être enfermés dans les vastes flancs de ce cheval. Les Troyens voyant ce colosse sous leurs murs, se proposèrent de le faire entrer dans leur Ville, & de le placer dans la citadelle: on abbat une partie des murailles de la Ville, on fait entrer ce monstre fatal, & on le place à la porte du Temple de Minerve. La nuit suivante, pendant que tout le monde dormoit profondément, le traître Sinon va ouvrir les flancs du cheval,

& fait sortir les Grècs qui y étoient cachés. Sur cette fable de Virgile, Pausanias s'explique ainsi : « ce fameux cheval » de bois étoit certainement une machine » de guerre propre à renverser des murs , » ou bien il faut croire que les Troyens » étoient des stupides & des insensés, qui » n'avoient pas ombre de raison. « L'on croit que cette machine étoit la même que l'on a depuis appelée *Aries* ou *Bélier*. D'autres ont dit que les Grècs firent réellement semblant de se retirer; qu'ils posèrent une embuscade dans une caverne voisine; que les Troyens croyant n'avoir plus rien à craindre des Grècs, gardèrent négligemment leurs murailles, & se livrèrent à la joie & à la débauche; que les Grècs cachés escaladèrent les murs pendant la nuit, tuèrent les gardes, & ouvrirent les portes à toute l'armée, qui saccaqua, & brûla la Ville cette même nuit.

## T R O M P E R I E.

Elle se peint belle & riante, présentant gracieusement une corbeille remplie de fleurs, parmi lesquelles est un serpent. Elle tient cachés derrière elle plusieurs hameçons. Ses jambes sont terminées en queue de Serpent, pour marquer qu'elle

rampe pour s'élever, & parvenir à ses fins.

### T R O M P E T T E.

Il y avoit à Corinthe un Temple sous le titre *Minerve Trompette*, qui avoit été bâti par Hégélaüs, fils de Tyrrhène, pour honorer la mémoire de son père qui étoit l'inventeur de la *Trompette*.

### T R O P H O N I U S ;

Fils d'Apollon, selon les Payens, avoit bâti en son honneur un Temple à Lébadie, Ville des Grècs, dans la Béotie ; où l'on alloit consulter l'Oracle. Le lieu où il rendoit ses réponses, étoit dans un bois sur la montagne. Son enceinte étoit de marbre, à la hauteur de deux coudées ; & , sur ce pourtour de marbre, étoient dressées plusieurs obélisques d'airain. Audedans de ce circuit, il y avoit une caverne creusée dans la montagne, ressemblant en quelque façon à un four, où l'on ne descendoit point par des degrés, mais avec une petite échelle. Au fond de cette caverne, on en trouvoit une autre fort petite, où celui qui étoit descendu, présentoit les pieds, s'étant couché par terre, & tenant en ses deux mains deux

gâteaux faits avec du miel, pour donner aux Serpens, disoit-on, & les endormir; alors il étoit attiré dedans par une vertu secrète. Celui qui avoit résolu d'entrer dans cette Antre de *Trophonius*, se retiroit pendant quelques jours avec les Prêtres du Temple, & offroit plusieurs sacrifices. Ensuite il se lavoit dans trois petites rivières, qui couloient proche du Temple, & on lui monroit l'Idole de *Trophonius* qu'il adoroit. Après ces cérémonies, il marchoit vers la caverne vêtu d'une tunique de lin avec une ceinture de franges, & y descendoit comme nous venons de le dire. Là il entendoit une voix, ou il avoit quelque vision qui l'instruisoit de l'avenir; puis il en sortoit les pieds devant, & étoit repoussé dehors, comme il avoit été attiré. Étant de retour, les Prêtres le mettoient dans un trône, appelé *le Trône de Mnemosyne*, (Déesse de la Mémoire) & lui demandoient ce qu'il avoit vu ou entendu: ensuite ils le reconduisoient dans un lieu consacré à la bonne fortune & au bon génie, où il faisoit écrire sur un tableau tout ce qu'il avoit appris de l'Oracle. Tout cela n'étoit qu'un artifice des Sacrificateurs pour séduire le peuple: il y avoit de ces fourbes cachés dans la petite caverne, qui tiroient

l'homme par les pieds : aussitôt qu'il y étoit entré, il y étoit étourdi & endormi par la fumée de certaines drogues, qui lui excitoient des songes extraordinaires\*, contre lesquels les Sacrificateurs avoient des préservatifs pour eux; &, pendant cet assoupissement, l'un d'eux sortoit de la caverne pour le retirer par les pieds. On disoit que celui qui étoit descendu dans l'Antre de *Trophonius*, ne rioit plus de sa vie.

Ce *Trophonius*, dont l'Antre étoit si célèbre, avoit été l'un des premiers Architectes Grècs. Selon quelques-uns, il étoit frère d'Argamède, qui excelloit en cet art, & fils d'Ergenius, Roi de Thèbes : il est certain du moins qu'ils étoient liés d'amitié, & qu'ils travaillèrent ensemble avec beaucoup de réputation. Entre les ouvrages qu'ils firent en divers lieux, on estimoit fort un Temple consacré à Neptune, proche de Mantinée, dans le Péloponèse; mais particulièrement le fameux Temple d'Apollon, qui étoit à Delphes. Cicéron rapporte que l'ayant achevé, ils prièrent Apollon de leur accorder, pour récompense de leur travail, ce qu'il jugeroit de plus utile à l'homme, & que trois jours après on les trouva morts; ce qui ne s'accorde pas avec ce que Pausanias en écrit

contre les traditions ordinaires. Cet Auteur dit qu'après avoir fini ce Temple de Delphes, ils travaillèrent encore à plusieurs bâtimens, & qu'entre-autres ils en firent un à Lébadie, Ville de Béotie, où Hyricus mit son trésor, qui fut, à ce qu'il rapporte, la véritable cause de la mort de ces deux Architectes.

## T R U I E .

Cet animal étoit la victime la plus ordinaire de Cérès & de la Déesse Tellus. On sacrifioit à Cybèle une *Truie* pleine. Lorsqu'on juroit quelque alliance ou qu'on faisoit la paix, elles étoient confirmées par le sang d'une *Truie*; c'est ainsi que Virgile représente Romulus & Tatius, se jurant une alliance éternelle devant l'autel de Jupiter, en immolant une *Truie*, *cæsà porcá*.

## T U C C I A ,

Vestale, ayant été accusée d'inceste, s'en purgea en cette manière, au rapport de Pline & de Valère Maxime. Elle prit un crible & fit cette prière : " Vesta, si  
" j'ai toujours conservé la chasteté en cé-  
" lébrant vos Sacrés Mystères, faites en-

» core que l'eau que je puiserai avec ce  
 » crible dans le Tibre, y demeure jus-  
 » qu'à que je l'aurai rapportée à votre  
 » temple. « Elle alla puiser l'eau avec  
 confiance, la rapporta dans le crible,  
 sans qu'elle s'écoulât, & confondit ses  
 accusateurs par une preuve solennelle de  
 son innocence. Valere Maxime ajoute à  
 ce récit : » ces vœux étoient téméraires ;  
 » néanmoins la nature s'y soumit. « Il fau-  
 droit d'autres témoins que les deux au-  
 teurs cités pour persuader de la vérité de  
 cette merveille. Plin place ce fait à l'an de  
 Rome 519, lorsqu'on ferma pour la pre-  
 mière fois depuis Numa, le Temple de  
 Janus.

### T U I S T O N ,

Que les Anciens Germains regardoient  
 comme l'Auteur de leur nation, étoit  
 fils de la Terre; c'est-à-dire, qu'on igno-  
 roit son origine. Il donna des Loix aux  
 Germains, les polica, établit des Céré-  
 monies Religieuses parmi eux, & s'ac-  
 quit de la part de son peuple tant de véné-  
 ration, qu'après sa mort, il fut mis au  
 rang des Dieux. Une des principales cé-  
 rémonies de son culte étoit de chanter ses  
 louanges qu'on avoit mises en vers. César  
 croit que c'étoit Pluton qu'on honoroit  
 sous le nom de *Tuiston*.



T U N I Q U E.

Espece de veste ; habit de dessous que portoient autrefois les Anciens, tant à Rome qu'en Orient. Le peuple ne portoit ordinairement qu'une *Tunique* simple, sans manteau. Mais ceux qui étoient d'une condition plus relevée ou plus riche, portoient une robe ou un manteau par-dessus. La *Tunique* étoit le propre des hommes : la robe de dessous ne s'appelloit pas *Tunique*, mais *Stola*, d'où nous avons fait étolle. Les Philosophes portoient un manteau sans *Tunique* ; en sorte qu'ils étoient à demi-nuds. La *Tunique* ou robe de dessus que portoient les Sénateurs, étoit enrichie de plusieurs petits morceaux de pourpre taillés en forme de clous larges, que l'on appelloit le *Laticlave*. Les Chevaliers n'avoient sur leur *Tunique* que des clous étroits : c'étoit l'*Angusticlave*. Le peuple portoit la *Tunique* sans clous ; & ces trois différentes sortes de *Tuniques* distinguoient les trois Ordres du Peuple Romain.

La *Tunique* étoit un habillement commun aux hommes & aux femmes, mais la forme en étoit différente. Les femmes avoient accoutumé de les porter beaucoup

plus longues que les hommes; &, lorsqu'elles ne leur donnoient pas toute la longueur ordinaire, c'étoit sortir de la modestie de leur sexe, & prendre un air trop cavalier.

Non-seulement les *Tuniques* des Dames étoient distinguées par la grandeur, elles l'étoient aussi par des manches qu'il n'étoit permis qu'à elles de porter. C'étoit parmi les hommes une marque de mollesse, dont les temps de la République n'avoient point montré d'exemples. César ne put pas même sur cela se mettre à l'abri des reproches; mais ses mœurs étoient aussi efféminées que son courage étoit élevé.

La *Tunique* prenoit si juste au col, & descendoit si bas dans les femmes pleines de retenues, qu'on ne leur voyoit que le visage.

Elles laissoient à découvert cette partie des épaules qui est jointe au bras.

Lorsque le Luxe eut amené l'usage de l'or & des pierreries, on commença impunément à montrer encore la gorge; la vanité gagna du terrain, & les *Tuniques* s'échancrèrent davantage : souvent les manches, au rapport d'Élien, n'en étoient point cousues; & du haut de l'épaule jusqu'au poignet, elles s'attachoient avec des agraffes d'or ou d'argent : de telle sorte

qu'un côté de la *Tunique* posant à demeure sur l'épaule gauche, l'autre côtéomboit négligemment sur la partie supérieure du bras droit : ainsi les *Tuniques* étoient ouvertes par les côtés, à peu près comme nos chemises d'hommes.

Leur nombre s'augmenta chez les Romains, d'abord parmi les hommes dont les femmes-suivirent l'exemple; mais le goût en forma la différence. La première étoit une simple chemise; la seconde une espèce de rochet, & la troisième, c'est-à-dire, celle qui se mettoit par-dessus, se nommoit *Stole*.

T U R N U S,

Roi des Rutules, étoit fils de Daunus & de Vénilie, & neveu de la Reine Amate. Il fut élevé dans le Palais de Latinus, & se flattoit d'épouser la Princesse Lavinie : mais les Dieux, par d'effrayans prodiges, s'opposoient à ce mariage, dit Virgile. *Turnus* voyant qu'Énée lui étoit préféré, se mèt à la tête de ses Rutules, & porte la guerre dans le Latium. Après deux batailles perduës contre les Troyens, il consent à un combat singulier avec Énée, qui en avoit proposé le défi, & demande à Latinus que le vainqueur soit

son gendre & son successeur. Virgile fait commencer singulièrement ce combat :  
 » *Turnus*, dit-il, apperçoit une de ces  
 » grosses pierres qui servent de bornes à  
 » un champ pour en fixer les limites.  
 » Douze hommes, tels que ce siècle en  
 » produit, auroient levé avec peine cette  
 » masse énorme : cependant *Turnus*, dans  
 » sa fureur, la lève, & courant sur *Énée*,  
 » il lui lance cette pierre. Au moment  
 » qu'il la jette, il ne s'apperçoit pas lui-  
 » même de son prodigieux effort; cepen-  
 » dant son poids immense fait plier ses  
 » genoux, & épuise toutes ses forces. La  
 » pierre roulante dans l'air, ne peut par-  
 » courir toute l'espace qui est entre lui &  
 » son rival, ni lui porter le coup funeste  
 » dont elle le menace. « *Turnus*, après un  
 pareille effort, n'est plus en-état de se dé-  
 fendre : il est blessé à la cuisse par son en-  
 nemi; & tombant par terre, il se recon-  
 noît vaincu, & demande la vie.

### TUTÉLAIRES.

Il est parlé, dans les Anciens Auteurs, des Dieux *Tutélaires* sous différens noms : on ne peut guère les distinguer des Dieux Pénates; car ils avoient tous les mêmes fonctions, qui étoient de défendre &

conserver la patrie. Il paroît pourtant que la qualité de Dieu *Tutélaire* avoit une espece de prééminence sur les Pénates; c'étoient des grands Dieux qui prenoient soin d'un Peuple dont ils étoient particulièrement honorés comme les Patrons du lieu. Telle étoit Minerve à Athènes, Junon à Samos & à Carthages, Mars dans la Thrace, Vénus à Paphos & à Cythère. Les Romains, dit Macrobe, avoient un Dieu *Tutélaire*; &, quand ils assiégoient quelques Villes, dit Pline, ils faisoient évoquer par un Prêtre le Dieu *Tutélaire* de cette Ville, en le priant de se retirer chez eux, & lui promettant de l'honorer plus qu'il ne l'étoit dans sa propre Ville.

T U T E L E.

La figure d'une matrone qui tient un livre où est écrit le mot, *Computa*; & sur lequel sont des balances, exprime ce sujet. On connoît, par ces Attributs, la justesse & l'équité requise dans l'administration des biens d'un pupille. Le soin personnel, qui n'est pas de moindre conséquence que le précédent, est indiqué par le drapeau dont cette figure couvre un berceau, dans lequel dort un enfant. La Vigilance requise à la qualité du Tuteur est symbolisée par le Coq.

## TUTELINA.

Divinité Romaine, qui veilloit à la conservation des moissons & des fruits de la terre déjà recueillis. On lui avoit érigé des Statuës, des Autels & un Temple, qui étoit sur le Mont-Aventin.

## TYNDARE,

Fils d'Oëbalus, Roi de Sparte, & de Gorgophone, fille de Persée, devoit naturellement succéder à son père : mais Hipocoon, son frère, lui disputa la couronne, & l'obligea de se retirer en Messénie, jusqu'à ce qu'il fut rétabli sur le trône par Hercule. Il épousa Leda, dont il eut quatre enfans, Pollux & Hélène, Castor & Clytemnestre. On dit que *Tyndare* fit faire une Statuë de Vénus avec des chaînes aux pieds, pour donner à entendre combien la fidélité des femmes envers leurs maris doit être inviolable ; ou selon d'autres, pour se venger de Vénus à qui il imputoit l'incontinence de ses propres filles. Lorsqu'il vit que sa fille Hélène étoit recherchée en mariage par plusieurs Princes de la Grèce, il assembla tous les prétendans, immola un che-

val en présence de plusieurs, & leur fit prêter serment sur la victime : Que tous vengeroient Hélène & son époux, s'il arrivoit jamais que l'un ou l'autre fût outragé. .

## T Y P E.

Les Théologiens se servent de ce Terme pour signifier un *Symbole*, un *Signe* ou une *Figure* d'une chose à venir.

C'est ainsi que le Sacrifice d'Abraham, l'Agneau Pascal, &c. étoient les Types ou figures de notre Rédemption. Le Serpent d'Airain étoit le *Type* de la Croix.

Les *Types* ne sont pas de simples conformités ou analogies que la Nature fait naître entre deux choses d'ailleurs différentes, ni des images arbitraires, qui n'ont d'autre fondement que la ressemblance casuelle d'une chose à une autre. Il faut outre cela que Dieu ait eu une intention particulière de faire un *Type*, & qu'il ait déclaré expressément que ce *Type* en est un ; ou que l'autorité de *Jesus-Christ* & des Apôtres, ou celle d'une tradition constante, aient décidé que telle ou telle chose est *Type* par rapport à telle ou telle autre ; autrement, & s'il étoit libre à chaque particulier de mettre des *Types* où il veut, & où il juge à propos, l'Écri-

ture deviendroit un livre où l'on trouveroit tout ce qu'on voudroit.

M. Gale distingue les *Types* en Historiques & en Prophétiques. Les derniers sont ceux dont les Anciens Prophètes se sont servis dans leurs inspirations. Les premiers sont ceux dans lesquels des choses arrivées ou des Cérémonies instituées sous l'Ancien Testament, ont figuré d'avance, pronostiqué ou annoncé *Jesus-Christ*, ou des choses qui ont rapport à lui dans le Nouveau Testament.

Les Anciens Pères de l'Eglise, aussi bien que les Critiques modernes, sont extrêmement partagés sur la nature & l'usage des *Types*, & sur les représentations Typiques qui se trouvent dans l'Ancien Testament; & c'est ce qui fait une des grandes difficultés que l'on a à entendre les Anciennes Prophéties, & à concilier l'Ancien Testament avec le Nouveau.

On ne peut disconvenir en effet qu'il n'y ait eu des *Types* instituées par la Sagesse divine, pour être les ombres & les figures des choses à venir; &, quoique les hommes soient tombés, à cet égard, dans bien des excès, & que plusieurs se soient imaginés voir des *Types* par-tout, comme Origène, qui trouvoit des Mys-



tères jusques dans les Chaudrons du Tabernacle, on doit se contenter des plus sensibles, & des plus frappans; ou de ceux dont l'application a déjà été faite par une autorité supérieure en fait de religion. Mais il n'en faut point proposer, sans les prouver autant qu'il est possible, & sans faire voir que ce sont en effet des *Types*, afin de se conformer à la solidité du raisonnement des Apôtres qui en ont tiré des argumens.

## T Y P H O N,

Géant, étoit fils du Tartare & de la Terre, selon Hésiode, ou plutôt de Junon seule. Selon Homère, cette Déesse, indignée de ce que Jupiter avoit enfanté Minerve, sans aide ni compagne, frappa la Terre de sa main, & en reçut les plus fortes vapeurs qui en sortirent, dont naquit ce Typhon. Sa taille étoit prodigieuse; car d'une main, il touchoit l'Orient, & de l'autre, l'Occident. Sa tête s'élevoit jusqu'aux étoiles; ses yeux étoient tout de feu: il vomissoit des flammes par la bouche, & par les narines: son corps étoit couvert de plumes entortillés de serpens; & ses cuisses & ses jambes avoient la figure de deux gros Dragons.

Ce Monstre se présente avec les autres Géans, pour combattre & détrôner les Dieux, auxquels il fit si grande peur; qu'ils furent contraints de s'enfuir en Égypte, où ils se changèrent en de nouvelles formes. Enfin Apollon le tua à coups de flèches, ou, selon d'autres, Jupiter le foudroya, & le précipita sur le Mont-Gibel. Ovide décrivant son énorme grandeur, dit que la Sicile, qui est bornée de trois caps ou promontoires, repose toute entière sur son corps, ayant le Pélore ou Cap de Faro sur sa main droite, le Pachin ou Cap de Passaro sur la gauche, le Lylibée ou Cap de Coco sur les cuisses, & le Mont-Gibel sur sa tête. Quelques-uns disent que *Typhon* a été un Roi d'Égypte fort cruel, qui tua son frère Osiris, afin d'usurper le Royaume; mais qu'il fut vaincu par Isis, femme d'Osiris, qui lui fit porter la peine de son parricide.

### T Y R A N N I E.

On peint la *Tyrannie* sous la figure d'une femme pâle, & dont la vûë égarée signifie que cet odieux excès d'injustice & de cruauté, est toujours accompagné de la crainte & du trouble. Sa couronne

est de fer, son scèptre est une épée nue :  
elle a une cuirasse, présente un joug, &  
sa robe est tachée de sang.

• T Y R O ,

Fille du célèbre Salomonée, devenuë  
amoureuse du divin fleuve Enipée, dit  
Homère, le plus beau de tous les fleuves  
qui arrosent les campagnes : elle alloit  
souvent se promener sur ses charmantes  
rives. Neptune prenant la figure de ce  
fleuve, profita de l'erreur de cette belle  
Nymphé à l'embouchure du fleuve, dont  
les eaux s'élevant comme une montagne,  
& se courbant comme en voûte, environ-  
nèrent, & couvrirent ces deux amans. Il  
eut d'elle les dernières faveurs, après lui  
avoir inspiré un doux sommeil, qui l'em-  
pêcha de le reconnoître. A son reveil,  
le Dieu lui annonça que, quand l'année  
seroit revolluë, elle mettroit au monde  
deux beaux enfans, qui seroient tous deux  
Ministres du Grand Jupiter. Ce furent  
Pélias & Nélée, dont l'un régna à Iol-  
chos, & l'autre à Pylos. Après cette  
aventure, Tyro épousa Créthéus, de la  
race des Éolides, dont elle eut Éson,  
Pherès & Amithaøn.

## V.

VINGTIÈME lettre de l'Alphabèth, & la cinquième des voyelles. Il y a aussi des U consonnes, qui sont marqués dans les Grammaires ainsi V. La prononciation de l'U, telle que nous l'avons maintenant, vient de l'Ancien Gaulois; car tous les autres Peuples de l'Occident ont prononcé *ou*. Chez les Romains, la lettre *u* remplissoit aussi le son de la diphongue *ou*. Les Imprimeurs appellent *utrema*, lorsqu'il y a deux petits points sur l'*ü*.

V, est aussi une lettre numérale, qui signifie *cinq*, suivant ces vers :

V *Verò quinquā dabit tibi, si rectè numerabis.*

Quand on y mèt un titre par-dessus,  $\overline{V}$ , il signifie *Cinq Mille*.

## V A C A N A.

Divinité de la Campagne chez les Romains : c'étoit la Déesse qui présidoit au repos des gens de la campagne. C'est pour cela qu'ils lui faisoient des vœux & des sacrifices en hiver, lorsqu'ils avoient fait toutes leurs récoltes, & que la saison leur donnoit du repos. Le culte de  
*Vacana*

*Vacana* étoit très-ancien dans l'Italie, & y étoit établi long-tems avant la Fondation de Rome. Porphyryon, Commentateur d'Horace, a dit que *Vacana* étoit une Déesse des Sabins; qu'elle n'avoit point de figure certaine sous laquelle on la représentât; que les uns la prenoient pour Bellone, d'autres pour Minerve ou pour Diane. Varron croit que c'étoit la Victoire que les Sabins honoroient sous ce nom.

### V A I N E G L O I R E.

La *Vaine Gloire* est un manque de Jugement, qui fait croire que l'on mérite de l'admiration, parce que l'on s'admire. On la personifie par une femme altière, vêtue richement, ayant le regard dédaigneux; tenant une Trompette, & respirant avec satisfaction l'odeur de l'encens qu'elle se donne elle-même. S. Jérôme, dans une de ses Épîtres, en donne cette définition.

*Gloria inanis est inordinatus animi motus, quò aliquis propriam desiderat excellentiam, ut alios honore præcellat.*

Des cornes & des oreilles de bête, qu'on ajoute à cette figure, signifient que la Sotise est réelle, & que le mérite n'est qu'apparent.

## V A I S S E A U X.

L'usage de donner aux *Vaisseaux* le nom des Animaux qui étoient représentés sur la prouë, usage très-ancien, a occasionné bien des Fables. Ainsi, au lieu de dire que Persée voyageoit sur un *Vaisseau*, on disoit qu'il étoit monté sur un Cheval ailé. Dédale s'enfuit de Crète sur un *Vaisseau* à voiles qui alloit beaucoup plus vite que le *Vaisseau* à rames qui le poursuivoit : voilà les aîles avec lesquelles il s'envola.

Le *Vaisseau* des Argonautes parloit, dit on, parce que Minerve, en le construisant, avoit employé au gouvernail un des chênes de la Forêt de Dodone, qui rendoit des Oracles; fable fondée sur une équivoque de la Langue Phénicienne, qui a un même mot pour signifier la Parole ou le Gouvernail.

Les *Vaisseaux* d'Énée changés en Nymphes de la mer; lorsqu'Énée se préparant à traverser les mers, faisoit construire ses *Vaisseaux* dans la Forêt du Mont Ida, qui étoit consacrée à Cybele: cette Déesse obtint de Jupiter que ces *Vaisseaux*, dès qu'ils seroient construits, fussent transformés en Déeses immor-

telles de la mer. *Turnus* voyant la Flotte d'Énée à l'ancre dans le canal du Tibre, se proposa de la brûler : déjà on voit voler les tisons ardens, & les torches enflammées : déjà une fumée épaisse s'élève jusqu'aux astres, lorsqu'une voix redoutable se fait entendre : » Troyens, dit-elle, ne vous armez point pour la défense de mes *Vaisseaux*; *Turnus* embrasera plutôt les mers que cette flotte sacrée. Galères, nagez & devenez Déeses de la mer : c'est la Mère des Dieux qui l'ordonne. « Aussitôt chaque Galère brise ses cables; &, comme des Dauphins se plongeant dans le sein des flots, elles reparoissent à l'instant, & offrent aux yeux autant de Nymphes. Ces nouvelles Déeses se souvenant des dangers auxquels la mer les avoit souvent exposées, prêtent une main favorable aux *Vaisseaux* qui sont menacés du naufrage, pourvu que ce ne soit pas des *Vaisseaux* Grècs. C'est ainsi que le Poëte travestit, à la gloire de son Héros, un événement historique fort simple; sçavoir, que *Turnus* brûla la flotte des Troyens dans le Port.



## V A L E U R.

Quelques Artistes ont peint la *Valeur* sous la figure d'Hercule occupé à l'un de ses travaux; mais il est plus juste de représenter cette Vertu héroïque sous le noble aspect d'une Matrone respectable couronnée de laurier, & vêtue d'une cuirasse d'or. Elle caresse un Lion qui est apprivoisé avec elle. Le Sceptre qu'elle tient élevé, signifie que son courage la rend digne de commander. Le coloris animé de son visage dénote qu'aucun péril ne l'intimide.

## V A N I T É.

Dans le beau Sexe, elle naît du desir de plaire, & d'être considérée. On la représente sous la figure d'une jeune femme assise devant une toilette, & attentive à étudier dans le miroir les graces qu'elle croit lui être nécessaires. Pour ne pas confondre ce sujet avec la Coquetterie, on lui fait tenir un cœur sur sa main; car c'est une sorte de vanité de se croire les qualités du cœur parfaites, & de s'en flatter ouvertement,



## V A U T O U R.

Oiseau consacré à Mars & à Junon, peut-être à cause des maux que ces deux Divinités faisoient aux hommes. Le *Vautour* étoit aussi un des Oiseaux, dont on observoit le plus exactement le vol & les cris dans les Augures.

## V É L O C I T É.

C'est la rapidité du mouvement, caractérisée par une femme qui lance une fleche, & qui est en action de courir, ayant des aîles au dos, & des talonnières semblables à celles de Mercure, desquelles Virgile dit :

... & primum pedibus talaria nectit  
*Aurea : qua sublimem Alis, sive equora supra,  
 Seu terram rapido pariter cum flamine portant.*

## VÉLOCITÉ DE LA VIE HUMAINE.

L'emblème qui caractérise ce sujet est un Centaure qui court au galop, selon Pierre Valerian, au liv. 4 de ses Hiéroglyphes.

Job compare la *Vélocité* de la vie à la fleur qui naît & meurt promptement, & à l'ombre qui fuit avec vitesse.

*Qui, quasi flos, egreditur, & conteritur, & fugit  
Velut umbra, & nunquam in eodem statu permanet.*

### V E N G E A N C E.

Les Poëtes en avoient fait une divinité allégorique qu'ils nommoient Némésis. Selon Hésiode, elle étoit fille de l'Océan & de la nuit. On la peint dans une attitude agitée, ayant le teint pâle & les yeux étincelans. Elle est armée d'une cuirasse, & sur son casque brille une flamme qui s'élance en avant. Elle se mord le doigt, & regarde un poignard. La fleche qui lui perce le flanc signifie que la *Vengeance* n'a lieu qu'après une offense reçue.

Nous en avons un exemple dans Virgile, lorsqu'Énée, sur le point de laisser la vie à Turnus, la lui ôte ayant apperçu sur lui l'écharpe que portoit Pallante, & venge ainsi la mort de son ami.

*Ille oculis postquam savi monumenta doloris,  
Exuviasque hausit, furiis accensus, & ira  
Terribilis : tunc hinc spoliis indute meorum  
Eripiare mihi ? Pallas, te hoc vulnere Pallas  
Immolat, & poenam scelerato ex sanguine sumit.*

*Hoc dicens, ferrum adverso sub pectore condit  
Fervidus.*

*Æneid. Lib. 12.*

## V E N T S.

Ils sont nommés fils du Ciel & de la terre par les Poëtes, qui feignent que Jupiter leur avoit donné Éole pour Roi ou Gouverneur. L'Écriture-Sainte place l'origine des *Vents* parmi les trésors de Dieu ; c'est à-dire parmi les choses les plus secrètes & les plus cachées aux hommes. Les Philosophes ont cru que les vapeurs de la terre, mêlées avec quelques influences des astres, étoient la cause des *Vents* : c'est l'opinion d'Aristote dans ses météores. Voilà de quelle manière il faut entendre ce qu'on a supposé, que les *Vents* sont fils du Ciel & de la terre. Saint Augustin lui-même, au livre de la quantité de l'Ame, où il s'étend fort sur cette matière, dit que le Ciel & la terre produisent les *Vents*, & parle de chacun en particulier. Les nombres différens que les Auteurs en admettent, ne sont que différentes divisions d'une même chose en plus ou moins de parties. Les uns comptent quatre *Vents*, comme Homère ; les autres huit, les autres douze, les au-

tres seize, les autres ving-quatre, & d'autres trente-deux.

Selon la Fable, Éole est leur Roi. On le représente tenant un Sceptre de fer, & les coins d'une grande voile, dans laquelle les *Vents* soufflent selon qu'il leur permer.

On fait mention de plusieurs sortes de *Vents*, mais la navigation n'en connoît que seize, suivant la nouvelle division, & on ne traite ici que des quatre principaux, selon la distinction qu'en fait Ovide au premier Livre de ses *Métamorphoses*.

*Euro verso, l'aurora il regno tolse  
Che al raggio mattutin si sottopone,  
Favonio nell' occaso il seggio volse,  
Opposto al ricco albergo di titone.  
Per la fredda, e crudel scizia si volse,  
L'orribil Borea nel Settentrione.  
Tenne l'Austro la terra a lui contraria,  
Che di nubi, e di piogge ingombra l'aria.*

#### VENT D'ORIENT OU D'EST.

Il se nomme *Eurus*, on le peint de carnation morefque, par allusion au pays d'Éthiopie d'où il vient. Il est en action de voler avec rapidité : on peint le soleil au-dessus de sa tête, il doit être enflammé

parce qu'on prétend que quand cet astre nous paroît dans cet état avant de quitter notre horison, c'est un signe que l'*Eurus* doit souffler le lendemain, & le Vent tombe ordinairement par la pluie.

*Cæruleus pluviam denuntiat, igneus Eurus.*

Virg. Georg. 1.

### VENT D'OCCIDENT OU D'OUEST.

C'est celui que les Poëtes nomment *Zépher*, mot grec qui signifie, ce qui porte la vie : on a nommé ainsi ce Vent, parce qu'on le croit favorable à la végétation des plantes. On le représente sous la figure d'un beau jeune homme, soutenu dans l'air par des ailes de papillon, & soufflant légèrement. Son attribut est une guirlande de diverses fleurs.

Voyez Bocace, liv. 4. de la *Généalogie des Dieux*.

### VENT DU MIDI OU DU SUD.

Celui-ci se peint dans un nuage, & tenant un vase dont il répand de l'eau ; ce vent est naturellement sec & froid, mais passant par la Zone torride pour venir jusqu'à nous, il s'échauffe, & les

humeurs que le soleil attire vers le midi par le moyen de ce Vent, se résolvent en pluyes chaudes & abondantes.

Voici comme le décrit Ovide dans les Métamorphoses, liv. 1.

*Con l'ali umide su per l'aria poggia ;  
Gl'ingombra il volto molle oscuro nembo.  
Dal dorso horrido suo scende tal pioggia ,  
Che par che tutto il mar tenga nel grembo.  
Piovon spest' acque in spaventosa foggia  
La barba, il crine, e il suo piumoso lembo.  
Le nebbie ha in fronte, i nuvoli alle bande ,  
Ovunque l'ali tenebrose spande.*

· VENT DU SEPTENTRION OU DU NORD.

C'est l'Aquillon, il se nomme aussi Borée. On le représente agité & furieux : Ses aîles & sa tête sont couvertes de neige, & sa barbe est garnie de glaçons.

Ovide, au liv. 6 des Métamorphoses, fait la description des fureurs de ce Vent.

*Undi, mentre per l'aria il velo ei stende,  
Tutto di ghiaccio il crin, la barba, e l'ale.  
E più bano :  
Tutta a l'immensa terra imbianco il seno,*

*Quando in giu' verso il gelido mio lembo :  
 E come alla mia Rabbia allento il freno ,  
 A pro il mar fino al suo più cupo grembo :  
 E per rendere al mondo il ciel sereno ,  
 Scaccio dall' acre ogni vapore , e nembo :  
 E quando in giostra incontro , e che il percoto ;  
 Vinco , ed abbatto il nero orrido noto .*

## V É N U S ,

Déesse de l'Amour , étoit fille de Jupiter , & de Dioné , ou selon d'autres , naquit de l'écume de la mèr , & des testicules de Cœlus , que Saturne jetta dans la mèr Cicéron distingue quatre *Vénus* différentes ; la première , fille du Ciel ; la seconde , selon cet Orateur , tiroit son origine de l'écume de la mèr , & étoit mère de Cupidon ; la troisième , fille de Jupiter & de Dioné , qui épousa Vulcain , & qui eut Anteros de Mars ; la quatrième de Tyr , nommée Astarte , qui épousa Adonis : la première & la quatrième sont apparemment la *Vénus* d'Assyrie , que l'on appelloit *Uranie* ou *Céleste* , & dont le culte passa d'Assyrie ou de Babylone en Sytie , où elle fut appelée *Astarte*. Sanchoniaton la fait fille du Ciel , épouse

## V É R I T É

On la peint nuë , parce qu'elle se présente toujours sans artifice & naturellement. Elle tient une palme , parce qu'elle triomphe de la fraude. Elle tient un livre pour marquer qu'en la cherchant par le secours de l'Étude , on la trouve. Elle foule au pied un Globe terrestre , parce qu'elle est au-dessus des biens & des maux de la terre. Elle regarde fixement le Soleil , parce qu'elle est amie de la Lumière , & que cet Astre est son Hiérogliphe , comme le dit Pier. Valer Liv. 44 de ses Hiéroglyphes.

*Quâ ratione sol unus est, aadem est veritatis  
hieroglyphicum.*

## V E R T U.

Déesse des Anciens , avoit un Temple à Rome , joint à celui qui fut dédié à l'Honneur ; de sorte qu'on ne pouvoit entrer dans le Temple de l'Honneur , que par celui de la *Vertu* , pour montrer qu'il falloit posséder la *Vertu* si l'on vouloit acquérir de l'Honneur. Lucien l'a décrite dans un de ses Dialogues , triste , affligée ,



mal vêtue , & fort maltraitée de la fortune ; en sorte qu'il lui étoit défendu de se faire voir à Jupiter ; c'est-à-dire , de paroître dans le grand monde , & d'être élevée aux honneurs. Cette Déesse eut deux Temples dans Rome , l'un bâti par les soins de Caius-Marius , l'autre longtemps auparavant par ceux de Marcellus , dans le tems de son premier Consulat. On la peignoit ordinairement sous la figure d'une femme grave modeste , vêtue de blanc , mais d'un habit fort simple , & assise sur une pierre quarrée , pour signifier sa candeur , sa simplicité & sa constance. On la représentoit encore comme un vieillard vénérable , ayant une longue barbe , s'appuyant sur une massue , & se couvrant de la peau d'un Lion , pour marquer son expérience , sa force & sa générosité ; & quelquefois comme un homme armé , pour désigner sa valeur.

Toutes les différentes *Vertus* ont leurs attributs particuliers , comme on l'a pu voir aux sujets qui les représentent.

Dans celui-ci on peint la *Vertu* en général. Elle a l'air humble & le maintien modeste. Le cube de marbre sur lequel elle est assise , désigne sa solidité. Ses aîles déployées signifient qu'elle s'élève au-dessus du vulgaire. Son vêtement blanc

est le Symbole de la pureté. Elle tient une Pique, un Scpetre, & une Couronne de laurier, qui sont les marques de ses combats, de son pouvoir, & de la récompense qui lui est due.

## V E R T U M N E.

Dieu du *Latium*, fut ainsi appelé, parce qu'il se changeoit en toutes sortes de formes, comme les Grècs le disent de Protée. Étant devenu amoureux de la Nymphé Pomone, il se changea en vieille; & étant entré dans les jardins de cette Nymphé, il voulut lui persuader de l'aimer. Comme elle témoignoit n'avoir pas d'inclination pour une vieille, il prit la forme d'un jeune homme beau & bien fait, qui plut tant à la Nymphé qu'elle se rendit facilement. On fait *Vertumne* le Dieu des Jardins, & si l'on en croit Ovide c'étoit un des anciens Roi de Toscane qui enseigna la manière de planter, de cultiver la vigne & les arbres fruitiers. Il avoit un Temple à Rome, que les Toscans avoient bâti en son honneur, & une fête appelée les *Vertumnales*.



## V E R V E I N E.

Plante fort en usage autrefois dans les opérations Religieuses : c'est pour cela qu'on l'appelloit Herbe Sacrée : on en balayoit les Aurels de Jupiter, d'où vient son nom : on se présentoit dans les Temples des Dieux couronné de *Verveine*, ou tenant à la main de ses feuilles, lorsqu'il s'agissoit d'appaiser les Dieux : pour chasser des maisons les malins esprits, on faisoit des aspersions de l'eau lustrale avec de la *Verveine*. Les Druydes surtout étoient fort entêtés des prétendues vertus de la *Verveine* : ils ne la cueilloient, & ne l'employoient qu'en y mêlant beaucoup de superstitions. D'abord, disoient-ils, il falloit la cueillir au moment que la Canicule se levoit, & cela à la pointe du jour, avant que le soleil fût levé, & après avoir offert à la terre un sacrifice d'expiation, où les fruits & le miel étoient employés. Mais aussi quelles vertus n'avoit pas alors cette plante ? En s'en frottant, on obtenoit tout ce qu'on vouloit : elle chassoit les fievres, guérissoit toutes sortes de maladies ; & qui plus est, concilioit les cœurs que l'inimitié avoit aliénés : enfin

répanduë avec un rameau en forme d'aspersion sur des convives, ceux qu'elle touchoit, se sentoient, & plus gais, & plus contens que les autres; comme si, pour procurer cette gaieté, la plus simple persuasion des effets de cette plante ne suffisoit pas.

## V E S T A,

Fille de Saturne & de la Déesse Ops, selon Appollodore & Diodore de Sicile; suivant Ennius, femme d'Uranus père de Saturne; & suivant Fabius Pictor, femme de Janus. Sanchoniaton, qui lui donne le nom de *Terre*, dit aussi qu'elle étoit femme d'Uranus; & que de la Phénicie, elle passa en Crète, où Diodore de Sicile dit qu'on la faisoit fille de Saturne & de Rhéa, inventrice de l'Architecture. On croit que, par *Vesta*, il faut entendre la Terre; & qu'elle est appelée ainsi, parce que *vi suâ stat*, suivant ce vers d'Ovide, Fast. l. 6.

*Stat vi terra suâ, vi stando Vesta vocatur.*

On la peignoit comme une femme portant un tambour, parce que la terre renferme les vents dans ses cavités. Les Athé-

niens, qui se vantoient d'être nés de la terre, lui dressèrent un Temple. Cicéron & Ovide disent que *Vesta* est le feu, & dérivent ce nom d'*από τῆς γῆς*. Il faut distinguer deux *Vesta*; l'une mère, & l'autre fille de Saturne. La première est celle qu'on prend pour la Terre, & la seconde est la Déesse du Feu. Quelques-uns décrivent son nom de *esch*, UN, qui signifie *Feu*. On consacre à cette Déesse les Prêtresses dont nous allons parler.

### V E S T A L E S.

Ordre des Vierges institué chez les Romains par Numa Pompilius pour honorer la Déesse *Vesta*, & conserver dans son Temple un feu sacré. On n'en prenoit point dans cet Ordre au-dessous de six ans, ni au-dessus de dix. Le choix que l'on en faisoit, étoit d'une si grande importance, que tout Rome se mettoit en mouvement pour cela. La première *Vestale* fut choisie par Numa : depuis, ce fut le Grand Pontife, qui les choisissoit au sort; &, en les prenant, il les affranchissoit de l'autorité paternelle. En entrant, elles coupoient leurs cheveux qu'on attachoit à une tête de cire; & c'étoit comme une marque de la liberté qu'elles

obtenoient, à l'exemple des esclaves, qui avoient coutume de couper leurs cheveux dès qu'ils devenoient libres. Le nombre des *Vestales* ne fut, dans leur institution, que quatre : Tarquinius Priscus y en ajouta deux, & jamais dans la suite il n'y en eut plus de six. A Albe, les *Vestales* faisoient vœu de virginité perpétuelle; mais à Rome, elles n'étoient obligées qu'à une continence de trente années : elles en passoient dix à s'instruire de leur ministère, dix autres à l'exercer, & les dix dernières à l'apprendre aux nouvelles. Ce tems expiré, il leur étoit permis de se marier. Celles qui restoit parmi les *Vestales*, après avoir fini leur tems, étoient toujours en grande considération; mais elles n'avoient point de part au Ministère. Pour adoucir ce qu'il y avoit d'austère dans la condition des *Vestales*, on leur avoit permis des dédommagemens, qui pouvoient pourtant être regardés comme très-dangereux pour leur état; car on les laissoit vivre dans le luxe & dans la mollesse : on entroit librement chez elles; les hommes pendant le jour, les femmes le jour & la nuit : elles se trouvoient aux Spectacles où elles avoient un lieu particulier : elles alloient souper dans leurs familles; &, comme il y en eut une de

violée en revenant le soir, pour prévenir cet accident, on leur donna une espèce de Licteur, qui marchoit devant elles pour leur faire porter respect. Mais aussi si quelque une d'elles péchoit contre la pureté, on l'enterroit toute vive près de la Porte Colline, dans un lieu que l'on appelloit *Sceleratus Campus*. Sous prétexte de s'entremettre pour des réconciliations, elles s'étoient acquises le droit d'entrer dans les affaires des particuliers, & elles avoient beaucoup de part dans celles de l'état.

L'habillement des *Vestales* n'avoit rien de triste : elles portoient une coëffe qui ne venoit pas plus bas que les oreilles, d'où pendoient plusieurs rubans. Leur habit étoit une espèce de rochet blanc avec une mante de pourpre : les jours de Fêtes, elles avoient un ornement particulier. Le Feu négligé étoit une faute sévèrement punie : les Romains regardoient cet accident comme un présage des plus sinistres. On remarque qu'il s'éteignit peu de tems avant la Guerre de Mithridate, & une autre fois avant l'embrasement du Temple d'Apollon. Mais ce qui marque que ce n'étoit qu'un présage superstitieux, c'est qu'il s'éteignit aussi du tems que Scipion fut vainqueur en Espagne, & qu'il rétabliſſoit les affaires des Romains. Ce-

pendant quand on apprenoit dans Rome qu'une *Vestale* avoit laissé éteindre le Feu, c'étoit une consternation universelle, & toutes les affaires cessoient. Le Pontife prenoit soin de punir la *Vestale*, qui selon la Loi devoit être battuë de verges; ce qui se faisoit dans un lieu secret, ou pour épargner la pudeur de celle qui recevoit ce châtimement, elle n'étoit vûë que du Pontife. On rallumoit le Feu éteint avec beaucoup de cérémonies, & il falloit faire un nouveau feu en réunissant les rayons du Soleil dans un miroir ardent. Le principal devoir des *Vestales* étoit donc d'entretenir ce Feu : elles y veilloient jour & nuit; les heures étoient distribuées entre elles, & elles se relevoient l'une l'autre. Elles conservoient le Feu sacré dans des foyers; qui étoient des vases de terre, au lieu que les Grècs le conservoient dans des lampes. Cet usage du Feu Sacré étoit établi presque par-tout; & il y a beaucoup d'apparence que les Anciens l'avoient emprunté des Juifs, qui étoient obligés par la Loi de l'Holocauste, d'entretenir perpétuellement un Feu Sacré. A Delphes on entretenoit ce Feu Sacré dans le Temple d'Apollon; à Athènes dans celui de Minerve; à Mantine dans celui de Cérès, & à Rome dans celui de Vesta : dans le



Temple de Jupiter Ammon, il y avoit une lampe qui ne s'éteignoit jamais.

Outre cet emploi de conserver le Feu Sacré, les *Vestales* faisoient aussi des sacrifices, & offroient continuellement des vœux pour le salut de l'Empire. Aux Fêtes de Vesta le Temple étoit ouvert; tout le monde y entroit hors dans le Sanctuaire, où les *Vestales* gardoient ce qu'on appelloit le *Gage du Salut de l'Empire*. On n'a jamais bien sçu ce que c'étoit. Quelques-uns ont cru que c'étoient des Statues de Neptune & d'Apollon, ou celles de Castor & de Pollux. On remarque que le Feu ayant pris au Temple de Vesta, Cecilius Métellus s'étant jeté dedans pour sauver les choses sacrées, fut frappé d'aveuglement en punition de sa témérité. Il y en a qui ont dit que c'étoient deux petits tonneaux, dont l'un étoit fermé, & l'autre ouvert : ce qui reviendrait à la pensée d'Homère qui en met pareillement deux à l'entrée du Palais de Jupiter, dans lesquels les biens & les maux qui arrivent aux hommes étoient contenus. Ce qu'il y a de sûr, c'est que ce n'étoit point la Statue de Vesta, car il étoit du culte de cette Déesse de ne la représenter par aucune image. On portoit un respect infini aux *Vestales*. Les Consuls & les Préteurs leur

cédoient le pas. Elles avoient droit de rester du vivant de leur père. Si quelqu'un les insultoit, il étoit puni de mort. Si par hazard elles rencontroient en leur chemin un coupable que l'on menoit au supplice, il avoit sa grace. On les faisoit dépositaires des Testamens, & on s'en rapportoit à elles sur des affaires de la dernière importance. Leur Sacerdoce a duré jusqu'au tems de l'Empereur Théodose, qui l'abolit avec les autres Sacerdotes du Paganisme, malgré le Sénat, comme il paroît par les Lettres de Symmaque & de Saint Ambroise.

## V I C E.

Les Vices, ainsi que les Vertus, ont leurs Attributs différens; mais le *Vice* en général se caractérise par un nain difforme, borgne, & boiteux, ayant les cheveux roux, & embrassant étroitement un Hydre.

On donne à cette figure les *Vices* de nature, ou défauts corporels sur l'autorité de Martial, qui dit dans la seizième de ses épigrammes :

*Crine ruber, niger ore, brevis pede, lumine laesus;  
Rem magnam prestas, Zoile, si bonus es.*

## V I C T O I R E.

Prétenduë Déesse adorée par les Anciens, & nommée par Varron fille du Ciel & de la Terre. Les Romains pendant la Guerre des Samnites, lui bâtirent un Temple sous le Consulat de L. Posthumius & de M. Attilius Régulus, & lui dédièrent le Temple de Jupiter *très-bon*, au Capitole; après la déroute de Cannes, selon Tite-Live. L. Sylla établit des jeux en son honneur. Les Athéniens lui consacrerent un Temple dans leur ville, & la peignirent sans aîles, afin qu'elle ne pût s'envoler de leur Ville; ainsi que les Lacédémoniens avoient peint Mars enchaîné, afin qu'il demeura toujours avec eux, selon Pausanias. Mais communément on la peignoit sous la forme d'une jeune fille avec des aîles, tenant d'une main une couronne de laurier ou d'olivier, & de l'autre une branche de palme. Souvent on la peignoit avec une couronne seulement, ou bien avec une palme ornée de trophées, comme fait Claudien en louant Stilicon. Quelquefois on la représentoit armée avec un visage gai, mais toute couverte de poussière & de sueur, distribuant avec ses mains

mains sanglantes, les dépouilles & les prisonniers de guerre aux victorieux. Les Egyptiens, dans leurs Hiéroglyphiques, désignoient la *Victoire* par l'Aigle; parce qu'il surpasse en courage tous les autres oiseaux : c'est pourquoi les Romains le portoient dans leurs étendarts.

Voici comme Claudien la décrit :

*Ipsa ducis sacras victoria panderet alas,  
Et palmâ viridi gaudent, & amica trophais :  
Custos Imperii, Virgo, quæ sola mederis  
Vulneribus : nullumque doces sentire dolorem.*

Plinius :

*Laborem in victoriâ nemo sentit.*

## V I E H U M A I N E.

La *Vie Humaine* se caractérise sous la figure d'une matrone dont le vêtement verd, couleur symbolique de l'Espérance, signifie que c'est cette Vertu qui anime la vie. Sa couronne composée de roses, & de beaucoup d'épines, donne l'image de l'alternative des douceurs & des peines, dont le cours de la vie est un tissu. Le plaisir qui la délasse & le travail qui sert à la maintenir, sont indiqués par la Lyre & la Charrue, qui sont ses attri-

*Tome IV.*

Y

buts. Elle donne à boire à un enfant, pour marquer que la vie ne se soutient que par les aliments.

### V I E A C T I V E.

Celle-ci se représente assise à l'ombre d'une vigne, préparant à manger dans un bassin, & berçant avec le pied un enfant. Proche d'elle sont plusieurs instruments propres au Labourage, avec ce mot tiré du Pseaume :

*Fiducialiter agam, & non timebo.*

### V I E C O N T E M P L A T I V E.

On peint la *Vie Contemplative* sous la figure d'une belle femme assise tranquillement & comme en extase, considérant avec amour le Ciel qui est ouvert. Elle est à l'ombre d'un Palmier, qui est le Hiéroglyphe de la Vertu récompensée, & tient un Livre ouvert sur ses genoux. On lui donne ce mot du Pseaume :

*Mihi adhærere Deo, bonum est.*



## VIE DE LONGUE DURÉE.

On en donne l'image dans la figure d'une matrone âgée, & vêtue à l'Antique. Elle est assise sur un Cerf, dont le bois est rempli de rameaux, elle caresse une corneille. Ces deux animaux, dont la vie est fort longue, sont les emblèmes convenables à ce sujet; selon ces quatre vers, que quelques Auteurs attribuent à Virgile *de atatibus animalium*, & qui prouvent ce qui est dit ci-dessus au sujet de ces Animaux.

*Ter binos, deciesque novem superexit in annos,  
Iusta senescentum, quos implet vita virorum,  
Hos novies superat vivendo garrula cornix,  
Et quater egreditur cornicis sacula Cervus.*

## VIE INQUIETTE ET TRAVAILLÉE.

Sisyphe, qui roule continuellement une pierre au haut d'un rocher, laquelle retombe toujours en bas, est l'Allégorie que la Fable nous présente pour exprimer ce sujet :

*Aut petis, aut urges ruiturum, Sisyphæ, saxum.*

Ovid. Lib. 4, Metamorph.

## V I E I L L E S S E.

On la représente vêtue de noir & s'appuyant sur une béquille. La couleur de son vêtement indique les Chagrins qui l'accompagnent ; ce qui fait dire à Horace dans son Art Poétique :

*Multa senem circumveniunt incommoda.*

La Béquille est allusif à la foiblesse & aux infirmités de cet âge. Elle tient une branche d'arbre desséchée , & regarde avec tristesse une fosse ouverte , sur le bord de laquelle est un horloge à sable , dont le peu de sable qui reste à couler fait connoître la brièveté des jours qui lui reste.

## V I G I L A N C E.

On la personnifie sous la figure d'une jeune fille , parce que cet âge est le plus susceptible d'activité. Elle est dans une attitude attentive , tient un Livre ouvert , & une Lampe allumée. Le Coq & la Grue qui ont une petite pierre dans la patte , sont les Emblèmes qui conviennent à ce sujet.



## V I N A L E S.

Fêtes qu'on célébroit à Rome deux fois l'Année, sur la fin d'Avril, & au milieu du Mois d'Août. Les premières, dit Pline, instituées pour goûter les Vins, ne regardoient point la conservation des vignes. Les secondes se faisoient pour avoir un tems exempt de tempêtes, & propre à la Vendange. Les *Vinales*, dit Varron, viennent du Vin : c'est un jour de Jupiter & non de Vénus. On prend grand soin de les célébrer dans le *Latium*. En certains endroits c'étoient les Prêtres qui faisoient d'abord publiquement les Vendanges. Le Flamme Diale commence la Vendange, & après avoir donné ordre qu'on recueille le Vin, il sacrifie à Jupiter une agneau femelle. Dans le tems qui se passe depuis que la Victime est découpée, & que les entrailles sont données au Prêtre pour les mettre sur l'Autel, le Flamme commence à recueillir le Vin. Les Loix Sacrées Tusculanes défendent de voiturer le Vin dans la ville avant la célébration des *Vinales*. On faisoit des Libations à Jupiter du Vin nouveau, avant qu'on en eut goûté. Quant aux *Vinales* d'Août, elles étoient consacrées à Vénus, & se célébroient pour de-



mander aux Dieux un tems favorable à la Vendange.

### V I O L E N C E .

C'est ainsi que l'on nomme la Force qui s'emploie injustement pour combattre la Foiblesse, ou pour opprimer l'Innocence.

On caractérise ce sujet par une femme armée d'une Cuirasse, & qui tient une Massue dont elle assomme impitoyablement un enfant.

### V I R G I N E U S E .

Divinité que l'on invoquoit chez les Romains, lorsqu'on délieoit la ceinture d'une nouvelle Epouse vierge. C'étoit la même Divinité que les Grecs appellöient *Diana Syssxona*. On portoit la Statue, ou du moins les images de *Virgineuse* dans la chambre des nouveaux Epoux, lorsque les Paranymphe en sortoient. On appelle aussi cette divinité *Virginicuris*.

### V I R G I N I T É .

Une jeune & belle fille couronnée de fleurs donne l'image de ce sujet. Son regard est modeste, & la pâleur de ses joues

est l'effet de la privation des plaisirs. Le Lis & l'Agneau sont les Symboles de sa pureté. Son vêtement est blanc, & elle est en action de se ceindre d'une ceinture de laine blanchie. Les Vierges en ufoient ainsi chez les Anciens, & c'étoit le Mari qui détachoit cette ceinture, la premiere nuit des Nêces. Ainsi que le dit Catule dans l'Epithalamé de Manlius & de Julie.

*... Tibi Virgines*

*Zonulâ solvunt finus.*

### V I R I L I T É.

C'est l'âge dans lequel l'Homme a le plus de force; c'est-à-dire depuis trente-six jusqu'à cinquante ans. On représente une figure assise sur un Lion, tenant un Livre & une Bourse; pour marquer que c'est dans ce tems de Maturité, que l'étude a plus de fruit, & que l'Homme pense plus sérieusement à l'accroissement de sa fortune. L'Epée & la Couronne de Laurier qu'elle tient, signifient le desir de la gloire.

### V I T U L A.

Déesse de la réjouissance chez les Romains. Macrobe dit, qu'elle fut mise au

nombre des Dieux à cette occasion. Dans la Guerre contre les Toscans, les Romains eurent du pire & furent mis en déroute le 7 de Juillet, qui pour cela fut appelé *Populi Fuga*, fuite du peuple : mais le lendemain ils eurent leur revanche, & gagnèrent la Victoire. On fit des Sacrifices, & sur-tout une *Vitulation*, en reconnaissance de cet heureux succès, & l'on honora la Déesse *Vitula*. On ne lui offroit en Sacrifice que des biens de la terre, parce que c'est la nourriture des hommes : d'où vient que quelques-uns croient que *Vitula* étoit plutôt Déesse de la Vie que de la Joie, & que son nom venoit de *Vita*, la Vie, & non pas de *Vituari*, se réjouir.

#### VITUMNUS.

C'étoit le Dieu qu'on invoquoit à Rome lorsqu'un enfant étoit conçu, pour obtenir qu'il vînt heureusement à la vie. Saint Augustin, qui seul en fait mention, dit que *Vitumne* étoit un Dieu obscur & ignoble, qu'il étoit peu connu, & qu'on en parloit peu.



## U L Y S S E.

Roi de deux petites Isles de la mer Ionienne, Ithaque & Dulichie, étoit fils de Laërte & d'Anticlie. Lorsqu'il vint au monde, son grand Pere Autolicus fut prié de lui donner un nom: « J'ai été, » dit-il, autrefois la Terreur de mes ennemis, jusqu'au bout de la terre; qu'on l'appelle *Ulyssé*, c'est-à-dire, qui est craint de tout le monde. » C'étoit un Prince éloquent, fin, rûsé & artificieux; il contribua bien autant par ses artificès à la Prise de Troie, que les autres Généraux Grècs par leur valeur. Homère lui donne cet éloge, car pour le conseil il pouvoit être comparé à Jupiter même. Il n'y avoit que peu de tems qu'il étoit marié avec la belle Pénélope, lorsqu'il fut question de la Guerre de Troie; l'amour qu'il avoit pour cette jeune épouse, lui fit chercher plusieurs moyens pour ne pas l'abandonner & pour s'exempter d'aller à cette Guerre. Il imagina de contrefaire l'insensé, & pour faire croire qu'il avoit l'esprit aliéné, il s'avisa de labourer le sable sur le bord de la mer avec deux bêtes de différente espèce, & d'y semer du sel. Mais Palamède découvrit la feinte

en mettant le petit Télémaque sur la ligne du sillon. *Ulyssé* ne voulant pas blesser son fils, leya le soc de la charruë & fit connoître par-là que sa folie n'étoit que simulée. Il découvrit à son tour Achille qui étoit déguisé en fille dans l'Isle de *Scyros*.

*Ulyssé* rendit de grands services aux Grecs dans cette Guerre : c'est lui qui enleva le Palladium avec Diomède, qui tua Rhésus, & emmena ses chevaux au camp, qui détruisit le Tombeau de Laomédon, qui força Philoctète, quoique son ennemi, à le suivre au Siège de Troye avec les flèches d'Hercule : toutes ces choses étant autant de Fatalités, auxquelles étoit attachées les Destinées de Troye, & sans lesquelles elle ne pouvoit être prise. Après la mort d'Achille, les armes de ce Héros furent adjugées à *Ulyssé* par préférence sur Ajax.

A son retour de Troye il eut de grandes aventures, qui font le sujet de l'*Odyssée* d'Homère. Une tempête le jeta d'abord sur les côtes des Ciconiens, peuples de Thrace, où il perdit plusieurs de ses compagnons : de-là il fut porté au rivage des *Lotophages* en Afrique, où quelques-uns de ses gens l'abandonnèrent. Les vents le portèrent ensuite sur les terres des Cy-

clopes en Sicile, où il courut les plus grands dangers. De Sicile il alla chez *Éole*, Roi des Vents, de-là chez les *Lestrigons*, où il vit périr onze de ses vaisseaux; & avec le seul qui lui restoit il se rendit dans l'Isle d'*Aée* chez *Circé*, avec laquelle il demeura un an, d'où il descendit aux Enfers, pour y consulter l'ame de *Tirésias* sur sa destinée. Il échapa aux charmes de *Circé* & des *Syrènes*; il évita les Gouffres de *Charybde* & de *Scylla*: mais une nouvelle tempête fit périr son vaisseau & tous ses compagnons, & il se sauva seul dans l'Isle de *Calypso*. « Je » demeurai-là, dit-il, avec cette Déesse » sept années entières, arrosant tous les » jours de mes larmes les habits immortels qu'elle me donnoit. Enfin la huitième année, par l'ordre exprès de *Jupiter*, elle me renvoya sur un radeau. » Il eut bien de la peine à gagner l'Isle des *Phéaciens*, d'où avec le secours du Roi *Aicinoüs* il aborda enfin à l'Isle d'*Ithaque*, après une absence de vingt ans.

Comme plusieurs Princes de ses voisins qui le croyoient mort, s'étoient rendu maîtres chez lui & dissipoient son bien, il fut obligé d'avoir recours au déguisement pour surprendre ses ennemis. *Homère* dit, que « *Minerve*, pour le ren-

» dre méconnoissable à tous les mortels,  
» le toucha de sa verge, & qu'aussi-tôt  
» la peau d'*Ulyssé* devint ridée, ses beaux  
» cheveux blonds disparurent, ses yeux  
» vifs & plein de feu ne parurent plus  
» que des yeux éteints; en un mot, ce  
» ne fut plus *Ulyssé*, mais un vieillard  
» accablé d'années & hideux à voir. La  
» Déesse changea aussi ses beaux habits  
» en vieux haillons enfumés & rapetaf-  
» sés, qui lui servoient de manteau, &  
» par-dessus elle l'affubla d'une vieille  
» peau de cerf, dont tout le poil étoit  
» tombé. Elle lui mit à la main un gros  
» bâton, & sur ses épaules une besace  
» toute en pièces, qui attachée avec une  
» corde, lui pendoit jusqu'à la moitié du  
» corps ». Ce fut en cet équipage que le  
Roi d'Ithaque se rendit à son Palais.

Télémaque fut le premier à qui son  
père se découvrit. Comme ils se trou-  
voient seuls ensemble, Minerve toucha  
*Ulyssé* de sa verge d'or; dans le moment  
il se trouva couvert de ses beaux habits,  
il recouvra sa belle taille, sa bonne mine  
& sa première beauté : son teint devint  
animé, ses yeux brillans & pleins de  
feu, ses jouës arrondies, & sa tête fut  
couverte de ses beaux cheveux. Téléma-  
que étonné de la métamorphose, & saisi de

crainte & de respect, n'ose lever les yeux sur lui, de peur que ce ne soit un Dieu; mais *Ulyssé* le rassure en l'embrassant & l'appellant du doux nom de fils : ils prennent ensemble des mesures pour se défaire de leurs ennemis, & Minerve remet *Ulyssé* dans son premier déguisement.

A la porte de son Palais il est reconnu par un chien, qu'il avoit laissé en partant pour Troye, & qui meurt de joie d'avoir vû son maître. Cette circonstance est d'Homère, qui emploie cinquante vers à l'Histoire de ce chien.

*Ulyssé* entretient Pénélope sans en être connu; il lui fait une fausse histoire, & lui dit qu'il a reçu *Ulyssé* chez lui en Crète comme il alloit à Troye, & l'assure qu'*Ulyssé* sera bientôt de retour. Pénélope lui raconte à son tour comment elle a passé sa vie depuis le départ de son mari, dans les larmes & dans la douleur de ne pas revoir son cher époux. Elle lui dit qu'elle ne peut plus éluder les poursuites de ses amans, & qu'elle leur a proposé pour le lendemain par l'inspiration de Minerve, l'exercice de tirer la bague avec l'arc d'*Ulyssé*, & qu'elle a promis d'épouser celui qui viendra à bout de rendre cet arc. *Ulyssé* approuve cette réso-



lution, espérant d'y trouver un moyen de se venger des poursuivans. Tous en effet avoient accepté la proposition de la Reine; mais ils essayèrent envain de rendre l'arc. *Ulysse* après eux demande qu'il lui soit permis d'éprouver ses forces : il bande l'arc très aisément, & en même tems il tire sur les poursuivans, qu'il mène tous à mort l'un après l'autre, aidé de son fils & de deux fidèles domestiques, auxquels il s'étoit découvert.

Ce Héros régna ensuite paisiblement dans son Isle jusqu'à ce que *Télégone*, qu'il avoit eu de *Circé*, le tua sans le connoître. On dit qu'après sa mort il reçut les Honneurs Heroïques, & qu'il eut même un Oracle en Étolie.

#### U N I O N.

Mâtrône gracieuse couronnée d'Olivier, Symbole de Paix, & de Mirthe qui est le Hiéroglyphe de l'Allégresse, selon *Pier. Valer. Liv. 50.*

*Erat & hilaritatis indicium ramus Myrti.*

Elle s'appuye sur un faisceau de baguettes étroitement liées ensemble sans les faire plier. Cet Emblème est l'image de la Force & de l'Union.

## V Æ V XR

L'usage des *Vœux* étoit si fréquent, tant chez les Grècs que chez les Romains, que les marbres & les Anciens Monumens en sont chargés : il est vrai que ce què nous voyons, se doit plutôt appeller l'accomplissement des *Vœux*, que les *Vœux* mêmes, quoique l'usage ait prévalu d'appeller *Vœu*, ce qui a été offert & exécuté après le *Vœu*. Ces *Vœux* se faisoient ou dans les nécessités pressantes, ou pour l'heureux succès de quelque entreprise, ou de quelque voyage, ou pour un heureux accouchement, ou par un mouvement de dévotion, ou pour le recouvrement de la santé. Ce dernier motif a donné lieu au plus grand nombre des *Vœux*, & en reconnaissance l'on mettoit dans les Temples la figure des membres, dont on croyoit avoir reçu la guérison par la bonté des Dieux. Entre les Anciens Monumens qui font mention des *Vœux*, on a trouvé une table de cuivre, sur laquelle il est fait mention de toutes les guérisons opérées par la prétendue puissance d'Esculape.

## V O L.

On le personnifie par un homme qui marche dans la nuit , ayant une Lanterne sourde , & une Bourse dans ses mains. Ses oreilles de Lièvre & la Peau de Loup qui le couvre , signifient que la Rapine est toujours accompagnée de la Timidité. Les aîles qu'il a aux pieds marquent qu'il est prompt à la fuite , & qu'il n'a d'autre crainte que d'être pris.

*Timor addidit alas.*

## V O L O N T É.

C'est une faculté de l'ame qui la porte à se déterminer en faveur de quelque chose qu'elle désire. Comme la *Volonté* est dit-on ambulatoire , on la peint ailée , vêtue d'étoffe changeante , & tenant une Boule de diverses couleurs.

## V O L U P T É.

Déesse de la Volupté & du Plaisir , à laquelle les Romains avoient bâti un Temple proche de la Porte Ruma , étoit représentée sous la figure d'une Reine élevée sur un siège magnifique , & tenant la

Vertu sous ses pieds; mais on lui donne un teint pâle & blême.

## V O L U P T É.

C'est un excès qui tient de la Moleſſe & du Libertinage.

On la personnifie ſous la figure d'une belle femme dont les jouës ſont colorées du plus viſ incarnat. Ses regards ſont languiffants, & ſon attitude laſcive. Elle eſt couchée ſur un lit de Fleurs, elle tient une Boule de verre qui a des aîles. Ce Hiéroglyphe ſignifie que les Plaiſirs de la terre, quelque voluptueux qu'ils ſoient, ſont momentanés, & paſſent auſſi promptement qu'ils ſe goûtent.

## V O R A C I T É.

C'eſt la qualité naturelle de certains Animaux qui en mangent d'autres, & l'on dit d'un grand mangeur que ſon eſtomac eſt Vorace. L'Autruche eſt l'Attribut de ce ſujet, comme il eſt celui de la Gourmandiſe; mais la *Voracité* indiquant une plus grande Gloutonnerie, on y ajoute un Loup maigre & affamé. Le vêtement de cette figure eſt couleur de la rouille de fer, qui ſignifie la Deſtruction.

## U R A N I E.

Étoit fille du Ciel & de la Lumière : c'est elle , selon les Anciens , qui animoit toute la Nature , & qui présidoit aux Générations ; ce n'étoit autre chose que le désir qui est dans chaque Créature de s'unir à ce qui lui est propre. *Uranie* n'inspiroit que des Amours chastes & dégagés des sens , au lieu que la *Vénus* terrestre présidoit aux Plaisirs sensuels. On voit à Cythère , dit Pausanias , un Temple de *Vénus Uranie* , qui passe pour le plus ancien & le plus célèbre de tous les Temples que *Vénus* ait dans la Grèce ; la Statue de la Déesse la représentoit armée. Elle avoit un autre Temple à Elis , dont la Statue étoit d'or & d'ivoire , ouvrage de Phidias. La Déesse avoit un pied sur une Tortuë , pour marquer la Chasteté & la Modestie qui lui étoient propres ; car , selon Plutarque , la Tortuë étoit le Symbole de la retraite & du Silence qui conviennent à une femme mariée. Les Perses , au rapport d'Hérodote , avoient appris des Assyriens & des Arabes à sacrifier à *Uranie* ou *Vénus* céleste. *Uranie* & Bacchus étoient les deux plus grandes Divinités des Arabes.

## U R A N U S

Avoit été le premier Roi des Atlantes, peuples qui habitoient cette partie de l'Afrique qui est aux pieds des Monts Atlas, du côté de l'Europe. C'étoient, selon Diodore, les mieux policés de toute l'Afrique : ils prétendoient que les Dieux avoient pris naissance chez eux, & qu'*Uranus* avoit régné sur eux. Ce Prince rassembla dans les Villes les hommes qui avant lui étoient répandus dans les campagnes. Il les retira de la vie brutale & désordonnée qu'ils menaient : il leur enseigna l'usage des fruits & la manière de les garder, & leur communiqua plusieurs inventions utiles. Comme il étoit soigneux observateur des Astres, il détermina plusieurs circonstances de leurs révolutions. Il mesura l'Année par le cours du Soleil, & les Mois par celui de la Lune, & il désigna le commencement & la fin des Saisons. Les Peuples qui ne sçavoient pas encore combien le Mouvement des Astres est égal & constant, étonnés de la justesse de ses prédictions, crurent qu'il étoit d'une nature plus qu'humaine, & après sa mort ils lui décernèrent les Honneurs Divins. Ils

donnèrent son nom à la partie supérieure de l'Univers, tant parce qu'ils jugèrent qu'il connoissoit particulièrement tout ce qui arrive dans le Ciel, que pour marquer la grandeur de leur vénération par cet honneur extraordinaire qu'ils lui rendoient. Ils l'appellèrent enfin Roi Éternel de toutes choses. On dit qu'*Uranus* eut quarante-cinq enfans de plusieurs femmes, mais qu'il en eut entr'autres dix-huit de Titia, dont les principaux furent Titan, Saturne Océanus. Ceux-ci se révoltèrent contre leur Père, & s'étant rendus maîtres de sa personne, Saturne osa porter les mains sur son père, pour le mettre hors d'état d'avoir des enfans. *Uranus* mourut ou de chagrin, ou de l'opération qu'il avoit soufferte.

### U S A G E.

L'*Usage* s'introduit insensiblement, avec le tems, il sert d'une espece de Loi; & les Anciens disoient que l'*Usage* établi d'un consentement universel étoit aussi valide que les Loix de l'Empereur.

On représente ce sujet par la figure d'un vieillard, pour marquer qu'il tire son autorité de son Ancienneté. Il s'appuye des deux mains sur une Meule à éguiser,

sur laquelle sont gravées ces paroles.

*Vires acquirit eundo.*

### U S U R E.

C'est le nom du profit qu'on retire de l'Argent que l'on prête. L'*Usure* n'étoit permise aux Juifs qu'envers les étrangers ennemis du Peuple de Dieu à titre d'Hostilité; elle est absolument interdite chez les Chrétiens, comme contraire même à la Loi naturelle.

On la personnifie sous la figure d'une vieille femme laide, & vêtue à l'usage des Juifs. Elle est assise sur un Coffre fort, tient une Bourse fermée, & compte quelques pieces de monnoie. Proche d'elle sont des Vases d'or & d'argent, & autres Richesses qu'elle a exigée pour sa sureté.

### U T I L I T É.

On la représente belle & gracieuse, d'un visage frais, & de bonne santé. Elle est couronnée d'épis & de raisins, s'appuie sur un Mouton, tient une branche de chêne garnie de fruits & de feuilles. Sa robe est d'étoffe d'or, & proche d'elle est une Source d'eau vive. Tous ces Emblèmes renferment les choses utiles à la vie,



## VULCAIN.

Dieu du Feu souterrain, des Métaux, &c. Forgeron des Dieux, étoit fils de Junon, & selon Homère, de Jupiter & de Junon. Son père fâché de le voir si laid, d'un coup de pied le jetta du Ciel en terre, & le rendit boiteux par cette chute. Depuis, *Vulcain* épousa *Vénus*, que Jupiter lui donna en récompense de ce qu'il lui avoit fendu la tête avec une coignée, pour en faire sortir Minerve. *Vénus* ne lui fut pas fidèle, & s'abandonna au Dieu Mars. On sçait de qu'elle manière *Vulcain* les attrapa ensemble, & les enveloppa dans un rês; & comme il appella tous les Dieux pour être témoins de son deshonneur. Il se retira avec les Cyclopes dans l'Isle de Lipari, où il entretint ses forges, où l'on tient qu'il fabriquoit les Foudres de Jupiter. Les Égyptiens avoient un *Vulcain* qu'ils considéroient comme père des Dieux. Hérodote rapporte qu'ils lui avoient érigé un Temple magnifique à Thèbes, près duquel il y avoit sa Statue haute de près de soixante & quinze pieds. Sanchoniaton met aussi *Vulcain* entre les Dieux de la Phénicie. Quelques-uns croient que le *Vulcain* des Grècs étoit

Prince de Sicile ; & que le soin qu'il eut de faire creuser des Mines , & de préparer les métaux , donna sujet à ces fictions.

*Vulcain* dans le Ciel se bâtit un Palais tout d'airain , & parsemé de brillantes étoiles. C'est là que ce Dieu forgeron , d'une taille prodigieuse , tout couvert de sueur , & tout noir de cendre & de fumée , s'occupoit sans cesse à perfectionner les soufflèts de sa forge , & à mettre en pratique les idées que lui fournissoit sa science divine.

Thétis l'alla voir un jour pour lui demander des Armes pour Achille. "*Vulcain* aussi-tôt se leve de son enclume , dit Homère ; il boite des deux côtés , & avec ses jambes frêles & tortuës , il ne laisse pas de marcher d'un pas ferme. Il éloigne ses soufflèts du feu , & les met avec tous ses autres instrumens dans un coffre d'argent ; avec une éponge il se nettoie le visage , les bras , le cou & la poitrine ; il s'habille d'une robe magnifique , prend un scèptre d'or , & en cet état il sort de sa forge. A cause de son incommodité à ses deux côtés , il marchoit pour le soutenir deux belles esclaves toutes d'or , faites avec un art si divin , qu'elles paroissent vivantes. Elles étoient douées d'entendement ,

„ parloient , & par une faveur particu-  
 „ lière des immortels , elles avoient si  
 „ bien appris l'art de leur maître , qu'elles  
 „ travailloient près de lui , & lui aidoint  
 „ à faire ses ouvrages surprenans qui  
 „ étoient l'admiration des Dieux & des  
 „ hommes . . . . . Pour faire les Armes  
 „ d'Achille , il retourne à sa Forge , ap-  
 „ proche d'abord ses soufflèts du feu , &  
 „ leur ordonne de travailler : en même  
 „ tems ils soufflent dans vingt fourneaux ,  
 „ & accommodent si bien leur souffle aux  
 „ desseins du Dieu , qu'ils lui donnent le  
 „ feu fort ou foible , selon qu'il en a be-  
 „ soïn . Il jette des barres d'airain & d'é-  
 „ tain avec des lingots d'or & d'argent  
 „ dans ces fournaïses embrasées ; il place  
 „ une grande enclume sur son pied , prend  
 „ d'une main un pèsant marteau , & de  
 „ l'autre de fortes ténailles , & se mèt à  
 „ travailler au bouclier qu'il fait d'une  
 „ grandeur immense & d'une étonnante  
 „ solidité . „

Les Anciens Monumens représentent  
 ce Dieu d'une manière assez uniforme :  
 il paroît barbu , la chevelure un peu né-  
 gligée , couvert à demi d'un habit qui ne  
 lui descend qu'au dessus du genou , por-  
 tant un bonnet rond & pointu , tenant de  
 la

la droite un marteau & de la gauche des tenailles.

V U L G A I R E.

C'est le nom que l'on donne au dernier ordre du peuple, ou à ce commun des hommes que l'on nomme Populace. Il se personnifie allégoriquement par un homme de figure basse & ignoble, regardant la terre, tenant un balai & une pelle, pour marquer que les plus bas emplois lui sont destinés. On lui donne des oreilles d'âne allusives à son ignorance. Selon Démostène :

*Tam mobile est vulgi ingenium, & perplexum, ut quidquid constanter velit, non facile intelligi possit.*

Sa tête est entourée d'une vapeur épaisse; qui dénote que son intelligence est obscure.

X.

On a prétendu faussement que l'*X* n'étoit point anciennement dans l'Alphabet *Latin*, & qu'elle n'étoit pas encore reçue du tems d'Auguste, on en attribue l'invention à l'Empereur Claude; mais Plaute, Térence, & les autres Ecrivains

du premier âge l'ont employée, & ce que dit Cicéron \*, ne laisse aucun doute que cette lettre ne fût ancienne chez les *Latins*. Isidore de Séville dit que le C & l'S en tenoient lieu. » *X littera usque ad*  
*» Augusti tempora nondum apud Latinos*  
*» erat: sed pro ea C & S scribebant. Unde,*  
*» & duplex vocatur, quia pro C & S po-*  
*» nitur. Unde & ex eisdem litteris compo-*  
*» situm nomen habet ». Chez les Grècs les*  
*lettres KΞ* tenoient lieu également du *Ξ*, chez les *Latins* l'usage prévalut également d'écrire *CS* & *XS*, ainsi on-écrivait *Proxsumus*, *Maxsumus*. Dans la suite on retrancha l'S, & on ne conserva que la figure du *Chi* grec, dont la valeur fut déterminée à exprimer cette double lettre *Xi*; les Grècs au contraire chez qui la lettre *↓ Chi* étoit en usage dans quantité de termes, ne voulurent point employer sa figure pour exprimer la double lettre *KΞ*; mais ils prirent celle du *Ξ*, qu'ils changèrent un peu, & dont ils firent enfin

---

\* *Verba sapè contrahuntur, non usûs causa, sed aurium. Quomodo enim vester axilla, ala factus est, nisi fuga littera Vastioris? Quam litteram etiam à Maxillis & Taxillis, & Vexillo & Paxillo, consuetudo elegans latini sermonis evellit. Orator Ciceronis,*

le  $\Xi$ ; la figure de cette lettre, & celle de sa minuscule  $\xi$  rappellent aisément cette origine.

Les Anciens s'en sont servi pour marquer le nombre *Dix*; & pour cette raison *V*, qui est la moitié de l'*X*, marque cinq. Nous avons d'Anciennes Monnoies nommées *Deniers*, parce que cette lettre *X* étoit gravée dessus.

### X I X U T R U S,

Chef de la dixième génération, selon d'Anciens Auteurs Chaldéens cités par George Syncele, paroît être le même que Noë, comme il est facile d'en juger par le récit suivant tiré de ces mêmes Auteurs. *Xixutrus* fut averti en songe par Saturne que le quinzième du mois Drésius, le genre humain seroit détruit par un déluge : il reçut ordre en même tems de mettre par écrit l'Origine, l'Histoire & la fin de toutes choses, & de cacher sous terre ses mémoires dans la ville du Soleil, nommée Sippara; de construire ensuite un vaisseau, d'y mettre les provisions nécessaires, d'y enfermer les oiseaux & les animaux à quatre pieds, & d'y entrer lui, ses parens & ses amis. *Xixutrus* exécuta ponctuellement ses ordres,

& fit un Navire qui avoit cinq Stades de longueur , & deux de largeur (le Stade vaut environ 90 toises). Il n'y fut pas plutôt entré que la terre fut inondée. Quelque tems après, voyant les eaux diminuées, il lâcha quelques oiseaux qui ne trouvant ni nourriture ni lieu où se reposer, retournèrent au vaisseau. Quelques jours après, il en lâcha d'autres qui revinrent avec un peu de bouë aux pates. La troisième fois qu'il les laissa envoler, ils ne parurent plus; ce qui lui fit juger que la terre commençoit à être suffisamment découverte. Il fit alors une ouverture au Vaisseau; & voyant qu'il s'étoit arrêté sur une montagne, il en sortit avec sa femme, sa fille & le Pilote; & ayant salué la terre, élevé un autel, & sacrifié aux Dieux, lui & ceux qui l'avoient accompagné, disparurent. Ceux qui étoient demeurés dans le Vaisseau ne le voyant point revenir, sortirent & le cherchèrent vainement : seulement une voix se fit entendre, & leur annonça que la piété de *Xinutrus* lui avoit mérité d'être enlevé dans le Ciel, & d'être mis au nombre des Dieux avec ceux qui l'accompagnoient. La même voix les exhorta à être religieux, & à se transporter à Babylone, après avoir déterré à Sippara les Mémoi-

res qui y avoient été déposés. La voix ayant cessé de se faire entendre, ils allèrent rebâtir la Ville du Soleil & plusieurs autres.

Il n'est personne qui ne voie que cette Histoire a été copiée presque mot à mot dans les Livres des Juifs, dont les Babylo niens eurent connoissance dans le tems de la Captivité de ce peuple à Babylone; ou bien c'étoit plus probablement la Tradition univertelle que l'Idolâtrie avoit dénaturée chez les Babylo niens.

Y.

Dalaméde a inventé la lettre Y, que les grûes forment en volant. On la nomme aussi la *Lettre de Pythagore*; non qu'elle ait été inventée par ce Philosophe, mais parce qu'il mettoit deux fins de toutes choses, la Vertu & la Volupté, exprimées par les deux pointes de l'Y.

É N I G M E.

Dans un même logis, deux frères, sans se voir,  
 Jour & nuit demeurent ensemble,  
 L'un en tout à l'autre ressemble,  
 Et tous deux ont même pouvoir.  
 Ils parlent sans avoir de langues;

Z iij



Et, trahissant celui qui si commodément  
 Les maintient dans leur logement,  
 Ils disent son secret par de vives harangues :  
 C'est par-là qu'on dit d'eux , avec grande raison,  
 Qu'ils trompent l'hôte en sa maison.

## Y P H I C L E S ,

Fils d'Amphitrion & d'Alcmène , frère  
 jumeau d'Alcide , quoique celui ci eut  
 pour père Jupiter. Plaute dit que ces deux  
 enfans , quoique conçus à trois mois l'un  
 de l'autre , nâquirent en même tems , Ju-  
 piter voulant épargner à Alcmène la peine  
 de deux accouchemens différens.

## Y P H T I M E .

Nymphé dont Mercure devint amou-  
 reux , & qu'il rendit mère des Satyres.

## Z.

Cette Lettre purement Grecque , ne  
 sert guères en écrivant le Latin , que pour  
 les mots qui sont tirés de cette Langue ;  
 & a été inutile parmi les Latins qui ont  
 employé dans les mots de leur Langue  
 la double *ff*. Ce que nous voyons mieux

dans les mots qui sont originairement grecs. Nous apprenons de Martianus Capella, qu'Appius Claudius détestoit la Lettre Z, sur cette plaisante considération, que les dents de celui qui prononce cette consonne ressemblient à celles d'un mort, tant le son en est foible & bas. Aufonè a remarqué, que le Z tourné fait l'N des Latins.

É N I G M E . \*

De mes sœurs, je suis la dernière ;  
Nous sommes deux fois douze, un homme est  
notre père :

Son nom, je ne m'en souviens pas.

Pour me connoître, en tout cas,

Ce nom n'est pas bien nécessaire.

J'avoue ici de bonne foi,

Que de rire à chacun je fais naître l'envie ;

Car un Nain, un Pygmée, à taille mal polie,

De le railler, si l'on a la manie,

On dit qu'il est fait comme moi,

Quoi qu'il en soit, j'ai sçu me couronner de gloire,

En me trouvant toujours dans les hazards ;

Et, ( ce qu'on aura peine à croire )

Je ne suis point dans l'eau, dans le feu, dans  
les airs,

Ni même dans l'univers.

Je vais pourtant, & sans me contredire,

Z iv

Vous dire où l'on peut me trouver;  
 C'est toujours avec le Zéphire,  
 Au Zodiaque encor. . . fort-bien, allez-vous dire,  
 Je n'irai pas vous y chercher.

## Z A C A.

C'est le nom que les Turcs donnent à l'Aumône qu'ils font d'une partie de leurs biens pour la nourriture & l'entretien des pauvres. Il n'est pas expressément dit dans l'Alcoran ce que les Mahométans doivent donner; mais leurs Docteurs prétendent qu'un bon Musulman ou fidèle, doit donner la dixième partie de son revenu. Quelques Auteurs ne font monter cette Aumône qu'à la quarantième ou à la cinquantième partie du revenu; d'autres disent qu'elle est d'un pour cent. Quoi qu'il en soit, l'Avarice & la Politique des Turcs empêchent les riches de s'acquitter exactement de ce devoir. Car l'Avarice les empêche de donner beaucoup de leur bien; & la Politique leur fait craindre le danger où ils s'exposeroient, en faisant paroître leurs richesses, par un calcul exact de leur Aumône à proportion de la quantité de leur revenu.

## Z A M O L X I S.

C'étoit le Grand Dieu des Traces & des Gètes, au rapport d'Hérodote, il leur tenoit même lieu de tous les autres; car ils ne vouloient honorer que celui-là. *Zamolxis* fut d'abord esclave en Ionie; & après avoir obtenu sa liberté, il y acquit de grandes richesses, & retourna dans son pays. Son premier objèt fut de polir une nation grossière & de la faire vivre à la manière des Ioniens. Pour y réussir, il fit bâtir un superbe palais, où il régaloit tour-à-tour tous les habitans de sa ville, leur insinuant pendant le repas, que ceux qui vivoient ainsi que lui, seroient immortels; & qu'après avoir payé à la nature le tribut que tous les hommes lui doivent, ils seroient reçus dans un lieu délicieux, où ils jouiroient éternellement d'une vie heureuse: pendant ce tems-là, il travailloit à faire construire une chambre sous terre, & ayant disparu tout d'un coup, il s'y renferma & y demeura caché pendant trois ans. On le pleura comme mort; mais au commencement de la quatrième année, il se montra de nouveau, & ce prétendu prodige frappa tellement ses compatriotes, qu'ils parurent disposés

à croire tout de qu'il leur avoit dit. Dans la suite, on le mit au rang des Dieux; & chacun fut persuadé, qu'en mourant il alloit habiter avec ce Dieu. Ils lui exposoient leurs besoins, & l'envoyoient consulter tous les cinq ans. La manière au reste dont ils le faisoient également cruelle & bizarre, prouve, qu'en mourant *Zamolxis* n'avoit pas beaucoup réussi à les polir. Lorsqu'ils avoient choisi celui qui devoit lui aller exposer leurs besoins, on faisoit tenir trois javelines droites, pendant que d'autres prenoient le député par les pieds, & le jettoient en l'air pour le faire tomber sur la pointe de ces piques. S'il en étoit percé & mouroit sur le champ, ils croyoient que le Dieu leur étoit favorable, & s'il n'en mouroit pas, on lui faisoit de sanglans reproches, & on le regardoit comme un méchant homme. Puis choisissant un autre député, ils l'envoyent à *Zamolxis*, sans le soumettre à la même épreuve: lorsque le tems étoit troublé par quelque Orage, ces mêmes peuples tiroient des flèches contre le Ciel, comme pour menacer leur Dieu, ne croyant pas qu'il y en eut d'autres que *Zamolxis*.

## Z È L È.

Le *Zèle* se personnifie par un vieillard, vêtu d'une longue robe blanche. Ses Attributs sont une Lampe, & une Discipline; parce que le but du *Zèle* est de dissiper les ténèbres de l'ignorance, & de corriger les erreurs.

## Z E N O D O R E,

Excellent Statuaire, se rendit célèbre du tems de Néron; par une prodigieuse Statuë de Mercure, à laquelle il travailla pendant dix ans en Auvergne. Néron, persuadé que rien ne manquoit à l'habileté de cet ouvrier, le fit appeller à Rome, pour signaler son empire par quelque merveilleux ouvrage, qui pût effacer ceux des siècles passés. Il fit à Rome une Statuë colossale de Néron de cent dix pieds, ou de cent vingt, selon Suétone, qui fut consacrée au Soleil. Après la mort de cet Empereur, Vespasien en fit ôter la tête de Néron, & poser à la place celle d'Apolon, ornée de sept rayons, dont chacun avoit vingt deux pieds & demi.



## Z É P H I R E.

Dieu du Paganisme , favorisoit , selon les Poëtes , la naissance des fleurs & des fruits de la terre , par un souffle doux & benin , qui ranimoit la chaleur naturelle des Plantes , & donnoit la vie à toutes choses ; d'où vient que les Grècs l'appellèrent *Zéphire* , c'est-à-dire , en leur langue , *qui porte la vie*. On le représentoit sous la forme d'un jeune homme , d'un air fort tendre , ayant sur la tête une couronne composée de toute sortes de fleurs. On disoit qu'il étoit fils de l'Aurore , & qu'il aimoit la Nymphe Chloris , à laquelle il avoit donné l'empire ou la surintendance des fleurs ; car il est certain que celle que les Romains appelloient *Florè* , étoit la même que les Grècs avoient appelée avant eux *Chloris*. *Zéphire* est aujourd'hui le nom d'un Vent qui souffle du côté d'Occident , & qui est extrêmement sain & agréable , qui contribue à la naissance & à l'accroissement de tous les fruits ; jusques-là même qu'on dit que le seul souffle de ce vent , engendre de certains œufs , qu'on appelle , à cause de cela , *Œufs de Zéphire*.

## E N I G M E.

Aux climats du café, jadis je pris naissance ;  
Avec moi plus d'un frère y vit aussi le jour.  
Sans pieds, tête, ni bras, rien que ventre &  
      que panse,

Ma figure est parfaite, & je suis fait au tour.  
Mes parens, par caprice, en faisant le partage  
Que mes frères ont eû, n'oublièrent que moi.

Mais, malgré cette injuste Loi,  
J'ai toutefois bien souvent l'avantage,  
      ( Quoique je ne possède rien )

De les enrichir tous, & d'augmenter leur bien.  
C'est même là mon seul usage.

Je n'aime point le lieu d'honneur ;  
Quand je suis à leur tête, on me voit sans  
      valeur ;

A leur suite, je fais merveilles ;  
M'y mettre ou m'en ôter, n'est point indifférent.

Il n'est point richesses pareilles  
A celles que, dans un instant  
Avec mon secours, on assemble ;  
Mais malheur à qui me ressemble.





## ZÉTHÈS ET CALAIS.

Deux des Argonautes, fils de Borée & d'Orithye, étoient aîlés, & très-adroits à tirer de l'arc. Après avoir été favorablement reçus par Phinée, en leur voyage de Colchos, ils le délivrèrent des Harpies, qui gâtoient ses viandes, lorsqu'il étoit près de prendre son repas. Mais les ayant poursuivies jusqu'aux Isles Strophades, il leur fut fait défenses, par Iris, de la part de Junon, d'aller plus avant. Ensuite ayant offensé Hercules, ils furent tués par ce demi-dieu, & changés en ces vents qui précèdent la canicule d'environ huit jours; c'est pourquoi les Grècs les ont nommés *Prodromes*, c'est-à-dire, *Avant-coureurs*. On dit que les pierres qu'on avoit mises sur leur tombeau, étoient agitées par le soufite de Borée, leur père.

## ZEUMICHUS,

C'est-à-dire, Jupiter le Machiniste, nom qu'on donna à Chrysor pour avoir fait plusieurs découvertes utiles, inventé plusieurs machines; l'Hameçon, la Ligne à pêcher, l'usage des Barques pour la pêche.

## Z E U X I S,

D'Héraclée, Peintre excellent, qui vivoit sous la XCVII Olympiade, environ 400 ans avant J. C. On conjecture que la Ville d'Héraclée, dont les anciens l'ont dit natif, est celle qui est proche Crotone en Italie. Zeuxis avoit fait de très-beaux tableaux. Ce fut lui, au rapport de Quintilien, qui inventa la manière de ménager les jours & les ombres, & il excella dans le coloris. Il gagna des richesses immenses, ce qui fit que dans la suite il ne voulut plus vendre ses ouvrages, mais il en faisoit des présens, disant qu'il ne pouvoit mettre un prix proportionné à ce qu'ils valoient. Avant cela il se faisoit payer pour les montrer seulement; & l'on n'étoit admis à voir son Hélène qu'argent comptant : de là vient que les railleurs appellèrent ce portrait, *Hélène la Courtisane*. On ne sçait si cette Hélène de Zeuxis étoit la même qui étoit à Rome du tems de Pline, ou la même qu'il fit aux Habitans de Crotone, pour mettre dans le Temple de Junon, & qu'il peignit sur les ving-cinq plus belles filles de la Ville, prenant de chacune ce qu'elle avoit de plus beau. On rapporte que ce Pein-

tre ayant voulu disputer le prix de la peinture à Parrhasius, il peignit si bien des raisins, que les oiseaux fondoient dessus pour les becqueter; mais Parrhasius peignit un rideau si artistement, que *Zeuxius* le prit pour un vrai Rideau qui cachoit l'ouvrage de son antagoniste : il demanda donc plein de confiance que l'on tirât vite ce rideau, afin de montrer ce que Parrhasius avoit fait. Ayant connu sa méprise, il se confessa vaincu, puisqu'il n'avoit trompé que les oiseaux, & que l'autre avoit trompé les maîtres même de l'art. Une autre fois il peignit un garçon chargé de raisins; les oiseaux volèrent encore sur ce tableau; il s'en dépit, & reconnut ingénument que son ouvrage n'étoit pas assez fin, puisque s'il eût aussi heureusement représenté le garçon que le raisin, les oiseaux auroient eu peur de lui; de dépit il effaça les raisins, & ne garda que la figure où il avoit le moins réussi. L'un des meilleurs tableaux de ce peintre étoit un Hercule étranglant des dragons dans son berceau, à la vûe de sa mère épouvantée; mais il estimoit principalement son Athlète, sous lequel il mit un vers, qui devint célèbre dans la suite, pour faire entendre qu'il seroit plus aisé de critiquer cet ouvrage que de l'imiter.

Il ne se piquoit pas d'achever bientôt les tableaux. Verrius Flaccus dit qu'il mourut de trop rire , en considérant le portrait d'une vieille qu'il venoit d'achever ; mais pas un des Anciens n'a remarqué cette particularité. Archelaüs , roi de Macédoine , s'étoit servi du pinceau de *Zeuxis* pour l'embellissement de son palais.

## Z O G O N O I.

C'étoit chez les Grècs , les Dieux qui présidoient à la vie des hommes, que l'on invoquoit pour conserver sa vie, pour obtenir une longue vie. Les Fleuves & les eaux courantes étoient consacrés à ces Dieux.

## Z O R O A S T R E ,

Célèbre Philosophe , s'acquît , dit-on , par le moyen de ses prédictions , l'Empire des Bactriens , du tems de Ninus , Roi des Assyriens. Lorsqu'il fut vaincu , ou par Ninus ou par Sémiramis , on dit qu'il souhaita d'être consumé par le feu du Ciel , & qu'il avertit les Assyriens de garder soigneusement ses cendres ; parce que leur conservation seroit la marque de la durée de leur Empire. Ces Peuples reçurent cet avis comme un Oracle ; & après que Zo-

*roastre* eut été foudroyé, ils eurent un très-grand soin de ses cendres, qu'ils conservèrent jusqu'à la destruction de leur Empire.

Comme il y a eu plusieurs Personnes du nom de *Zoroastre*, & que les tems auxquels ils ont vécu, ne sont pas assez connus; on les a confondus les uns avec les autres. On tient que le Premier & le plus célèbre a été Roi de la Bactriane, & qu'il fut défait par Ninus. On dit des merveilles de sa Sagesse, de sa Science, & des Prodiges qu'il a faits; & on le fait auteur de la Philosophie des Perses, qui s'appelloit *Magie* parmi eux. Platon parle de *Zoroastre*, comme de l'Inventeur de cette science parmi les Perses, & remarque qu'il étoit fils d'Oromaze. Eubulus, cité par Porphyre, lui attribue l'institution des Mystères de la Déesse Mithra. Eudoxus & Hermippe, allégués par Plinè, disent qu'il a vécu six mille ans avant Platon. Mais Crésias, qui avoit rapporté l'Histoire de *Zoroastre*, assuroit qu'il vivoit du tems de Cyrus; & c'est ce qui a fait distinguer à Arnobe deux *Zoroastre*. Eusebe fait *Zoroastre* aussi ancien que Ninus; & S. Epiphane dit qu'il a vécu du tems de Nembrod. Il a été appelé par les Perses *Zarades*, & par les Grècs *Zoroastre*. On donne plu-

leurs significations à ce nom. Quelques-uns disent qu'il signifie en grec un *Astre vivant* ; d'autres le *filz d'un Astre* ; & d'autres le *Contemplateur des Astres*. Tout ce qu'on dit de l'Ancien *Zoroastre*, a paru fabuleux à quelques-uns ; parce que Diodore de *Sicile* témoigne que le Roi de la *Bactriane*, qui combattit contre *Ninus*, s'appelloit *Oxiasstre*. Il y a beaucoup d'apparence qu'il y a eu autrefois parmi les *Perfes* un homme de ce nom, qui a été l'Auteur de leur *Magie*. C'est *Zerduſth* ou *Zoroastre*, qui, ſuivant *M. Prideaux*, ſçavant Anglois, étoit contemporain des Prophètes *Daniel* & *Ezéchiél* : c'étoit un Profélythe des Juifs de la Captivité de *Babylone*. Voyez auſſi les *Mémoires de M. l'Abbé Foucher*, *Tom. 27 & 29 de l'Acad. des Inſcriptions & Belles Lettres*. On dit qu'un de ces *Zoroastre* avoit compoſé quantité d'ouvrages. *Hermippus* aſſure qu'il avoit écrit deux millions de vers. *Suidas* rapporte les titres de quelques-uns de ſes ouvrages ; ſçavoir, quatre livres de la *Nature* ; un livre des *Pierres Précieuſes* ; & cinq livres de *Prédic-tions Aſtronomiques*. *Eusèbe* cite dans le *Premier Livre de ſa Préparation Évangéli-que*, un paſſage de *Zoroastre*, tiré d'une *Hiſ-toire des Perſes*, où il eſt parlé des *Attri-*

buts de Dieu ; mais il est visible que c'est l'Ouvrage d'un Platonicien, même Chrétien. Synésius cite des Oracles de *Zoroastre* sur les Songes, qui ont été imprimés l'an 1538 & l'an 1595, avec les notes de Psellus & de Pléthon. Il est encore visible que ces Oracles sont tirés des écrits des nouveaux Platoniciens.

F I N.



# CATALOGUE

## RAISONNÉ

## DES AUTEURS

*Qu'on a consultés pour la composition  
de cet Ouvrage.*

---

### AUTEURS MYTHOLOGUES.

#### HISTORIENS DE LA FABLE;

Comme *Hérodote, Diodore de Sicile,  
Denis d'Halicarnasse, Pausanias,  
Tite-Live, &c.*

Tous ont contribué pour leur part à ma Collection; mais je n'ai eu garde de copier toutes les Fables qu'ils débitent dans leurs Ouvrages, il y auroit eu trop à faire; & j'aurois grossi inutilement un Livre, qui n'est point destiné à rassembler toutes les Fables Anciennes, mais seulement celles où le Ministère des Dieux



& de la Religion se trouve employé : il n'y a que celles-ci qui entrent dans mon plan.

PHILOSTRATES, Sophistes Grècs,

*Paris, Veuve Abel Langlier, & Veuve M. Guillemot, 1615, in-fol. avec Figures.*

CET Ouvrage est fort gaulois, mais de la plus profonde érudition. Entre les plus renommés de l'Antiquité, *Philostrate* doit bien être mis au premier rang, tant pour sa doctrine & élégante manière de parler, que pour les richesses de ses inventions : la naïve beauté de ses descriptions, sa curieuse recherche des mots convenables, parmi une si grande diversité de matières appropriées à toutes sortes de Professions & Métiers; avec une fort particulière instruction de toutes les plus belles Fables & fantaisies de l'Antiquité, qui peuvent convenir, & être propres à la Peinture, de laquelle il traite le principal point, & ce qui se trouve le plus recommandé & exquis; à sçavoir, l'invention, avec l'Ordonnance & Disposition, que les Grècs appellent *Œconomie*, dont dépend tout le sçavoir, la grace & accomplissement de cet Art; n'étant pas donné à tous d'avoir la dextérité, & pratique de sçavoir bien ordonner plusieurs personnages ensemble, en gestes & actions convenables & non ridicules; afin d'exprimer nettement & d'une efficace qui contente l'œil & l'esprit des hommes, la chose qui y doit être représentée avec le moins de traits dont on se puisse passer. N'ayant pas toutefois écrit seulement de la Peinture, mais plusieurs autres

sujets encore , pour exercer la Jeunesse à sçavoir deviner , & écrire à propos d'infinies belles choses , dont il a curieusement recherché la propriété des mots , auxquels il fait paroître avoir été merveilleusement versé & instruit : lesquelles choses toutefois , il coupe fort court , ne les disant qu'à demi-mots , & avec une telle brièveté , qu'il faut être merveilleusement attentif à sa Lecture , pour la bien comprendre ; car il s'étudie de propos délibéré à se rendre obscur , comme si , par cette difficulté , il en vouloit bannir le vulgaire ; de sorte qu'il étoit bien nécessaire d'une aussi docte plume que la sienne , pour en faciliter l'intelligence au Public.

MYTHOLOGIE

*Ou Explication des Fables de Noël le Comte , avec des sommaires sur chaque livre , & des figures en taille-douce : traduite par Jean Baudouin , & ci-devant par Jean de Montlyard. Paris , Pierre Chevalier & Samuël Thiboust , 1627. in-fol.*

LES Poëtes ingénieux , dans leurs Ouvrages , nous ont voulu représenter trois sortes de vies ; à sçavoir , la Contemplative , l'Active & la Voluptueuse. La *Contemplative* nous pousse à la recherche de la vérité ; l'*Active* aux seuls biens de la fortune ; & la dernière , à ce que les Voluprés ont de plus charmant. De ces trois façons de *Vivre* , il est amplement traité dans cet Ouvrage ; ou , si vous considérez mûrement l'intention des Anciens Poëtes , vous trouverez

qu'elle n'est autre chose, que d'ombrager de Voile des Fables, les Mystérieux Secrêts de la Physique & de la Morale.

### L'ANTIQUITÉ EXPLIQUÉE,

*Et représentée en figures, par Dom Bernard de Moutfaucon, avec le supplément.*  
Paris, de l'année 1722, 15 Tomes, en 10 Vol. *in-fol.* grand papier.

CET Ouvrage est le fruit d'une prodigieuse lecture & d'une vaste érudition; mais auquel le Public n'a pas rendu, ce me semble, toute la Justice qu'il mérite: ce Recueil n'a été d'un grand secours; & j'ai usé de ses recherches avec d'autant plus de liberté, qu'un Livre de quinze Volumes *in-folio* ne peut être entre les mains des Jeunes Artistes; & que d'ailleurs de plus habiles que moi ont emprunté de ce Sçavant Religieux, peut-être la meilleure partie de leur Érudition; en sorte que nous pourrions nous rencontrer souvent dans nos extraits, parce que nous aurons puisé dans la même source.

### DICTIONNAIRE DE MYTHOLOGIE,

*Pour l'Intelligence des Poètes, de l'Histoire Fabuleuse, des Monumens Historiques, des Bas relièfs, des Tableaux, &c. Paris, Briasson, 1745, 3 Vol. in-12.*

LE Titre seul de ce Livre annonce combien il est utile; si l'on ne connoît la Mythologie, on

On est arrêté à tout moment, en regardant des Tableaux, des Statuës, en lisant les Poëtes; ainsi il est indispensable d'acquérir au moins quelque lumière sur cette Science.

Ce Dictionnaire est aussi étendu qu'on puisse le désirer, puisqu'il rassemble tout ce qu'il est utile de sçavoir sur la Mythologie : l'Auteur a profité des Ouvrages les plus estimés de ceux qui ont travaillé sur cette matière; tels que Pausanias, Dom Bernard de Montfaucon dans ses Antiquités Grèques & Romaines, l'Explication des Fables par l'Abbé Banier, l'Histoire si célèbre des Orateurs de M. de Fontenelle; & enfin l'excellent Théâtre des Grècs du R. P. Brumoi. Ce Dictionnaire ressemble au miel de l'abeille composé du suc des fleurs les plus odoriférentes; & c'est sans doute le plus grand mérite qu'un Dictionnaire puisse avoir. L'Auteur qui écrit en homme d'esprit & de goût, a fait un choix judicieux, & a même donné quelques explications que n'avoit pas données l'Abbé Banier.

Ce Livre est donc un précis de ce qui s'est dit de meilleur sur la Mythologie; l'extension que l'Auteur donne à ce mot, ne se borne pas à l'Histoire Fabuleuse des Dieux, des demi-Dieux & des Héros de l'Antiquité, quoique ce soit là proprement le fond de cette Science; c'est sur ce pied que l'avoit traitée le P. Jouvençy, dans un petit livre fort bon, mais fort court; intitulé: *Appendix de Diis & Herpibus*, qui a été traduit en françois.

M. l'Abbé de la Claustré, Auteur de ce Dictionnaire, a porté ses vûes plus loin, & a fait entrer dans son Livre tout ce qui a quelque rapport à la Religion Payenne; c'est-à-dire, les différens systèmes de Théologie, & tous les dogmes qui se sont successivement établis dans

les différens Ages du Paganisme; les Oracles; les Sorts, les Augures, les Auspices, les Présages, les Prodiges, les Expiations, les Dévouemens, les Evocations, & tous les genres de Divination qui ont été en usage; les Fonctions des Prêtres, des Devins, des Sybilles, des Vestales; les Fêtes & les Jeux, les Sacrifices & les Victimes, les Temples, les Autels, les Trépieds & les Instrumens des Sacrifices, &c. ainsi quiconque sçauroit bien le contenu de ce *Dictionnaire*, pourroit se vanter d'être un homme très-Sçavant, & très-Versé dans la connoissance de l'Antiquité.

### PRÉCIS AVANTAGEUX

#### *De la lecture des Auteurs Mythologues.*

LA Fable renferme l'Histoire Théologique, l'Histoire fabuleuse, l'Histoire poétique; & pour le dire en un mot, toutes les Fables de la Théologie Payenne.

Quoiqu'elles soient très-nombreuses, on est parvenu à les rapporter toutes à six ou sept classes, à indiquer leurs différentes sources, & à remonter à leur origine. Comme M. l'Abbé Banier est un des Mythologistes qui a jetté, sur ce sujet, le plus d'ordre & de netteté: voici le précis de ses recherches.

Je divise la Fable prise collectivement, en Fables historiques, philosophiques, allégoriques, morales-mixtes, & Fables inventées à plaisir.

Les Fables historiques, en grand nombre, sont des histoires vraies & mêlées de plusieurs fictions: telles sont celles qui parlent des principaux Dieux, & des Héros, Jupiter, Apollon,

Bacchus, Hercule, Jason, Achille; le fond de leur Histoire est pris dans la vérité. *Les Fables philosophiques* sont celles que les Poètes ont inventées pour déguiser les Mystères de la Philosophie; comme quand ils ont dit que l'Océan est le Père des Fleuves; que la Lune épousa l'Air, & devint Mère de la Rosée. *Les Fables allégoriques* sont des espèces de paraboles, renfermant un sens mystique, comme celle qui est dans Platon, de Porus & de Pénie, ou des richesses & de la Pauvreté, d'où naquit l'Amour. *Les Fables morales* répondent aux Apologues: telle est celle qui dit que Jupiter envoya pendant le jour les étoiles sur la terre, pour l'informer des actions des hommes. *Les Fables mixtes* sont celles qui sont mêlées d'allégories & de morale, & qui n'ont rien d'historique; ou qui avec un fond historique, font cependant des allusions manifestes à la Morale ou à la Physique.

*Les Fables inventées à plaisir* n'ont d'autre but que d'amuser; telle est la Fable de Psiché, & celles qu'on nommoit *milésiennes*, & *Sybaritides*.

*Les Fables historiques* se distinguent aisément, parce qu'elles parlent de gens qu'on connoît d'ailleurs: celles qui sont inventées à plaisir, se découvrent par les contes qu'elles font de personnes inconnues.

*Les Fables morales* & quelquefois les allégoriques s'expliquent sans peine: les philosophiques sont remplies de prosopopées qui animent la nature; l'air & la terre y paroissent sous les noms de *Jupiter* & de *Junon*, &c.

En général, il y a peu de Fables dans les Anciens Poètes, qui ne renferment quelques traits d'Histoire; mais ceux qui les ont suivis, y ont ajouté mille circonstances de leur imagination. Quand Homère, par exemple, raconte qu'Éole

avoit donné les vents à Ulysse enfermés dans une outre, d'où ses compagnons les laissèrent échapper; cette Histoire enveloppée nous apprend que ce Prince avoit prédit à Ulysse le vent qui devoit souffler pendant quelques jours, & qu'il ne fit naufrage que pour n'avoir pas suivi ses conseils : mais, quand Virgile nous dit que le même Éole, à la prière de Junon, excita cette terrible tempête, qui jeta la flotte d'Enée sur les côtes d'Afrique : c'est une pure fiction, fondée sur ce qu'Éole étoit regardé comme le Dieu de Vents. Les Fables mêmes, que nous avons appelées *philosophiques*, étoient d'abord historiques; & ce n'est qu'après coup, qu'on y a jetté l'idée des choses naturelles : de-là ces Fables *mixtes*, qui renferment un fait historique & un trait de Physique, comme celle de Myrrha, & de Leucothée changée en arbre qui porte l'encens, & celle de Clytie en tourne-sol.

Venons aux diverses sources de la Fable.

1<sup>o</sup>. On ne peut s'empêcher de regarder la vanité comme la première source des *Fables payennes*. Les hommes ont cru, que pour rendre la vérité plus recommandable, il falloit l'habiller du Brillant cortège du merveilleux : ainsi ceux qui ont raconté les premiers les actions de leurs Héros, y ont mêlé mille fictions.

2<sup>o</sup>. Une seconde source de *Fables* du paganisme est le défaut des caractères, ou de l'écriture. Avant que l'usage des lettres eût été introduit dans la Grèce, les événemens & les fictions n'avoient guère d'autres Monumens que la mémoire des hommes. L'on se servit dans la suite de cette tradition confuse & défigurée; & l'on a ainsi rendu les *Fables* éternelles, en les faisant passer, de la mémoire des hommes qui

en étoient les dépositaires, dans des monumens qui devoient durer tant de siècles.

3°. La fausse éloquence des Orateurs & la vanité des historiens ont dû produire une infinité de narrations fabuleuses. Les premiers se donnèrent une entière liberté de feindre & d'inventer; & l'historien lui-même se plut à transcrire de belles choses, dont il n'étoit garant que sur la foi des Panégyristes.

4°. Les relations des Voyageurs ont encore introduit un grand nombre de *Fables*. Ces sortes de gens, souvent ignorans, & presque toujours menteurs, ont pu aisément tromper les autres, après avoir été trompés eux-mêmes. C'est apparemment sur leur relations que les Poètes établirent les Champs élysées, dans le charmant pays de la Béthique; c'est de-là que nous sont venues ces *Fables* qui placent des Monstres dans certains pays, des Harpies dans d'autres; ici des peuples qui n'ont qu'un œil, là des hommes qui ont la taille des Géans.

5°. On peut regarder comme une autre source de *Fables* du Paganisme, les Poètes, le Théâtre, les Sculpteurs & les Peintres. Comme les Poètes ont toujours cherché à plaire, ils ont préféré une ingénieuse fausseté à une vérité commune; le succès justifiant leur témérité, ils n'employèrent plus que la fiction: les Bergères devinrent des Nymphes ou des Nayades, les Bergers des Satyres ou des Faunes: ceux qui aimoient la Musique, des Apollons; les belles Voix des Muses; les belles Femmes des Vénus; les Oranges des Pommes d'or; les Flèches & les Darts des Foudres & des Carreaux. Ils allèrent plus loin: ils s'attachèrent à contredire la vérité, de peur de se rencontrer avec les Historiens. Homère a fait d'une femme infidèle une



vertueuse Pénélope; & Virgile a fait d'un Traître à sa Patrie, un Héros plein de piété. Ils ont tous conspiré à faire passer Tentale pour un Avaro : ils l'ont mis de leur chef en enfer; lui qui a été un Prince très-sage & très-honnête homme. Rien ne se fait chez eux que par machine. Lisez leurs Poésies.

*Là, pour nous enchanter, tout est mis en usage:  
Tout prend un corps, une âme, un esprit, un  
visage.*

*Chaque Vertu devient Divinité,*

*Minerve est la Prudence, & Vénus la Beauté.*

Leurs Fables passèrent des Poèmes dans les Histoires, & des Histoires dans la Théologie : on forma un système de Religion sur les idées d'Hésiode; Homère en érigea des Temples, & on offrit des Victimes à des Divinités qui tenoient leur existence de deux Poètes.

Il faut dire encore que la Fable monta sur le Théâtre, comme sur son Thrône; & ajouter que les Peintres & les Sculpteurs, travaillant d'après leur imagination, ont aussi donné cours aux Histoires fabuleuses, en les consacrant par les Chefs-d'œuvres de leur Art. On a tâché de surprendre le Peuple de toutes manières : les Poètes dans leurs écrits, le Théâtre dans ses représentations, les Sculpteurs dans leurs statues, & les Peintres dans leurs tableaux : ils y ont tous concouru.

6°. Une sixième source de Fables est la pluralité ou l'unité des noms. La pluralité des noms étant fort commune parmi les Orientaux, on a partagé entre plusieurs les actions & les voyages d'un seul : de-là vient ce nombre prodigieux

de Jupiters , de Mercurcs , &c. On a quelque-fois fait tout le contraire; &, quand il est arrivé que plusieurs personnes ont porté le même nom , on a attribué à un seul , ce qui devoit être partagé entre plusieurs; telle est l'histoire de Jupiter , fils de Saturne , dans laquelle on a rassemblé les aventures de divers Rois de Crète qui ont porté ce nom aussi commun dans ce pays-là que l'a été celui de Ptolomée en Égypte.

7°. Une septième source des Fables fut l'établissement des Colonies & l'invention des Arts. Les Étrangers Égyptiens ou Phéniciens , qui abordèrent en Grèce , en policèrent les Habitans , leur firent part de leurs Coutumes , de leurs Loix , de leurs manières de s'habiller & de se nourrir : on regarda ces hommes comme des Dieux , & on leur offrit des sacrifices; telle est par exemple l'origine de la *Fable* de Prométhée; de même , parce qu'Apollon cultivoit la Musique & la Médecine , il fut nommé *le Dieu de ces Arts*. Mercure fut celui de l'éloquence; Cérès la Déesse du bled; Minerve celle des Manufactures de laine; ainsi des autres.

8°. Une huitième source des Fables doit sa naissance aux cérémonies de la Religion. Les Prêtres changèrent un culte stérile , en un autre qui fut lucratif par mille Histoires fabuleuses qu'ils inventèrent : on n'a jamais été trop scrupuleux sur cet article. On découvroit tous les jours quelque nouvelle Divinité , à laquelle il falloit élever de nouveaux Autels; de-là ce système monstrueux que nous offre la Théologie payenne. Ajoutez ici la manie des Grands d'avoir des Dieux pour Ancêtres : il falloit trouver à chacun , suivant sa condition , un Dieu pour première tige de sa race; & vraisemblablement ,

on ne manquoit pas alors de Généalogistes aussi complaisants qu'ils le font aujourd'hui.

L'abus que les Poëtes ont pû faire de l'Ancien Testament, comme tant de Gens pleins de sçavoir l'ont assuré, donne aussi une source aux *Fables*. Les Juifs étoient une Nation fort respectée de ses Voisins, connuë des Peuples éloignés; quoique trop jalouse de sa Loi & de ses cérémonies qu'elle cachoit aux Étrangers; les Orateurs historiens, contemporains de ce Peuple, tels que Celse & Porphyre ont trouvé que les Poëtes de ce tems ont donné beaucoup de rapport entre les Héros de la Bible & ceux de la Fable.

9°. Mais une source réellement féconde des Fables payennes, c'est l'ignorance de l'Hystoire & de la Chronologie. Comme on ne commença que trop tard, sur-tout dans la Grèce, à avoir l'usage de l'écriture, il se passa plusieurs siècles pendant lesquels le souvenir des événemens remarquables ne fut conservé que par tradition; après qu'on avoit remonté jusqu'à trois ou quatre générations, on se trouvoit dans le labyrinthe de l'Histoire des Dieux, où l'on rencontroit toujours Jupiter, Saturne, le Ciel & la Terre: cependant, comme les Grècs, remplis de vanité ainsi que les autres peuples, voulurent passer pour Anciens, ils se forgèrent une Chronique fabuleuse de Rois imaginaires, de Dieux & de Héros qui ne furent jamais: ils transférèrent dans leur Histoire la plupart des événemens de celle d'Égypte; & lorsqu'ils voulurent remonter plus haut, ils ne firent que substituer des *Fables*, à la vérité. Ils étoient de vrais enfans, comme le reprochoit à Solon un Prêtre d'Égypte, lorsqu'il s'agissoit de parler des tems éloignés: ils se persuadoient que leurs Colonies avoient peuplé tous les autres pays, & ils tiroient leurs nom de ceux de leurs Héros,

10°. L'ignorance de la Physique est une dixième source de quantité de Fables payennes : on vint à rapporter à des choses animées, des effets dont on ignoroit les principes : on prit les Vents pour des Divinités fougueuses qui causent tant de ravages sur la terre & sur mer. Falloit-il parler de l'arc-en-ciel dont on ignoroit la nature, on en fit une Divinité chez les Payens ?

*Ce n'est pas la vapeur qui produit le tonnerre ,  
C'est Jupiter armé , pour effrayer la terre .  
Un orage terrible , aux yeux des Matelots ,  
C'est Neptune en couroux qui gourmande les flots .  
Echo n'est pas un son qui dans l'air retentisse ,  
C'est une Nymphe en pleurs qui se plaint de Narcisse .*

Ainsi furent formées plusieurs Divinités physiques, & tant de Fables astronomiques qui eurent cours dans le monde.

11°. L'ignorance des langues sur-tout de la Phénicienne, doit-être regardée comme une onzième source des plus féconde, d'une infinité de Fables du Paganisme. Il est sûr que les Colonies sorties de Phénicie allèrent peupler plusieurs contrées de la Grèce ; & , comme la Langue phénicienne a plusieurs mots équivoques, les Grècs les expliquèrent selon le sens qui étoit le plus de leur génie ; par exemple, le mot *Ilpha*, dans la Langue phénicienne, signifie également un taureau ou un navire. Les Grècs, Amateurs du Merveilleux, au lieu de dire, qu'Europe avoit été portée sur un vaisseau, publièrent que Jupiter, changé en un taureau, l'avoit enlevée. Du mot *mom*, qui veut dire vice, ils firent le Dieu Momus, Censeur des défauts des hommes ;

&, sans citer d'autres exemples, il suffit de renvoyer le lecteur aux ouvrages de Bochart sur cette matière.

12°. Non-seulement les équivoques des Langues orientales ont donné lieu à quantité de *Fables payennes*, mais même les mots équivoques de la Langue grèque en ont produit un grand nombre : ainsi est sortie de l'écume de la mer, parce qu'Aphrodite qui étoit le nom qu'ils donnoient à cette Déesse, signifioit l'*écume*; ainsi le premier Temple des Delphes avoit été construit par le secours des aîles d'abeilles qu'Apollo n avoit fait venir des Pays Hyperboréens, parce que Pteras, dont le nom veut dire *une aîle de plume*, en avoit été l'architecte.

13°. On a approuvé par des exemples incontestables, que la plupart des *Fables* des Grecs venoient d'Égypte & de Phénicie. Les Grecs, en apprenant la Religion des Égyptiens, changèrent, & les Noms, & les Cérémonies des Dieux de l'Orient; pour faire croire qu'ils étoient nés dans leurs pays, comme nous le voyons dans l'exemple d'Isis, & dans une infinité d'autres. Le culte de Bacchus formé sur celui d'Osiris, Diodore le dit expressément. Une règle générale qui peut servir à juger de l'origine d'un grand nombre des *Fables* du Paganisme, c'est de voir seulement les noms des choses, pour décider s'ils sont Phéniciens, Grecs ou Latins : l'on découvrira, par ce seul examen, le pays natal, ou le transport de quantité de *Fables*.

En quatorzième lieu, il ne faut point douter que l'ignorance de la Navigation n'ait fait naître une infinité de *Fables* : on ne parla, par exemple, de l'Océan, que comme d'un pays couvert de ténèbres, où le Soleil alloit se coucher tout les soirs, avec beaucoup de fracas dans le Palais de

Thétis : on ne parla de rochers qui composent le détroit de Sylla & de Charybde, que comme de deux Monstres qui engloutissoient les Vaisseaux. Si quelqu'un alloit dans le Golfe de Perse, on publioit qu'il étoit allé jusqu'au fond de l'Orient, & au Pays où l'Aurore ouvre la barrière du jour; & parce que Persée eut la hardiesse de sortir du détroit de Gibraltard, pour se rendre aux Isles Arcades, on lui donna le cheval Pégase, avec l'équipage de Pluton & de Mercure, comme s'il avoit été impossible de faire un si long voyage, sans quelque secours surnaturel. Concluons que l'ignorance des Anciens Peuples, soit dans la Chronologie, soit dans les Langues, soit dans la Physique, soit dans la Géographie, soit dans la Navigation, a fait germer des *Fables* innombrables.

Quinzièmement, il est encore vraisemblable que plusieurs *Fables* tirent leur source du prétendu commerce des Dieux, imaginé à dessein de sauver l'honneur des Dames qui avoient eu des foiblesses pour leurs Amans. On appelloit au secours de leur réputation, quelque Divinité favorable; c'étoit un Dieu métamorphosé, qui avoit triomphé de l'insensibilité de la Belle. La *Fable* de Rhea-Silvia, mère de Remus & de Romulus, en est une preuve bien connue. Amulius, son Oncle, armé de toutes pièces & sous la figure de Mars, entra dans sa cellule; & Numiter fit courir le bruit que les deux enfans qu'elle mit au monde, avoient pour Père le Dieu de la guerre : souvent même les Prêtres, étant amoureux de quelque femme, lui annonçoient qu'elle étoit aimée du Dieu qu'ils servoient. A cette nouvelle, elle se préparoit à aller coucher dans le temple du Dieu, & les parents l'y conduisoient avec cérémonie. Si nous

en croyons Hérodote, ( liv. premier, chap. xviij ) il y avoit une Dame de Babylonne, de celles que Jupiter-Belus avoit fait choisir par son premier Pontife, qui ne manquoit jamais toutes les nuits de se rendre dans son temple : de-là ce grand nombre de fils qu'on donne aux Dieux.

La dénomination de fils des Dieux, ou enfans des Dieux, est aussi confuse qu'étendue dans l'Histoire fabuleuse. Je me borne donc aux principales recherches de M. l'Abbé Bannier dans son Dictionnaire Mythologique.

1°. Tous les enfans du concubinage des Princes, mis en suite au rang des Dieux ; comme Jupiter & quelques autres, qui eurent plusieurs femmes pendant leur vie, étoient tous autant d'enfans, ou de *fils des Dieux*.

2°. On a donné souvent le nom de *fils des Dieux* à plusieurs personnages poétiques ; comme quand on dit : que l'Acheron étoit fils de Cérès ; l'Amour, fils de la Pauvreté ; l'Écho, fille de l'Air ; les Nymphes, filles d'Acheloüs, & une infinité d'autres.

3°. Ceux qui furent les Imitateurs des Belles Actions des Dieux, & qui excellèrent dans les mêmes Arts, passèrent pour leurs fils ; comme Esculape, Orphée, Linus, &c.

4°. Ceux qui se rendoient fameux sur la mer, étoient regardés comme les enfans de Neptune ; ceux qui se distinguoient dans la Guerre, étoient des fils de Mars, comme Thésée, Œnomaüs, &c.

5°. Ceux dont le caractère ressembloit à celui de quelque Dieu, passoient aussi pour leurs fils : étoit-on éloquent ? On avoit Apollon pour père : fin & rusé ? On étoit fils de Mercure.

6°. Ceux dont l'origine étoit obscure ; étoient réputés enfans de la Terre : comme les Géans

qui firent la guerre aux Dieux ; Tagés , Inventeur de la Divination , Etrusque.

7°. La plupart des Princes , & les Héros qui ont été déifiés , avoient les Dieux pour Ancêtres , & passaient toujours pour en être les fils.

8°. Ceux qu'on trouvoit exposés dans les Temples ou dans les Bois sacrés , étoient fils des Dieux à qui ces Bois étoient consacrés : ainsi Érictonius passa pour fils de Minerve & de Vulcain.

9°. Quand quelque Prince avoit intérêt de cacher un commerce scandaleux , on ne manquoit pas de donner un Dieu pour Père , à l'enfant qui en naissoit : ainsi Persée passa pour fils de Jupiter , & de Danaé ; Romulus , pour fils de Mars & de Rhéa ; Hercule , pour fils de Jupiter & d'Alcmène.

10°. Ceux qui étoient nés du commerce des Prêtres , avec les femmes qu'ils subornoient dans les Temples , étoient sur le compte des Dieux , dont ces Prêtres étoient Ministres. La Mythologie a tout divinisé.

Enfin , pour ne rien laisser à désirer , s'il est possible sur les sources des Fables , on doit ajouter ici que presque toutes celles qui se trouvent dans les Métamorphoses d'Ovide , d'Hyginus & d'Antonius-Liberalis , ne sont fondées que sur des manières de s'exprimer figurées & métaphoriques : ce sont ordinairement des véritables faits auxquels on a ajouté quelques circonstances surnaturelles , pour les parer. La cruauté de Lycaon qui condamnoit à mort les Étrangers , l'a fait métamorphoser en Loup. La stupidité de Mydas , ou peut-être l'excellence de son ouïe , lui a fait donner des oreilles d'âne. Cérès avoit aimé Jason , parce qu'il avoit perfectionné l'Agriculture ; dont cette Déesse , suivant l'imagi-



nation des Poètes, avoit appris l'usage à la Grèce. Dans d'autres occasions, les Métamorphoses qu'on attribue à Jupiter & aux autres Dieux, étoient des Symboles qui marquoient les moyens, que les Princes qui portoient ces noms, avoient mis en œuvre, pour séduire leurs Maîtresses. Ainsi l'or, dont se servit Prétus pour tromper Danaé, fit dire qu'il s'étoit changé en pluie d'or; ou bien, comme le remarque Eustathius, ces prétendues Métamorphoses n'étoient que des Médailles d'or sur lesquelles on les voyoit gravées; & que les Amans donnoient à leurs Maîtresses, présent plus propre pour la rareté du métal & la finesse de la gravure, à rendre sensibles les Belles, que de véritables Métamorphoses. Tel est le fondement des *Fables* dont on vient de parler; & si l'on n'en trouve pas le dénouement dans les sources qu'on vient d'indiquer, on les découvrira dans les Métaphores.

Ce seroit présentement le lieu de discuter en quel tems ont commencé les *Fables*, mais il est impossible d'en fixer l'époque : il suffit de sçavoir, que nous les trouvons déjà établies dans les écrits les plus anciens qui nous restent de l'Antiquité profane : il suffit encore de ne pas ignorer, que les premiers berceaux des *Fables* sont l'Égypte & la Phénicie, d'où elles se répandirent avec les Colonies en Occident; & sur-tout dans la Grèce, où elles trouvèrent un sol propre à leur multiplication : ensuite, de la Grèce, elles passèrent en Italie, & dans les autres contrées voisines. Il est certain qu'en suivant un peu l'Antienne Tradition, on découvre aisément que c'est-là le chemin de l'Idolâtrie & des *Fables*, qui ont toujours marché de compagnie; qu'on ne dise donc point qu'Hésiode & Homère en sont

les Inventeurs; ils n'en parlent pas eux-mêmes sur ce ton : elles étoient avant leur naissance, dans les Ouvrages des Poëtes qui les précédèrent : ils ne firent que les embellir.

Mais il faut convenir que le siècle le plus fécond en *Fables* & en Héroïsme, a été celui de la guerre de Troye. On sçait que cette célèbre Ville fut prise deux fois; la première, par Hercule, l'an du monde 1760; & la seconde, une quarantaine d'années après, par l'armée des Grecs sous la conduite d'Agamemnon. Au retour de la première prise, on vit paroître Thélamon, Hercule, Thésée, Jason, Orphée, Castor, Pollux, & tous les autres Héros de la Toison d'or. A la seconde prise, parurent leur fils ou leurs petits-fils, Agamemnon, Ménélaüs, Achille, Diomède, Ajax, Hector, Énée, &c. Environ le même tems, se fit la guerre des Thèbes où brillèrent Adraste, Œdipe, Éthéocle, Polinice, Capanée, & tant d'autres Héros, sujets éternels des Poëmes épiques & tragiques : aussi les Théâtres de la Grèce ont-ils réenti mille fois de ces noms illustres; & depuis ce tems, tous les Théâtres du Monde ont cru devoir les faire reparoître sur le scène.

Voilà pourquoi la connoissance superficielle de la *Fable* est si générale. Nos Spectacles, nos Pièces lyriques & dramatiques, & nos Poésies en tout genre, y font de perpétuelles allusions : les Estampes, les Peintures, les Statuës, qui décorent nos Cabinets, nos Galeries, nos Plafonds, nos Jardins, sont presque toujours tirées de la *Fable*; enfin elle est d'un si grand usage dans tous nos Écrits, nos Romans, nos Brochures, & même dans nos Discours ordinaires, qu'il n'est pas possible de l'ignorer à un certain point, sans avoir à rougir de ce manque

d'éducation ; mais , de porter sa curiosité jusqu'à tenter de percer les divers sens ; ou les mystères de la *Fable*, entendre les différents systèmes de la Théologie , connoître les cultes des Divinités du Paganisme , c'est une Science réservée pour un petit nombre de Sçavans ; & cette Science , qui fait une partie très-vaste des Belles-Lettres , & qui est absolument nécessaire pour avoir l'intelligence des Monumens de l'Antiquité , est ce qu'on nomme la *Mythologie*.

## ORIGINE DE L'ÉCRITURE

### DES ANCIENS.

NOUS avons deux manières de communiquer nos idées : la première , à l'aide des Sons ; la seconde , par le moyen des Figures. En effet , l'occasion de perpétuer nos pensées , & de les faire connoître aux personnes éloignées , se présente souvent ; & , comme les sons ne s'étendent pas au-delà du moment & du lieu où ils sont proférés , on a inventé les Figures & les Caractères , après avoir imaginé les sons , afin que nos idées pussent participer à l'étendue & à la durée.

Cette manière de communiquer nos idées par des Marques & par des Figures , a consisté d'abord à dessiner tout-naturellement les Images des choses : ainsi , pour exprimer l'idée d'un homme ou d'un cheval , on a représenté la forme de l'un ou de l'autre. Le premier essai de l'*Écriture* a été , comme on voit , une Simple Peinture : on a sçu peindre , avant que de sçavoir écrire.

Nous en trouvons , chez les Méxiquains , une preuve remarquable. Ils n'employoient pas d'autre Méthode , que cette *Écriture* en Peinture , pour conserver leurs Loix & leurs Histoires.

Il reste encore aujourd'hui un modèle très-curieux de cette *Écriture* en Peinture des Indiens, composé par un Méxiquain, & par lui expliqué dans sa langue, après que les Espagnols lui eurent appris les lettres. Cette explication a été ensuite traduite en Espagnol, & de cette langue, en Anglois. Purchas a fait graver l'Ouvrage, qui est une Histoire de l'Empire du Méxique, & y a joint l'explication. Je crois que l'Exemplaire original est à la Bibliothèque du Roi.

Voilà la première Méthode, & en même tems la plus simple, qui s'est offerte à tous les hommes, pour perpétuer leurs idées.

Mais les inconvéniens qui résultoient de l'énorme grosseur des volumes dans de pareils ouvrages, portèrent bien-tôt les Nations plus ingénieuses & plus civilisées, à imaginer des Méthodes plus courtes. La plus célèbre de toutes est celle que les Égyptiens ont inventée, à laquelle on a donné le nom d'*Hiéroglyphique*. Par son moyen, l'*Écriture* qui n'étoit qu'une simple Peinture chez les Méxiquains, fut en Égypte une Peinture & Caractère; ce qui constitué proprement l'*Hiéroglyphe*.

Tel fut le premier degré de perfection qu'acquît cette Méthode grossière de conserver les idées des hommes. On s'en est servi de trois manières, qui, à consulter la nature de la chose, prouvent qu'elles n'ont été trouvées que par degrés, & dans trois tems différens.

La première manière consiste à employer la principale circonstance d'un sujet, pour tenir lieu de tout. Les Égyptiens vouloient-il représenter deux armées rangées en bataille, les Hiéroglyphes d'Horapollo, cet admirable fragment de l'Antiquité, nous apprend qu'ils pei-

gnoient deux mains, dont l'une tenoit un Bouclier, & l'autre, un Arc.

La Seconde manière imaginée avec plus d'Art, consistoit à substituer l'Instrument réel ou métaphorique de la chose, à la chose même. Un Œil & un Sceptre représentoient un Monarque; une épée peignoit le cruel Tyran Ochus; & un Vaisseau, avec un Pilote, désignoit le Gouvernement de l'Univers.

Enfin on fit plus : pour représenter une chose, on se servit d'une autre, où l'on voyoit quelque ressemblance ou quelqu'analogie; & ce fut la troisième manière d'employer cette *Écriture*. Ainsi l'Univers étoit représenté par un Serpent, roulé en forme de cercle; & la bigarrure de ses taches désignoit les étoiles.

Le premier objet de ceux qui imaginèrent la Peinture Hiéroglyphique, fut de conserver la mémoire des événemens, & de faire connoître les Loix, les Règlemens & tout ce qui a rapport aux matières civiles. Par cette raison, on imagina des Symboles relatifs aux besoins & aux productions particulières de l'Égypte. Par exemple, le grand intérêt des Égyptiens étoit de connoître le retour ou la durée du Vent étésien, qui amonceloit les vapeurs en Éthiopie, & causoit l'inondation, en soufflant sur la fin du Printems, du Nord au Midi. Ils avoient ensuite intérêt de connoître le retour du vent de Midi, qui aidait l'écoulement des eaux vers la Méditerranée. Mais comment peindre le vent? Ils choisirent, pour cela, la figure d'un Oiseau; l'Épervier qui étend ses ailes en regardant le Midi pour renouveler ses plumes au retour des chaleurs, fut le Symbole du Vent étésien, qui souffle du Nord au Sud; & la Truye qui vient d'Éthiopie pour trouver des vers dans le

l'Ankh, à la suite de l'écoulement du Nil, fut le Symbole du retour des Vents de Midi, propres à faire écouler les eaux. Ce seul exemple peut donner une idée de l'*Écriture Symbolique* des Égyptiens.

Cette *Écriture symbolique*, premier fruit de l'Astronomie, fut employée à instruire le Peuple de toutes les vérités, de tous les avis, & de tous les travaux nécessaires. On eut donc soin dans les commencemens de n'employer que les Figures, dont l'analogie étoit le plus à la portée de tout le monde; mais cette Méthode fit donner dans le raffinement, à mesure que les Philosophes s'appliquèrent aux matières de spéculation. Aussi-tôt qu'ils crurent avoir découvert dans les choses des qualités plus abstruses, quelques-uns, soit par singularité, soit pour cacher leurs connoissances au vulgaire, se plurent à choisir, pour Caractères, des Figures dont le rapport aux choses qu'ils vouloient exprimer, n'étoit point connu. Pendant quelque tems, ils se bornèrent aux Figures dont la nature offre des modèles; mais, dans la suite, elles ne leur parurent, ni suffisantes, ni assez commodes, pour le grand nombre d'idées que leur imagination leur fournissoit. Ils formèrent donc leurs Hiéroglyphes de l'assemblage mystérieux de choses différentes, ou de parties de divers animaux; ce qui rendit ces figures tout-à-fait Énigmatiques.

Enfin l'usage d'exprimer les pensées par des Figures analogues, & le Desein d'en faire quelquefois un Secrèt & un Mystère, engagea à représenter les modes mêmes des Substances par des images sensibles. On exprima la Franchise par un Lièvre, l'Impureté par un Bouc sauvage, l'Impudence par une Mouche, la Science par une

Fourmy ; en un mot, on imagina des Marques Symboliques pour toutes les choses qui n'ont point de forme. On se contenta, dans ces occasions d'un rapport quelconque : c'est la manière dont on s'étoit déjà conduit, quand on donna des noms aux idées qui s'éloignent des sens.

Jusque-là, l'Animal ou la chose qui servoit à représenter, avoit été dessinée au naturel ; mais lorsque l'étude de la Philosophie, qui avoit occasionné l'*Écriture Symbolique*, eut porté les Sçavans d'Égypte à écrire sur beaucoup de sujets, ce dessein ayant trop multiplié les volumes, parut ennuyeux. On se servit donc par degré d'un autre Caractère, que nous pouvons appeller l'*Écriture courante des Hyéroglyphes* : il ressembloit aux Caractères Chinois ; &, après avoir été formé d'un seul contour de la figure, il devint à la longue une sorte de marque.

L'effet naturel que produisit cette *Écriture Courante*, fut de diminuer beaucoup de l'attention qu'on donnoit au Symbole, & de la fixer à la chose signifiée : par ce moyen, l'*Étude de l'Écriture Symbolique* se trouva fort abrégée, puisqu'il n'y avoit alors presque autre chose à faire, qu'à se rappeler le pouvoir de la Marque Symbolique : au lieu qu'auparavant il falloit être instruit des propriétés de la chose ou de l'Animal qui étoit employé comme Symbole : en un mot, cela réduisoit cette sorte d'Écriture à l'état où est présentement celle des Chinois.

Ce Caractère courant est proprement celui que les Anciens ont appelé *Hiérogaphique*, & que l'on a employé, par succession de tems, dans les ouvrages qui traitoient des mêmes sujets que les Anciens Hyéroglyphes. On trouve des exemples de ces Caractères Hiérogaphiques dans quelques Anciens Monumens : on en voit pres-

qu'à tous les compartimens de la Table Ifiaque, dans des intervalles qui se rencontrent entre les plus grandes figures humaines.

L'*Écriture* étoit dans cet état, & n'avoit pas le moindre rapport avec l'*Écriture* actuelle. Les Caractères dont on s'étoit servi, représentoient des objets : celle dont nous nous servons, représente des sons : c'est un Art nouveau, un génie heureux. On prétend que ce fut le Secrétaire d'un des premiers Rois d'Égypte, appelle *Thoût*, Thoot ou Thor, qui sentit que le discours, quelque varié & quelque étendu qu'il puisse être par les idées, n'est pourtant composé que d'un assez petit nombre de sons, & qu'il ne s'agissoit que de leur assigner à chacun un Caractère représentatif. Il abandonna donc l'*Écriture* représentative des êtres, qui ne pouvoit s'étendre à l'infini, pour s'en tenir à une combinaison, qui, quoique très-bornée, (celle des sons) produit cependant le même effet.

Si l'on y réfléchit, (dit M. Duclos le premier qui ait fait ces Observations, qui ne sont pas moins justes que délicates;) on verra que cet Art ayant été une fois conçu, dut être formé presque en même tems; & c'est ce qui relève la gloire de l'Inventeur. En effet, après avoir eu le Génie d'appercevoir que les sons d'une langue pouvoient se décomposer & se distinguer, l'énumération dut en être bien-tôt faite : il étoit bien plus facile de compter tous les sons d'une langue, que de découvrir qu'ils pouvoient se compter. L'un est un coup de Génie; l'autre un simple effet de l'attention. Peut-être n'y a-t-il jamais eu d'Alphabet complet, que celui de l'Inventeur de l'*Écriture*. Il est vrai-semblable que, s'il n'y eût pas alors autant de caractères qu'il nous en faudroit aujourd'hui, c'est que la langue



de l'Inventeur n'en exigeoit pas davantage : l'Orthographe n'a été parfaite, qu'à la naissance de l'Écriture.

Quoi qu'il en soit, toutes les espèces d'*Écritures* Hiéroglyphiques, quand il falloit s'en servir dans les affaires publiques, pour envoyer les ordres du Roi aux Généraux d'Armées & aux Gouverneurs des Provinces éloignées, étoient sujettes à l'inconvénient inévitable d'être imparfaitement & obscurément entendues. Thoot, en faisant servir les lettres à exprimer des mots, & non des choses, évita tous les inconvéniens, si préjudiciables dans ces occasions : l'Écrivain rendit ses instructions avec la plus grande clarté & la plus grande précision. Cette Méthode eut encore cet avantage, que, comme le Gouvernement chercha sans doute à tenir l'invention secrète, les Lettres d'État furent pendant du tems portées avec toute la sûreté de nos chiffres modernes. C'est ainsi que l'*Écriture* en Lettres, appropriée d'abord à un pareil usage, prit le nom d'*Épistolique* : du moins je n'imagine pas, avec M. Warburton, qu'on puisse donner une meilleure raison de cette dénomination.

Le Lecteur apperçoit à présent que l'opinion commune, qui veut que ce soit la première *Écriture* Hiéroglyphique, & non pas la première *Écriture* en lettres, qui ait été inventée pour le secrèt, est précisément opposée à la vérité ; ce qui n'empêche pas que, dans la suite, elles n'aient changé naturellement leur usage. Les Lettres sont devenues l'*Écriture* Commune, & les Hiéroglyphiques devinrent une *Écriture* secrète & Mystérieuse.

En effet, une *Écriture* qui, en représentant les sons de la voix, peut exprimer toutes les pensées & les objets que nous avons coûtume de

désigner par ces sons, parut si simple & si féconde, qu'elle fit une fortune rapide. Elle se répandit par-tout ; elle devint l'*Ecriture Courante*, & fit négliger la Symbolique, dont on perdit peu-à-peu l'usage dans la Société ; de manière qu'on en oublia la signification.

Cependant, malgré tous les avantages des Lettres, les Égyptiens, long-tems après qu'elles eurent été trouvées, conservèrent encore l'usage des hiéroglyphes ; c'est que toute la Science de ce Peuple se trouvoit confiée à cette sorte d'*Ecriture*. La vénération qu'on avoit pour les hommes, passa aux Caractères, dont les Sçavans perpétuèrent l'usage ; mais ceux qui ignoroient les Sciences, ne furent pas tentés de se servir de cette *Ecriture*. Tout ce que peut sur eux l'Autorité des Sçavans, fut de leur faire regarder ces Caractères avec respect, & comme des choses propres à embellir les Monumens publics, où l'on continua de les employer ; peut-être même les Prêtres Égyptiens voyoient-ils avec plaisir que peu-à-peu ils se trouvoient seuls avoir la Clef d'une *Ecriture* qui conservoit les secrets de la Religion. Voilà ce qui a donné lieu à l'erreur de ceux qui se sont imaginés que les Hiéroglyphes renfermoient les plus grands Mystères.

On voit, par ces détails, comment il est arrivé que ce qui devoit son orrigine à la nécessité, a été dans la suite du tems employé au secret, & enfin cultivé pour l'ornement.

Mais, par un effet de la vicissitude continuelle des choses, ces mêmes Figures qui avoient d'abord été inventées pour la clarté, & puis converties en Mystères, ont repris à la longue leur premier usage. Dans les Siècles florissans de la Grèce & de Rome, elles étoient employées sur les Monumens & sur les Médailles, comme le

---

## AUTEURS HYÉROGRAPHES.

**LE THÉÂTRE** *des Bons Engins*,  
auquel sont contenus cent Emblèmes Mo-  
raux, composé par Guillaume de la Per-  
riere, Tholosain. A Lyon, par Jean de  
Tournes, 1546. in-18.

**DEVISES HÉROÏQUES**, par  
M. Claude Paradin, Chanoine de Beaujeu.  
A Lyon, par Jean de Tournes & Guil.  
Gazeau, 1551. in-18.

**THEODORI BEZÆ Vexelii Emble-**  
*mata. Apud Jacobum Star, 1589. in-18.*

**SYMBOLA Divina & Humana Pon-**  
*tificum, Impp. Reguum, cum Isagoge Jac.*  
*Typotii. Pragæ 1613. 3. Tom. en 1. Vol.*  
*in-fol.*

**VIRIDARIUM Hieroglyphico-morale,**  
*in quo Virtutes & Vitia, atque Mores hujus*  
*Ævi secundum tres ordines Hierarchicos,*  
*ecclesiasticum, politicum, æconomicum,*  
*per definitiones, distributiones, causas,*  
*adfectiones, adjuncta, effecta, &c. Pie,*

*Tome IV.*

*Bb*

*prudenter, dextrè ac variè explicantur, & non tantum dictis, & exemplis historiarum veterum ac recentium, ex Sacris Scripturis, Sacris Patribus, seu DD. Ecclesie, Poetis, Philosophis, Historicis cum christianorum tum gentilium, sed etiam artificiosissimis Eiconibus hieroglyphicis illustrantur. Opusculum novum ac rarum, cujus usum atque utilitatem præfixa præfatio docebit, per Henricum Oræum Assenheim. Weddoraü ad radices Montis S. Johann. Apost. & Evang. Nauheim Eccles. Francofurti, apud Lucam Jennis, 1619. in-4<sup>o</sup>.*

*DISCOURS sur les Médailles Antiques, par Louis Savot. Paris; Cramoisy, 1627. in-4<sup>o</sup>.*

*LA FRANCE MÉTALLIQUE, par Jacques de Bie. Paris, Roccolet, 1634. in-fol.*

*MÉDAILLES d'Or, d'Argent & de Bronze des Rois & des Reines de France, par Jacques de Bie. Paris, Camusat, 1636. in-fol.*

*GUILIELMI HESI, Antverpiensis; à Societate Jesu, Emblemata Sacra de Fide, Spe, Caritate. Antverpia, ex Officina*

*Plantiniana Balthasaris Moreti*, 1636, in-16.

ICONOLOGIE, ou Explication de plusieurs Images, Emblèmes & autres Figures Hiéroglyphiques, tirée de Césare Ripa, par Jean Baudoin. Paris 1636, in-fol.

EMBLÈMES avec des Discours Moraux, qui servent d'explication. Paris 1638, 3 vol. in-8°, avec des Figures gravées par Briot. Elles ont été réimprimées plusieurs fois depuis avec des Figures moins bonnes, ou plutôt fort mauvaises, sous ce Titre : Recueil d'Emblèmes, ou Tableaux des Sciences & des Vertus Morales : 3 vol. in-12.

JEAN BEAUDOIN étoit natif de Pradelle, petite Ville du Vivarais; & M. de Marolles s'est trompé dans son dénombrement d'Auteurs, en disant qu'il étoit de Franche-Comté.

Sa jeunesse se passa à faire les Études ordinaires, & ensuite à voyager. Il vint après à Paris, où il passa le reste de sa vie, sans y acquérir beaucoup de bien. Il fut quelque tems Lecteur de la Reine Marguerite, & se mit ensuite au service du Maréchal de Marillac. Sa principale occupation étoit de faire des Livres; c'étoit pour lui une ressource dans la Médiocrité de sa fortune. Comme il travailloit *Fam non fama*, il ne se donnoit pas le temps nécessaire pour donner à ses Ouvrages la perfection qu'il auroit pû leur donner; & ses besoins régloient

Il fut admis à l'Académie Française, dès ses premiers commencemens, & avant qu'elle fût établie par un Edit du Roi, ce qui se fit en 1635; & il fut un de ceux qui présentèrent des Mémoires sur les réglemens qu'on devoit faire pour son Etablissement.

Il mourut à Paris l'an 1650, âgé, selon M. Pellisson, de plus de soixante ans. M. le Clerc, dans sa *Bibliothèque de Richelet*, croit qu'il n'avoit alors guères moins de 70 ans. Ce qui n'est guères probable, puisque, dans son premier Ouvrage, imprimé en 1609, il dit que ce sont-là les feuilles de son Verd - Printems : or, s'il avoit vécu 70 ans, il en auroit eu 29 en 1609, lorsqu'il publia cet Ouvrage; âge auquel son expression ne convient point du tout.

LES EMBLÈMES *latin-françois* du Seigneur André Alciat, la *Vie d'Alciat*, la *Version françoise* : Paris, J. Richer, 1584, in-12.

Ce fut Peutinger qui publia, pour la première fois, les Emblèmes d'Alciat, que ce Sçavant lui avoit adressées pour cela; & cette Edition se fit à Ausbourg, en 1531, in-8°.

Alciat, dans la Dédicace qu'il lui en fit, lui donne la qualité de Poète : on n'a cependant aucune Poësie de sa façon qui puisse faire connoître s'il la méritoit.

Comme les Emblèmes d'Alciat avoient dans ce tems-là de la Réputation, elles attirèrent la curiosité de Mignaut. Un Moine de Saint-Bénigne de Dijon, nommé Leger Bontems (a),

---

(a) C'est celui qui en latin prend le nom de  
B b iij

son ami, lui conseilla de travailler à les éclaircir. Ces *Emblèmes d'Alciat avec les Notes Latines* de *Mignaut*, parurent pour la première fois chez Plantin en 1574, in-16.

Cette Édition, qui est très-belle, devoit paroître plutôt; car l'Épître Dédicatoire, adressée à *Anne d'Escars*, Abbé de *Saint-Bénigne* de *Dijon*, est datée de *Paris*, le premier Décembre 1571 (a). Aussi *Plantin*, dans une lettre latine à l'Auteur qui est à la fin de l'Ouvrage, s'excuse-t-il de ce qu'il a retardé pendant trois années l'impression de ces *Emblèmes*.

Cette première Edition fut suivie de quantité d'autres. Je crois que la seconde est d'*Anvers*, 1574, in-12; & *ibid.* 1576, in-8°. *Mignaut* nous avertit qu'en 1580, *Paris* & *Anvers* en avoient déjà fourni sept ou huit Editions. J'ai tenu celles-ci.

*Paris. Marnef*, 1581 & 1583, in-8°.

*Anvers. Plantin*, 1583, in-8°.

*Paris.* 1584, in-8°.

*Paris. Etienne Valler*, 1589, in-8°.

*Leyde.* 1591, in-8°. & in-16.

*Paris.* 1601, in-8°.

*Paris. J. Richer*, 1602, in-8°.

*Paris. Etienne Valler*, 1608, in-8°.

*Leyde. Rapheling*, 1608, in-8°.

*Lyon. Rouillé*, 1614, in-8°. *Cum Locorum Græcorum explicatione*. Il y a à la fin *Notæ posteriores Minois ad Alciati Emblemata*. L'Édition est bonne.

*Leodegarius Agatho Chronicus* : ces derniers mots en Grèce signifient Bontemps.

(a) Cette pièce a été retranchée dans plusieurs Editions; je ne sçais pas pourquoi.

Paris. J. Richer. *Cum Notis Fred. Morelli*, 1618, in-8°.

Padouë. *Cum Notis Minois & Pignorii*, 1619, in-8°. & 1661, in-4°. Les Notes de *Mignaut* sont séparées.

Anvers. *Moret*, 1648, in-12. Cette multitude d'Éditions marque l'Estime qu'on faisoit de notre Auteur. Il semble qu'on n'étoit pas sçavant, lorsqu'on ne sçavoit pas son *Alciat* & son *Mignaut*. *Colletet* a loué *Mignaut* sur cet article, pag. 106 & suiv. de son *Discours de la Poësie Morale*. Il avoue que, parmi les Auteurs qui avoient travaillé sur ces Emblèmes, *Mignaut* ou *Minos* étoit le plus considérable; puisque c'est lui qui les a enrichi d'un Docte Commentaire en Langue Latine. Le même *Colletet* a laissé d'autres témoignages de la considération qu'il avoit pour *Mignaut*; car il en a composé la vie, qu'il a placée dans son Recueil Manuscrit des Vies des Poëtes François.

*Mignaut* ne se contenta pas d'avoir travaillé en latin sur les Emblèmes d'*Alciat*, il a voulu les mettre entre les mains du peuple, & les traduisit pour cela en Vers François, avec des Notes.

*Mignaut* s'est fait donner, dans le Privilege du Roi pour l'Édition de cette Version, la qualité d'*Avocat du Roi au Baillage d'Estampes*. C'est, ce me semble, le seul endroit où il prenne cette qualité. La Préface nous apprend que, „ dès 1582, *Mignaut* travailla à cet Ouvrage „ à heures qu'il étoit contraint de perdre dans „ un bateau, voyageant plusieurs fois par occasion de ce lieu (*Estampes*) à Paris, à Corbeil, & d'*Illec* à *Estampes*. . . . qu'il l'a lû & „ relû tant de fois, que non-seulement il l'a retenu par cœur, mais qu'il en a tiré le suc „



Je ne crois pas qu'il y ait une seconde Edition de cette Traduction.

EMBLEMATA per Theodorum de Bry Sculpta, par Jean - Jacques Boissard, Francofurti, 1593, in-4°. Ces Emblèmes sont au nombre de 51.

JEAN-JACQUES BOISSARD naquit à Besançon l'An 1528, de Tibaud Boissard, Magistrat de cette Ville, & de Jeanne Babel.

Il avait une passion extraordinaire pour les Antiquités, & ce fut pour la satisfaire qu'il entreprit tant de Voyages : il observoit par-tout avec beaucoup de soin, tout ce qu'il pouvoit trouver en ce genre; en faisoit des remarques particulières, & en levoit les Dessins. Ce qui lui arriva à ce sujet, dans le Jardin du Cardinal Carpi, mérite d'être rapporté. Ce Jardin, situé au Mont-Quirinal, étoit rempli d'anciens marbres : y étant allé un jour avec ses amis pour le visiter, il fut si charmé de la vuë de tant d'objets si satisfaisans pour un Antiquaire, qu'il s'écarta de sa compagnie, & se cacha dans un bosquet, jusqu'à ce que tout le monde fût sorti. Lorsque les portes furent fermées, il commença à parcourir tout à son aise, & employa le reste du jour à copier des Inscriptions, & à dessiner des Monumens; exercice que la nuit seule interrompit, & qu'il reprit, dès que le jour parut. Le lendemain matin, le Cardinal étant entré dans son jardin, le trouva occupé à ce travail, & fut curieux de sçavoir comment il y étoit venu : Boissard lui conta naïvement la chose comme elle s'étoit passée; & le Cardinal

en fut si touché, qu'il ordonna qu'on lui préparât à déjeuner, & qu'il lui permit de copier & de dessiner tout ce qui se trouveroit de rare dans son Palais.

*Boissard* avoit ramassé avec beaucoup de peine un grand nombre de Monumens Antiques, qu'il avoit laissés à *Montbeliard*, chez sa sœur; mais qu'il eut le chagrin de perdre presque tous, lorsque les Lorrains ravagèrent la Franche-Comté. Il ne lui resta que ceux qu'il avoit fait auparavant transporter à *Metz*; mais, comme on sçavoit qu'il vouloit donner un Gros Recueil sur cette matière, on lui envoya de toutes parts plusieurs Dessins qui réparèrent un peu ses pertes.

*VETUSTISSIMÆ TABULÆ Aeneæ Hieroglyphicis, hoc est, Sacris Ægyptiorum Litteris cælata, accurata explicatio; in qua antiquissimarum superstitionum Origines, Progressiones, Ritus, ad Barbaram, Gracam, Romanamque Historiam illustrandam, enarrantur; & multa Scriptorum veterum loca quæ explanantur, quæ emendantur; Auct. Pignoria. Venetiis, 1605, in-4<sup>o</sup>.*

LAURENT PIGNORIA naquit à *Padouë*, le 12 Octobre 1571, d'*Antoine Pignoria*.

Il apprit les Humanités sous les Jésuites, qui enseignoient alors à *Païouë*, & sous quelques autres Maîtres.

*Marc Cornaro*, Evêque de *Padouë*, touché de son bon naturel & de ses heureuses dispositions, le choisit ensuite pour son Secrétaire, & lui

donna l'Ordre de Prêtrise en 1602. Ce Prélat ayant été à Rome en 1605, y mena avec lui *Pignoria*, qui y demeura deux ans occupé à visiter les Antiquités de cette Ville, à fréquenter les Bibliothèques, à conférer les Anciens Manuscrits, & à converser avec les Sçavans.

De retour à Padouë, il fut nommé Curé de l'Eglise de *Saint-Laurent*, par les Religieuses de *Saint-Étienne*, dont il fut ensuite Confesseur, après l'avoir été de celles de *Sainte-Claire*. Dans ces différens postes, il donnoit tous ses momens de loisir à l'Étude de l'Antiquité, qui faisoit tous ses délices, & dans laquelle il se rendit très habile. Galilée lui offrit une Chaire de Belles-Lettres & d'Éloquence dans l'Université de Pise; mais l'amour qu'il avoit pour sa Patrie & pour son repos, la lui fit refuser.

*Pignoria* étoit un homme d'une belle taille, grave dans sa démarche, & un peu pensif; mais au reste doux & aimable dans ses manières.

Il étoit de l'Académie des *Ricovrati* de Padouë, dont il faisoit un des Principaux ornemens.

Il avoit amassé un riche Cabinet rempli de diverses curiosités de l'Art & de la Nature, beaucoup de Manuscrits, tant Latins, que Grècs & Italiens. *Tomasini* a donné un Détail de tout ce qui y étoit contenu, & on le trouve à la fin de la Vie de *Pignoria* écrite par ce Prélat.

GRAND RECUEIL d'Inscriptions, par Joseph Juste Scaliger. *Heidelberg*, 1602. in-fol

Scaliger joignit à ce Traité quelques petites Notes, & un Indice, divisé en 24 Classes, qui lui coûta dix mois de travail.

« Si l'on s'étonne, dit M. le Clerc dans  
 » sa *Bibliothèque Choisie*, Tom. 14. p. 7.  
 » qu'un si grand homme ait voulu entre-  
 » prendre un travail si pénible, & qui  
 » sembloit au-dessous de lui, on doit sça-  
 » voir que de pareils Indices ne peuvent  
 » être faits que par un fort habile homme.  
 » Pour en venir à bout heureusement, il  
 » falloit entendre parfaitement les Inf-  
 » criptions, & sçavoir distinguer ce qu'il  
 » y a de particulier, de ce qui est commun.  
 » Il falloit même quelquefois pouvoir  
 » les éclaircir par quelques Remarques,  
 » & expliquer ce que veulent dire, non-  
 » seulement des Mots dont il n'y avoit  
 » qu'une syllabe ou deux, mais des Lettres  
 » seules ».

JOSEPH-JUSTE SCALIGER naquit à *Agen*, le  
 4 Août 1540, de *Jules-César Scaliger*, & d'*An-  
 diette de Roques Lobejac*.

Lorsqu'il eut onze ans, son Père l'envoya  
 avec deux de ses frères à *Bordeaux* étudier dans  
 le Collège de cette Ville. Il y passa trois an-  
 nées, occupé à apprendre les Éléments de la Lan-  
 gue Latine; mais la Peste l'en chassa au bout de  
 ce tems, & l'obligea à s'en retourner chez son  
 Père, qui prit lui-même soin de ses Études, en  
 lui faisant composer tous les jours une petite  
 déclamation sur un Sujet Historique qu'il lui  
 fournissoit. Il se servit aussi de lui, pour copier  
 les Poésies qu'il composoit, & lui donna par-là  
 du goût & de l'inclination pour les Vers; incli-

nation qui le rendit bientôt Versificateur, puisqu'il composa quelque tems après une Tragédie d'*Œdipe*, où il fit entrer tous les ornemens de la Poésie, mais qu'il n'a cependant pas jugée dans la suite digne de voir le jour.

Ayant perdu son Père en 1558, il vint l'année suivante, âgé de 19 ans à *Paris*, dans le dessein de s'y appliquer à la Langue Grèque. Il écouta, pour cela pendant deux mois, les Leçons de *Turnèbe*; mais voyant qu'en suivant les voyes ordinaires, il seroit trop long-tems à parvenir à la connoissance qu'il desiroit, il se renferma dans son cabinet, résolu à se passer de Maître. Là, après avoir effleuré, légèrement les Conjugaisons Grèques, il se mit tout d'un coup à lire *Homère* avec une traduction, & l'entendit tout entier en 21 jours. Sur cette Lecture, il se forma lui-même une Grammaire, qui fut la seule dont il se servit dans la suite.

Il passa ensuite aux autres Poètes Grècs, qu'il lut en quatre mois; les Orateurs & les Historiens vinrent après. Enfin une application assidue de deux années lui firent acquérir une intelligence parfaite de la Langue Grèque. Il n'en quitta l'Étude, que pour se donner à celle de l'Hébraïque, qu'il apprit aussi de lui-même, & avec la même facilité. Il avoit un talent particulier, pour apprendre les Langues; &, si l'on s'en rapporte à *de Bartas*, il en sçavoit treize: l'Hébreu, le Grèc, le Latin, l'Espagnol, l'Italien, l'Allemand, le François, l'Éthiopien, l'Arabe, le Syriaque, le Chaldaïque, le Persan & l'Anglois.

Il ne fit pas de moindres progrès dans les autres Sciences, & s'acquit par-là un nom, qui lui a procuré les applaudissemens de la plupart des Sçavans de son tems. On s'est épuisé en

louanges à son égard, & il a été traité d'*Abîme* d'Érudition, d'*Océan* de Science, de Chef-d'œuvre, de Miracle, de Dernier Effort de la nature & d'Homme Divin. Ces louanges excessives étoient assez du goût de son Siècle; mais présentement qu'on sçait mieux réduire les choses à leur juste valeur, on avouë qu'il étoit profondément Sçavant, & qu'il avoit une érudition fort étendue; mais on se garde bien de dire qu'on ne puisse point pousser les choses plus loin que lui, puisque plusieurs Sçavans qui sont venus après, l'ont surpassé en bien des genres d'Érudition.

En 1563, Joseph-Juste Scaliger s'attacha à *Louis Chastegnier de la Roche-Pozay*, qui fut depuis Evêque de Poitiers, & qu'il accompagna en ses différens voyages.

En 1593, il fut appelé à *Leyde* pour y professer les Belles-Lettres, & demeura dans cette Ville jusqu'à sa mort.

On rapporte dans le *Ménagiana*, tom. 4, p. 170, un trait, qui fait voir que le Roi Henri IV ne se soucioit pas de le retenir en France.

» *Joseph Scaliger*, dit-on, étant appelé par  
 » les Hollandois, pour être Professeur chez eux,  
 » alla prendre congé du Roi Henri IV, auquel  
 » il exposa, en peu de mots, le sujet de son  
 » voyage. Tout le monde s'attendoit à quelque  
 » chose d'important de la part du Roi; mais on  
 » fut bien surpris, lorsqu'après lui avoir dit :  
 » *Eh bien, Monsieur de l'Escale, les Hollandois*  
 » *vous veulent avoir, & vous font une grosse*  
 » *penſion; j'en suis bien-aise.* Ce Prince chan-  
 » geant tout-à-coup de discours, se contenta  
 » de lui demander : *Est-il vrai que vous avez*  
 » *été de Paris à Dijon, sans aller à la selle?* «

Il mourut à *Leyde* d'Hydropisie, le 21 Janvier

1609, âgé de 68 ans, sans avoir été marié.

C'étoit un Homme fort sobre, qui avoit tant d'amour & d'application pour l'Étude, qu'on l'a vû souvent passer des jours entiers dans son cabinet sans manger. Sa Vanité & sa Présomption égaloient celles de son Père, comme il paroît par ses ouvrages. *Chevreau* nous fournit des exemples de la manière dont il traitoit les plus habiles gens de son tems, lorsqu'il parle ainsi dans le premier Tome du *Chevraana*, Page 87.

» Son cœur ne répondoit pas bien à son esprit,  
 » & il n'a jamais épargné personne dans son dé-  
 » goût, ou dans son chagrin. Il traite *Ori-*  
 » *gène* de rêveur ; *Saint Justin*, de simple ;  
 » *Saint Jérôme*, d'ignorant ; *Rufin*, de vilain  
 » maraut ; *Saint Jean-Chrysostome*, d'orgueilleux  
 » vilain ; *Saint Basile*, de superbe ; *Saint Epi-*  
 » *phane*, d'ignorant, de pauvre-esprit & de  
 » misérable ; *Saint Thomas*, de pédant, &c.  
 » Son indulgence n'a pas été plus grande pour  
 » ceux de son tems, qui, pour être les inférieurs  
 » en beaucoup de choses, ne laissoient pas d'être  
 » distingués par leur réputation & par leur mé-  
 » rite. Il dit que *Jacques Cappel* de *Sédan*, est  
 » un fou & un ridicule ; *Saville* Anglois, un  
 » sot orgueilleux ; de *Claves* (*Clavius*) une  
 » bête ; *Conneille Bertrand*, un opiniâtre ; *Mal-*  
 » *donat*, un plagiaire de *Calvin* & de *Bèze* ; *Alde*  
 » *Manuce*, fils de *Paul*, un misérable esprit ;  
 » *Sibrandus Lubertus*, un rustique ; *Curion*,  
 » un méchant pédant ; *Mercurialis*, une grosse  
 » bête ; *Mérula*, un pauvre esprit ; *Water*, un  
 » pauvre homme. Il traite *Villalpandus*, d'es-  
 » prit misérable & de pauvre jugement ; le Car-  
 » dinal du Perron, d'ambitieux & de bavard ;  
 » *Éricius Puteanus* & *Wauwer*, de grands con-  
 » teurs de sornettes ; *Robortel* & *Meursius*, de

» *pédans* ; *Snellius*, le père d'*afne* ; *Hotman*,  
 » de *plagiaire* ; *Lindembruch*, de *fat* ; *Christ-*  
 » *mannus* ; d'*ignorant* ; *Victorius*, d'*esprit*  
 » commun & de peu de jugement, aussi bien  
 » qu'*Arias Montanus*, *Popma* & *Lipse*. Pour  
 » achever, il compte *Taubman*, *Delrio*, *Passe-*  
 » *rat*, pour des *ignorans* ; les *Luthériens*, pour  
 » des *barbares* ; & généralement tous les *Jé-*  
 » *suites*, pour des *afnes*, &c. »

Jules-César Scaliger, son Père, est mort Catholique ; pour lui, il embrassa les Sentimens des Calvinistes. *Gassendi* rapporte, dans la Vie de M. de *Peiresc*, que ce Sçavant étant en Hollande en 1606, alla voir *Scaliger*, qui, dans la conversation, lui dit qu'il souhaitoit venir mourir en Fance, pour être enterré dans le même tombeau que son Père. Sur quoi, M. de *Peiresc* lui ayant demandé s'il vouloit mourir dans la même Religion que lui, il laissa échapper quelques larmes, mais sans lui rien répondre.

Quoiqu'il ait passé sa vie dans une fortune très-médiocre & avec très-peu de bien, & qu'il déclare lui-même, dans ses Lettres, que, depuis sa jeunesse, la pauvreté avoit été sa compagne fidelle, & qu'il n'espéroit pas qu'elle pût jamais le quitter ; il étoit cependant très-désintéressé, & refusoit généreusement les présens qu'on lui vouloit faire. *Heinsius* témoigne, dans son Oraison funèbre, qu'il ne voulut pas accepter une grosse somme d'argent que *Jannin*, Ambassadeur de France, lui offrit, en le priant instamment de la recevoir. On lit aussi dans le *Nau-daana*, que M. de *Nevers*, allant en Hongrie, & passant par la Hollande, le visita, & voulut lui faire un grand présent ; mais que *Scaliger* le refusa honnêtement.



EMBLÊMES d'Adrian le Jeune , dit *Junius* , mises en vers françois. Anvers , *Christ. Plantin* , 1567. in-16.

EMBLÊMES de Jean *Sambucus* , traduites en vers françois. Anvers , *Christ. Plantin* , 1568. in-16.

JACQUES GREVIN naquit à *Clermont en Beauvaisis* vers l'an 1540 , il s'adonna dès sa première jeunesse à la Poésie Françoise qu'il cultiva toujours jusqu'à la fin de sa vie avec assez de succès pour son tems. Sa réputation en ce genre lui a procuré de grandes louanges de la part de *Ronsard* , & a même excité un peu la jalousie de ce Fameux Poète.

Mais l'application qu'il donna à la Poésie , ne l'empêcha pas de cultiver avec ardeur les Belles-Lettres , & de se rendre habile dans la Médecine , en laquelle il se fit recevoir Docteur à *Paris*.

*Marguerite de France* , qui avoit épousé en 1559 , *Emmanuel Philibert* , Duc de Savoie , ayant eu occasion de le connoître , fut si charmée de son esprit , de son mérite & de ses bonnes qualités , qu'elle l'emmena avec elle à *Turin* , aussi-bien que sa femme ; & se servit toujours de lui , non-seulement en qualité de Médecin , mais aussi en celle de Conseiller dans les affaires les plus importantes ; aussi se plaignit-elle , après la mort de *Grevin* , qu'elle avoit perdu en même tems son Médecin pour les maladies du corps , & son Consolateur pour les inquiétudes de l'esprit. C'est pour cela qu'elle lui fit

faire des Funérailles magnifiques; & que, tant qu'elle vécut, elle retint toujours auprès d'elle sa veuve & sa fille, qu'elle avoit tenue sur les Fonds de Baptême, & qu'elle avoit nommée *Marguerite-Emmanuel*, & leur fit toutes sortes de biens.

*Jacques Grevin* mourut à *Turin*, les 5 Novembre 1570, n'ayant pas encore 30 ans.

ANTIQUÆ INSCRIPTIONES, quum Græcæ, tum Latine, olim à *Marquardo Gudius* collectæ, nuper à *Joanne Koolio* digestæ, hortatu consilioque *Joannis Georgii Gravii*; nunc à *Francisco Hesselio* editæ, cum adnotationibus eorum. *Leuwardia*, 1731. in-fol.

ON attendoit depuis long-tems ce nouveau Recueil d'Inscriptions; s'il ne paroît pas dans l'état où *Gudius* auroit pu le mettre lui-même, il ne laisse pas d'avoir son utilité, par les soins que les Éditeurs ont pris de le rédiger & de l'éclaircir.

LES COMMENTAIRES HIÉROGLYPHIQUES, ou Images des choses de *Jean Pierius Valerian*, esquelles comme en vif tableau est ingénieusement dépeint & représenté l'état de plusieurs Choses Antiques, comme de Monnoyes, Médailles, Armes, Inscriptions & Devises, Obélisques, Pyramides, & autres Monumens; outre une infinité de diverses &

profitables Histoires, Proverbes & lieux communs, avec la parfaite interprétation des Mystères d'Egypte, & de plusieurs Passages de l'Écriture-Sainte conformes à iceux. Plus deux Livres de Cælius Curio, touchant ce qui est signifié par les Diverses Images & Portraits des Dieux & des hommes, traduits en françois par Gabriel Chapuis. *Lyon, 1576. in-fol.*

LES HIÉROGLYPHES de Jean-Pierre Valerian, ou Commentaires des Lettres & Figures Sacrées des Egyptiens & autres Nations, avec une addition de Cælius Curio; le tout traduit du Latin par Jean de Montlyard. *Lyon 1615. in-fol.*

JEAN PIÉRIUS VALERIANUS BOLZANIUS naquit à *Belluno* dans la Marche Trevisane, vers l'an 1475, de *Laurent Bolzanio*. Ceux qui l'ont fait naître à *Bolzano* dans le Vicentin, se sont trompés, parce qu'ils ont pris le nom de sa famille pour celui de sa Patrie. Il reçut au Baptême le nom de *Pierre*; mais *Sabellicus*, sous lequel il étudia quelque temps, le lui changea, suivant l'usage de ce tems, en celui de *Piérius*, qu'il a toujours conservé depuis.

Ayant perdu son Père à l'âge de huit ans, il demeura avec ses deux sœurs sous la conduite de sa mère & de son Oncle paternel : *Urbain Valeriano Bolzanio*, Mineur conventuel, qui apprit depuis la Langue Grèque à Léon X. Comme sa famille étoit pauvre, cet oncle se chargea de

son éducation , & l'emmena avec lui à *Venise* , où il le fit instruire dans les Sciences par les plus fameux Maîtres.

Il apprit la Rhétorique & l'Éloquence sous *Benoît Brognolo* & *Marc-Antoine Sabellicus* ; ce dernier lui voyant du talent pour la Poésie , lui changea , comme j'ai déjà dit , son nom de *Pierre* en celui de *Piérius* , par allusion à celui de *Pierides* , qui est donné aux Muses.

Il s'appliqua aussi à l'Étude des Belles-Lettres sous *George Valla* , & frequenta l'École de *Jean Lascaris* , pour s'y perfectionner dans la Langue Grèque , dont il avoit appris les principes de son Oncle.

Après quelque séjour à *Venise* , son oncle l'envoya à *Padouë* , où il fit sa Philosophie , sous *Leonico Torneo* , Vénitien , qui y professoit avec beaucoup d'applaudissement.

Étant allé à *Rome* sous le Pontificat de *Jules II* , il y fut reçu avec beaucoup d'affection par le Cardinal *Jean de Médicis* , qui , étant devenu Pape en 1513 , lui confia la conduite & l'instruction de ses Neveux , *Hippolyte* , qui fut ensuite Cardinal , & *Aléxandre* , qui fut premier Duc de *Florence* en 1531.

Le Cardinal *Jules de Médicis* étant parvenu au Pontificat l'An 1523 , sous le nom de *Clément VII* , ne lui témoigna pas moins d'affection que *Léon X*. Il le fit même son Camérier secret , & ensuite Protonotaire Apostolique.

A la prise de *Rome* en 1527 , il se vit en danger de perdre tout ce qu'il avoit , & ses Écrits qui lui tenoient encore plus au cœur : mais ce ne fut pas là son plus grand embarras. Il vouloit tâcher de sauver ses disciples *Hippolyte* & *Aléxandre* , que l'on cherchoit par-tout pour les

arrêter ; & il eût le bonheur d'y réussir , en les conduisant en sûreté à *Plaisance*.

L'Année suivante 1528, fatigué du séjour de la Cour, il se retira à *Belluno*, pour y vivre plus tranquille, & s'appliquer sans aucun obstacle à ses Études particulières : mais il ne put résister aux instances du Pape qui le rappella bientôt auprès de lui.

*Hippolyte de Médicis* ayant été nommé Cardinal le 11 Janvier 1529, le choisit pour son Secrétaire, & il remplit ce poste jusqu'à la mort de ce Cardinal, qui arriva le 3 Août 1535.

Celle du Duc *Alexandre*, son autre Disciple, qui fut tué deux ans après, c'est-à-dire en 1537, lui causa un si grand chagrin, que, renonçant à toutes les espérances de fortune, qu'il pouvoit avoir, il se retira à *Padouë*, pour s'y occuper uniquement des Lettres. Il eut d'autant moins de peines à s'y déterminer, qu'il n'avoit jamais eu d'ambition, ayant refusé l'Évêché de *Capodistria* & l'Archevêché d'*Avignon*, dont le Pape *Clément VII* avoit voulu récompenser sa fidélité & son mérite.

Il mourut à *Padouë*, l'an 1558 dans la quatre-vingt-troisième année de son âge.

COMMENTAIRES Historiques, contenant l'Histoire Générale des Empereurs, Impératrices, Césars & Tyrans de l'Empire Romain, par Jean Trilhan. *Paris, Moreau, 1644. 3. vol in-fol.*

HISTOIRE des Empereurs Romains depuis Jules-César jusqu'à Posthumus,

avec toutes les Médailles d'Argent qu'ils ont fait battre. *Paris, de Sommaville, 1645. in-fol.*

**ŒDIPUS ÆGYPTIACUS**, hoc est, *universalis Hieroglyphicæ veterum doctrinæ, temporum injuria abolitæ, instauratio Athanasæ Kircher. Romæ, 1652. & suiv. in-fol.*

Cet Ouvrage est divisé en quatre Tomes, dont le premier est intitulé : *Templum Isiacum, de Origine & Duratione Ægyptiacæ Sapientiæ*, & a été imprimé en 1652.

Le second, qui est de l'année suivante 1653, a pour titre : *Gymnasium Ægyptiacum, quo veterum Hebræorum & Orientalium Sapientia instauratur.*

Le troisième, qui est de la même année, contient : *Variarum Artium veteribus Ægyptiis usitatarum Classés.*

Le quatrième, qui a paru en 1654, est intitulé : *Theatrum Hieroglyphicum, quod est Obeliscorum Caterorumque Hieroglyphicorum Monumentorum Romæ in Ægypto, & alibi interpretatio.*

Le Père Kircher avoit fait une Étude parti-

culière des Caractères Hiéroglyphiques; mais on ne peut pas assurer qu'il en eût trouvé la véritable signification, quoiqu'il sçût donner un sens à tout ce qu'il voyoit écrit en ces Caractères. On rapporte à ce sujet une chose qui décrierоit beaucoup la science prétendue, si elle étoit véritable. On dit que des jeunes gens, ayant dessein de se divertir à ses dépens, firent graver, sur une pierre informe, plusieurs figures de fantaisie, & enterrèrent cette pierre dans un endroit, où ils sçavoient qu'on devoit bâtir dans peu. On fouilla effectivement dans ce lieu quelque tems après, & on trouva la pierre, qu'on porta au Père *Kircher*, comme une chose singulière. Ce Père, ravi de joie, travailla alors avec ardeur à l'explication des Caractères qu'elle contenoit; & parvint enfin, après bien de l'application, à leur donner le plus beau sens du monde.

*Athanase Kircher* naquit à *Fulde* en Allemagne, le 2 Mai 1601.

Il entra le 11 Octobre 1618, dans la Compagnie de Jesus, où il fit, dans la suite, les quatre vœux.

Après le cours ordinaire des Études, il enseigna la Philosophie, les Mathématiques, & les Langues Hébraïque & Syriaque dans l'Université de *Wirtzbourg* en Franconie.

La guerre, que *Gustave Adolphe*, Roi de Suède, faisoit en Allemagne, l'ayant obligé d'interrompre ses exercices, il quitta l'Allemagne; & étant passé en France, il alla les continuer à *Avignon*, où il étoit en 1635.

Appelé ensuite à *Rome*, il enseigna pendant six ans, les Mathématiques dans le Collège Romain, où il demeura le reste de sa vie.

Il y professa aussi la Langue Hébraïque, &

na un tems considérable à l'Étude des Écritures Hiéroglyphiques des Égyptiens, dans laquelle il se rendit fort habile.

Le nombre prodigieux d'ouvrages qu'il a composés, & l'Érudition qui y règne, font assez connoître son application au travail, & l'ardeur avec laquelle il s'y livroit : on peut même dire que leur composition a rempli la meilleure partie de sa vie.

Il mourut à Rome sur la fin du mois de Novembre de l'Année 1680, âgé de 79 ans.

URBIS PATAVINÆ INSCRIPTIO-  
NES *Sacræ & Profanæ*, par Jacques-Philippe Tomasini. *Patavini*, 1649. in-4°.

TERRITORII PATAVINI INSCRIPTIO-  
NES *Sacræ & Profanæ*, quibus accesserunt  
*omissæ in primo volumine, ac noviter posita*,  
par Jacques Philippe Tomasini. *Patavii*,  
1654. in-4°.

Les Inscriptions de ces deux Volumes se trouvent dans un Recueil plus ample publié depuis : *Agri Patavini Inscriptiones Sacræ & Profanæ F. Jacobi Salomonii Ord. Præd. Patavii*, 1696. in-4°.

JACQUES-PHILIPPE TOMASINI naquit à Padouë, le 17 Novembre 1597, de Jacques Tomasini, d'une famille noble, originaire de Lucques, & d'Hippolite Panizzola.

Il apprit les Langues Latine & Grèque, avec la Logique, de Benoît Benedetti de Legnano,



Jurifconsulte & Théologien fameux de ce tems-là, & se consacra ensuite au service de Dieu, en entrant dans la Congrégation des Chanoines séculiers de *Saint-George in Alga*.

Il s'y appliqua à la Philosophie & à la Théologie, & se fit recevoir Docteur en cette dernière Faculté à *Padouë*, le 21 Février 1619. Il a inséré, dans son *Gymnasium Patavinum*, p. 190, les Lettres qu'on lui donna en cette occasion.

Il auroit après cela volontiers professé; mais les Règles de sa Congrégation ne lui permettant pas, il se donna à la composition de différens Ouvrages, qui lui firent honneur.

Son mérite l'éleva bientôt aux premières Charges de son Ordre. Il en étoit Visiteur, lorsque, passant à *Rome*, où il étoit déjà connu de quelques Cardinaux, entr'autres du Cardinal François *Barberin*, à qui il avoit dédié son Livre de *Donariis*, il présenta tous ses Ouvrages au Pape *Urbain VIII*, qui les reçut avec plaisir, & lui témoigna qu'il avoit lû, avec beaucoup de satisfaction, sa vie de *Pétrarque*.

Ce Pape voulut lui donner des marques de son estime, en le nommant à l'Évêché de *Canée*, dans l'Isle de *Candie*; mais *Tomasini* ne put consentir à l'accepter, pour diverses raisons. Il aima mieux celui de *Citta Nuova*, ( en latin, *Æmonia* ) en Istrie, quoique d'un revenu modique & situé dans un air peu sain.

Le Pape *Urbain VIII*, l'y nomma le 16 Juin 1642. Il fut sacré à *Rome* par le Cardinal *Antoine Bragadini*, le 22 Juillet suivant, & il prit possession le premier Novembre de la même année.

Le soin de son Diocèse & la composition de ses Ouvrages l'occupèrent entièrement depuis.

Il mourut à la fin de l'année 1654, âgé de 57 ans.

EMBLEMATUM partim Ethicorum & Physicorum, partim Historicorum & Hieroglyphicorum Libri IV; & Aglamatum, sive Emblematum Sacrorum liber unus. Access. Stemmatum, sive Armorum Gentiliorum Libri tres. Francof. 1581. in-4°.

SYMBOLORUM IMPERATORIORUM classes, in quarum prima continentur Sym-bola Imp. à C. Julio Casare usque ad Constantinum Magnum; in altera Imperatorum à Constantino M. usque ad Carolum M. in tertia Imp. à Carolo M. usque ad Rodolphum II. Cas. Austriacum. Francofurti, 1588. in-8°.

NICOLAS Reusner naquit à Lemberg, Ville de Silésie, le 2 Février 1545, de François Reusner & de Barbe Fritscher, tous deux de familles considérables de cette Province.

On l'instruisit de bonne heure dans les Belles-Lettres, & il s'y appliqua avec un tel succès, qu'ayant à peine onze ans, il faisoit déjà des vers latins passablement bons.

Ce fut à cet âge, c'est-à-dire, 1556, qu'on jugea à propos de l'envoyer à Goldberg, où étoit la principale École de la Silésie, & il demeura deux ans en ce lieu. On le fit ensuite passer à Breslau, où il continua à s'appliquer à l'Étude des Langue Grèque & Latine, & à la Poésie.

La réputation qu'avoit alors *Philippe Melancthon* lui fit naître le desir de le voir, & il alla en 1560, à *Wittemberg* pour ce sujet; mais il n'eut pas le plaisir de se satisfaire, il étoit mort quelque tems avant son arrivée.

Il fit en cette Ville son Cours de *Philosophie*, après lequel il alla à *Leipsic* étudier en Droit. S'y étant rendu suffisamment habile, il retourna à *Wittemberg* revoir les amis qu'il y avoit laissés.

Une Diète ayant été indiquée à *Augsbourg*, pour l'année 1565, il se rendit dans cette Ville pour voir ce qui s'y passeroit. Mais, comme elle fut remise à l'année suivante, *Reusner*, pour ne pas demeurer oisif, accepta une Chaire dans l'École de ce lieu, qu'on lui offrit, & la remplit jusqu'à la tenuë de la Diète. Il la quitta alors, pour se donner tout entier à la composition de différentes pièces de Poësies, à la louange des principaux membres de la Diète, qui pussent le faire connoître dans le monde.

Il y réussit effectivement, & ses Poësies lui firent un nom, qui lui fut utile dans la suite.

Sur la fin de la Diète, *Wolfgang*, Comte Palatin & Duc de Bavière, le choisit à la recommandation de *Pierre Agricola*, un de ses Conseillers, pour être Professeur dans le Collège qu'il venoit d'établir à *Langingen* en Suabe, sur le modèle de celui de *Strasbourg*. *Reusner* y professa plus de cinq ans les Belles-Lettres, & en fut ensuite fait Recteur en 1572; emploi qu'il remplit avec beaucoup de réputation pendant onze ans.

En 1582, il alla pour le seconde fois à la Diète d'*Ausbourg*, où il eut encore plus d'occasion de se faire connoître que la première. Il se maria aussi vers ce tems-là, & épousa *Ma-*

deleine *Weihenmaier*, dont il n'eut point d'enfans.

Il se rendit à *Basle* en 1583, pour y prendre le degré de Docteur en Droit, & fut aussi-tôt après nommé Assesseur de la Chambre Impériale de *Spire*, pour la Suabe; & appelé ensuite à *Strasbourg*, pour y enseigner le Droit.

Il quitta cette dernière Ville, pour aller remplir un semblable emploi à *Jéne*, où il arriva le 3 Février 1589, & où il fut honoré de la qualité d'Ancien du Collège des Jurisconsultes & d'Assesseur du Tribunal de l'Échevinage, outre celle de Professeur en Droit.

Il fut deux fois Recteur de cette Université; & on le chargea, en différentes occasions de quelques Négociations importantes. Ainsi l'Administrateur de l'Électorat de Saxe l'envoya, en 1595, à la Diète de Pologne, avec les Députés de l'Empereur & de l'Électeur de Brandebourg, pour faire une Ligue contre les Turcs.

Avant qu'il partît pour ce voyage, l'Empereur *Rodolphe II* lui donna la Couronne Poétique, & la qualité de Comte Palatin.

Il jouit long-temps d'une parfaite santé; mais des douleurs néphrétiques l'attaquèrent enfin: & après l'avoir fait long-tems souffrir, le conduisirent au tombeau.

Il mourut le 12 Avril 1602, âgé de 57 ans, étant alors Recteur de l'Université de *Jéne*.



SYMBOLICA *Diana Epheſiæ Statua à Claudio Menestreo Ceimeliotheca Barberina præfecto expoſita. Roma, Typis Maſcardi, 1657. in-4<sup>o</sup>.*

DE L'ART DES DEVICES, par le P. le Moine, de la Compagnie de Jeſus, *in-4<sup>o</sup>.*  
A Paris, chez Seb. Cramoiſy, & Sebalt. Marbre Cramoiſy, 1666.

LES *Deviſes* ſont de l'invention de ces derniers ſiècles, & n'ont pas été connuës des Grècs, ni des Romains. Les François ſont les premiers qui en ont fait, mais les Italiens ſont les premiers qui ont donné des règles : de ſorte qu'on peut dire que l'*Art des Deviſes* a été ébauché en France, & qu'il a reçu ſa perfection en Italie. Néanmoins quelque peine que les Italiens aient priſe pour perfectionner cet Art, toutes les règles qu'ils en ont données, ſont encore très-incertaines; parce que les Auteurs qui en ont écrit, s'accordent ſi peu, qu'on ne ſçait leſquels croire.

Le Père le Moyne a ramaffé, dans ce Livre, tout ce que les Italiens ont dit de meilleur ſur ce ſujet, & il y a ajoûté du ſien pluſieurs Observations curieufes, qui ne laiffent preſque plus rien à deſirer pour la dernière perfection de cet Art. Les principales règles qu'ils donne, ſont :

1<sup>o</sup>. Que le corps ou la figure de la Deviſe ne ſoit, ni ridicule, ni funeſte, ni énigmatique.

2°. Que le mot de la Devise convienne également à la figure & à la personne figurée.

3°. Qu'il n'y ait point de *Rebus* dans la Devise.

4°. Que le mot de la Devise soit noble.

Il donné encore plusieurs autres règles qui seroient trop longues à rapporter. Enfin il montre en quoi la Devise diffère de l'Emblème & de l'Inscription.

En traitant des Inscriptions, il parle de l'étrange imagination de ceux qui avoient marqué des six Notes de la Musique, six pièces de canon faites sur la proportion de six tuyaux d'orgue. C'étoit pour faire un effroyable concert de Musique.

Pour joindre les exemples aux préceptes, il a mis, à la fin de ce Livre, un Recueil de *Devises*, entre lesquelles il y en a plusieurs très-ingénieuses qui sont de M. de Montmor.

INTRODUCTION à la connoissance des Médailles, par Charles Patin. *Amst. Elzevir*, 1667. in-12.

JACOBI BORNITHI EMBLEMATA *Ethico politica*, ingenuâ atque eruditâ interpretatione, nunc primum illustrata per M. Nicolaum Meerfeldt-re. *Moguntia*, sumpt. Lud. Bourgeat Bibliopola Academici, 1669. in-4<sup>e</sup>.

LA PHILOSOPHIE DES IMAGES, composée d'un ample recueil de *Devises* & du jugement de tous les ouvrages qui ont été

fait, sur cette matière; par le P. C. F. Ménéstrier, Jésuite. *in-8°. à Paris, chez Robert de la Caille, 1682.*

ON peut considérer trois choses sur la *Philosophie des Images* : 1°. les Écrivains qui ont traité des Devises; 2°. l'Histoire de ces Images Symboliques; 3°. l'Art d'en faire.

Cet Auteur commence par les divers sentimens de deux cens Auteurs qui ont écrit touchant les Devises, sur lesquels, après les avoir fidèlement exposés, il porte son jugement, sans néanmoins établir aucunes règles, qu'il se réserve de donner ailleurs; avec l'Histoire des Devises.

Il distingue ces Auteurs en cinq ordres. Le premier est de ceux qui ont entrepris expressément d'écrire de l'Art des Devises : le second est de ceux qui ont parlé par occasion touchant les Devises : le troisième, de ceux qui en ont fait; le quatrième, de ceux qui en ont inséré dans leurs Ouvrages.

Paul Jove est reconnu de tout le monde pour le premier qui ait entrepris de donner des règles de cet Art, quoique Luca Contile de l'Académie des *Affidati* de Pavie, dise qu'avant Paul Jove, un François, dont il ne rapporte pas le nom, en avoir écrit. Il est vrai que le Traité de Paul Jove est un peu trop court.

Cependant, comme nous lui sommes obligés de nous avoir appris ce que c'est que les Devises, d'en avoir recherché le premier l'origine, & conservé celles que plusieurs Princes & Seigneurs ont portées, il passe depuis plus d'un siècle pour le Père des Devises. Mais celui qui en a écrit le plus sçavamment, est sans contredit

Paul Aureli, Milanois, Religieux de la Congrégation des Clercs Reguliers.

On peut mettre au second rang, Landi Kircher, Aléandri, &c. L'Abbé Tesoro en a encore parlé avec beaucoup d'esprit. Le P. Bouhours, Jésuite, dans ses entretiens d'Ariste & d'Eugène, nous en a donné un petit Traité qu'on peut regarder comme une pièce achevée en ce genre. Un des premiers de ceux qui se sont d'abord mêlés d'en insérer dans le corps de leurs Ouvrages, a été un Gentilhomme Lionnois, nommé *Maurice Seve*; & D. Diego de Savedra, dans son Prince politique, a exprimé ses idées par de fort belles Devises.

Pour ceux qui en ont fait des Recueils, Gab. Simeoni Florentin est le plus ancien de tous. L'Abbé Picinelli, Milanois, en fit, il y a quelques années, un qui peut passer pour une compilation de tous les autres : mais, comme il n'avoit pas connu les Devises qui s'étoient faites en France, & qui ont l'avantage de ne pas céder à celles qui ont paru par-tout ailleurs, cet Auteur en a promis un Recueil de cinq mille. Il y joint déjà dans ce volume, au jugement de cet Auteur, toutes celles qu'il a ramassées sur le ciel & sur les astres, la plupart desquelles il enrichit de petites explications morales, n'y ayant point de Devises qui ne puisse servir dans un Discours d'une riche similitude pour expliquer les choses que l'on traite. Il y en a plus de cinq cents sur le seul Soleil, & la plupart à la gloire du Roi.





DEVICES DES PRINCES, Cavaliers, Dames, Scavans & autres personnes illustres de l'Europe, ou la *Philosophie des Images*, tom. 2, par le P. C. F. Ménestrier de la Compagnie de Jésus : à Paris, chez R. J. B. de la Caille, 1683.

C'EST ici la suite d'un grand Recueil des Devises que le Père Ménestrier nous avoit promis, en donnant avec le caractère de deux cents Auteurs qui ont écrit sur cette matière, celles qui sont tirées du Ciel & des Astres qu'il nous a données jusqu'au nombre de mille. Ce Volume contient seulement tout ce qu'il a ramassé sur les deux seuls élémens du Feu & de l'Air. Les vapeurs, les nuées, les brouillards, l'arc-en-ciel, & tout le reste qui se forme dans l'air, avec quasi toutes les espèces d'oiseaux qui y volent, font le corps & le sujet des Devises qui regardent ce dernier ; & toutes les sortes de feu, ou tous les usages auxquels on l'emploie ou dans lesquels il paroît, composent les Devises du premier genre. Il n'y a pas jusqu'au feu d'enfer d'où il n'ait tiré quelque chose ; & il est assez singulier qu'on ait mis la figure du Diable en Devise. Cela ne pouvoit tomber que dans la pensée d'un Espagnol, qui, pour donner à connoître ce qu'on devoit attendre de sa bravoure, prit, pour Devise en un Tournoi, un Diable armé d'un Marteau & d'une Flamme de feu, avec ces mots : Y CON HIERRO Y CON FUEGO, avec le *Fer & le Feu* ; pour dire, en termes du Proverbe vulgaire, comme le remarque cet Auteur, qu'il feroit le Diable à quatre.

Ceux qui aiment ces sortes d'inventions, en trouveront ici de toutes manières. Pour les leur rendre encore plus agréables ou plus utiles, le P. Ménéstrier y remarque souvent les personnes qui s'en sont servis, & les usages non-seulement auxquels on les a employés, mais encore ceux où l'on peut les appliquer, soit pour la Piété, soit pour la Morale ou pour le Commerce du Monde.

RECHERCHES curieuses d'Antiquités;  
par Spon. Lyon, Amaulry, 1683, in-8°.

DES DÉCORATIONS FUNÈBRES, où il est traité des Tentures, Lumières, &c. avec ce qui s'est fait de plus considérable pour les Papes, Empereurs, Rois, &c. enrichies de figures : par le P. C. F. Ménéstrier de la Compagnie de Jesus, in-8°.  
A Paris, chez R. J. B. de la Caille, 1684.

ON trouve dans ce volume tout ce qui s'est fait de plus beau dans toute l'Europe, en matière de Décorations funèbres, depuis environ 100 ans, qu'on en a introduit ou renouvelé l'usage ; & c'est des plus justes & des plus magnifiques de ces modèles, aussi bien que des exemples & de la pratique de plus de trente siècles, que le P. Ménéstrier a tiré les remarques & les instructions qu'il donne sur cette matière.

Après avoir distingué deux sortes de Décorations funèbres, l'une commune & ordinaire

qui ne consiste qu'en simples teatures & en lumières ; & l'autre plus solemnelle, qui est accompagnée de Peintures, d'Inscriptions, d'Emblèmes & de Devises, &c. Cet Auteur dit qu'il y a trois choses à considérer dans ces Décorations ; le lieu où elles se font, les personnes pour qui on les dresse, & la fin que l'on s'y propose. Que le lieu qui est ordinairement une Église, demande un sujet & un dessin qui soient graves, en quoi manquent ceux qui y mêlent les Dieux de la Fable & du Paganisme ; que ce dessin doit être propre & particulier aux personnes que l'on veut honorer ; qu'il doit exprimer les motifs qui les font entreprendre ; & qu'enfin il faut qu'il soit ingénieux, diversifié, grand, lugubre, agréablement disposé, & si bien distribué dans toutes ses parties, que la variété n'empêche pas que tout ne se réunisse à une seule pensée qui soit l'âme de tout le dessin.

Pour aider ceux qui n'ont pas l'esprit assez heureux, comme il parle, pour imaginer de grandes choses, il propose plusieurs moyens pour faciliter l'invention de ces dessins ; & ensuite il traite des diverses parties qui composent les Décorations Funèbres : comme celle de l'entrée ou façade des Églises, des Autels & des Chapelles ; celle du corps, du dedans & des voutes de l'Église : & enfin le Mausolée ou Chapelle ardente que l'on dresse dans ces sortes de cérémonies.

Mais, comme de tous les ornemens que l'on emploie dans chacune de ces parties, il n'y a rien de plus essentiel que les Inscriptions qui en font l'âme, il s'y attache particulièrement. Il les divise en Sacrées, Morales, Politiques, Historiques, Poétiques & Emblématiques. Il enseigne toutes les manières dont il faut les

tourner, pour les rendre touchantes & agréables.

Quant aux Mausolées, que les Italiens appellent *Catafalques*, il en trouve quatre origines : sçavoir, les Mausolées anciens, les Buchers à brûler les corps, les Lits funèbres & les Tombeaux honoraires ou Tombeaux vuides, nommés, par les Grès, *Cénotaphes*, qu'on élevoit pour honorer les morts en divers endroits, ou en des pays éloignés : & là-dessus, aussi-bien que, dans les reste de l'ouvrage, il touche plusieurs usages & coutumes des anciens; comme entr'autres celle d'exposer les cadavres des morts à la porte de leurs Palais, & celle qu'avoient les Grès & les Romains de revêtir leurs morts de Blanc; ce que la nuit & les ténèbres, qui sont les Symboles de la mort, ont appris, dit-il, à changer en noir pour les maisons de deuil & pour les Églises.

Au reste, ceux qui voudront se donner ce Livre, sont avertis de prendre garde qu'il soit complet; parce qu'il y a des Exemplaires où l'Épître dédicatoire & la décoration funèbre faite pour feu M. le Prince de Condé, ne se trouvent pas, non plus que la Préface, où l'on a mis un catalogue exact de tous les Ouvrages de cet Auteur.



DISSERTATION sur douze Médailles des Jeux Séculaires de l'Empereur Domitien, par Rainfant. *Versailles, Muzet, 1684, in-4°.*

LA PROSPETTIVA *prattica* di Bernardo Contino. in-fol. Veneriis 1684.

COMME cet Italien s'est proposé d'éviter, dans ce Traité de Perspective, toutes les difficultés embarrassantes de la Théorie, il ne s'attache d'abord qu'à découvrir une méthode facile & aisée, d'en résoudre sans peine toute sorte de Problèmes. Il explique ensuite les deux manières qu'on prescrit ordinairement, pour tracer un plan; sçavoir, l'intersection des lignes & le quarré, qui sont celles dont il a dessein de se servir. Dans les chapitres suivans, il enseigne à représenter des Plans, tant par la ligne droite, que par la ligne courbe; & à les dépeindre, sans observer la distance du point qui doit d'ailleurs diriger les lignes.

Enfin, après avoir traité de l'étendue de quelques corps réguliers, il finit par des règles qu'il donne, pour tracer facilement plusieurs différentes choses.



*PERSPECTIVA* Pictorum & Architectorum Andrea Putei è Soc. Jes. pars prima, in quâ docetur modus expeditissimus delineandi optice omnia quæ pertinent ad Architecturam; in fol. Romæ, 1693.

L'ART DES EMBLÊMES, où s'enseigne la Morale par les Figures de la Fable, de l'Histoire & de la Nature, avec près de cinq cents figures, par le P. C. F. Ménéstrier de la Compagnie de Jesus, in-8°. à Paris, chez R. J. B. de la Caille, 1684.

LES Anciens ne donnèrent, au commencement, le nom d'*Emblèmes* qu'aux simples ornemens des meubles & des cabinets, comme tous les Auteurs Grècs & Latins des siècles sçavans nous l'apprennent. Aujourd'hui, l'on n'entend plus par ce terme, qu'une espèce d'enseignement mis en Image pour régler la conduite des hommes.

Les Emblèmes pris de cette façon, sont aussi anciens que le monde; puisque selon S. Paul, le Monde est un Emblème de la Divinité. Dieu même ne parla guères aux Prophètes, que de cette manière figurée, leur faisant voir, en images, ce qu'il vouloit qu'ils annonçassent de sa part au Peuple. Les Caldéens furent les premiers qui mirent le ciel en Emblèmes, en donnant des noms & de figures aux constellations qu'ils destinèrent pour marquer la différence des Saisons, la distinction des quatre parties du

Monde, &c. d'où les Arabes, les Égyptiens & les Grècs s'étant fait des Divinités, en firent aussi le sujet de leur Idolâtrie & de leurs Fables. Pythagore, sur cet exemple des Caldéens, mit toute la Philosophie en Paraboles énigmatiques. Socrate fut plus heureux dans les Emblèmes qu'il fit de la Morale, puisqu'il la rendit si aisée & si intelligible, que l'on dit qu'il avoit fait descendre des Cieux la Sagesse & la Philosophie, que Pythagore & les Arabes sembloient y avoir guindées. Platon forma, sur ces Emblèmes, le plan de ses idées; &, par son moyen, le monde commença à se remplir de ces Images ingénieuses, qui donnèrent lieu à tant de Fables & à tant d'Inventions Poétiques.

Les Inscriptions dont on accompagna les Statuës, les bas-reliefs & les Peintures, furent une autre occasion de l'origine des Emblèmes, aussi bien que les Réflexions Morales Politiques & Civiles sur les événemens de l'Histoire.

Ces instructions agréables avoient été comme ensevelies dans l'oubli, par l'ignorance de cinq ou six siècles, lorsqu'Alciat en releva le souvenir & la gloire, par le Recueil qu'il en publia sur la fin du quinzième siècle. Nous en avons eû plusieurs autres depuis ce tems-là: mais, comme tous ceux qui en ont parlé, ne nous donne aucunes Règles pour y réussir, le Père Ménestrier entreprend de le faire dans cet Ouvrage, & d'en former un Art fixe & arrêté, comme les autres Arts que nous avons reçus des Grècs, qu'il appelle l'Art de peindre les mœurs, & de mettre en Images les opérations de la Nature, pour l'instruction des hommes.

Il distingue ces Emblèmes en Sacrés, qui sont des expressions ingénieuses de nos Mystères, en Moraux, Politiques, Doctrinaux Chymiques,

d'Amour, Satyriques & enfin Héroïques. Le Commentateur d'Alciat n'a pas connu ces diverses manières de signifier les choses; & la division qu'il a faite des Emblèmes, n'est pas peu embrouillée, parce qu'il y confond le matériel avec le formel. On trouve ici de quoi éviter ce défaut, par la distinction claire & nette que cet Auteur nous y donne de la matière & de la forme des Emblèmes. Il appelle, de ce premier nom, toutes les Images qui peuvent frapper les yeux, & de-là passer jusqu'à l'âme; & il enseigne qu'elles se tirent de toutes les choses sensibles, & des êtres même spirituels, que nous pouvons représenter sous des figures humaines. Ainsi la Nature, les Arts, les Fables, les Métamorphoses, les Proverbes même, les Apologues, les Sentences Morales, les Axiomes des Sciences, les exemples de l'Histoire & les fictions des Poètes, sont la matière des Emblèmes.

Ce tour vient particulièrement de deux chefs; sçavoir, de la disposition des Figures & des Paroles qui les accompagnent. Celles-ci sont, ou des simples titres, ou des enseignemens, ou des mots d'application à l'action des figures ou des inscriptions. On en trouve ici plusieurs exemples tirés d'Alciat & de beaucoup d'autres Auteurs.

On se sert même quelquefois des Épigrammes entières, qui en font l'application morale plus au long; & depuis qu'on a mis en vogue les éloges qui sont d'un style serré & plein de pensées, quelques-uns les emploient pour expliquer les Emblèmes; & souvent, dit cet Auteur, ces inscriptions n'ont pas moins de grace que les vers. Il en donne un exemple fort beau & fort délicat, tiré de l'Abbé Tésoro à qui nous devons l'Art de ce genre d'écrire. C'est sa Des-



cription de la Statuë de sel, en laquelle la femme de Loth fut changée : ce peu de mots feront connoître la délicatesse du reste :

*Olim spirabilis & locuta.*

*Brevi fœmina fuit.*

*Dicerem, est :*

*Nisi prodigium videtur*

*Fœminam esse & tacere, &c.*

Il y a de même quantité d'Exemples sur tous les autres points qui regardent cette matière ; &, parce qu'ils marquent la pratique ancienne & moderne sur la composition, & l'usage des Emblèmes, ce P. s'en sert, tantôt pour confirmer ce qu'il avance, & tantôt comme d'autant de modèles sur lesquels il établit les règles qu'il nous donne là-dessus : ainsi cet Ouvrage n'est pas seulement un Recueil de Précèptes pour exceller en cet Art, mais encore un amas de ce qui s'est fait de plus beau en ce genre, & de ce qui se voit encore, ou dans les livres, ou dans les Palais.

LA SCIENCE & l'Art des Devises  
dressés sur de nouvelles règles par le P.  
Ménéstrier de la Comp. de Jesus : in-8°. *A Paris chez R. J. B. de la Caille,*  
1686.

PEU de gens sont plus heureux & plus féconds en ce genre d'écrire, que le P. Ménéstrier. C'est le cinquième ou le sixième volume qu'il donne sur cette matière. Voyant que tout

le monde se mêle de Devises, & que les règles que la plupart des Anciens Auteurs nous ont données là-dessus sont si fort opposées les unes aux autres, qu'on ne sçait à quoi s'en tenir, il a voulu proposer celles qu'une longue application & une grande expérience lui ont fait trouver, les plus sûres & les plus infailibles; pour en juger du moins avec un plein discernement.

Il commence par les différentes espèces de Devises. Il remarque qu'il y en a autant de sortes, qu'il y a de figures sensibles, de couleurs & de paroles capables de distinguer les personnes, & d'être en même tems des signes & des expressions de leurs pensées, de leurs sentimens pour quelque dessein que ce soit. Il les réduit ensuite à quatre espèces : l'une du simple mélange des couleurs; la seconde de simples mots; la troisième des figures sans mots; la dernière des figures accompagnées de paroles. Celle-ci se subdivise en trois autres espèces par rapport aux manières dont l'esprit exprime ses pensées : sçavoir, les Devises de simple conception, ou, comme parlent les Philosophes, de simple appréhension; celles de simple proposition; & les troisièmes de raisonnement fondé sur les rapports & les propriétés des choses.

Comme ces dernières opérations de l'esprit sont plus nobles que les autres, on peut dire aussi que les Devises de cette espèce sont plus spirituelles, plus ingénieuses & plus parfaites. Ce sont celles qui sont aujourd'hui les plus communes : mais peu de gens sçavent que leurs principes consistent en un raisonnement ou syllogisme de deux propositions; exprimées, l'une par des figures ou par des corps, & l'autre par des paroles, & d'une conclusion ou application

qui est dans la pensée & dans l'intention de celui qui porte la Devise.

De-là naissent les quatre Règles que le P. Ménestrier en donne. La première qu'il établit, est que le corps de la Devise soit noble. Il y a néanmoins des figures qui, pour être viles en elles-mêmes, ne laissent pas d'être nobles, ainsi qu'il le remarque, par les applications qui en ont été faites de toute antiquité; comme les serpens, pour la prudence; les fourmis, pour le travail assidu. Il excepte encore de cette Règle les Devises satyriques qui n'étant faites que pour railler, peuvent avoir des corps bas & indignes, telle est l'écumoire que l'on a dépeinte avec ces mots, *il peggior ne coglio*, pour un ignorant qui ne tiroit des livres que ce qu'il y avoit de pire; & la Citrouille que l'on a appliquée à un parasite avec ces paroles, *nella panfa il cervello*, son cerveau dans sa panse.

La seconde Règle est que la figure ou le corps principal adopté par celui qui prend une Devise, ne soit point nommé, parce que ce corps étant le sujet, & le mot l'attribut, ce seroit mettre deux fois le sujet dans une même proposition; ce qui seroit une faute grossière, à moins que le sujet n'eût le nom de la propriété & de l'attribut: ainsi on peut dire d'un diamant *semper adamas*; pour exprimer, toujours incapable d'être brisé.

La troisième règle qu'il pose, est que la figure soit connue; car, comme elle fait l'office de la première appréhension de l'esprit, elle ne serviroit de rien, si elle n'étoit connue de tout le monde: aussi est-ce ce que signifie le mot de *Devise*; c'est-à-dire, voir de loin, connoître, distinguer & discerner.

Il veut, pour quatre Règles, qu'on ne se serve

pas de plusieurs corps, s'ils n'ont une action commune; par exemple, un essain d'abeilles, une maison entière; par la raison que le sujet doit avoir une espèce d'unité, à l'égard de la propriété qui est comme la forme de la Devise & l'application du corps à cette propriété.

Le P. Ménestrier ajoute à ces quatre Règles & à quelques autres Réflexions sur les différentes choses qui contribuent au merveilleux des Devises, sur la langue, la cadence, l'étendue & la convenance des paroles qui accompagnent les figures, & sur les autres conditions que l'on doit observer pour en bien juger; un ample Recueil de celles qu'il a faites lui-même. Il mèt à la tête les Devises qu'il fit à l'occasion du Carrousel de 1687, tems où il se détermina à publier cet Ouvrage. On trouve ensuite six cens Devises sur les principaux événemens de la vie du Roi, & en dernier lieu quatre cents Devises sur divers sujets dont les mots sont tirés de l'Écriture-Sainte.

L'HISTOIRE DU ROI LOUIS LE GRAND;  
par les Médailles, Emblèmes, Devises,  
Jettons, Inscriptions, Armoiries & au-  
tres Monumens publics, recueillis & ex-  
pliqués par le P. Claude-François Mé-  
nestrier de la Comp. de Jesus. *in-fol. à*  
*Paris, chez J. B. Nolin, sur le quai de*  
*l'Horloge du Palais, 1689.*

IL seroit difficile d'inventer un dessein plus agréable, que celui que le P. Ménestrier a exécuté ici, en représentant, par les Médailles & par

les Jettons, les événemens les plus mémorables du plus beau règne de la Monarchie Française.

Ces Monumens ont été tirés du Cabinet du R. Père de la Chaise, Confesseur du Roi. Les plus habiles du Royaume, comme MM. Charpentier, Perrault & la Chapelle, en ont inventé les Types & les Inscriptions. MM. le Bruu & Mignard en ont dessinés une partie. Quelques-uns des premiers sont de M. Varin.

Le Graveur, pour en rendre la vûë plus agréable, les a toutes tenues dans une même grandeur. La Difficulté de les assembler n'a pas toujours permis de les disposer selon l'ordre du tems où elles ont été frappées. Il y en a même qui ne l'ont été que long-temps depuis les événemens qu'elles représentent, comme celle de la victoire remportée à Rocroi, le 19 Mai 1643, qui est fort récente. La tête est un coin de Varin, qui représente le Roi à l'âge, non de quatre ou cinq ans, comme il étoit alors, mais de treize ou quatorze ans. Le Type est un trophée sur lequel voltige la Victoire, avec cette Inscription : *Victoria primigenia.*

La Place des Victoires, l'Obélisque d'Arles & le Monument de la Ville de Troye, n'ont été placés ici, que comme un exemple des plus célèbres Monumens de ce genre, qui paroîtront dans la suite ; de même que les Médailles faites pour des personnes illustres du Royaume, sous le Règne de Louis-le-Grand.



DISSERTATION HISTORIQUE, sur quelques Monnoies de Charlemagne, de Louis le Débonnaire, de Lothaire, &c. *Paris, Coignard, 1689, in-4°.*

TRAITÉ HISTORIQUE des Monnoies de France, avec leurs Figures, par le Blanc. *Paris, Robustel, 1690, in-4°.*

FRANCISCI JUNII F. F. de *Pictura Veterum libri tres, tot in locis emendati, & tam multis accessionibus aucti ut planè novi possint videri. Accedit catalogus adhuc ineditus Architectorum, Mechanicorum; Sed precipuè Pictorum, Statuariorum, Cœlatorum, Tornatorum, aliorumque artificium, & operum quæ fecerunt, secundùm seriem litterarum digestus: in fol. Roterodami; Et à Paris, chez Jean Anisson, 1694.*

M. Grevius, à qui nous sommes obligés de cette Édition, n'a pas voulu que nous ignorassions la vie de l'Auteur qui nous a laissé un si bel Ouvrage. Les Particularités les plus remarquables, sont qu'il naquit à Heidelberg sur la fin du siècle passé. Il n'avoit guères plus de douze ans, lorsqu'il perdit François Junius, son Père, natif de Bourges, & Professeur de l'Écriture-Sainte à Leide.

La Paix conclue en 1609, entre le Roi Ca-

tholique & les États-Généraux, le fit renoncer à la profession des armes pour s'appliquer à l'Étude. Il fit un voyage en France, puis passa en Angleterre en 1620, & y demeura trente ans. Ce fut là qu'il composa ses livres de la Peinture des Anciens qui furent imprimés à Amsterdam, & qu'il mit beaucoup de tems à l'Étude des Langues du Nord. Étant retourné en son pays, il le quitta encore pour aller s'instruire d'une Langue qui se parle dans quelques bourgs de Frise, & qui n'est pas entenduë dans les autres; puis retourna en Angleterre pour y voir des Manuscrits Anglo-Saxons, & mourut à Vintfor, à l'âge de 36 ans dans la maison du célèbre Isac Vossius, son Neveu.

L'ordre que Junius garde dans ces trois livres, consiste à montrer dans le premier, quel a été le commencement de la Peinture; dans le second, quel a été son progrès; & dans le troisième, quelle a été sa perfection.

Quoiqu'il la représente si foible dans sa naissance, que ses efforts n'alloient qu'à suivre les traits de l'ombre, que les corps forment quand ils sont exposés au soleil; il ne laisse pas de faire une belle comparaison d'elle & de la Poésie, & de les remplir toutes deux du même feu d'imagination & de la même ardeur; sans quoi, elles n'auroient jamais pû plaire, ni se faire aimer.

Pour d'écrire l'accroissement de la Peinture, il remonte jusqu'à Dieu, qu'il regarde comme son Auteur; non-seulement en ce qu'il forma le corps du premier homme d'un peu de limon, mais encore en ce qu'en l'animant de son souffle, il y répandit des semences d'où l'éducation, le soin des parens, le travail des maîtres, l'application & le courage des disciples, firent germer

tous les Arts, & tirèrent tous les préceptes qui les portèrent depuis à leur perfection.

Les Préceptes à l'égard de la Peinture, se réduisent à l'Invention ou à la Proportion, au coloris, au Mouvement ou à l'Action, à l'Attitude ou à la Disposition des parties.

Junius recherche tout ce que les plus excellens d'entre les Anciens ont observé sur ces cinq chefs; il les relève avec les plus riches ornemens, qu'il emprunte des Historiens, des Orateurs & des Poètes. C'est principalement dans l'Invention d'un sujet, que le Peintre ou le Sculpteur fait paroître son jugement. Plus ce qu'il choisit est grand & illustre, plus il a de courage à l'embrasser, & de gloire à le traiter dignement.

Quand le Peintre a inventé un sujet, il en trace le Dessin, & observe les proportions que la nature y a mise; sur-tout s'il fait un portrait, & qu'il veuille attraper la ressemblance. C'est pour cela que les Grecs peignoient plutôt des corps nus, que des corps habillés; & qu'ils s'efforçoient d'imiter la simplicité de la Nature, qui est ce qui a toujours été le plus admiré dans leurs Ouvrages.

Si le Dessin plaît tout seul, il touche bien plus vivement, quand il est réhaussé du coloris, & embelli par le mélange de l'ombre & de la lumière.

Comme les mouvemens & les actions partent de l'âme, les excellens maîtres ont encore pris plus de soin à exprimer l'esprit que le corps, & à revêtir chaque personne suivant les mœurs qui lui étoient propres. Ils ont donné un air de Piété aux Prophètes, la Gravité aux Magistrats, la Majesté aux Rois, & une Puissance auguste aux Dieux. Lorsqu'ils ont mis plusieurs choses



dans un Tableau, la grace de leur Art a consisté à en bien disposer les parties.

Après que Junius a ramassé ce que l'Antiquité Grécque & Romaine lui ont pû fournir de plus rare sur ces cinq points, il rapporte les belles Descriptions qui se trouvent dans les Livres; comme celle du Cheval faite par Virgile, celle du Taureau faite par Ovide, celle de la Beauté & de la Laideur, & plusieurs autres des Ages de l'homme & des Peuples: il les propose aux Peintres & aux Sculpteurs comme de parfaits modèles qu'ils doivent imiter.

Les deux Catalogues, qui font la seconde partie du Volume, n'avoient jamais été imprimés. Le premier contient les Ouvrages d'Architecture, de Sculpture, de Peinture, de Gravure, qui ont été le plus estimés dans l'Antiquité; & le second, les noms des Architectes, des Sculpteurs, des Peintres, des Graveurs, & des autres Ouvriers, avec les témoignages de Pausanias, de Plin, & des autres Auteurs qui les ont loués de leurs habileté dans leur Art.

LA PHILOSOPHIE des Images Énigmatiques, &c. par le P. Ménéstrier de la Compagnie de Jesus: in-12. à Paris, chez la Veuve de Daniel Horthemels, rue Saint-Jacques, 1694.

LA Philosophie des Images Énigmatiques, dont le P. Ménéstrier a fait pendant plusieurs années le principal sujet de ses Méditations & de ses Études; comprend non-seulement les Hiéroglyphiques, les Emblèmes, les Devises, les Armoiries,

Armoiries, les Médailles; mais aussi les Énigmes, les Paraboles, les Prophéties, les Oracles, les Chiffres secrets.

Après avoir traité en plusieurs Volumes du Blason, des Carousels, des Balès, des Décorations funèbres & des autres Spectacles; il traite en celui-ci des Énigmes, & enseigne leurs Règles & leurs Usages.

Tout discours obscur, toute question difficile, toute Parabole peut passer pour une Énigme. Les Livres Sacrés en sont pleins. Les Loix obscures sont appelées, par les Jurisconsultes, *Ænigmata Juris*; & saint Jérôme a donné le même nom aux tours artificieux de paroles, sous lesquelles les Hérétiques enveloppoient leurs erreurs.

Une Énigme en général est un Mystère ingénieux qui, couvre sous des voiles, un autre sens, que celui que les paroles ou les figures présentent d'abord. Il y a trois sortes d'Énigmes. Les unes ne consistent qu'en Paroles; les autres en Figures, & les dernières en Figures & en Paraboles.

La Matière des Énigmes, que l'on veut couvrir, & dont on veut faire un Mystère, n'en doit pas être une d'elle-même. Au Contraire, il faut que ce soit une chose commune, ordinaire & aisée à entendre; prise ou de la Nature, comme le Ciel & les Astres; ou de l'Art, comme la Peinture, le Miroir, la Boussole.

La Forme consiste en des Paroles qui, soit en prose, ou en vers, expriment ou une question, ou une description, ou une prosopopée. Les dernières sont les plus vives & les plus agréables; parce qu'elles donnent de la vie, du mouvement & de l'action à des choses qui d'elles-mêmes n'en ont point. Il faut donc, pour faire

une Énigme choisie, deux choses qui aient quelque ressemblance; comme le Soleil est un Monarque, un Bateau & une Maison; il faut, sur cette ressemblance, entasser les contrariétés qui embarrassent.

Il est plus aisé de trouver de grands sujets d'Énigmes dans les figures, que dans les paroles; parce que la Peinture attire les yeux, frappe l'imagination, & excite l'esprit à en rechercher le sens. Les sujets de Tableaux, qui servent d'Énigmes, doivent être tirés de l'Histoire ou de la Fable. C'est une espèce de Métamorphose où l'on change des figures humaines en arbres, en rivières, en métaux.

Il ne dépend pas néanmoins du pur caprice de faire ce changement. Il faut qu'il soit autorisé de quelqu'érudition & de quelque convenance. Ainsi on peut choisir la Bataille de Constantin contre Maxence, pour représenter le jeu des Échecs. Le signe, qui paroît au ciel avec ces mots : *in hoc vinces*, est tout le secret du jeu qui consiste à sauver le Roi.

La Fable est encore plus aisée à tourner en Énigmes, que l'Histoire. Ainsi plusieurs ont cru que la Conquête de la Toison d'Or étoit l'Art de la Transmutation des Métaux, ou que la Fable de Circé étoit la Chymie.

Les Énigmes de pure imagination sont une espèce de Poésie, encore plus particulière, que la Fable; parce qu'il faut créer sa matière. Alors au lieu de se servir d'une Histoire ou d'une Fable reçue, on en forme de soi-même, & on feint quelque chose de vrai-semblable, dont l'action principale soit connue; comme un Naufrage, un Embrasement, un Cirque, un Amphithéâtre.

Il est essentiel aux Énigmes, que l'Histoire

ou la Fable, qui servent à les proposer, soient connues de tout le monde; parce qu'autrement ce seroit proposer deux Énigmes; l'une de l'Histoire ou de la Fable qui seroit peinte, & l'autre du sens qu'il y faudroit donner.

Il y a peu de sujets plus propres aux Énigmes, que les Histoires de l'Ancien Testament, la Création du Monde, la Formation d'Ève, les Sacrifices d'Abel & de Caïn, le Déluge, l'Embrasement de Sodome. Mais il faut sur-tout éviter de donner des sens bas & ridicules à des Peintures Sacrées. Les Loges de Raphaël, d'Urbain, gravées par Chapron, & l'Histoire de Moïse gravée par Gantrel, peuvent fournir des Dessins d'Énigmes riches & ingénieuses.

Les Estampes des Métamorphoses & des Fables peuvent aussi en fournir. Il faut seulement prendre garde de ne rien exposer aux yeux des Spectateurs qui puisse salir l'imagination.

La seconde Règle essentielle à l'Énigme est, qu'elle ne puisse recevoir qu'un sens; toute Énigme qui en reçoit plusieurs également naturels étant imparfaite. Ce qui rend les Énigmes sçavantes, ce sont les applications des figures; de leurs situations, de leurs gestes, de leurs couleurs, autorisées par des Passages des Poètes, par l'usage des Statuës, des Bas-reliefs, des Inscriptions & des Médailles.

Il y a une espèce d'Énigmes populaires & grossières, que l'on appelle *Rébus*; plus propres à faire des enseignes de Cabarêts, qu'à aucun autre meilleur usage.

Après que le Père Ménestrier a enseigné la manière de faire des Énigmes, & qu'il en a expliqué les espèces; il donne les moyens de les expliquer. Les plus aisées à deviner sont celles qui ne consistent qu'en quelques lettres de l'al-

phabèt, contenuë en divers mots. Car pour peu qu'elles soient longues, en examinant les termes opposés, on trouve de quelle lettre on a voulu parler.

Il n'en est pas de même des Énigmes qui sont fondées sur les propriétés, sur les mouvemens & sur les qualités de quelque sujet, qu'il faut bien connoître pour les expliquer.

Les Énigmes exprimées par des figures sont plus difficiles à expliquer, que celles qui ne consistent qu'en paroles; & cela procède, de ce que les Images peuvent signifier plus de choses que les paroles; & que, pour les fixer à un sens, il en faut appliquer la situation, le nombre, les symboles, & ne rien omettre.

Comme il y a peu de personnes dans l'Histoire & dans la Fable, qui n'aient un caractère particulier de vice ou de vertu; il faut, avant toute chose, faire attention particulière à ce caractère, pour deviner ce que l'Image de cette personne représentée dans le tableau, signifie; & chercher la convenance qu'elle peut avoir avec le sujet, duquel on la veut expliquer. Ainsi, si Prothée est dans le Tableau, il peut être pris pour l'inconstance, & appliqué à un sujet physique ou moral dont le caractère soit le changement; comme, par exemple, un Almanach qui marque les tems, les saisons, les signes, le chaud & le froid, le calme & l'orage.

Les couleurs des figures servent à désigner ce qu'elles signifient. Le Blanc est la marque de l'Innocence; le Rouge, de la Pudeur; le Vert, de l'Espérance; le Noir, de la Tristesse.

Les Nombres peuvent servir à rendre le sens de l'Énigme plus juste: car il y a des choses qui sont uniques, comme le Phœnix, le Soleil, le Monde. Elles sont propres à signifier la Mo-

narchie. Il y a des choses qui ont un nombre déterminé ; comme les quatre Éléments, les sept Planètes, les neuf Muses, les douze Apôtres. Quand ces nombres se trouvent dans les choses naturelles ou artificielles auxquelles on applique les figures de l'Énigme, cela contribuë beaucoup à rendre le sens juste.

Quand ces figures sont accompagnées de Symboles, elles sont moins vagues. Ce sont l'âme des Énigmes, le voile qui les couvre, & la clef qui en montre le Mystère. De toutes les espèces de Symboles, qui se peuvent voir dans ceux qui en ont écrit de dessein prémédité, comme Minos sur Alciat, les seuls vraiment énigmatiques sont ceux de Pitagore, qui sous des Proverbes obscurs a fait des Leçons de Morale ; comme quand il a dit : *Stateram ne trasilias*, pour signifier : *Ne faites point d'injustice.*

MÉDAILLES DES EMPEREURS, des Impératrices & des Césars, de toute grandeur, frappées par les Peuples de la Domination Romaine qui ont parlé Grec. Seconde Édition, revue, corrigée & augmentée par l'Auteur, de sept cens Médailles, & de la figure de chaque Empereur. Par M. Vaillant de Beauvais, Docteur en Médecine, & Antiquaire de Monseigneur le Duc du Maine. A Amsterdam, Gallet, 1700. in-fol.

M. VAILLANT, après avoir été par Ordre du Roi en Italie, en Grèce, & en Asie pour chercher des Médailles Antiques, voulut faire part

au Public de celles des Empereurs, des Impératrices & des Césars, qu'il avoit vuës dans les lieux où il avoit passé. Mais, comme ce dessein étoit fort étendu, il jugea à propos de l'exécuter par partie. Il donna donc d'abord les Médailles frappées à Rome en or, en argent & en cuivre, tant par le commandement des Augustes, que par le Décret du Sénat : ensuite il fit imprimer, celles que les *Municipes* & les Colonies Romaines ont fait battre hors de Rome. Mais, comme il manquoit à ce dessein les Médailles Grecques des Empereurs : on le pressa de les donner comme elles étoient, sans planches, ni explications.

A peine cet Ouvrage fut-il publié à Paris en 1698, que MM. Huguetans se mirent en devoir de le réimprimer. L'Auteur le sçut, & il prit le parti de leur envoyer une augmentation de 700 Médailles, & des Types gravés pour mettre à la tête de chaque Empereur, comme il avoit fait pour les autres Ouvrages.

M. Vaillant n'a mis dans ce Recueil que les Médailles Grecques qui portent le nom de quelque Ville. Il les a rangées d'abord chacune sous les Empereurs dont elles représentent la tête, & selon l'ordre & la suite du Règne de ces Princes. Il les a décrites en peu de mots, marquant leur grandeur, & indiquant le Cabinet ou le nom de ceux chez qui il les a vuës. Mais, parce qu'il n'est pas aisé de retrouver toutes les Médailles ainsi dispersées, qu'une même Ville a fait frapper, il les a placées ensuite toutes par Ordre Alphabétique, & il a marqué sous quels Empereurs elles sont. Par ce moyen, les Sçavans se trouvent ensemble, lorsqu'ils veulent les citer dans leurs Ouvrages; & les Antiquaires apprennent qu'elles sont rares, quand ils n'en

voient pas un grand nombre d'une même Ville.

L'Auteur, après avoir marqué la situation de toutes ces Villes dans chaque Province, s'attache à donner une idée de celles qui étoient distinguées des autres par quelque prérogative. Il les divise en plusieurs Classes, & il commence par celles qui avoient le Titre de Métropoles. Il examine, quand elles ont obtenu ce rang, de qui elles l'ont reçu ; & la différence qu'il y avoit de ces Villes, avec celles qui avoient le droit de Primatie. La Métropole étoit la principale Ville & la Capitale de la Province ; & la Primatiale, selon Dion de Pruse, étoit celle dont les autres ressortissoient pour la Jurisdiction. Ce droit étoit, tantôt attaché à la Métropole, tantôt attribué à un autre, & faisoit une prérogative séparée. L'Auteur remarque aussi que, sur le milieu du Haut Empire, les Augustes ont quelquefois fait deux Métropoles dans une même Province : mais il fait voir que le titre de la dernière n'étoit le plus souvent, qu'honoraire.

Il parle ensuite des Villes, qu'on appelloit *Sacrées* ; qui, selon Polybe, n'avoient point de part à la Guerre, & où la Sûreté & la Paix régnoient toujours : de celles qu'on appelloit *Asybes* ; & il marque le lieu jusqu'où le privilège s'étendoit, & d'où l'on ne pouvoit enlever ceux qui s'y étoient réfugiés : de celles qui vivoient sous leurs propres Loix, s'étant données aux Romains à cette condition ; ou ayant acheté ce droit, comme le témoigne Cicéron dans ses Lettres à Atticus. Toutes ces prérogatives se trouvoient quelquefois dans une seule Ville, & quelquefois elles étoient toutes séparées en autant de Villes différentes. M. Vail-



lant observe que les Villes qui vivoient sous leurs propres Loix, n'étoient pas celles qu'on appelloit *Villes Libres* : ce que quelques-uns ont souvent confondu, car, dit-il, les premières payoient Tribut, & les Villes Libres en étoient exemptes. Il montre la prééminence de certaines Villes Maritimes, que les Grècs nomment *Navarchides*, & les Latins *Classiæ*, & qui, comme Amirales, commandoient aux autres. Quelques-uns croient que c'étoit celles où l'Amiral faisoit sa résidence; & d'autres, que ç'étoit les Villes où l'Empereur avoit un Arsenal. Quoi qu'il en soit, dit M. Vaillant, elles étoient aussi considérables que les Métropoles dans les Provinces. Il marque toutes celles dont les noms nous restent dans les Médailles, & par quels Empereurs ces Villes furent préférées aux autres.

L'Auteur propose ensuite son sentiment sur un point qui, depuis long-temps, exerce les Antiquaires, au sujet du titre de *Neocores*, que prennent plusieurs Villes Grèques. Il dit que ce Titre ne convenoit qu'aux Villes qui avoient la permission de bâtir des Temples en l'honneur des Empereurs, de faire des Sacrifices pour la conservation de leur santé, & de célébrer des Jeux & des Fêtes en leur mémoire.

Car, ajoute-t-il, il falloit pour cela l'agrément du Prince & un Decrèt du Sénat. Il observe combien de fois certaines Villes ont obtenu d'être *Neocores*; ce qu'elles étoient soigneuses de marquer sur leurs Médailles; & il assure que nulle ne l'a été plus de trois fois. Si Éphèse a prétendu l'être pour la quatrième fois, c'est qu'elle avoit été *Neocore* de Diane, avant qu'elle l'eût été des Empereurs. Les autres Villes ont eû cette prérogative des Augustes,

ainsi que les Médailles de Smyrne & de Pergame nous l'apprennent.

M. Vaillant, après avoir parlé des rangs différens & des privilèges des Villes, fait voir les Alliances qu'elles faisoient ensemble. En vertu de ces Alliances, les Villes se communiquoient le Culte de leurs Divinités particulières, leurs Fêtes, leurs Jeux, leurs Combats & leur Commerce : elles s'envoyoient du secours les unes aux autres, quand la nécessité de leurs affaires le requéroit : c'est pour cela, comme l'observe Dion Chrysostome, qu'elles s'appelloient *Sœurs*.

L'Auteur s'est appliqué sur-tout à faire le dénombrement des Villes qui ont marqué quelque Époque dans leurs Médailles. Cela est très-utile pour apprendre quand elles ont commencé à compter les années, soit de leur fondation, soit de leur liberté, ou de la remise de quelque tribut, ou du privilège de jouir de leurs droits, ainsi qu'il est exprimé dans chaque Médaille particulière. Quelques Villes n'ont pas toujours suivi la même Époque; & certaines, après en avoir changé, ont repris par après celle qu'elles avoient quittée, comme a fait Antioche de Syrie.

L'Auteur nous apprend aussi par les Médailles, le Culte que quelques Villes rendoient à leurs Dieux particuliers, d'où ces Dieux tiroient les noms qui les distinguoient : la reconnoissance des Peuples envers eux, le soin des Villes pour perpétuer la Mémoire de leurs Fondateurs & des personnes illustres, soit hommes, soit femmes, dont la naissance les avoit honorées.

M. Vaillant a recherché tous les noms de ceux qui se trouvent sur les Médailles. On y voit les Gouverneurs des Provinces, tant de l'Empe-

reur, que du Sénat; ceux des Villes, les Archontes, les Éphores, les Préteurs, les Scribes ou Gardes des Décrets. Les Agonothètes, c'est-à-dire, ceux qui étoient élus pour distribuer le prix des Jeux; les Asiarques, c'étoit les Préfets qui se faisoient dans la Province Proconsulaire de l'Asie, les Sophistes qu'on choisissoit ordinairement pour les Ambassades; les Prêtres, les Théologiens, les Stephanores & les Panegyristes.

L'Auteur rapporte aussi tous les Combats & les Jeux marqués sur les Médailles, ceux qui se faisoient en l'Honneur des Dieux, ceux qui portoient le nom des Héros & des Empereurs. Quelquefois une même Ville en célébroit plusieurs; &, comme la dépense en étoit grande, principalement dans les Jeux *Œcuméniques*, où les Athlètes de tous les pays étoient admis, on avoit soin de les partager en diverses années.

La Géographie peut tirer beaucoup d'avantage de ce Grand Ouvrage. On y remarque les Fleuves dont les noms se trouvent sur les Médailles; & on les y a mis pour désigner la véritable situation des Villes, & pour les distinguer des autres qui portoient un même nom. Quelquefois, au lieu du Fleuve, on a mis dans la Médaille le nom d'une Montagne célèbre. Enfin l'Auteur finit son Livre par les Remarques qu'il fait sur les Villes qui ont pris le nom de quelques Empereurs, en mémoire sans doute des bienfaits qu'elles en avoient reçus.

Il faut avouer qu'on voit peu d'Ouvrages, où l'on trouve tout à la fois tant d'érudition & tant d'Ordre, que dans celui dont nous venons de donner l'extrait; & la République des Lettres a contracté de grandes obligations envers l'Auteur de cet Ouvrage: au reste, ceux qui n'auroient

pas eû jusqu'ici assez d'estime pour la Science des Médailles, après le détail que nous avons fait, ne peuvent plus douter qu'on n'en puisse tirer beaucoup de belles connoissances.

EXTRAIT D'UN DISCOURS sur l'*Utilité des Médailles*, prononcé par M. Henrion, dans l'Assemblée publique de l'Académie des Médailles.

M. HENRION, pour faire comprendre l'*Utilité des Médailles*, les considère; 1<sup>o</sup>. par rapport à ceux qui en font une Étude particulière.

2<sup>o</sup>. Par rapport à ceux en l'honneur de qui elles sont frappées; & il fait voir que les uns & les autres en retirent de grands avantages.

Premièrement à l'Égard des Sçavans; M. Henrion a prétendu montrer.

1<sup>o</sup>. Que parmi les divers Monumens qui nous sont restés de l'Antiquité, il n'y en a aucun où l'on apprenne plus exactement la Théologie des Anciens & l'Histoire de leurs Divinités. Ce qu'Hésiode nous en dit, est fort confus; & nous n'avons plus les Rituels des Pontifes pour éclaircir ce que cet Auteur & les Poëtes nous en ont conservé. Il n'y a que les Médailles qui puissent suppléer à ce défaut. On y trouve les noms des Dieux, leurs Épithètes propres, leurs Symboles; les Villes où ils étoient honorés & les différentes formes sous lesquelles ils étoient représentés. On y distingue les diverses sortes de Prêtres & de Prêtresses; on y voit la forme des Habits Sacerdotaux, les Temples, les Autels, les Trépieds, les Vases & les Instrumens des Sacrifices.

2. Ce sont les Médailles qui nous apprennent les divers caractères dont on s'est servi pour l'Écriture dans tous les Siècles, les changemens qui se sont introduits dans la prononciation, la véritable manière dont il faut écrire plusieurs noms-propres des Magistrats, des Rois & des Empereurs mêmes, qui se trouvent souvent corrompus & estropiés dans les Historiens. Ce sont les Médailles qui nous conservent les restes précieux de plusieurs Langues Anciennes, de la Punique, de la Phénicienne, de la Palmyrienne, de l'Ancien Espagnol & de tant d'autres.

3. Combien les Médailles nous fournissent-elles de choses propres à éclaircir l'Histoire Naturelle des Plantes & des Animaux? Où trouve-t-on ailleurs les Animaux Fabuleux & Hiéroglyphiques des Anciens?

4. De plus les Médailles nous représentent toutes les formes de Gouvernemens qui se sont succédés les uns aux autres, à Rome, dans la Grèce & ailleurs; leurs différens noms & les diverses sortes de Magistrats qui, sous l'Autorité Souveraine, rendoient en tous ces États la Justice aux Peuples, & gouvernoient, sous elle, les Villes ou les Provinces; leurs noms & les marques de leurs Dignités. •

5. Elles nous représentent aussi les Jeux Publics & les Spectacles différens qui ont été en usage chez les Grecs & chez les Romains; leurs Coutumes pour les Adoptions, pour les Mariages, les Funérailles & les Consécérations des Empereurs; leurs divers Habillemens & leurs Armes; leurs Amphithéâtres, leurs Arcs de Triomphe, leurs Obélisques, leurs Thermes, leurs Basiliques & leurs autres Ouvrages Publicques.

6. On a exprimé, sur les Médailles, des exemples de toutes les Vertus. On y voit des

Prodiges de Valeur & de Courage, des Princes bienfaifans, des Magistrats vigilans, des Juges intègres, de bons Pères de famille, des Enfans pleins de piété & de reconnoiffance, des Amis fincères, des Sujets fousmis; en un mot, de quoi former des hommes accomplis en toute manière.

7. C'est aux Médailles que nous fomme redevables de la fuite des Rois de Syrie & d'Égypte, des noms de tant de familles Confulaires, & même de tant d'Empereurs qui avoient échappé aux Historiens.

8. On reconnoît même par la forme & par la matière des Médailles, les différens degrés d'Élévation & de Décadence de l'Empire Romain, ainfi que la perfection & le déclin des Arts. Dans les tems les plus floriffans de la Grèce & de la plus grande Majesté de Rome, les Médailles font d'un métal & d'un goût à pouvoir fervir de modèle aux plus excellens Ouvriers.

9. La Chronologie n'a pas de moindres obligations aux Médailles, puisqu'elles rectifient quantité d'Anachronismes; & qu'elles nous apprennent les Ères de plusieurs Villes, qui n'avoient jamais été bien entendues, avant l'Étude des Médailles.

10. Les Médailles ont encore fervi à former la Géographie, & à rétablir les noms de plusieurs Villes & Fleuves, qui étoient tous défigurés dans les Livres par la négligence & l'ignorance des Copistes.

11. Les Médailles, en nous donnant des Portraits de tous les Grands Hommes de chaque Siècle, nous ont exprimé avec foin leurs mœurs & leurs inclinations, dans les traits de leurs vifages; & fuppléent ainfi au défaut de l'Hif-

roire, qui peut bien décrire les belles actions des Héros, mais qui ne sçauroit jamais en donner qu'une image très-imparfaite.

12. Enfin les Arts même, tant utiles ou nécessaires, que de pur plaisir, l'Architecture, la Sculpture, &c. y trouvent leurs plus solides fondemens & leurs plus parfaits modèles.

Mais ce n'est pas seulement aux Gens de Lettres que les Médailles sont utiles. Elles le sont encore extrêmement aux Grands Hommes qu'elles représentent. Si le tems l'avoit permis, M. Henrion auroit fait voir dans sa seconde partie, que les Médailles les font connoître par-tout. Les Statuës, les Mausolées, les Arcs de Triomphe & les Monumens semblables, qu'on érige à leur gloire, sont attachés à un certain lieu : mais les Médailles portent par-tout l'image du Prince. C'est pour cela que Jules César souhaita avec tant de passion, d'avoir le privilège de faire graver son image sur les Médailles. C'est pour cela encore que les Rois & Empereurs ont toujours été si jaloux de ce droit, & qu'ils ont toujours sévèrement puni ceux qui ont voulu l'usurper ; jusques-là que les Empereurs Romains ne vouloient pas souffrir que les Rois fissent mettre leurs images sur des monnoies d'or. Nos premiers Rois se mirent au-dessus de cette Loi ; & les Romains, soit par impuissance, soit parce qu'ils étoient bien-aîsés de leur laisser cette distinction, n'entreprirent jamais de la leur disputer.

13. Rien de plus propre que les Médailles ; pour immortaliser la Mémoire des Grands Princes. Ce ne sont que les Médailles qui nous ont conservé la Mémoire des Mithradates, des Ptolomées & de tant d'autres Princes... c'est ce qu'avoit parfaitement compris le Général Grec,

dont parle Athenée, qui crut que la voie la plus sûre pour parvenir à l'Immortalité, étoit de faire semer de ses Médailles les champs & les ruines de Corinthe; & dans ces derniers Siècles, cette Reine du Mogol, qui, ayant obtenu d'Abgar, son époux, le pouvoir d'exercer la Souveraineté pendant deux fois vingt-quatre heures, employa ces deux jours à se faire frapper des Médailles.

PIÈCES CHOISIES touchant les Médailles, ou Dissertations choisies sur les Anciennes Médailles les plus rares, tant Grécques que Romaines; qui peuvent beaucoup servir à éclaircir les Antiquités de la Grèce & de Rome, traduites la plupart du françois en latin. *A Hambourg, aux frais de Chrétien Licbezit, & de l'Imprimerie de Schaltz, 1709, in-4°.*

L'HABILETÉ & la Science de nos Antiquaires ne mérite pas moins d'être transmises aux Siècles futurs, que les Pièces de métal & de marbre sur lesquelles ils ont travaillés; & s'il est utile de ramasser les Médailles & les Inscriptions Antiques; il l'est autant de recueillir les Savantes Dissertations dont elles font le sujet, afin de les conserver les unes & les autres. Il seroit à craindre, pour les explications qui ordinairement sont comprises en une feuille ou deux, *Doctis scilicet & laboriosis*, que le tems ne les consumât, si elles demeuroient séparées; jointes ensemble, elles se défendront mieux contre



lui. D'ailleurs il ne ſçauroit être qu'agréable à ceux qui aiment à s'inſtruire de la Science des Médailles, de trouver en un même volume ce que peut-être ils chercheroient vainement, ou qu'ils ſeroient obligés de démêler dans des Livres composés de différentes matières, comme ſont les Mémoires de Trévoux. C'eſt d'eux que M. Woltereck, Auteur de ce recueil, a pris une partie de ce qu'il y a mis. Mais il n'en a vû que les quatre premières années, & la moitié de la cinquième, les années ſuivantes lui auroient fourni abondamment de quoi en former un juſte volume.

Il ſuffit d'indiquer les endroits qu'il marque avoir tirés de ces Mémoires, & qu'il a traduits en latin. 1°. Une lettre de M. Galland à M. Morel 1702, au mois de Mai. 2°. Explication d'une Médaille Grecque de Néron, 1701, Mars. 3°. Lettre du P. de Grainville, 1704, Février. 4°. Diſſertation de M. Vaillant, 1702, Avril. 5°. Lettre ſur une Médaille de Fauſtine, 1703, Novembre. 6°. Explication de la même Médaille par le Père Tournemine. 7°. Lettre de M. Mezabarbe, 1705, Janvier. 8°. Explication d'une Médaille d'Antonin, 1701, Mars. 9°. Obſervation de M. Galland, 1701, Septembre. 10°. Réponſe aux Obſervations précédentes. 11°. Explication d'une Médaille de Gallien, par le P. Tournemine, 1705, Juin. 12°. Lettre du P. Grainville, 1704, Janvier. 13°. Lettre ſur une Médaille de Gratien, 1701, Juillet. 14°. Extrait d'une Lettre de M. Galland, 1701, Juillet. 15°. Nouvelle explication des Médailles de Gratien, 1702, Mai. Elle eſt du P. Tournemine. 16°. Explication de quelques Médailles où ſont marqués les Jeux que les Empereurs Romains ont inſtitués, 1701, Juillet.

17°. Lettres de M. Galland, 1702, Septembre.

18°. Lettre sur les revers des Médailles, 1702, Août.

Voilà plus de la moitié de ce recueil, dont on est dispensé de parler; aussi bien que des suivantes dont les extraits sont insérés dans les Mémoires de Trevoux. 1°. Dissertation sur le Janus des Anciens, par M. Boze, 1706. Janvier. 2°. Du culte rendu par les Romains à la Déesse Santé, par le même. 3°. Dissertation sur Nigriniamus. 4°. Dissertation sur *Magnia urtica*, l'une & l'autre par M. Genebrier, 1705, Juin. 5°. Des Remarques sur l'explication que M. de la Chaussée a donnée sur une Médaille d'or de Constantin, la font suffisamment connoître, 1706, Novembre.

Restent onze pièces dont il faut donner connoissance à nos Lecteurs. La première est une Lettre de M. Morel, qui, dans le dessein de publier les Médailles Consulaires plus exactement que Fluvius Ursinus & Patin, consulte Monsieur Perizonius sur ses difficultés qui regardent les Familles Romaines, soit pour les surnoms qui en distinguoient les divers branches, soit pour les Symboles que chacune affectoit. M. Morel les propose ou plutôt les indique en si grand nombre & en si peu de mots, qu'il n'est pas possible de les réduire en un extrait : on se contentera d'un seul point. Comme il a toujours remarqué sur les Médailles de la Famille des Oppius quelque chose qui a rapport à la Navigation & à la Marine, qu'il y a aussi vû un Capricorne, il conjecture que le Capricorne, sur celles d'Auguste, est le Symbole de sa Victoire d'Actium, & non pas de sa naissance.

II. Sur une Médaille d'Égypte qui étoit du Cabinet de M. l'Abbé de Camps, on voit un

char triomphal traîné par des Hippopotames sur le Nil glacé. M. de Graverol l'explique de la reconnoissance des Égyptiens envers Trajan, & d'une espèce d'insulte qu'ils font au Nil, qui n'ayant pas à son ordinaire arrosé leurs campagnes, les auroit livrés à la faim, si la libéralité de l'Empereur n'y avoit pourvû en leur envoyant des blés. Pline le remarque élégamment dans son Panégyrique. *Inundatione, id est, ubertate, regio fraudata sic opem Caesaris invocavit, ut solet annem suum.* Jusqu'ici l'explication paroît heureuse : il n'y a que l'époque du fait qui s'y oppose ; car Pline prononça le Panégyrique la troisième année de l'Empire de Trajan, & par conséquent la crainte d'une famine en Égypte étoit déjà passée. La Médaille néanmoins porte la douzième année. M. de Graverol s'en tire, en disant que l'Égypte renouvella la mémoire du bienfait qu'elle avoit reçu.

III. Une Médaille Contorniate de M. Aurele Antonin fait le sujet d'une Lettre de M. Oléarius, qui n'entre pas dans le sentiment de M. Du Cange, que cette espèce de Médaille ne commença à être fabriquée que sous l'Empire d'Honorius.

IV. Une seconde Lettre de M. Oléarius contient l'explication d'une Médaille de Sévère, qui a été inconnue à tous les Faiseurs de recueils, & qui ne se trouve que dans le Cabinet du Comte de Schuvartzbourg. Elle a été frappée à Bizuena, Ville ancienne de la Thrace, ΒΙΖΥΗΝΩΝ. Des Échelles qui y sont représentées sur les épaules du Dieu Mars, marquent, selon M. Oléarius, que Sévère emporta Bizuena par escalade.

V. Les Antiquaires se sont partagés sur la fameuse Médaille du Cabinet du Roi, laquelle

autour de la tête de Gallien, porte pour légende, GALLIENÆ AUGUSTÆ; & au revers représente la Victoire Triomphante, avec ces mots : UBIQUE PAX. MM. Sphanheim & Vaillant n'y voient que la honte de Gallien, Prince moût, & effeminé, dont l'Empire fut continuellement troublé par des guerres malheureuses; au contraire, M. Galland & le P. Hardouin la regardent comme un monument de la Gloire de Gallien, & n'y condamnent que la mauvaise orthographe, la diph-tongue Æ mise pour la voyelle E.

M. L'Abbé de Vallemont a pris un treizième sentiment, fondé sur les paroles de Trébellius Pollion dans le Livre des trente Tyrans, où cet Historien parle ainsi de Celsus : *Occupatis partibus Gallicanis, Orientalibus, quin etiam Ponti, Thraciarum & Illirici, dum Gallienus propinatur, & balneis ac lectionibus deputat vitam, afri quoque, auctore Vibio Passieno Proconsule Africa & Fabio Pompeiano Duce limitis Lybici, Celsus Imperatorem appellaverunt . . . quare creatus per quandam mulierem Gallienam nomine, consobrinam Gallieni, septimo Imperii die interemptus est.* » Les Gaules étoient déjà usurpées avec » l'Orient, de même que le Pont, la Thrace & » l'Illirie; tandis que Gallien ne pensoit qu'à » ses plaisirs. Alors l'Afrique, à la sollicitation » du Proconsul Vibius Passienus, & de Fabius » Pompeianus qui avoit la Garde de la frontière » de Lydie, proclama Empereur Celsus. . . qui, » le septième jour après avoir pris l'Empire, fut » tué par une femme nommée Galliena, & » cousine de Gallien. «

L'Abbé de Vallemont croit donc que, par reconnoissance & pour éterniser la mémoire d'un si grand service, Gallien fit battre la Médaille qui est en question, honorant du titre d'Au-

guste sa cousine, comme tant d'autres mères, ou filles, ou sœurs d'Empereurs, en ont été honorées. C'est ainsi que Gallien communiqua à Odenat, Roi de Palmyre, le nom d'Auguste, pour avoir détruit des Tyrans & battu les Parthes. D'ailleurs les Médailles fournissent plus d'un exemple de légendes qui ne répondent point aux têtes, comme FAUSTINA AUGUSTA avec la tête de M. Aurelle; ΑΡΟΑΑΩΝ ΑΥΤΙΟΣ, avec la tête de Néron; SOL DOMINUS IMPERII ROMANI, avec celle d'Aurelien; DEO SERAPIDI, avec celle de Julien l'Apostat. Ces trois dernières Médailles sont citées de l'Ouvrage de M. Sphanheim sur les Césars de Julien; & il y a encore moins de sujet de s'étonner que Gallien en ait usé ainsi, lui qui faisoit graver sur ses Médailles le nom des Cohortes Préto-riennes & des Légions, pour se les affectionner par ces marques d'Honneur.

Quant aux mots UBIQUE PAX, c'est que, dans le temps que Gallien triompha à Rome des Parthes, qu'Odenat avoit vaincus dans l'Orient, il étoit défait de ses principaux ennemis, des Goths par Macrien, & de Macrien même par Aurellus, d'Emilie en Égypte par Théodote, de Celsus en Afrique; & la flatterie des Romains comptoit pour rien ce qui restoit de rebelles & d'ennemis.

VI. Cette ingénieuse explication de M. Vallemont ne plut pas à M. Galland, qui prétendit qu'il faut lire de suite & sans virgule, le passage de Trebellius Pollion. *Quare creatus per quandam mulierem, Gallienam nomine, consobrinum Galliena, septimo Imperii die interemptus est.* » Celsus, créé Empereur par le moyen » de Galliena, cousine de Gallien, fut tué sept » jours après. » Tant s'en faut donc qu'elle

ait tué de sa main le Tyran, elle l'avoit élevé par ses pratiques auprès de Vibius Passienus & de Fabius Pompeianus. M. Galland ajoute qu'il ne paroît nulle Médaille de cette Galliena, & que celles de Salomine ont constamment SALONINA AUGUSTA, & jamais SALONINÆ AUGUSTÆ.

A ce que M. l'Abbé de Vallemont dit des Médailles de quelques Empereurs avec des Inscriptions qui se rapportent à des Divinités, M. Galland répond, que, n'ayant pas en main l'Ouvrage de M. Sphanheim, il ne sçauroit les examiner; mais il assure qu'il n'en a vû aucune. Toutes celles de Néron, du Cabinet de M. Foucault, ont la représentation & le nom de la Divinité sur les revers. Quatre du même Cabinet avec la légende; SERAPIDI, ont la tête de ce Dieu, assez ressemblante à celle de Julien par la barbe & quelques traits du visage; mais en effet distinguée par des marques non équivoques, comme d'être accompagnée d'Isis, ou d'avoir les cheveux épars, pour signifier le Soleil.

La Médaille de M. Aurele, alléguée par M. l'Abbé de Vallemont, semble embarrasser davantage; mais M. Galland dit qu'il ne faut pas s'imaginer que M. Aurele l'eût commandée, vû principalement que les Médailles de bronze se frappaient par l'ordre du Sénat.

VII. Puisque le crime ne sçauroit être le fondement d'une louange véritable, un usurpateur & un rebelle, ne mérite en effet aucun éloge. Si pourtant quelqu'un peut être excusé, il semble que ce soit Postumus, qui, voyant les Gaules, sa Patrie où il commandoit les armées romaines, misérablement livrées aux ravages des Germains par la négligence de Gallien qui ne

mettoit ordre à rien, s'y fit déclarer Empereur, & ensuite par sa valeur & par sa prudence, repoussa les ennemis, mit les Gaules en sûreté, rétablit l'ordre dans les affaires, fit fleurir les Villes, en bâtit de nouvelles au-delà du Rhin & sur le terrain même des Germains, pour les éloigner davantage. Postumus se maintint contre les efforts de Gallien, qui envoya contre lui Théodote, & qui y vint lui-même en personne. Enfin il fut tué par ses propres soldats, irrités de ce qu'il les avoit empêché de piller Mayence : ce fut l'an 267.

Voilà en substance ce qu'en dit M. Méyer, Professeur de Droit à Gottingen, à l'occasion d'une Médaille d'or, dont la légende est : POSTUMUS AUG. Pontifex Maximus Germanicus Maximus : COS. III. Pater Patriæ. Les trois Consuls de Postumus ne sont point marqués dans les Fastes Romaines ; & il les prit dans les Gaules, dont il s'étoit emparé. Il se nommoit *M. Cassius Laticius Postumus*, comme il paroît par une Médaille, que rapporte Tenzelius ; par l'inscription d'une pierre militaire, décrite par le P. Sirmond, dans ses notes sur Sidonius, & par Reinesius.

M. Méyer en finissant, demande qui lui apprendra le secret de concilier les Médailles avec les Historiens sur le chapitre de Gallien. Celles-là le représentent toujours victorieux ; ceux-ci noyé dans la volupté & la mollesse, nonobstant des disgrâces continuelles. Cet habile Conciliateur sera celui qui saura accorder les Titres & les Symboles pompeux inscrits sur les Médailles de tous les Empereurs, avec ce qu'on sçait de la décadence & de la ruine totale de l'Empire Romain.

VIII. Il s'agit de sçavoir quand a été frappée

cette Méille du CONSTANTINUS P. F. AUG. sur le revers Constantin à cheval. GLORIA EXERCITUS GALLICANI, dans l'exergue, *per-*  
*cussus numus TReveris*. M. de la Chaussée soutient que ce fut pour célébrer la victoire de Constantin sur Maxence.

IX. La Ville de Breslau, si l'on en croit M. Feidel, n'a pas sa pareille au monde pour l'amour des Belles-Lettres, qui n'y sont pas moins cultivées par les Dames, que par les hommes; jusqu'à n'épargner, ni soin, ni dépense, pour se faire des Bibliothèques & des Cabinets de Médailles & d'Antiquités. C'est toujours la portion d'une succession qui est recueillie avec le plus d'empressement, & conservée le plus précieusement. A la vérité en France, elle n'est pas oubliée par les héritiers; mais c'est ordinairement pour la mettre aussi-tôt en vente, & pour faire de l'argent.

M. Scidel, pendant son séjour à Breslau, trouva une Médaille d'or & singulière de Vétranion, qui n'a pourtant rien de rare du côté de la tête, mais sur les revers est Vétranion, tenant de la main droite le Labarum avec le Monogramme de Christ, & couronné par la victoire, pour légende : SALVATOR REIPUBLICÆ, & dans l'exergue : SIC. Il attribue ce titre de Sauveur de la République à *Jésus - Christ*, & non pas à Vétranion. Il dit que, SIC, marque la Ville *Sicum* en Illirie, dont parle Plin, L. 3, Ch. 22.

X. Comme on ne veut pas renouveler ici la contestation sur les Médailles de Gratien, qui ont pour légende du côté de la teste : D. N. GRATIANUS AVGG. AVG, au revers : GLORIA NOVI SÆCULI; dans l'exergue : TCON, ou CON; & que lorsqu'elle s'éleva en 1701, il



en a été suffisamment parlé dans ces mémoires aux mois de Janvier & de Juillet de la même année, & au mois de Mai de la suivante; on se réduit à ne toucher que légèrement quelques points d'une excellente dissertation de M. Leibnits sur ce sujet.

1°. Il souhaiteroit qu'un habile homme entreprît l'Histoire de la Science; comment elle est venuë à nous, partie par des Monumens qui subsistent encore, telles sont les Médailles & les Inscriptions, partie par la succession des livres copiés les uns des autres; partie enfin par une tradition non écrite,

2°. Il souhaiteroit aussi qu'il se formât un Art certain de la critique des Manuscrits, comme le P. Mabillon a tâché d'en donner un pour les Diplomes; d'autant plus que quelques Livres sont tirés d'après peu de Manuscrits, ou même d'après un seul.

3°. En fait de préférence entre les Médailles & les Inscriptions, celles-là l'emportent par le nombre, celles-ci par leur étendue qui porte les noms entiers, les dates & plusieurs particularités. Il regrette qu'un ouvrage de Marquard Gudius, Conseiller du Roi de Dannemark, en faveur des Inscriptions, n'ait point été imprimé. Mais le consentement des Historiens est sans doute au-dessus des Médailles & des Inscriptions, que l'ignorance ou la négligence des Ouvriers rend souvent fautives, & que l'adulation a chargées d'éloges outrés. » Elles chantent toujours Victoire, Paix, Rétablissement de l'Univers, & d'une mouche font un élément. «

Il conclut qu'il faut s'en tenir, touchant Gratien, à ce que nous apprennent les Fastes, Ammien, S. Ambroise, S. Jérôme, le Comte Marcellin,

cellin, Idace, Prosper, Zosime, Socrate, Sozomène, Théodorèt, les Codes de Théodorèt, les Codes de Théodose & de Justinien; & que, si les Médailles forment quelque difficulté, il ne s'agit que d'en chercher l'explication, & non pas de rejeter le témoignage unanime des Auteurs.

4°. Or le terme *saeculum* dans sa première origine, signifioit la suite naturelle des hommes & des animaux selon leur espèce. De-là il fut appliqué, comme le remarque Censotin, à signifier une longue vie. Après une violente peste, qui avoit dépeuplé Rome, les premiers Jeux Séculaires furent célébrés environ l'an 247 de la Fondation de la Ville, comme pour marquer un renouvellement de Citoyens. M. Leibnitz s'étend un peu sur les Jeux Séculaires. Enfin cent ans ou cent dix ans, ont été comptés pour un siècle. Mais ce mot a une autre signification fort usitée par rapport aux mœurs & aux manières présentes: ainsi, disons-nous, tel est notre siècle, c'est le génie du siècle, notre siècle est éclairé, la félicité ou le malheur du siècle, sa gloire ou sa honte. Il est donc évident, selon cette dernière notion, que l'éloge donné à l'Empereur Gratien, d'être la gloire d'un nouveau siècle, marque seulement l'espérance d'un tems glorieux pour l'Empire, sans qu'il faille nécessairement s'imaginer le commencement d'une révolution de cent ans. Une semblable légende: NOVUM SÆCULUM, est aussi gravée sur une Médaille d'Hostilius Messius Quintus, fils de l'Empereur Decius; sur une d'Hérennia Étruscilla, sa femme; sur celles de Gallus & de Volusien, où certainement il ne faut pas chercher de nouveaux siècles de cent ans.

5°. Quant aux mots AUGG AUG, l'explication  
Tome IV. E c

cation qui semble la plus raisonnable à M. Leibnitz, c'est de lire *Augustorum Augustus*, supposant la Médaille commandée par Théodose qui aura voulu témoigner sa reconnoissance envers Gratien, en lui donnant le glorieux titre d'Empereur des Empereurs; c'est-à-dire, de lui & du jeune Valentinien, que Gratien avoit associés à l'Empire, & honorés du nom d'Augustes. Si néanmoins quelqu'un aime mieux lire, *Augustus Gener Augusti*, il pourra s'appuyer, dit M. Leibnitz, sur ce que Gratien se fera fait un honneur d'avoir épousé Constantia, fille de l'Empereur Constantius; mais il n'y a point d'exemple, poursuit-il, du terme de gendre sur les Médailles.

XI. Le P. Chamillard avoit, dans son Cabinet, une Médaille d'argent fort rare; IMP. T. IVL. MAR. PACATI - ANVSP. F. AUG. comme l'Histoire ne dit rien de ce Pacatianus, il conjecture que ce peut être Marin qui s'éleva contre Philippe, & prit la pourpre, après la mort de Gordien III. Quelques nouveaux Auteurs à la vérité donnent à Marin le prénom & le nom de Publius Carvissus, mais sans aucune preuve. Deux Médailles de lui, qui sont connues & qui marquent son apothéose, n'offrent que le seul surnom Marin, auquel le P. Chamillard ajoute le prénom Titus, le nom Julius, & un second surnom Pacatianus.

XII. Le P. Chamillard fait encore mention de trois autres Médailles qu'il possède, & qui ont quelque chose d'estimable. La première est Mariniana, femme de Volusien, & mise au nombre des Déeses avec la légende: FELICITAS DEORUM. La Seconde représente les têtes jointes de Postumus & de son fils. La troisième, au lieu de Julia Mama, a Julia Mamias, comme Julia Samias,

L'Auteur finit par deux listes alphabétiques, l'une des Villes Grèques, l'autre des Empereurs; & il marque, soit les Villes, soit les Empereurs, dont les Médailles sont, ou communes, ou rares.

DISSERTATION du P. Étienne Chamilard sur plusieurs Médailles & Pierres gravées de son Cabinet. *Paris, Cot, 1711, in-4°.*

LA SCIENCE des Médailles anciennes & Modernes, par Joseph Joubert. *Paris, Boudon, 1715, in-12.*

INSCRIPTIONS ANCIENNES de tout l'Empire Romain, rassemblées dans un seul corps par l'industrie & la diligence de Janus Gruter, sous les auspices de Joseph Scaliger & de Marc Vèlser; corrigées sur de nouvelles remarques & des observations de Marquard Gudius, avec des figures gravées en cuivre, du dessin de Boissard; par les soins de Jean-Georges Grævius, homme du premier mérite, qui a revû tout l'Ouvrage. On trouve, à la fin, une addition qui contient plusieurs remarques; vingt-cinq tables augmentées & corrigées, & les chiffres de Tiron, Afranchi de Cicéron, & ceux de Sénèque.

*A Amsterdam, chez Halma, 1707, 4 vol. in fol.*

IL est clair qu'on peut tirer de grands secours des Inscriptions Grécques & Romaines, qui se sont conservées parmi les ruines antiques. Cependant elles ont été long-tems négligées. Le peu de curiosité qu'on avoit pour ce qui n'étoit pas présent, entretenoit cette négligence funeste aux Belles-Lettres : mais sitôt que le bon goût des Études eut commencé de l'emporter sur la barbarie, & que la belle Antiquité fut devenue l'objet de l'application des Gens d'esprit; on s'aperçut des lumières que pouvoient fournir les Inscriptions, & on les rechercha comme de précieux monumens. Nicolas V, à qui l'on a la principale obligation du retablissement des Sciences, porta ses soins jusqu'à cette espèce de Littérature. Il se servit de Cyriaque d'Ancone, & il contribua libéralement à la dépense de plusieurs voyages que ce premier Antiquaire entreprit, pour consulter & copier les Inscriptions antiques. Le Recueil, qu'il en avoit composé, n'a point paru. Le Cardinal François Barbarin, entre les mains de qui il étoit tombé, en avoit fait commencer l'impression, mais elle n'a pas été achevée. Le fameux Antoine Augustin, Connoisseur habile en ces matières, a un peu décrié la bonne foi de Cyriaque d'Ancone. Si on en croit l'Archevêque de Tarragone, l'Antiquaire de Nicolas V, a quelquefois payé de fausse monnoie la curiosité libérale de son patron. Les travaux de Jean Marca-Nova, d'André Mantegna, de Jean Jocond, Dominicain de Véronne, de Pierre Sabin, de François-Philippe Piémontois, d'André Alciat, ont eû le

même sort, & n'ont servi qu'aux Possesseurs de leurs Manuscrits. Il est douteux si le Recueil de Sébastien Maci a vû le jour. André Fulvio est le premier qui ait donné au Public un Ouvrage de ce genre, sous le nom de *Jacques Mazochi*, Libraire de Rome. Thomadini, Onuphre, Panvini & Scardeoni, ont suivi son exemple en Italie; Amantius & Apianus, en Allemagne. Quoique le travail de ces Auteurs ne soit pas méprisable, la science des Inscriptions doit son progrès à Martin Smetius, premier Compilateur du Recueil dont nous parlons. Ce Sçavant Homme l'entreprit à la prière de Marc Laurin, Seigneur de Vaterliet. Son dessein fut troublé par plus d'un accident fâcheux. Le feu prit à sa maison, & n'épargna que cinquante & un feuillets de son Ouvrage. Il répara cette perte, sans avoir la consolation de voir son Ouvrage public. Il fut pendu à Bruxelles, pour avoir abandonné la Religion Catholique, & fait les fonctions de Ministre de la nouvelle Secte de Calvin. Ses papiers, qui avoient passé à son Protecteur, le Seigneur de Vaterliet, lui portèrent malheur. Il fut pris par un parti anglois, & dépouillé de tout. Tant de disgraces ne purent faire périr l'Ouvrage de Smetius. Son Manuscrit fut acheté en Angleterre par Donsa, Sçavant Hollandois, qui en procura la première Édition en 1588. C'est un chef-d'œuvre d'impression, dont les États firent la dépense. Lipse en eut la direction; & il l'enrichit de quelques notes. Le succès de cet Essai fit venir au célèbre Joseph Scaliger la pensée de publier un Recueil d'Inscriptions beaucoup plus ample. Il fit entrer dans le même dessein Velfer, & Gruter qui se chargea du gros de l'ouvrage; dont cependant la partie la plus difficile sans doute resta au pre-

mier Entrepreneur, le Docte Scaliger. Les vingt-quatre Tables lui coûtèrent dix mois d'une application presque continuelle, à ce qu'il assure ; & en effet, le travail en est prodigieux.

L'Édition de Grutter a ses défauts. Il avoit vû peu d'Inscriptions, & il ne les a publiées, que sur des copies assez souvent fautives. Il a répété quelquefois les mêmes Inscriptions, & il se plaint lui-même du peu d'exactitude de l'Imprimeur & du Correcteur d'Imprimerie. La nouvelle Édition n'a que trop imité son modèle en ce point : elle est beaucoup plus belle pour le caractère ; enrichie de figures bien gravées, mais encore moins correctes que l'ancienne Édition.

M. Grævius, qui l'avoit entreprise, étant mort dès le commencement de l'impression, MM. Burman & Holthen, qu'il s'étoit associés, ont partagé entr'eux le travail. M. Burman s'est chargé de revoir le corps de l'ouvrage, & de mettre au bas des Inscriptions, ou à quelques notes des corrections tirées de l'exemplaire de Gudius, de quelques Manuscrits de Gruter, ou des Recueils d'Inscriptions données au Public ; par MM. Spon, Fabretti, Malvagia, Philippe de Torre. M. Holthenus a revû les Tables, & a eû soin de l'addition à laquelle MM. Almelouven & Masson ont eû part.

Il faut avouer qu'il y a beaucoup de confusion dans ce Recueil ; & il seroit à souhaiter qu'on en entreprît un plus complet, plus exact & mieux digéré. Il faudroit retrancher quantité d'Inscriptions qui n'apprennent rien ; disposer plus régulièrement celles dont on peut faire quelqu'usage, pour s'instruire de la Théologie Payenne, des Anciennes Coûtures de l'Histoire Grécque & Romaine ; des Généalogies ;

faire examiner de nouveau les Originaux des Inscriptions qui s'y trouvent ; ne donner place dans le Recueil à aucune de celles dont on n'a plus les Originaux, à moins qu'elles ne fussent garanties par des Critiques d'une capacité & d'une bonne foi connuë ; s'attacher scrupuleusement à l'Orthographe souvent bizarre des Inscriptions ; y joindre de courtes notes, pour les éclaircir, & pour en découvrir l'utilité ; augmenter le nombre des Tables, & les porter à la dernière exactitude. On voit assez qu'un pareil Ouvrage ne peut être achevé, que par plusieurs Sçavans dispersés dans toutes les parties du Monde, qui travaillent de concert, & soient aidés par un Prince libéral.





---

# DISCOURS

## SUR LA CONNOISSANCE

### *DES TABLEAUX.*

**I**L n'y a personne qui ne desire d'être connoisseur dans tous les Beaux-Arts : il y a plus, presque tout le monde croit s'y connoître, sans avoir, ni étude, ni principes, ni règles; sans avoir été au moins formé par l'entretien des personnes expérimentées, ou par la fréquente inspection des bons Ouvrages. L'homme est naturellement porté à juger de toutes choses, & c'est une espèce de gêne pour lui, que de s'en tenir à la simple considération des objets qui le frappent. Ainsi rien de si commun, que de voir l'ignorant louer le mauvais, admirer le médiocre, dédaigner l'excellent, critiquer ce qu'il y a de plus parfait. Il est vrai qu'il y a des personnes assez sensées pour sçavoir se taire à la vuë des Ouvrages qu'on leur offre, & avouer modestement qu'ils ne s'y connoissent point. Mais que cet aveu coûte à l'amour-propre! Après

tout, une personne, quelque modeste qu'elle soit, dira-t-elle qu'elle ne se connoît, ni en Éloquence, ni en Poésie, ni en Musique, ni en Peinture, ni en Sculpture, ni en Architecture, &c. en un mot, qu'elle ne se connoît à rien? Il vaudroit presque autant s'avouer imbécille; car en vérité, ne se connoître à rien, & être presque sot, c'est à-peu-près la même chose. Dire aussi qu'on est connoisseur, & en faire semblant, en raisonnant avec une pitoyable hardiesse devant les gens de l'Art, les Amateurs, les vrais connoisseurs; c'est le comble de la sottise & de l'impertinence. Pour se garantir de ces deux extrémités, il est donc à propos de lire de bons traités sur les Arts en tout genre; Traités instructifs, qui nous autorisent à juger avec quelques connoissances de cause; & qui, sans nous rien faire perdre du ton modeste qui sied à tout le monde, nous mettent en état de nous entretenir avec les Connoisseurs, & de ne pas risquer des jugemens ridicules.

La *Connoissance des Tableaux*, est plus utile, plus à la portée des gens du monde, & de toute manière plus agréable; que la *Connoissance des Dessins*, qui n'est propre qu'aux personnes de l'Art, aux grands Connoisseurs, & aux sublimes

rente de celle du crayon : quoique plus fine, elle doit être spirituelle & légère. Qui peut disputer à l'esprit d'être le premier Artisan de tous les beaux Ouvrages ?

Le Coloris est le mot générique : c'est la partie de la Peinture, qui fait imiter la couleur des objets naturels, & donner aux artificiels la couleur qui leur convient ; c'est, pour ainsi dire, l'intelligence de toutes les couleurs.

La couleur est ce qui rend les objets sensibles à la vuë. Il y en a deux, la Naturelle & l'Artificielle. La Couleur Naturelle est celle qui nous rend visible les objets de la Nature. L'Artificielle est une manière dont le Peintre se sert pour imiter ces mêmes objets, & représenter la nature, dont il faut un peu outrer les clairs & les ombres ; afin de remédier au brillant que les couleurs perdent étant employées, & à l'éloignement du Tableau peint sur une superficie plate. C'est ce qu'on nomme en Peinture *Exagération*.

Le Coloris & le Clair-obscur sont deux. Le Coloris est composé de deux parties, la couleur locale & le clair-obscur.

On entend par couleur locale, celle qui est naturelle à chaque objet de la nature,

laquelle le distingue de tous les autres, & en marque le véritable caractère.

Le Clair obscur est l'Art industrieux de répandre les lumières & les ombres, tant sur les objets particuliers, que dans le général d'un Tableau. Quelle plus grande Magie, que le secret d'en dégrader les teintes; de sorte que, sur une superficie plate, la vuë s'enfonce, s'éloigne considérablement, quelquefois se repose! Les corps y prennent de la rondeur, du relief, & du mouvement: les Groupes par leur opposition, par leur contraste; les demi-teintes, les glâcis, les reflèts, les ombres, les repoussoirs, font les effets merveilleux des repos & des réveillons: souvent les Clairs chassent les ombres, & réciproquement les Ombres chassent les clairs; ils se prêtent, par opposition, un mutuel secours. Les lumières réunies ensemble par des passages, n'en font qu'une; & l'accord de toutes les couleurs doit faire le même effet que la bonne Musique. Ne dit-on pas l'Harmonie d'un Tableau.

Le *Costume* est encore une chose que l'Habile Peintre ne néglige jamais dans son Tableau. C'est l'exacte observation des mœurs, des caractères, des modes, des usages, des habits, des armes, des

bâtimens, des plantes & des animaux du Pays, dans lequel s'est passée l'action qu'il veut représenter.

On juge souvent d'un Ouvrage par rapport à la partie de Peinture qui nous flatte le plus, & celle que nous connoissons le mieux, supposé celle du coloris. C'est cependant mal en juger. Il faut qu'un bon Connoisseur ait l'esprit d'une grande étendue, pout embrasser toutes les parties de la Peinture, & les aimer toutes à la fois : les esprits bornés dans cette matière ne peuvent être des Juges équitables : ceux qui sont prévenus, en sont aussi peu capables.

Dans un pareil jugement, il faut presque autant de lumière pour sentir le beau, que pour le produire. On doit considérer la composition, la disposition & l'invention, comprises sous le terme général d'Ordonnance. Le Dessin est encore une des principales parties : il a pour base la Proportion, l'Anatomie & la Correction.

Lorsque ces deux parties sont jointes au coloris, dont l'objet est la lumière & l'ombre, on ne peut plus rien souhaiter que l'expression : elle se fait connoître non seulement par les mouvemens des parties du visage, mais encore par celles

du corps , selon le caractère des sujets que l'on traite.

L'œil doit être satisfait le premier , par la couleur qui lui représente le naturel ; & l'esprit frappé par les autres beautés , secondées par le coloris , ne va que le dernier : un Tableau est un fidèle dépositaire des vérités de la Nature : il doit non-seulement persuader les yeux , mais semblable à un Orateur , émouvoir , ravir & toucher le cœur. L'Éloquence en fait-elle davantage ?

On ne peut juger des différentes manières des Peintres , qu'après avoir examiné quantité d'Ouvrages de leurs mains , & fait dans leur meilleur tems.

On a dit , en parlant des Dessins , qu'un Peintre a trois manières différentes ; la dernière est la plus mauvaise de toutes , lorsque , dans un âge avancé , il se forme une habitude de peindre , sans vouloir étudier plus long-tems la nature. C'est alors qu'on trouve un maître fort différent de lui-même. Ce n'est pas cependant une règle sans exception. Il y a des maîtres ; tels qu'André *Del Sarto* & Michel-Ange des Batailles , dont les derniers tableaux sont les meilleurs. Dans d'autres , comme le Pontorme , le Cavedon & d'Al-

bane, ce sont les premiers tableaux. En général, ceux qui sont faits dans la force de l'âge, & qui tiennent le milieu entre la première & dernière manière, sont les plus estimés.

Ce qui peut le plus arrêter un Amateur dans l'examen des Tableaux, ce sont ceux qu'on peut appeller *équivoques*, faits par les Disciples des Grands Maîtres; Disciples qui ont entièrement suivi leur manière, ou par ceux qui ont peint dans leur goût, & que nous nommerons ici *Imitateurs*.

*Bagna Cavollo*, par exemple, a suivi Raphaël; *Périgrino Tibaldi*, Michel-Ange; *Paul Lomazzo*, Léonard de Vinci; le Bronsin, le Pontorme; Sébastien *Delplombo*, le Giorgion; le Baroque a eû Vannius pour Élève, & l'on confond souvent leurs Ouvrages; le Valentin se prend pour le Caravage & le *Manfredi*; Vérendal & le Pietre Gueche, pour le Breugel; le Varrege, Amberg & Moyse, pour Corneille Polemburg; Léandre & François Bassan, pour Jacques Bassan, leur Père; *Carletto*, pour Paul *Véronèse*; *Gofredy*, pour Bartolomé Bréenberg; Bramer, pour Rembrandt; Slingeland, pour le Mieris; Colandon, pour le Mole; Jean Dominique & le Courtois, pour Claude

Lorrain; Jean Affelin, pour Jean Mielle; Vanhelfmont & Dominique Ricart, pour David Téniers; le *Geffi*, pour le Guide; le Cavedon, pour le Carrache; Voynans, Vanblon & Lingelback, pour Wauwerman; Miéris le fils, pour son Père; Mieulan & Mathieu Bril, pour Paul Bril; Paul Ricard & Terburg, pour Nestcher; & Scalken, pour Gerardon; Salomon; Moyse & Jacques Ernest, Thoman de Landau, pour Adam Elsfaymer, *Bartolomeo*; pour *Salvator-Rosa*; Bega, pour Van Ostade; Belin, pour Fouquières; Vanboucle, Boule & de Vorc, pour Snyders; François Vanblomen, Orizzont, pour Guaspre Pouffin. Un peu d'habitude vous mettra en état de distinguer les Tableaux des Maîtres d'avec ceux de leurs Élèves ou Imitateurs.

Il y a encore une sorte de Tableaux, qui ne sont, ni originaux, ni copies : les Italiens les appellent *Pastici*; ce sont des Tableaux faits dans le goût d'un autre. On voit, dans l'Histoire de la Peinture, aux articles de Lucas Jourdans & de David Téniers, qu'ils excelloient dans ce génie de Peinture, & qu'ils ont trompé les plus habiles gens. Mignart & Bon Bouillogne, dans l'École Françoisse, en ont aussi imposé aux personnes les plus



éclairées. Les traits d'Histoire qui constatent ces faits, feroient ici déplacés; on les réserve pour la Vie de ces Grands Peintres. Cette imitation bien suivie, trompe en effet beaucoup de Curieux : le moyen de s'en garantir, est de s'attacher à la touche, à la couleur, au Pinceau, & sur-tout à la finesse de la pensée du véritable Auteur. Les sujets de ces Tableaux sont ordinairement simples, de plus composés, décéleront tout d'un coup la tromperie.

Voici l'article le plus essentiel de la *Connoissance des Tableaux*; c'est la distinction des Copies d'avec les Originaux. On peut envisager six sortes de copies : les copies serviles, les copies faciles qui ne sont pas fidèles, les copies fidèles, les copies un peu retouchées du Maître, les copies entièrement retouchées du Maître, & celles qui sont toutes de sa main.

Les Copies faites servilement, & d'une main lourde & appesantie, quoique fidèles, paroissent telles aux yeux de tout le monde. Il n'est pas difficile de se garantir contre leur incorrection; mais leur mauvais goût, & le froid qui y est répandu, s'y décèlent bien promptement.

Les Copies faciles, mais qui ne sont

pas suivies fidèlement par les traits de feu qui seront échappés au Peintre, qui souvent dans l'exécution a conservé sa manière ordinaire, portent avec elles des preuves manifestes de leur fausseté. Les deux manières ne se peuvent méconnoître : elles forment un Ouvrage composé, c'est ce qu'on remarque dans les Copies de Raphaël faites par Rubens.

Les Copies fidèles, qui partent d'une main facile & légère, sont plus embarrassantes, & demandent une vraie connoissance. L'élégance de la touche d'un Maître, sa vraie manière qu'il faut savoir par cœur, un certain esprit qui peut y manquer, doit vous conduire à décider : celui qui a fait la copie, y a sûrement mis du sien, & cela suffit.

Les Copies faites dans l'École d'un Maître & sous sa conduite, ne sont pas les plus mauvaises. Ordinairement il les retouche en quelques endroits essentiels. Alors ces mêmes endroits font connoître le Tableau pour ce qu'il est. Ce sont les Copies les plus aisées à distinguer : elles se manifestent par des touches élégantes, qui brillent à travers le reste du Tableau, qui par la comparaison, en devient plus froid.

Les Copies entièrement retouchées par

le Maître, doivent être regardées comme de seconds originaux, moins beaux à la vérité que s'ils étoient entièrement de sa main. C'est ainsi que travailloient le Titien, les Bassans, Paul *Véronèse*, Rubens, Vandick, Vouët, & la plupart des grands Peintres. Lorsque plusieurs personnes leur demandent des Copies d'un de leurs Tableaux qui leur plaît, ils les font faire par leurs meilleurs Élèves: ils les conduisent dans l'exécution; &, comme ces Copies sont faites dans leur atelier, ils les repassent par-tout, & souvent les repeignent entièrement: de cette manière, l'Ouvrage de l'Élève est tout recouvert; &, comme on n'en aperçoit aucun vestige, il n'est pas aisé de décider la question. Ces Copies alors ne servent au maître que comme des Tableaux ébauchés, qu'il veut terminer. Si l'on pouvoit confronter ces belles Copies avec les premiers originaux, il n'y a aucun doute que ces derniers ne l'emportassent sur les autres.

Il y a encore des Copies plus parfaites que ces dernières: ce sont celles qui sont entièrement faites de la main du Maître. Alors il n'est pas possible de les distinguer: le Maître seul ne peut juger que par comparaison. Il est certain, que dans une

confrontation les premiers originaux se distingueront, par beaucoup plus de délicatesse, plus d'esprit, plus de finesse; une touche plus franche dans les contours & dans la première ébauche, dont on entrevoit toujours quelque chose; en un mot, un certain je sçais quoi, qu'on apperçoit, & où le Maître ne peut jamais revenir du second coup. Hyacinthe Rigaud, par exemple, a fait tout de sa main, de belles Copies des grands Portraits de Louis XIV & de Philippe V, qui, sans contredit, sont de seconds originaux; mais moins précieux que les premiers.

Les Copies faites d'après d'autres Copies, que l'on nomme *Copies des Copies*, ne doivent trouver ici aucune place. On sçait bien de quelle valeur peut être un Ouvrage fait d'après un médiocre; Ouvrage dont tout le mérite consiste à avoir bien imité les défauts d'un autre, & à les reproduire.

On ne doit point ici oublier les sujets répétés, qui ne sont point des Copies, & qui ne laissent pas d'être originaux. Souvent on demande à un Maître, qu'il recommence le même sujet sans y rien changer. Alors ce second Tableau est original, & pourra fort embarrasser le

meilleur Connoisseur. Il y a trois Crucifix de Michel-Ange qui existent, l'un à Florence chez le Grand-Duc, l'autre à Rome chez le Prince Borghèse; & le troisième à Naples, chez le Prieur des Chartreux. Comment juger de ces trois Tableaux éloignés, chacun de cinquante lieux? Comment les pouvoir comparer? Il y a de même deux Saint Jean dans le Desert, peints par Raphaël; le premier à Florence, chez le Grand Duc; & le second à Paris, dans la Collection du Palais-Royal. On voit, chez le Roi d'Espagne, la Fable d'Io du Corregge, pareille à celle qui est chez M. le Duc d'Orléans; avec cette différence, que l'une a un cerf, & que l'autre n'en a point: le Cupidon, qui ratisse son arc, du même Maître, que l'on voit au Palais-Royal, se trouve répété dans la Galerie de l'Empereur. Plusieurs Vierges & d'autres sujets de Raphaël, de Léonard de Vinci, du Titien, du Corregge, de Paul Véronèse, des Bassans, d'André Del-Sarto, du Baroque, du Guide, de Rubens, de Vandick, sont dans le même cas; & leur originalité, ou leur supériorité n'est pas mieux établie. L'on peut dire cependant qu'il se trouve presque toujours de la différence dans ces Tableaux, rarement un habile homme

se répète sans y mettre du nouveau. Ce sera un fond changé, une figure de plus ou de moins, une draperie d'une autre couleur; enfin quelque chose qui constate que ce morceau, quoique répété, est aussi original que le premier; & qu'ils partent également du même esprit, & de la même main. Il ne s'agiroit, dans ces occasions, que de pouvoir décider par la confrontation, lequel de ces originaux est le plus parfait.

L'ART DE LA PEINTURE de Charles Alphonse du Fresnoy, traduit en françois avec des Remarques, *in-8°. Paris, chez Emmanuel l'Anglois, 1668.*

COMME Horace a renfermé, dans un Poëme, les règles de la Poésie; l'Auteur de ce Livre a composé en vers latins, un Traité de celles de la Peinture. On fait beaucoup de cas de ce Traité; & une personne intelligente dans la Peinture, l'a jugé si utile, qu'il a pris la peine de le traduire en françois, afin que tout le monde en pût profiter. Il y a ajouté des remarques où il rend raison des règles que l'Auteur a établies, & en donne des exemples tirés des Ouvrages des plus excellens Peintres. Ce Commentaire, joint à la Traduction du Poëme, fait un corps achevé de l'Art de la Peinture, où l'on peut apprendre en fort peu de temps à bien juger & à bien parler de la beauté d'un Tableau.

L'Auteur du Poëme fait trois parties de la

Peinture; l'*Invention*, le *Dessin* & la *Couleur* : le Commentateur y ajoute le *Disposition* ; quoiqu'elle dépende de l'invention, elle ne laisse pas d'en être différente. Chaque partie a ses règles particulières, dont il faut rapporter ici quelques-unes.

Dans l'*Invention* l'on doit prendre garde ; 1°. Qu'il n'y ait rien qui ne soit convenable au sujet qu'on représente : par exemple, que les personnes graves ne soient pas vêtues trop légèrement ; ni celles qui sont délicates, chargées de draperies.

2°. Qu'il n'y ait point trop de figures dans le Tableau. Annibal Carrache ne croyoit pas qu'un Tableau, où il y a plus de douze figures, pût être beau ; si ce n'est que le sujet en demande un plus grand nombre, comme lorsqu'on représente une bataille.

3°. Qu'il n'y a point de figures qui ne servent au sujet.

4°. Qu'il y ait de la diversité dans les visages, dans les postures, dans les draperies, &c.

Qu'on donne aux figures des caractères, qui se fassent connoître. Ainsi Néalee, au rapport de Pline, ayant à représenter un Combat naval, peignit un Crocodile au bord de la rivière, pour donner à connoître que cette bataille s'étoit donnée sur le Nil.

Afin que la *Disposition* d'un Tableau soit belle, il faut ; 1°. qu'on reconnoisse d'abord la principale figure du sujet.

2°. Que toutes les figures soient divisées en deux ou trois groupes ou bandes. Autrement un Tableau a le même défaut qu'une Harangue, où il n'y auroit point de division.

3°. Que les membres se contrastent autant

qu'il est possible, aussi bien que les figures. Ainsi les Musiciens affectent de faire monter le dessus, pendant que la basse descend.

4°. Que les membres ne fassent point de figure Géométrique, comme de quarré, triangle, &c. c'est par la même raison, que les Orateurs évitent la cadence des vers dans les périodes.

5°. Que le mouvement des mains accompagne celui de la tête, particulièrement dans les figures de derrière, qui n'ont point de grâce sans cela.

6°. Que toutes les figures soient bien dé mêlées, & néanmoins liées ensemble. En cela le Tableau doit ressembler à un concert, où une voix ne couvre point l'autre; où elles se font entendre toutes distinctement, & où toutefois elles ne font qu'une harmonie.

*Toutes les règles du Dessin se peuvent réduire à trois générales.*

1°. Qu'il y ait de la proportion entre les membres.

2°. Que les muscles soient doucement marqués & liés ensemble, suivant la connoissance qu'en donne l'Anatomic.

3°. Que les règles de la Perspective soient, autant qu'il se pourra faire, bien observées.

*Les principaux préceptes du Coloris, sont:*  
1°. qu'il n'y ait pas deux jours égaux dans un même Tableau.

2°. Qu'après de grands clairs, il y ait de grandes ombres, & au contraire.

3°. Que les figures ayent du relief, & semblent sortir hors de la toile.

4°. Que le clair ne se précipite pas tout d'un coup dans le brun, ni le brun dans le clair; & que deux couleurs ennemies ne se touchent pas immédiatement. Le Commentateur remarque qu'il



qu'il y a de l'Art à passer quelquefois par dessus cette règle. Ainsi Paul Véronèse dans le Tableau des Noces de Cana, voulant attirer les yeux sur le *Christ* qui est un peu enfoncé, l'a vêtu de vermillon & de bleu, quoique ces deux couleurs aient de l'antipathie.

Ce ne sont-là que quelques-uns des préceptes les plus généraux. Il y en a beaucoup d'autres semblables, qu'on trouvera dans ce livre.

ABRÉGÉ D'ANATOMIE accommodé aux Arts de Peinture & de Sculpture, mis en lumière, par François Tortebat, *in-fol. Paris, chez ledit Tortebat, 1668.*

IL est impossible d'exceller dans la Peinture, si l'on ne sçait parfaitement dessiner; & on ne le peut sçavoir, si l'on n'a quelque connoissance de l'Anatomie, qui est le fondement du Dessin. Aussi tous les grands Peintres s'y sont autrefois appliqués avec beaucoup de soin. Le fameux Titien prit plaisir à dessiner les Figures Anatomiques des œuvres de Vésale: Michel Ange ne s'est pas contenté de la Spéculation, mais il a même plusieurs fois disséqué de sa main; & Léonard de Vinci a voulu non-seulement sçavoir l'Anatomie de l'homme, mais encore celle du cheval.

Depuis quelque tems, les Peintres étant devenus moins curieux, n'ont pas pris tant de peine à cultiver cette connoissance. Mais comme l'Académie des Peintres, établie par Sa Majesté, travaille à porter cet Art au plus haut point de sa perfection; l'Auteur de ce Livre a jugé qu'il ne pouvoit contribuer davantage au dessein de cette Académie dont il étoit, qu'en faisant un abrégé facile & méthodique d'Anatomie, pour

l'usage des Peintres. Car, quoiqu'il y ait quantité de livres qui en traitent, néanmoins les Peintres n'en peuvent profiter; parce que ces livres étant faits pour les Médecins, contiennent quantité de choses difficiles & inutiles à la Peinture. C'est pourquoi cet Auteur a exprès composé cet abrégé, dans lequel il n'y a rien mis d'inutile, & n'a rien oublié de nécessaire aux Peintres.

Il y montre premièrement, que quelque génie qu'ait un Peintre, quelque peine qu'il se donne, il ne se fera jamais une manière ferme & assurée, sans le secours de l'Anatomie; parce que la figure des Muscles dépendant de leur action, il faut nécessairement connoître leur office & leur enchaînement, pour faire des contours justes. Il traite ensuite des os & de leur connexion. Enfin il parle des muscles, dont il enseigne les noms, la situation & l'usage, avec une méthode très-facile.

Ce qui rend encore ce Livre recommandable, ce sont les figures qu'on a jointes au discours, pour en faciliter l'intelligence. Elles sont d'après celles du Titien, qui passent pour les plus parfaites de toutes. Certainement ces figures ayant été dessinées par le Titien, & corrigées par Vesale, dont l'un étoit le plus grand Peintre, & l'autre le plus sçavant Anotomiste de son tems; on ne peut pas douter que ce ne soient des pièces achevées. Leur beauté les a rendues très-rares & très-chères; mais les Copies, qu'on en trouvera dans cet abrégé, sont si bien faites; que les ayant, on se peut passer des originaux.



*STUDIO di Pittura, Scoltura, e Architettura nelle chiese di Roma dell' Abbate filippo Titi da citta di castello. in 12. in Roma, 1676.*

P A R M I le grand nombre des choses rares, que l'on trouve dans Rome touchant la Peinture, la Sculpture & l'Architecture; il manquoit aux Étrangers curieux, un guide fidèle qui leur fît prendre garde, & qui leur marquât en particulier les Chefs-d'œuvres de tous ces Arts, qui sont renfermés dans les Églises de cette superbe Ville. Cet Auteur l'a fait dans cet Ouvrage, où il remarque que, dans le nombre de 277 Églises ou Oratoires, on trouve des Ouvrages rares de 350 Peintres, de 130 Sculpteurs & de 50 fameux Architectes, dont il fait connoître le nom.

Il seroit à souhaiter, qu'on fît, dans toutes les Villes où il y a quelque chose de considérable, ce que cet Auteur a fait pour les Églises de Rome, & ce qu'il annonce encore sur-tout ce qui se trouve dans les Palais; afin qu'on ne perdît jamais la mémoire de tous ces beaux Ouvrages, qui ont fait autrefois tant de bruit; & qu'on rendît toujours la justice, que l'on doit à celle de ces grands Homme, qui se sont rendus célèbres à la postérité par leurs travaux.



DES PRINCIPES DE L'ARCHITECTURE, de la Sculpture, de la Peinture, & des autres Arts qui en dépendent; avec un Dictionnaire des termes propres à chacun de ces Arts. *A Paris, chez J. B. Coignard, rue Saint-Jacques, 1676, in-4°.*

CET Ouvrage enrichi de grand nombre de figures, & rempli de secrets & de remarques très-curieuses, est de M. Félibien, Historiographe des Bâtimens du Roi : il est divisé en deux parties suivant son titre. Sous celui de principes qui est la première partie, cet Auteur rapporte en trois livres, ce qu'il y a de plus beau touchant l'origine, le progrès & la perfection, où l'on voit aujourd'hui l'Architecture, la Sculpture, la Peinture, & tous les Arts qui en dépendent : la seconde est un Dictionnaire qui donne une parfaite connoissance des termes qui sont propres à chacun de ces Arts.

A l'occasion de l'Architecture civile & militaire, dont il explique les choses le plus brièvement qu'il se peut, il traite de la Charpenterie, des Couvertures, de la Plomberie, du Pavé & Carrelage, de la Menuiserie, de la Serrurerie, de la Vitrerie, & des différentes manières de dorer à colle & à l'huile; & sur tout cela, il fait des remarques très-belles. Par exemple : . . . . il dit qu'il y a long-temps qu'on ne travaille plus le Porphyre, qui est la plus dure de toutes les pierres, avec la même perfection & la même facilité, que faisoient les Anciens; parce que les Ouvriers ont perdu le secret de tremper leurs outils, & ne savent point quels

étoient ceux dont on se servoit pour un travail si difficile. Léon-Baptiste Albert, qui est un de ceux qui a fait davantage d'épreuves, & qui a recherché plus soigneusement une bonne trempe pour les outils, se servoit avec succès du sang de bouc ; mais cette trempe, quoique la meilleure de toutes, n'étoit pas de durée. En l'an 1555, le Duc Cosme de Médicis distilla certaines herbes, & en tira une eau qui avoit tant de force, qu'en y trempant les outils tout rouges, elle donnoit une dureté extraordinaire. François Tadda fit des Ouvrages admirables, par le moyen d'un secret si rare. Il y a de l'apparence qu'il est perdu, comme dit M. Félibien ; aussi voit-on très-peu de personnes qui travaillent sur le Porphyre.

La manière, qu'il donne pour mettre le fer ou l'acier en couleur, est de mettre l'Ouvrage, lorsqu'il est bien poli, dans des cendres chaudes, & passées auparavant par le sas, & l'y laisser chauffer, jusqu'à ce qu'il prenne telle couleur qu'on veut. Car d'abord il paroîtra de couleur d'or, ensuite de couleur sanguine, puis violette, bleuë, & après de couleur d'eau. Lorsqu'il est de la couleur qu'on veut, il faut l'ôter, & le laisser refroidir sur quelque fer ou pierre froide.

Touchant la Vitrierie, il remarque que, quoique l'invention du verre soit très-ancienne, l'Art néanmoins de l'employer aux vitres n'est venu que longues années après. Du tems de Pompée, on ne sçavoit encore ce que c'étoit ; & les plus riches se servoient, (pour fermer les couvertures, des lieux où ils vouloient être à couvert du froid & du vent, sans pourtant se priver de la lumière) de pierres transparentes ; telles que sont les Agathes, l'Albâtre, & d'autres marbres délicatement travaillés. On ne sçait pas si

les Romains furent les premiers qui employèrent le verre blanc pour les vitres, non plus que la dorure pour les planchers. Mais du moins Plin nous assure, que, dans Rome, on ne commença de dorer les planchers des maisons, qu'après la ruine de Carthage; & que les lambris du Capitole furent les premiers Ouvrages qui parurent dans cette beauté.

La Sculpture fournit à cet Auteur des choses qui ne sont pas moins curieuses. Après en avoir cherché l'origine chez les Auteurs Prophanes, qui veulent que ce fut un Potier de Sycione, nommé *Dibutade*, qui fut le premier Sculpteur, & dont la fille donna commencement à la Portraiture, en traçant l'image de son amant sur l'ombre que la lumière d'une lampe marquoit contre une muraille. Il traite de la manière de modeler, & de faire les figures de terre & de cire; de la Sculpture en bois, en marbre & autres pierres; de quelle manière on jette les figures de bronze, de celles de Plâtre & de Stuc; du tour & des Ouvrages qu'on y fait; des différentes manières de graver de relief & en creux; de la Gravure sur les pierres précieuses, & sur les cristaux; & enfin de la Gravure en bois & en cuivre, dont le secret a été inconnu aux Anciens; puisque l'impression des figures & des estampes n'ont commencé à être en usage, que sur la fin du quatorzième siècle. L'invention en fut trouvée par un Orfèvre, qui travailloit de *Nielleure* à Florence; & elle fut perfectionnée par Albert Dure, & Lucas, Presque dans le même tems, on trouva aussi l'invention de graver à l'eau-forte.

Tout ce qu'il dit sur la Peinture, est très-curieux. Il remarque, que toutes les Peintures anciennes sont en détrempe; & que ce n'est qu'au

commencement du quatorzième siècle, qu'un Peintre de Flandres, nommé *Jean Van-Eych*, mais plus connu sous le nom de *Bruges*, trouva le secret de peindre en huile. Un François, nommé *Toutin*, Orfèvre de Châteaudun, qui émailloit parfaitement bien avec les émaux ordinaires & transparens, trouva environ l'an 1632 celui des émaux épais & opaques, avec lesquels on fait des portraits aussi bien peints qu'à l'huile, & même des compositions d'Histoire, qui ont cet avantage d'avoir un vernis & un éclat qui ne s'efface jamais. Il apprend la manière d'employer ces émaux sur l'or, sur l'argent & sur le cuivre. Ce qu'il dit du Coloris, de la Miniature, de la Peinture sur le verre, de la Mosaïque & des Ouvrages de rapport sur les pierres, n'est pas moins utile : mais ce qu'il y a de très-avantageux dans cet Ouvrage, ce sont les Figures, soit d'Outils, soit de Machines & autres choses, que M. Félibien a pris soin de représenter avec la dernière exactitude ; afin qu'à l'aide de ces différentes images, les expressions qu'il donne des choses dont il traite, ne laissent rien à désirer sur cette Matière.

TRAITÉ SUR LA PEINTURE, pour apprendre la Théorie & la Perfection dans la Pratique ; par M. Bernard du Puy des Grès, Avocat au Parlement : in-4°. Paris, chez Florentin & Pierre De Laulne, 1700.

QUOIQUE depuis peu de tems d'excellens hommes aient écrit de la Peinture avec beaucoup d'élégance, ils n'ont pas entièrement épuisé la

matière, & n'ont pas empêché que M. du Puy des Grès n'ait crû en pouvoir composer un nouveau Traité, sans diminuer la réputation de leurs Ouvrages. Il a tiré de Vazari & de Lomasse, les principales choses qu'il a dites; & a pris le reste des Peintres avec qui il avoit lié d'amitié. Il espère que l'on trouvera quelque chose de singulier & de nouveau dans l'ordre qu'il a suivi, & principalement dans le discours de l'Optique, qui est tout de son invention.

Son Ouvrage est renfermé en quatre Dissertations, dont la première explique la nature & les espèces de la Peinture par des idées claires & distinctes. Ensuite il fait le parallèle de la Peinture & de la Sculpture, auquel il a joint un Abrégé de l'Histoire des Anciens Peintres. Puis venant aux Restaurateurs de ce bel Art dans les derniers siècles, il parle de toutes les Écoles modernes, & de ceux qui en ont soutenu la réputation.

La seconde Dissertation est sur le Dessin; auquel l'Auteur donne une méthode aisée de réussir. Comme le Dessin consiste dans la proportion, il y parle de la structure du corps humain, & y explique l'opinion de Vitruve & celles d'Albert Durer, de Filander, de Gauric, de Barbaro Patriarche d'Aquilée, & de Lomasse.

La troisième Dissertation traite du Coloris, de la lumière & des ombres. M. du Puy des Grès y remarque la distribution qui doit être faite des lumières suivant l'ordonnance du Tableau, explique ce que c'est que leur rupture, leurs tons, & leurs effets. Il propose les qualités d'un bon Coloris; touche quelque chose des fameux Maîtres qui ont travaillé aux meilleurs pièces qui se voient à Toulouse. Cette Dissertation est



suivie d'un supplément, où après avoir parlé de diverses manières anciennes de peindre, & avoir distingué celles qui se sont conservées, de celles qui se sont perduës; il en propose d'autres qui étoient inconnuës aux Anciens, & qui ont été inventées par les Modernes. Il remarque celles qui sont propres à peindre à Fresque, en Détrempe, en Huile & en Miniature.

La dernière Dissertation comprend tout ce qui concerne la Composition, qui renferme l'Invention, l'Ordonnance & la Convenance, sur lesquelles l'Auteur s'étend fort au long. Il propose après cela des règles pour la conduite des Jeunes Peintres, & ajoute un Catalogue qui peut passer pour une Bibliothèque de cet Art.

Comme il n'est pas possible de bien composer un Tableau d'Histoire, sans entendre l'Optique; l'Auteur en donne des préceptes, qui pourront paroître nouveaux, mais qu'il tient sûrs dans la pratique.

TRAITÉ DE PERSPECTIVE, où sont contenus les Fondemens de la Peinture; par le R. P. Bernard Lamy, Prêtre de l'Oratoire. *Paris, Anisson, 1701, in-8°.*

IL y a deux sortes de Perspectives; la *Linéale*, & l'*Aérienne*. Celle-ci renferme toute la Science nécessaire pour faire que, par un mélange du clair & de l'obscur, & par une suite des teintes plus foibles ou plus fortes, les sujets semblent fuir ou s'avancer. Celle-là donne des règles pour tracer géométriquement sur une surface, les endroits par où passeroient les rayons, qui feroient voir l'objet, si la toile étoit transparente.

Le Père Lamy ne parle que de la Perspective

Linéale, & de la manière de chercher la Perspective des points & des lignes, qui terminent & qui mesurent la dimension des corps, que l'on veut mettre en Perspective, ou dessiner. Car tout Dessin est une vraie Perspective; il montre néanmoins dans le Chapitre huitième, que les règles les plus importantes pour bien appliquer les couleurs, dépendent de cette Perspective.

Tout l'Ouvrage est divisé en dix Chapitres. Dans le premier Chapitre, après avoir parlé de l'excellence de la Peinture, on fait voir que la Perspective en est le fondement.

En effet, la Peinture est l'Art d'imprimer tout ce que nos yeux peuvent appercevoir; la perfection de cet Art consiste à représenter les corps si naturellement sur une simple surface, que l'imitation fasse sur nous la même impression, que feroient les objets mêmes, si nous les voyions. Ainsi quand un Tableau est bien fait, il faut que celui qui le considère, étant placé dans un certain lieu ( qu'on appelle *le point de vue*, ) y voie tout ce qu'il verroit; & comme il le verroit, si la toile devenant transparente & sans couleurs dans le moment qu'il la regarde, il apperceoit effectivement la chose même, ou l'action qui fait le sujet du Tableau. Il faut donc que le Peintre détermine sur sa toile, avec beaucoup de justesse & de précision, les endroits par où passeroient les rayons, qui, partant de tous les points des objets, porteroient l'œil des images exactes de ces mêmes objets; & que le pinceau fasse tout ce que feroient ces rayons, s'ils laissoient, en passant la toile, des traces colorées & sensibles; en quoi il est presque impossible de réussir, sans le secours de la Perspective géométrique.

Le Chapitre second contient les définitions

ordinaires des termes de la Perspective, & quelques suppositions ou demandes, que l'on doit accorder sans peine. On y rejette une proposition, que la plupart des Auteurs reçoivent comme un Axiôme dans la Perspective; sçavoir, *que les choses que l'on voit sous des angles égaux, ont des apparences égales; ou paroissent d'une égale grandeur.* On dit, sans néanmoins le prouver, que cette proposition est fautive en plusieurs occasions, & seroit capable de faire faire de grandes fautes dans la pratique. On condamne ensuite le Père Tacquet, qui dit, suivant cet Axiôme, que, si on vouloit élever dessus une colonne, une Statuë qui parût égale à une partie du bas de la colonne; il faudroit, du point où l'on place l'œil, tirer deux lignes par les extrémités de cette partie du bas de la colonne; remarquer l'angle qu'elle renferme; tirer ensuite du même point où l'œil est placé, deux autres lignes, dont l'inférieure raseroit le haut de la colonne, qui comprissent un angle égal au premier; qu'alors l'espace compris au-dessus de la colonne entre ces deux lignes, détermineroit la grandeur réelle de la Statuë, afin que sa grandeur apparente fût telle qu'on la demande. Le P. Lamy prétend que, si cela est vrai, lorsque les objets sont proches; il ne l'est pas, lorsqu'ils sont éloignés. La raison qu'il apporte, pourroit bien ne paroître pas démonstrative à tout le monde; car les Mathématiciens sont d'étranges gens. Il semble que le Père Lamy a besoin de l'Axiôme qu'il condamne, lorsqu'il démontre dans le Chapitre quatrième, Théorème 15; *que plus les objets sont éloignés du Tableau, plus les Perspectives sont petites; &c.*

On aura peut-être de la peine à convenir avec le P. Lamy, que, si dans une longue gallerie le

pavé paroît plus haut dans l'extrémité, & le lambris plus bas; si des parties égales paroissent inégales, & les plus éloignées ont une apparence plus petite, cela vient uniquement de ce que les rayons des objets plus éloignés pressent moins l'œil. Jusqu'à présent on a attribué ces apparences aux diminutions des angles optiques; on l'a crû bien démontré, & on ne revient pas aisément de ces sortes de préjugés.

Parce que les Perspectives sont des sections que fait le plan des rayons visuels avec celui du Tableau: on expose en général dans le Chapitre troisième, les propriétés des plans qui se coupent. D'où l'on conclut dans le Chapitre quatrième les propriétés particulières des sections du Tableau & du plan, des rayons qui partent de l'objet visible, & vont se terminer à l'œil: en supposant par-tout que le plan géométral est toujours parallèle à l'horison; que le Tableau est perpendiculaire au plan géométral, & est de front; que le Spectateur, le Tableau & les objets, sont sur un même plan régulier; & que les objets sont représentés dans leur grandeur naturelle; c'est-à-dire, tels qu'on les verroit d'un coup d'œil par l'ouverture d'une fenêtre, égale à la surface du Tableau. C'est sur cela qu'on doit déterminer la disposition des objets sur le plan géométral, la situation & la grandeur du Tableau, la situation de l'œil & la juste distance du point de vûe par rapport à la grandeur du sujet, ou de l'action que l'on représente. C'est aussi ce qui fait la matière du cinquième Chapitre, dans lequel on conclut, que le point de vûe doit être à une distance modérée, que l'expérience apprend mieux que le raisonnement.

Toute la pratique dont on parle dans ce livre,

se réduit à trouver la Perspective d'un point donné dans le plan géométral, ou élevé sur ce plan, dont la situation est connue au regard du Tableau & de l'œil qui le doit voir. C'est ce que l'on enseigne succinctement dans le Chapitre sixième, où les principales pratiques se réduisent à mettre en Perspective un parallélogramme divisé en plusieurs parallélogrammes, un cercle, des pilastres & des colonnes parallèles au Tableau, une suite de colonnes, ou une allée d'arbres, & un corps creux.

On dit dans le Chapitre septième, quelque chose des Tableaux inclinés, des Tableaux parallèles à l'horison, de ceux que l'on voit de biais, ou qui sont faits sur des corps concaves ou convexes.

Le Chapitre neuvième est une observation générale sur la projection des ombres. L'Auteur n'a pas cru que la chose méritât qu'il s'y arrêtât, & qu'il entrât dans un détail des figures des ombres par rapport aux corps lumineux dont ils empêchent l'effet. Il est persuadé qu'il suffit de dire, qu'après avoir bien observé la figure & la mesure des ombres sur le plan géométral, on doit en chercher la Perspective, suivant les règles du Chapitre sixième. Quoique le P. Lamy traite cette matière en géomètre plutôt qu'en Peintre : il ne laisse pas de répandre dans tout son Livre, & sur-tout au Chapitre dixième dans la conférence de Socrate avec Parrhase, excellent Peintre ; & avec Cliton, habile Sculpteur, tirée de Xénophon ; plusieurs réflexions dont les plus habiles Peintres peuvent profiter.



COURS DE PEINTURE par Principes ;  
composé par M. de Piles. *Paris, Jacques  
Étienne, 1708, in-12.*

Voici un de ces Livres qui peuvent également plaire à tout le monde. M. de Piles déclare que les Peintres y trouveront des instructions très importantes. Ils y verront tout de suite & dans un ordre très-naturel, les Principes de leur Art expliqués, & mis dans un jour où ils ne les ont peut-être jamais vûs. Les Élèves pourront s'y former le goût, & apprendre par quelle route on arrive à un haut degré de perfection. Les Curieux y trouveront de quoi se confirmer dans leurs jugemens, s'ils en ont formé de justes; & de quoi les rectifier, s'ils se sont écartés de la vérité. Enfin ceux qui aiment la Peinture, sans en avoir une grande connoissance, apprendront à remarquer ce qui en fait la véritable beauté; & tel qui n'a peut-être jamais fait attention à la Peinture, sera étonné de se trouver Connoisseur, après avoir lû le Livre de M. de Piles.

Il n'est pas possible d'en faire un extrait bien exact, ni d'abrégér des règles & des préceptes, qui demandent nécessairement l'étendue que l'Auteur leur a donnée. Nous en donnerons néanmoins une idée, en parcourant chacune des parties dont il est composé.

La Peinture est l'Art d'imiter les objets visibles, par le moyen du Dessin & de la Couleur. Le vrai qui en est la base, est aussi ce qui en fait le prix. Or le vrai, que le Peintre se propose de représenter, est de trois sortes : le Simple, l'Idéal, & le Composé. On sçait assez qu'en

Peinture, le Vrai Simple est ce qui résulte d'une imitation fidelle des objets, tels qu'ils se présentent aux yeux. Le Vrai Idéal résulte d'un choix de diverses perfections, qui ne se trouvent jamais dans un même objet; mais que le Peintre rassemble dans son idée, ou d'après ses propres pensées, ou d'après les choses qu'il a vûës, & sur-tout d'après les Antiques. Cette seconde espèce de Vrai tend à corriger la première, sans l'altérer trop, & à rectifier ce que les productions ordinaires de la nature ont de défectueux. L'union parfaite de l'un & de l'autre, fait la perfection de l'Art; & le Peintre approche de son but, ou s'en éloigne, à mesure qu'il s'éloigne, ou qu'il s'approche de cet heureux mélange, à quoi personne n'est encore tout-à-fait parvenu.

La composition est la première partie de la Peinture. Elle comprend l'Invention & la Disposition. L'Invention consiste à choisir le sujet qu'on veut traiter. Ce sujet est, ou simplement Historique, ou Allégorique, ou Mystique. M. de Piles prend ici le mot d'Historique dans une acception fort générale, & qui contient tout ce que la nature offre aux yeux du Peintre, & que le Peintre s'attache à imiter, sans se proposer d'autre dessein que l'imitation même, & le plaisir, ou l'instruction du Spectateur. Le Tableau Allégorique est un assemblage d'objets qui servent à faire concevoir autre chose, que ce qu'il représente. Un sujet Mystique est un sujet pris de quelque Mystère de la Religion Chrétienne. Les qualités propres de l'Invention en général, sont la Fidélité, la Netteté, & le Bon Choix. La Netteté y est sur-tout nécessaire, & consiste à caractériser tellement chaque chose, qu'il n'y ait point d'équivoques; & qu'on ne s'y puisse

méprendre. Les qualités de l'Allégorie, sont d'être intelligibles, autorisées, & nécessaires. Elle doit être une espèce de langage commun ; & , pour cela, elle doit être fondée sur des Symboles reçus communément, & usités dans les Monumens Anciens : tels que les Médailles, les Tombeaux ; les Arcs de Triomphe ; mais tant que l'Histoire se peut représenter par des objets simples, il est inutile d'avoir recours à des objets énigmatiques, & qui après tout ne sont jamais si connus, qu'il ne reste dans le Tableau quelque sorte d'obscurité. A l'égard de l'Invention Mystique, elle doit être pure, sans mélange de rien qui soit fabuleux & profane, & se conformer toujours aux règles que l'Eglise a prescrites pour la représentation de nos Mystères.

A ce Traité de l'Invention, M. de Piles a joint une explication détaillée & très-exacte de l'*Ecole d'Athènes*, Tableau de Raphaël peint à fresque dans le Vatican, & dont on voit de belles Copies dans les cabinets de plusieurs Curieux. C'est une grande Composition allégorique, où bien des gens s'étoient trompés : M. de Piles en développe tout le Mystère, & ce n'est pas un plaisir médiocre, que d'examiner, le Livre à la main, ce Chef-d'œuvre de Raphaël.

Dans la Peinture, la Disposition contient six parties. 1. La distribution des objets en général ; 2. les Groupes ; 3. le Choix des attitudes ; 4. le Contraite ; 5. le Jèt des draperies ; 6. le Tout-ensemble. Il faut que le caractère du sujet frappe d'abord les yeux & l'esprit du Spectateur ; & , pour cela, le Peintre doit sans affectation placer dans les endroits les plus apparents de son Tableau, les figures qui en font le sujet principal.



Pour la manière de traiter les Groupes, l'Auteur, après quelques préceptes, renvoie à l'imitation des grands Maîtres; tels qu'ont été Raphaël, Jules Romain, & Polydore. Quand au Choix des attitudes, il faut que les figures fassent voir de belles parties, autant que la nature du Sujet peut le souffrir. M. de Piles définit le Contraste, *une opposition des lignes qui forment les objets, par laquelle ils se font valoir l'un l'autre.* Dans les Groupes, un Peintre habile ne répétera jamais les attitudes. Il faut rechercher la diversité & l'opposition dans les mouvements. Le Tout-ensemble est une *subordination générale des objets les uns aux autres, qui les fait concourir tous ensemble à ne faire qu'un.* On doit sur-tout étudier cette partie de la Peinture, » pour fixer agréablement les yeux par des liai- » sons de lumières & d'ombres, par l'union des » couleurs, & par des oppositions d'une éten- » due suffisante pour soutenir les groupes, & » leur servir de repos. Il faut qu'il y en ait » un qui domine sur les autres, en force & en » couleur; & que d'ailleurs les objets séparés » s'unissent à leur fonds, pour ne faire qu'une » masse, laquelle serve de repos aux principaux » objets; « de sorte que le Tableau fasse un Tout harmonieux, comme diverses voix bien d'accord entr'elles, & dans une même mesure, font un concert parfait.

Le Dessin, comme partie de la Peinture, est pris pour la circonscription des objets, pour les mesures & les proportions des formes extérieures. On considère dans le Dessin, la correction, le bon goût, l'élégance, le caractère, la diversité, l'expression & la perspective. Le Vrai-Idéal est la source des belles proportions : l'étude de l'Antique y peut contribuer extrêmement, & c'est surquoit'on

trouve ici de fort beaux précèptes de M. de Piles & de Rubens. L'Auteur traite aussi de l'Anatomie autant que la connoissance est nécessaire aux Peintres.

### *Des Draperies.*

DANS les Draperies, il faut observer; 1°. l'ordre des plis; 2°. la nature des étoffes; 3°. la variété des couleurs. Il faut » dessiner le nud » devant que de draper; que la draperie ne soit » point adhérente aux parties, mais qu'elle » flotte, pour ainsi dire, à l'entour, & qu'elle » les caresse. Ne point rompre les membres par » des plis ombrés trop fortement. Les plis » grands & en petit nombre, autant que la nature de l'étoffe le peut souffrir; que les plis se » contrastent l'un l'autre, & qu'ils contrastent » les membres; remplir les trop grands vuides » par des plis propres & bien adaptés. Raphaël » est le meilleur modèle pour l'ordre des plis: » l'École de Venise & celle de Flandres, pour » la diverse nature des étoffes; & Paul Véronèse, pour la variété harmonieuse de leurs » couleurs. « La richesse des Draperies & des Ornaments ne convient guères aux Divinités. Les Draperies, qui leur sont propres, doivent être riches, plutôt par la grandeur & la noblesse des plis, que par la qualité des étoffes.

### *Du Paysage.*

LES Payagistes ont deux styles, l'Héroïque & le Champêtre. Le Payagiste Héroïque est une composition d'objets, qui, dans leur genre, tirent de l'Art & de la Nature tout ce que l'un & l'autre peuvent produire de grand & d'extraor-

dinaire. Le Paysage Champêtre est une représentation des pays qui paroissent bien moins cultivés, qu'abandonnés à la bizarrerie de la seule nature. Un Peintre habile doit embellir le Paysage Champêtre, en prenant soin d'y faire remarquer quelqu'effet de la nature piquant & extraordinaire, mais vrai-semblable. C'est ce qu'a toujours pratiqué le Titien. M. de Piles traite en détail, & avec une grande intelligence, les choses qui sont particulières aux Paysages : sçavoir, les Sites, les accidents, le ciel & les nuages, les lointains & les montagnes ; le gazon, les rochers, les terrains, les terrasses, les fabriques, les eaux, le devant du tableau, les plantes, les figures & les arbres : nous ne sçaurions nous engager dans une discussion de tous ces articles, il suffira de les avoir indiqués. Le Titien, les Carrachez, Fouquier, Paul Bril, Breugle & Bourdon ; mais sur-tout les premiers, sont d'excellens modèles pour les Peintres qui s'appliquent aux Paysages.

Tout ce que M. de Piles dit touchant la manière de faire des Portraits, doit être très-précieux pour les Peintres qui s'adonnent à cette sorte de Peinture. Il y marque une parfaite connoissance de l'Art, & une grande dextérité à le pratiquer. Sur la question que l'on propose, si l'on doit habiller les Portraits suivant la mode, & par-là conserver à la postérité la connoissance des modes qui changent si souvent ; ou si l'on doit leur donner des habits de goût, & dans lesquels on ne cherche que la richesse & l'agrément : voici le parti qu'il prend. Après être convenu » que la difficulté de tirer des habits à » la mode quelque chose d'avantageux pour la » Peinture ; est bien plus grande ; que d'habiller agréablement des Portraits, quand on a la

» liberté d'y employer ce que l'on juge à propos :  
 » je croirois, dit-il, qu'on pourroit mettre en  
 » usage, tantôt les habits à la mode pour les  
 » Portraits de famille, & tantôt des habits de  
 » quelque vertu, de quelqu'attribut, ou de quel-  
 » que Divinité Payenne.

### *Du Coloris.*

IL y a de la différence entre Couleur & Coloris, quoique plusieurs personnes n'y en mettent point, & confondent ces deux termes. La Couleur est ce qui rend visibles les objets ; & le *Coloris* est une des parties essentielles de la Peinture, par laquelle le Peintre sçait imiter les couleurs de tous les objets naturels, & distribuer aux objets artificiels la Couleur qui leur est la plus avantageuse pour faire leur effet ; c'est-à-dire, pour tromper les yeux. Il y a deux sortes de Couleurs ; la Couleur simple & la Couleur Locale. La Couleur simple est celle qui, toute seule, ne représente aucun objet : telle est le blanc pur, le noir pur, &c. La Couleur locale est celle qui, par rapport au lieu qu'elle occupe, & par le secours de quelqu'autre couleur, représente un objet en particulier, comme une carnation, un linge, &c. Le *Coloris* n'a été que très-peu, ou n'a point-du-tout été connu d'un grand nombre des plus habiles Peintres des deux derniers siècles ; & , depuis trois cents ans que la Peinture est ressuscitée, à peine peut-on compter six Peintres, qui aient bien colorié. C'est cependant, selon M. de Piles, une partie essentielle à la Peinture. » Je blâmerai également un Peintre, » dit-il, pour avoir négligé le *Coloris* ; comme » pour n'avoir pas disposé ses figures, aussi » avantageusement qu'il le pouvoit faire, ou

« pour les avoir mal dessinées. » Le Dessin peut fournir la Correction dans les proportions ; l'Élégance dans les contours ; & la Délicatesse dans les expressions : mais supposant ces qualités dans le plus haut degré, qu'il est possible de les imaginer ; ce ne sont point elles qui font le Peintre ce qu'il est, elles le commencent ; en attendant leur perfection du *Coloris*, par rapport au Tout qu'elles doivent composer ensemble. Le Peintre est l'Imitateur de la nature ; la nature n'est imitable que parce qu'elle est visible ; & elle n'est visible, que parce qu'elle est colorée. Ainsi, selon M. de Piles, le Peintre n'est constitué Peintre que par le *Coloris*, qui fait le caractère propre de son espèce, qui le distingue & le met au-dessus de tous ceux qui n'ont pour objet que le Dessin ; de la même manière que l'homme n'est constitué homme, que par la raison ; qui fait le caractère distinctif de son espèce, & qui le met au-dessus de tous les autres animaux. Par le Dessin, le Peintre ébauche un sujet ; il finit par le *Coloris* : & le Dessin devient ensuite pour lui, ce que le ceintre des bois devient pour l'Architecte, quand il a achevé la voûte qu'il avoit construite dessus. Voilà en abrégé une partie des choses que rapporte M. de Piles, pour conserver au *Coloris* le rang qu'il lui donne dans la Peinture.

Le Clair-obscur, d'où la Peinture tire de si grands avantages, & qui fait une partie essentielle du *Coloris*, est l'Art de distribuer avantageusement les lumières & les ombres, tant sur les objets particuliers, que sur le général du Tableau. Par le mot *Clair*, il faut entendre non-seulement ce qui est exposé sous une lumière directe, mais aussi toutes les couleurs qui, de leur nature, sont lumineuses. Par le mot d'ob-

*ſeur*, il faut entendre non-seulement toutes les ombres, mais encore toutes les couleurs qui sont naturellement brunes. Clair-obscur s'entend plus particulièrement des grandes lumières & des grandes ombres ramassées avec une industrie qui en cache l'artifice. Dans la Peintre, on parvient à la perfection de cette partie, dont M. de Piles expose tout le mérite, lorsqu'on s'étudie à suivre une ingénieuse distribution d'objets, de couleurs & d'accidents. Il n'y a que le Clair-obscur qui puisse procurer à la vûe la jouissance paisible de son objet ; car il empêche la multiplicité des angles & la dissipation des yeux, par le moyen des groupes de lumières & d'ombres : au lieu que, si les objets étoient dispersés, l'œil ne ſçauroit auquel s'arrêter ; non plus que l'oreille ne ſçauroit auquel entendre, si plusieurs personnes parloient tout à la fois.

Le Traité de M. de Piles, sur l'ordre qu'il faut tenir dans l'Étude de la Peinture, peut conduire très-sûrement un jeune élève jusqu'à la perfection de son art. Dans toute Étude, le principal est d'être bien conduit ; & sur ce pied-là, les Peintres doivent à M. de Piles une grande reconnaissance, pour avoir bien voulu leur marquer fidèlement une route, qu'il connoît si parfaitement.

Ce Traité est suivi d'une dissertation où l'on examine si la Poësie est préférable à la Peinture. Ce n'est point la Poësie que M. de Piles entreprend d'attaquer, c'est la Peinture qu'il veut défendre. Il la fait marcher de pair avec la Poësie, qu'on a toujours regardée comme sœur de la Peinture. Il balance les avantages de l'une & de l'autre, & il tâche de conserver à la Peinture un rang qu'on ne veut lui contester, qu'à cause qu'on n'en a pas l'idée qu'on en devroit

avoir. Certainement l'effet que produit la lecture du Livre de M. Piles, est de faire concevoir la grandeur, la noblesse, & la difficulté de cet Art. Nous ne dirons rien de plus sur cette dissertation ; elle demanderoit un extrait à part.

Le Livre est terminé par *la Balance des Peintres*. L'Auteur a donné ce titre à un petit traité, ou plutôt à une Table disposée de sorte, qu'on peut tout-d'un-coup trouver à quel degré un Peintre a porté l'excellence de son Art dans chaque partie de la Peinture : de même que si l'on pouvoit mettre dans un des plats d'une balance les ouvrages du Peintre, & mettre dans l'autre successivement les parties essentielles de l'Art, Le poids est divisé en vingt degrés. Le vingtième est la souveraine perfection dont nous n'avons point l'idée. Le dix-neuvième est le plus haut point de perfection que nous connoissions, & où personne n'est encore arrivé. Le dix-huitième est pour ceux qui à notre jugement ont le plus approché de la perfection, comme les plus bas chiffres sont pour ceux qui en paroissent les plus éloignés. Cela supposé, l'Auteur a dressé une Table; où l'on voit d'abord les noms des Peintres, & ensuite quatre divisions. Chaque division à un titre. Voici les quatre.

c'étoit le Portrait (P. 10.) toutes ces choses, & d'autres singularités que M. de Piles trouve le secret d'enchaîner adroitement dans ce Cours de Peinture, sont ménagés avec tant d'Art, qu'en attachant le Lecteur par le plaisir d'un récit curieux, de ses récits mêmes il tire des preuves pour établir le fonds de la doctrine.

TRAITÉ DE LA PEINTURE en Miniature, pour apprendre aisément à peindre sans Maître. Ouvrage corrigé & augmenté sur le Plan de l'Ancien, de diverses Instructions préliminaires sur la Peinture en général, & des Préceptes sur le Dessin, pour en faciliter l'Étude & la Pratique. Auquel on a ajouté un petit Traité de la Peinture au Pastel, avec la Méthode de composer les Pastels : la Manière de laver proprement toutes sortes de Plans; le Secret de faire les plus belles Couleurs : l'Or bruni, l'Or en coquille, & le Vernis de la Chine. Avec une Explication par ordre alphabétique de tous les termes propres au Dessin, & à la Peinture. *A la Haye. Louis Henry Van Dole, Marchand Libraire dans le Pooten, 1708, in-12.*

Ce Traité de Miniature avoit déjà paru il y a quelques années, mais sous une forme différente : puisqu'il n'étoit alors composé que de ce qui remplit à présent les sept chapitres

Tome IV. G g



qu'on trouve à la suite du second. Les additions qu'on a faites dans cette Édition, & qui sont uniquement de l'Éditeur, se réduisent à cinq chefs.

On a cru devoir donner d'abord une juste idée, non seulement des différentes manières de pratiquer la peinture, mais encore de l'étendue des connoissances qu'un Habile Peintre doit avoir; & c'est ce qui fait le sujet du premier chapitre de cet ouvrage. C'est-à-dire, qu'on y parle de l'Origine & du progrès de la Peinture, dont on donne la définition; on y explique les six manières ordinaires de la pratiquer, qui sont l'Huile, la Fraîsque, la Détrempe, la Miniature, l'Émail, & le Pastel; après quoi la considérant, par rapport aux quatre parties principales dans lesquelles on a coutume de la diviser, & qui sont l'Invention, la Disposition, le Coloris & le Dessin, on traite de ce que comprend chacune de ces parties, lorsqu'elles renferment tout ce qui est nécessaire tant pour la théorie que pour la pratique de cet Art.

En second lieu, comme le Dessin est le fondement de quelque sorte de Peinture que ce puisse être, on en donne ici quelques préceptes; lesquels pourront servir de guides, à ceux qui voudront s'y appliquer; & c'est sur quoi roule le second chapitre.

De plus, la Peinture au Pastel ayant ses partisans, aussi bien que la Miniature, & personne jusqu'ici n'ayant rien publié sur cette matière, si l'on n'en excepte M. *Félibien*, dans le Livre duquel on trouve là-dessus un petit article, l'Éditeur a cru, qu'il ne seroit pas inutile d'enseigner ici par un petit traité particulier, la méthode de faire tous les Pastels ou

crayons nécessaires , pour cette sorte de Peinture ; & d'y joindre quelques observations curieuses pour les couleurs primitives , & sur la génération des couleurs composées.

En quatrième lieu , comme l'Art de *Laver les Plans*, & de distinguer les divers terrains qui se rencontrent autour d'une Place , est aussi du ressort des couleurs ; on en dit ici quelque chose , en faveur des jeunes gens qui s'appliquent aux Fortifications.

Enfin ce qui termine ces additions est une explication , par ordre Alphabétique , de tous les termes propres au Dessin & à la Peinture , parmi lesquels on en trouvera plusieurs , ( dit l'Auteur ), ou qui ne sont point dans le Dictionnaire de M. *Félibien* , ou dont la Définition pourra paroître plus claire que celle qu'en a donnée ce sçavant homme.

A l'égard des Secrèts pour composer à peu de frais les Couleurs les plus fines , telles que le Carmin , l'Outremèr , les Laques , &c. & pour faire l'Or bruni , l'Or & l'Argent en coquille , & le Vernis de la Chine de toutes Couleurs : ils paroissent ici tels qu'ils étoient dans la première Édition de cet Ouvrage.



DESCRIPTION du Grand Ouvrage, que M. Jouvenèt, Ancien Directeur de l'Académie Royale de Peinture & de Sculpture, a peint dans la Chapelle de Versailles; avec quelques Réflexions sur les Règles de l'Art à cette occasion.

CE Grand Ouvrage qui occupe la plus grande partie de la Voûte, est au-dessus de la Tribune du Roi, faisant face à l'Autel : le Sujet est de la Descente du Saint-Esprit. Pour représenter ce Mystère avec dignité, M. Jouvenèt s'est servi de tout ce que son Art a de plus ingénieux, sans s'écarter de la vérité qui y doit être gardée inviolablement.

L'Ouvrage contient deux principales Parties, qui sont réunies par le même esprit, & éclairées par une seule lumière.

Dans la première, qui remplit la large étendue de la Voûte, il a placé au lieu le plus élevé, le Saint-Esprit, sous la figure d'une *Colombe*, suivant l'usage ordinaire, & en a fait son point lumineux, pour éclairer tous les autres objets du Tableau. Divers Groupes d'Anges qu'on suppose accompagner la Divinité, marquent par la différence de leur attitude & de leurs expressions; l'Adoration, le Respect, & l'Humilité; disposition par laquelle ils rendent témoignage de l'abondance des grâces que Dieu répand sur ses Créatures en cette occasion. Le choix des Draperies & la variété de leurs couleurs, qui participent de la clarté qui sort du Saint-Esprit, font sentir l'harmonie qui est entr'eux, aussi bien que leurs actions.

Quoique la Peinture ait ses licences, comme la Poésie, on n'a donné aucunes fonctions particulières aux Anges; & on n'a choisi que celles qui pouvoient contribuer à découvrir la grandeur du Mystère : c'est pourquoi le Peintre, plus sage qu'on ne l'est d'ordinaire dans ces sortes de Gloire, a évité de faire parler les Anges les uns aux autres; ou de leur donner des attitudes forcées, pour faire valoir l'artifice d'un Dessin contrasté. Il s'est contenté des expressions dont on vient de parler, qu'il a jointes aux idées les plus parfaites de la beauté, propres à nous représenter ces excellentes créatures qui doivent faire l'ornement du Ciel.

Il a sçu donner un mouvement & une agitation aux nuées, qui expriment ce murmure subit & ce vent qui accompagna la Descente du Saint-Esprit. C'est un des plus grands artifices de la Peinture, de faire sentir l'agitation dans des objets qui demeurent fixés à nos yeux. On a recours, pour y réussir, à la variété du trait, à l'ordre, & à la grandeur des masses, à la diversité de la couleur, & aux oppositions ingénieuses de lumières & d'ombres, qui, remuant nos yeux, produisent cette admirable illusion par leurs accords; & font sentir à notre imagination, le même mouvement, que le transport réel des objets, qui n'ont que des momens successifs : ce qui se peut aussi pratiquer pour les nuées, quoique leurs contours soient indécis.

La lumière, qui descend de cette route par une sçavante & naturelle dégradation avec des langues de feu, & qui découvre la vaste étendue qu'il y a entre le point lumineux, & les objets qui en sont éclairés en l'autre extrémité, fait un riche spectacle, qui cause de l'ad-

miration, inspire de la crainte, de l'amour & du respect, & relève le courage. C'est ce que l'on a représenté par les figures, qui sont au bas du Tableau, & qui en font la seconde Partie.

Un morceau d'Architecture paroît dans le milieu, qui marque l'intérieur du Cénacle, où les Apôtres étoient assemblés. La Sainte Vierge est debout, au centre de la Scène. Son Attitude est noble & grande; & elle exprime ce tranquille transport de joie, que donnoit l'Amour Divin à un cœur qui étoit déjà le Temple du Saint-Esprit. D'autres femmes sont proches d'elle, dont une habillée à l'Egyptienne, est baissée en sa présence, ce qui donne une double expression à cette figure, qui par les lumières du Saint-Esprit reconnoît celle qui en avoit été remplie, à laquelle elle rend ses premiers hommages.

Saint Pierre est assis au côté droit de la Vierge sur une marche; il étend une jambe qui, par le moyen de l'Optique & de la Perspective, est tellement saillante hors du tableau, qu'on ne peut s'empêcher d'en être surpris. Mais le Peintre ne s'est pas contenté de faire une figure qui pouvoit plaire par elle-même aux sçavans, il a voulu qu'elle contribuât à faire valoir son sujet: c'est pourquoi il a assis cette figure qui paroît cependant s'élever jusques au Ciel par l'ardeur de ses vœux, après avoir reçu l'accomplissement d'une promesse que ce Saint attendoit avec confiance. C'est ce que témoigne sa tête levée, ses mains jointes, & la vivacité de ses regards.

On découvre un autre coup de Maître dans la figure de Saint Jean. Cet Apôtre, chéri du fils de Dieu, fait éclater son zèle, en partant dans le même instant pour aller annoncer les merveilles dont il est rempli; & pour convaincre davan-

rage le Spectateur, qu'il se sépare de l'assemblée, cette figure paroît sortir du Tableau même : ce qui lui donne une vivacité d'autant plus grande, que ces mouvemens contrastent avec la Troupe céleste, tranquille dans la gloire du Seigneur.

Rien n'étoit plus capable de faire valoir la vivacité de Saint Jean, que le ravissement d'une jeune Femme qui est à sa droite, un genou à terre, ses mains étendues, & dans un transport de joie & de surprise : sa beauté, sa noblesse, la magnificence de ses habits, rendent les mouvemens de son cœur d'autant plus sensibles, qu'ils sont plus capables de toucher, quand ils sont joints aux graces naturelles, & dans une personne de condition. Cette figure contribué encore à la richesse de l'Ouvrage, par son opposition à la simplicité des Apôtres; & donnant beaucoup à l'Art, elle n'altère point la vérité de l'Histoire : car ces personnages ne sont point épisodiques, mais véritablement du sujet; puisque nous lisons, au premier Chapitre des Actes des Apôtres, V. 14, qu'étant entrés dans le Cénacle où demeuroient les Apôtres, ils perséveroient dans un même esprit en prières avec des Femmes, Marie, mère de Jesus, & ses frères.

L'Auteur de cet Ouvrage, voulant donner des marques de la grande expérience qu'il a acquise dans son Art, & sur-tout dans le Dessin, a mis entre l'angle de la Voûte & la figure précédente, celle d'un Disciple qui produit un effet admirable : l'Attitude de cette figure est opposée entièrement à celle qu'elle accompagne, c'est un raccourci hardi, qui, quoiqu'il n'occupe pas plus de deux pieds & demi, paroît néanmoins, par le moyen de la perspective, en avoir sept; ce qui

sert également à instruire les jeunes Peintres des ressorts & de la perfection de l'Art où ils aspirent, & à causer de l'admiration aux Sçavans, & aux moins Habiles.

La variété règne par tout : une femme à genoux les bras & les yeux élevés proche de ce Disciple, implore le secours de la grace, qui se répand avec effusion, & un autre Disciple assis auprès d'elle, la ressent avec plénitude : enfin une figure à demi-nuë, & d'un goût pittoresque, sert encore ici à la variété.

De l'autre côté de l'Ouvrage & à main gauche de la Vierge, est un Disciple à genoux, ayant un bras étendu, dans une attitude d'admiration.

Un Vieillard vénérable, qui nous représente Saint André, frère aîné de Saint Pierre, marque derrière cette figure, par ses bras & sa tête élevés, un ravissement admirable mêlé de tendresse ; & un jeune Garçon proche de lui les mains jointes, lève les yeux au Ciel, comme vers la source du bonheur qu'il reçoit. On peut remarquer par ces deux Figures, que le contraste qui se trouve par-tout, est pris, tantôt de la diversité de l'attitude, tantôt de celle des âges ; quelquefois du Sexe ou de l'Ornement des Draperies, de la lumière & de l'ombre, de la diversité du Dessin ou de l'expression, comme on le voit en ces deux figures, où le Vieillard, plus tranquille que le jeune Homme témoigne, dans son âge avancé, plus d'expérience & d'habitude dans les effets même de la grâce.

Proche & au bas, est un homme assis sur une marche, & une grande femme de bout richement habillée, qui, pour parer l'éclat de la lumière dont elle est éblouie, a une main élevée sur ses yeux ; ce qui n'empêche pas qu'on ne

découvre dans elle un certain air de modestie, & les marques d'une sage méditation. Ces deux figures ont dans leurs vêtemens quelque chose du Levantin.

Mais, comme on peut s'imaginer, que la surprise de l'éclat subit & bruyant du vent, qui accompagna la Descente du Saint-Esprit, jetterent la terreur & l'épouvante dans le cœur des plus foibles, on a représenté une figure chancelante, soutenue par la charité d'un jeune garçon, qui fait un contraste d'expression, d'attitude & d'effets de la grâce, & rappelle en même tems l'idée de l'agitation des nuées dans le Ciel, qui est rendu sensible par sa disposition & ses effets sur une partie de ceux qu'elle effraya.

Pour marquer les Principaux effets de la grâce dans les divers caractères des hommes, on a placé sur le côté de la Voûte proche l'angle, un homme assis, panché en arrière, les yeux élevés au Ciel, & comme livré tout entier à l'ardeur de ses desirs & de son admiration. Une grande fille est à côté de lui revêtuë d'une draperie blanche, qui exprime ce que l'amour divin produit en un cœur innocent. Proche d'elle est un Apôtre debout, qui exprime l'adoration; &, comme elle ne peut être que l'effet de l'intelligence du Mystère, elle réunit deux actions en une seule.

C'est ce qui a donné lieu à poser une autre Figure qui est proche, & plus bas que cette dernière : elle est assise, & recueille en elle-même, comme si elle méditoit sur les événemens prodigieux des nouvelles faveurs que Dieu répand sur les hommes.

Enfin, pour ne rien négliger de la vérité de l'Histoire, qui nous marque qu'un grand nombre de Disciples étoit assemblé dans le même



lieu, on apperçoit derrière ces Figures principales, un nombre indéfini d'autres Figures à demi-corps qui sont liées par l'harmonie qui se trouve dans l'Ouvrage, & animées du même esprit.

Si le premier coup d'œil de ce Tableau saisit d'admiration le Spectateur, on peut dire qu'il l'instruit également, soit qu'il y cherche les règles de l'Art, soit qu'il y veuille développer le Mystère qu'on y représente, ou qu'il souhaite se ressouvenir de l'Histoire. Il offre un grand & riche spectacle, par lequel les yeux sont si agréablement trompés, qu'il passe tout entier à l'imagination.

Tout y est en mouvement par la variété des attitudes, des expressions vraies & précises des couleurs, par la distribution de la lumière, & par l'heureux choix des principaux effets qui furent produits par la Descente du Saint-Esprit, parmi ce petit nombre d'Elûs qui ont été destinés à servir d'Exemple à tous ceux qu'ils devoient faire entrer dans la participation des grâces qu'ils avoient reçûs.

La Sainte Vierge debout comblée de gloire, & d'une beauté digne de la Reine des Anges, nous découvre aussi bien que les Cieux ouverts, quelle doit être la fin de nos travaux; mais nous ne devons pas douter qu'il n'en faille soutenir de très-grands. Déjà Saint-Jean part pour remplir sa mission. La Charité y soutient la foiblesse de ceux qui tombent. Toutes les conditions sont appelées & comblées des mêmes faveurs. On y voit le détachement des richesses, par le ravissement du cœur qui s'élève vers le Ciel; & l'élévation de l'ignorance, jusqu'à l'intelligence des plus grands mystères.

Les uns sont dans l'adoration, pendant que d'autres recueillis en eux-mêmes, se livrent à la

méditation. Le Respect, la Tendresse, la Surprise & la Foi, règnent dans tous les sujets qui forment cette Église naissante, & découvrent les divers chemins par lesquels nous pouvons être rétablis dans l'espérance du Ciel, que la désobéissance de nos Pères nous avoit fait perdre.

Un Ouvrage, qui renferme un si grand nombre de parties essentielles de l'Art, je veux dire la Correction du Dessin, l'Expression vraie & précise par rapport au sujet, la Variété des attitudes proportionnée aux personnes que l'on y représente, l'Harmonie des couleurs & la distribution des lumières, l'Unité des groupes liés par le même esprit, & le feu qui y est répandu, où il n'y a rien à deviner : car jusqu'au lieu même de la scène, on a pris soin de faire voir les entrées & les sorties, afin de ne laisser aucun doute au Spectateur, sur le chemin que l'on a fait faire aux personnages, pour paroître à nos yeux. Cet Ouvrage, dis-je, nous fait espérer qu'il contribuera avec ceux des autres Maîtres qui ont travaillé à décorer un lieu si auguste, à faire passer aux siècles à venir la gloire que la célèbre Académie de Peinture s'est acquise au-dessus de toutes les autres de l'Europe, & peut-être de tout le monde, dans ce genre.

On trouve ici une occasion favorable de répondre à une objection importante que l'on m'a faite, contre le parallèle de la Peinture & de la Poésie. On soutient que celle-ci exprime par la parole des maximes générales qu'on ne peut faire entrer par la figure, c'est-à-dire, par le Dessin, & la Couleur qui ne représente que les individus.

Mais j'ose soutenir avec une autorité incontestable, que l'allégorie peut atteindre à ce de :

gré de perfection de la Poésie, & qu'elle devienne un langage général & universel dans le sens qu'elle contient, pourvu cependant qu'elle soit claire ; & que les corps que l'on choisit, soient reçus de tout le monde, comme la Langue d'un Pays. Le sens de l'allégorie sera plus ou moins étendu, à proportion qu'il sera plus ou moins composé de diverses figures : car les figures sont les mots, ou l'alphabet de ce Discours. On n'en sauroit citer un plus clair, que le sujet de ce Tableau.

*Jesus-Christ*, prêt à quitter ses Apôtres, les console de sa mort par la promesse du Saint-Esprit : il les assure qu'il leur enseignera toutes choses, & qu'il les fera ressouvenir de celles qu'il leur aura dites. Le tems de la Pentecôte étant accompli, Dieu remplit l'attente de ses Élus, qui étoient rassemblés dans le même lieu. De quelle manière en sont-ils convaincus ? Ils entendent tout-d'un-coup un grand bruit, comme d'un vent violent & impétueux qui venoit du Ciel. Ce bruit remplit toute la maison où ils étoient : le Ciel même s'ouvre, & il en descend des Langues de feu, qui se partagent, en s'arrêtant sur chacun d'eux.

Ce ne sont plus des paroles, qui les assurent de l'accomplissement de la promesse qui leur avoit été faite, mais des signes sensibles qui peuvent être représentés par la Peinture. Le Ciel fermé depuis tant de siècles, s'ouvre par un murmure éclatant, & ils y découvrent le chemin qui leur est ouvert. Ils jugent que le bruit, qui fect d'une source commune à l'univers, s'y fera entendre : il en sort une lumière éclatante & extraordinaire, & ils comprennent, & sentent qu'ils seront éclairés : cette lumière est un feu propre à les échauffer, & à relever leur courage :

il prend la forme de Langues, & il ne doute point que le Mynistère de la parole ne leur soit confié. L'effèt justifie leurs espérances : ils se répandent dans tout le monde; & s'y font entendre d'une manière divine. Leur Charité console les affligés, gagne les cœurs; leur Intrepidité étonne les Tyrans, & convainc les Idolâtres : on cède à leur zèle. De pauvres Pêcheurs triomphent de la Puissance des Césars, de la subtilité des Philosophes, ils humilient l'orgueil des Grands, ils arrachent les Voluptueux du milieu des délices.

Voici les Symboles que le Peintre a représentés dans son Tableau : les Anges rendent témoignage de ce Mystère dans le Ciel; & les hommes, représentés sur la terre à la vûe de ce spectacle allégorique, montrent dans chaque individu, les semences des grands avantages que devoit produire cette Mission du Saint-Esprit, jusqu'à la consommation des siècles.

TRAITÉ DE LA PEINTURE, par Léonard de Vinci; revû & corrigé : nouvelle Édition, augmentée de la Vie de l'Auteur. *A Paris, chez Pierre-François Giffart, 1724, vol. in-12.*

CETTE nouvelle Édition françoise du Traité de la Peinture, composé en Italien par Léonard de Vinci; est, à proprement parler, une réimpression de la Version Françoise, que M. de Chambray donna de ce Traité en 1651. Il faut avouer cependant qu'on y a changé beaucoup de choses; car elle avoit besoin de plusieurs corrections pour le langage : d'ailleurs, soit

méprise de la part de M. de Chambray, soit inadvertance de la part de l'Imprimeur, cette ancienne Version renferme plusieurs choses qui ne sont pas conformes à l'Original Italien, & qui contrarient même quelquefois la pensée & le Dessain de Léonard de Vinci.

Ce Traité fut imprimé en 1651, pour la première fois ; & il en parut deux Éditions dans le même tems : l'une Italienne, à laquelle M. Dufresne joignit la Vie de Léonard, composée en Italien par le même M. Dufresne ; & l'autre François, qui est la Traduction de M. de Chambray.

La Vie de Léonard, que M. Dufresne joignit à l'Édition Italienne, est celle que l'on donne ici en François : on y a seulement ajouté ce qui se trouve sur Léonard, dans Vasari, dans M. Félibien, & dans les autres Auteurs, qui ont écrit sur la Vie & sur les Ouvrages des Peintres. On avertit dans la Préface, qu'on a tiré beaucoup de choses d'un Manuscrit, qui contient des Mémoires en Italien, pour servir à l'Histoire de Léonard de Vinci ; c'est l'Ouvrage du Père Mazenta, Barnabite Milanois, qui a eu entre les mains les papiers de Léonard, où étoient les Traités que ce Peintre a composés, & les Dessins qu'il a faits.

Léonard de Vinci, comme le remarque le nouvel Éditeur, a toujours été regardé comme le plus sçavant dans toutes les parties de la Peinture. Le Célèbre Poussin avouë, qu'il s'est formé en étudiant les Ouvrages de ce Peintre.

L'Édition que voici, contient plusieurs figures : ces figures sont gravées d'après les Dessins originaux de Poussin, qui sont à la fin du Manuscrit dont nous venons de parler ; mais on ne les trouve ici, du moins pour la plus grande

partie, qu'en simples traits. L'Éditeur dit, qu'étant gravés de la sorte, on en voit mieux le contour; que des Dessins finis auroient rendu le livre plus cher, & n'auroient été d'aucun secours; qu'ils ne sont nécessaires, que lorsqu'il faut prêter du relief aux figures, ou qu'on veut exprimer par la Gravure, la diminution des teintes, la nature des corps qu'on représente, & la qualité des étoffes qui forment les draperies; qu'aussi il a eu soin d'en donner dans ces occasions. Les deux Éditions de 1651 sont *in-folio*; » celle-ci est d'un volume plus commode : les » Peintres & les Curieux peuvent toujours l'avoir » sur eux, les uns pour étudier en toute occasion les Règles de leur Art, & les autres pour » se former un goût sûr, qui les rendent capables » de juger sainement des beautés & des défauts » des Ouvrages qu'ils verront. «

Le Traité contient trois cents soixante-cinq Chapitres. L'Auteur parle d'abord de la première Étude que doit faire un jeune Peintre; puis il enseigne de quelle manière se doit apprendre le Dessin, comment il faut esquisser les Compositions d'Histoires & les figures. Il passe de-là à plusieurs préceptes très-importans aux jeunes Peintres : il avertit qu'il faut s'accoutumer à travailler avec patience, & à bien finir ce que l'on fait, avant que de prendre une manière prompte & hardie : précepte qui s'étend bien loin, & qui a fait dire avec raison à un ancien Orateur, que quand on veut se mettre à travailler si promptement, on acquiert de la facilité, & non de l'habileté; & que la confiance qu'on a ensuite en ses prétendues forces, est témérité, plutôt que confiance : *facilitas magis quàm facultas, ne fiducia, sed temeritas paratur.* Plin, Sec. Epist. 125.

Léonard de Vinci entre ensuite dans ce qui regarde le fond de la Peinture. Ses enseignemens sont courts & précis. Sans rien ôter d'essentiel, il sçait retrancher tout le superflus : il parle comme il peint. La Vie, qui est à l'entrée du Livre, est écrite d'une manière à se faire lire, & elle renferme plusieurs traits curieux.

Léonard de Vinci naquit au Château de Vinci, situé dans le Val d'Arno, assez près & au-dessous de Florence : l'Historien ne dit point en quelle année. Son Père, Pierre de Vinci, qui étoit peu adcommode des biens de la fortune, l'ayant vû souvent dessiner, lorsqu'il n'étoit encore qu'enfant, résolut d'aider l'inclination de son fils pour la Peinture. Il le mena à Florence, & le mit sous la conduite d'André Vérocchio, qui avoit quelque réputation parmi les Peintres de Florence. André promit d'élever avec soin, son nouveau Disciple ; & il y fut engagé, autant à cause des belles dispositions qu'il remarqua dans le jeune Léonard, que par l'amitié qu'il avoit pour le Père. En effet, Léonard faisoit déjà paroître beaucoup de vivacité, & une politesse fort au-dessus de son âge & de sa naissance. Il trouva chez son Maître de quoi contenter la forte inclination qu'il avoit pour tous les Arts qui dépendent du Dessin ; car André ne s'appliquoit pas seulement à la Peinture, il étoit aussi Sculpteur, Architecte, Graveur & Orfèvre. Léonard profita si bien des Leçons de Vérocchio, & fit de si grands progrès sous sa conduite, qu'il se surpassa bien-tôt. Cela parut pour la première fois, dans un Tableau du Baptême de Notre-Seigneur, qu'André avoit entrepris, pour les Religieux de Valombreuse, qui sont hors de la Ville de Florence. Il voulut que son Élève l'aiddât à le faire, & lui donna à Peindre la figure

d'un Ange tenant des draperies ; mais il s'en repentit bien-tôt ; car la figure que Léonard avoit peinte , effaçoit toutes les autres du Tableau. André en eut tant de chagrin , que quittant dès-lors , la Palette & les couleurs , il ne se mêla plus de Peinture.

Léonard crut alors n'avoir plus besoin de Maître. Il sortit de chez André , & se mit à travailler seul. Il fit quantité de Tableaux , qu'on voit à Florence. Il fit aussi , par ordre du Roi de Portugal , un Carton pour les Tapisseries , dans lequel il avoit représenté Adam & Ève. Le Paysage étoit d'une grande beauté , & les moindres parties étoient finies avec beaucoup de soin. Son Père lui demanda dans le même tems un Tableau , pour un de ses amis du Bourg de Vinci. Léonard résolut de faire quelque chose d'extraordinaire ; & , pour cela , il représenta les animaux dont on a le plus d'horreur. Il les agrouppa si bien , & les mit dans des attitudes si bizarres , qu'on ne pouvoit regarder le Tableau sans effroi. Son Père , qui comprit qu'une si belle pièce n'étoit pas un présent à faire à un homme de la campagne , vendit ce Tableau à des Marchands , & ces Marchands le vendirent trois cents florins au Duc de Milan. Léonard fit ensuite deux Tableaux qui sont fort estimés. Dans le premier , il a représenté une Vierge : ce Tableau est d'un grand goût. On y voit un vase plein d'eau , dans lequel sont des Fleurs. Le Peintre y a répandu , par des reflets , une foible couleur rouge , que la lumière , en tombant sur les fleurs , porte sur l'eau. Clément VII a eu ce Tableau. Le second est un Dessin , qu'il fit pour Antoine Segui , son ami. Il y a peint Neptune sur un char , traîné par des chevaux marins , entouré de Tritons & de Divi-



nités de la Mer. Le Ciel paroît rempli de nuages, que les vents poussent de tous côtés. Les flots semblent agités, & la mer en furie. Ce Dessin est tout-à-fait dans le goût & le caractère de Léonard; car il avoit l'esprit vaste & l'imagination vive; & quoiqu'il fût bien que la justesse des proportions est la source de la véritable beauté, il aimoit à la folie les choses extraordinaires & bizarres: de sorte que, s'il rencontroit par hazard, quelqu'un qui eût quelque chose de ridicule ou d'affreux dans son air, & dans ses manières, il le suivoit jusqu'à ce qu'il eût l'imagination bien remplie de l'objet qu'il considéroit. Alors il se retiroit chez lui, & en faisoit une esquisse.

Paul Lomazzo, dans son *Traité de la Peinture*, dit qu'Orelo Lovino avoit un Livre de Dessin de la main de Léonard, qui étoit tout de ce goût là. Ce caractère se remarque dans un Tableau de Léonard, qui est chez le Roi. Il y a peint deux Cavaliers qui combattent, & dont l'un veut arracher un Drapeau à l'autre. La colère & la rage sont si bien peintes sur le visage des deux Combattans, l'air paroît si agité, les draperies sont jettées d'une manière si irrégulière, mais cependant si convenable au Sujet, qu'en voyant ce Tableau, on est saisi d'horreur; comme si la chose se passoit en effet, devant les yeux. Jamais Peintre n'a peut-être mieux su la Théorie de la Peinture, que Léonard. Il étoit sçavant dans l'Anatomie: il avoit bien étudié l'Optique & la Géométrie: il faisoit continuellement des observations sur tout ce que la Nature présente aux yeux. Tant d'Étude & tant de réflexions lui acquirent toutes les connoissances qu'un Grand Peintre peut avoir, & en firent le plus sçavant qui ait été dans cette profession.

Il ne se contenta pas néanmoins de toutes ces connoissances : comme il avoit un esprit universel, & du goût pour tous les Beaux-Arts, il les apprit tous, & y excella. Il étoit bon Architecte, Sculpteur habile, intelligent dans les Méchaniques : il sçavoit la Musique, & chan-toit fort bien : il joignoit à tout cela une par-faite connoissance de la Poésie ; car il faisoit aussi fort bien des vers, comme on le peut voir par un Sonnet italien, que rapporte l'Historien de sa Vie.

Ce qui doit surprendre davantage, c'est que Léonard se plaisoit à des Exercices qui paroissent fort éloignés de sa profession. Il manioit bien un cheval, & se plaisoit à paroître bien monté. Il faisoit très-bien des armes, & l'on ne voyoit guères de Cavalier qui eût meilleur air que lui : tant de belles qualités, jointes à des manières fort polies, une conversation charmante, un ton de voix agréable, en faisoient un homme des plus accompli : on recherchoit avec empressement son entretien, & on ne se lassoit jamais de l'en-tendre.

La réputation de Léonard se répandit bien-tôt dans toute l'Italie, où il fut regardé comme le premier homme de son siècle, pour la connois-sance des Beaux-Arts. Le Duc de Milan, Louis Sforçe, surnommé le *More*, le fit venir à la Cour, & lui donna cinq cents écus de pension. Ce Prince, qui venoit d'établir une Académie d'Architecture, voulut que Léonard y entrât ; & ce fut le plus grand bien que le Duc pût faire à cette Compagnie. Léonard en bannit les manières gothiques, que les Architectes de l'Ancienne Académie, établis cent ans auparavant sous Mi-chelino, conservoient encore. Il y ramena tout aux Règles du bon goût, que les Grècs & les

Romains avoient si heureusement mis en pratique. L'Historien rapporte une infinité d'autres faits qui montrent que Léonard de Vinci étoit un homme extraordinaire pour ses rares talens. La manière dont son Traité est conçu, suffit seule pour faire l'Éloge de ce grand homme. On y voit régner une politesse & un jugement, dont on trouve peu d'exemples dans les Livres les mieux écrits. Il semble de la manière dont il enseigne qu'il n'a en vûe que les choses; & de la manière dont il s'exprime, qu'il n'a en vûe que l'élégance. On a obligation au nouveau Traducteur d'avoir sçu si bien conserver les beautés d'un Ouvrage si estimable.

Dès le commencement de la Guerre du Milanois, Léonard étoit venu à Milan. Les Principaux de la Ville le prièrent de faire quelque chose pour l'entrée du Roi Louis XII; il y consentit, & fit une machine fort curieuse. C'étoit un Lion, dont le corps étoit rempli de ressorts, par le moyen desquels cet automate s'avança au devant du Roi dans la Salle du Palais; puis s'étant dressé sur ses pieds de derrière, il ouvrit son estomac, & fit voir un écusson rempli de fleurs de lis. On remarque ici que Lomazzo s'est trompé, quand il a dit que cela avoit été fait pour François I; car ce Prince ne vint à Milan, qu'en 1515; & Léonard étoit alors à Rome. Les troubles du Milanois obligèrent Léonard de se retirer à Florence. Rien ne l'attachoit plus à Milan. Le Duc Louis, son Protecteur, étoit mort, l'Académie de Milan s'étoit dissipée. Il fit là plusieurs Tableaux excellens, dont l'Historien donne le détail. Il demeura à Florence jusqu'en 1515, que l'exaltation de Léon X lui donna occasion d'aller à Rome, pour présenter ses respects au nouveau

Pape; mais ses envieux lui causèrent plusieurs mortifications, qui le rebutèrent; & se voyant appelé alors par François I, il passa en France, où il trouva dans la bonté de ce Prince, de quoi se dédommager des chagrins qu'il avoit reçus à Rome. Il avoit plus de soixante & dix ans, quand il entreprit le voyage. La Cour étoit à Fontainebleau, lorsqu'il alla saluer le Roi. Ce Prince lui fit mille caresses, & lui donna toujours des marques d'estime & de bonté. Léonard ne put être employé, à cause de son grand âge; de plus, les fatigues du voyage & le changement de climat altérèrent considérablement sa santé. Il languit quelques mois à Fontainebleau; & le Roi pendant ce tems là, lui fit l'honneur de l'aller voir plusieurs fois. Un jour que ce Prince y étoit allé, Léonard, alors malade au lit, voulut s'avancer, & s'asseoir sur son lit, pour remercier le Roi; mais il lui prit une foiblesse qui le fit expirer entre les bras du Roi, qui voulut bien le soutenir lui-même pour le soulager. Il mourût âgé de plus du soixante & quinze ans, vers l'an 1520.

Léonard, pour s'appliquer avec plus de liberté à la Peinture, refusa de se marier. On disoit qu'il ne vouloit avoir d'autre épouse que sa profession, ni d'autres enfans que ses tableaux. La plus grande partie des Tableaux qu'il avoit faits, sont à Florence chez le Grand Duc, ou en France. Il s'en trouve plusieurs en différens Pays, chez les Princes, & chez les Curieux. L'Historien de sa Vie fait le détail de quelques-uns.

Nous avons promis de dire un mot des Traités de Léonard. Ceux dont on a connoissance, sont :

1<sup>o</sup>. Un Traité de la Nature de l'Équilibre, & du mouvement de l'eau. Cet Ouvrage contient

plusieurs Dessins de Machines, pour conduire, élever & soutenir les eaux. Ce fut l'entreprise du Canal de Mortefana, qui lui donna occasion de composer ce Traité. Car le Duc Louis de *More*, ayant formé le dessein de faire un nouveau Canal pour conduire de l'Eau à Milan, Léonard fut chargé de l'exécution de ce projet & il s'en acquitta avec un succès surprenant. Ce Canal est celui qu'on appelle le *Canal de Mortefana*; il a de longueur plus de deux cents mille. Il passe par la Valteline & par la Vallée de Chiavenna, portant jusques sous les murs de Milan, les eaux de l'Adda; & avec elles, la fertilité dans les campagnes, & l'abondance dans la Ville, par le Commerce du Po & de la Mèr. Léonard, dit l'Historien, eut bien d'autres difficultés à vaincre en faisant ce nouveau canal, que celles qu'on avoit rencontrées deux cents ans auparavant en travaillant à l'ancien, qui porte les eaux du Tésin de l'autre côté de la Ville. Mais, malgré tous les obstacles, il trouva moyen de faire monter & descendre des bateaux par dessus les montagnes & dans les vallées.

Pour exécuter son dessein, Léonard s'étoit retiré à Vaverola, où MM. Melzi avoient une maison. Il y avoit passé quelques années occupé de l'étude de la Philosophie & des Mathématiques, & il s'étoit fort appliqué aux parties qui pouvoient lui donner des lumières sur l'Ouvrage qu'il entreprit. C'est-là qu'il composa le Traité dont nous venons de parler.

2°. Des Démonstrations d'Anatomie. Ouvrage accompagné d'un grand nombre de Dessins, faits avec beaucoup de soin. Léonard en parle dans le Chapitre vingt-deuxième, & y renvoie.

3°. Un Traité de la Construction Anatomique

des chevaux. Léonard les dessinoit bien, & en faisoit de fort beaux modèles. Il avoit fait ce Traité pour les Peintres qui veulent représenter des Batailles. Vasari, Borghini & Lomazzo en parlent.

4°. Des Instructions de Perspective, divisées en plusieurs Livres, dans lesquelles Léonard donne des règles pour représenter des figures plus grandes que le naturel.

5°. Un Traité de la lumière & des ombres : ce Traité est dans la Bibliothèque Ambrosienne. C'est un volume couvert de velours rouge, que le Sieur Mazzenta donna au Cardinal Borromée. Léonard y traite son sujet en Philosophe, en Mathématicien & en Peintre. Il en parle au Chapitre 278 de ce Traité de la Peinture.

Il promet dans ce même Traité de la Peinture, deux autres Ouvrage; sçavoir, un Traité du mouvement des corps, & un Traité de l'équilibre du corps humain.

A la dernière page de la Vie de Léonard, l'Éditeur dit que la Traduction qu'il donne de ce Traité de Peinture, est celle qu'en a fait M. de Chambray; mais qu'il la donne plus corrècte.

TRAITÉ DE LA PEINTURE, & de la Sculpture; par MM. Richardson Père & Fils, divisé en trois Tomes. *A Amsterdam, chez Hermam Vytwerf, 1728; & se vend à Paris, chez Briasson, 4 vol. in-8°.*

CE Livre contient premièrement, un *Essai sur la Théorie de la Peinture*; secondement un autre *Essai sur l'Art de critiquer en fait de Pein-*

ture ; troisièmement enfin, la *Description de divers fameux Tableaux, Dessins, Statuës, Bustes, Bas-reliefs, &c.* qui se trouvent en *Italie* ; avec des *Remarques* par *MM. Richardson Père & Fils* traduite de l'*Anglois*, revue, corrigée, & considérablement augmentée dans cette Traduction par les Auteurs. Où l'on ajoute un *Discours Préliminaire* sur le *Beau idéal des Peintres, Sculpteurs & Poètes* ; par *L. H. TENKATE*.

Quoique le Libraire, par un effet de sa modestie, appelle cet Ouvrage une simple traduction ; on peut bien, en quelque façon, lui donner le titre d'*Original* ; mais tel, qu'il ressemble à un enfant né dans un Pays étranger, dont il parle la Langue, plutôt que celle de ses Parens naturels. Telle est l'idée que *M. Richardson* nous donne de ce Livre.

Dans le corps de l'Ouvrage, il emploie trente pages à l'éloge de la Profession à laquelle il s'est consacré ; puis divise les parties de l'Art de peindre en huit classes, qui sont, l'*Invention*, l'*Expression*, la *Composition*, le *Dessin*, le *Coloris*, le *Maniement*, la *Grâce* & la *Grandeur*. Nous parlerons de tous ces chefs, & rapporterons les principales Règles qu'il propose sur chacun, sans entrer dans le commentaire qu'il y joint, & qui fait le gros de cet Ouvrage.

### *De l'Invention.*

*Première Règle.* Quand le Peintre s'est déterminé sur l'Histoire qu'il veut peindre, il doit l'apprendre parfaitement ; telle qu'elle lui a été donnée par les Historiens, ou autrement ; après quoi il faut qu'il médite sur ce qu'il y peut ajouter

ajouter du sien, sans pourtant s'écarter des bornes de la probabilité.

2°. Que chaque Peintre Historique nous représente un seul instant de tems : il le faut bien choisir ; car celui de l'Histoire, qui est le plus avantageux, est aussi celui qui en doit faire le sujet.

3°. Comme la Peinture ne doit représenter qu'un instant de tems, il ne faut y faire entrer aucune action, qu'on ne puisse supposer être faite dans le même instant.

4°. Il faut qu'il y ait une action principale dans un Tableau ; toutes les autres doivent donner du jour & de l'étendue à la composition, mais jamais partager l'attention du Spectateur.

5°. Chaque action doit être représentée non-seulement comme elle a pû se faire, mais aussi de la manière la plus convenable.

6°. Il ne faut point faire entrer dans une Peinture des figures, ni des ornemens superflus ; il faut même au contraire laisser quelque chose à l'imagination.

7°. Il ne faut insérer dans un Tableau rien d'absurde, d'indécent ou de bas ; rien qui soit contraire à la religion, ou qui choque la morale ; on ne doit pas même y donner rien à penser de semblable.

8°. La vrai-semblance & la décence observée, il faut faire entrer dans un Tableau autant de variété que le sujet le peut permettre.

9°. Dans les Portraits, le Peintre doit faire un choix délicat de l'air, de l'action, de l'attitude, de la draperie & des ornemens ; par rapport au caractère de la personne qu'il peint.

10°. S'il veut flatter, il faut que la flatterie soit réellement une flatterie ; ce qui ne pourroit être, si elle étoit trop visible.



11<sup>e</sup>. S'il veut rendre au contraire exactement la ressemblance, il doit faire attention aux accidens, aux mauvais tems, aux indispositions, aux attitudes favorables, pour peindre du moins son sujet, avec toutes les grâces dont il est susceptible.

12<sup>e</sup>. Il faut que le Peintre converse avec toutes sortes de gens; & qu'il fasse ses remarques, principalement sur celles qui ont le plus de mérite; qu'il lise les meilleurs Livres, & qu'il laisse là les autres; qu'il observe les différens effets de passions des hommes & des brutes. Il doit enfin toujours épier la nature, & faire des ébauches de tout ce qu'il voit de remarquable, soit chez elle, soit chez les Maîtres qui l'ont le mieux copié, pour ne pas dépendre d'une mémoire infidelle.

### *De l'Expression.*

*Première Règle.* De quelque nature que soit le caractère général de l'Histoire qu'on représente, soit enjoué, mélancolique, grave, ou terrible, &c. il faut que cela se fasse d'abord remarquer dans toutes les parties de la Peinture.

2<sup>e</sup>. Il faut que chaque figure & chaque animal, dans un Tableau, soit ému de la même manière, qu'on peut supposer vrai - semblablement qu'il doit l'être. Toutes les expressions des Passions & des Sentimens doivent répondre aux caractères des personnes en qui on les suppose.

3<sup>e</sup>. Pour les Portraits, il faut bien considérer le caractère de la personne; si elle est grave, ou enjouée; si c'est un homme d'esprit, ou un homme d'affaires; s'il est poli, ou du commun.

4<sup>e</sup>. Lorsque le sujet a quelque chose de fin;

gulier dans la disposition, ou dans le mouvement de la tête, des yeux, ou de la bouche, pourvu que cela ne soit pas méfiant, il faut l'exprimer & le prononcer par des traits bien marqués.

5<sup>e</sup>. S'il y a quelque chose de particulier à remarquer dans l'Histoire de la personne, & qu'il convienne de l'exprimer; il faut le faire: outre que cela sert d'addition à l'expression, cela contribue beaucoup au mérite du Portrait; par rapport à ceux qui sont instruits de cette circonstance.

6<sup>e</sup>. Il y a plusieurs sortes d'expressions artificielles, il faut toujours les étudier; & s'en servir, toutes les fois qu'on tomberoit dans l'obscurité sans leur secours.

### *De la Composition.*

*Première Règle.* Il faut que chaque Peinture soit telle, que lorsqu'on est assez éloigné pour n'en discerner, ni l'action, ni les figures, elle paroisse un composé de masses de jour & d'ombres, dont la dernière serve comme de repos à l'œil. Il faut que les formes de ces masses, de quelques natures qu'elles soient, réjouissent la vue, soit qu'elles consistent en champs, en arbres, en draperies, ou en figures: il faut enfin que le tout ensemble soit agréable & récréatif; & que les formes & les couleurs sans nom, dont la variété est infinie, aient quelque chose de divertissant.

2<sup>e</sup>. Si le tout ensemble d'une Peinture doit être beau par rapport à ses couleurs, comme la principale chose doit être en général la plus visible, il faut que ses couleurs prédominantes soient répandues sur le tout.

3°. Dans une figure, dans chaque partie de cette figure, & généralement par-tout; il doit y avoir une certaine partie qui domine, & qui se fasse remarquer d'abord. Il faut que toutes les autres parties lui soient subordonnées, comme aussi elles doivent l'être les unes aux autres. C'est encore ce qu'il faut observer dans la Composition d'une Peinture entière; la partie principale & distinguée du Tableau, est la place de la figure principale, & de l'action la plus éclatante. C'est pour cela aussi qu'il faut que chaque chose soit plus finie en cet endroit, qu'en aucun autre à proportion.

4°. C'est quelquefois la place & non la force, qui doit faire la distinction du personnage principal.

5°. Il arrive quelquefois que le Peintre est obligé de mettre une Figure dans une place, & de ne lui donner qu'un certain degré de force, qui ne la distingue pas assez. En ce cas là, il faut reveiller l'action par la couleur de sa draperie, ou d'une partie seulement, ou par le champ sur lequel elle est peinte, ou par quelque autre artifice.

6°. Dans une Composition, de même que dans chaque Figure en particulier, & dans chaque chose que ce soit, qui fasse partie d'un Tableau; il faut que l'une soit contrastée, & diversifiée par l'autre.

### *Du Dessin.*

*Première Règle.* Outre que le Dessin doit être juste, il faut nécessairement qu'il soit prononcé hardiment, clairement & sans ambiguité.

2°. Tout Dessinateur, qui travaille d'après nature, doit considérer que sa tâche, est de dé-

crire précisément la forme qui distingue son sujet, de tous les autres sujets.

3<sup>e</sup>. Il doit apprendre la Géométrie, les Proportions des Sexes & des âges, l'Anatomie, l'Ostéologie & la Perspective; puisqu'il est impossible de voir ce que sont les choses, à moins que de sçavoir ce qu'elles doivent être.

### *Du Coloris.*

*Première Règle.* Il faut que le Coloris d'un Tableau varie selon le sujet, selon le temps & selon le lieu.

2<sup>e</sup>. C'est dans la variété & dans un mélange de couleurs qui plaisent naturellement, que consiste l'Harmonie & la bonté du Coloris.

3<sup>e</sup>. Le Peintre doit rompre les extrémités de ses couleurs, afin qu'il paroisse de l'union & de la maturité dans ses Ouvrages. Il faut sur-tout, en fait de carnation, qu'il ait soin d'éviter la couleur de craie, de brique & de charbon; & qu'il songe à attrayer celle de perle & de pêche meure.

4<sup>e</sup>. Il ne suffit pas que les Couleurs soient belles en elles-mêmes & chacune en particulier, ni qu'elles aient de la variété; il faut encore qu'elles soient mises ensemble, & qu'elles s'aident réciproquement.

### *Du Maniement.*

On entend par ce terme, la manière de coucher avec le pinceau les couleurs sur un Tableau; de même que la manière de se servir de la plume, du pinceau ou du crayon dans un Dessin, est ce que l'on entend par le Maniement par rapport aux Dessins.

*Première Règle.* En général, si le caractère du Tableau est la fierté, le terrible, ou le sauvagement; comme sont les batailles, les brigandages, les sortilèges, les apparitions, ou même les portraits des hommes d'un tel caractère; alors il faut se servir du Pinçeau rude & hardi: au contraire, si le caractère de la pièce est la grâce, la beauté, l'amour, l'innocence, &c. il faut alors un Pinçeau plus délicat, & qui finisse davantage.

2°. Généralement parlant, il faut que les Peintures petites & qui doivent être regardées de près, soient exactement finies.

3°. Les Joyaux, l'or, l'argent, & tout ce qui a beaucoup de brillant, demandent, dans leur réhaussement des touches de Pinçeau raboteuses & hardies..

4°. Il faut que le Pinçeau paroisse suffisamment en linge, en étoffe de soie, & en tout ce qui a du lustre.

5°. Tous les grands Tableaux & toutes les Pièces qui se voient de loin, doivent être rudes.

6°. Plus une chose est supposée éloignée, moins elle doit être finie.

7°. Il faut que les carnations des Tableaux, & sur-tout des Portraits, qu'on doit voir à une distance ordinaire, soient travaillés avec exactitude; après quoi les touches y doivent être placées avec vérité, dans les principaux jours & dans les principales ombres, pour en bien prononcer les traits.

### *De la Grâce & de la Grandeur.*

*Première Règle.* La Nature commune n'est pas plus propre pour une Peinture, que la simple narration l'est pour un Poème. Tout Peintre doit embellir ce qu'il voit.

2<sup>e</sup>. Il faut qu'un Peintre en Histoire décrive tous les différens caractères, réels ou imaginaires, d'une manière qui convienne à chacun en particulier; & même dans toutes leurs situations, soit qu'ils marquent de la joie, du chagrin, de la colère, de l'espérance, ou de la crainte.

3<sup>e</sup>. Au contraire, l'occupation d'un Peintre en Portrait est de décrire l'âge d'or, il faut que tous ses personnages paroissent enjouisés & de bonne humeur; mais avec une variété, qui réponde à celle des caractères qu'il peint.

4<sup>e</sup>. On ne sçauroit donner trop d'attention aux airs de tête, aux attitudes, aux mouvemens qu'on donne à ses figures.

5<sup>e</sup>. Il faut que les contours soient grands, carrés, & prononcés hardiment, pour donner de la grandeur à l'Ouvrage; & qu'ils soient délicats, ondés finement, & bien contrastés pour lui donner de la grâce.

6<sup>e</sup>. Il faut que les draperies aient de grandes masses de jour & d'ombre, des plis nobles & grands, pour donner de la grandeur; & la subdivision de ces derniers est ce qui ajoute la grâce.

7<sup>e</sup>. Le linge doit être net & fin, les étoffes neuves & belles; on ne doit prodiguer, ni dentelle, ni galon, ni broderie, ni bijoux dans la Peinture.

8<sup>e</sup>. Il est important au Peintre de bien penser au choix des habillemens de ses figures; mais quelque soit ce choix, il ne faut jamais que le nud se perde sous la draperie, ni qu'il y soit trop marqué.

9<sup>e</sup>. Il y a une grâce & une grandeur artificielle qui naissent de l'opposition des contraires.

10<sup>e</sup>. Nulle règle sur ces matières ne peut servir à celui qui ne remplit pas son esprit d'images nobles. Les idées originales de grâce & de grandeur ne se tirent que des observations qu'on a faites soi-même sur la nature.

11<sup>e</sup>. On doit apprendre à voir, de même qu'on apprend à danser : les beautés de la nature ne se découvrent à notre vûe, que peu-à-peu ; qu'après une longue pratique dans l'art de voir.

12<sup>e</sup>. Le Peintre ne sçauroit se répéter trop souvent à lui-même, qu'il ne lui suffit pas de plaire ; qu'il doit surprendre.

Voilà les sages Règles qui font l'âme de l'Ouvrage, que Messieurs Richardson appellent *Essai sur la Théorie de la Peinture*, & dont le corps est composé de remarques judicieuses sur chacune de ces Règles.

ESSAI SUR L'ART DE CRITIQUER, en fait de Peinture ; par MM. Richardson, Père & Fils. *A Amsterdam, chez Herman Vylwerf 1728 ; & se vend à Paris, chez Briasson, 4 vol. in-8<sup>o</sup>.*

### *Première Règle.*

LA première chose qu'on doit observer, pour devenir Bon Connoisseur, c'est d'éviter les préjugés & les faux raisonnemens. Qu'un tel Tableau, qu'un tel Dessin soit prôné par qui nous le présente ; qu'il fasse, ou qu'il ait fait partie d'une Collection fameuse ; qu'il coûte tant, que le cadre en soit riche ; qu'il soit ancien & d'Italie, raboteux, ou lissé : ce sont autant de cir-

constances, qu'il faut absolument compter pour rien.

### *Seconde Règle.*

En faisant nos remarques sur un Tableau ou sur un Dessin, nous devons uniquement examiner ce qu'il est en effet, & n'y jamais supposer, ni desirer ce que l'Auteur n'y a pas mis. J'aurois choisi cette attitude, saisi ce contraste, négligé cet épisode, pris un autre instant de l'Histoire; donc ce Morceau n'est pas bon: mauvais raisonnement, & qui, s'il avoit lieu, ne laisseroit subsister aucun Ouvrage; puisque jamais un homme n'a pensé précisément comme un autre. J'apperçois, dans cette pièce, une finesse, une expression, une grâce que personne n'y apperçoit; donc elle est excellente: autre raisonnement qui sûrement ne vaut pas mieux que l'autre; puisqu'il prête à l'Auteur des beautés qui ne lui appartiennent pas, & qu'il auroit sensiblement exprimées, s'il les avoit senties.

### *Troisième Règle.*

Pour juger de la bonté d'un Tableau, d'un Dessin, d'une Estampe, il faut se faire un système de règles qui nous appartienne en propre, soit comme l'effet de notre étude & de nos observations, soit comme la suite nécessaire de l'approbation, que nous avons donnée au système d'un autre, après l'avoir murement examiné & vivement senti.





*Quatrième Règle.*

Toute la Théorie possible ne suffit pas à un Connoisseur, il doit encore avoir une parfaite connoissance des meilleurs morceaux; & leur recherche, leur examen, doivent faire son occupation continuelle. On ne connoît le médiocre qu'autant qu'on connoît le bon, & le bon qu'autant qu'on connoît l'excellent.

*Cinquième Règle.*

Quelque chose que nous considérons, il faut la considérer avec ordre, si nous voulons en juger sçavamment. Ce n'est pas assez pour un Connoisseur de prononcer qu'une pièce est belle, ou qu'elle est défectueuse, il faut encore qu'il rende raison du plaisir ou du dégoût qu'elle lui cause, & cela par une analyse exacte de la grace, de la grandeur, de l'invention, de l'expression, de la composition, du Coloris, du Dessin, du maniement de tout l'ouvrage.

Après ces règles générales, notre Auteur traite de la connoissance des Mains; c'est-à-dire, de l'Art de distinguer les Ouvrages d'un Maître de ceux d'un autre. Il établit d'abord la diversité qui se trouve nécessairement entre les Ouvrages des hommes sur leur diverse façon de penser. Pour sçavoir donc si un Ouvrage est d'un tel, il faut sçavoir sous quelle face il trouvoit la Nature plus belle: car sûrement ce sera de ce côté-là qu'il l'aura prise; à quelle partie de la Peinture il donnoit le premier ou le dernier rang, car ce sera sûrement elle qu'il aura cultivée ou négligée. Il n'y a donc qu'un seul moyen, pour

parvenir à la connoissance des Mains ; c'est de remplir notre imagination d'idées aussi justes & aussi parfaites qu'il est possible, des différens Maîtres ; & nous ne deviendrons Bons Connoisseurs, qu'à proportion de la justesse & de la netteté de ces idées ; car, en jugeant qui est l'Auteur d'un Tableau ou d'un Dessin, on fait la même chose que quand on juge à qui un Portrait ressemble : on compare ce qu'on voit avec l'idée qu'on s'est déjà formée ; & si l'idée est fautive, le jugement ne peut manquer de l'être. Or c'est de l'Histoire ou des Ouvrages de ces Maîtres que naissent les idées qu'on en a. Quiconque veut devenir Connoisseur, doit donc lire avec soin la Vie des Peintres, examiner exactement leurs Ouvrages non douteux ; & contracter par-là, une sorte de liaison, d'habitude, de familiarité avec ceux qu'il veut connoître.

L'Histoire leur apprendra de quels Maîtres ils sont Élèves, & conséquemment quelle a été leur première manière ; quels secours ils ont eû pour se perfectionner, & conséquemment les progrès qu'ils ont dû faire dans leur Art ; troisièmement enfin les différens degrés de leur fortune, & conséquemment leur tems & les soins qu'ils ont pû donner à leurs Ouvrages. L'Histoire nous apprend, par exemple, que Raphaël étoit Disciple de Frédéric Zuccaro ; ainsi l'on n'est point étonné que ses premiers Ouvrages soient d'un style roide & sec ; qu'il passa à Florence, & que là il étudia les Maîtres qui demeuroient dans cette Ville, & sur-tout Léonard de Vinci : ainsi l'on n'est point étonné de lui voir une seconde manière infiniment supérieure ; qu'ensuite il habita Rome, où il trouva, & se procura tous les secours imaginables ; ainsi l'on n'est point étonné de la sublimité de la troisième manière ; & l'on

le reconnoît toujours, soit qu'il suive la manière Pérugine, la Florentine ou la Romaine. Mais de quelque secours que soit l'Histoire pour un Connoisseur, il est certain que l'Étude des Ouvrages mêmes, pourvû qu'ils ne soient pas suspects, l'emporte de beaucoup sur elle. C'est en se familiarisant avec eux, qu'on apprendra, de façon à ne l'oublier jamais, que le Titien s'est distingué de ses rivaux par la majesté; le Ten-tore par la fierté; le Bassan, par son air champêtre; Paul Véronèse, par la magnificence; le Parmésan, par la forme particulière des jambes & des doigts; Michel-Ange, par la fermeté des contours & par son style vaste; Jules Romain, par les draperies & par les cheveux; Raphaël, par l'air tout divin qu'il donnoit à ses têtes, &c.

Mais, comme malgré ces règles, on se trouve souvent embarrassé, & qu'on ne sçait à qui attribuer un Tableau ou un Dessin, Monsieur Richardson ajoute à ce qu'il vient de dire, qu'il faut alors examiner de quel tems ou de quelle École il peut être. Cette méthode, dit-il, renferme la recherche qu'on en fait, dans des bornes étroites, & souvent conduit au Maître qu'on cherche; c'est-à-dire, que la connoissance de l'Histoire générale de l'Art & du caractère des différentes Écoles, est aussi nécessaire à tous ceux qui ont envie de devenir Connoisseurs des Mains, que l'est celle de l'Histoire des Maîtres en particulier.



DESCRIPTION de divers fameux Tableaux, Dessins, Statuës, Bustes, Bas-reliefs, &c. *par M. Richardson, 1728.*

A ce morceau, il en succède un autre sur l'Art de distinguer les Originaux des Copies. Notre Auteur y établit quatre questions.

Premièrement un tel ouvrage est-il original ou copie, en tout ou en partie? Secondement est-il d'une telle Main, ou bien d'après tel Maître? Troisièmement l'Ouvrage d'un tel Maître est-il originairement de lui, ou l'a-t-il copié de quelqu'autre? Quatrièmement enfin l'a-t-il fait d'après Nature, de pratique, ou d'après quelqu'un de ses Ouvrages? Il résout ces questions avec toute la netteré & toute l'évidence, dont sa matière est susceptible : pour en juger, nous renvoyons au Livre même.

Tout l'Ouvrage finit par un Discours sur la Science d'un Connoisseur. On y fait voir que cette Science est recommandable; premièrement par son excellence, secondement par sa certitude, troisièmement par le plaisir qu'elle donne, & quatrièmement enfin par les avantages qu'elle procure. On établit son excellence sur celle de la Peinture, en disant que la Peinture n'est pas seulement un bel Ouvrage mécanique, & une imitation de la nature commune, mais que son but principal est de relever & d'embellir la nature, & sur-tout de communiquer des idées. Pour établir sa certitude & le plaisir qu'elle donne, on la compare avec l'Histoire, avec la Poésie, avec la Sculpture, & l'on ne manque pas de lui donner la préférence. On

tire enfin ses avantages de la réformation des mœurs.

Il ne nous reste plus qu'à donner un Exemple de la façon dont M. Richardson, le Fils, fait ses Descriptions. C'est ce que nous allons faire, en copiant une partie de ce qu'il dit sur la fameuse Chambre du Vatican, qu'on appelle la *Chambre de Constantin*.

L'Histoire du présent que Constantin fait de la Ville de *Rome* au Pape, est peinte au-dessus de la cheminée, entre les deux fenêtres de cette salle, & vis-à-vis de la *Bataille*. Quoique cette *Donation* soit une espèce de patente, en faveur du siège de *Rome*, elle est non-seulement fondée plutôt sur la tradition que sur l'histoire; mais aussi la narration qu'on en fait, est si peu appuyée par aucune autorité, qu'elle a donné lieu à la raillerie, du tems même qu'on travailloit à cet Ouvrage. Jule II demanda un jour à un Ambassadeur de Venise, quel droit la Seigneurie avoit sur la Mèr adriatique. Ce dernier lui répondit : Votre Sainteté pourra le trouver sur le revers de la *Donation* que Constantin vous a faite de la Ville de *Rome*. L'Arioste dans le chant tout rempli de beautés, où il fait monter Astolf à la Lune, pour en rapporter l'esprit d'Orlando, qu'il suppose s'y être envolé avec tout ce qui se perdoit ici, où dont on faisoit un mauvais usage, dit qu'il passa à côté d'un grand tas de Fleurs qui autrefois, c'est-à-dire, du tems des *Goths*, lorsqu'on pouvoit faire accroire au monde ces sortes de rêveries, répandoient une odeur tout-à-fait agréable; mais qui aujourd'hui exhalent une insupportable puanteur : c'est-là, dit le Guide d'Astolfe, la *Donation* que Constantin a faite à Sylvestre.

Malgré cela, Léon X fit publier une Bulle, par laquelle il excommunioit tous ceux qui oseroient entreprendre de critiquer ce Poëme d'Arioste, ou d'en empêcher la vente.

Quoi qu'il en soit, comme il avoit été résolu de peindre cette Transaction dans le Palais du *Vatican*; & de lui donner, par ce moyen là, une *Sanction*, dans le centre même de l'Orthodoxie, de la Vérité & de la Sainteté : on auroit dû s'attendre que ceux qui avoient la conduite d'une Histoire de cette importance, & qui étoit aussi embrouillée que nous venons de le voir, se seroient au moins attachés en la représentant, à la relever, & à lui donner toute la dignité possible.

Or l'Histoire est rapportée comme je vais le dire. Le Pape est assis dans une Église magnifique, sur une chaise avancée de quatre marches au-dessus du pavé, & sous un dais : l'Empereur est sur un genouil posé sur la marche qui est immédiatement au-dessous du Pape, avec une main sur la poitrine; & de l'autre, il offre une petite image qui représente la Ville de *Rome* que reçoit le Pape, qui donne en même tems sa bénédiction à Constantin. Il y a derrière ce Prince deux figures à genoux qui ressemblent à des Ecclésiastiques; & derrière elles, deux autres hommes en habits séculiers, qui sont apparemment des Officiers de la Ville. On y voit aussi un Vieillard en habit tout-à-fait *Gothique* avec un chapelèt à la main, & une croix sur la poitrine : on dit que c'est le Grand Maître de l'Ordre de S. George institué par Constantin. Ce Prince a quelques Halbardiers proche de lui; & le Pape n'a pour toute suite, que trois ou quatre Ecclésiastiques. Les autres figures sont la plupart des gens ordinai-

res, des hommes, des femmes, des enfans, un pauvre boiteux, un petit garçon sur un chien; &c. & dans un lieu fort reculé, on voit par un trou bien élevé au-dessus de l'Autel, une troupe de Musiciens qui paroissent être au-dehors de l'Eglise, & trop éloignés pour que leur Musique puisse donner du plaisir, ou causer de l'incommodité à la compagnie.

On auroit dû s'attendre à voir l'Empereur assis sur son trône, environné de toutes les marques qui accompagnent la Royauté, & le Pape à genoux recevoir avec soumission ce présent des mains du Prince; ce que je dis, sans considérer le lieu où ce sujet est peint. Si d'un autre côté, la piété & la douceur de l'Empereur le porteroient à se dépouiller de sa Majesté en présence du Vicaire de Jesus-Christ, je ne vois pas pourquoi ceux qui avoient la conduite de cette Histoire, auroient dû représenter une transaction aussi importante que celle là, avec si peu de magnificence; & à la vûe de si peu de monde, si ce n'est de la populace, & de quelques figures ridicules, ou qui ne signifient rien; ce qui avilit l'Histoire, & le Tableau en même tems.

Ce qui rend la chose encore plus mauvaise, c'est que, parmi les habillemens, il s'en trouve de Modernes & de Gothiques; comme sont surtout ceux du Vieillard dont je viens de parler, & des Gardes de Constantin. Du tems de cet Empereur, on n'avoit pas encore fait de grands changemens à l'Habit Militaire: il étoit à-peu-près le même qu'il avoit été dans les siècles précédens; mais, au lieu de *Lambeaux à la Romaine*, on ne voit ici que des haut-de-chausses découpés, & le reste de l'Habillement dans le même goût. Il est vrai que la Robe de Constan-

ain est faite, comme étoit l'habit civil qu'on portoit de son tems ; & la Mitre, que le Pape a sur la tête, fait conjecturer qu'on a eû en vûe de rappeler l'Histoire qui porte que l'Empereur lui fit présent d'un Diadème de grand prix ; mais qu'il refusa de la porter, & qu'il se contenta d'une Mitre toute simple, comme plus convenable à son caractère.

L'enfant & le chien non-seulement avilissent le sujet, mais aussi ils sont tout-à-fait mal placés ; car ils donnent d'abord dans la vûe, & ils semblent n'y être que pour remplir un vuide, qui devroit s'y trouver nécessairement pour servir de repos, & pour guider la vûe à la principale & seule action que la pièce représente.

**ABREGÉ de la Vie des plus Fameux Peintres, avec leurs Portraits gravés en taille douce ; les indications de leurs principaux Ouvrages ; quelques réflexions sur leurs caractères, & la manière de connoître les Dessins des Grands Maîtres ; par M\*\*\* de l'Académie Royale des Sciences de Montpellier. Paris, De Bure l'aîné, 1745, deux vol. in-4°.**

L'ACADEMICIEN de Montpellier, modeste Auteur de ce Grand Ouvrage, est un homme de Robe de Paris, fort connu ; qui a fait un long séjour en Italie, & des voyages dans quelques autres parties de l'Europe, où il a vû la plupart des Tableaux dont il parle. Il joint heurusement, à un vif amour pour la Peinture, quelque exercice de ce bel Art, qu'il cultive dans ses



heures de loisir ; & il a sçu se former le goût sur les Tableaux , sur les Estampes , sur les Dessins des plus Grands Maîtres. Avec ces qualités , & toutes ces circonstances avantageuses , il a été en état de nous donner un Livre sur la Peinture & sur les différentes Écoles , tel que celui dont il s'agit.

La plupart de ceux qui ont entrepris jusqu'ici d'écrire l'Histoire des Peintres , & de parler de leurs Ouvrages , l'ont fait sans choix , sans discernement , & avec une partialité puérile. Les Italiens sur-tout ont fait , sur cette matière de fort mauvais Livres ; ou , par une sorte vanité , ils ont loué indistinctement tout ce que leur pays avoit produit , & ont confondu les grands Peintres avec les médiocres. Ceux qui , parmi nous ont écrit les Vies des Peintres , sont aussi tombés dans de grandes fautes. Souvent ils se contentent de les nommer , sans nous dire le lieu de leur naissance , leur caractère , leur manière , les défauts remarqués dans leurs Ouvrages , & les lieux décorés de leurs fameux Tableaux.

La partialité de la plupart de ces Auteurs est bien étrange. *Vasari* ne vante que les Peintres de la Toscane ; *Malvasia* , que les Bolomois ; *Baglioni* n'a pas seulement daigné nommer le Guide , l'Albane , Lanfranc. Notre *de Piles* , Auteur estimable d'ailleurs , est si passionné pour son cher Rubens , qu'il louë à peine le Poussin & le Sueur. Il avoit même totalement oublié ce dernier dans la première Édition de son Livre. Cela est-il pardonnable ?

La première classe des Peintres est sans contredit celle des Peintres d'Histoire. Mais ce seroit une erreur de faire peu de cas de ceux qui se vouent à peindre le Portrait , le Paysage , les Batailles , les Marines , les Animaux , les Fruits ,

les Fleurs, les Nôces de Village, les Tabagies & les Cuisines. Tout consiste dans la parfaite imitation de la nature; & celui qui la peut saisir dans son genre, est toujours un Grand Peintre. Ce principe ne doit pas être oublié à la vûe des Tableaux de notre Chardin.

L'Auteur ne distingue, dans son Livre, que trois sortes d'Écoles; celle d'Italie, celle de Flandre & celle de France. Tout, selon lui, se rapporte à ces trois Écoles, pour le goût, & pour les manières. Il partage l'École d'Italie en six pays; Rome, Florence, Venise, la Lombardie, Naples & Gènes. A la tête des Peintres Romains, il met les illustres Raphaël & Michel-Ange. Les Vénitiens ont pour chef le Titien & le Giorgion. Les Lombards, le Carrège, &c. L'École de Flandre renferme aussi quatre parties; les Allemands, dont Albert-Durer & Holbein sont les premiers; les Hollandois qui ont pour chef Lucas de Leide; les Flamands, dont le plus célèbre est Jean Stradan; & les Anglois, à la tête desquels est Guillaume Dopson. Tous ces Peintres en général, soit d'Allemagne, soit de Hollande, soit de Flandre, soit d'Angleterre, ont la même manière, appelé communément le *Goût Flamand*.

Suit l'École Françoisé, qui commence à Jean Cousin, Fréminet & Vouët, qui les premiers ont établi en France le bon goût de la Peinture. On ne daigne pas faire ici mention de ceux qui les ont précédés. L'Auteur suit le même principe par rapport aux autres Écoles. L'enfance de l'Art n'entre point dans son Livre.

La Chronologie est observée fort exactement dans chaque École, suivant la naissance des Peintres, & chacun d'eux est rendu fidèlement à sa Patrie. On a suivi cependant, par rapport à

quelques Peintres, l'opinion commune (*Famart sequere*) qui les fait naître ailleurs que dans leur Patrie ; mais on avertit du préjugé. Il faut avouer que la méthode & la précision de notre Auteur sont très-favorables à la mémoire ; au lieu que, dans tous les autres Livres qui traitent de la même matière, l'abondance des objets jointe aux mauvaises divisions, mal-à-propos multipliées, produit une confusion qui ne forme point de traces distinctes & durables.

On trouve ici plus de cent quatre-vingt Vies de Peintres avec leurs Portraits, qui ne se voient dans aucun Livre, non plus que leur Histoire. Ces Portraits gravés au burin, ont été fidèlement dessinés d'après ce qu'il y a de plus ressemblant en ce pays-ci. Ceux qu'ont fourni les pays étrangers, ont été soigneusement copiés d'après les Portraits conservés dans les familles, en Italie, en Espagne, en Allemagne, en Hollande, en Flandre, en Angleterre. D'autres ont été pris dans l'Académie de Saint-Luc à Rome, d'après les Originaux qui s'y conservent. Ce ne sont donc pas des Portraits d'imagination, comme tant d'autres ; par lesquels on prétend offrir au Public la figure des hommes illustres ; & entre autres, comme tous les Portraits défigurés du Graveur Petit, mauvaises copies de copies, faites à la hâte, pour la vaine curiosité des Provinciaux. Pour le Sieur Odieuvre, il respecte davantage le Public, & les personnages dont il fait graver les Portraits. Tout le monde connoît son zèle & son bon goût en ce genre. L'Auteur témoigne publiquement sa reconnaissance au Sieur Lépiciier, Historiographe de l'Académie de Peinture, homme d'esprit & habile Graveur, qui lui a fourni de bons Mémoires touchant l'École Françoisé. Il est donc visible que le Livre dont

il s'agit, a des avantages très-considérables sur tous les autres de ce genre ; sans compter la magnificence de l'impression, & la forme de l'Édition in-4°. enrichie de tant de gravures curieuses & fidelles.

L'Auteur juge en connoisseur du mérite de tous les Peintres dont il fait mention. Il en juge par lui-même, & d'après tous les Grands Connoisseurs d'Italie & de plusieurs autres pays étrangers, dont il a recueilli les voix, ayant voyagé en *Virtuose*, & ayant fait connoissance avec un grand nombre d'Artistes & d'Amateurs semés dans l'Europe. Ses liaisons avec les plus Fameux Peintres de France, dont il est l'aini, ont surtout contribué à perfectionner son ouvrage.

Sa Préface est suivie d'un sçavant *Discours sur la connoissance des Dessins & des Tableaux*. Les Dessins sont les premières idées du Peintre, *le premier feu de son imagination*, son stile, son esprit, la manière de penser. Ils prouvent la fécondité & la vivacité du génie de l'Artiste. Il se corrige ensuite dans son Tableau : là il est plus sègmatique, plus judicieux ; il ne suit pas toujours le *premier feu* de ses idées, il raisonne : semblable à un Poète, qui réforme ce qu'il a écrit la veille, qui lime & polit ses vers, qui ajoute ou efface. Il seroit assurément ridicule de rechercher les premiers brouillons des vers de Racine, de Despréaux, de Voltaire. Comme on fait beaucoup de cas des Dessins d'un Peintre, il faut apparemment qu'ils soient préservés de toutes les absurdités qui échappent souvent aux Prosateurs mêmes dans leurs écrits, avant qu'ils les aient revûs & corrigés. Ce qu'il y a de singulier, est qu'on recherche beaucoup les *Esquisses* ou *Croquis* des

Grands Peintres, quoi que plus imparfaits que les Dessins. M. de Voltaire a jeté le *premier feu de ses idées* dans la première édition de son Poëme sur la Bataille de Fontenoy. C'est le *Dessin*, l'ébauche, ou si vous voulez le *Croquis* de ce Grand Artiste. Recherchera-t-on jamais cette ridicule édition ? Quel curieux assez biffarre en sera épris ? La dernière édition de ce Poëme est le Tableau du Peintre, auquel on ne peut aujourd'hui refuser quelque estime. C'est dommage qu'il n'ait point déféré à la critique, par rapport à l'endroit du Duc de Grammont. Il lui eût suffi d'employer la note même dans le texte, & de dire :

Grammont déjà touchoit au scèptre de la gloire ;  
Mais hélas ! à quoi sert cet honneur chez les morts ?

M. de Voltaire pourroit dire cela \* beaucoup mieux que moi. Je prie mon lecteur de me passer cette petite digression.

Les différentes manières de dessiner se réduisent à trois, sçavoir, à la Plume, au Crayon & au Lavis. On sçait assez ce que c'est que les Dessins à la plume & au crayon. Le Lavis se fait avec un pinceau que l'on trempe dans de la couleur de suye, appelée Bistre ; ou avec de la sanguine, du bleu d'Inde, de l'encre de la Chine délayée, & que l'on applique du côté des ombres, en l'adoucissant sur les parties éclairées. On appelle un dessin estompé, celui qui est fait avec un crayon mis en poudre, appliqué du côté des ombres avec de petits rouleaux de papier ou de cuir, sans qu'on y découvre aucunes lignes.

Ici l'Auteur s'explique sur ce qu'on appelle *Dessins rendus, terminés, Capitaux*. Ce sont

les mêmes pensées que celles de l'*Esquisse*, mais plus digérées, plus arrêtées. Ils donnent une juste idée de l'ouvrage, & c'est ordinairement suivant ces morceaux, qui sont les derniers, que l'on détermine l'exécution. Cela supposé, le pardonnable essai du Poème de M. Piron n'est encore que le *Dessin capital*, & attendant le Tableau. On définit ici ce qu'on appelle *Études* & *Académies*. Les Études sont des parties de figures destinées d'après nature, pour entrer dans la composition totale d'un tableau, des draperies, des animaux, des arbres, de paysages. Les Académies sont des attitudes convenables à la composition d'un Tableau, pour en avoir exactement le nû & les contours. » On drape  
 » ensuite ces figures, de manière à carresser  
 » toujours ce nû, & à le faire deviner. Rien  
 » ne fait mieux connoître la correction d'un  
 » Maître, que ces sortes de dessins ; ils prou-  
 » vent en même-tems sa capacité dans l'Ana-  
 » tomie . . . Les Dessins des Grands-Maîtres étant  
 » tout esprit, forment une curiosité des plus  
 » piquantes : ils sont la meilleure instruction  
 » pour un Amateur . . . si même ces Dessins sont  
 » rangés chronologiquement & par Écoles, ils  
 » lui rappelleront de suite l'Histoire de ces Fa-  
 » meux Artistes.

L'Auteur ne pense pas comme l'Abbé du Bos qui dit que *l'Art de deviner l'Auteur d'un tableau, en reconnoissant la main du Maître, est le plus fautif de tous les Arts.* » Si cet Auteur (dit notre Académicien) avoit eu quelque pratique de la Peinture, (1) ou un peu

---

(1) La Pratique est nécessaire dans tous les Arts, pour s'y bien connoître. Qu'un a jamais fait de vers, ne fera ja-

» plus de cet Art , il auroit sçu qu'un coup de  
 » pinceau , qu'une seule touche d'arbre un tom-  
 » beau découvre son Auteur , & que le copif-  
 » te ne met toujours que trop du sien pour se  
 » décèler. Les dessins sont de même : la main  
 » se lasse de copier : elle ne peut persévérer  
 » long-tems dans la gêne : elle se permet des  
 » traits qui lui sont plus familiers , & ce sont  
 » ces derniers traits qui trahissent l'imitateur. »  
 La manière de dessiner se distingue d'ailleurs  
 comme le caractère de l'écriture , & mieux sans  
 doute que le style d'un Auteur. Quelle différen-  
 ce entre les styles de M. de Fontenelle , de M.  
 Rousseau , de M. Rollin , de M. de Voltaire ,  
 &c. Peut-on s'y tromper ? qui ne distingueroit  
 pas le style de M. de Marivaux , toujours pré-  
 cieux , mais clair , du style quelquefois un  
 peu spirituel , mais toujours ténébreux , déconfu  
 & entortillé de M \* \* \* ? Je pourrois citer beau-  
 coup d'autres exemples. On peut bien appliquer  
 aussi à certains Auteurs que nous connoissons ,  
 ce qu'on lit ici. « Les plus Habiles Peintres ont  
 » leur manière sans néanmoins être maniérés. La  
 » Manière s'entend de la façon d'opérer. La ma-  
 » nière veut dire ce qui sort de la nature &  
 » du vrai » , un homme ou une femme manié-  
 rés sont pour cette raison des personnes ridi-  
 cules.

» On ne devrait , poursuit l'Auteur , imiter  
 » que la nature & l'antique , sans s'attacher à la  
 » manière de personne. Les grands Génies s'en  
 » font une , qu'ils empruntent de tous côtés ,

---

mais qu'un juge médiocre & faillible des pièces de Poësie.  
 L'Abbé N. B. ne se connoissoit pas mieux en vers qu'en Ta-  
 bleaux.

» & qui ne ressemble à rien. Ceux dont le Génie est moins élevé, choisissent parmi les Maîtres celui qui est plus de leur goût. Ils le copient, ils le suivent pas à pas, sans jamais sortir de sa manière, ni l'enrichir. La nature n'a point de manière, point de touche : tout y paroît d'un fondu & d'un accord parfait. Voilà encore le sujet d'une allusion. Combien d'Écrivains s'efforcent aujourd'hui d'être des Fontenelles, & ne sont que de petits Auteurs *maniérés* ! Il ne faut imiter les grands Écrivains de sa nation, que dans leur façon de penser, de juger, de raisonner, & non dans leur façon d'écrire : chacun s'en doit faire un propre. Il en est de même des Peintres. Les Auteurs & les Peintres *maniérés* ont un malheureux avantage : c'est que l'on ne confond jamais leurs ouvrages avec ceux des autres.

Comme la Peinture, ainsi que les Vers, est l'objet des sens & du sentiment, chacun se croit en droit d'en juger, sans être muni des connoissances nécessaires : ils en jugent par le plaisir que leur fait un Ouvrage. *Docti rationem componendi intelligunt, indocti voluptatem.* (Quint. Lib. 9. C. 4.) Les plus ignorans, sont les plus décisifs.

» L'invention, la correction, le bon goût, un grand jugement, l'expression des passions, la pensée élevée, une touche spirituelle, & la liberté de la main composent le vrai beau d'un Dessin. Rarement trouve-t-on toutes ces parties réunies dans un Ouvrage. Un dessin peut être fait librement, sans avoir une touche spirituelle. Cette liberté n'est due qu'à la hardiesse de la main. . . on dit qu'un Des-



» fin a de la couleur & qu'il est chaud, quand  
» il est touché avec feu ».

Les Connoisseurs savent distinguer le nom & l'École de chaque Maître, en quoi le simple Amateur l'emporte ordinairement sur le Praticien. Ces deux connoissances sont purement historiques, & viennent de l'examen & de l'application. C'est donc la seule spéculation qui donne ces lumières. Au défaut des Tableaux, les Estampes bien gravées servent beaucoup à faire connoître le goût des Grands Peintres. Dans cette Étude, il faut consulter le caractère de l'esprit du Peintre, son enthousiasme, son jugement, & le caractère de sa main, qui est la pratique que chaque Maître se forme pour opérer.

On distingue trois sortes de goût ; L'*Italien*, le *Flamand* & le *François*.

Le Goût *Italien* s'est formé sur les Ouvrages antiques que l'Italie possède. » Il consiste  
» en général dans la correction du dessin, dans  
» une belle ordonnance, dans les contours variés & contrastés, dans un beau choix d'attitudes, dans une expression fine, soutenue  
» d'un grand coloris. A Rome, à Florence, c'est  
» le dessin qui domine : on est entraîné par  
» cette grande partie de la Peinture, sans laquelle les autres ne peuvent exister. En Lombardie & à Venise, la couleur attire les Artistes. Ils la regardent comme le propre du Peintre, & ils négligent le Dessin pour ne s'attacher qu'à l'imagination parfaite de la nature, qui n'est visible que parce qu'elle est colorée.

» Le Goût *Flamand* est la nature même telle qu'elle est, sans trop de choix & sans s'embarasser de l'antique. La couleur, secondée

» d'une touche moëlleuse, est son objet principal : on reconnoît toujours ce goût à une » lourde façon de dessiner. Les Allemands tiennent plus du Gothique : ils prennent la nature sans choix ; ils en copient même jusqu'aux défauts.

» Le Goût *François*, si l'on étoit moins enivré de l'Italie, pourroit le disputer aux deux autres. La correction, l'élévation de la pensée, l'allégorie, la poétique, l'expression des passions & même la couleur s'y trouvent souvent rassemblées. Les François en général ont moins de touche que les Flamands : le choix des attitudes & des figures est moins élégant que celui des Italiens. Il faut cependant excepter nos Grands Peintres, tels que Vouët, le Poussin, le Sueur, Bourdon, le Brun, Jouvenët, & le Moine ». L'Auteur fait profession de se taire sur tous les vivans, de quelle Nation qu'ils soient.

Le caractère d'un Peintre n'est jamais celui d'un autre. Cette *manière* est comme un genre d'écriture. L'écriture pictoresque se reconnoît toujours par quelques traits particuliers. » Les uns posent les yeux de leurs figures : ils les coiffent d'une manière particulière, comme le » Zuccherò : les autres font les Cheveux & les barbes d'une façon singulière ; leurs draperies sont jettées d'un certain sens, leur contour est ressenti ou coulant ; les extrémités des figures très-correctes, quelquefois négligées, quelques-uns font des doigts longs comme des fuseaux : il y en a dont les draperies sont coupées de plis secs & de petit goût : la touche de leurs arbres, de leurs fabriques, de leurs terrasses est singulière. En un mot, un seul » trait peut les distinguer, &c.

L'Auteur ajoute que le Titien, le Corrège, le Paul Véronèse n'avoient point de touche, parce que la nature n'en a point. Ténier qui a vu la nature avec d'autres yeux a une touche légère & spirituelle. De certaines marques, comme de bonnets, d'armures, le nom même du Peintre, sont, selon lui des signes équivoques; il veut même qu'un défaut, qui n'est pas ordinaire au Peintre, quoique nommé, fasse donner l'ouvrage à un autre. Cette façon de juger n'est-elle pas un peu hardie? Il fait la sçavante application de tous ces principes dans l'Histoire particulière de chaque Peintre: travail pénible & nouveau. On peut conclure néanmoins de ses doctes raisonnemens, que l'Art de distinguer le dessein des Grands-Maîtres est quelquefois bien conjectural. C'est pour cela que les plus habiles Connoisseurs ne sont pas toujours d'accord.

L'originalité des Dessins & des Tableaux n'est pas plus aisée à constater. » Pour juger, dit-il, » si un Dessin est original ou copie, il faut du » discernement, de la pénétration, *de la finesse* » *d'esprit*, une grande pratique, & une notion » des principes de l'Art, moins grande cependant que pour les Tableaux. Souvent les Peintres ne connoissent pas l'originalité d'un dessin, & ne s'en embarrassent guère: l'habile homme, entraîné par les belles idées que présente une copie, la répute originale, ou l'estime autant, quand elle vient d'après beau ». Cette façon de juger, comme il l'avouë, est pourrant irrégulière: une copie est toujours un ouvrage timide & servile, qui n'a ni l'esprit ni la touche d'un original, quoiqu'il en rende exactement la pensée. Il excepte les copies des fameux morceaux, peints sur les murs des

Églises & des Palais, qu'on ne peut avoir autrement. Ces copies, dit-il, quand elles sont faites par d'excellentes mains, telles que celles de Jule Romain, d'André Del Sarto, que Rubens, Vandick, le Brun, Mignard & les plus Grands-Maîtres ont faite pour leur étude avec toute l'application possible, ne doivent pas être regardées comme des copies ordinaires : elles deviennent, pour ainsi dire, de précieux originaux.

» Il y a des marques certaines pour établir  
 » l'originalité. Un Dessin peiné, lourd, incor-  
 » rect, sans esprit & sans touche, est assuré-  
 » ment une copie. » Mais pourquoi ne seroit-  
 il pas plutôt un mauvais original ? l'Auteur avoue lui-même qu'un Dessin du Rembrandt ou de Benédette peut être incorrect, fait d'une main pesante, & avec une grosse plume. Mais il n'importe, selon lui : on y trouvera toujours de l'esprit, de la touche, du caractère, avec une intelligence du clair-obscur, qui frapperont le connoisseur & le lui feront juger original. D'autres Dessins, ajoute-t-il, seront très-corrects, & manqueront de touche & d'esprit, tels que ceux de Lucas Cangiage, Peintre Génois : ils seront néanmoins originaux, parce que le caractère du Maître étoit tel. Il s'ensuit de ce raisonnement, ce me semble, que pour fixer l'incertitude des curieux, il eût été à propos que chaque Peintre eût jusqu'ici apposé son sceau & son nom au bas de chaque Tableau, avec une légalisation juridique. Cela seroit bien plus sûr que toutes ces conjectures où la plus subtile sagacité se peut trouver en défaut. Un grand Peintre pourroit encore constater ses originaux en faisant lui-même imprimer la Liste de ses Ouvrages. S'il se don-

noit des Tableaux qui ne lui appartenissent point le larcin & le menfonge feroient aufli-tôt reprochés, & il nous en resteroit des monumens. Mais comme ces fecours nous manquent, il faut avoir recours aux maximes des Connoiffeurs, telles que celles-ci encore.

» La franchise de la main, dit l'Auteur, & la correction du Dessin ne font pas les seules marques de son originalité : on y doit trouver une belle touche, beaucoup d'esprit, du feu, & certains coups de Maître jetés au hazard, qui se manifestent rarement dans les copies, dont la froideur glace le spectateur attentif. . . . . Désiez-vous, dit-il encore, des Dessins trop finis. Leur façon peignée & séchée en découvre ordinairement la fausseté, &c. Il faut lire dans le discours de l'Auteur toutes les autres marques auxquelles on peut reconnoître un Dessin copié & non original. En général les Grands Peintres ont rarement fini leurs Dessins. Ce que l'Auteur dit des Dessins peut s'appliquer aux Tableaux, dont la connoissance est néanmoins fondée sur plusieurs autres principes qu'il détaille dans un article séparé. Il n'est personne qui ne souhaite se connoître en tableaux. La capacité de l'Auteur est très-propre à donner des yeux sçavans à l'ignorance, & à corriger la suffisante impé-  
rie.



INSTRUCTIONS de M. Jean-Pierre Cavazzoni Zanotti, pour la conduite d'un jeune homme qui veut s'appliquer à la Peinture. *A Bologne, chez Lelio della Volpe, 1756, in-8<sup>o</sup>.*

LA circonstance du Beau Poème de *l'Art de Peindre*, publié par M. Watelet, nous a fait rechercher l'Ouvrage de M. Zanotti (1); & nous croyons devoir en dire quelque chose. Le Livre Italien a la primauté d'existence : d'ailleurs il convient de s'instruire d'abord en Prose. La Poésie est le langage sublime : elle suppose des esprits préparés & capables de s'intéresser aux charmes de l'harmonie, sans perdre la place des Leçons Élémentaires.

M. Zanotti excelle dans cette partie didactique, & sa Préface seule suffiroit pour persuader qu'il a eu un véritable zèle pour l'instruction des élèves de la Peinture. Cet Auteur est en même-tems Peintre & Poète, comme on le voit par la petite pièce de vers qui lui est adressée à la fin du volume. Ce double mérite

---

(1) Cet Ouvrage nous étoit connu par les Nouvelles Littéraires d'Italie ; mais le Livre même n'étoit point venu jusqu'à nous. Il nous a été communiqué par M. De Floncel, Censeur Royal, & ci-devant premier Commis des Affaires Étrangères, sous le Ministère de M. Amelot. Cet homme de Lettres possède un très-beau Cabinet de Livres Italiens. C'est le fruit de son goût, de ses lumières, de ses recherches ; & il fait part très-volontiers de ces richesses aux Amateurs de la Littérature Italienne. On sent combien cette inclination, si rare & si estimable, ajoute au mérite des livres & du sçavoir même.

le rapproche encore de M. Watelet, qui manie également la Lyre & le Burin; qui fait composer de beaux vers & les décorer de gravures agréables.

Nous suivrons tous les Chapitres (au nombre de XV.) du Livre de M. Zanotti; & ce ne sera encore qu'une esquisse bien légère de ses sages & abondantes instructions. un Ouvrage de ce mérite devoit être traduit en notre langue, & passer dans les mains de tous ceux qui se destinent, comme Artistes ou comme Amateurs, à ce bel Art de la Peinture.

### *Chapitre premier.*

*Des qualités nécessaires à un jeune homme qui veut apprendre l'Art de Peindre.* Comme il faut, en ce genre, se proposer le plus parfait, les dispositions naturelles du jeune homme doivent d'abord être considérées avec beaucoup de soin. On n'excellera jamais dans la Peinture, si l'on est né sans le génie que cet Art exige. Lisez les vies des plus fameux Peintres, vous le verrez dès l'enfance donner des marques de l'inclination la plus décidée pour la profession où ils s'engagèrent dans la suite. Combien d'entr'eux résistèrent à leurs parents qui avoient d'autres vûes, & qui leur faisoient envisager les faveurs de la fortune dans d'autres États? Qu'on ne nous dise point que Louis Carrache parut, dans ses premières années, ne donner aucune espérance du côté de la Peinture. Si son Maître Prospero Fontana, Peintre médiocre, lui reprocha sa prétendue lenteur, il y a toute apparence que Michel Ange & Raphaël en auroient jugé autrement; & que ce qu'on

taoît de stupidité dans Carrache, leur auroit paru une attention profonde aux bonnes règles & un desir réfléchi de la perfection.

M. Zanotti exige que l'Elève de la Peinture soit pourvu d'une santé ferme, d'un esprit bien fait, d'une vue saine & perçante, d'un état de fortune médiocre. La pauvreté fait naître trop d'inquiétudes : le bien-être que procure l'opulence, arrête les efforts du génie. S'il falloit cependant opter entre les deux extrémités, notre Auteur eroit que la pauvreté seroit encore préférable aux richesses, parce qu'on a vu beaucoup de Peintres commencer par les épreuves de la plus dure indigence, & tirer parti de leur misère pour devenir de grands hommes ; au lieu qu'il n'arrive presque jamais que les grands talents sortent du sein de l'abondance. Au reste, pour encourager les Elèves à prendre l'essor, rien n'est plus à propos que de leur remontrance sans cesse sous les yeux le beau de l'Art, *il Decoro dell'Arte*, c'est-à-dire la noblesse de cette profession, l'estime dont elle a joui chez les Grècs & chez les Romains, l'honneur qu'elle a fait aux Villes qui ont produit d'excellents Artistes, l'éclat que les beaux ouvrages de Peinture donnent aux Palais des Princes & aux Edifices sacrés, les services qu'ils rendent à la Religion

### *Chapitre second.*

*Du choix d'un Maître.* Quoiqu'il y ait beaucoup des choses communes dans ce Chapitre, ainû que, dans la plupart des autres, les détails où entre l'Auteur sont néanmoins très dignes d'attention par le bon sens, & par l'ordre qui y règne ; ajoutons-y les exemples que rap-



proche toujours M. Zanotti : c'est ce qui intéresse particulièrement dans son livre. Dans le choix d'un Maître, celui qui joint la pratique aux leçons, doit toujours être préféré. Qu'un Peintre, comme Louis Carrache, ait fait de très-bons Tableaux & de très-bons Élèves, je m'en rapporterai plus à lui, dit notre Auteur, qu'à ces Sçavans Théoristes qui n'ont jamais rien exécuté, & qui n'ont enseigné personne. Louis Carrache a formé le Guide ; & le Guide, tout excellent qu'il étoit, n'a pas formé un Carrache. C'est donc le premier qui auroit eû ma confiance.

### *Chapitre troisième.*

*Devoirs de l'Élève envers le Maître.* Ceux du Maître sont aussi indiqués dans ce Chapitre. Si l'Élève doit être fidèle, docile & respectueux ; le Maître se picquera aussi de ne le mener que par des routes sûres. Il ne lui mettra en main que de bons modèles, rarement ses propres Dessins : il vaut mieux l'attacher à ceux dont la réputation est faite, & le mériter sans équivoque. On louoit un jour le talent d'un jeune homme, pour peindre la perspective ; & sur ce qu'on disoit qu'il n'avoit jamais été dans aucune École, & qu'il s'étoit formé dans les Ouvrages des Anciens Maîtres, quelqu'un reprit qu'il ne falloit plus s'étonner que ce jeune Peintre fît si bien ; puisque que personne ne lui avoit appris à faire mal.

### *Chapitre quatrième.*

*De l'avantage de copier les Ouvrages des Grands Maîtres.* Ce Chapitre développe de plus en plus la doctrine du précédent. La Peinture a eû

son point de perfection dans le seizième siècle ; c'est-là qu'il faut chercher des modèles. Qu'on ne dise point que le *Beau* est dans les ouvrages de la nature ; qu'il suffit de les consulter, & qu'on n'a pas besoin de prendre d'autres guides. Assurément la nature renferme toutes les beautés, mais elle ne contient pas l'Art de les copier : la beauté, chez elle, n'est qu'existante, & nullement peinte : elle fournit bien des modèles, mais elle ne présente pas l'imitation. C'est la manière de rendre les charmes de la nature qui forme la Science, & c'est cette Science qu'il faut apprendre de ceux qui s'y sont distingués. Choisissez toujours ce qu'il y a de plus célèbre. Michel-Ange ne se contenta pas des leçons & des exemples de Dominique Ghirlandajo, son Maître ; il étudia d'après d'autres Artistes plus excellens, sur-tout d'après Albert Durer ; & il copia aussi les belles Statuës Grecques qui sont à Rome. Si Raphaël avoit borné ses études à l'École de Pierre Pérugin, il seroit toujours demeuré dans la médiocrité. Son génie le porta aux Dessins de Léonard de Vinci, de Michel-Ange, aux Antiquités de Rome ; & il devint le chef & le modèle de tous les Peintres. M. Zanotti s'étend beaucoup sur les avantages qu'on tire de l'imitation des grands Maîtres. C'est par-là, dit-il, qu'on se remplit l'imagination de belles formes ; qu'on prend l'habitude de donner à tout un air gracieux. Quelles rêtes, s'écrie-t-il, que celles qu'on admire dans les Ouvrages de Raphaël, du Corrège, du Parmesan, du Guide ! &c.



## Chapitre cinquième.

*Du Coloris.* Nulle partie de l'Art ne contribué plus que le Coloris à l'imitation du vrai. Les Couleurs répandues dans les œuvres de la nature, en font l'agrément & le charme. Voyez les Plantes, les Fleurs, les Oiseaux, ou plutôt tous les Objets qui peuplent ce monde; quel spectacle présenteroient-ils, sans la variété & l'éclat des couleurs dont-ils sont revêtus? Voilà ce que les Grands Artistes tâchent d'exprimer dans leurs Tableaux. Le Corrège & le Titien sont les Héros du Coloris. Ils ont entendus parfaitement l'harmonie des teintes; ils en ont fait un si bel usage dans les carnations, qu'on prendroit leurs figures pour des êtres réels & animés. Imitiez le Coloris de chaque objet; celui des enfans ne doit pas être celui des hommes faits; les herbes & les fleurs ont d'autres nuances que les grands arbres, &c. Mais ne chargez jamais le coloris au point d'éblouir les Spectateurs: il n'y a que les gens sans goût & sans connoissance, qui se laissent séduire par cette illusion de couleurs. Un Peintre de Florence, nommé *Cosme Ruscelli*, en imposa autrefois au Pape Sixte IV, par un amas d'or, d'azur, d'outremér & de toutes les couleurs éclatantes qu'il put rassembler dans un Ouvrage qu'il faisoit au concours. Le Pontife, peu connoisseur en Peinture, fut frappé de ce grand effet de lumières & de teintes éblouissantes: il donna le prix à Ruscelli, qui ne méritoit au fond que des reproches.



## Chapitre sixième.

*Combien il est nécessaire de s'appuyer sur le Vrai & le Naturel.* Tous les bons Peintres travaillent toujours d'après un modèle qui leur rend le vrai, qui leur présente les belles formes de la nature. Il ne suffit pas même de consulter un seul modèle, souvent il faut s'en proposer plusieurs, afin de comparer, de choisir, de modifier, de former, en un mot, des résultats de tout ce que la nature a de beau. Quand on parle ici de *modèle*, on n'entend pas seulement ce qui concerne la figure humaine; on comprend, dans cette règle, tous les objets de la Peinture. Les Carraches avoient, dans leur Académie, une multitude de choses qui leur servoient de modèle dans l'occasion; & Frédéric Baroque s'étoit fait à Urbino un cabinet rempli de tout ce qui pouvoit être imité dans l'exercice de son Art. M. Zanotti s'étend fort sur l'objet de ce chapitre, & il n'oublie pas les Observations nécessaires pour saisir toujours la nature dans le vrai & dans le beau, sans copier les défauts: c'est ce qu'il faudroit voir dans le livre même.

## Chapitre septième.

*De la Théorie & de la Pratique.* Il faut joindre l'une avec l'autre; il faut donner à l'Élève de bons modèles à copier, quand ce ne seroit que des exemples d'*Yeux*, d'*Oreilles*, de *Bouches*, &c. & en même tems, il est nécessaire de lui rendre raison de tout; de ne corriger point ses copies, sans lui expliquer le pourquoi du bon & du mauvais. L'Auteur rapporte ici les exemples de Raphaël & des Carraches qui allèrent, dès l'enfance, l'étude à la pratique; l'exercice à

l'invention ; la culture de l'esprit aux opérations de la main.

### Chapitre huitième.

*De la Symétrie ou des Proportions.* Les Grècs ont excellé en cette partie ; & les belles Statuës Grecques qui subsistent , sont des modèles dont l'Artiste doit s'aider dans l'exécution du beau , ou du vrai & du naturel. Ce fut-là le grand objet de Raphaël : l'Étude des proportions & l'imitation de l'Antique l'occupèrent sans cesse : en ce point , il l'emporta sur Michel-Ange , & encore plus sur le Corrège & sur le Parmesan. Ce n'est pourtant pas qu'on ne puisse s'écarter quelquefois de la rigueur des règles ; mais il faut que l'œil du Spectateur ne s'en apperçoive pas. *C'est un grand Art que de cacher l'Art qui s'écarte des Règles.* Le Parmesan est en défaut sur cet article. Pour donner plus de grâce à ses figures , il les rend quelquefois plus sveltes qu'il ne convient , & tout le monde s'apperçoit qu'il outre-passe le naturel. L'Auteur avertit que les proportions sont relatives à la qualité des corps ; qu'on ne peint point un Athlète comme un Ganymède ; que l'Hercule de Farnèse auroit eu mauvaise grâce avec la figure d'un Danseur ; & que la Vénus de Médicis ne seroit point ce qu'elle est , si elle ressembloit à un Gladiateur.

### Chapitre neuvième.

*De l'Anatomie.* C'est la Science de la disposition & du mouvement des muscles , relativement aux diverses opérations du corps. Il ne s'agit pas , pour un Peintre , d'être sçavant dans l'Anatomie comme l'étoit le Célèbre Morgagni ,

## SUR LA PEINTURE. 759

*le Raphaël des Anatomistes*; il lui suffit, pour l'exercice de l'Art & pour bien rendre le vrai de chaque chose, d'observer ce qui se passe dans l'extérieur des corps : une Étude plus ample ne seroit que de pure curiosité. Rien ne fut plus ignoré que l'Anatomic dans ces siècles barbares, qui sçurent disloquer des figures & rien de plus. C'est une chose pitoyable que les Statuës & les Tableaux qui précédèrent l'époque de la renaissance des Arts & des Lettres. Tout y est sans âme, sans mouvement, sans imitation de la nature, &c. Quel usage n'ont point fait, de l'Anatomic, Michel - Ange dans son jugement dernier; Raphaël dans ses Nôces de Psyché, dans son Attila, son Héliodore, &c.

### Chapitre dixième.

*Perspective.* C'est elle qui enseigne à placer & à dégrader les figures de la manière qui convient, pour représenter aux yeux la diverse distance des objets. Cette partie est essentielle à la Peinture; & Léonard de Vinci la mettoit avant toutes les autres dans l'ordre de l'Éducation des Élèves. On montre ici, par les bas-reliefs qui subsistent, que les Anciens ont connu la perspective. On observe, en passant, que la Perspective est comme l'âme de l'Architecture. On apprend néanmoins au jeune Peintre à ne pas tellement dépendre des règles de la Perspective qu'il en soit gêné, & que son travail en devienne dur, sec & désagréable. C'est-là comme un principe général qui s'étend à tout, le Peintre doit observer les règles en maître, non en Esclave. On ne termine point ce Chapitre, sans faire l'éloge du sçavoir de Raphaël dans la Perspective. Toujours Raphaël se présente à la mémoire & sous la

plume de M. Zanotti, parce que c'est le Législateur en Peinture, & que ses exemples équivalent à toute la Théorie qu'on peut recueillir des livres.

### Chapitre onzième.

*De l'Invention.* C'est-là ce qui fait le Peintre comme le Poëte. L'Invention est le fruit du génie, non de l'étude. L'Invention est la découverte de tout ce qui sert à faire bien connoître l'objet. Elle comprend, & les attributs principaux & les accessoires; elle s'étend à l'essentiel de la chose, & aux ornemens qui l'embellissent. Mais il faut que ces *Accessoires* & ces *Ornemens* se concilient toujours avec le sujet, qu'ils contribuent à l'unité. Voyez comme Raphaël en use dans son Déluge universel; comme toutes les parties de cette grande représentation concourent à faire voir la destruction totale du genre humain. Voyez dans le Joseph vendu par ses frères, comme toutes les attitudes des personnages tendent à manifester la barbarie de ses frères dénaturés. Voyez dans l'Adoration du Veau d'or, tout Israël coupable de cette impiété, & Moïse qui brise les Tables de la Loi, à la vûë d'une si grande prévarication. Tout parle, tout est animé dans cet immense sujet, & tout se rapporte à la même idée, qui est l'action indigne & sacrilège des Israélites. Il en est de même de la chute de Jéricho, &c. Le sçavoir qui règne dans tous ces excellens morceaux, fait voir que Raphaël avoit étudié non-seulement les Règles de son Art, mais encore celles de la bonne Littérature : exemple, dit notre Auteur, qui devroit être suivi de quiconque embrasse l'Art de Peindre.

*Chapitre douzième.*

*De la Disposition.* Elle consiste à sçavoir placer & distribuer les objets par tout où ils peuvent faire un bel effet. Il faut que l'objet principal frappe d'abord les yeux, mais il n'est point nécessaire qu'il soit dans le lieu le plus éminent du tableau; quelque part qu'on le suppose, il fera toujours bien, s'il attache & fixe le Spectateur. Ainsi, dans la Chûte de Jéricho sous Josué, l'œil découvre, avant tout, l'Arche du Seigneur, qui est la cause de ce grand Miracle; & cette Arche est néanmoins placée sur un des côtés du Tableau, & même dans le lointain. s'agit-il de Josué qui arrête le Soleil? Ce Général est au milieu des combattans, on le croiroit perdu dans la foule des Hébreux & des Amorrhéens; cependant on le distingue d'abord au coup d'œil, tant il est vrai que le génie sublime de Raphaël sçavoir pourvoir à tout, & qu'il avoit le talent de traiter tous les sujets, sans se laisser gêner par aucune circonstance. On ne peut faire le même éloge de Bassan, ni du Tintoret, quoique d'ailleurs si excellens Peintres. Dans leurs grands sujets, il arrive souvent que les personnages sont isolés, que les actions paroissent multipliées. L'Auteur donne des exemples, & fait ici une critique dont les Connoisseurs jugeront.

*Chapitre treizième.*

*Des Passions.* On expose ici ce qui distingue principalement l'excellent Peintre, du médiocre. Exprimer les Passions, c'est le triomphe de la Peinture. L'étude de cette partie consiste à bien



observer les mouvements que le corps reçoit de l'âme agitée & passionnée. C'est en traitant les Passions que le Peintre & le Poëte ont, à peu-près, le même emploi, le même objet, le même travail. Ils expriment l'un & l'autre les affections de l'intérieur, en saisissant les effets que ces affections produisent dans le corps. Mais le Poëte parle immédiatement à l'esprit, & le Peintre parle d'abord aux yeux. M. Zanotti cite en cet endroit les plus violentes passions rendues par les chef-d'œuvres de la Sculpture & de la Peinture. Il nomme le Laocoon, cette Statue si célèbre par l'expression de la douleur & de la crainte la plus vive. Il fait mention de l'Enfant Prodigue d'Annibal Carrache, & il en admire toutes les figures, sur-tout celle du Vieillard où l'on remarque si bien la tendresse paternelle, la satisfaction de revoir un fils expatrié si long-tems, la compassion de l'état déplorable où se trouve ce fils réduit à la plus extrême indigence. Le Prodigue de son côté est pénétré de la plus sincère componction, pour avoir mené une vie libertine & offensé un si bon Père. mais, ajoute notre Auteur, qu'elle indignation ne causent point la mauvaise humeur, & la jalousie du frère aîné ! Ce magnifique tableau a passé dans la belle Collection du Palais Royal. M. Zanotti dit qu'avant de l'envoyer, il le garda quelques mois chez lui, qu'il le fit voir à beaucoup de personnes, & que tout ceux qui le virent en furent touchés ; preuve évidente, conclut-il, que les Tableaux qui rendent bien les sentiments de l'âme sont utiles à la Religion.

### *Chapitre quatorzième.*

*Du Costume.* C'est l'attention à bien étudier & à bien exprimer les convenances du tems, de la

condition, de l'âge, des mœurs, des habits, des édifices, &c. Michel-Ange a quelquefois manqué aux Règles du *Costume*. Raphaël étant jeune ne fut pas d'une exactitude extrême sur ce point, mais il se corrigea dans la suite de l'âge. Rien de plus décent & de mieux ordonné que la Sainte-Famille qu'il peignit pour le Roi François I. Il en est de même du Tableau de la *Transfiguration*, ce chef-d'œuvre de l'Art, où tout est approprié à l'objet, où les draperies sont si bien ménagées, si naturelles & si élégantes, &c. Au contraire Paul Véronèse s'est extrêmement oublié dans cette partie de l'Art. En représentant les Noces de Cana, il habille ses figures à la Vénitienne. Il place dans les fonds une Architecture magnifique, il distribue sur les tables des vases qui auroient pu figurer aux Noces de Cléopâtre & de Marc-Antoine. Voilà des défauts de convenance trop visibles & trop choquantes. Il n'y a que l'excellence du Pinceau de Paul Veronèse qui puisse adoucir un peu les reproches que ce Grand Peintre a mérité par des écarts si contraires à la raison.

### Chapitre quinzième.

*De la Grâce.* Elle résulte de l'union des beautés qui font, comme de concert, tout leur effet sur l'œil du spectateur, la *Grâce*, à proprement parler, ne dépend point des préceptes. Ce qu'on peut recommander en général, c'est d'éviter les contraires, c'est de proscrire l'affectation qui est l'ennemi mortel des Grâces. Un Pinceau Gracieux est le Don de la nature & la récompense de l'imitation des Grands Maîtres. La Grâce est de tous les sujets. La Vénus de Médicis est gracieuse, & l'Hercule de Farnèse a le même avantage, quoique le sujet soit d'un caractère fort différent. Ra-

phaël fut mettre de la grâce par-tout, sans excéder jamais en ce point. Combien de Peintres, à force de vouloir être gracieux, tombent dans l'affectation ! s'il s'agit de peindre une Belle Vierge, ils en feront une Artémise ou une Cassandre ; ils peindront un St. François avec sa croix, dans l'attitude d'un Paladin qui va courir la lance. Ce Chapitre sur la Grâce est plein de bon sens & d'instruction : & nous répétons que c'est-là en général le caractère de tout cet ouvrage. On n'y remarque ni théorie profonde, ni ornemens de style ; mais beaucoup de méthode, de clarté & de zèle pour l'éducation des Jeunes Peintres. Si quelqu'un le traduit en notre langue, on peut l'inviter à joindre aux Exemples des Ecoles d'Italie, si souvent cités par M. Zanotti, quelques-uns des plus beaux traits de notre Ecole de France.

F I N.

614933




---

De l'Imprimerie de la Veuve SIMON & FILS,  
Imprimeur de S. A. S. Monseigneur le Prince de  
Condé & de l'Archevêché, 1770.

# T A B L E

## D E S É N I G M E S

*Contenues dans ce volume,*

|                   |                              |
|-------------------|------------------------------|
| <b>E</b> NIGME I, | Les quatre Éléments, page 2. |
| II,               | Les quatre Temps, 3.         |
| III,              | La Grenouille, 3.            |
| IV,               | La Question, 4.              |
| V,                | Les Quilles, 5.              |
| VI,               | La lettre R, 11.             |
| VII,              | Le Rabat, 13.                |
| VIII,             | Le Raifin, 13.               |
| IX,               | Le Ramoneur, 15.             |
| X,                | La Rape-à-Tabac, 16.         |
| XI,               | Le Rasoir, 17.               |
| XII,              | La Respiration, 27.          |
| XIII,             | Le Réveil-matin 28.          |
| XIV,              | Le Rien, 34.                 |
| XV,               | La Rime, 35.                 |
| XVI,              | La Rose, 42.                 |
| XVII,             | Le Sable d'une horloge, 47.  |
| XVIII,            | Le Sabot, 48.                |

|             |                        |          |
|-------------|------------------------|----------|
| Énigme XIX, | La Salade,             | page 69. |
| XX,         | Le Sang,               | 74.      |
| XXI,        | La Santé,              | 75.      |
| XXII,       | Le Sceau du puits,     | 78.      |
| XXIII,†     | Le Secrèt,             | 92.      |
| XXIV,       | Le Sel,                | 93.      |
| XXV,        | La Selle à cheval,     | 93.      |
| XXVI,       | La Seringue,           | 112.     |
| XXVII,      | Le Silence,            | 141.     |
| XXVIII,     | Le Sinèt,              | 150.     |
| XXIX,       | Le Soleil,             | 175.     |
| XXX,        | Le Sommeil,            | 181.     |
| XXXI,       | Le Songe,              | 186.     |
| XXXII,      | Le Souffèt,            | 200.     |
| XXXIII,     | Le Soulier,            | 200.     |
| XXXIV,      | Les Souliers,          | 201.     |
| XXXV,       | Le Soupir,             | 204.     |
| XXXVI,      | Souris,                | 204.     |
| XXXVII,     | La Suie,               | 256.     |
| XXXVIII,    | La Suie de cheminée,   | 257.     |
| XXXIX,      | Le Surtout,            | 265.     |
| XL,         | Les 50 Syllabes,       | 266.     |
| XLI,        | La Table,              | 321.     |
| XLII,       | Le Tableau,            | 323.     |
| XLIV,       | Le Talon,              | 337.     |
| XLIV,       | Le Talon d'un foulier, | 336.     |
| XLV,        | Le Tambour,            | 338.     |

---

Énigme XLVI, Le Tapis de Turquie, p. 343.

---

XLVII, La Taupe, 351.

*Fin de la Table.*

769

École gratuite de Dessin est redevable de  
son Établissement. *A Paris ce 24 d'Avril*  
1769.

*Signé, GENÊT, Docteur de la Maison  
& Société de Sorbonne.*

---

## PRIVILÈGE DU ROI.

**L**OUIS, par la grace de Dieu, Roi de  
France & de Navarre : A nos amés & féaux  
Conseillers, les Gens tenant nos Cours de  
Parlement, Maîtres des Requêtes ordinaires  
de notre Hôtel, Grand-Conseil, Prevôt de  
Paris, Baillifs, Sénéchaux, leurs Lieutenans  
Civils, & autres nos Justiciers qu'il appar-  
tiendra : SALUT. Notre amé le sieur DE P\*\*\*  
Nous a fait exposer qu'il désireroit faire im-  
primer, & donner au Public un Ouvrage qui a  
pour titre : *Hiérogaphie ancienne & moderne,*  
*ou Dictionnaire des Hiéroglyphes, Emblèmes,*  
*Allégories, Attributs & Symboles,* s'il Nous  
plaisoit lui accorder nos Lettres de Privilège  
pour ce nécessaires. A CES CAUSES, vou-  
lant favorablement traiter l'Exposant, Nous  
lui avons permis & permettons par ces Pré-  
sentes de faire imprimer ledit Ouvrage au-  
rant de fois que bon lui semblera; & de le vendre,  
faire vendre & débiter par tout notre Royaume,  
pendant le tems de six années consécutives,  
à compter du jour de la date des Présentes. FAI-  
SONS défenses à tous Imprimeurs, Libraires &  
autres personnes, de quelque qualité & condi-  
Tome IV. Kk

tion qu'elles soient, d'en introduire d'impression étrangere dans aucun lieu de notre obéissance : comme aussi d'imprimer, ou faire imprimer, vendre, faire vendre, débiter, ni contrefaire ledit Ouvrage, ni d'en faire aucun Extrait, sous quelque prétexte que ce puisse être, sans la permission expresse & par écrit dudit Exposant, ou de ceux qui auront droit de lui, à peine de confiscation des Exemplaires contrefaits, de trois mille livres d'amende contre chacun des contrevenans, dont un tiers à Nous, un tiers à l'Hôtel-Dieu de Paris, & l'autre tiers audit Exposant, ou à celui qui aura droit de lui, & de tous dépens, dommages & intérêts : A la charge que ces Présentes seront enregistrées tout au long sur le Registre de la Communauté des Imprimeurs & Libraires de Paris, dans trois mois de la date d'icelles, que l'impression dudit Ouvrage sera faite dans notre Royaume, & non ailleurs, en beau papier & beaux caractères, conformément aux Réglemens de la Librairie, & notamment à celui du 10 Avril 1725, à - peine de déchéance du présent Privilège ; qu'avant de l'exposer en vente, le Manuscrit qui aura servi de copie à l'impression dudit ouvrage, sera remis dans le même état où l'Approbation y aura été donnée, ès mains de notre très-cher & féal Chevalier, Chancelier Garde des Sceaux de France, le Sieur DE MAUPEOU ; qu'il en sera ensuite remis deux Exemplaires dans notre Bibliothèque publique, un dans celle de notre Château du Louvre, un dans celle dudit Sieur DE MAUPEOU, le tout à peine de nullité des Présentes : du contenu desquelles vous MANDONS & enjoignons de faire jouir ledit Exposant & ses ayans cause, pleinement & paisiblement, sans souffrir qu'il leur soit fait aucun



trouble ou empêchement : VOULONS que la copie des présentes, qui sera imprimée tout au long au commencement ou à la fin dudit Ouvrage, soit tenue pour dûment signifiée ; & qu'aux copies collationnées par l'un de nos amés & féaux Conseillers-Secrétaires, foi soit ajoutée comme à l'original. COMMANDONS au premier notre Huissier ou Sergent sur ce requis, de faire, pour l'exécution d'icelles, tous actes requis & nécessaires, sans demander autre permission, & nonobstant clameur de Haro, Charte Normande, & Lettres à ce contraires : CAR tel est notre plaisir. DONNÉ à Paris, le vingt-quatrième jour du mois de Mai, l'an de grace mil sept cent soixante-neuf, & de notre Regne le cinquante-quatrième. Par le Roi en son Conseil.

# LE BEGUE.

*Registré sur le Registre XVII de la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris, N°. 1279, fol. 700, conformément au Règlement de 1723, qui fait défenses, art. 41, à toutes personnes de quelques qualités & conditions qu'elles soient, autres que les Libraires & Imprimeurs, de vendre, débiter, faire afficher aucuns livres pour les vendre en leurs noms, soit qu'ils s'en disent les Auteurs ou autrement ; & à la charge de fournir à la susdite Chambre neuf Exemplaires prescrits par l'art. 108 du Règlement. A Paris, le 20 Juin 1769.*

JE, soussigné, cède & transporte à M. J. P. COSTARD, Libraire à Paris, mon droit au présent Privilège, pour en jouir lui & les siens, comme d'une chose à lui appartenante, moyen-

nant les conventions faites entre nous. A Paris  
ce trois Mars mil sept cent soixante-dix.

Signé, D<sup>e</sup> P.\*\*\*

Registré la présente Cession sur le Registre  
XVIII de la Chambre & Syndicale des Libraires  
& Imprimeurs de Paris, N<sup>o</sup>. 152, conformément  
aux anciens Réglemens confirmés par celui  
du 28 Février 1723. A Paris ce 20 Mars  
1770.

BRIASSON, Syndic

41.  
A Paris

\*\*\*

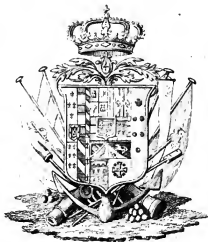
Registre  
Librai-  
confor-  
par celui  
o Mars

li.



REALE OFFICIO TOPOGRAFICO

Armadio .



Scansia Lett.<sup>a</sup> C.

N° 7.

